

R. GRAFFIN — F. NAU

Professeurs à l'Institut catholique de Paris

PATROLOGIA ORIENTALIS

TOME II — FASCICULE 4 — N° 9

LES VERSIONS GRECQUES DES ACTES DES MARTYRS PERSANS

SOUS SAPOR II

TEXTES GRECS ET TRADUCTIONS

PUBLIÉS PAR

HIPPOLYTE DELEHAYE

Bollandiste



EDITIONS BREPOLS
TURNHOUT BELGIQUE

1981

PATROLOGIA ORIENTALIS — TOME II FASC. 4 — N° 9

LES VERSIONS GRECQUES
DES ACTES DES MARTYRS PERSANS
SOUS SAPOR II

LES VERSIONS GRECQUES DES ACTES DES MARTYRS PERSANS

SOUS SAPOR II

TEXTES GRECS ET TRADUCTIONS

PUBLIÉS PAR

Hippolyte DELEHAYE

BOLLANDISTE



EDITIONS BREPOLS
TURNHOUT / BELGIQUE

1981

4337

PERMIS D'IMPRIMER.

Paris, le 8 Septembre 1905.

G. LEFEVBRE,
Vic. Gén.

6682

Tous droits réservés.

PRÉFACE

Les martyrs de Perse, dont les actes nous ont été conservés surtout dans les collections hagiographiques syriaques¹ et arméniennes² et sur lesquels les historiens et les chroniqueurs de Byzance ont recueilli quelques renseignements³, occupent une large place dans la littérature religieuse des Grecs. Plusieurs pièces importantes, dont les rapports étroits avec les récits orientaux ont été reconnus depuis longtemps, font partie des anciens ménologes, et les nombreuses notices sur les martyrs persans insérées dans les synaxaires prouvent qu'à Byzance, vers le dixième siècle, la collection de leurs actes était notablement plus complète que celle qui nous est parvenue.

Les textes qui mentionnent des martyrs persans ne sont pas tous d'une égale importance. Les synaxaires, par exemple, enregistrent les commémoraisons d'une série de martyrs, dont les relations avec la Perse ne peuvent s'expliquer que par des erreurs de rédaction dont ces compilations offrent tant d'exemples.

La mention τοῦ ἁγίου Δομνίνου τοῦ ἐν Περσίδι, au 1^{er} octobre⁴, est un doublet de Domninus de Thessalonique; celle qui paraît au 26 novembre : Σίλου ἐπισκόπου Κορίνθου τῆς Περσίδος⁵, n'est autre que l'annonce de saint Silas, disciple de l'apôtre saint Paul⁶, avec infiltration de la première notice du jour suivant Ἰακώβου τοῦ Πέρσου⁷. C'est aussi le voisinage d'un martyr persan qui a

1. S. E. ASSEMANI, *Acta sanctorum martyrum orientalium et occidentalium*, t. I, Romae, 1748; BEDJAN, *Acta martyrum et sanctorum*, t. II et IV, Paris, 1891, 1894. — La liste des martyrs persans à la suite du martyrologe syriaque de Wright, *Acta SS.*, nov. t. II, p. LXIII-LXV.

2. Վարք և վկայաբանութիւնք սրբոց, 2 vol., Venise, 1874. — Սոփերք Հայկազանք, t. XX, Venise, 1854.

3. SOZOMÈNE, *Hist. eccl.*, II, 9-14; THÉODORET, *Hist. eccl.*, V, 39; THÉOPHANE, *Chronogr.*, ad an. 5817, DE BOOR, p. 25; NICÉPHORE CALLISTE, *Hist. eccl.*, VIII, 36, 37.

4. *Synaxarium ecclesiae Constantinopolitanae*. PROPYLAEUM AD ACTA SANCTORUM NOVEMBRIS, p. 96.

5. *Synaxarium*, p. 260.

6. *Act.*, xv, 22, 27; xvi, 4-19, etc.

7. *Synaxarium*, p. 259.

transformé l'ascète Pierre, au 11 décembre, en Πέτρου... τοῦ ἐν Περσίδι¹. L'origine de la formule Ἰωάννου τοῦ ἐν Περσίδι au 29 novembre, est moins facile à établir. Celle du 15 mars Χριστήνης τῆς ἐν Περσίδι, qui semble, à première vue, assez suspecte, dérive vraisemblablement de la passion d'une sainte *Christina quae et Iazdoi*, dont il ne reste qu'un fragment insignifiant².

Nous ne citerons également que pour mémoire quelques passions de martyrs dont la trame est purement légendaire, et dont il nous est impossible de retrouver les héros en dehors du domaine littéraire. Sainte Irène est censée avoir terminé la longue série de ses supplices en Perse sous Sapor, qui l'aurait lui-même percée de sa lance³. Les actes fabuleux publiés sous le titre de Μαρτύριον τῶν ἁγίων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Δάδα, Γεῶδελαᾶ καὶ Κασδίνας τῆς ἀδελφῆς αὐτοῦ⁴, sont la source unique de tout ce que nous savons sur ces martyrs. Le groupe τῶν ἁγίων μαρτύρων Ἀκινδύνου, Πηγάσιου, Ἀνεμποδίστου, Ἀφθονίου καὶ Ἐλπιδοφόρου, dont les actes nous sont parvenus sous diverses formes dans un nombre considérable de manuscrits⁵, n'a pas non plus d'attestation historique. Quant aux trois frères martyrs Manuel, Sabel, Ismael⁶, on pourrait s'abstenir de les citer ici, puisque l'auteur de leur légende, tout en les disant originaires de la Perse, les fait mourir à Constantinople sous Julien.

Les noms historiques à retenir se partagent en trois groupes. Le premier et le plus nombreux est celui des martyrs de la persécution de Sapor. Viennent ensuite les martyrs mis à mort sous Isdegerde; enfin ceux qui furent immolés par Chosroès.

Le groupe de la persécution d'Isdegerde et de Varam n'est représenté que par les saints Abdas et Benjamin, et par saint Jacques l'Intercis. La passion des saints Abdas et Benjamin, racontée par Théodoret⁷, ne se lit point dans les ménologes grecs que nous possédons encore. En revanche, les synaxaires en font mention à trois dates différentes, au 5 septembre, au 17 octobre, au 31 mars⁸. Saint Jacques l'Intercis est célèbre dans l'Église grecque, qui fait sa fête le 27 novembre. Ses actes existent en double recension. Les deux textes se lisent dans de nombreux manuscrits et sont inédits. Il faut se contenter,

1. *Synaxarium*, p. 299. — Sur Procope le Persan, voir *Analecta Bollandiana*, t. XXIV, p. 473.

2. BEDJAN, *Acta martyrum et sanctorum*, t. IV, p. 201.

3. A. WIRTH, *Danae in den christlichen Legenden* (Wien, 1892), p. 145.

4. *Acta SS.*, sept. t. VIII, p. 129-134.

5. *Acta SS.*, nov. t. I, p. 361-504.

6. *Acta SS.*, iun. t. III, p. 290-96.

7. *Hist. eccl.*, V, 39.

8. *Synaxarium*, pp. 17, 145, 574. Voir aussi la table des noms, p. 1041.

pour le moment, de la vieille traduction latine¹, car saint Jacques est un des rares martyrs persans dont la renommée soit parvenue à l'Église d'Occident au cours du moyen âge².

Trois martyrs de la persécution de Chosroès sont honorés par les Grecs, et sur tous les trois ceux-ci nous ont laissé des récits développés. M. A. Papadopoulos-Kerameus a publié, il n'y a pas longtemps, un *Μαρτύριον τῆς ἁγίας μάρτυρος Γολινδοῦχ τῆς μετονομασθείσης Μαρίας*³, et un *Βίος καὶ πολιτεία* de la même sainte sous forme de panégyrique attribué à Eustratios, prêtre de la grande Église de Constantinople⁴. Les actes de sainte Sira, une parente de sainte Golinduch, ont été édités par D. Papebroch⁵. Nous avons enfin une série de textes sur saint Anastase⁶, dont le plus important, la passion, a fait l'objet d'une double publication, l'une de M. Usener⁷, l'autre de M. Papadopoulos-Kerameus⁸. Cette pièce ne resta pas inconnue au moyen âge latin⁹.

Nous négligerons, cette fois, tous les textes qui n'ont point pour objet quelque épisode de la persécution de Sapor. Si l'on en excepte la passion de saint Jacques l'Intercis, ils sont tous publiés dans des recueils aisément accessibles.

La littérature concernant la grande persécution est autrement difficile à réunir et à atteindre.

Voici d'abord, disposées par ordre chronologique, les mentions des martyrs dans les synaxaires. Les dates sont celles du synaxaire de Sirmond. On pourra, au moyen de la table de notre édition, se rendre compte des divergences des diverses recensions. Nous indiquons, en regard des noms, les textes syriaques correspondants, dans Assemani et Bedjan.

29 mars : Ἰωνᾶ καὶ Βαρκαχισίου. A. 215-224; B^a. II, 39-51.

17 avril : Συμεών, Ἀδελφᾶ, Γουρθαζᾶτ καὶ Φουσίχ, καὶ ἐτέρων ἑκατὸν πενήκοντα. A. 15-40; B^a. II, 131-208.

17 avril : Χιλίων μαρτύρων καὶ Ἀζᾶτ. A. 45-50; B^a. II, 248-254.

5 avril : Φερρούτης καὶ τῆς ἀδελφῆς αὐτοῦ καὶ τῆς παιδίσκης. A. 54-59; B^a. II, 254-260.

13 novembre : Μῶη, Εὐδόρη, Πάππ καὶ Σανοεί. A. 66-74; B^a. II, 260-281.

19 octobre (et 20 février) : Σαδῶθ. A. 88-91; B^a. II, 276-280.

1. *Bibl. hagiogr. latina*, 4100.

2. Voir aussi les martyrologes historiques au 21 avril et au 6 mai.

3. *Ἀνάλεκτα τῆς ἱεροσολομιτικῆς σταχυολογίας* (Saint-Petersbourg, 1897), t. IV, p. 351-56.

4. *Ibid.*, p. 149-174. Variantes et additions dans le même ouvrage, t. V, p. 392-96.

5. *Acta SS.*, mai, t. IV, p. 172-183.

6. Voir l'énumération et les références dans notre *Bibl. hagiogr. graeca*, p. 6.

7. Dans un programme de l'Université de Bonn, 1894.

8. *Ἀνάλεκτα ἱεροσολομιτικῆς σταχυολογίας*, t. IV, p. 126-148.

9. *Bibl. hagiogr. latina*, n. 408-411.

20 novembre : Νηρσᾶ καὶ Ἰωσήφ. — Ἰωάννου, Σαβωρίου, Ἰσακίου καὶ Παπίου. — Βορθαζᾶτ καὶ Σασάνους. A. 97-101; Bⁿ. II, 284-289.

5 octobre : Μαμέλχθας. A. 101.

1 novembre : Ἰωάννου καὶ Ἰκώβου. Bⁿ. IV, 128-130.

5 février : Ἀβραμίου. Bⁿ. IV, 130-131.

1 décembre : Ἀντωνίου. Bⁿ. IV, 131-132.

5 avril : Ἐκκτόν εἴκοσι μαρτύρων. A. 105-109; Bⁿ. II, 291-295.

(9 juin) : Θέκλης, Μαριάμνης, Μάρθας, Μαρίας καὶ Ἐννείμ. A. 123-127; Bⁿ. II, 308-313.

11 décembre : Ἀειθαλᾶ καὶ Ἀψεῖ. Bⁿ. IV, 133-137.

11 septembre (et 4 août) : Ἰζς. A. 134-139.

9 avril : Ἀγίων ἐν χίχρυαλωσίτζ τελειωθέντων. — Ἡλιοδώρου, Δοσᾶ, Μαριᾶβ. A. 134-139; Bⁿ. II, 316-324.

17 avril : Ἰκώβου καὶ Ἀζῆ. Bⁿ. IV, 137-141.

16 mai : Ἀβδᾶ καὶ Ἀβδησοῦ. A. 144-160; Bⁿ. II, 325-47.

15 mai : Βαχθισόη, Ἰσακίου καὶ Συμεῶνος.

9 avril : Βαδίου. A. 165-167; Bⁿ. II, 347-351.

3 novembre : Ἀζεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ. A. 171-203; Bⁿ. II, 351-97¹.

Un bon tiers des notices que nous venons d'énumérer sont des résumés de passions, dont le texte développé existe encore, parfois en plusieurs recensions. Ce sont les passions des saints Ionas et Barachisius, Pherbuthe, Sadoth, Abraham, Ia, Bademus, Acepsimas, Ioseph et Aeithalas, lesquelles font l'objet de la présente publication.

Nous nous attacherons à en établir le texte aussi correctement que possible. C'est la forme la plus ancienne de ces récits qui mérite avant tout notre attention. Pourtant, les remaniements postérieurs ne pouvaient être négligés. Si ces textes secondaires n'ont qu'une importance médiocre au point de vue de l'histoire, ils sont loin de manquer d'intérêt au point de vue littéraire et hagiographique.

Bien des questions se posent à propos de la version grecque des actes des martyrs persans. Il conviendrait de rechercher si les différentes pièces de la série ont fait primitivement partie d'une collection, ou si elles ont été transmises aux Byzantins à l'état isolé. La question est d'autant plus difficile à résoudre que les fragments que nous possédons ne semblent pas tous représenter une recension primitive; elle se complique encore de la difficulté résultant de l'état défectueux des textes orientaux, tels que

1. J'exclus de cette liste la mention Ἐλεοθέριου τοῦ Πέρσου, au 14 avril, à cause de son caractère problématique. Voir la notice du 13 avril dans S. p. 399. l. 49.

nous les ont livrés les divers éditeurs à qui nous les devons. Une revision complète de ces textes s'impose. Le travailleur qui voudra se charger de cette lourde tâche trouvera peut-être quelque secours dans notre publication. C'est le meilleur résultat que nous osons en attendre.

L'étude de nos actes au point de vue historique serait également prématurée, et ce n'est pas ici, d'ailleurs, que nous pourrions l'entreprendre. Nous nous abstiendrons donc cette fois de caractériser chacune des pièces que nous éditons, comme aussi de chercher à éclaircir les détails historiques qui pourraient attirer l'attention du lecteur. Ce travail a été ébauché par plusieurs érudits de mérite, et il serait malaisé de pousser plus avant les recherches, avec les instruments dont nous disposons. Après Assemani, on consultera utilement sur ces matières les travaux de S. de Vries¹, de G. Hoffmann², de F. Uhlmann³, de V. Bolotov⁴ et surtout le récent livre de M. J. Labourt sur le christianisme dans l'empire perse sous la dynastie Sassanide⁵.

L'identification des noms propres, souvent défigurés par les rédacteurs et les scribes, présente des difficultés spéciales. Nous rejetterons dans la table toutes les remarques que la forme des noms pourra nous suggérer.

Voici les manuscrits qui ont servi à établir le texte de chacune des passions.

PASSIO SANCTORUM IONAE ET BARACHISII. — Il existe deux passions des saints Ionas et Barachisius. La plus ancienne (I) est attribuée à Isaïe, fils d'Adabus, officier de la suite de Sapor, témoin oculaire; la seconde (II) est anonyme, et dérive de la précédente. Chacune d'elles est représentée par un manuscrit unique.

M. *Codex Venetus S. Marci* 359. Volume en parchemin, 275 feuillets, 0^m,38 × 0^m,26. Écriture à longues lignes, du dixième-onzième siècle. Ménologe de mars-avril, contenant vingt-huit pièces⁶, parmi lesquelles deux passions de martyrs persans : 1^o Fol. 99^r-107 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων ὁσιολογῶντων Ἰωνᾶ καὶ Βαραχισίου, à la date du 29 mars. — 2^o Fol. 133-135 : Μαρτύριον τῆς ἁγίας Φερβουθῆ καὶ τῆς ἁγίας Ἰδελφῆς ἀπὸ τῆς καὶ τῆς περὶ τὴν αὐτὴν, au 5 avril.

1. *Orientatio historico-ecclesiastica de origine et progressu religionis christianae in veteri Persarum regno* dans *MUSAEUM HAGANUM* III (Hagae Comitum, 1779), p. 289-446.

2. *Auszüge aus Syrischen Akten Persischer Martyrer* (Leipzig, 1880), p. 9-34.

3. *Die Christenverfolgungen in Persien unter der Herrschaft der Sassaniden*, *ZEITSCHRIFT FÜR DIE HISTORISCHE THEOLOGIE*, 1861, p. 2-162.

4. *Ист. описаніе Перскаго Царства*, Saint-Petersbourg, 1901.

5. Paris, 1904, xix-368 pp. — Cf. *Analecta Bollandiana*, t. XXIV, p. 127-132.

6. *Catalogus codd. hagiogr. graecorum bibliothecae D. Marci Venetiarum*, *ANALECTA BOLLANDIANA*, t. XXIV, p. 190.

Nous avons publié la première de ces pièces dans les *Analecta Bollandiana* ¹. Elle a été soigneusement revue sur le manuscrit pour la présente édition.

La traduction latine est celle de P. F. Zino, publiée d'abord par Lipomani ² et reproduite dans les *Acta Sanctorum* ³. Bien qu'elle soit assez libre, nous n'y avons fait que des retouches tout à fait insignifiantes.

R. Codex Mosquensis S. Synodi 376. Volume en parchemin, 269 feuillets. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de février-mars. Sur les cinquante-neuf vies de saints que contient ce manuscrit, cinquante-sept sont précédées d'une miniature se rapportant au texte. Le dépouillement complet du recueil se trouve dans le catalogue de Vladimir ⁴.

Deux passions de martyrs Persans font partie de ce recueil hagiographique : 1° Fol. 10^v : Μαρτύριον τοῦ ἁγίου ἱερομάρτυρος Ἀβρααμίου τοῦ Πέρσου, dont nous parlerons plus loin. — 2° Fol. 247 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων Ἰωνᾶ καὶ Βαρλααμίου καὶ τῆς συνοδίας αὐτῶν, à la date du 28 mars. La pièce est inédite. Nous en devons la copie, exécutée par M. Popoff, à l'obligeante entremise de M. Chrysanthe Loparev.

PASSIO SANCTAE PHERBUTHAE. — Nous désignons ici la sainte, dont le martyre est raconté dans la passion III, par le nom qui lui est donné dans le titre de la pièce et dans les synaxaires. Dans le corps même du récit, et ailleurs, son nom affecte des formes très diverses, que nous relèverons dans les variantes et dans la table.

M. Codex Venetus S. Marci 359. La description sommaire de ce manuscrit a été donnée à l'article précédent. Le P. Henschenius, premier éditeur de la passion de sainte Pherbuthe ⁵, s'est servi du manuscrit du Vatican, et semble n'avoir pas eu de copie de celui de Venise. La traduction latine de P. F. Zino, publiée par Lipomani ⁶, lui a tenu lieu de ce texte, que nous avons pris comme base de notre édition.

V. Codex Vaticanus graecus 1660. Volume en parchemin, 408 feuillets, 0^m,32 × 0^m,20. Écriture à longues lignes. Le manuscrit, daté de l'année 916, est l'œuvre d'un moine studite nommé Jean. Ménologe du mois d'avril, dont

1. T. XXII, 1903, p. 496-407.

2. *Septimus tomus vitarum sanctorum patrum* (Romae, 1559), fol. 40-42^v.

3. Mart. t. III, p. 771-73.

4. *Систематическое описание рукописей Московской синодальной библиотеки* (Moscou, 1894), p. 561-566.

5. *Acta SS.*, april. t. III, p. 1-11.

6. *Septimus tomus* etc., fol. 48^v-49^v.

nous avons publié le dépouillement dans notre catalogue du Vatican¹, et qui contient deux passions de martyrs persans :

1° Fol. 63^v-68 : Μαρτύριον τῆς ἁγίας Φερβουθῆ παρθένου καὶ τῆς ἀδελφῆς αὐτῆς καὶ τῆς παιδίσκης αὐτῆς, à la date du 6 avril. — 2° Fol. 191-194^v : Μαρτύριον Βαδῆμου ἀρχιμανδρίτου, à la date du 8 avril. Nous avons collationné le texte de la passion de sainte Pherbuthe sur le précédent, et rejeté les variantes au bas des pages.

La traduction latine que nous avons adoptée est celle de Sirlet, publiée par Henschenius² d'après le manuscrit latin du Vatican 6187. Bien qu'elle rende les leçons propres du ms. V, nous n'avons pas cru nécessaire de la retoucher. Un coup d'œil jeté sur l'appareil critique permettra au lecteur de se rendre compte des infidélités apparentes de la version de Sirlet.

PASSIO SANCTI SADOth. — Nous n'en connaissons qu'une seule recension (IV) conservée dans quatre manuscrits.

W. *Codex Vindobonensis Hist. graec.* 3. Volume en parchemin, 390 feuillets, 0^m,41 × 0^m,27. Écriture à deux colonnes, du commencement du onzième siècle. Ménologe de février, dépouillé dans plusieurs recueils³. Fol. 186-188^v : Μαρτύριον τοῦ ἁγίου Σαδῶθ ἐπισκόπου καὶ τῶν μετ' αὐτοῦ ρηνὴ μαρτυρησάντων ἐν τῷ δευτέρῳ ἔτει τοῦ διωγμοῦ, à la date du 20 février. Comme dans notre première édition de ce texte⁴, nous avons presque partout suivi le manuscrit de Vienne.

P. *Codex Parisiensis* 1452. Volume en parchemin, 227 feuillets, 0^m,32 × 0^m,23. Écriture à deux colonnes, du dixième siècle. Ménologe de février, décrit en détail dans notre catalogue hagiographique de la bibliothèque Nationale de Paris⁵. Deux pièces de ce recueil rentrent dans le cadre de notre publication. 1° Fol. 37^v : "Αθλησις τοῦ ὁσίου πατρὸς ἡμῶν Ἀβραμίου ἐπισκόπου γενομένου Ἀρβήλ, au 24 février. — 2° Fol. 180-182 : "Αθλησις τοῦ ἁγίου ἱερομάρτυρος Σαδῶθ ἐπισκόπου γεγονότος καὶ τῶν μετ' αὐτοῦ ρηνὴ μαρτυρησάντων ἐν τῷ δευτέρῳ ἔτει τοῦ διωγμοῦ, au 24 février. Le texte de ce manuscrit est notablement inférieur au précédent, et souvent abrégé, comme on pourra s'en rendre compte par les variantes au bas des pages. Parfois il semble avoir gardé la vraie leçon. Ce n'est que dans ces cas exceptionnels que nous l'avons préféré au précédent.

1. *Catalogus codicum hagiographicorum bibliothecae Vaticanae*, edd. HAGIOGRAPHI BOLLANDIANI et P. FRANCHI DE' CAVALIERI (Bruxelles, 1899), p. 153-155.

2. *Acta SS.*, avril. t. III, p. 21-23.

3. LAMBECIUS-KOLLAR, *Commentar.*, l. VIII, p. 151-208; D. DE NESSEL, *Catalogus*, V, p. 5-12; *Analecta Bollandiana*, t. XVI, p. 118-119.

4. *Analecta Bollandiana*, t. XXI, p. 143-147.

5. *Catalogus codicum hagiographicorum graecorum bibliothecae Nationalis Parisiensis*, edd. HAGIOGRAPHI BOLLANDIANI et HENRICUS OMONT (Bruxelles, 1896), p. 118-121.

O. Codex Ottobonianus 92. Volume sur papier, 451 feuillets, 0^m,355 × 0^m,24. Écriture à longues lignes, du seizième siècle. Nous avons eu à plusieurs reprises l'occasion de nous occuper de ce manuscrit¹, qui paraît copié sur W. Nous n'avons pas jugé utile de collationner la passion de saint Sadoth, fol. 213-215^v.

J. Codex Hierosolymitanus 1. Nous le décrirons à propos de la passion de saint Abraham. Il a été impossible de faire collationner la passion de saint Sadoth sur ce manuscrit.

La traduction latine est celle de Gentien Hervet, publiée par Lipomani²; elle répond au texte de W. Celle des *Acta Sanctorum*³ a été faite sur le manuscrit P.

PASSIO SANCTI ABRAHAE. — Il en existe une double recension. La plus ancienne (V) est représentée par deux manuscrits. L'autre (VI) nous est parvenue dans un manuscrit unique.

J. Codex Hierosolymitanus 1. Volume en parchemin, 209 feuillets, 0^m,405 × 0^m,27. Écriture sur deux colonnes, du dixième siècle. Ménologe du mois du février, composé de 37 pièces dont on trouvera ailleurs l'énumération⁴, et parmi lesquelles il faut signaler deux passions de martyrs persans : 1. Fol. 52-52^v : Μαρτύριον τοῦ ἁγίου Ἀβραμίου ἐπισκόπου, μαρτυρήσαντος ἐν Ἀρβήλ τῇ πόλει, au 5 février. — 2. Fol. 123^v-125^v : Μαρτύριον τοῦ ἁγίου Σαδὼθ ἐπισκόπου καὶ τῶν μετ' αὐτοῦ ρχή μαρτυρησάντων ἐν τῷ δευτέρῳ ἔτει τοῦ διωγμοῦ, au 21 février. Je dois à l'obligeante intervention de M^{sr} Graffin une photographie des feuillets qui contiennent la passion de S. Abraham.

P. Codex Parisiensis 1452. Nous l'avons décrit plus haut. La passion de saint Abraham n'y est malheureusement pas complète⁵. Nous avons collationné le fragment qui en reste.

R. Codex Mosquensis S. Synodi 376. Décrit plus haut, à propos de la passion des saints Ionas et Barachisius. La recension (VI) de ce manuscrit dépend de la précédente qu'elle paraphrase librement. L'allusion à l'empereur, βασιλεὺς ὀρθοδόξῳ καὶ φιλομάχῳ, à la fin de la péroraison, n'est pas transparente pour nous.

1. *Analecta Bollandiana*, t. XVI, p. 119; *Catal. codicum hagiogr. graec. bibl. Vaticanae*, p. 257-260.

2. *Tomus quintus vitarum sanctorum patrum* (Venetiis, 1556), p. 573-74.

3. *Acta SS.*, febr. t. III, p. 176-177.

4. A. PAPADOPOULOS-KERAMEUS, *Ἱεροσολυμιτικὴ βιβλιοθήκη*, t. I (Saint-Pétersbourg, 1891), p. 1-8.

5. Nous avons dit dans notre catalogue, p. 118, que le manuscrit a gardé le commencement (fol. 37^v) et la fin (fol. 38) de la passion de S. Abraham. Depuis, nous avons reconnu que le second fragment est la fin de la passion de S. Papias et de ses compagnons.

PASSIO SANCTAE IAE. — Sur les trois manuscrits qui renferment une passion de sainte Ia, deux sont étroitement apparentés, et nous n'avons pas hésité à les rapprocher (VII). Le troisième contient un texte (VIII) entièrement différent, et appartenant à une tout autre catégorie de pièces hagiographiques.

I. Codex Vaticanus 1671. Volume en parchemin, 406 feuillets, 0^m,305 × 0^m,20. Écriture à longues lignes, du dixième siècle, de la main d'un moine studite nommé Timothée. Ménologe du mois d'août, dont nous avons détaillé le contenu ailleurs ¹. Fol. 87^v-91^r : Μαρτύριον τῆς ἁγίας μάρτυρος Ἰας, au 5 août. Le P. Pien, premier éditeur de la pièce ², a combiné assez malheureusement le texte de ce manuscrit avec celui du manuscrit de Vienne, dont la recension est notablement différente. Nous avons rejeté dans les variantes les particularités de cette seconde recension.

E. Codex Vindobonensis Hist. gr. 45. Volume en parchemin, 313 feuillets, 0^m,40 × 0^m,24. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe du mois d'août, contenant soixante-six pièces dont on trouve les titres dans les catalogues de Lambek ³ et de Nessel ⁴. Fol. 45-48^r : Μαρτύριον ἐν συντόμῳ τῶν ἁγίων μαρτύρων Δωσᾶ πρεσβυτέρου καὶ Ἰας τῆς παρθένου, μαρτυρησάντων ἐν Ηερσίδι, à la date du 3 août. Sa Grandeur M^{gr} Fischer Colbrie, a bien voulu collationner à nouveau ce manuscrit en vue de notre publication. Les variantes du manuscrit de Vienne sont assez nombreuses pour donner à son texte le caractère d'une recension nouvelle. Ses développements n'ajoutent aucun détail au récit. Il faut le considérer comme une simple paraphrase du texte du Vatican.

La traduction latine est celle des *Acta sanctorum*, dûment retouchée ⁵.

F. Codex Florentinus bibl. Nat. 1214. Volume en parchemin, de 257 feuillets. Écriture sur deux colonnes, du quatorzième siècle. Recueil de vies de saintes femmes, dont nous avons donné les titres ailleurs ⁶. Fol. 214-227 : Μαρτύριον μοναχοῦ καὶ πρεσβυτέρου γενομένου μαρτύριον τῆς ἁγίας καὶ ἐνδόξου μάρτυρος Ἰας. Le texte du manuscrit unique de cette pièce (VIII) laisse à désirer en plus d'un endroit, et nous n'avons essayé d'y porter remède qu'avec une extrême discrétion.

Comme on pourra s'en rendre compte, la passion de sainte Ia, racontée

1. *Catalogus codicum hagiogr. graec. bibl. Vaticanae*, p. 161-164.

2. *Acta SS.*, aug. t. I, p. 329-333.

3. LAMBECIUS-KOLLAR, *Commentar.*, l. VIII, p. 214-467.

4. *Catalogus*, p. 82-96.

5. *Loc. cit.*, p. 329-333.

6. *Analecta Bollandiana*, t. XV, p. 406-408. Nous avons cru reconnaître dans quelques cahiers de ce manuscrit la main d'un copiste de date plus récente, qui aurait remplacé un certain nombre de feuillets. En y regardant de plus près, nous avons constaté depuis que les deux écritures sont de la même époque.

par le moine Macaire, ne se rattache au précédent récit que par un lien assez lâche. L'auteur est un rhéteur qui donne libre carrière moins à ses facultés d'invention qu'à la manie du développement par les lieux communs, qui a été celle d'un grand nombre d'hagiographes. Une fois (n. 7) il cite l'histoire de sainte Ia : ἡ περὶ αὐτὴν ἱστορία, qui n'est probablement qu'un court résumé de la pièce VII; car il dit ailleurs (n. 53) : τὸ τοῦ χρόνου μῆκος τὰ μὲν ὑπομνήματα, ὅσα ἐγράφη τῇ μάρτυρι, ἴσχυσε διαφθεῖραι.

Les derniers paragraphes de la passion présentent un certain intérêt pour l'histoire du culte de la sainte. Après la persécution, un des pieux empereurs (l'auteur ne cite pas son nom) transféra ses reliques à Constantinople, et bâtit un sanctuaire en son honneur (n. 51). Ce dernier détail est exact, car nous savons par Procope que Justinien fit restaurer l'église de sainte Ia : ἐν ἀριστερᾷ δὲ εἰσιόντι εἰς τὰς Χρυσᾶς καλουμένας Πύλας τῆς ἁγίας Ἰας μαρτύριον εὐρὺν καταπεπτωχὸς πολυτελεῖχ τῇ πάσῃ ἀνενεώσατο¹. L'antique église fut détruite lors de la prise de Constantinople par les Latins, et le saint corps transporté dans le monastère de Mangana (n. 52). L'auteur atteste qu'après tant d'années, il était demeuré sans corruption, et que lui-même l'avait considéré plus d'une fois avec admiration (n. 53).

Le moine et prêtre Macaire qui composa le panégyrique de sainte Ia appartenait au monastère de Mangana (53). Il écrivait sous le règne d'Andronic († 1328), successeur de Michel Paléologue († 1282).

PASSIO SANCTI BADEMI. Il ne nous reste de cette passion (IX) qu'un seul manuscrit.

V. *Codex Vaticanus* 1660. C'est le manuscrit dont nous avons déjà tiré la passion de sainte Pherbuthe. Le P. Henschenius a publié d'après le même manuscrit la passion de S. Bademus², dont nous donnons un texte soigneusement collationné et revu.

La traduction latine est empruntée aux *Acta Sanctorum*³.

PASSIO SANCTORUM ACEPSIMAE, IOSEPH ET AEITHALAE. — La tradition manuscrite de cette pièce est beaucoup plus compliquée que celle des précédentes, et il en existe un fort grand nombre d'exemplaires. Nous avons cru devoir distinguer au moins cinq recensions différentes, que nous avons disposées en quatre groupes. Toutes, sauf la dernière (XIII), sont inédites.

La première recension (X) est la seule qui ait gardé le long prologue de la passion syriaque⁴. Nous l'avons trouvée dans deux manuscrits.

1. *De Aedificiis*, I, 9.

2. *Acta SS.*, april. t. I, p. LXXXV-LXXXVI.

3. *Ibid.*, p. 825-826.

4. ASSEMANI, *op. cit.*, t. I, p. 171-181.

K. Codex Vaticanus 1669. Volume en parchemin, 424 feuillets, 0^m,39 × 0^m,195. Écriture à longues lignes, du dixième siècle. Ménologe de la première moitié de novembre¹. A la date du 3, fol. 53-73 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων Ἀκεψιμᾶ ἐπισκόπου καὶ Ἰωσήφ πρεσβυτέρου καὶ Ἀειθαλᾶ διακόνου. Notre édition reproduit intégralement le texte (X) de ce manuscrit, accompagné d'une traduction latine littérale, que nous devons à la complaisance du P. Alfred Lemaire S. J.

H. Codex Vaticanus 866. Volume en parchemin, 414 feuillets, 0^m,38 × 0^m,30. Écriture sur deux colonnes, du douzième siècle. Grand recueil de vies de saints, contenant 116 pièces², parmi lesquelles, fol. 133^v-140 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων Ἀκεψιμᾶ ἐπισκόπου, Ἰωσήφ πρεσβυτέρου καὶ Ἀειθαλᾶ διακόνου, au 3 novembre. Le texte est identique à celui du manuscrit précédent. On pourra s'en rendre compte par les variantes de la préface. Nous n'avons pas cru devoir nous encombrer des autres variantes; elles se réduisent presque toutes à des erreurs de copiste. Très vraisemblablement le manuscrit H dérive de K sans intermédiaire.

C'est bien une nouvelle recension du texte précédent que renferme le manuscrit dont nous allons parler. Ses nombreuses variantes ne sont pas simplement de discrètes retouches. Il n'est pour ainsi dire pas une phrase du récit qui n'ait reçu quelque développement; mais les additions sont en général purement verbales.

G. Codex Parisiensis 1468. Volume en parchemin, 405 feuillets, 0^m,366 × 0^m,260. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de septembre à novembre³. Fol. 192^v-206 : Μαρτύριον τοῦ ἁγίου ἱερομάρτυρος Ἀκεψιμᾶ τοῦ ἐπισκόπου καὶ Ἰωσήφ τοῦ ὁσιωτάτου πρεσβυτέρου καὶ Ἀειθαλᾶ τοῦ ἁγιωτάτου διακόνου. Nous avons rejeté toutes les variantes de ce manuscrit au bas des pages. On verra que l'auteur de cette recension a suivi pas à pas son modèle, et qu'il a essayé de lui donner un tour plus élégant.

Il est aisé de constater que cette passion est une paraphrase, et qu'il n'est pas possible de la considérer comme un texte primitif dont serait issu, par voie de réduction, celui des mss. K, H. Nous ne citerons qu'un indice, qui nous paraît décisif.

Voici ce que nous lisons dans le ms. K à la fin du chapitre 30 : μετὰ δὲ ἡμέρας τρεῖς ἐκλάπη τὸ ὄσιον αὐτοῦ λείψανον ἀφορμῇ θυγατρὸς βασιλίσκου τινὸς τῶν Ἀρμενίων, phrase qui répond bien au texte syriaque correspondant. Or, voici ce qu'en a fait l'auteur du texte G : Μετὰ δὲ τρεῖς ἡμέρας ἐκλάπη τὰ ὄσια

1. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibliothecae Vaticanae*, p. 158-161.

2. *Ibid.*, p. 83-93.

3. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibl. Nationalis Parisiensis*, p. 143-147.

αὐτοῦ λείψανον ὑπὸ Ἀφορμῆς τινος οὕτω καλουμένης θυγατρὸς βασιλέως τῶν Ἀρμενίων. On trouvera facilement d'autres passages qui prouvent en faveur de l'antériorité de K.

Nous groupons sous le n° XI une série de manuscrits qui ont d'étroites affinités avec le texte X, mais qui représentent néanmoins, comme le début suffirait à le montrer, une recension distincte. Le travail de rédaction a été fort superficiel et n'a point porté sur toutes les parties de la pièce. Dans la catégorie constituée par les manuscrits B, D, L, N, Q, il faut distinguer trois différentes classes : NB, LD, Q. Ce dernier manuscrit a beaucoup de leçons propres, mais il se rapproche plutôt de LD que de NB. Nous avons pris pour base de notre édition le ms. N. Les leçons des autres manuscrits ont été rejetées au bas des pages, sauf certains cas où l'accord BDLQ contre N semble imposer le choix de la leçon commune.

N. *Codex Parisiensis* 1519. Volume en parchemin, 768 pages, 0^m,375 × 0^m,265. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de la première moitié de novembre¹. Fol. 45-74 : Ἀθλησις τῶν ἁγίων ἱερομαρτύρων Ἀκεψιμᾶ ἐπισκόπου, Ἰωσήφ πρεσβυτέρου καὶ Ἀειθαλᾶ δικάζοντος. Nous avons presque partout suivi le texte de ce manuscrit.

B. *Codex Vindobonensis Hist. gr.* 5. Volume en parchemin, 324 feuillets, 0^m,36 × 0^m,24. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de novembre, contenant vingt-trois pièces². Fol. 20^r-22^v : Μαρτύριον τῶν ἁγίων καὶ ἐνδόξων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Ἀκεψιμᾶ ἐπισκόπου, Ἰωσήφ πρεσβυτέρου καὶ Ἀειθαλᾶ δικάζοντος.

L. *Codex Oxoniensis Laud.* 68. Volume en parchemin, 334 feuillets. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de septembre à novembre³. Fol. 161-174 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων Ἀκεψιμᾶ, Ἰωσήφ, Ἀειθαλᾶ ἐν Περσίδι μαρτυρησάντων ἐπὶ Σαβωρίου βασιλέως. Le texte est surchargé de quelques corrections d'une main plus récente. Nous n'avons pas cru nécessaire de les relever toutes. Elles concordent souvent avec les leçons adoptées.

D. *Codex Vaticanus* 807. Volume en parchemin, 315 feuillets, 0^m,405 × 0^m,27. Écriture sur deux colonnes, du dixième siècle. Ménologe de novembre⁴. Fol. 26-36 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων μαρτύρων Ἀκεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ ἐν Περσίδι μαρτυρησάντων ἐπὶ Σαβωρίου βασιλέως.

1. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibl. Nationalis Parisiensis*, p. 211-212.

2. LAMBECIUS-KOLLAR, *Commentariorum*, l. VIII, p. 558-596; NESSEL, *Catalogus*, pars V, p. 13-19.

3. H. O. COXE, *Catalogi codicum manuscriptorum bibliothecae Bodleianae*, pars prima (Oxonii, 1853), col. 548-552.

4. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibliothecae Vaticanae*, p. 50-53.

Q. *Codex Parisiensis* 1537. Volume en parchemin, 143 feuillets, 0^m,275 × 0^m,25. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Fragment de recueil hagiographique¹. Fol. 121-138^v : Μαρτύριον τῶν ἁγίων καὶ ἐνδόξων μαρτύρων Ἀλεξίου, Ἀειθέλου καὶ Ἰωσήφ. Il manque quelques lignes à la fin de la passion.

Le texte XII, qui nous est parvenu dans deux manuscrits incomplets, représente un nouvel essai de remaniement de la passion des trois saints. Nous ne pouvons guère comparer les deux exemplaires que pour un petit nombre de chapitres. Mais des indices certains nous permettent de conclure que leurs versions respectives ne concordaient point dans toutes leurs parties et que la refonte de l'original n'a pas été de part et d'autre également complète. On peut comparer à cet égard le chapitre 10, pour lequel l'un des manuscrits a gardé une bonne part du texte de la version primitive, tandis que l'autre le présente sous une forme remaniée.

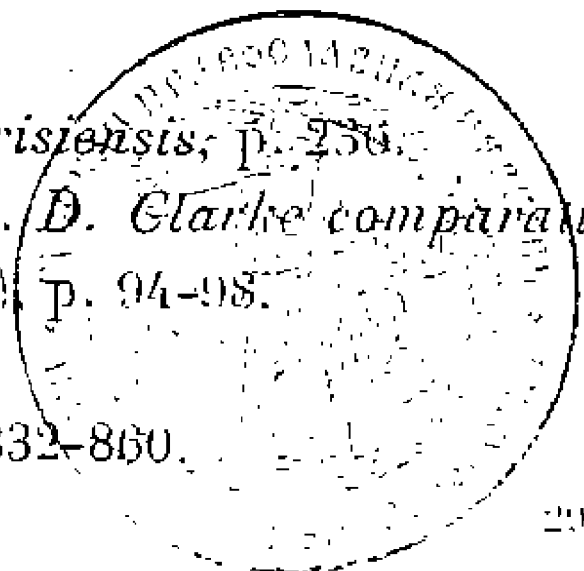
C. *Codex Oxoniensis Clarke* 43. Volume en parchemin, 162 feuillets. Écriture du douzième siècle. Recueil incomplet de vies de saints depuis septembre jusqu'à la fin de novembre². Fol. 108^v-114 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων καὶ ἐνδόξων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Ἀλεξίου, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθέλου. Nous n'avons ici que deux fragments de la pièce, les chapitres 1-10, 51-57.

V. *Codex Venetus S. Marci* 349. Volume en parchemin, 332 feuillets, 0^m,325 × 0^m,25. Écriture sur deux colonnes, du onzième-douzième siècle. Ménologe de novembre, comprenant trente et un numéros³. Fol. 33^v-48^v : Μαρτύριον τῶν ἁγίων ἱερομαρτύρων Ἀλεξίου, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθέλου. La pièce est incomplète de la fin; elle s'arrête un peu avant le dernier chapitre.

La passion XIII est la seule qui fût publiée jusqu'ici⁴, et aussi celle dont il existe le plus grand nombre de manuscrits. Elle fait partie, en effet, du ménologe de Métaphraste qui fut répandu à tant d'exemplaires. Nous avons cru pouvoir nous contenter d'un choix de manuscrits. Le texte semble, d'ailleurs, parfaitement fixé, et le recours à de nouveaux témoins assez superflu. Plusieurs détails caractéristiques (voir, par exemple, les chapitres 2, 48, 50, 52, 54) donnent à penser que la passion XIII dérive du texte XII ou d'un autre étroitement apparenté à ce dernier.

T. *Codex Parisiensis* 1481. Volume en parchemin, 226 feuillets, 0^m,308 × 0^m,235. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de Méta-

1. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibl. Nationalis Parisiensis*, p. 236.
2. *Catalogus sive notitia manuscriptorum qui a cel. E. D. Clarke comparati in bibliotheca Bodleiana asservantur*. Pars prior (Oxonii, 1812), p. 94-98.
3. *Analecta Bollandiana*, t. XXIV, p. 175-179.
4. *Acta SS.*, april. t. III, p. II-VII; *P. G.*, t. CXVI, p. 832-860.



phraste du 1^{er} au 15 novembre ¹. Fol. 16^r-30^v : "Αθλησις τῶν ἁγίων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Ἀλεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ. Le texte de ce manuscrit est celui de la Patrologie grecque, t. CXVI, p. 832-60. Il a été collationné pour nous par M^{lle} Rösler.

X. *Codex Parisiensis* 1020. Volume en parchemin, 344 feuillets, 0^m,29 × 0^m,22. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de Métaphraste du 1^{er} au 17 novembre ². Fol. 36-53^r : "Αθλησις τῶν ἁγίων καὶ ἐνδόξων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Ἀλεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ. Nous devons la collation de ce texte à M. H. Grégoire.

Y. *Codex Parisiensis* 1487. Volume en parchemin, 276 feuillets, 0^m,315 × 0^m,255. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de Métaphraste du 1^{er} au 13 novembre ³. Fol. 22-39 : "Αθλησις τῶν ἁγίων καὶ ἐνδόξων τοῦ Χριστοῦ μαρτύρων Ἀλεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ. La collation de ce manuscrit est due à M. P. Raingeard.

Z. *Codex Parisiensis* 1522. Volume en parchemin, 356 feuillets, 0^m,33 × 0^m,235. Écriture sur deux colonnes, du onzième siècle. Ménologe de Métaphraste du 1^{er} au 15 novembre ⁴. Fol. 25-45 : Μαρτύριον τῶν ἁγίων μαρτύρων Ἀλεψιμᾶ, Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ. M. H. Lebègue a bien voulu se charger de relever les variantes de ce texte. C'est également sous la direction de cet habile paléographe que les manuscrits T, X, Y ont été collationnés. Qu'il veuille recevoir ici mes meilleurs remerciements.

Je dois également une vive reconnaissance à M^{re} R. Graffin qui m'a procuré plusieurs photographies, et à M. Éd. Kurtz, de Riga, qui a bien voulu partager avec moi la tâche de la revision des épreuves. Le contrôle de l'éminent helléniste m'a été d'un précieux secours pour éclaircir les difficultés de nos textes. Je suis redevable à mon collègue, le P. Paul Peeters, d'avoir pu me référer à un certain nombre de publications orientales notamment dans la table, où les formes originales des noms se trouvent notées.

Vu l'insuffisance de la tradition manuscrite, il a fallu renoncer, la plupart du temps, à établir le texte des passions que nous allons publier. Nous avons ordinairement reproduit, le plus correctement possible, celui du meilleur manuscrit, en nous abstenant de le retoucher par conjecture ou d'y introduire les leçons des autres, sauf dans les cas de nécessité évidente. Les variantes des autres exemplaires ont été soigneusement notées dans l'appareil critique.

1. *Catal. codicum hagiogr. graec. bibl. Nationalis Parisiensis*, p. 162-63.

2. *Ibid.*, p. 61-62.

3. *Ibid.*, p. 169-170.

4. *Ibid.*, p. 215-216.

On constatera que nous n'avons pas jugé utile de l'encombrer de variantes purement orthographiques : ν final, permutations de voyelles (ε , ι , o respectivement avec α , η , ω ...) et ainsi de suite. Il n'a été fait exception que pour les noms propres, dont toutes les formes ont été exactement relevées.

TABLE DES SIGLES

A = S. E. ASSEMANI, *Acta SS. martyrum orientalium et occidentalium*, t. I, Romae, 1748.

B^a = P. BEDJAN, *Acta martyrum et sanctorum*, Paris, 1891-1897.

B = Cod. Vindobonensis Hist. gr. 5.

C = Cod. Oxoniensis Clarke 43.

D = Cod. Vaticanus 807.

E = Cod. Vindobonensis Hist. gr. 45.

F = Cod. Florentinus B. N. 1214.

G = Cod. Parisiensis 1468.

H = Cod. Vaticanus 866.

I = Cod. Vaticanus 1671.

J = Cod. Hierosolymitanus 1.

K = Cod. Vaticanus 1669.

L = Cod. Oxoniensis Laud. 68.

M = Cod. Venetus Marc. 359.

N = Cod. Parisiensis 1519.

O = Cod. Ottobonianus 92.

P = Cod. Parisiensis 1452.

Q = Cod. Parisiensis 1537.

R = Cod. Mosquensis 376.

S = *Synaxarium ecclesiae Constantinopolitanae* (Bruxellis, 1902).

T = Cod. Parisiensis 1481.

U = Cod. Venetus Marc. 349.

V = Cod. Vaticanus 1660.

W = Cod. Vindobonensis Hist. gr. 3.

X = Cod. Parisiensis 1020.

Y = Cod. Parisiensis 1487.

Z = Cod. Parisiensis 1522.

LES
VERSIONS GRECQUES
DES ACTES DES MARTYRS PERSANS
SOUS SAPOR II

1

MARTYRION' TΩN AΓIΩN OΣIOMARTYΡΩN IΩNA KAI BAPAXISIOY'.

1. * Έτους ἑκτωκαιδεκάτου ἄρχοντος καὶ βασιλέως Σαβωρίου βασιλέως Περσῶν, αὐτὸς * M. fol. 99^r
Σαβώριος διωγμὸν ἐποίησε κατὰ τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Χριστοῦ καὶ τῶν σεβόντων τὸν παν-
τοκράτορα Θεόν· καὶ ἐκέλευσε τοῖς ἀσεβεστάτοις μάγοις τὰ ἅγια τοῦ Χριστοῦ θυσιαστήρια
καταστρέφειν καὶ τὰ μοναστήρια τῶν χριστιανῶν * πυρὶ ἀναλίσκεσθαι· τοὺς δὲ εὐρισκομένους * Fol. 100^r
χριστιανούς ἐκέλευσε κατέχεσθαι καὶ καταναγκάζεσθαι θύειν καὶ πείθεσθαι τοῖς θεοῖς, καὶ
τοὺς μὲν πειθομένους καὶ θύοντας ἐπὶ μεγίστας τιμὰς ἀναφέρεσθαι, τοὺς δὲ μὴ πειθομένους
πικραῖς τιμωρίαις καὶ διαφόροις βασάνοις ὑποβάλλεσθαι. Κατὰ δὲ τὸν καιρὸν ἐκεῖνον τοῦ
διωγμοῦ εὐρέθησαν ἐν τῇ χώρᾳ τῶν Περσῶν ἐν κώμῃ τινὶ καλουμένῃ Ἰασὰ δύο ἀδελφοί,
10 Βαραχίσιος καὶ Ἰωνᾶς ὀνόματι καλούμενοι, ἄνδρες δίκαιοι, πεπληρωμένοι πίστεως καὶ

Tit. — 1. *praeit* μηνὶ τῷ αὐτῷ καὶ (videlicet μαρτίῳ) M.

PASSIO SANCTORUM MARTYRUM IONAE ET BARACHISII.

1. * Saborius Persarum rex XVIII anno regni sui adversus ecclesias * Fol. 99^r
Christi et eos, a quibus Deus omnipotens colebatur, persecutionem exer-
cuit. Iussit enim magis ut sancta Christi templa diruerent et christianorum
monasteria * incenderunt; praeterea imperavit, ut christiani conquirerentur, * Fol. 100^r
inventique cogerentur diis sacrificare, et qui parerent, magnis afficerentur
honoribus; qui vero parere recusarent, variis tormentis et suppliciis gravis-
simis excruciantur. Eo tempore erant in regione Persarum, in quodam
vico, qui vocatur Iasa, duo fratres Ionas et Barachisius, viri iustitia fideque
10 pleni, qui magna cum reverentia mandata Domini observabant. Hi sancti,

συλλάσσοντες τὰς ἐντολάς τοῦ Κυρίου μετὰ φόβου πολλοῦ. Οὗτοι τοίνυν οἱ ἅγιοι ἀκούσαντες τὸν διωγμὸν τῶν χριστιανῶν, καταλιπόντες αὐτῶν τὴν μονὴν ἐπερεύθησαν εἰς τὸν τόπον ἐκεῖνον, ὅπου οἱ ἀσεβέστατοι μάγοι πάντας τοὺς χριστιανούς ἐκόλαζον πικρῶς.

2. Παρὰ γενόμενων δὲ αὐτῶν ἐν τῇ κώμῃ Βαρδιαβὼχ καὶ ἐγγίσαντες τῷ δεσμωτηρίῳ, ὅπου πάντες οἱ χριστιανοὶ ἐκρίνοντο κατακεκλεισμένοι ὑπάρχοντες, προσπεσόντες τῷ δεσμω- 5
 τῷ καὶ ἐδέοντο αὐτοῦ εἰσελθεῖν ἐν τῇ φρουρᾷ πρὸς τοὺς κρινομένους χριστιανούς. Εἰσελθόντων δὲ αὐτῶν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ εὗρον ἄνδρας ἑννέα κρινομένους καὶ ἀντιλέγοντας τῷ δόγματι τοῦ ἀσεβεστάτου βασιλέως Σαβωρίου. Ἰδόντες οὖν οἱ ἅγιοι Ἰωνᾶς καὶ Βαραχίσιος ἐν θλίψει τοὺς ἄνδρας ὑπάρχοντας, ἀσπασάμενοι αὐτοὺς ἤρξαντο παραμυθεῖσθαι αὐτοὺς καὶ λέγειν· 10
 « Μὴ δὲν φοβηθῶμεν, ἀδελφοὶ καὶ πατέρες, ἀλλ' ἐν ὀνόματι τοῦ σταυρωθέντος ἀθλήσωμεν ἡμῶν ἑσπέρην, ἵνα ἀπολάβωμεν τὸν αἰώνιον στέφανον, καθὼς καὶ οἱ πατέρες ἡμῶν καὶ ἀθλη-
 φόροι μάρτυρες ἀπέλαβον. » Ομοίως δὲ καὶ οἱ αὐτοὶ μάρτυρες ἰδόντες τοὺς ἁγίους Ἰωνᾶν καὶ Βαραχίσιον καὶ προθυμότεροι γενόμενοι ἐπὶ τῇ παρουσίᾳ αὐτῶν, τὰ αὐτὰ καὶ ἄλλα 15
 πλείονα ἀντιπαρήκουσαν τοῖς ἁγίοις καὶ ἀλλήλους ὡς ἔπος εἰπεῖν τῷ τῆς χάριτος ἐλαίῳ πρὸς ὑπομονὴν τῶν βασάνων καὶ τελειότητα τοῦ μαρτυρίου ἐπαλείφοντες ἐνίσχουν. Τῶν δὲ ἁγίων μαρτύρων τῶν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ βεβλημένων τὰ ὀνόματά εἰσι ταῦτα· Ζανίθας, Λάζαρος, 20
 Μαρουθᾶς², Νέρσης, Ἡλίας, Μάρις, Ἀβίβος, Σιμβεθῆς καὶ Σάβας. Οὗτοι τοίνυν ἐμαρ-
 τυρήσαντες τότε πολλὰς ὑπομείναντες θλίψεις καὶ ἐν τῷ ἀγωνίσματι τοῦ μαρτυρίου ἐτελειώ-

2. — 1. προθυμεῖσθαι M, cohortabantur A, p. 216. — 2. Μαρωθᾶς hic M; Μαρουθᾶς infra, n. 19.

audita christianorum persecutione, mansionem suam reliquerunt, et ad eum locum, ubi impii magi christianos omnes acerbissime exercebant, pro-
 fecti sunt.

2. Cum autem essent in vico, qui dicitur Bardiaboch, et ad carcerem, in quo christiani inclusi tenebantur, accessissent, orarunt carceris custo- 5
 dem, ut sibi ad christianos damnatos ingredi permitteret. Cumque ingressi essent, novem invenerunt viros condemnatos, qui impii regis Saborii decretis adversabantur. Cum igitur sancti Ionas et Barachisius vidissent eos in crucia-
 tibus et salutassent, coeperunt illos cohortari ac dicere : Fratres ac patres, nihil timeamus, sed in nomine crucifixi certamen unum sustineamus, ut co- 10
 ronam assequamur sempiternam, quemadmodum et fratres patresque nostri martyrio ipsam quoque sunt assecuti. Hac sancti Ionae Barachisiique ora-
 tione illi magis adhuc confirmati, * se mutuo cohortabantur, et gratiae, ut ita 15
 dicam, oleo se vicissim ad patientiam et tormentorum atque martyrii perfec-
 tionem ungebant et corroborabant. Sanctorum autem martyrum, qui in car-
 cere vineti erant, nomina haec sunt : Zanithas, Lazarus, Maruthas, Nerses, 20
 Elias, Mares, Abibus, Simbeethes et Sabas. Hi pro Christi nomine cum multis cruciatus pertulissent, et in ipso martyrii certamine vitae cursum praeclare confecissent, firmam fidem servantes, incorrupta atque immortali

θησαν, τὸν δρόμον καλῶς τελέσαντες, τὴν ἀκλινῇ πίστιν τηρήσαντες, καὶ τὸν τῆς ἀθλήσεως ἄφθαρτον καὶ ἀμαράντινον μετὰ δόξης πολλῆς ἀνεδήσαντο στέφανον.

3. Μαρτυρησάντων δὲ τούτων τῶν ἁγίων καὶ ἀναπετασθέντων εἰς οὐρανοὺς καὶ ταῖς ἀγγελικαῖς ἐγκάταταγέντων χοροστασίαις, μετὰ ταῦτά τινες τῶν μάγων διέβαλλον τὸν ἅγιον Ἰωνᾶν καὶ Βαραχίσιον πρὸς τοὺς τρεῖς ἀρχιμάγους Μασδράθ καὶ Σηρώθ καὶ Μααρ-
 5 νησί· τοὺς κρίναντας τοὺς ἁγίους, λέγοντες· « Οὗτοι οὔτε θύουσιν οὔτε πείθονται τοῖς προστάγμασι τοῖς βασιλικοῖς οὔτε προσκυνεῖν ἀνέχονται τῷ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρὶ καὶ τῷ ὕδατι. » Καὶ πρὸς τούτοις ἔλεγον, ὅτι οἱ ἐννέα ἄνδρες ἐκεῖνοι διὰ τοῦτο οὐκ ἐπείσθησαν τῷ δόγματι τοῦ βασιλέως, ὅτι ὑπὸ τούτων τῶν δύο ἦσαν ἀνατραπέντες.

10 4. Τότε πλησθέντες θυμοῦ πολλοῦ οἱ ἀρχιμάγοι ἐκέλευσαν ἀχθῆναι αὐτούς. Τῶν δὲ ἐλθόντων καὶ στήντων ἐπὶ τῶν ἀρχιμάγων, λέγουσιν αὐτοῖς οἱ ἀρχιμάγοι· « Ἐνορκίζομεν ὑμᾶς κατὰ τοῦ ἀηττήτου ἡμῶν βασιλέως τῶν βασιλέων Σαβωρίου ἀψευδῇ ἀποκρίνσθαι ἡμῖν πρὸς ἃ ἐπερωτᾶσθε παρ' ἡμῶν. Ποιεῖτε τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ πειθαρχεῖτε τῷ
 15 προστάγματι αὐτοῦ καὶ προσκυνεῖτε τῷ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρὶ καὶ τῷ ὕδατι κατὰ τὸν νόμον καὶ δόγμα τοῦ βασιλέως ἡμῶν ἢ οὐ; » Ἀποκριθέντες οἱ ἅγιοι Ἰωνᾶς καὶ Βαραχίσιος λέγουσιν αὐτοῖς· « Λαλήσωμεν * ἡμεῖς, ὑμεῖς δὲ ἀκούσατε ἡμῶν ὡς ἄρχοντες καὶ κριταὶ * Fol. 101
 τοῦ βασιλέως Περσῶν, διότι ἐκλεκτοὶ αὐτοῦ ἐστε δικαιοκρίται, καὶ διὰ τοῦτο ἐξελέξατο ὑμᾶς καὶ τὴν κρίσιν πᾶσαν ἑαυτοῦ εἰς χεῖρας ὑμῶν ἔδωκεν ὑμῖν, ἵνα δίκαια κρίνετε¹ καὶ μὴ ἀδικίαν ἐργάζεσθε¹. νῦν ὑμεῖς οἱ ἐπίδοξοι κριταὶ οὐκ ὠφείλετε ἀπὸ τοῦ ἐπιγείου βασιλέως

20 3. — 1. « Ex uno eodemque Hormisdatsciro magorum principe duos fecit, alterum Masdrath, alterum Seroth perperam appellans. » A, p. 225.

4. — 1. ita M; rectius legas κρίνετε... ἐργάζεσθε.

martyrii corona magna cum laude redimiti, in caelum ad angelorum choros advolarunt.

3. Post haec autem quidam magi sancti Ionam et Barachisium apud tres magorum principes, Masdrath et Seroth et Maarnesem, a quibus sancti
 5 damnati fuerant, accusarunt, quod neque immolarent, nec regis mandatis oboedirent, nec solem et ignem et aquam adorare vellent, quodque novem illi martyres eorum sermonibus adducti, regis decretis non obtemperassent.

4. Tunc magorum principes indignatione pleni, eos ad se adduci iusserunt, atque ita allocuti sunt : Adiuramus vos per nostrum regem regum
 10 Saborium, ut vere nobis ad ea, de quibus fueritis interrogati, respondeatis. Paretisne regis voluntati, et oboeditis decretis eius et adoratis solem et ignem et aquam, ut iubet ipse rex, an non? Responderunt sancti Ionas et Barachisius : Loquemur * vobis; vos autem ita nos audite, ut principes et * Fol. 101
 15 regis Persarum iudices decet. Vos enim delegit iudices, et omne iudicium suum in manibus vestris collocavit, ut iuste iudicetis. Nonne debetis, praecleari iudices, magis quam terrenum regem timere eum, qui vobis sapientiam et intellegentiam dedit, et Deum, qui caeli et terrae atque omnium spirituum

προβείσθαι ἐκεῖνον τὸν δώσαντα ὑμῖν σοφίαν καὶ ἐννοίαν καὶ γνωρίσαι τὸν Θεὸν τὸν ἔχοντα ἐξουσίαν οὐρανοῦ καὶ γῆς καὶ πάσης πνοῆς, ὅστις ἔθετο διορίαν καὶ ἡλλαξεν ὥρας καὶ δωρεῖται σοφίαν καὶ ἔδωκεν ὑμῖν φρόνησιν, ἵνα τῇ φρονήσει ὑμῶν διακρίνητε τοὺς κατὰ σάρκα ὁμοίους ὑμῶν; ἐνορκίζομεν οὖν ὑμᾶς ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ, εἶπατε ἡμῖν, ποῖον Θεὸν ὁρῶμεν ἀρνήσασθαι, τὸν ἐπουράνιον ἢ τὸν ἐπίγειον, τὸν αἰώνιον ἢ τὸν πρόσκαιρον; ἡμεῖς 5
τοίνυν πιστεύομεν εἰς τὸν Θεὸν τὸν ποιήσαντα τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν καὶ οὐ πιστεύομεν ἀνθρώπῳ φθαρτῷ. Οὐ δυνάμεθα οὖν πιστεῦσαι ἀνθρώπῳ, ὅστις πρὸς ὀλίγον ζῇ καὶ ἀπο-
θνήσκει καὶ θάπτεται ὡς καὶ ἡμεῖς καὶ ἐγκαταριθμεῖται μετὰ τῶν ἀνθρώπων αὐτοῦ. »

5. Ταῦτα ἀκούσαντες οἱ ἀρχιεῖς παρ' αὐτῶν, ὀργισθέντες ἰσχυρῶς καὶ πλησθέντες θυμοῦ μεγάλου καὶ ἀσεβείας πολλῆς μεστωθέντες, ὅτι ὑβρίσθη ὁ βασιλεὺς αὐτῶν ὁ παρώνουρος 10
διὰ τὸ ῥῆμα, ὃ εἶπαν, ὅτι ἀποθνήσκει, ἐκέλευσαν ἀχθῆναι ῥάβδους ῥοῶν ἀκαθάριστους ἔχοντας τὰς ἀκάνθας εὐτόνους πρὸς βέσανον τῶν ἁγίων Ἰωνᾶ καὶ Βαραχισίου· καὶ ἀφορί-
σαντες αὐτοὺς ἀπ' ἀλλήλων, ἵνα μὴ ἀκούσωσιν ἕκαστος αὐτῶν τὴν ἐξέτασιν τοῦ ἑτέρου καὶ ἐνισχυθῇ εἰς τὸν ἀγῶνα τοῦ Χριστοῦ, προκαθίσαντες δὲ ὁ Μασδράθ καὶ Σηρώθ καὶ Μααρ-
νησί¹, οἱ τρεῖς ἀρχιεῖς, εἰς τὴν ἐρώτησιν τῶν ἁγίων, ἐκέλευσαν ἐν θυμῷ εἰσάγεσθαι τὸν 15
ol. 101* ἅγιον Ἰωνᾶν μόνον. Εἰσαχθέντος δὲ τοῦ ἁγίου Ἰωνᾶ, εἶπαν πρὸς αὐτὸν οἱ * ἀρχιεῖς·
« Τί δοκεῖ σοι; ἢ μὴν² σέβῃ καὶ προσκυνεῖς καὶ ἐπιθύεις τῷ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρὶ καὶ τῷ
ὕδατι καὶ ἀποπληροῖς πάντα τὰ προσταχθέντα παρὰ τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων Σαβω-
ρίου; ἐπεὶ ὑποβάλλομέν σε βασάνοις σκληραῖς καὶ τιμωρίαις δεινοτάταις. Μὴ νομίσῃς δὲ

5. — 1. *supra* n. 3, *not.* 1. — 2. εἰ μὲν M.

imperium habet, agnoscere, quique temporum distinguit varietates, atque omnia moderatur, et vobis prudentiam largitus est, ut iudicetis eos, qui in carne sunt similes vobis? Adiuramus igitur vos, ut vere sincereque dicatis nobis, quem Deum abnegare debeamus: caelestemne an terrenum, aeter-
num an caducum? Nos enim credimus in Deum, qui fecit caelum et terram; 5
non autem mortali homini credimus. Neque enim debemus homini credere, qui exiguo vivit temporis spatio, et moritur, ac sepelitur, quemadmodum nos, et in aliorum hominum numero ponitur.

5. His auditis, magorum principes vehementer indignati, atque impio furore pleni, quod rex ipsorum contumelia esset affectus a sanctis, qui 10
mortalem eum assererent, virgas asperas e malis punicis atque spinosas af-
ferri iusserunt, ut caederentur. Sed imperarunt prius ut separarentur, quo neuter posset, quid ab altero dictum esset, intellegere, atque ita in Christi certamine confirmari. Cum Masdrath et Seroth et Maarneses, tres magorum principes, considentes ut de sanctis quaestionem haberent, iracunde iusse- 15
ol. 101* runt ut sanctus Ionas solus adduceretur. Quo quidem adducto: *Quid tibi, inquit, faciendum sit, dispice. Si deos veneraris et adoras, solique et igni et aquae sacrificas, et quae a rege regum Saborio iussa sunt perficis, li-
ber cum honore dimitteris; alioqui te acerbissimis tormentis et suppliciis

κατὰ σεαυτόν, ὅτι ἡμεῖς βουλόμεθα σέ τι κακόν ὑπομῆναι· ἡμεῖς οὐ θέλομέν σοι κακῶς, ἐὰν
 μὴ σὺ αὐτὸς θελήσῃς σαυτῷ κακόν κατὰ τῆς ἑαυτοῦ σωτηρίας προξενῆσαι. » Ἀπεκρίθη δὲ ὁ
 ἅγιος Ἰωνᾶς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· « Ἐγὼ ταύτης τῆς σωτηρίας οὐ δέομαι διὰ τὴν ζωὴν
 Ἰησοῦ Χριστοῦ· παρέρχεται γὰρ καὶ οὐδέποτε μένει· ἔνεκεν οὖν τούτου οὐδέποτε ἀρνοῦμαι
 5 τὸν κύριόν μου Ἰησοῦν Χριστόν τὸν ζῶντα εἰς τοὺς αἰῶνας, ὅτι αὐτὸς ἐστὶν ἡ ἐλπίς πάντων
 τῶν χριστιανῶν καὶ οὐ καταισχύνονται οἱ πιστεύοντες εἰς αὐτόν, διότι αὐτὸς ἐπηγγείλατο
 ἡμῖν λέγων· Ἀμήν, ἀμήν λέγω ὑμῖν, ὅστις ἀρνήσεται με ἐπὶ τῶν υἱῶν τῶν ἀνθρώπων, κἀγὼ
 ἀρνήσομαι αὐτόν ἐπὶ τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν τοῖς οὐρανοῖς καὶ ἐπὶ τῶν ἁγίων ἀγγέλων.
 Ἐρχεσθαι γὰρ μέλλει ἐπὶ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ ἐν τῇ δόξῃ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ καὶ τῶν
 10 ἁγίων ἀγγέλων καὶ ἀρχαγγέλων. Καὶ ἤδη ἡτοιμάσται τοῦ ἀποδοῦναι ἐκάστῳ ἀνθρώπῳ κατὰ
 τὰς πράξεις αὐτοῦ. Νῦν οὖν ταῦτα ἀκούσαντες τὸ κέλευμα, ὃ προσετάρχθητε ποιεῖν εἰς ἐμέ,
 ταχέως διαπράξασθε· μὴ γὰρ νομίσητε, ὅτι καταλιμπάνομεν τὸν οἶκον Κυρίου καὶ ἀπειλοῦμεν
 αὐτόν ἐν τινι, ἐπειδὴ αὐτὸς ἐποίησεν ἡμᾶς διακονεῖν αὐτῷ <ἐν τῷ³> οἴκῳ τῷ ἁγίῳ καὶ
 εἶπεν ἡμῖν· Ὑμεῖς ἐστε τὸ φῶς τοῦ κόσμου· καὶ πάλιν εἶπεν ἡμῖν· Ὑμεῖς ἐστε τὸ ἅλας τῆς
 15 γῆς· ἐὰν τὸ ἅλας μωρανθῇ, ἐν τίνι ἀλισθῆσεται τὰ ἀλιζόμενα; Ἐὰν οὖν, καθὼς ὑμεῖς λέγετε,
 τῷ κελεύματι τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων ὑμῶν ὑπακούσωμεν καὶ τὰ προστάγματα αὐτοῦ
 ποιήσωμεν, οὐχ ἡμεῖς ἠρνησάμεθα τὸν Κύριον ἡμῶν μόνον, ἀλλ' ἡ ἡμετέρα ἄρνησις
 πάντων αἷτιος γίνεται καὶ τὸ ἡμέτερον αἷμα πάντων * ὀλισθος καθίσταται. »

* Fol. 102

3. *supplevi, om.* M. — 4. αὐτῶν M.

gravissimis afficiemus. Neque vero putes nos tibi esse inimicos. Ipsi enim
 tibi nihil mali faciemus, nisi tute salutis tuae male consulueris. Respondit
 sanctus Ionas : Istius, inquit, ego salutis non egeo propter Iesu Christi
 vitam : praeterit enim nec unquam permanet. Quamobrem nunquam negabo
 5 Dominum meum Iesum Christum viventem in saecula quoniam ipse est spes
 omnium christianorum nec confunduntur qui sperant in eum : sic enim nobis
 pollicitus est : Amen, amen, inquit, dico vobis, quisquis me negaverit co-
 ram filiis hominum, et ego negabo eum coram Patre meo qui in caelis est et
 coram sanctis angelis¹. Veniet enim in nubibus caeli² in gloria Patris sui et
 10 angelorum atque archangelorum iamque paratus est ut unicuique homini
 reddat secundum opera ipsius. Quae cum ita sint, facite in me quod vobis
 mandatum est : neque enim putetis nos domum Dei relicturos, aut ab eo ul-
 lis terroribus defecturos, qui nobis concessit, ut sanctae domui eius servi-
 remus, et nobis dixit : Vos estis lux mundi. Et rursum : Vos, inquit, estis
 15 sal terrae³ ; quod si sal evanuerit, in quo salientur ea quae salienda sunt?
 Quare si, ut suadetis, vestro regi regum obtemperemus, et iussa eius facia-
 mus, non solum negabimus Dominum nostrum, sed causa erimus ut vos
 omnes illum negetis, et perniciem * omnibus afferemus.

* Fol. 102

1. Cf. Matth., x: 33; Luc., ix. 26. — 2. Matth., xvi, 27. — 3. Matth., v, 14, 13.

6. Ταῦτα ἀκούσαντες παρ' αὐτοῦ οἱ ἀρχιεῖς, θυμωθέντες ἰσχυρῶς ἐκέλευσαν δεθῆναι αὐτὸν νόμῳ περσικῷ καὶ διέβαλον ῥάβδον μετὰ τῶν χειρῶν αὐτοῦ καὶ τῶν σκελῶν· καὶ ἦν καθήμενος ὁ ἅγιος ἐν τῷ ἐδάφει καὶ κείμενος ὥσπερ λίθος ἀργός. Κιθεζομένου δὲ αὐτοῦ, ἐβασάνιζον αὐτὸν οἱ δῆμιοι ῥάβδοις ῥοῶν ἀκαθαρίστων ἔχουσι· τὰς ἀκάνθας ἰσχυράς. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ ἐβασάνισαν αὐτόν, ἕως οὗ ἐγυμνώθησαν αὐτοῦ αἱ πλευраί. Ὁ δὲ βασανιζόμενος οὐκ ἀντέλεγεν, ἀλλὰ δοξάζων τὸν Θεὸν ἔλεγεν· « Δόξα σοι, ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν Ἀβραὰμ καὶ² Ἰσαὰκ καὶ Ἰακώβ, ὁ ἐξαγαγὼν ἡμᾶς ἐκ τοῦ κόσμου τούτου, ὅτι κατηξίωσας καὶ ἡμᾶς ἀγάγει εἰς τὴν ἀγάπην καὶ εἰς τὴν πίστιν σου τὴν ἀγίαν, ὅτι διὰ τῆς πίστεως τοῦ δικαίου Ἀβραὰμ ἔγνωμεν τὴν πίστιν σου τὴν ἀγίαν, καὶ τοῦτο ἀντὶ πολλῶν ὀλίγα παθόντες. Καὶ νῦν, Κύριε, δὸς ἡμῖν ὑπομονήν, ἵνα ποιήσωμεν καὶ πληρώσωμεν πάντα, ὅσα ἐνετείλατο ἡμῖν τὸ ἅγιόν σου πνεῦμα, διότι προσέφη καὶ ᾠσμα καινὸν ᾗνεσε διὰ στόματος τοῦ πατρὸς ἡμῶν Δαβὶδ. Καὶ πάλιν, καθὼς λέγει, οὕτως ἀξιώσον ἡμᾶς διαπραΰνασθαι. Λέγει γάρ· Μίαν ᾠησάμεν παρὰ Κυρίου, ταύτην ζητήσω, τουτέστι τὸ αἰεῖ εἶναι σὺν σοί, δέσποτα· ὅπερ καὶ με ἀξιώσον διὰ τῆς τοῦ μαρτυρίου τελειώσεως, τοῦτο γὰρ κατ' ἐκάστην ἐκδέχομαι. » Καὶ ταῦτα εἰπὼν ὁ ἅγιος Ἰωάννης, λέγει φωνῇ μεγάλῃ τοῖς ἀρχιερεῖς· « Ἐγὼ ἀπὸ τοῦ ἄρχοντος ὑμῶν τοῦ ἀμαρτωλοῦ καὶ ἀπὸ πάντων τῶν φίλων αὐτοῦ, οἵτινές εἰσιν οἱ ἄρχοντες τοῦ Σατανᾶ, ἀφίσταμαι καὶ ἐξαρνοῦμαι πάντας αὐτοὺς καὶ ἀπὸ τοῦ ἡλίου καὶ τῆς σελήνης καὶ τῶν ἀστρον καὶ ἀπὸ τοῦ πυρὸς καὶ τοῦ ὕδατος, οὓς

6. — 1. ἔχοντας M. — 2. *supra lin. add.* M.

6. Haec cum audivissent magorum principes, ira concitati, iusserunt, ut lege persica vinciretur. Traiecta igitur virga inter manus et crura, iners humi iacebat vir sanctus tanquam lapis; ministri autem eum virgis e malo punica spinosis verberabant, nec prius destiterunt, quam eius lacerata sunt latera. Ipse vero dum vapularet, non repugnabat, sed Deum laudans dicebat: Gloria tibi, Deus patrum nostrorum, Abraham, Isaac et Iacob, qui eduxisti nos ex hoc mundo, et dignatus es nos ad amorem et fidem sanctam tuam adducere; nam per fidem Abraham iusti cognovimus fidem sanctam tuam, cum tamen pauca pro multis patiamur. Et nunc, Domine, da nobis patientiam, ut perficiamus omnia, quae nobis Spiritus sanctus tuus praecepit, qui et canticum novum cecinit per os patris nostri David. Fac nos dignos, qui faciamus ea quae dicit; ait enim: Unam petii a Domino, hanc requiram¹, id est, ut semper sim tecum, Domine. Hoc mihi, Deus, quod exspecto cotidie, per martyrium elargire. Haec sanctus Ionas cum dixisset magna voce magorum principibus: Ego, inquit, a rege vestro peccatore, et omnibus amicis eius quicumque sint — sunt enim omnes Satanae principes — discedo et omnes ipsos abnego, et a sole ac luna et stellis atque igne et aqua, quos esse deos asseritis, alienus sum, nec ullo modo illos adoro: sed credo in Pa-

1. Ps. xxvi, 4.

λέγετε εἶναι θεούς, ἀλλότριός εἰμι καὶ οὐ προσκυνῶ αὐτοῖς τὸ σύνολον· ἀλλὰ πιστεύω ἐγὼ εἰς Πατέρα καὶ Υἱὸν καὶ ἅγιον Πνεῦμα, τὴν ἄχραντον τριάδα, τὴν σώζουσαν ἅπαντα κόσμον· * οἵτινες καὶ τοὺς θεοὺς ὑμῶν ἐδημιούργησαν, οὓς ἀναγκάζετε ἡμᾶς προσκυνῆσαι. » * Fol. 102^v

7. Ταῦτα ἀκούσαντες οἱ ἀρχιμάχοι ἐκέλευσαν σχοινίον βληθῆναι αὐτοῦ ἐν τῷ ποδὶ καὶ ἐλκυσθῆναι αὐτὸν ἔξω εἰς τὴν πάχνην καὶ τὸν παγετὸν καὶ μείναι αὐτὸν ἐν τῷ κρύει ὅλην τὴν νύκτα — ἦν γὰρ ὁ καιρὸς χειμέριος — καὶ παρατηρηθῆναι αὐτὸν τὸ τί ἄρα ἐνεκεν τοῦ κρύους ποιήσει. Οἱ δὲ ἐποίησαν οὕτως καὶ ἐφύλαξαν αὐτὸν μετὰ φόβου πολλοῦ εἰσάσαν τε αὐτὸν ἐκεῖ ἕως τῆς αὔριον.

8. Πάλιν ἐκαθέσθησαν οἱ ἄνομοι πρὸ τοῦ βήματος αὐτῶν καὶ κελεύουσι τοῖς ὑπηρέταις ἐνεχθῆναι πρὸ προσώπου αὐτῶν τὸν ἅγιον Βαραχίσιον. Εἰσελθόντος δὲ τοῦ ἁγίου καὶ σπάντος ἐν τῷ σεκρέτῳ, εἶπαν πρὸς αὐτὸν οἱ ἀρχιμάχοι· « Τί ἦν ᾗ; τί δοκεῖ σοι, Βαραχίσιε; θύεις καὶ σέβῃ καὶ προσκυνεῖς τῷ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρὶ καὶ τῷ ὕδατι, καθὼς πεισθεὶς προσεκύνησεν καὶ ὁ ἀδελφός σου Ἰωνᾶς, ἡ δέχῃ ἀγῶνα βασάνων ἐν τῷ σώματί σου; » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Βαραχίσιος εἶπεν αὐτοῖς· « Καθὼς Ἰωνᾶς ὁ ἀδελφός μου προσεκύνησεν, ὡς προσεκύνησεν, ἐγὼ περισσότερον προσκυνῶ καὶ δοξολογῶ καὶ ὑπερυψῶ αὐτόν· ὑμεῖς ἠρνήσασθε ψευδῇ περὶ αὐτοῦ, ἀλλ' ἡ ἀλήθεια οὐ συνεχώρησε τοῦτο αὐτὸν διαπράξασθαι. Τίς γὰρ ἐδύνατο τυφλῶσαι τὴν ἔννοιαν τῆς καρδίας αὐτοῦ, ἵνα προσεκύνησεν ἐκείνῳ τῷ ὑπηρετοῦντι τοῖς ἀνθρώποις ποιήματι καὶ ἐγκατέλιπε τὸν ποιήσαντα αὐτόν; εἰ ἦν ἔργον τίμιον, ἐνδόξως

8. — 1. τι' εν ἡα M; cf. *infra* n. 11.

trem et Filium et Spiritum sanctum, veram Trinitatem, quae servat mundum universum, * fecitque deos etiam vestros, quos nobis per vim adorandos cen- * Fol. 102^v
setis.

7. Haec audientes magorum principes, iusserunt ut pes eius funiculo vinciretur, atque ita in pruinam et glaciem extraheretur, ibique totam noctem iaceret — erat enim hyems — observareturque, quid frigoris causa faceret. Ministri fecerunt imperata, et illic eum usque ad sequentem diem reliquerunt.

8. Iniqui iudices rursum considentes in tribunali, sanctum Barachisium adduci imperarunt. Quo adducto et coram ipsis consistente : Quid agis, in-
quiunt, Barachisi? Immolasne et solem atque ignem et aquam adoras et veneraris, quemadmodum et frater tuus Ionas, mutato consilio, fecit, an tormentorum certamen vis in corpore tuo suscipere? Respondit sanctus Barachisius : Quemadmodum frater meus adoravit, sic ego adoro et veneror et
colo. Vos de ipso falsum retulistis : nam veritas non permisit, ut id faceret. Quis enim mentem eius excaecare potuisset, ut relicto eo a quo ipse creatus est, adoraret ea quae creata sunt ut hominibus serviant? Si adoranda essent, non servirent hominibus, sed homines illis inservirent : dedecus

ἂν ὑπὸ βροτῶν ἐξυπηρετεῖτο καὶ οὐχ ὑπηρετεῖ ἡμῖν· ὅρις γὰρ ἦν αὐτῷ τῷ πυρὶ τὸ ὑπηρε-
 τεῖν ἡμῖν τᾶς δουλικῇ. Ἰδοὺ γὰρ νῦν ὁρῶμεν, ὅτι πλούσιοι καὶ μέτριοι καὶ κακοὶ καὶ
 ἀγαθοὶ ἐξ αὐτοῦ ὑπηρετοῦνται, καὶ δοῦλόν ἐστι τὸ πῦρ ἡμῶν τῶν ἀνθρώπων, ὑπὸ τοῦ
 κρείττονος καὶ ποιήσαντος αὐτὸ οὕτως ὁρισθὲν ἡμῖν. Ὡστε οὖν ἄδικόν ἐστι τὸ κατα-
 ναγκάζειν ἡμᾶς, ἵνα προσκυνήσωμεν τῇ ὑπηρεσίᾳ τοῦ κόσμου, ὅπερ ὁ Θεὸς εἰς δουλείαν
 αὐτοῦ * τὸ πῦρ ἔδωκεν ἡμῖν τοῖς ἀνθρώποις, καὶ ἀρνήσασθαι τὸν Θεὸν τὸν ποιήσαντα
 τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν καὶ τὴν θάλασσαν καὶ πάντα τὰ ἐν αὐτοῖς· ἀλλὰ πρέπει
 μᾶλλον ἐκείνῳ ὕμνον καὶ προσκύνησιν καὶ πᾶσαν τιμὴν παρὰ τε βασιλέων καὶ ἀρχόντων
 καὶ ἡγουμένων καὶ πάσης πνοῆς ἀναφέρεσθαι, ὅς ἐποίησε τὰ ὕψη καὶ τὰ βάθη, οὐ τὴν
 βαθεῖαν βουλὴν οὐδεὶς ἰσχύει καταλαβεῖν οὐδὲ παρακύψαι ἱκανεῖ εἰς τὸ ὕψος τῆς δόξης
 αὐτοῦ. διότι αὐτοῦ χρεῖαν ἔχομεν πάντες οἱ υἱοὶ τῶν ἀνθρώπων· αὐτὸς γὰρ ἐστὶν ὁ τρέφων
 πᾶσαν τὴν οἰκουμένην καὶ οὐδενὸς ἐπιδικάζεται ποτε, ἀλλὰ πάντα αὐτὸς μόνος κατα-
 σκευάζει τῇ σοφίᾳ αὐτοῦ. Τοῦτο δὲ μόνον χρῆζει παρ' ἡμῶν, ἵνα γινώσκωμεν τὸ ὄνομα
 τοῦ Κυρίου πάντες αὐτοῦ οἱ υἱοὶ τῶν ἀνθρώπων καὶ μὴ ματαίοις ἔργοις καὶ πλάναις
 ἀπατώμεθα. Αὐτὸς γὰρ εἶπεν· Μὴ ποιήσητε ἑαυτοῖς εἰδῶλα ὑμῶν μηδὲ προσκυνήσητε τοῖς
 ἔργοις τῶν χειρῶν ὑμῶν, μήτε ἄλλη κτίσει τινί, διότι ἐγὼ εἰμι κύριος ὁ Θεὸς ὑμῶν,
 ἀπ' ἀρχῆς ὑπάρχων καὶ μέγρι τέλους διαμένων, καὶ οὐκ ἔστιν ἄλλος Θεὸς πλὴν ἐμοῦ
 καὶ τὴν δόξαν μου ἐτέρῳ οὐ δώσω οὐδὲ τὰς ἀρετάς μου τοῖς γλυπτοῖς οὐδὲ τὴν τιμὴν μοι
 πράσχω τοῖς εἰδώλοις. Ἐγὼ ἀποκτένω καὶ ἐγὼ ζωοποιῶ καὶ οὐδεὶς ἐστὶν ὃς ἐκφεύζεται
 τὰς χειρὰς μου. »

enim esset igni, si nobis servili ordine deserviret. Nunc autem videmus
 homines non solum divites, verum etiam pauperes, non bonos tantum sed et
 malos, ignis uti servitio. Cum igitur ignis constitutus sit servus noster ab eo
 qui fecit illum, iniquum est velle vos cogere ut ignem adoremus quem
 Deus ad humanos usus creavit * et abnegemus ipsum Deum qui fecit caelum
 et terram et mare et omnia quae in eis sunt. Aequum est potius ut gloria et
 adoratio atque omnis honor a regibus et principibus et ducibus et omni
 spiritu tribuatur ei, a quo et sublimia et profunda facta sunt, cuius arcana
 consilia nemo potest comprehendere, neque valet ad sublimitatem gloriae
 eius pervenire, cum tamen auxilio ipsius egeant omnes filii hominum. Ipse
 enim alit omnes, nullius indiget, omnia moderatur; illud tantum a nobis
 requirit ut nomen Domini cognoscamus nec sinamus nos figmentis et erro-
 ribus decipi. Sic enim iubet : ne feceritis vobis idola¹, nec adoraveritis
 opera manuum vestrarum, nec ullam aliam rem procreatam : quoniam ego
 sum Dominus Deus vester, qui a principio sum et sine fine permaneo, et non
 est alius Deus praeter me, et gloriam meam alteri non dabo², neque virtutes
 meas sculptilibus neque honorem meum idolis. Ego occido et vitam praebeo³,
 et non est qui manus meas possit effugere.

1. Cf. Exod., xx. 4; Deut., v. 8. — 2. Is., xlii. 8. — 3. I Reg., ii. 6.

9. Τότε θυμωθέντες οἱ ἀρχιμάγοι ἀκούσαντες τὰ ῥήματα ταῦτα παρ' αὐτοῦ, ἤρξαντο θαυμάζειν αὐτούς καὶ τὴν καρτερίαν αὐτῶν καὶ λέγειν· « Μὴ ἂν ἄρτι εἰς τὴν κρίσιν τούτων καθίσωμεν, ἵνα μὴ τις τῶν σεβομένων καὶ προσκυνούντων τῷ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρὶ καὶ τῷ ὕδατι ἀκούσωσι τοὺς τοιούτους λόγους αὐτῶν καὶ ἀμνήσωνται καὶ αὐτοὶ αὐτούς καὶ ἀποστῶσι τοῦ
 5 ἐπιθύειν, ἀλλὰ μᾶλλον ἀκούσωμεν αὐτῶν διὰ νυκτός, ὅτε πάντες ἐν ἡσυχίᾳ καθεύδουσιν, ἵνα μηδεὶς νοήσῃ μηδὲ τὰ παρ' αὐτῶν λεγόμενα μηδὲ * τὰ παρ' ἡμῶν πραττόμενα. » Καὶ * Fol. 103^v
 ἐγένετο οὕτως, καὶ ἀνέστησαν τοῦ κρίνειν τότε. Καθίσαντες δὲ νυκτός καὶ ἡσυχίας οὔσης πολλῆς ἐκέλευσαν ἐνεχθῆναι τὸν ἅγιον Βαραχίσιον. Τοῦ δὲ ἐνεχθέντος καὶ ἀσταλαξίως οὔσης διήκουον αὐτοῦ. Πολλὰ οὖν τῶν ἀρχιμάγων ἀνακρινάντων αὐτὸν καὶ τοῦ ἁγίου διὰ τῆς θείας
 10 σοφίας ὑπερνικήσαντος αὐτούς, θυμωθέντες οἱ ἄνομοι ἐκέλευσαν ἐνεχθῆναι βώλους χαλκοῦς καὶ ἐποίησαν πυρωθῆναι αὐτούς πλείω τοῦ πυρός. Καὶ πάλιν ἐκέλευσαν ἐνεχθῆναι στήμονας πεπυρωμένους δύο· καὶ ἐνεχθέντων αὐτῶν ἔστησαν ὑπεράνω τῶν δύο στήμόνων τὸν ἅγιον Βαραχίσιον καὶ τοὺς δύο βώλους τοὺς πεπυρωμένους ὑπέθηκαν ὑπὸ τὰς μασχάλας αὐτοῦ τὰς
 15 δύο· καὶ εἶπον πρὸς αὐτὸν οἱ ἀρχιμάγοι· « Μὴ τὸν στέφανον τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων Σαβωρίου, ὅτι ἐὰν ἀπὸ τῆς μασχάλης σου ἐξέλθῃς ἓνα τῶν πεπυρωμένων βώλων καὶ πε-
 σειῖται εἰς ἐξ αὐτῶν χαμαί, ἵνα οἶδας, ὅτι ἔχομεν ἀσφαλῶς, ὅτι ἀπηνήσω τὸν Θεόν σου. »
 Ἀπεκρίθη ὁ ἅγιος Βαραχίσιος καὶ εἶπεν πρὸς αὐτούς· « Ὑπηρεῖται τοῦ Σατανᾶ καὶ ἄρχοντες ἀμαρτωλοί, μὴ τὴν σωτηρίαν τοῦ θεοῦ μου καὶ τὴν ἀπόλειπν τοῦ Σατανᾶ τοῦ πατρὸς
 ὑμῶν, οὐ μὴ φοβηθῶ ἀπὸ τοῦ θεοῦ ὑμῶν, οὔτε ἓνα τῶν βώλων ῥίψω χαμαί, ἀλλὰ διὰ
 20 τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ μου κρατήσω αὐτούς. Ἐγὼ δὲ νῦν ὀρκίζω ὑμᾶς κατὰ τοῦ ζῶντος Θεοῦ, πρὸς ταύτη τῇ βασάνῳ καὶ εἴ τι ἄλλο μείζον ἔχετε κριτήριον καὶ οἴδατε, ὅτι δεινόν

9. Tunc irati magorum principes, coeperunt eos admirari et ipsorum constantiam, ac dicere : Ne iudicemus illos hoc tempore, ne qui eorum qui pii sunt, et solem et ignem et aquam adorant, auditis eorum sermonibus, a religione nostra deficient, et immolare recusent; noctu potius illos audiamus,
 5 cum omnes dormiunt et conquiescunt, ne quis cognoscat, quae ab ipsis dicuntur aut * quae fiunt a nobis. Tunc igitur iudicium intermiserunt. Nocte * Fol. 103^v
 autem, cum magna esset quies, considerantes iusserunt sanctum Barachisium adduci, et magno cum silentio eum audiebant. Cumque multa ultro citroque dicerentur, et in ea disputatione sanctus Barachisius, divina sapientia muni-
 10 tus, victor existeret, indignāti iusserunt duas glebas aeneas ardentissimas sub axillas ipsius admoveri et dixerunt ei : Per regis regum Saborii coronam abice alteram e glebis in terram, ut intellegamus te Deum tuum abnegasse. Respondit sanctus Barachisius : Ministri-Satanae et principes scele-
 rati, per salutem Dei mei et interitum Satanae patris vestri, non timeo
 15 regem vestrum, et neutram glebarum in terram abiciam, sed utramque propter nomen Christi perferam. Quin etiam vos adiuro per viventem Deum, ut ad hunc cruciatum maiores alios, si quos habetis, adiungatis. Quis enim

ἐστίν, ἐπιχράγετέ μοι· τίς γάρ ἐστιν ὁ εἰσερχόμενος εἰς ἀγῶνα πολέμου καὶ οὐκ ἐκδίδωσιν ἑαυτὸν προθύμως εἰς θάνατον, ἵνα λάβῃ ὄνομα μέγα καὶ δόματα παρὰ τοῦ βασιλέως πολλὰ καὶ κληρονομήσῃ τόπον ἀρχόντων; »

10. Ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Βαραχισίου, ἀνοίξα πολλῇ κρατηθέντες οἱ ἀρχιμάγοι ἐκέλευσαν λυθῆναι μόλιθδον καὶ βληθῆναι εἰς τὰ βλέφαρα καὶ εἰς τὰς ῥίνας αὐτοῦ. Καὶ 5
fol. 104^v πάλιν ἐκέλευσαν ἐπιχεθῆναι μόλιθδον * ἐν τῷ λάρυγγι αὐτοῦ καὶ εἰς τὰ ὦτα αὐτοῦ, ἵνα μὴ ἀκούῃ μήτε λαλῇ. Καὶ μετὰ τοῦτο προσέταξαν τοῖς ὑπηρέταις λέγοντες· « Λαβόντες αὐτὸν ἀπαχράγετε αὐτὸν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ καὶ ἀπὸ ἐνὸς ποδὸς κρεμάσατε αὐτὸν ἐκεῖ. »

11. Καὶ ἐποίησαν οὕτως· καὶ ταῦτα εἰπόντων αὐτῶν, ἐκέλευσαν πάλιν οἱ ἄσεβεῖς ἀρχιμάγοι ἄχθῆναι πρὸ προσώπου αὐτῶν τὸν μακάριον Ἰωνᾶν. Τοῦ δὲ ἐλθόντος, λέγουσι 10
πρὸς αὐτὸν οἱ ἀρχιμάγοι· « Τί ἦν, Ἰωνᾶ; πῶς τὸ σῶμά σου φαίνεται σοι καὶ πῶς διῆζας τὴν νύκτα ἐκείνην πᾶσαν σταθεῖς ἐπάνω κρύους καὶ πανδείνου ψύχους; » Ἀπεκρίθη πρὸς αὐτοὺς ὁ μακάριος Ἰωνᾶς καὶ εἶπεν· « Γινώσκετε, ἄρχοντες τοῦ βασιλέως, ὅτι ὁ Θεός μου, ὅπου εὐδοκεῖ ἡ ψυχὴ μου, ἐξ οὗ ἔτεκέ με ἡ μήτηρ μου καὶ μέμνημαι καὶ οἶδα, οὐδέποτε 15
τοιαύτην καλὴν ἔχαρίσατό μοι νύκτα· οὐδὲ μέμνημαι ἀκμῆν, ἀφ' οὗ εἰμι ἐν ἀνθρώποις καὶ 15
γινώσκω τί ἦν αἴσθησις, ὅτι τοιαύτη ἀναπεπαυμένη¹ παρῆλθεν ὑπεράνω μου νύξ· ἦλθε γάρ μοι ἀποφορὰ τοῦ ξύλου τοῦ ἁγίου, ὅπου ἐσταυρώθη ὁ κύριός μου Ἰησοῦς Χριστός. »

12. Ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Ἰωνᾶ, ἀνταπεκρίθησαν οἱ παράνομοι ἀρχιμάγοι καὶ

11. — 1. τοιαύτην ἀναπεπαυμένην M.

ad bellum proficiscitur, et in praelium ingreditur, qui non promptus sit mortem oppetere, ut magnam gloriam et praemia multa et locum principis a rege consequatur?

10. Haec cum a sancto Barachisio dicerentur, ingenti dementia victi magorum principes, iusserunt plumbum liquefieri et in palpebras eius et nares 5
fol. 104^v conici; rursumque liquefieri plumbum iusserunt,* et in fauces eius et aures infundi, ne audire loquive posset. Post autem ministris illum tradiderunt, dicentes : Abducite eum in carcerem, ibique uno pede suspensum includite.

11. Tunc imperarunt, ut beatus Ionas iterum ad conspectum suum adduceretur. Quo quidem adducto : Quomodo, inquiunt, se habet corpus tuum? 10
et quomodo noctem illam totam glaciei et frigori expositus transegisti? Respondens beatus Ionas : Nullam, inquit, mihi credite, regii principes, Deus meus, in quo animus meus conquiescit, noctem unquam mihi aequae tranquillam largitus est, ex quo me peperit mater mea; nec memini unquam, 15
ex quo scire potui quid sensus sit, ullam omnino noctem ita mihi quiescenti 15
suavem extitisse; consolatio enim mihi praesto fuit ex sancto illo ligno, cui affixus fuit Dominus meus Iesus Christus.

12. His auditis iniqui magorum principes dixerunt : Atqui frater tuus

εἶπον αὐτῷ· « Ὁ ἀδελφός σου Βαρχισίσιος ἠρνήσατο τὸν Θεόν σου, καὶ σὺ ἐπιμένεις ἔτι εἰς αὐτόν; » Ἀποκριθεὶς ὁ ἅγιος Ἰωνᾶς εἶπεν πρὸς αὐτούς· « Οἶδα καὶ γὰρ, ὅτι ἠρνήσατο εἰδικῶς τὸν διάβολον καὶ πάντας τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ καὶ τῷ δεσπότῃ Χριστῷ τελείως ἑαυτὸν προσεκόμισεν. » Λέγουσιν αὐτῷ οἱ ἀρχιμάγοι· « Μὴ ἀπολέσης κακῶς τὴν ψυχὴν σου. 5 Συμφέρει γὰρ σοι μᾶλλον τοῦ ἀποστῆναι τοῦ Θεοῦ σου. » Ἀπεκρίθη πρὸς αὐτούς Ἰωνᾶς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· « Τυφλοὶ καὶ μωροί, πῶς λέγετε ὑμεῖς ἑαυτούς, ὅτι φρόνιμοί ἐσμεν καὶ τῇ * φρονήσει ἡμῶν ἐξερευνῶμεν τὴν ἀλήθειαν; δύναται ἄνθρωπος ἔχων τὸν σῖτον ἑαυτοῦ ἐν τῷ * Fol. 104^v ὠρεῖῳ ἀποκείμενον καὶ φυλάττων αὐτὸν ὑετοῦ καὶ² νιφετοῦ καὶ βροντῆς καὶ ἀστραπῆς καὶ τῆς λοιπῆς τοῦ ἀέρος ἐπιφορᾶς μὴ λαμβάνειν ἐκ τοῦ σίτου χαίρων ἐν ταῖς χερσὶν αὐτοῦ καὶ 10 σπείρειν ἐν ὀνόματι Κυρίου; καὶ σπείρας προσδοκᾷ ἐρχομένου τοῦ θερισμοῦ γεμίσει τὴν ἄλωνα ἐκ τοῦ ὀλίγου ἐκείνου οὐ ἔσπειρε διὰ τὴν ἐλπίδα αὐτοῦ, ἣν ἔσχεν εἰς τὸν Χριστόν. Ἐὰν δὲ ἀφήσῃ τὸν σῖτον κείσθαι εἰς τὴν ἀποθήκην αὐτοῦ καὶ μὴ σπείρῃ ἐξ αὐτοῦ, λείψει μὲν ὁ σῖτος, περισσεύειν δὲ οὐ δύναται. Οὕτω καὶ ἐν ἡμῖν τοῖς ἀνθρώποις ἐστὶ συνιδεῖν· ἐάν τις ἀπολέσῃ αὐτοῦ τὴν ψυχὴν ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ διὰ τὸ ὄνομα τοῦ κυρίου ἡμῶν 15 Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐν τῷ νέῳ κόσμῳ, ὅτε φαίνεται ἡμῖν καὶ ἔρχεται ἀνανεοῦν τοὺς υἱοὺς τῶν ἀνθρώπων ἐκείνους τοὺς ἐλπίζοντας ἐπ' αὐτὸν καὶ ποιοῦντας τὸ θέλημα αὐτοῦ, ἀνανεοῦ αὐτούς ἐν ἐκείνῳ τῷ φωτὶ αὐτοῦ, ὅπερ οὐ παρέρχεται οὔτε λύεται ποτε· καὶ τοὺς καταφρονοῦντας τῶν ἐντολῶν αὐτοῦ καὶ τῶν προσταγμάτων ἐμβάλει αὐτούς ἐν τῷ πυρὶ τῷ ἀσβέστῳ, καθὼς γέγραπται· οὐκ εἰσὶν ἄνθρωποι τοῦ πυρὸς αὐτῶν καὶ φῶς οὐκ ἔχει ἡ φλόξ αὐτῶν. »

20 12. — 1. *hic in margine prima manu adscriptum est καθ' ὅλου M.* — 2. *καὶ M.*

Barachisius Deum tuum abnegavit, et tu adhuc in sententia permanes obstinate? Respondit sanctus Ionas : Scio, inquit, et ego fratrem meum abnegasse diabolum et omnes angelos eius, seque perfecte Christo Domino ad-
dixisse. Nonne, dixerunt magorum principes, magis expedit tibi, ut a Deo tuo
5 deficias quam ut vitam amittas? Respondit sanctus Ionas : O caeci et stulti, quomodo vos esse prudentes iactitatis? Expendite, quaeso, pro vestra prudentia* veritatem. Non potest homo qui triticum habet in horreo reconditum * Fol. 104^v et servat illud, quamvis et imbres et nives et fulmina et reliquae aeris iniuriae vigeant, sibi temperare, quin ipsum triticum sumat et manibus suis
10 in terram iaciat, seminans in nomine Domini; sperat enim ex semine exiguo se messis tempore, Christo favente, aream repleturum. Quod si triticum in horreo suo reliquerit, et non seminaverit, deficiet et crescere non poterit. Idem in hominibus licet considerare. Si quis in hoc mundo pro nomine Domini nostri Iesu Christi animam suam perdiderit, in novo mundo, cum
15 venerit ad hominum filios renovandos, eos, qui in ipsum credunt et voluntatem eius faciunt, renovabit in lumine suo, quod nunquam praeterit neque dissolvitur; eos vero, qui praecepta ipsius mandataque neglegunt, in ignem coniciet qui nunquam extinguitur; neque enim carbones habet ignis ipsorum, ut scriptum est, nec lucem habet eorum flamma.

13. Ακούσαντες δὲ αὐτοῦ οἱ ἀρχιμάχοι λέγοντες· ταῦτα, ἐριμώθησαν ἐπὶ ὥραν
 ἱκανήν, τοὺς λόγους αὐτοῦ θαυμάζοντες. Ὑστερον δὲ ἀποκριθέντες λέγουσιν αὐτῷ· « Μὴ
 πλανῶ. Ἰωνᾶ, καὶ ἀκολούθει γραφαῖς· πολλοὺς γὰρ ἀπατῶσιν αἱ γραφαί. » Ἀπεκρίθη δὲ ὁ
 μακάριος Ἰωνᾶς καὶ λέγει αὐτοῖς· « Καλῶς εἶπατε, ὅτι πλανῶσιν αἱ γραφαί, ἀλλ' ὑμῶν
 τῶν ἐλλήνων· οὐ πλανᾷ δὲ ἄλλο τι τοὺς ἀνθρώπους εἰ μὴ ὁ βίος τοῦ κόσμου τούτου· ὅστις 5
 δὲ γεύεται θλίψιν Χριστοῦ, οὐ πλανᾶται ποτε. Ὡςπερ γὰρ πλούσιός τις ἄριστον μέγα τοῖς
 φίλοις αὐτοῦ ἐτοιμάσας καὶ ἀποστείλας ἐπὶ τοὺς κληθέντας ὑπ' αὐτοῦ, ἐξερχόμενοι οἱ
 * Fol. 105 κληθέντες ἕκαστος ἐκ τοῦ οἴκου ἑαυτοῦ οἶδασιν ἀκριβῶς, ὅτι ἀπέρχονται εἰς εὐφρασίαν, καὶ
 προθύμως ἐπὶ τὸ ἄριστον παραγίνονται· εἰσελθόντες δὲ εἰς τὸ ἄριστον καὶ ἀνακλιθέντες ἐν
 τῇ τραπέζῃ, γευσόμενοι τοῦ ποτοῦ, ἐὰν ἡδὺν τὸν οἶνον ἴδωσιν ὄντα, εὐφραίνονται γνησίως 10
 ἐξ αὐτοῦ καὶ ἐκ τῆς μέθης οὐ δύνανται ἀπελθεῖν ἑαυτοῖς²· εἰς τὸν οἶκον αὐτῶν, ἐπειδὴ περ
 πολὺ ἔπιον ἡδυνθέντες τοῦ οἴνου, μέχρ' οὗ ἔλθωσιν οἱ διαφέροντες αὐτοῖς καὶ παρακρατή-
 σωσιν αὐτοὺς καὶ ἀγάγωσιν εἰς τὴν ἰδίαν οἰκίαν· οἵτινες τὸ πρῶτον ἐξυπνιζόμενοι, ὅτε πέψωσι
 τὸν οἶνον, ἀγάλλονται σφοδρῶς, ὅτι πρὸς τοὺς ἰδίους ἔμεινον· οὕτω καὶ οἱ δοῦλοι τοῦ Χρι-
 στοῦ, ὅταν ἴδωσιν, ὅτι καλοῦσιν αὐτοὺς οἱ ἄρχοντες εἰς τὰ δικαστήρια, οἶδασιν, ὅτι εἰς 15
 ἀγῶνα καὶ εἰς βάσανα³ ἔρχονται. Ὅτε οὖν ἀπέλθωσι καὶ πίωνσι καὶ μεθύσθωσι τῶν βασάνων
 καὶ τῆς ἀγάπης τοῦ Χριστοῦ, οὐκέτι μέμνηνται οὔτε οἴκου οὔτε τέκνων οὔτε ὑπολήψεως
 οὔτε δύνανται κτήσασθαι χρυσίον ἢ ἄργυρον ἢ ἄλλο τι τοῦ κόσμου τούτου, ἀλλὰ κατα-
 ρρονουσι καὶ βασιλέων καὶ ἀρχόντων, ἐκδεχόμενοι ἓνα καὶ μόνον βασιλέα μέγαν τὸν Χριστόν,

13. — 1. λέγοντες M. — 2. ἑαυτοῖς, *id est sine adiutorio*. — 3. *illa* M. βασάνους *respectes*.

20

13. Haec ille cum dixisset, diu magorum principes obmutuerunt, ser-
 monem ipsius admirati. Postea vero dixerunt ei : Ne erres, Iona, neque scrip-
 turas sequare; multos enim scripturae decipiunt. Respondit beatus Iona, et :
 Recte, inquit, dixistis, scripturas decipere; decipiunt enim scripturae Grae-
 corum, nec aliud magis homines decipit, quam vita mundi huius; quisquis 5
 autem Christi gustat afflictionem, is nunquam fallitur. Quemadmodum enim
 cum dives aliquis amicos ad convivium vocat, illi, relictis propriis aedibus,
 * Fol. 105 accedunt, * sciunt enim se ad laetitiam invitari; cum autem discubuerint ac
 vinum degustarint, si suave sit, gaudent et largius bibunt, nec postquam
 ebrii facti sunt domum reverti possunt, sed eorum domestici apprehendunt 10
 illos, domumque deducunt; postridie autem mane, cum iam vinum edor-
 mierint, et crapulam exhalarint, valde laetantur, quod apud domesticos suos
 sint; sic et Christi servi, cum se a principibus in carcerem vocari sentiunt,
 se ad certamina et tormenta ire non ignorant; cum igitur accesserint et
 biberint et cruciatibus atque amore Christi ebrii evaserint, nec familiae nec 15
 liberorum amplius nec famae recordantur, nec aurum aut argentum aut quic-
 quam aliud curant; sed reges et principes aspernantur, et regem unum expec-

οὐτινος στρατός ἐσμεν ἡμεῖς, εἰς γενεάς γενεῶν διαμένοντες αὐτῷ, οὐτινος ἡ βασιλεία οὐ παρέρχεται, ἀλλὰ μένει εἰς αἰῶνα αἰῶνος. »

14. Ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Ἰωνᾶ, ἐκέλευσαν αὐτὸν τότε οἱ ἀρχιμάρχοι ὥς ἅτε πολλὰ λαλήσαντα δακτυλοκοπηθῆναι· καὶ ἐποίησαν οὕτως οἱ δῆμοι καὶ ἐκοψαν τοὺς δακτύλους αὐτοῦ ἀμφοτέρους τῶν ποδῶν καὶ τῶν χειρῶν καὶ ἔρριψαν καὶ ἐσκόρπισαν αὐτοὺς ἔμπροσθεν τοῦ ἁγίου Ἰωνᾶ· καὶ εἶπον πρὸς αὐτὸν οἱ ἀρχιμάρχοι· « Ἴδου ὁράς, πῶς διεσπείραμεν τοὺς δακτύλους σου ἐπὶ τῆς γῆς; ἐκδεῖται οὖν καὶ ὅτε ἔρχεται ὁ καιρὸς τοῦ θερισμοῦ, ἡξήσουσί σοι πολλοὶ δάκτυλοι. » Ἀνταπεκρίθη αὐτοῖς ὁ ἅγιος Ἰωνᾶς * καὶ εἶπεν· « Ἐγὼ πολλῶν χειρῶν * *Ed. 105v* οὐ δέομαι, ἀλλ' ἐστὶ Θεὸς ὁ πλάσας με, ὅστις πάλιν ἀνανεῖ με ἐν τῇ ἀνανεώσει αὐτοῦ, ἣν
10 μέλλει ποιεῖν εἰς ἡμᾶς. »

15. Ταῦτα ἀκούσαντες παρ' αὐτοῦ οἱ ἀρχιμάρχοι, θυμοῦ πλησθέντες ἐκέλευσαν λυθῆναι πίσσαν ἐν μεγάλῳ χαλκίῳ καὶ προσέταξαν τοῖς δημίσις ἐκδεῖραι περικύκλῳ πᾶσαν τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ, ἐνθα αἱ τρίχες εἰσὶ, καὶ πρὸς τούτοις γλωσσοτομήσαι αὐτόν. Καὶ ἐποίησαν οὕτως. Καὶ προσέταξαν οἱ ἄνομοι, καὶ ἐνέβαλον ἐπὶ αὐτοῦ τοῦ ἁγίου τὸ δέσμα τῆς
15 κεφαλῆς αὐτοῦ καὶ τὴν γλῶσσαν εἰς τὸ χαλκίον τῆς πίσσης, ὕστερον δὲ μετὰ τοῦτο καὶ ἐνέβαλον καὶ αὐτὸν τὸν ἅγιον εἰς τὴν πίσσαν ἐν μέσῳ τοῦ χαλκίου, φλάζοντος * ἀφορέτως τοῦ σκεύους. Βληθέντος δὲ τοῦ ἁγίου ἐν τῷ χαλκίῳ τῆς πίσσης, εὐθέως ἐξεδράμεν ἔξω τοῦ χαλκίου πᾶσα ἡ πίσσα καὶ οὐχ ἦν αὐτοῦ οὐδὲ ὅλως ἠδίκησεν αὐτὸν ἐν τῇ.

15. — 1. φράζοντος M. φλάζοντος *correxī, melius παρὰφράζοντος, nisi malueris φράζοντος, ut habet B.*
20 *infra*, II, 7.

tant magnum Christum, cuius nos milites sumus in saecula saeculorum permanentis, cuiusque regnum non praeterit, sed manet in aeternum.

14. His auditis, iusserunt magorum principes, ut sancto Iona, tanquam plura quam opus esset locuto, digiti manuum ac pedum praeciderentur.
5 Quod quidem ministri cum effecissent, amputatos digitos in conspectu ipsius proicientes. dixerunt : Ecce nunc quomodo digitos tuos in terra disseminavimus; expecta igitur, et cum messis tempus advenerit, aderunt tibi multi digiti. Respondit sanctus Ionas : * Ego digitorum et manuum non egeo * *Ed. 105v* multitudine; Deus, a quo factus sum, mea, in ea renovatione, quam in
10 nobis est effecturus, ipse renovabit.

15. Audientes haec magorum principes, iracundia pleni, iusserunt picem in magno vase liquefieri, et caput eius a ministris abradi, tum ipsum sanctum in saccum ita conici ut caput extaret. Fecerunt iniqui ministri quod fuerat imperatum, et sancti viri cutem capitis ac linguam in vas pice
15 plenum immiserunt, deinde totum etiam ipsum sanctum in picem in medio vasis vehementissime aestuantis coniecerunt. Verum sancto Iona in vas coniecto, statim tota pix e vase defluxit, ita ut eum non attingeret, nec ulla in parte laederet.

16. Ἰδόντες δὲ οἱ ἁσέβεῖς το γινόμενον θαῦμα καὶ ξηυσθέντες καὶ καταπληγέντες, ὅτι οὕτως ἠδίκησαν αὐτὸν ἢ πρῶτον, βάζοντες ἐκέλευσαν ἐνεχθῆναι κοιλίαν καὶ βληθῆναι αὐτὸν ἐν αὐτῷ καὶ περισπυγθῆναι ἰσχυρῶς, ὅπως πρίσωσιν αὐτόν. Καὶ ἐποίησαν οὕτως οἱ δόγμω καὶ περιέσπυζον αὐτόν ἐν τῷ κοιλίῃ καὶ συνέτριψαν αὐτοῦ πάντα τὰ ὀστέα καὶ μετὰ τοῦτο ἔπρισαν αὐτόν κατὰ μέσον· πρισθέντος δὲ αὐτοῦ, ἐκέλευσαν οἱ ἁσέβεῖς ἀργι- 5 ρύειν, βληθῆναι τὸ πτώμα αὐτοῦ ἐν λίανῳ βαθυτάτῳ καὶ ἀσφαλῶς φυλάττεσθαι αὐτόν καὶ ἐκένειν οὕτως.

17. Τελειωθέντος οὖν οὕτως τοῦ ἁγίου Ἰωνᾶ, ἐκέλευσαν πάλιν πρὸς ἐρώτησιν ἐνεχθῆναι τὸν αἶμα Βαραχίσου. Τοῦ δὲ ἐλθόντος, θέρουσιν αὐτῷ οἱ ἀρχιερεῖς· « Φεῖσαι τῶν μελῶν σου, Βαραχισι, καὶ μὴ θελήσης ἀκαίρως κατακρῖναι ἑαυτόν. » Ἀνταπεκρίθη αὐτοῖς ὁ 10 ἅγιος καὶ εἶπεν· « Οὕτως ἐγὼ εἶμι ὁ πλάσας ἑαυτόν· οὕτως ἐγὼ ἀφανίζω ἑαυτόν· ἅλλ' ἔστιν ὁ ποιήσας με Κύριος καὶ αὐτὸς ἀνασταί με τῇ δυνάμει αὐτοῦ καὶ αὐτὸς με ῥύεται καὶ φυλάττει ὁμωμον ἐκ τῶν χειρῶν ὁμῶν καὶ ἐκ τῶν χειρῶν τοῦ ἀρχόντος ὁμῶν τοῦ ἐξουθενωμένου, ὅστις τὸν ποιήσαντα αὐτόν Θεὸν οὐ γινώσκει. ἅλλ' ἐκ τῆς θελήματι τοῦ δι- 15 εῖναι ἀγωνίζεται καὶ σπουδάζει πληροῦν. » Ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Βαραχισίου, εἶπον οἱ δὲ ἀρχιερεῖς Μασδράθ <καὶ> Σερῶθ πρὸς Μααρνασί· τὸν ἀρχιερέα· « Πραῖς ἔσμεν οἱ ὀβριζόντες τὸν βασιλέα τῶν βασιλέων Σαχέωριον· οὗτοι γὰρ εἰς τὴν πλάνην ἑαυ- τῶν θάσσοντες οὐ προσποιούνταί τινα. » Ταῦτα εἰπόντων αὐτῶν, θυμῶς πλησθέντες πολλοῦ,

17. — 1. om. M. sed cf. supra n. 3. not. 1. — 2. Σερῶθ... Μααρνασί: hic M.

16. Rem mirabilem ac novam admirati homines impii, et videntes virum sanctum nullum ex tanto tormento damnum accepisse, cochleam af- ferri iusserunt, et in ea sanctum poni vehementerque comprimi ac dissecari. Recerunt ministri imperata ipsumque in cochlea compresserunt, et omnia illius ossa confregerunt, deinde ipsum medium dissecuerunt. Cum autem 5 dissectus esset, imperarunt impii magorum principes, ut corpus eius in lacum profundissimum conicerent ac diligenter observarent. Atque ita factum est.

17. Sancto igitur Iona martyrii coronam assecuto, iusserunt rursum ad quaestionem sanctum Barachisium adduci, atque ita cum allocuti sunt : 10 Parce membrīs tuis, Barachisi, et noli intempestive teipsum perdere. Respon- dit eis vir sanctus : Neque ego, inquit, meipsum formavi * neque perdam. Dominus, a quo factus sum, me virtute sua renovabit eripietque me e manibus vestris et e manibus principis vestri nequissimi, qui opificem 15 suum Deum non agnoscit, sed diaboli voluntatem defendit studetque per- ficere. Haec cum a sancto dicta essent, duo ex magorum principibus Mas- drath et Seroth ad Maarnesem conversi : Nos, inquit, regem regum Saborium afflicimus ignominia. Isti enim errore suo confisi, neminem verentur.

ἡλλοιώθησαν τὰ πρόσωπα ἀμφοτέρων ἐπὶ τῷ μακαρίῳ Βαραχισίῳ· καὶ ἐκέλευσαν συρῆσαι αὐτὸν εἰς ἀκάνθας. Καὶ μετὰ τοῦτο ἐκέλευσαν ἐνεχθῆναι καλὰ μύρους καὶ στίσαντες κατὰ μέσον ἐποίησαν τεθῆναι αὐτοὺς ἐπὶ τὴν σάρκα αὐτοῦ. Καὶ προσέταζον σχοινίῳ λεπτῷ περιπλέξαι αὐτὸν καὶ κατασφίγξαι αὐτόν, ἕως οὗ χωσθῶσιν οἱ κάλαμοι εἰς τὴν σάρκα αὐτοῦ. Καὶ
 5 ἐκέλευσαν οὕτως ἐκσυρῆναι τοὺς καλὰ μύρους ἀπ' αὐτοῦ, ὅπως τὰς σάρκας αὐτοῦ μελίζοντες καταγάγῃσι· καὶ ἐποίησαν οὕτως οἱ δῆμιοι καὶ ἐκσύροντες τοὺς καλὰ μύρους κατέσυραν τὰς σάρκας αὐτοῦ. Μετὰ δὲ ταῦτα ἐκέλευσαν οἱ ἀσεβεῖς, καὶ ἐνέβαλον αὐτὸν εἰς τὸν κοχλίαν, ὅπου ἐπρίσθη ὁ ἅγιος Ἰωνᾶς, καὶ συνέτριψαν ἐκεῖ πάντα τὰ ὀστέα αὐτοῦ. Συντριβομένων δὲ τῶν ὀστέων αὐτοῦ, ἐκέλευσαν τοῖς δημίῳις οἱ ἀρχιμάχοι, καὶ ἤνεγκαν πίσσαν καυομένην
 10 καὶ ἐνέβαλον εἰς τὸν λάρυγγα αὐτοῦ· καὶ οὕτως ἀπέδωκε τὴν ψυχὴν ὁ ἅγιος Βαραχισίος, καὶ ἤθλησε καὶ οὗτος μετὰ τῶν ἁγίων πάντων.

18. Ἀκούσας δὲ τις ἀνὴρ εὐλαβὴς ὀνόματι Ἀβδισσότας, ὅτι ἐτελειώθησαν οἱ ἅγιοι Ἰωνᾶς καὶ Βαραχισίος, παρεγένετο * καὶ ἐξηγόρασε παρὰ τῶν φυλασσόντων τὰ σκελῶ- * Pol. 106v
 ματα τῶν ἁγίων μυλιαρισίων περσικῶν πεντακοσίων καὶ τριῶν ὀλοσηρίων· οὐ μόνον δὲ
 15 τῶν δύο, Ἰωνᾶ καὶ Βαραχισίου, ἐξηγόρασε τὰ σώματα, ἀλλὰ καὶ τῶν ἄλλων ἐννέα τῶν ἡδὴ μαρτυρησάντων πρὸ αὐτῶν. Ὁμολοσε δὲ ὁ ἀνὴρ τοῖς πωλήσασσι τὰ σώματα ὅτι· « Οὐδεὶς τῶν ἀρχόντων ὑμῶν οὐ μὴ μάθῃ τὸ γενόμενον, ἐπειδὴ ἐξ ἀρχῆς φίλος γνήσιός εἰμι τῶν ἀνδρῶν τούτων τῶν τελειωθέντων. » Ἀπήτησαν γὰρ αὐτὸν τὸν ἄνδρα ὅσον οἱ φυλάσ-
 σοντες τὰ σώματα ἐν τῷ μέλλειν αὐτὸν ἀγοράζειν αὐτά, ὅτι οὐδεὶς μανθάνει τὸ γινώ-
 20 μενον, « ἵνα μὴ κινδύνῳ περιπέσωμεν. »

Ita locuti, ardentes ira vultus suos ad beatum Barachisium converterunt, iusseruntque ipsum in spinas conici, deinde arundines afferri findique medias et sancti viri carni admoveri, tum funiculo tenui ipsum circumvinciri atque
 5 comprimi, donec arundines in carnem penetrarent; post autem imperarunt, ut arundines extraherentur ut eius carnes dilacerarent. Sic igitur fecerunt ministri, et carnes ipsius dilaniarunt. Tunc in cochleam, in qua sanctus
 10 Ionas sectus fuerat, inici iusserunt impii, atque ibi omnia ossa eius perfringi: quae cum essent confracta, magorum principes ministris imperarunt, ut in fauces ipsius picem ardentem conicerent; atque ita beatus Barachisius
 10 animam reddidit, et ad sanctorum martyrum numerum ascriptus est.

18. Cum autem vir quidam pietate insignis, nomine Abdissotas, sanctos Ionam et Barachisium martyrio coronatos intellexisset, accessit, * et sanc- * Pol. 106v
 torum tabernacula quingentis miliarisiis daricis et tribus vestimentis sericis emit ab iis a quibus servabantur. Neque vero sola sanctorum Ionae et Bara-
 15 chisii corpora mercatus est, sed illorum etiam qui ante ipsos martyrium pertulerant. Iuravit autem emptor, neminem e principibus rescitutum, custo-
 des sanctorum corpora vendidisse, dixitque se illorum, qui martyrio essent affecti, veterem amicum esse. Custodes enim iusiurandum exegerant, reveriti-
 ne, si res ad principum aures pervenisset, in aliquod periculum inciderent.

19. Ἔστι δὲ τῶν ἁγίων ἀπάντων τῶν τελειωθέντων τότε τὰ ὀνόματα ταῦτα· Ἰωνᾶς καὶ Βαρκλίσιος, Ζανίθας¹, Λαζαρος, Νέρσης, Ἠλίας, Ἀβίβος, Μάρης, Μαρουθᾶς, Σημβεεθῆς² καὶ Σάβας. Οὗτοι οἱ ἑνδεκα ἀθλοφόροι καὶ καλλίνικοι μάρτυρες ἡγωνίσαντο μέχρι τέλους διὰ Χριστόν, κρίσει κρίναντες στρεβλωθῆναι διαφόροις βασάνοις καὶ μόνον τὴν εἰς αὐτὸν πίστιν φυλάττει ἀκλινῇ, ἵνα γένωνται τύποι καὶ ἑσποτρον καὶ εἰκὼν λαμπρὰ ταῖς μεταγενεστέραις γενεαῖς. Οὗτοι οἱ ἅγιοι καὶ τρισμακάριοι ἀθλοφόροι τοῦ Χριστοῦ γενναίως ἡγωνισάμενοι ὑπὲρ Χριστοῦ καὶ ἰσχυρῶς ἀντιπαλάσαντες δι' αὐτόν, τὴν στολὴν τοῦ φωτὸς ἐνεδύσαντο καὶ τὸν ἀμαραντινὸν στέφανον ἀνεδήσαντο παρ' αὐτοῦ, νικήσαντες κατὰ κράτος τοὺς ἐναντιωμένους αὐτῷ τῷ Χριστῷ· ὧν τινων ἁγίων ταῖς εὐχαῖς καὶ ταῖς προσεβδαῖς ἐλεηθῶμεν ἅπαντες. Ἐτελειώθησαν δὲ οἱ ἅγιοι μάρτυρες Χριστοῦ, οἱ μὲν ἐννέα μηνὶ μαρτίῳ καί, οἱ δὲ δύο μηνὶ τῷ αὐτῷ καί.

20. Συνέγραψε δὲ τὰ ὑπομνήματα ταῦτα τῶν ἁγίων Ἡσαΐας τις ὀνόματι, υἱὸς Ἀδά-
 βου, ἀπὸ γῶρας ὑπάρχων Ἀρζανινῶν, ἱππεὺς ὑπάρχων τοῦ βασιλείως τῶν Περσῶν Σαβω-
 ρίου· ὃς ἦν παραινόμενος μετὰ τῶν ἀρχιμάγων * ὥς ἀκροατῆς μόνον καὶ θεωρητῆς τῶν
 πραπτομένων· ὅστις παραινόμενος ἐν τῇ ἀθλήσει καὶ πάντα ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους
 ἀκριβῶς ἀκούσας καὶ θεωρήσας, ἐσπούδασεν ἀσφαλῶς συγγράψαι εἰς οἰκοδομὴν καὶ εἰς ὠφέ-
 λειαν καὶ σωτηρίαν πολλὴν πᾶσι τοῖς ἐντυγχάνουσιν ἐκδοῦναι, πρὸς τὸ καὶ ἄλλους ζηλωτὰς
 γενέσθαι τῆς τοιαύτης περὶ Χριστόν ἀρετῆς, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς αἰῶνα αἰῶνος
 διαμένει. Ἀμήν.

19. — 1. Ζανίθας hic M; cf. supra n. 2. — 2. Σημβεεθῆς hic M; cf. supra n. 2.

19. Sanctorum, qui martyrii palmam tulerunt, nomina haec sunt, ut superius diximus : Ionas et Barachisius, Zanithas, Lazarus, Maruthas, Nerses, Elias, Mares, Abibus, Simbeethes et Sabas. Undecim hi pugiles gloriosique martyres ad finem usque pro Christo decertarunt, passique sunt se variis cruciatuum generibus torqueri, ut in Christi fide constantes apparerent et praeclarum virtutis specimen et exemplum ac formam posteris relinquerent. Ili sancti beatissimi et Christi milites invicti strenue pro duce suo pugnantes et victoriam de Christi hostibus reportantes, stolam lucis induti sunt et incorruptam ab ipso gloriae coronam obtinuerunt; et nos omnes eorum precibus et supplicationibus apud Deum adiuvemur. Interfecti sunt novem ex iis Christi martyribus VI. calendas aprilis, reliqui autem duo IV. calendas eiusdem mensis.

20. Hanc autem sanctorum martyrum historiam conscripsit Esaias Adabi filius, <Arzanita,> qui cum eques esset regis Persarum Saborii, et cum magorum principibus,* ut auditor tantum et spectator eorum quae fiebant, interesset atque ita omnia quae in hoc certamine contigerunt ab initio ad finem usque audisset et perspexisset, ea ad omnium aedificationem atque utilitatem et salutem litterarum monumentis mandavit, ut talem pro Christo virtutem omnes studeant imitari, cui gloria et imperium in saecula saeculorum. Amen.

II

ΜΑΡΤΥΡΙΟΝ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ ΙΩΝΑ ΚΑΙ ΒΑΡΑΧΗΣΙΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΣΥΝΟΔΙΑΣ ΑΥΤΩΝ.

1. * Σαβώριος ὁ Περσῶν βασιλεὺς δεινὸν κατὰ χριστιανῶν πνέων καὶ μανικὸν τοῖς ὑπ' αὐτὸν ἀρχι- * R. fol. 247
μάχοις ἐκέλευσε τὰ θυσιαστήρια Χριστοῦ πάντα τὰ κατ' ἐκείνην τὴν γῶραν πυρὶ παραδίδοσθαι καὶ τοὺς
εὐρισκομένους ἐν αὐτῇ Θεὸν κηρύττοντας τὸν Χριστὸν πειθόμενους μὲν καὶ θυσίας ἡλίῳ προστά-
5 γοντας καὶ πυρὶ τιμαῖς δεξιοῦσθαι καὶ δώροις, τοὺς δὲ γε μὴ κατανεύοντας τιμωρίαις ἐκδίδοσθαι καὶ
βασάνοις πικραῖς. Κατὰ γοῦν τοὺς χρόνους ἐκείνους ὅτε δὴ καὶ Κωνσταντῖνος ὁ μέγας τῶν Ῥωμαίων
διέθυνε σκήπτρων τὴν ἐπικράτειαν, τοῦ περσικοῦ διωγμοῦ μέγα κατὰ χριστιανῶν, ὡς εἴρηται, πνέον-
10 τος, ἡ καλλίστη οὐὰς τῶν ἁγίων, Ἰωνᾶ φημι καὶ Βαραχησίου, κόμην τινὰ κατοικοῦντες Ἰασσαν καλου-
μένην, τὰ περὶ τῶν διὰ Χριστὸν ἀθλούντων μανθάνοντες, αἷαις τε κολάσεσι μὴ θύειν * πειθόμενοι παρα- * Fol. 247
πέμπονται καὶ οἷαις ἄλλαις κακουχίαις τε καὶ θλίψεσι κατεργάζονται, ζήλῳ βρωσθέντες τὰς ψυχὰς Θεῷ
τὸν τόπον ἐκείνον, ὅπου δὴ καὶ τὰς βασάνους ὑπέμενον οἱ διὰ Χριστὸν ἀθλοῦντες, κατέλαβον.

2. Κώμη δὲ ἦν οὕτω Βαρδιαβὼλ καλουμένη, ἐν ἣ τῇ τὴν τήρησιν ἐπιτετραμμένῃ τῶν ἁγίων
προσεντυχόντες, δώροις πείθουσι τοῦτον εἰς ἐπίσκεψιν αὐτῶν τὴν φυλακὴν εἰσελθεῖν καὶ δὴ καὶ εἰσελθόντες
15 ἄνδρας εὖρον ἑννέα τὸν ἀριθμὸν, ὧν ἀναγκαῖον παραστῆσαι καὶ τὰ ὀνόματα· ἦσαν γὰρ Ζανιθᾶς, Λάξαρ-
ρος, Μαρουθᾶς, Μάρης, Ἡλίας, Μέρσης, Ἀβίθος, Σιμβεθήθης καὶ Σάβας οἱ τρισμακάριοι. Τούτους οὖν
ἀσπασάμενοι καὶ τὰ διὰ Χριστὸν αὐτῶν καταφιλήσαντες τραύματα καὶ μακαρίους ἀποκαλίσσαντες καὶ
δὴ καὶ πρὸς τοὺς ἀγῶνας ἀλείψαντες, τοσοῦτον ἤδρασαν εἰς τὴν πίστιν, ὥστε καλῶς τὸν τοῦ μαρτυρίου
ὁρόμον αὐτοὺς διανύσαντας ταῖς οὐρανίαις ἄρτι σκηναῖς ἐμφιλοχωρεῖν.

3. Τί οὖν τὸ ἐντεῦθεν διαβάλλονται πρὸς τοὺς ἀρχιμάχους, ὡς οὔτε θνουςιν οὔτε τὰς προστάξεις
20 Σαβωρίου τελοῦσιν οὔτε προσκυνεῖν ἀνέχονται πυρὶ καὶ ἡλίῳ καὶ ὕδατι, καὶ ὡς οἱ περὶ τὸν Ζανιθᾶν
ὑπὸ τούτων ἠπάτηνται. Καὶ εὐθὺς ἄγονται πρὸς αὐτοὺς καὶ εἰς ἐρώτησιν ἔρχονται, τίνας ἔρα καὶ εἶεν
καὶ ὅπως κατονομάζονται. Ἰὼν δὲ πάντα τὰ κατ' αὐτοὺς γνωρισάντων καὶ ὅτι χριστιανοὶ καὶ μοναχοὶ
καὶ ὁ μὲν Ἰωνᾶς ὀνομάζοιτο, * θάτερος δὲ Βαραχῆσιος, οἱ ἀρχιμάχοι « Ποιεῖτε οὖν, εἶπον, τὸ θέλημα * Fol. 248
τοῦ βασιλέως, προσκυνεῖτε ἡλίῳ καὶ πυρὶ καὶ ὕδατι ἢ οὐ; » Καὶ οἱ ἅγιοι « Καὶ τίνα δεῖ προσκυνεῖν,
25 εἶπον, ὦ οὔτοι, καὶ τίνα φοβεῖσθαι, τὸν ποιητὴν τῶν στοιχείων τούτων Θεὸν ἢ τὸν ὁμοδούλον αὐταῖς
βασιλέα; πάντως τὸν Θεὸν νοῦν ἔχων ἄνθρωπος εἶποι· ὁ μὲν γὰρ ἀθάνατος καὶ ἀνώλεθρος καὶ οὐποτε
λήγων· ὁ δὲ γε βασιλεὺς ὑμῶν καὶ θνητὸς καὶ ζῶν πρὸς ὀλίγον. »

4. Θυμοῦνται τούτων ἀκούσαντες οἱ μάχοι καὶ βράβδοις ῥοῶν ὄζοις ἠκανθωμέναις διαστήσαντες τοὺς
μάρτυρας ἀπ' ἀλλήλων τύπτεσθαι κελεύουσιν οἱ κατάρτοι. Τούτου δὲ γενομένου καὶ δεινῶς τῶν μαρ-
30 τυρικῶν ἐκείνων σωμάτων καταξικνομένων ταῖς βράβδοις, ὁ Ἰωνᾶς μόνος τῷ βήματι τούτων αὐθις
προσάγεται καὶ λόγοις πάλιν ἐκκαλεῖται παρὰ τῶν μάχων πρὸς τὴν ἀσέβειαν. Καὶ ἐπεὶ μὴ ἀρνήσασθαι
πώποτε Χριστὸν ὁ καλὸς ἔλεγε· μάρτυς, ὅτι αὐτός ἐστι, φησί, ἡ ἐλπίς ἡμῶν καὶ τὸ στήριγμα, δεσμεῖται
νόμῳ περσικῷ χειρας ἅμα καὶ πόδας ξύλου μέσον παρελαθέντος τῶν σχοίνων· καὶ ἦν οὕτω τῇ ἐδάσει
10 προσκείμενος λίθος ὥσπερ ἀργός· ἀμετακίνητον γὰρ αὐτὸν τὸ ξύλον ἐποίει· καὶ βράβδοις ἐπὶ τοσοῦτον
ῥοῶν ἠκανθωμέναις τυπτόμενος χαλεπῶς, ἕως αἱ πλευραὶ τῶν σαρκῶν γυμνωθεῖσαι τὰ ὁσπᾶ παρεδήλουν,
ναὶ δὴ καὶ αὐτὰ τὰ τοῦ μάρτυρος ἔγκτα. Πικρῶς οὖν οὕτω τιμωρούμενος δοῦξάν ἐδίδου Θεῷ· καὶ
* μεγάλη φωνῇ τὸν Σαβώριον ἄδικον ἀπεκάλει καὶ τοὺς ὑπηρετούμενους αὐτῷ ναὶ δὴ καὶ τὰ στοιχεῖα * Fol. 248
μὴ θεοὺς ἔλεγεν εἶναι, ἀλλ' εἰς δουλείαν τῶν ἀνθρώπων ὑπὸ τοῦ μεγάλου καὶ ἀληθοῦς παρασχεθῆναι.
Θεοῦ· τούτων οἱ ἀσεβεῖς ἀκούσαντες, σχοινίον αὐτοῦ τῶν ποδῶν ἐξαρτῶσι καὶ τῆς κόμης ἐλκουσιν ἔξω
5 καὶ τῷ παγετῷ δι' ὅλης τῆς νυκτὸς ἐπιμεῖναι καταδικάζουσι, χειμερίου τότε τῆς ὥρας οὔσης καὶ πνοῆς
βορέου ὀριμείας τὴν ὑγρὰν φύσιν εἰς λίθου μεταποιούσης ἀντιτυπίαν καὶ τὸ ἐμψυχον ἅπαν ἐπειγούσης
πρὸς θάνατον.

5. Οὕτως οὖν αὐτοῦ διανυκτερεύσαντος, τῇ ἐπαύριον οἱ μάγοι τὸν Βαραχῆσιον εἰς τὸ βῆμα προάγουσι καὶ πρὸς αὐτόν· « Ἰδοὺ, Βαραχῆσιε, λέγουσιν, ὑπεῖξε τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως ὁ Ἰωνᾶς· θύσον τοίνυν καὶ αὐτὸς καὶ ἀπαλλάττου τῶν κολαζόντων σε. » Καὶ ὁ ἅγιος· « Θύσω καθὼς Ἰωνᾶς, ἔφη, τὴν ἀρετὴν αὐτῷ προαίρεσιν ἔχων. » Ἐγνων ὡς οὐκ ἔλαθον οἱ μάγοι καὶ τότε μὲν αὐτὸν τῇ φυλακῇ παραδίδουσι. Νυκτὸς δέ, καθὰ δὴ καὶ Ἰουδαῖοι τὸν ἐμὸν Ἰησοῦν, ἐπὶ βήματος ἰστώσι καὶ περὶ τῶν αὐτῶν ἀνακρίνουσι καὶ ἐπεὶ μὴ ἔπειθον, βώλους δύο χαλκοῦς ἐνεχθῆναι κελεύουσι πυρωθέντας σφοδρῶς καὶ δύο βάσεις πε-
 Fol. 219 πρὸς αὐτόν· « Τεχμήριον ἔστω σοι, Βαραχῆσιε, τοῦτο, ὡς εἶγε τῶν βώλων εἷς ἐκπεσεῖται· σου τῶν μασχαλῶν, ὡς ἀρνούμενος κατακριθῆσθαι Χριστόν. » Καὶ ὁ μάρτυς· « Οὐ μὰ τὸν Χριστόν, οὐ τὸ πῦρ ὑμῶν χαυνῶσαί μου τὸν τόνον ἰσχύσει· γενναίως δὲ στήσομαι καὶ τὴν καῦσιν ὑπομενῶ δι' αὐτόν. Πλὴν ὀρκίζω ὑμᾶς κατὰ τοῦ βασιλέως ὑμῶν, εἴ τινα μεῖζονα ταύτης ἔχοιτε βάσανον, καὶ ταύτην μοι τάχος προσα-
 γαγεῖν. » Τότε θυμοῦ πλησθέντες οἱ ἀσεβεῖς μὲν λυθέντα τοῖς βλεφάροις αὐτοῦ καὶ τῇ ῥινὶ καὶ τῷ φάρυγγι φεῦ ἐγγεθῆναι κελεύουσιν· εἴτα τῷ δεσμωτηρίῳ πέμπουσι καὶ ποδὸς ἐξ ἑνὸς ἀπαρτῶσιν αὐτόν.

6. Γίνεται ταῦτα καὶ τὸν Ἰωνᾶν εἰς δικαστήριον ἄγουσιν· ἐρωτῶσί τε περὶ τῆς χαλεπῆς ἐκείνης νυκτός, ὡς διήγαγε ταύτην· εἴτα καὶ πείραν αὐτῷ προσάγουσιν· « Ὁ ἀδελφός σου, λέγοντες, Βαραχῆσιος ἠρνήσατό σου τὸν Χριστόν. » Καὶ ὁ ἅγιος· « Οἶδα σαφῶς, ὡς τὸν ἀρχηγὸν ὑμῶν ἠρνήσατο δαίμονα καὶ τέλεον τῇ Χριστῷ προσηνέχθη. » Καὶ οἱ τύραννοι· « Μὴ ἀπολέσης σου κακῶς τὴν ψυχὴν, εἶπον, ἀλλὰ ποίησον τὸ τοῦ βασιλέως πρόσταγμα καὶ ἀπολυθῆσθαι τῆς ἐνοχλῆς. » Ἐπεὶ οὖν πλεῖστα πρὸς αὐτοὺς διδάσκων ὥσανει καὶ παιδεύων ἔφησε καὶ « ὅτιπερ ἐπ' εὐλογίαις σπεύρω, ἐπ' εὐλογίαις δὴ καὶ θερίσω » καὶ τέλος
 Fol. 219 χειρῶν ἀπηνῶς καὶ τῶν ποδῶν τοὺς δακτύλους· εἴτα καὶ λόγοις παρὰ τῶν κακούργων εἰρωνικοῖς βάλλεται· « Ἔξεις, εἰπόντων, πολλοὺς δακτύλους, Ἰωνᾶ, κατὰ τὸν τοῦ θέρους καιρόν. » Καὶ ὁ πρὸς αὐτούς· « Ὁ πλίσας με, Θεός, εἶπεν, ἄρτιον αὐτὸς ἐν τῇ ἀναστάσει ποιήσει, καθὰ δὴ καὶ μὴ ὄντα
 παρήγαγε. »

7. Πλησθέντες οὖν ἐπὶ τούτοις θυμοῦ, λέβητα πίσεως βραζούσης ἐνεχθῆναι κελεύουσιν, αὐτοῦ δὲ τοῦ ἁγίου τὴν δορὰν περιαιρεθῆναι τῆς κεφαλῆς, εἴτα καὶ τὴν γλῶσσαν τμηθῆναι καὶ ταῦτα τῷ λέβητι προσαφεθῆναι, πρὸς τούτοις καὶ αὐτόν τοῦτον ἐναπορριφῆναι τῇ πίσσει, δεινὸν οἶον ὡς εἴρηται βραζούσῃ καὶ φοβερόν. Τί οὖν γίνεται; ὡς μεγάλα, Κύριε, <καὶ> θαυμαστά σου τὰ ἔργα καὶ οὐδεὶς λόγος ἐξαρκέσει πρὸς ὕμνον τῶν θαυμασίων σου. Ἐκχυθεῖσα γὰρ ἡ πίσσα τοῦ λέβητος ἀβλαβῆ τὸν μάρτυρα διεσώσατο. Τότε τοίνυν οἱ ἐπὶ κακίᾳ περιβόητοι μάγοι κοχλῖα τοῦτον ἐμβάλλουσι καὶ συντρίβουσιν, αὐτοῦ δεινῶς τῇ περιστροφῇ τὰ ὀστέα· εἴτα καὶ πρίουσιν αὐτόν κατὰ μέσον καὶ λάκκῳ τοῦτον χωννύουσιν φθονοῦντες πάντως χριστιανοῖς τῆς τιμῆς. Τοῦτο τὸ τέλος καὶ τοιοῦτον τοῦ προφητῶν μου τούτου μάρτυρος Ἰωνᾶ. τοιοῦτοι οἱ ἁγῶνες, τοιαῦτα δὴ καὶ τὰ σχήματα. Ἀλλ' ἐπανιτέον πρὸς τὸ προκείμενον.

8. Ὁ καλὸς μετὰ ταῦτα Βαραχῆσιος ἐπὶ βήματος ἵσταται, πρὸς ὃν οἱ μάγοι· « Μὴ θελήσης, ἔφησαν, Βαραχῆσιε, κακῶς καὶ σὺ τὸ ζῆν ἀπορρῆξαι· ἀλλὰ ποίησον τὸ τοῦ βασιλέως πρόσταγμα καὶ ζῆσον καλῶς. » « Οὐκ ἂν ἔγωγε, πρὸς αὐτοὺς εἶπεν ὁ Βαραχῆσιος, ἀνδρὸς ἐξουθενημένου καὶ παράνομα πράττοντος προστάγμασιν εἶξω ποτέ. » Θυμὸς ἐπὶ τούτοις ἔσχε τοὺς μάγους δεινός. Καὶ τί ποιοῦσιν; ἔλχουσιν ἐν ἀκάνθαις τὸν μάρτυρα, καλάμους σχίσαντες κατὰ τῶν αὐτοῦ τιθοῦσι σαρκῶν, λεπτοῖς ἱμάσι περισφίγγουσι τούτους, ἐξάγουσι σὺν βίᾳ τῶν δεσμῶν τοὺς καλάμους καὶ συνεξάγουσι τούτοις καὶ τὰς τοῦ μάρτυρος σάρκας· εἴτα τῷ κοχλῖα, ᾧ τὸν Ἰωνᾶν ἐνέβαλον, ἐμβάλλουσι τοῦτον καὶ συντρίβουσι φεῦ μέλος ἅπαν αὐτοῦ καὶ ὀστοῦν, — ὡς πονηρὰ σου, διάβολε, τὰ τεχνάσματα, — καὶ πίσσαν βράζου-
 Fol. 220 σαν ἐγγέουσιν αὐτοῦ τῷ λαιμῷ· οὗ δὴ γενομένου, θαυμάσιε καὶ καλλίνικε μάρτυς, καὶ αὐτὸς εἰς χεῖρας Θεοῦ ζῶντος τὸ πνεῦμά σου παρέθου καὶ τὸν ποθούμενον Ἰωνᾶν τὸ τάχος μηδὲ μικρὸν ἐθέλων ἀπολειφθῆναι κατέλαβες.

9. Ἄνὴρ δέ τις φίλος ἐς τὰ μάλιστα τὰ πάντα ὑμῶν ἐξωνησάμενος σώματα μυριαρχσίων τριῶν καὶ πενταχοσίων περσικῶν, καὶ δὴ καὶ τῶν προμεμαρτυρηκότων ἐννέα, οὓς ὁ λόγος προλαβὼν ἐδήλωσε, φιλοτίμῳ ταφῇ παραδίδωκε καὶ θησαυρὸν θαυμάτων ἀνέκλειπτον χριστιανοῖς ἐχαρίσατο. Εἰκαστὴν ὁγδόην ἔτρεχεν ὁ μάρτιος μῆν, καὶ νῦν οἰκοῦντες τοὺς οὐρανοὺς, ὧ παγγέραστοι, καὶ τῷ δεσποτικῷ παριστάμενοι
 5 θρόνῳ νέμοιτε καὶ βασιλεῖ ἡμῶν τῷ φιλομάρτυρι καὶ * πιστῷ καὶ τὰ πάντα καλῶ μῆκος ζωῆς ἀπὴ- * Fol. 250
 μονος καὶ καλῶν ἀφρονίαν, ἰσχυρὸν κατ' ἐχθρῶν καὶ τροπαια καὶ νίκας, χεῖρα δυνατὴν κατ' αὐτῶν καὶ γενναίαν, ἀύλων μονῶν πρὸς τούτοις κατοικίαν, ἡλίου φαῦσιν τοῦ νοητοῦ καὶ θεοῦ λειμῶνων, θείων τῆν ἡδυτάτην τέρψιν, πάντων τῶν καλῶν τὴν μετάληψιν ὄντως καὶ βασιλείας οὐρανῶν κληρονομίαν, ὅτι Χριστῷ τῷ Θεῷ ἡμῶν πρέπει ἡ ἐόξα καὶ τὸ κράτος νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.
 10 Ἀμήν.

III

MARTYRION ' ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΦΕΡΒΟΥΘΗ² ΚΑΙ ΤΗΣ ΑΔΕΛΦΗΣ
 ΑΥΤΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΑΙΔΙΣΚΗΣ ΑΥΤΗΣ.

1. * Τῷ καιρῷ τῶν διωγμῶν ἡμῶν ἡσθένησεν ἄφνω ἡ βασίλισσα. Ἐπειδὴ δὲ πλήρης ἦν * M. fol. 133
 ἡ καρδία αὐτῆς πρὸς τοὺς Ἰουδαίους, τοὺς ἐχθροὺς τοῦ σταυροῦ, ἡδέως δὲ αὐτῶν ἤκουεν
 15 ἕκαστα, λέγουσιν αὐτῇ προσελθόντες· « Διὰ τὸ ἀνηρεῖσθαι τὸν ἐπίσκοπον Συμεῶνα, τὸν¹
 ἐπίκλην Ἰωνθαφζίων², αἱ ἀδελφαὶ αὐτοῦ ἐποίησάν σοι φάρμακα, ἵνα ἀποθάνῃς. » Ὡς δὲ
 ἔφθασε τὸ ῥῆμα εἰς τὸν βασιλέα. παραχρῆμα κατεσχεθῆναι ἡ ἁγία Φερβοῦς³ σὺν τῇ ἀδελφῇ
 καὶ παιδίσκῃ αὐτῆς. Ἦν δὲ ἡ Φερβοῦς ἀσκουμένη, ἀλλὰ καὶ ἀμφοτέραι πολιτεῖαν ἐκέ-
 κτηντο καλλίστην ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ· κατεπήχθησαν δὲ ἐν τῷ πάλαιῳ ἐρωτηθῆναι. Ἐξῆλθεν
 20 δὲ κατὰ κέλευσιν τοῦ βασιλέως μαυπτὰς⁴, ὁ ἐστὶν ἀρχιερεὺς τῶν μάγων, καὶ δύο μετ'
 αὐτοῦ ἄρχοντες, ἐπὶ τὸ ἀκοῦσαι αὐτῶν. Ὡς δὲ παρέστη ἔμπροσθεν αὐτῶν ἡ ἁγία Φερβοῦς⁵.

Tit. — 1. μηνὶ τῷ αὐτῷ ε' (scil. april. 5) praeit in M; τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ V. — 2. in lemma Φερβοῦθῃ V, Φερβοῦθι M, in corpore Φερβοῦς V, Φερβοῦς M; παρθένου add. V.

1. — 1. τὸ V. — 2. Ἰωνθαφζίων M; Ἰονναφζίων V, lege υἱὸν βαρζών. Cf. A, 59. n. 2. — 3. Φερβοῦς V. —
 25 4. μαύτης hic V, dein μαύπτης; μαυπτὰ hic M. — 5. Φερβοῦς V.

PASSIO SANCTAE PHERBUTHAE ET SORORIS EIUS
 ET ANCILLAE EIUS.

1. * Tempore persecutionis nostrae, subito regina ipsa aegrotare coepit. * Fol. 133
 Quoniam vero eius animus in Iudaeos, crucis Christi inimicos, admodum erat
 5 propensus, ac libenter quaecumque illi dixissent audiebat; reginam cum
 Iudaei audissent, illi suggererunt, quoniam episcopus Symeon, cognomento
 Gnapheus, interfectus fuerat, propterea illius sorores-venena reginae commi-
 scuisse, quo ipsa mortem obiret. Ut vero sermo hic ad aures imperatoris
 pervenit, statim sancta Pherbuthe cum sorore et ancilla sua comprehensa fuit.
 10 Erat autem Pherbuthe illa virtutis exercitatione praestantissima; quin imo
 non minus eius soror, quam ipsa, vitae institutionem in Christo Iesu pulcher-
 rimam adepta fuerat. Ductae igitur illae sunt ad palatium, ut de re illa inter-
 rogarentur. Exiit igitur imperatoris iussu mauples, cuius nominis interpretatio

μετὰ τῶν συν αὐτῇ δύο, εἶδον τὸ κάλλος αὐτῆς — ἣν γὰρ ἀληθῶς ἡ ἀγία τῷ εἶδει ὥραία
 τρεῖς — καὶ παραχρῆμα ἐνεθυμηθήσαν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτῶν ἕκαστος ἐπιθυμίαν πονηράν,
 καὶ ψάλλοντες ἀπὸ ἀλλήλων τὸ τοιοῦτον. Εἶπον δὲ αὐταῖς· « Ἴνα τί ἐποιήσατε φάρμακα τῇ
 βασιλεύσῃ, καὶ δεσποίνῃ τῆς ὅλης οἰκουμένης; διὸ ἐνόχοι θανάτου ἐστέ. » Ἀποκριθεῖσα
 δὲ ἡ ἀγία Θεοδοῦς* ἔφη πρὸς αὐτούς· « Διὰ τί ἐπήγαγεν ἡμῖν ἀφορμὴν τοιαύτην ὁ

fol. 13r Σατανᾶς, ὅς ᾗτις ἀπέχει ποῦν τῆς ἀληθείας; καὶ ἵνα τί* ἀδίκως συκοφαντήσαι ἡμᾶς βού-
 λεσθε; εἰ γὰρ τὸ αἶμα ἡμῶν διψᾷτε, τίς ἐστὶν ὁ κωλύων ὑμᾶς τοῦ πιεῖν αὐτό; καὶ εἰ
 πνέετε τὴν σφαγὴν ἡμῶν, ἰδοὺ καθ' ἑκάστην ἡμέραν τὰς χεῖρας ὑμῶν μολύνετε εἰς αὐτήν,
 ἡμεῖς δὲ διὰ τὸν Θεὸν ἡμῶν χρῆστικαί ἀποθανοῦμεθα, μὴ ἀρνησάμεναι αὐτόν, ὅτι αὐτός
 ἐστὶν ἡ ζωὴ ἡμῶν, καθὼς γέγραπται ἡμῖν, ἕνα Θεὸν προσκυνεῖν καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύειν·
 οὕτω γὰρ καὶ ποιούμεν· ἀλλὰ καὶ ἐν ἑτέρῳ γέγραπται· Γόης διὰ χειρὸς τοῦ λαοῦ ἀποθνή-
 σκετω. Πῶς οὖν ἡμεῖς φάρμακα ἐποιήσαμεν; χεῖρον γὰρ τῆς εἰς Θεὸν ἡμῶν ἀρνήσεώς
 ἐστὶν τοῦτο· καὶ γὰρ καὶ περὶ ἑκατέρων ὁμοίως θάνατος τοῖς ἐνόχοις ἡπειλήτα¹¹. »

2. Ἦκουον δὲ αὐτῆς ἡδέως ἐπὶ τοσοῦτον ἀμρότεροι καὶ ἀπὸ τῆς ἐκστάσεως τοῦ τε
 κάλλους καὶ τῆς σοφίας αὐτῆς οὔτε λαλῆσαι ἠδύναντο, ἀλλ' ἕκαστος αὐτῶν ἐλογίζετο ἐν
 ἑαυτῷ λέγων· « Ἐγὼ παρακαλῶ τὸν βασιλέα, καὶ ῥυσάμενος αὐτὰς τοῦ θανάτου, λήψομαι

6. V, βασιλεύει M. — 7. (τ. ὁ) πάσης τῆς V. — 8. Θεοδοῦς V. — 9. εἶπεν V. — 10. (ὁ Σ.) V, om. M. —
 11. ἡπειλήτα V.

est, pontifex magorum, et duo una cum illa magistratus, ut eas mulieres
 audirent. Ut vero coram illis stetit sancta Pherbuthe una cum duabus feminis,
 quae cum ipsa erant, viderunt eius pulchritudinem (erat enim revera sancta
 illa virgo specie admodum egregia) statimque suo quisque pravam animo
 concepit libidinem, inter se tamem talem libidinosam cogitationem occulta-
 bant. Illis igitur dixerunt : Quare vos machinatae estis veneficia reginae et
 dominae totius orbis terrarum? ob id nunc morti estis obnoxiae. Quibus
 sancta Pherbuthe respondit : Quare eam cogitationem Satanas vobis in
 mentem coniecit, quae a veritate multum abhorret? et quare* iniuste vultis nos
 calumniari? Si nostrum sanguinem sititis, quisnam est qui prohibeat vos eum
 bibere? Si nostram caedem cupitis, ecce singulis diebus vestras manus coin-
 quinate? Nos vero propter Deum nostrum, ut christianos decet, morimur, non
 eum negantes quoniam ipse est vita nostra, quemadmodum scriptum est, ut
 unum Deum adoremus, et illi soli serviamus¹, ita enim et facimus. Quin et
 alibi scriptum est : Veneficus per manum populi sui moriatur². Quomodo igitur
 nos veneficia machinatae sumus, cum non minus malum hoc sit, quam si Deum
 nostrum negaremus? Etenim pro utriusque peccati poena, illis qui huiusmodi
 criminibus obnoxii sunt, mors proposita est.

2. Cum haec Pherbuthe virgo diceret, libenter eam uterque audiebat.
 Cumque eius pulchritudinem et sapientiam illi obstupescerent, loqui non
 poterant, sed quisque secum ita cogitabat : Ego regem precabor, ut liceat a

1. Deuteron., vi, 13. — 2. Exod., xx, 27.

ταύτην ἐμαυτῷ εἰς γυναῖκα. » μόλις δὲ ὥψε γούν ποτε ὁ μαυπτὰς¹ ἔφη πρὸς αὐτήν· « Εἰ
καθὼς λέγεις οὐκ ἔξεστιν ὑμῖν φάρμακον ποιῆσαι, ἵνα μὴ τις παραβάτης εὐρεθῇ, ἀλλὰ γε
ὁμεῖς διὰ τὸν τοῦ ἀδελφοῦ ὑμῶν θάνατον ὑπεραλγοῦσαι πεποιθήκατε. » Καὶ πρὸς ταῦτα ἡ
ἁγία Θερβοῦς² εἶπεν· « Τί γὰρ κακὸν ἔπαθεν ὁ ἀδελφός μου, ἵνα δι' αὐτὸν ἀπὸ Θεοῦ
5 ζῶντος τὴν ζωὴν ἡμῶν ἀπολέσωμεν; εἰ γὰρ καὶ ὁμεῖς διὰ τὴν ὑμῶν πονηρίαν καὶ τὸν
ζῆλον αὐτὸν ἀπεκτείνετε³, ἀλλ' ἐκεῖνος ζῇ καὶ ἀγάλλεται εἰς τὴν ἐπουράνιον βασιλείαν,
ἥτις βασιλεία τὴν ὑμῶν ἐξουσίαν καὶ βασιλείαν⁴ καταργεῖ. » Καὶ ταῦτα αὐτῆς εἰπούσης,
ἐκέλευσεν αὐτάς ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ ἀχθῆναι καὶ φυλάττεσθαι.

3. Γενομένης δὲ πρωίας, ἐπεμψεν ὁ μαυπτὰς πρὸς αὐτήν λαθραίως καὶ εἶπεν αὐτῇ·
10 « Θέλεις παρακαλέσω τὸν βασιλέα, καὶ ῥύσωμαι ὑμᾶς τοῦ θανάτου * καὶ γένῃ¹ μοι εἰς * Fol. 134
γυναῖκα; » Ἡ δὲ ἀθλοφόρος² ἀκούσασα τὰ ῥήματα ταῦτα, ἐξέστη καὶ ἐφοβήθη σφόδρα·
εἶπεν δὲ πρὸς αὐτόν· « Φράζον τὸ στόμα σου, κύων³ ἀκάρτε, ἐχθρὸς τοῦ θεοῦ καὶ
πάσης ἀληθείας, καὶ μηκέτι προσθήῃς τοῦ λαλῆσαι τὸ ἀκάθαρτον ῥῆμα τοῦτο εἰς τὴν ἐμὴν
ἀκοάν· οὐ γὰρ εἰσέρχεται ταῦτα εἰς τὴν ἐμὴν διάνοιαν, μὴ γένοιτο. ἐπειδὴ ἔπαξ ἡρμόσθην
15 τῷ δεσπότῃ Χριστῷ καὶ τὴν παρθενίαν μου αὐτῷ φυλάττω τὴν τε πίστιν καὶ τὴν ἀλη-
θειαν αὐτῷ διατηρῆσαι σπουδάζω· δυνατός δὲ ἐστὶν ὁ μόνος ἀναμάρτητος ῥύσασθαι με ἐκ
τῶν ἀκαθάρτων ὑμῶν χειρῶν καὶ λογισμῶν ῥυπαρῶν, ὧν ἐλογίσασθε κατ' ἐμοῦ. Οὐ μέντοι

2. — 1. μαύπτας V, μαυπτὰς M et ita deinceps. — 2. Φερβοῦς V. — 3. ἀπεκτείνετε αὐτόν V. — 4. βασι-
λείαν καὶ ἐξουσίαν V.

20 3. — 1. γίνη M. — 2. ἀθλοφόρος M. — 3. κύων V.

morte illas eripere; itaque hanc uxorem ducam. Tandem mauptes illi hoc
dixit: Quamvis, ut ipsa dicis, non liceat vobis veneficia commiscere, ne legem
vestram violetis, tamen fratris vestri mortem dolentes, hoc fecistis. Et quod-
nam malum, inquit Pherbuthe, frater passus est, ut eius causa vitam illam,
5 quae a Deo vivente proficiscitur, nos perdere vellemus? Nam etsi vos propter
vestram pravitatem atque invidiam eum interfecistis, ille tamen vivit, et in
caelesti regno exultat; quod regnum vestro imperio ac potestati sic praestat,
ut prae illo vestrum istud inane quiddam sit. Haec cum illa dixisset, iussit
illas in carcerem duci et custodiri.

10 3. Cum autem dies illuxisset, mauptes ille clam ad Pherbuthem misit,
qui dicerent se paratum esse regem precari, et a morte illam et quae cum
ipsa erant liberare, * modo eius uxor esse vellet. Virgo autem illa ἀθλοφόρος * Fol. 134
fortis et victrix cum haec audisset obstupuit. Ad eum autem: Comprime,
inquit, os istud, canis impurissime, Dei et omnis veritatis inimice, neque am-
15 plius perge impura ista verba ad aures meas loqui, neque enim animus meus illa
patitur. Deus avertat ne hoc unquam fiat, quoniam semel copulata sum cum
Domino meo Christo, et virginitatem meam ipsi custodio, fidemque et veritatem
ei praestare studeo. Ille enim, qui solus peccato liber est, me potest eripere
ex impurissimis vestris mauibus et sordidis cogitationibus, quas contra me

ροδοῦμαι ἀποθανεῖν οὐδὲ τὴν σφαγὴν δεῖλαι· ἡ δὲ ὁδὸς, ἣν⁴ θέλετέ με πέμψαι, αὐτὴ ἀπάγει με πρὸς τὸν ἀδελφόν μου καὶ ἐπίσκοπον ἀγαπητὸν Συμεῶνα⁵, ἵνα ἐκεῖ παρακληθῶ ἀπὸ τῶν θλίψεων μου καὶ στεναγμῶν, ὧν εἶδεν⁶ ἡ ψυχὴ μου μετὰ τὸν θάνατον αὐτοῦ. » Ὅμοίως δὲ καὶ οἱ δύο ἄρχοντες ἔπεμψαν πρὸς αὐτὴν τὸ αὐτὸ τοῦτο δηλοῦντες καὶ ὡσαύτως πάλιν μετὰ θυμοῦ καὶ ὀργῆς ἀποκριθεῖσα καὶ τούτοις, ἀπεκρούσατο αὐτούς⁷. 5

4. Ἰδόντες οὖν ἀμφοτέροι, ὅτι ἐνικήθησαν καὶ ἡ ἐπιθυμία αὐτῶν ἐματαιώθη, ἐποίησαν συμβούλιον οἱ τρεῖς καὶ ἐλάλησαν ὁμοῦ καταμαρτυρήσαντες αὐτῶν ἀδίκως καὶ εἶπον πρὸς τὸν βασιλέα οὕτως¹. « Γοήτριά εἰσιν. » Ὁ δὲ βασιλεὺς ἀκούσας, ἐκέλευσεν ἵνα, ἔάν προσκυνήσωσι τῷ ἡλίῳ, μὴ ἀποθάνωσιν. Ὡς δὲ ἐπηγγέλθη αὐταῖς κατὰ τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, ἀπεκρίθησαν αἱ ἄγιοι καὶ εἶπον¹. « Ἡμεῖς Θεὸν 10 τὸν ποιητὴν οὐρανοῦ καὶ γῆς προσκυνούμεν καὶ τὴν αὐτοῦ τιμὴν τῷ κτίσματι αὐτοῦ τῷ ἡλίῳ οὐ προσφέρομεν, ἀλλ' οὐδέ ἀπὸ τῆς ἀγίας τοῦ σωτῆρος ἡμῶν καὶ κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ διὰ τὴν ἀπειλὴν ὑμῶν χωρισθῆναι δυνάμεθα. » Ὡς οὖν εἶπον ταῦτα, ὁμοθυμαδὸν 15 οἱ μάγοι ἐβόησαν φωνῇ μεγάλῃ λέγοντες. « Ἀπολέσθωσαν αὗται ἐκ τῆς ὑπ' οὐρανόν· αὗται γὰρ ἐποίησαν τῇ βασιλίδι φάρμακα, ὥστε ἀσθενήσασαν αὐτὴν ἀποθανεῖν. » Καὶ 20 παραχρῆμα ἐδόθη κατ' αὐτῶν ἀπόφασις τοιαύτη, ἵνα, οἷον ἂν βούλωνται² θανάτῳ οἱ μάγοι ἀποθανεῖν αὐτάς, ἀποθάνωσιν· ἔλεγον γὰρ οἱ ἀνόσιοι καὶ μικροί, ὅτι, ἔάν μὴ κοπῇ τὰ

4. εἰς τὴν V. — 5. Συμαιῶνα V. — 6. ἴδεν M. εἶδεν V. — 7. αὐτοὺς M.

4. — 1. εἶπαν V. — 2. βούλονται V.

cogitastis. Equidem mori non timeo, neque caedem formido. Haec enim via, in quam me vultis immittere, ducet me ad fratrem meum et episcopum dilectum Symeonem, ut illic gemitus et aerumnarum mearum consolationem inveniam; quibus aerumnis anima mea post eius obitum affecta est. Similiter autem et duo magistratus ad eam miserunt illud idem significantes, quibus irato animo et asperis verbis respondens, eos a se repulit. 5

4. Cum igitur uterque se victum sensisset ac suam libidinem non id assecutam, quod frustra tentaverat, animadvertisset, tres illi consilio inito adversus eas feminas locuti sunt, et iniustum testimonium dixerunt, quod mulieres illae essent veneficae. Cum imperator haec audivisset, praecepit ut, 10 si solem adorarent, mortem evaderent. Ut autem nuntiatum illis fuit quod imperator iusserat ut solem adorarent, sanctae illae feminae hoc responderunt: Nos effectorem caeli et terrae adoramus eiusque honorem soli offerre nolumus, quippe qui eius Dei opus est quem nos colimus, quin etiam minae vestrae nunquam facient ut a caritate salvatoris et domini nostri Iesu Christi 15 unquam separari possimus. Ut igitur haec illae eodemque animo dixerunt, 20 magi voce magna clamantes: Dispercant, inquiunt, istae de terra, quae reginae venena pararunt, ut in morbum illa incideret et interiret. Statimque talis sententia contra illas lata est, ut qua morte vellent magi, feminae illae morerentur. Dicebant enim nefarii atque impuri homines quod nisi earum corpora 20

σώματα αὐτῶν εἰς δύο καὶ παρέλθῃ ἡ βασίλισσα διὰ μέσου αὐτῶν, θεραπευθῆναι οὐ δύναται.
 Ὡς δὲ ἐξέβαλον αὐτάς ἵνα ἀποκτείνωσι, πάλιν ὁ μαυπτὰς ἀπαγομένων αὐτῶν ἔπεμψε
 πρὸς τὴν ἁγίαν λέγων· « Ἐὰν θέλῃς μου ἀκοῦσαι, οὔτε σὺ ἀποθνήσκεις οὔτε αἱ νεάνιδες. »
 Ἡ δὲ ἁγία μετὰ φωνῆς μεγάλης ὑβρίσασα αὐτὸν εἶπεν· « Κύον³ ἀκάθαρτε, τίνας ἐνεκεν
 5 τοιαῦτα φθέγγῃ, ἃ μὴ ἀνέχομαι⁴ ἀκοῦσαι; ἐγὼ γὰρ τελείως εὐχομαι ἀποθανεῖν, ἵνα ζήσω
 εἰς τὸν αἰῶνα· οὐ μὴ χυνώσω ἑμαυτὴν εἰς τὴν ζωὴν τὴν πρόσκαιρον ταύτην, ἵνα μὴ
 ἀποθάνω θάνατον τὸν αἰώνιον. »

5. Ἐξαγαγόντες οὖν αὐτάς πρὸ τῆς πόλεως, μιᾷ ἐκάστη αὐτῶν προσέπηζαν δύο
 πάλους, εἰς μὲν τὸν ἕνα τὸν τράχηλον δῆσαντες, εἰς δὲ τὸν ἕτερον τοὺς πόδας, καὶ δια-
 10 τεύαντες αὐτάς εἰς αὐτοὺς ἐκάστην, κατενέγκαντες πρίονα τεκτονικὸν ἔπρισαν αὐτάς εἰς
 μέρη δύο· καὶ πήξαντες ξύλα μεγάλα, τρία μὲν τῆς ὁδοῦ ἐντεῦθεν καὶ τρία ἐντεῦθεν,
 ἐκρέμασαν ἐπ' αὐτῶν τὰ ἁγία σώματα. Ὡς τοῦ φρικτοῦ καὶ φοβεροῦ θαύματος· πλήρης
 γὰρ δακρύων καὶ κατανύξεως ἐκπλήξεώς τε καὶ στεναγμῶν τὰ γεγονότα. Εἴ τις οὐκ ἔχει
 δάκρυα, ἐλθέτω καὶ κλαυσάτω, κατανύξεως βρέχων τὸ σῶμα δάκρυσιν. Ἴδού γὰρ σώματα
 15 τερπνὰ καὶ ἁγία θρίχμυθος ἐγένοντο κατὰ τὴν ὁδόν, ἐφ' ἃ ἐφυλάχθη σεμνότης⁵ καὶ
 παρθενία εἰς τὸν ἅπαντα χρόνον τῆς ζωῆς αὐτῶν· ἡ ἐλευθερία ἐδόθη εἰς ὀνειδισμὸν τῶν
 τε πρῶτότητα καὶ δικαιοσύνην ἐν * ἰδίῳ θαλάμῳ ἀσκησασῶν ἰδοὺ ἡ δόξα πρόκειται εἰς ὕβριν. * Fol. 135
 Ὡς πόσον μακροθυμεῖ ἡ δικαιοκρισία, ἀλλ' ὅταν ἀναστῇ τοῦ ἐκζητῆσαι, οὐκέτι συγ-

3. κύων V. — 4. ἀνίσχομαι M.

20 5. — 1. δακρύων γὰρ V. — 2. ἐφυλάχθησαν ἐν σεμνότητι V.

in duas partes secta fuerint, et regina ipsa per medias illas partes transierit,
 curari non poterit. Ut igitur eas eiecerunt interficiendas, denuo mauptes,
 dum mulieres abducerentur, mittens ad sanctam virginem Pherbuthem : Si
 vis, inquit, me audire, neque tu morieris neque puellae quae tecum sunt.
 5 Sancta vero Pherbuthe magna et aspera voce : Quare, inquit, impure canis, ea
 loqueris, quae ego audire non possum? Ego enim perfecte mori cupio, ut
 aeternam vitam habeam : nunquam huius brevis vitae causa remissior fiam,
 ne moriar morte sempiterna.

5. Cum igitur ante urbis portas mulieres illas duxissent, singulis duos
 10 palos fixerunt, in quorum uno collum ligantes, in altero vero pedes, et earum
 unamquamque illis protendentes, fabrilem serram inferentes, in duas partes
 eas secuerunt. Cumque ligna tria magna hinc et alia tria illinc in terram
 fixissent, sancta illa corpora in eis suspenderunt. O terribile et horrendum
 spectaculum ! O factum lacrymis, compunctione, stupore et gemitibus plenum !
 13 Si quis lacrymas desiderat, veniat, eiulet et prae compunctione corpus
 lacrymis madefaciat. En ut corpora iucunda et sancta, velut triumphus quidam,
 in via proposita sunt. Corpora, inquam, illa in quibus sanctae feminae per
 totum vitae suae tempus honestatem et virginitatem servaverunt. Libertas
 data est in opprobrium earum, quae mansuetudinem et iustitiam in * proprio * Fol. 135

χωρεῖ ἢ οἰκτεῖται. Ὡ πόσα τολμᾷ ἡ ὑπερηφανία, ἀλλ' ὅταν πέσῃ, οὐκ ἔχει θεραπείαν ἢ ὑπόστασιν. Ὅντως τὰ ξύλα ταῦτα τῶν ἀγίων καρποὶ δικαιοσύνης εἰσὶ καὶ ὄντως οὗτοι λύκοι τῆς Ἀραβίας ἄσπλαγχνοι καὶ αἱμοπόται, οἱ πρίσαντές φημι καὶ κρεμάσαντες. Ἐνταῦθα κατανοήσας ὁ μακάριος προφήτης εἶπεν· Ἄρα ζῶντας ἂν κατέπιον ἡμᾶς ἐν τῷ ὀργισθῆναι τὸν θυμὸν αὐτοῦ ἐφ' ἡμᾶς; ζῶντας εἰς ᾗδην κατήγαγεν ἡμᾶς; Ἄρα ἐχάρη τις ἐπὶ τῷ φόνεϊ τούτῳ ἔργῳ ἢ ἡδέως ἔσχεν τις τὸ φρικτὸν τοῦτο θέαμα; Ἄρα ἐνέβλεψέν τις, καὶ ἂν προσεῖδεν αὐτοῖς, ἀδακρυτί; Ἐγὼ μὲν οὐκ οἶμαι· εἰ δὲ καὶ ἄρα τολμήσας τις προσέσχεν ἐπὶ τῷ τοιούτῳ, τῆς ἡμετέρας οὐκ ἔστι φύσεως, ἀλλ' οὐδὲ τὸ γένος αὐτοῦ ἐκ τοῦ Ἀδᾶμ.

6. Ἦνεγκαν δὲ τὴν ἀθλίαν βασιλίδά τῇ ὁδῷ ἐκείνῃ, καὶ παρῆλθε διὰ τῶν ἀγνῶν σωμάτων καὶ πᾶσα παρεμβολὴ ὀπίσω αὐτῆς· προκένσον γὰρ εἶχεν ὁ βασιλεὺς ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ. Ἐτελειώθη δὲ ἡ ἀγία Φερβοῦς² σὺν τῇ ἀδελφῇ καὶ τῇ παιδίσκῃ αὐτῆς τῇ πέμπτῃ τοῦ ἀπριλίου μηνός, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν· ᾧ ἡ δόξα σὺν τῷ παναγίῳ καὶ ἀγαθῷ καὶ ζωοποιῷ αὐτοῦ Πνεύματι νῦν καὶ ἀεὶ καὶ³ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

6. — 1. *om.* V. — 2. Φερβοῦς V. — 3. δόξα καὶ τὸ κράτος καὶ ἡ τιμὴ καὶ ἡ προσκύνησις M.

thalamo exercuerunt. En ut gloria in ignominiam proposita est! O quantum Dei iustum illud iudicium patiens est! Sed cum exsurrexerit ut rationes inquirat, non amplius condonabit neque miserebitur. O quantum audet superbia! Sed cum ceciderit non habet medicinam, neque consistit. Vere ligna haec, quibus sancta corpora fuere suspensa, fructus iustitiae sunt; isti autem vere lupi illi Arabiae, immisericordes, duri, et sanguinis voratores; illi, inquam, qui ea secuerunt et suspenderunt. Talem saevitiam beatus ille propheta considerans dicebat: Forte vivos deglutissent nos¹. Et cum iratus esset, furor ipsius in nos, viventes in infernum deduxit nos². Numquid aliquis re illa terribili laetatus est, aut aequo animo tulit spectaculum illud horribile? An aliquis ea sine lacrymis aspexit aut videre potuit? Opinor certe nemo. Quod si quis ea videre potuit, illum humanae naturae non opinor esse participem.

6. Tulerunt igitur miseram illam reginam in eam viam, feceruntque ut per casta et sancta illa corpora transiret, omnisque turma eam sequebatur; illo enim die imperator censum recipiebat. Consummata est sancta Pherbuthe cum sorore et ancilla quinto die mensis aprilis, in Christo Iesu Domino nostro, cui gloria et imperium et honor et adoratio in saecula saeculorum. Amen.

1. Psalm. cxxiii, 3. — 2. Numer., xvi, 30.

IV

MARTYΡΙΟΝ¹ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ² ΣΑΔΩΘ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ³ ΚΑΙ ΤΩΝ ΜΕΤ' ΑΥΤΟΥ
ΡΚΗ' ΜΑΡΤΥΡΗΣΑΝΤΩΝ ΕΝ ΤΩ ΔΕΥΤΕΡΩ ΕΤΕΙ ΤΟΥ ΔΙΩΓΜΟΥ.

1. * Μετὰ τὸ τελειωθῆναι τὸ μαρτύριον τοῦ ἁγίου Συμεῶνος ἐκκληρονόμησεν τὸν ἑρριμὸν * W, fol.
αὐτοῦ ὁ ἅγιος Σαδῶθ ἐν τῇ καλουμένῃ πόλει Σαλῆκ καὶ Κτησιφῶντι τῶν βασιλευουσῶν παρὰ 186
5 Πέρσαις πόλεων· ὅς ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν εἶδεν· ὄραμα φοβερὸν καὶ καθ' ἑαυτὸν θαυμάσας
συνεκάλεσεν² τὸν κλῆρον αὐτοῦ, πρεσβυτέρους τε καὶ διακόνους· ἦσαν γὰρ κεκρυμμένοι διὰ
τὸν φόβον τοῦ βασιλέως. Καὶ ἀρξάμενος διηγεῖσθαι αὐτοῖς εἶπεν· « Εἶδον ὄναρ ἐν τῇ νυκτί
ταύτῃ τοιοῦτον³, κλίμακα μετὰ δόξης πολλῆς ἵσταμένην⁴, ἧς ἡ ἀρχὴ ἦν εἰς τὸν οὐρανόν.
Ἰστατο δὲ ἐπ' αὐτῆς ὁ ἅγιος ἐπίσκοπος Συμεὼν μετὰ δόξης πολλῆς⁵ καὶ⁶ ἀπείρου· ἐγὼ δὲ
10 ἱστάμην κάτω⁷ εἰς τὴν γῆν. Καὶ καλέσας με⁸ μετὰ χαρᾶς μεγάλῃς εἶπέν μοι· « Ἀνέλθε
« πρὸς μέ, Σαδῶθ, ἀνέλθε, μὴ φοβοῦ· καὶ γὰρ κἀγὼ⁹ χθὲς ἀνέβην, σὺ δὲ σήμερον ἀνε-
« λεύσῃ. » Καὶ ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης ἐπίστευσα, ὅτι εἰς τὴν τιμίαν¹⁰ καὶ¹¹ καλλίστην τοῦ
Χριστοῦ¹² ὁμολογίαν καταλείβομαι¹³. τὸ δὲ εἰρῆσθαι παρ' αὐτοῦ ὅτι¹⁴ ἐγὼ χθὲς ἀνέβην, σὺ
δὲ σήμερον ἀνελεύσῃ, σημαίνει ὅτι αὐτὸς μὲν¹⁵ πέρουσι¹⁶ ἐμαρτύρησεν. ἐγὼ δὲ ἐφέτος¹⁷

15 Tit. — 1. ἄλλῃσι P. — 2. μεγαλομάρτυρος *add.* P. — 3. γεγονότος *add.* P.

1. — 1. ἴδεν W, P. — 2. συνεκαλέσατο P. — 3. *om.* P. — 4. (i. e.) κάτω εἰστήκειν P. — 5. ἐγὼ P. —
6. *corr. supra lin.* P. — 7. W, P, *forte legendum* καταλείβομαι. — 8. πέρις W. — 9. ἐφέτως P, ἐφέτω W.

MARTYRIUM SANCTI SADOth EPISCOPI

ET CENTUM VIGINTI OCTO QUI CUM EO SUBIERE MARTYRIUM IN
SECUNDO ANNO PERSECUTIONIS.

1. * Postquam sancti Symeonis fuit perfectum martyrium, eius loco suc- * Fol. 186
cessit sanctus Sadoth in civitate quae dicitur Salec et Ctesiphon, quae sunt
5 regiae apud Persas civitates. Is quodam die vidit visionem terribilem; et
apud se miratus, convocavit clerum suum, presbyteros et diaconos; erant
enim occulti propter timorem regis. Et incipiens eis narrare, dixit: Vidi
hac nocte in somnis scalas stantes cum magna gloria, quarum principium
10 erat in caelo; super eas autem stabat sanctus episcopus Symeon cum magna
et infinita gloria. Ego vero stabam infra in terra, et me vocans cum
magno gaudio, dixit mihi: Ascende ad me, Sadoth, ascende, ne timeas; ego
enim heri ascendi, tu autem cras ascendes. Ab illa vero hora credidi fore ut
assumar ad venerandam et pulcherrimam Christi confessionem. Quod autem
15 dixit: Ego heri ascendi, tu vero cras ascendes, significat eum quidem anno
superiore subiisse martyrium, me autem hoc anno futurum martyrem et

μαρτυρήσω καὶ ἀποκτανθήσομαι. » Καὶ ἤρξατο νοουθετεῖν αὐτοὺς καὶ¹⁰ παρακαλεῖν¹¹ ἐκ τῶν θείων γραφῶν, ἔλεγεν δὲ οὕτως· « Ἀδελφοί μου ἀγαπητοὶ καὶ πατέρες¹², τὸν Θεὸν ἀγαπήσωμεν ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς, καὶ τὸν κύριον¹³ Ἰησοῦν Χριστὸν ἐξ ὅλης τῆς διανοίας· καὶ ἐνδυσάμενοι θώρακα πίστεως οὐ φοβηθησόμεθα ἀπὸ παντὸς κακοῦ. Ὁ θάνατος δὲ καὶ ἡ σφαγὴ ἐκὼν ἔλθῃ καθ' ἡμῶν καὶ φθάσῃ ἡμᾶς, μὴ δειλιάσωμεν, ἀλλ' ἕκαστος ἡμῶν ὡς 5 δυνατὸς καὶ ἰσχυρὸς πολεμησάτω καὶ ὡς τέλειος ἀγωνιστῆς ἀγωνισάσθω¹⁴. εἰ γὰρ¹⁵ καὶ ἀποθνήσκωμεν, ὡς τέλειοι ἀποθάνωμεν· καὶν τε ζήσωμεν, ὡς δίκαιοι ζήσωμεν· εἰ δὲ καὶ ἀποθνήσκωμεν¹⁶, ἀποθνήσκωμεν διὰ τὸν σωτῆρα ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν· ἐφ' ὅσον οὖν¹⁷ τὸ ξίφος ζωὴν δίδωσιν, δεῦτε, καὶ ἀρπάσωμεν· καὶ ὡς ἡ ῥομφαία ἀνγέζειται, σπουδαίως πλουτήσωμεν τὴν αἰώνιον ζωὴν¹⁸. Ἐν ὅσῳ γὰρ¹⁹ ἐστὶν ἡμέρα, ὀξυποδήσωμεν εἰς τὴν 10 μὲν τῆς ἐπουρανίου βασιλείας, ἵνα τιμὴν περισσοτέραν¹⁷ καὶ δόξαν αἰώνιον¹⁷ κληρονομήσωμεν καὶ πάσῃ τῇ ἐρχομένῃ γενεᾷ τὸ ὄνομα ἡμῶν καὶ τὴν δόξαν καταλείψωμεν. Εὐζώμεθα, ἀδελφοί, τῷ Θεῷ ἡμῶν τάχιον πληρῶσαι τὸ ὄραμα²⁰ τοῦτο ἡμῶν· καὶ γὰρ μετὰ χαρᾶς καὶ πόθου καὶ ἀγάπης πολλῆς¹⁷ δέχεται ὁ πνευματικὸς τὴν παρουσίαν τοῦ τοιούτου θανάτου· καὶ οὐ δεδιέναι²¹ ἂν τις ἔτοιμος καὶ ἐμπράσκευος ὑπάρχων. Φοβερά δὲ καὶ φορικτὴ 15 ἐστὶν σαρκικῶς ἡ τοῦτου παρουσία· ὁ πνευματικὸς οὐ δέδιε²² τὸν θάνατον, πολιτείαν πνευματικὴν κεκτημένος· ὁ δὲ σαρκικὸς ἠλιγχιζ καὶ τρέμει, σαρκικὴν ἔχων καὶ²³ τὴν πολιτείαν. Οἱ πρόθυμοι καὶ σπουδαῖοι κατεδίωξαν τὸν τοιοῦτον θάνατον, ἵνα ζωὴν ἀπ'

10. v. a. καὶ om. P. — 11. αὐτοὺς add. P. — 12. ἀγ. καὶ π. om. P. — 13. ἡμῶν add. P. — 14. ἀγωνισάτω W, P. — 15. δὲ P. — 16. (καὶν-δὲ καὶ ἀποθάνωμεν) om. P. — 17. om. P. — 18. τ. α. ζ. om. P. — 19. δὲ P. — 20. ὄραμα W. — 21. W, P, forte δεδιείη. — 22. δέδειεν W, δεδιέναι P. — 23. om. P.

occidendum. Coepitque eos admonere et adhortari ex sacris scripturis, dicens : Fratres mei dilecti et patres, Deum amemus ex tota anima¹, et Dominum Iesum Christum ex tota mente, et induti lorica fidei², non timebimus omne malum. Mors autem et caedes si ad nos venerit, non formidemus, sed unusquisque nostrum bellum gerat pro viribus, et decertet ut perfectus 5 athleta. Nam sive moriamur, moriemur ut perfecti, sive vivamus, vivemus ut iusti. Quod si etiam moriamur, moriamur propter nostrum servatorem Iesum Christum. Cum ergo ensis det vitam, adeste et eam rapiamus; et quando micat gladius, aeternae vitae opes nobis comparemus. Quamdiu enim est dies, celeri pede pergamus ad mansionem regni coelestis, ut abundantiore honorem et gloriam aeternam consequamur, et omni futurae genera- 10 tioni nobis nomen et gloriam relinquamus. Fratres, oremus Deum nostrum, ut cito nobis impleat hanc visionem. Nam cum gaudio et desiderio et magno amore accipit spiritalis adventum talis mortis, neque timuerit aliquis qui fuerit praeparatus. Carnali autem est terribilis et formidandus eius adventus. 15 Spiritalis non timet mortem, ut qui vitam possideat spiritalem. Carnalis vero caligat et tremat, ut qui carnalem vitam habeat. Qui sunt viri boni promptoque et alacri animi studio, talem mortem persequuntur, ut ex ea

1. Matth., xxii, 37. — 2. Ephes., vi, 14, 16.

αὐτοῦ τὴν αἰδὺν κληρονομήσωσιν· οἱ δὲ γὰροὶ καὶ ὀκνητοὶ ἰδόντες αὐτὸν, ἀπεκρό-
βησαν· οἱ ἀγαπῶντες τὸν Θεὸν πρὸς τὸν Θεὸν ἀπεδήμησαν, οἱ δὲ τὸν κόσμον, ἔμειναν ἐν
τῷ κόσμῳ, οἱ μὲν εἰς εὐφροσύνην καὶ ἀγαλλίασιν ἀναλύσαντες, οἱ δὲ εἰς θλίψεις καὶ
στεναγμοὺς ἀναμείνοντες. »

2. Ἐν δὲ τῷ δευτέρῳ τοῖνον ἔτει τοῦ διωγμοῦ ἡμῶν παρεγένετο Σαδῶριος ὁ βα-
σιλεὺς τῶν Περσῶν ἐν τῇ λεγθείσῃ πόλει Σαλήκ καὶ Κτησιφών¹ καὶ καταγεγρήθη αὐτοῦ ὁ
ἐπίσκοπος καὶ ἀθλοφόρος² Σαδῶθ, ὅπερ ἐστὶν μεθερμηνεύμενον φιλοβασιλεὺς· οὕτως γὰρ ἦν
ἀγαπήσας τὸν ἐπουργάνιον βασιλεῖα Χριστὸν³ ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς αὐτοῦ καὶ δυνάμεως. Οὕτως
γὰρ ὁ ἅγιος Σαδῶθ⁴ καὶ τέλειος, ἐγκρατὴς καὶ πλήρης πίστεως καὶ δικαιοσύνης ὑπαρχὼν⁵,
10 γεγενηγέγονε⁶ τοῦ ἁγίου Συμεῶνος, ὅπερ καὶ ἦν διχόδοχος. Πέμπας οὖν ὁ βασιλεὺς
Σαδῶριος⁷ ἐκράτησεν αὐτὸν σὺν τῷ κλήρῳ αὐτοῦ μετὰ καὶ ἐτέρων κληρικῶν τῆς περιουκίδος
καὶ ἀσκητῶν καὶ ἀσκητριῶν τὸν⁸ ἀριθμὸν⁹ ἑκατὸν εἰκοσι ὀκτώ. Καὶ πάντες ὅμοι¹⁰ δεθέντες
ἀλύσεσιν σιδηραῖς κατακλείσθησαν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ¹¹ ἐν τόπῳ σκοτεινῷ καὶ πιερῷ ἐπὶ
μῆνας πέντε, θλίψεις μεγάλας καὶ ποικίλας ἀνάγκας ὑπομείναντες. Οἱ γὰρ ἔθελον καὶ ἄνομοι¹²
15 περιθέντες αὐτοῖς σχοινία εἰς τὰς κνήμας καὶ ψυχὰς καὶ τοὺς ὤμους καὶ¹³ κατασφύγγοντες
ξύλοις, ἐπὶ τοσούτων συνέτειναν αὐτοὺς καὶ ἐδασάλευσαν¹⁴, ὥστε τὰ ὅσχα αὐτῶν εἰσὶν εὐρυτα
ξύλων σφριγγόμενα τρισμὸν ἀποτελεῖν καὶ μέγιστον πόνον ἐμπνεῖν¹⁵. Βασανίζοντες δὲ αὐτοὺς
σφοδρῶς καὶ ἀνελεγκρήτως¹⁶ ἐπέλεγον αὐτοῖς· « Προσκυνήσατε τῷ ἡλίῳ καὶ ποιεῖσατε τὸ

2. -- 1. om. P. — 2. οὖν add. P. — 3. Σ. ὁ βασιλεὺς παρεγένετο P. — 4. W, P, *supra* n. 1 Κτησιφώντι.

5. (εἰ. κ. ἀ.) ἀθλοφόρος ἐπίσκοπος P. — 6. γεγενηγέγονε P. — 7. ἐν τῷ δ. κ. P. — 8. ἄνομοι καὶ ἄν. P. — 9. κ. εἰ. om.
P. — 10. καὶ μ. π. ἐμπ. om. P. — 11. σφ. κ. ἀν. om. P.

vitam aeternam possideant. Qui sunt autem ignavi et pigri, iis ea visa se
abscundunt. Qui Deum diligunt, ad Deum excesserunt; qui vero mundum,
manent in mundo, illi quidem resoluti ad laetitiam et exultationem. Ii
autem ad afflictiones manentes et suspiria.

2. Secundo autem anno nostrae persecutionis venit Saporex rex Persarum
in dietam civitatem Salec et Ctesiphontem: et apud eum fuit accusatus epi-
scopus et athleta Sadoth, quod quidem interpretatum idem est quod regis
amicus: revera enim dilexerat caelestem regem Christum ex tota anima sua
et totis viribus. Sanctus enim Sadoth et cum esset perfecte continens,
10 plenusque fide et iustitia, fuit imitator sancti Symeonis cuius erat successor.
Mittens ergo rex Saporex, eum comprehendit cum clero suo et cum aliis
clericis finitimae regionis et monachis, numero centum viginti octo, et omnes
simul vineti catenis ferreis inclusi sunt in carcere, in loco obscuro et tetro,
quinque mensibus sustinentes magnas afflictiones. Impii enim eorum tibiis
15 impositis funibus lumbisque et umeris, lignisque constringentes eos usque
adeo contenderunt et torserunt, ut ossa eorum non secus atque ossa lignorum
quae constringuntur, stridorem emitterent, et magnum eis dolorem allerrent.
Eos autem valde torquentes et immisericorditer, eis subinde dictitabant:

θελήμα τοῦ βασιλέως καὶ ζήσειςθε. » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Σαδὼθ ὡς ἐκ στόματος
 πάντων εἶπεν· « Ἡμεῖς οἱ χριστιανοὶ¹² εἰς μίαν πίστιν καὶ μίαν δύναμιν καὶ ἀληθείαν
 <δοξάζω μίαν¹³> πιστεύομεν καὶ ἐν μαρτύριον μαρτυροῦμεν καὶ ἐν τῷ θεῷ προσκυνοῦμεν
 τὸν ποιητὴν οὐρανοῦ καὶ γῆς καὶ αὐτῷ λατρεύομεν ἐξ ὅλης ψυχῆς καὶ ἐξ ὅλης τῆς¹⁴
 δυνάμεως ἡμῶν· τῷ δὲ ἡλίῳ κτίσμεν αὐτοῦ ὄντι οὐ προσκυνοῦμεν, ἀλλ' οὐδὲ τὸ πῦρ
 τιμῶμεν — ὁ γὰρ ποιήσας αὐτὰ Θεὸς¹⁵ αὐτὸς ἔδωκεν εἰς λειτουργίαν ἡμῖν τοῖς ἀνθρώποις
 — καὶ παραβάται κατὰ τὸ πονηρὸν σου διέταγμα ἡμεῖς οὐ γινώμεθα· εἴθε¹⁶ παρὰ σου
 μὲν¹⁷ ὁ θάνατος, παρ' ἡμῶν δέ¹⁸ ἡ ζωὴ αὕτη ἡ πρόσκαιρος. Μὴ οὖν μακροθυμήσης ὥραν
 μίαν ἐν τῇ σφαγῇ ἡμῶν μηδὲ φείσῃ τῶν ὀρθολογῶν σου ἐκχεῖν τὸ αἷμα ἡμῶν. Ἢ γὰρ ἐφ'
 ἡμᾶς μακροθυμία σου καὶ φειδῶ ἀπωλείας πρόξενος ἡμῖν γίνεται. » Πάλιν οὖν¹⁹ ἐρρέθη
 τοῖς ἁγίοις²⁰ ὡς ἐκ στόματος τοῦ βασιλέως· « Ἴδεν το θελήμα μου μὴ ποιήσητε καὶ τῶν
 προσταγμάτων μου μὴ ἀκούσητε, ἰδὼν ἔφθασεν ἐφ' ἡμᾶς ἡ κακίστη ὥρα τῆς ἀπωλείας
 ὑμῶν. » Καὶ ἀποκριθέντες οἱ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος εἶπον· « Ἡμεῖς οὐκ ἀπολύμεθα
 παρὰ²¹ τῷ Θεῷ ἡμῶν οὐδὲ ἀποθνήσκομεν ἐν²² τῷ Χριστῷ αὐτοῦ, ἀλλὰ²³ ζωοποιεῖ²⁴
 ἡμᾶς τῇ μακαρίᾳ καὶ²⁵ αἰωνίῳ αὐτοῦ ζωῇ καὶ δίδωσιν ἡμῖν εἰς κληρονομίαν καὶ ἀνά-
 παυσιν τὴν ἀλόγητον καὶ ἀτελεύτητον αὐτοῦ βασιλείαν²⁶. Τὸ λοιπὸν²⁷ ὁξέως ἐπάγαγε ἐν
 ἡμῖν τὸν θάνατον²⁸, ἐτόίμως καὶ προθύμως ἔχουσιν διὰ τὸν Θεὸν ἡμῶν ἀποθανεῖν. Οὕτε

12. οἱ χ. om. P. — 13. P. om. W. — 14. om. P. — 15. αὐτοῖς P. — 16. γὰρ add. P. — 17. μ. z. om. P. —
 18. (καὶ ἀνάπ. βασιλείαν) τὴν βασιλείαν αὐτοῦ P. — 19. (τ. λ.) τὸν οὖν θάνατον P. — 20. τ. θ. om. P.

Adorate solem, et facite voluntatem regis et vivetis. Respondens vero
 sanctus Sadoth tanquam ex ore omnium dixit: Nos Christiani in unam
 fidem et unam potentiam et veritatem credimus, et unum testamur testimo-
 nium et unum Deum adoramus, et factorem caeli et terrae, et ei servimus
 ex tota anima et potestate nostra. Solem autem qui fuit ab eo creatus non
 adoramus. Sed nec ignem honoramus. Qui enim ea fecit Deus, ipse ad
 ministerium dedit nobis hominibus, nec ex tuo scelerato edicto evadimus
 transgressores ex quo mors nobis a te imminet, quae nos ab hac caduca vita
 liberans ducit ad vitam aeternam. Ne ergo vel tantillum distuleris nos
 occidere neque parcas ante tuos oculos effundere nostrum sanguinem. Tua
 enim in nos lenitas et patientia nobis procurat interitum. Rursus ergo
 dictum est sanctis tanquam ex ore regis: Si voluntatem meam non feceritis,
 et edicta mea non audieritis, ecce ad vos pervenit pessima hora vestri
 interitus. Respondentes autem sancti tanquam uno ore dixerunt: Nos non
 perimus apud Deum nostrum, neque morimur in Christo eius, sed nos
 vivificat beata et aeterna sua vita et dat nobis ad haereditatem et
 requiem, immortale regnum et quod nunquam terminatur. De cetero
 nobis celeriter affer mortem, qui parati sumus prompto et alacri animo
 mori propter Deum nostrum. Neque enim solem adoramus, neque ignem,

γὰρ τῷ ἡλίῳ προσκυνούμεν οὔτε τῷ πυρὶ οὔτε²¹ τοιούτων ἀνόμων¹ προσταγμάτων ἀκούομεν τοῦ βασιλέως²², ἐπεὶ²³ θανάτου²⁴ καὶ ἀπωλείας γέμουσιν. »

3. Ἰδόντες τὸ στερρόν καὶ ἀκλινὲς τῆς πίστεως αὐτῶν καὶ ὁμολογίας, ἔδωκαν κατ' αὐτῶν τὴν ἀπόφασιν¹. Ἀκούσαντες δὲ οἱ τρισμακάριοι τοῦ Χριστοῦ μάρτυρες², ὅτι ἐδόθη κατ' αὐτῶν ἡ διὰ τοῦ³ ξίφους ἀπόφασις, ὥστε πάντας ὁμοῦ ἀποτμηθῆναι, ἐτοίμασαν ἐνισχύσαντες ἑαυτοὺς πρὸς τὴν σφαγὴν καὶ τὸν θάνατον. Οἱ δὲ τοῦ βασιλέως ἄρχοντες καὶ πιστικοὶ ἐξέβαλον αὐτοὺς δεσμώτας ἐξω τῆς πόλεως· οἱ δὲ ἅγιοι⁴ μάρτυρες⁵ μετὰ χαρᾶς πολλῆς⁶ καὶ εὐφροσύνης⁷ ἔψαλλον καὶ ἔλεγον οὕτως⁸. « Κρῖνον ἡμῶν⁹ ὁ Θεὸς καὶ δίκασον τὴν κρίσιν ἡμῶν ἐξ³ ἔθνους οὗχ ὁπίου καὶ ἀπὸ ἀνθρώπων δολίων καὶ αἰμοποτῶν σῶσον ἡμᾶς, ὅτι σὺ ὁ Θεὸς κρατεῖώμα ἡμῶν³ εἶ καὶ ἐλπίς⁶. » Καὶ ὥς ἔρρηκσαν τὸν τόπον, ἐνθα ἡμελλόν τελειοῦσθαι, ὁμοθυμαδὸν ἀνοίξαντες τὰ στόματα αὐτῶν εἶπον· « Εὐλογητός εἶ, ὁ Θεός, ὁ καταξιώσας ἡμᾶς εἰς τὴν χάριν ταύτην καὶ μὴ ὑπεριδὼν τὴν δέησιν ἡμῶν, ἀλλὰ δοὺς ἡμῖν τὸν πολύτιμον τοῦτον⁷ στέφανον τοῦ μαρτυρίου⁸. οἶδ' οὖν γὰρ, δέσποτα, πῶς αὐτὸν ἐζητοῦμεν. Καὶ εὐλογητός ὁ Θεὸς ἡμῶν ὁ μονογενὴς υἱὸς τῆς σῆς ἀγαθότητος, ὁ σώσας ἡμᾶς καὶ κατέσας εἰς τὴν ζωὴν τὴν αἰώνιον. Μὴ οὖν⁹ ἔχσας ἡμᾶς, Κύριε³, ὅτι-
10 ῃνηται εἰς τὸν κόσμον τοῦτον, ἀλλὰ βεβαιώσον¹⁰ ἐνώπιόν σου εἰς τὸν αἰῶνα διὰ τὴν σὴν φιλανθρωπίαν, καὶ καταξιώσον¹¹ ἡμᾶς εἰς τὸ τίμιον³ βάπτισμα τοῦ αἵματος ἡμῶν

21. τ. π. οὔτε om. P. — 22. τ. β. ἀκούομεν P. — 23. ἐπεὶ P, W. — 24. θανάτω P, W.

3. — 1. (ἰδόντες-ἀπόφασιν) om. P. — 2. (οἱ-μάρτυρες) om. P. — 3. om. P. — 4. οὕτως add. P. — 5. ita P, W. — 6. ἡμῶν add. P. — 7. π. τ. om. P. — 8. (τ. μ.) τοῦτον P. — 9. (μὴ οὖν) καὶ μὴ P. — 10. βεβαιώσας P. — 11. καταξιώσας P.

neque audimus haec iniqua iussa regis, quoniam sunt plena morte et interitu.

3. Cum autem vidissent stabilitatem et constantiam eorum fidei et confessionis, tulerunt in eos sententiam. Cum vero audivissent beati Christi
5 martyres in se datam esse sententiam, ut omnes simul gladio ferirentur, se forti animo pararunt ad caedem et ad mortem. Regis autem magistratus eos vinctos eiecerunt extra civitatem. Sancti vero martyres cum magno gaudio et laetitia sic psallebant et dicebant: Iudica nos Deus et discerne causam
10 nostram a gente non sancta et ab hominibus dolosis et qui bibunt sanguinem. conserva nos, quoniam tu es fortitudo nostra et spes nostra¹. Cum autem pervenissent ad locum in quo erant consummandi, uno animo ora sua aperientes dixerunt: Benedictus es Deus qui nos dignatus es hac gratia, et non nostras preces habuisti contemptui, sed dedisti nobis hanc pretiosissimam coronam martyrii. Scis enim, Domine, nos cam quaesivisse. Et benedictus
15 Deus noster unigenitus filius tuae bonitatis, qui servavit nos et vocavit ad vitam aeternam. Ne sinas ergo nos, Domine, affligi in hoc mundo, sed confirma coram te in aeternum propter tuam clementiam, et dignare nos lavari in pretioso baptismo sanguinis nostri, quoniam tu es solus Deus

1. Psalm. XLII, 1, 2.

ἡσυχάζει, ὅτι· σὺ μόνος ὑπάρχεις δεδοξασμένος Θεός καὶ ὁ μονογενὴς σου Υἱός καὶ τὸ
πανάγιον σου Πνεῦμα εἰς τοὺς αἰῶνας, ἀμήν. » Ταῦτα τοῖνον εὐχόμενοι οἱ μακάριοι
ἀνθρώποι οὗτοι ὑπὸ τῶν παρχνόμων, καὶ οὐκ ἐπαύσατο ἐκ τοῦ στόματος αὐτῶν ἡ δοξολογία, ἕως
ὅς καὶ ὁ πάντων ἑσχατος ἀνθρώπη¹².

4. Ἐτελειώθησαν δὲ οἱ ἄγιοι ρκη¹ μάρτυρες μηνὶ φεβρουαρίῳ εἰκάδι². Τὸν δὲ τίμιον
καὶ ἑνδοξὸν ἐπίσκοπον καὶ ἀθλοφόρον Σαδῶθ³ ἀνήγαγον δεδεμένον εἰς πατρίδα ἑτέραν,
καλουμένην Βεθουζάν, ἐν πόλει καλουμένην Βηθλαπάτ· καὶ αὐτοῦ ἀπέτεμον τὴν τιμὴν καὶ
ἀγίαν⁴ κεφαλήν. Ἐτελειώθησαν δὲ⁵ πάντες οἱ ἄγιοι καὶ⁶ ἑνδοξοὶ μάρτυρες ἐν εἰρήνῃ, ὑμνοῦν-
τες καὶ δοξολογῶντες τὸν κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν, ᾧ πρέπει πᾶσι δόξα, τιμὴ καὶ
προσκύνησις, ἅμα τῷ Πατρὶ σὺν τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ καὶ εἰς τοὺς⁶ αἰῶνας τῶν
αἰώνων, ἀμήν.

12 (ἡσυχάζει-ἀνθρώπη) καὶ ἕως οὗ ὁ πάντων ἑσχατος ἀνθρώπη οὐκ ἐπαύσατο ἐκ τοῦ στόματος αὐτῶν ἡ δοξολογία P.

4. — 1. οὐτοι P. — 2. εἰκάδι β του φεβρουαρίου μηνός P. — 3. (τον δὲ-Σαδῶθ), τὸν ἀθλοφόρον δὲ ἐπίσκοπον P.

4. τ. καὶ ἀγ. om. P. — 5. om. P. — 6. (ἅμα-τοῖς) μεγαλωσύνη καὶ μεγαλοπρέπεια εἰς τοὺς ἑξῆς ἅπαντας P.

V

MARTYRIUM TOY ἁΓΙΟΥ¹ ΑΒΡΑΜΙΟΥ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΓΕΝΟΜΕΝΟΥ²ΑΡΒΗΛ ΤΗΣ ΠΕΡΣΙΔΟΣ³.

1. * Ἦν τῷ πέμπτῳ ἔτει τοῦ κατ' ἡμᾶς διωγμοῦ κατεσχέθη ὁ ἀγιώτατος ἐπίσκοπος
Ἀβράμιος τῆς πόλεως Ἀρδῆλ κατὰ κέλευσιν τοῦ ἀρχιμεάρχου Ἀδερχορῶ⁴, τῆς πατρίδος δὲ

Tit. — 1. ἀθλήσις τοῦ ὁσίου πατρὸς ἡμῶν P. — 2. om P, μαρτυρήσαντος ἐπὶ J. — 3. τῆς Περσίδος om. P,
εὐδόγησεν πατερ add. J.

4. — 1. Ἀδερχωρά P.

glorificatus, et unigenitus tuus filius, et sanctissimus tuus spiritus in saecula.
Amen. Haec cum precati essent beati, interempti fuerunt ab iniquis neque
cessavit ex ore eorum glorificatio, donec ultimus fuit interfectus.

4. Consummati sunt autem CXXVIII martyres vicesimo mensis februarii.
Venerandum vero et gloriosum episcopum et athletam Sadoth duxerunt
vinetum in aliam patriam, quae vocatur Bethuza, in civitate quae vocatur
Bethlapat, et illic amputarunt venerandum et sanctum eius caput. Consum-
mati sunt autem omnes sancti et gloriosi martyres in pace, laudantes et
glorificantes Dominum nostrum Iesum Christum, quem decet omnis gloria,
honor et adoratio cum Patre et sancto Spiritu, nunc et semper et in saecula
saeculorum. Amen.

PASSIO SANCTI ABRAMI EPISCOPI ARBELAE IN PERSIDE.

1. * Anno quinto persecutionis apud nos, prehensus fuit sanctissimus Abra-
mius episcopus civitatis Arbel, iubente Aderphora magorum principe, ex patria

Ἰάβ². Ὅστις ἀρχιμάγος ἀναγκάζων αὐτὸν τὸν ἄγιον Ἀβράμιον προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, καὶ μὴ θέλοντα αὐτὸν τοῦτο ποιῆσαι, τὸ πᾶν σῶμα αὐτοῦ ταῖς βασάνοις ταῖς δειναῖς κατέφθειρεν, βοῶντος αὐτοῦ τοῦ ἁγίου ἐν ταῖς ἀφωρήτοις ἐκείνοις αἰκισμοῖς καὶ λέγοντος ὅτι·
 « Χριστιανός εἰμι καὶ ἓνα Θεὸν τὸν ἀληθινὸν προσκυνῶ καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύω καὶ ἐν τῇ
 5 πίστει αὐτοῦ τῇ ἀγίᾳ καὶ ἀληθινῇ μέχρι θανάτου ἐγκαρτερῶ· καὶ μὴ κατανάγκάζέ με κτίσμασιν καὶ ποιήμασιν προσκυνεῖν³. »

2. Ταῦτα δὲ αὐτοῦ βοῶντος τοῦ ἁγίου ἐν ταῖς βασάνοις, λέγει αὐτῷ ὁ ἀσεβής· « Ποίησον τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ ζῆθι. » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ μάρτυς τοῦ Χριστοῦ* Ἀβράμιος * Fol. 52^v
 εἶπεν αὐτῷ· « Καὶ σὲ καὶ τὸν ταλαίπωρόν σου ἄρχοντα ἐξουθενῶ καὶ τοῦ βασιλέως σου
 10 καὶ αὐτοῦ ὡς πρηνόμου τυγχάνοντος καταφρονῶ καὶ ἐκμυκτηρίζω τοὺς θεοὺς αὐτοῦ. Ὅσον δὲ ἠθέλησεν τῇ ἀλχζονίᾳ αὐτοῦ καταπατῆσαι τὴν ταπεινοφροσύνην ἡμῶν ὁ βασιλεὺς καὶ καταργῆσαι τὴν ἀλήθειαν ἡμῶν τῇ αὐτοῦ ἀσεθείᾳ, ἰδοὺ πολλῷ πλείω ὑψοῦται τὸ ταπεινὸν ἡμῶν σχῆμα καὶ μεγαλύνεται περισσῶς τὰ καθ' ἡμᾶς πρὸς τὸν Θεόν, αὐτὸς δὲ ταλαίπωρεῖ καὶ ἐξουθενεῖ τὰ παρ' αὐτῷ· καὶ ἡ μὲν ἀλήθεια ἡμῶν πληθυνομένη δοξάζεται, ὁ
 15 δὲ ἐκμυκτηριζόμενος ἀτιμάζεται· καὶ καθ' ἐκαστην ἡμέραν ὑπὸ τοῖς πόδας ἡμῶν συμπι-
 τούμεν αὐτόν. » Ἀκούσας δὲ ὁ τύραννος τῆς ὕβρις τοῦ βασιλέως, τῆς παρὰ τοῦ ἁγίου λεχθείσης, ἐκέλευσεν αὐτὸν εὐθέως ἀποτμηθῆναι· καὶ παραχρῆμα ἀνηρέθη ὁ μακάριος Ἀβράμιος ἐν κόρῃ λεγομένῃ (ἡ)ελάμ. Ἐτελειώθη δὲ μηνὶ φεβρουαρίῳ⁴ πέμπτῃ, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
 20 αἰώνων. Ἀμήν.

2. ita J, P. — 3. hic des. mutil. P.

lab. Qui archimagus cum compelleret sanctum illum Abramium solem adorare, ille autem hoc agere renueret, totum corpus eius diris tormentis excarnificavit. Clamabat autem sanctus inter intolerabiles illos cruciatus et dicebat : Christianus sum et unum verum Deum adoro et ipsi soli servio et in fide
 5 eius sancta et vera ad mortem usque persevero, neque me cogo creaturas et effectus adorare.

2. Haec illi clamanti dum torqueretur dixit impius : Fac voluntatem regis et vives. Respondens autem martyr Christi* Abramius dixit ei : Et te * Fol. 52^v
 et miserum tuum praesidem contemno, et regem tuum ipsum ut improbum
 10 despicio et deos eius derideo. Quantum autem voluit rex arrogantia sua humilitatem nostram conculcare et veritatem nostram sua impietate abolere, ecce eo magis extollitur humilis nostra condicio et egregie augentur res nostrae apud Deum; ipse autem affligit et adspersit quae apud illum sunt; et veritas quidem nostra crescit et glorificatur; qui autem deridet nos contemnitur, et
 15 cotidie pedibus nostris conculcatur. Audiens autem tyrannus contumelias in regem a sancto prolatas, iussit illum statim decollari; et confestim occisus est beatus Abramius in pago dicto Thelam. Consummatus est autem mense februario, die quinto, in Christo Iesu Domino nostro, cui gloria et potestas nunc et semper et in saecula saeculorum. Amen.

VI

MARTYRION¹ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΙΕΡΟΜΑΡΤΥΡΟΣ ΑΒΡΑΜΙΟΥ² ΤΟΥ ΠΕΡΣΟΥ

- * R. fol. 10^v 1. * Ἄρτι τῆς Περσιτικῆς ἀπονοίας ὅλην θυμῷ χωρούσης κατὰ χριστιανῶν, καὶ ὁ μακαρίτης Ἀβράμιος, ἐπίσκοπος τῆς πόλεως Ἀρβήλ γεγονώς, συλλαμβάνεται καὶ τῷ τοῦ ἀρχιμάγου Ἀδεσφορᾶ προσάγεται βήματι. Καὶ αὐτίκα τοῦτον ἐκεῖνος, μεθ' ὃ μαθοὶ ὅστις εἶη καὶ ὡς χριστιανὸς τὸ σέβας καὶ τῆς αὐτῶν προεστώς ἐκκλησίας, ἀπαλῶς μὲν τὰ πρῶτα καὶ θωπευτικῶς εἶτα καὶ θρασέως καὶ αὐστηρῶς· « Εἰ μὴ γε θύσεις, εἶπεν, ἡλίῳ καὶ τῷ φανοτάτῳ πυρί, ποικίλαις σου ἰσχυρότερον, Ἀβραμίε, τὸ σῶμα κολάσεις παραδοὺς, οὕτω σε καὶ πυρὶ παραδώσω· νῦν γοῦν εἰ μοι πείθῃ τὰ λυσιτελεῖ συμβουλευόντι, τὸ προσταττόμενον ποιεῖ· εἰ δ' οὐκ ἀλλὰ γνώσῃ πάντως, ὡς οὐκ εἰς συμφέρον τοι τὰ τῆς ἀπειθείας προδθήσεται. » « Οὐ λυσιτελεῖ τυγχάνει τὰ κελευόμενα, πρὸς τὸν μαχρὸν ὁ δίκαιος εἶπεν, ψυχροβλάστῃ δὲ καὶ Θεοῦ πόρρω βάλλοντα· τίς γάρ νοῦν ἔχων ἄνθρωπος τὸν ἡλίου καὶ πυρὸς λιπῶν· ποιητὴν τὰ ποιήματα προσκυνεῖν ἀνάσχοιτο; λοιπὸν ὁ βούλει ποιεῖν Ἀβράμιος γάρ σὺ σοι τὸ παράπαν πεισθεῖν μὴ συμφερόντως διδάσκουσι. Τί δέ μοι καὶ πῦρ ἀπειλεῖς τὸ ὁμόδουλον, ὃ νεύματι τοῦ ποιήσαντος ψυχρότερον γίνοντο φανήσεται· ἄλλοις τε δὲ καὶ σῶμα μὲν ἴσως παραδίσταται δυνάστη ψυχὴν δὲ τὴν ἐμὴν σὺ μενοῦν σὺ δαμῶς· μὴ φοβήθητε γάρ, ὃ διδάσκαλος ἡμῶν ἐν τοῖς εὐαγγελίοις φησὶν, ἀπὸ τῶν ἀποκτενόντων τὸ σῶμα τὴν δὲ ψυχὴν μὴ δυναμένων ἀποκτείνειν· φοβήθητε δὲ μᾶλλον τὸν δυνάμενον καὶ ψυχὴν καὶ σῶμα ἀπολέσαι ἐν γέννη. »
2. Τούτων οὕτω βρῆθέντων ὑπὸ τοῦ μάρτυρος, ὁ ἀρχιμάχος τοσοῦτον αὐτὸν ταῖς μάστιξι κατὰ παντὸς τοῦ σώματος ἐκοψεν, ὡς αἵματος μὲν πληρωθῆναι τὸ ἔδαφος, θέαμα δὲ τοῦτον ἐλέους ἄξιον οἰκτιρμοσιν ὀρθόδοξοις προκείσθαι καὶ συμπαθεῖν ψυχῇ· ἀλλ' ὁ δεινὸς ἄρχων ἐκεῖνος, καίπερ οὕτως ἔχοντα βλεπόνων τὸν ἀθλητὴν, ὅμως θυμομαχῶν πρὸς ἀνῆλθιν ἐξεκαλείτο Χριστοῦ καὶ θύειν ἡλίῳ κατηνύγκαζε καὶ πυρί. Τοῦ δὲ χριστιανὸν ἑαυτὸν διαρρήδην ὁμολογοῦντος καὶ μὴ ἂν ἀνῆλθασθαι ποτε τὸν Χριστὸν εἰ τι καὶ γένοιτο λέγοντος, ὁ ἀρχιμάχος τί τῶν δεινῶν οὐκ ἐπὶ γέναι αὐτῷ; μάστιξιν αὐτὸν ῥαίξει, σιδηροῖς ὄνουσιν ἐξαινεῖ, λαμπάσι πυρὸς κατέφλεγε, θηρίοις ὑπέδωκε, πᾶν εἶδος αὐτῷ ἰσχυρῶν βασάνων ἐπέφερε· « Ποιητοῦ, καθ' ἑκάστην τῶν κολάσεων ἐπιλέγων. Ἀβράμιε, τὸ τοῦ βασιλέως πρόσταγμα· θῶσον τοῖς θεοῖς καὶ ἀπαλλάττου τῶν τιμωρούντων σε. » * Ἐξ' οἷς ὁ τοῦ Χριστοῦ μάρτυς· « Καὶ σέ, τύραννε, εἶπε, καὶ τὸν ἀσύνητον βασιλέα σου ὡς παρανόμους καὶ ἀσεβεστάτους περιφρονῶ· καὶ τοὺς θεοὺς ὑμῶν διαπτύω καὶ καταρῶμαι, ὅτι ἐπικατάρτατοί εἰσι καὶ αὐτοὶ καὶ οἱ σεβόμενοι αὐτούς. Καὶ γὰρ ὅσω σπουδάζετε τὴν Χριστοῦ ποιμνην ἐκτρίψαι, τοσοῦτω πλέον καὶ κρατύνεται καὶ προστίθεται. Ὑμεῖς δὲ προσταλαίπωρεῖτε ἀνηνύτοις ἐπιχειροῦντες καὶ παρ' ἡμῶν ἐξουθενημένοι καὶ ἐστέ καὶ ὀρθῶς. »
3. Τούτων ἀκούσας ὁ τύραννος τῶν κατὰ βασιλείας καὶ θεῶν καὶ αὐτοῦ χαλεπωτάτων ὕδρων, αὐτίκα θυμῷ ληφθεὶς ἀσθένει, ξίφει κελεύει διακοπῆναι τὴν αὐτοῦ κεφαλὴν. Πλῆθους οὖν, ὃ πανκριστε ἱερόμαρτος, πρὸς τὸν τῆς τελειώσεως τόπον, Θέλαμον ἐγχωρίως ὀνομαζόμενον, δέχῃ τὴν ποθεινὴν ἐκείνην σοι προθυμίαν τομὴν καὶ χερσὶ Θεοῦ παραδίδως τὸ πνεῦμα, τρίτην ἀναθαίνοντος τοῦ ρεβρουαρίου μηνός. Καὶ νῦν ταῖς οὐρανίοις ἐμφιλογιστῶν σκηναῖς σὺν ἀπασι τοῖς δικαίοις, τῶν πολλῶν σου τούτων καμάτων ἀπολαμβάνεις τῆς ἀμοιβῆς. Λάρισαι οὖν ταῖς πρὸς Χριστὸν εὐχδικαῖς ἱκεσίαις σου, ὑπὲρ οὗ τὸν μαρτυρικὸν τοῦτον ἥνυσας δίαυλον, οὗ καὶ θύτης καὶ μύστης μυστικῶς ἐργαμάτισας, βασιλεῖ ἡμῶν τῷ ὀρθοδόξῳ καὶ φιλομάρτυρι μονῶν αἰδῶν τὴν κατοικίαν ἔλασεν αὐτὸν καὶ συμπαθῇ καὶ ἡμερὸν τὸν ἀδέκαστον καὶ φοβερὸν δικαστήν, χορείας ἀγγέλων τὴν ξυναυλίαν ἀγαθῶν ἀνεκλείπτων τὴν μετουσίαν, ἡλίου δοξῆς τὴν φαιδρὰν κληρουσίαν, παντὸς τέρποντος ἀθανάτου τὴν δόσιν καὶ τὸν φωτισμὸν τῆς θείας λαμπηδόνας, ὅτι Χριστῷ τῷ Θεῷ ἡμῶν πρέπει ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος νῦν καὶ δεῖ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Tit. — 1, *supra in marg.* μηδὲ τῷ αὐτῷ γ' R. — 2, Ἀβραμίον *hic tantum* R.

1. — 1. σ R.

2. — 1. αὐτῶν R.

VII

MARTYRION THΣ AGIAS MARTYPOΣ IAS¹.

1. * Ἐν τῷ πεντηκοστῷ <τρίτῳ¹> ἔπει τῆς βασιλείας Σαβωρίου * τῶν² Περσῶν * I, fol. 87^v
 βασιλείως, ἀνῆλθεν ὁ αὐτὸς Σαβώριος εἰς τὰ κάστρα καὶ εἰς τὰ μεθόρια τῶν Ῥωμαίων,
 ποιήσας³ φώσάτον μετὰ τοῦ στρατοπέδου αὐτοῦ· ἦλθεν δὲ καὶ ἐπὶ⁴ κάστρον⁵ προσαγο-
 5 ρευόμενον Βιζαῖδεον⁶, καὶ ἠδυνήθη κατακυριεῦσαι αὐτοῦ καὶ διακάτοχος⁷ αὐτοῦ γενέσθαι
 καὶ τὰ τεῖχη καταστρέψαι· οὐ μὲν ἄλλὰ καὶ πλῆθος⁸ τῶν⁹ Ῥωμαίων ἐκεῖ⁹ ἠδυνήθη διὰ τῆς
 τιμωρίας τῶν ἡμιφῶν ἀνελεῖν, πορθήσας¹⁰ ἄνδρας τε καὶ γυναῖκας¹¹ ὥσεὶ πεντήκοντα
 χιλιάδας· ἅμα¹² δὲ καὶ τὸν¹³ ἐπίσκοπον Ἡλιοδωρον σὺν Δόσσᾳ¹⁴ καὶ Μαρειάβῃ πρεσ-
 10 βυτέροις γηραλέοις καὶ ἄλλοις πρεσβυτέροις καὶ διακόνοις ἁγιοτάτοις ἀνδράσι μετὰ συστή-
 ματος ἁγίων ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν κανονικῶν¹⁵ ἀειπαρθένων¹⁶, πάντας αἰχμηλώτους¹⁷
 ἔλαβεν· καὶ¹⁸ ἐν τῷ ἀποφέρεσθαι αὐτοὺς εἰς τὴν χώραν τὴν λεγομένην Οὐζαῖνων, συνέβη
 αὐτοῖς¹⁹ εἰσελθεῖν ἐν μονῇ λεγομένῃ Βισακέρ²⁰. Ἐγένετο²¹ δὲ²¹ ἄρρωστία περιπεσεῖν τὸν
 ἁγιώτατον ἐπίσκοπον Ἡλιοδωρον²². Μετ᾽ αὐτὸν δὲ²³ τελευτᾶν²⁴ ἐχειροτόνησε²⁵ Δόσσαν²⁶
 τὸν προρρηθέντα πρεσβύτερον ἀντ' αὐτοῦ²⁷ ἐπίσκοπον²⁸, θεοσεβῆ τυγχάνοντα· οὐ μὲν

15 Tit. — 1. τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ (αἰγ.). 1) μαρτύριον ἐν συντόμῳ τῶν ἁγίων μαρτύρων Δωσᾶ πρεσβυτέρου καὶ Ἰας
 τῆς παρθένου μαστυρησάντων ἐν Περσίδι E.

1. — 1. E. om. 1. — 2. τοῦ E. — 3. καὶ ἐποίησεν E. — 4. τὸ add. E. — 5. Βιζαῖδεον E. — 6. ἐν διακατοχῇ
 E. — 7. πορῶ add. E. — 8. πολεμαρχῶν τῶν add. E. — 9. om. E. — 10. καὶ πορθῆσαι E. — 11. (τ. κ. γ.) μετὰ
 γυναικῶν E. — 12. ἀλλὰ γὰρ E. — 13. ἁγιώτατον add. E. — 14. (σ. Δ) ἅμα Δοσᾶ E. — 15. καὶ add. E. —
 20 16. παρθένων E. — 17. (π. α.) αὐτοὺς πάντας E. — 18. om. E. — 19. αὐτοῖς E. — 20. Βισακαρθᾶ E. — 21. om.
 E. — 22. καὶ add. E. — 23. om. E. — 24. ὁ τοῦ θεοῦ ἄνθρωπος Ἡλιοδωρος add. E. — 25. ἀντ' αὐτοῦ add. E.
 — 26. Δωσᾶν E. — 27. ἀνδρα δίκαιον καὶ E. — 28. om. E.

PASSIO SANCTAE MARTYRIS IAE.

1. * Anno regni Saporis, Persarum regis, quinquagesimo tertio, abiit ipse * Fol. 87^v
 Sapor in castra et in confinia Romanorum fecitque fossam cum exercitu suo.
 Ivit autem etiam ad castrum appellatum Bizaïdeon potuitque illud superare
 5 atque in potestatem redigere murosque evertere; quin immo multitudinem Ro-
 manorum illic potuit per supplicium gladiatorum e medio tollere et perdere
 viros ac mulieres quasi quinquaginta millia. Simul vero episcopum Helio-
 dorum cum Dossa et Mareabe presbyteris aetatis devexae, aliisque presbyteris
 et diaconis, sanctissimis viris, cum coetu sanctorum virorum ac mulierum sub
 10 perpetuae virginitatis tenore viventium, omnes captivos tenuit. Et dum illi
 in regionem quae dicitur Ouzaïnorum abducerentur, contigit ut venirent in
 mansionem dictam Bisacer. Factum est autem ut in morbum incideret sanctis-
 simus episcopus Heliodorus. Moriturus autem ordinavit Dossam praedictum
 presbyterum religiosum virum, ut suo loco episcopatum gereret. Et vero

ἀλλὰ καὶ τὸ θυσιαστήριον, ὅπερ ἦν λαβὼν ἐξερχόμενος εἰς αἰγυπτίαν, παρέδωκεν αὐτῷ
τοῦ ὁσιωτάτου Δόσσα²⁰, ἵνα ἱερατεύῃ ἐν αὐτῷ ὁσίως καὶ δικαίως καὶ ἀμέμπτως ἐνώπιον
* Fol. 88. Κυρίου· αὐτὸς δὲ ὁ²¹ θεοφιλέστατος²¹ Ἡλιοδωρος ἀνεπαύ²² ἐν Κυρίῳ²².

2. Τὸ δὲ πῦρον¹ αὐτοῦ λείψανον ἐτάφη ἐκεῖ παρὰ χριστιανοῖς ἀνδράσι² μετὰ τιμῆς
πολλῆς καὶ δόξης· ἐν δὲ τῷ ἀπέργεσθαι αὐτοῦς ἐν τῇ ὁδῷ, ἀποκινησάντων³ τῶν τόπων
ἐκείνων⁴, συνεθροίσθησαν ἐν τινὶ⁵ τόπῳ, καὶ ἐψάλλον καὶ ὕμνον δοξολογούντες τὸν ἄγιον⁶
Πατέρα⁷, καὶ ἑκάστην ἡμέραν⁸ ἐκτελούντες τὴν διακονίαν ταύτην. Οἱ δὲ⁹ μύητοι διὰ τὸ
ψάλλειν¹⁰ καὶ λειτουργεῖν¹¹ Χριστῷ τῷ Θεῷ ἁγίων¹² θυμῷ μεγάλῳ ἐπλήσθησαν, καὶ αἱ
καρδίαι αὐτῶν καὶ αἱ ψυχαὶ ἐταράχθησαν δεινῶς¹³, καὶ¹⁴ ἤρξαντο κακολογεῖν καὶ συσκευ-
ῆσαι¹⁵ τοὺς τοῦ Θεοῦ λειτουργούντας¹⁶ χριστιανούς πρὸς Ἀδελφοὺς¹⁷ τὸν ἀρχιεπίσκοπον, τὸν
καὶ πρότερον αἵτιον γενόμενον ἀμαρτανόχουσι πολλῶν χριστιανῶν καὶ ἀθλοφόρων μαρτύρων
τοῦ ἁγίου¹⁸ Θεοῦ, τῶν μαρτυρησάντων ἐν τῇ ἀνατολῇ. Καὶ ὁπλισθεὶς Ἀδελφεὺς¹⁹ ὁ
ἀρχιεπίσκοπος τοῖς ὁπλοῖς τοῦ ἀντικειμένου, εἰσῆλθεν πρὸς τὸν βασιλέα²⁰ καὶ λέγει αὐτῷ·
« Ἀγαθε βασιλεῦ, ἀνὴρ τίς ἐστιν²¹ ἐν τῇ αἰγυπτίᾳ ταύτῃ, πρότερος ὑπάρχων τῶν χρι-
στιανῶν, ἔχων τὴν προστηγόριαν Δόσσα²²· καὶ πολλοὺς συναρπάξει πρὸς αὐτὸν²³ ὄχλους²⁴
ἐκ τῆς αἰγυπτίας, ἀνδρας τε καὶ γυναῖκας, ὁμοπίστους καὶ ὁμόφρονες αὐτῷ τυγχάνον-

20. Δόσα F. — 21. θεῖος *add.* E. — 31. ἐν εἰσότητι τοῦ τῆδε βίου E. — 32. ἀνεπαύσατο E.

2. — 1. καὶ ἄγιον *add.* E. — 2. χριστιανῶν ἀνδράων E. — 3. ἀποκινησάντας E. — 4. τοῦ τόπου ἐκείνου E. —
5. ἐν E. — 6. *om.* E. — 7. ἀλλὰ καὶ *add.* F. — 8. ὅλην ἐκαστὴν *add.* E. — 9. ἄλλοι καὶ πολλοὶ *add.* E. —
10. αὐτοῦς *add.* E. — 11. ἑκάστης τοῦ ἁγίου ἡμέρας *add.* E. — 12. *om.* E. — 13. σφόδρα E. — 14. λαλῶν *add.* 20
F. — 15. ἐνδιαβάλλειν E. — 16. λατ. τ. Θεῷ E. — 17. Ἀδελφεὺς E. — 18. *om.* F. — 19. Σθεῖον *add.* E.
20. ἐστὶν τις ἀνὴρ E. — 21. Δόσσα E. — 22. ἐαυτὸν E.

altare, quod acceperat ingrediens captivitatem, tradidit ipsi sanctissimo Dos-
sae, ut sacerdotio sancto et justo et inculpate in eo fungeretur coram Domino.
* Fol. 88. Ipse vero Dei amantissimus Heliodorus requievit * in Domino.

2. Venerandum autem eius corpus sepultum est illic a christianis viris
multo cum honore et gloria. Dum autem abirent illi, in via, ex isto digressi
loco, congregati sunt in loco quodam, et cantabant ac hymnos dicebant, glori-
ficantes sanctum Deum, singulis diebus perficientes illud ministerium. Verum
magi quia psallebant et publice ministrabant Christo Deo nostro ira magna
impleti sunt, et corda eorum et animi graviter turbata sunt et coeperunt
maledicere, et criminari christianos, Christo publice ministrantes, apud Adel-
pher, magorum principem, qui antea auctor fuerat effusionis sanguinis mul-
torum christianorum, et gloriosorum martyrum sancti Dei, qui martyrio
affecti sunt in Oriente. Et armatus Adelpher, magorum princeps, armis ad-
versarii ingressus est ad regem, et dicit illi : « Bone rex, vir quidam est in
captivitate hac, qui inter christianos primatum tenet, habens nomen Dossae,
et multas rapit ad se turbas ex captivitate viros ac mulieres idem credentes,
et ipsi consentientes et convitiantur vestrae potestati, abominantes vestrum

τας, καὶ λουδοροῦσι τὸ ὑμῖτερον κράτος βδελυσσόμενοι τὴν ὑμετέραν βασιλείαν²⁴. καὶ ἑκά-
στην δὲ²⁵ ἡμέραν τοῦτο²⁶ διαπράττονται²⁷. Παρήγγειλα * δὲ²⁸ αὐτοῖς²⁹ μὴ ποιεῖν ταῦτα³⁰, * Fol. 89
καὶ οὐ παύονται³¹. ἀλλὰ γὰρ καὶ περισσοτέρως ἀτιμάζουσι τὸ³² ὑμέτερον βασιλικὸν
μέγεθος³³ καὶ³⁴ οὐ μικρῶς βλασφημοῦσι³⁵ κατὰ τῶν θεῶν τῶν Περσῶν. » Ταῦτα³⁶ ἀκούσας

ὁ βασιλεὺς³⁷ ἐκέλευσε³⁸ τὴν κεφαλὴν τοῦ μακαρίου Δόσσα³⁹ τοῦ ἐπισκόπου⁴⁰ ἀποτμηθῆναι.

3. Μετὰ δὲ τὴν¹ ἄθλησιν τοῦ μακαρίου ἐπισκόπου Δόσσα², διεβλήθη³ ἡ τοῦ Θεοῦ
δοῦλη ἡ⁴ ὁσα ἐκ τῆς αἰγυπιαστικῆς τῆς παραληφθείσης, ὡς ζῆλον πολλὸν ἔχουσα περὶ τὴν
πίστιν τοῦ σωτῆρος ἡμῶν⁵ Χριστοῦ. ἦν γὰρ καὶ τὰς ἀγίας γραφὰς ἀκριβῶς ἠσκημένη⁶
διὰ τὸν πόθον, ὃν εἶχε πρὸς⁷ τὸν δεσπότην Χριστόν. καὶ γὰρ ἐν⁸ τῇ ἀγάπῃ τοῦ Χριστοῦ
10 πυρρυνμένη ἠναντιοῦτο ἑκάστῳ περιπίπτοντι⁹ καὶ ἐχθραίνοντι τῷ τῶν χριστιανῶν λαῷ¹⁰
ἀντιτιθεμένη¹¹, καὶ¹² διδάσκουσα¹³ τὸν λόγον τοῦ Χριστοῦ¹⁴ καὶ εἰς τὰ ὅτα αὐτοῦ¹⁵
ἐνσπείρουσα τὴν διδασκαλίαν τοῦ Θεοῦ¹⁶. Πολλοὺς οὖν ἐκ τῆς πλάνης τῆς εἰδωλικῆς τοῦ
ἐλληνισμοῦ¹⁷ ἐπέστρεφεν πρὸς χριστιανισμόν¹⁸. Κατὰ τὸν καιρὸν δὲ¹⁹ ἐκεῖνον²⁰ ὤκησεν²¹
εἰς τὴν Ζαϊνῶν χώραν²² καὶ πολλοὺς προσήνεγκε τῷ Χριστῷ. αὕτη δὲ ἡ ἀγία²³ πρὸς τὰς
15 γυναικας²⁴ ἐν ἀγάπῃ ἤρχετο καὶ τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ ἐδίδασκεν αὐτάς²⁵ καὶ ἀπο
τῶν ἀγίων γραφῶν ἐνουθέτει καὶ παρεκάλει αὐτάς²⁶. Θεασάμεναι δὲ αἱ γυναικες²⁷ τὸ

24. καὶ οὐ μόνον ἀπὸ τοῦτο διαπράττονται ἀλλὰ καὶ *add.* E. — 24. *om.* E. — 25. καὶ παρήγγειλαν E. —
26. πολλῶς *add.* E. — 27. τοῦτο E. — 28. οὐκ ἐπαύσαντο E. — 29. τὸν E. — 30. θρόνον E. — 31. *om.* E. —
32. δὲ ἐβλασφήμησαν E. — 33. δὲ ἀλλὰ μὴν καὶ *add.* E. — 34. καὶ μανείας σφόδρα *add.* E. — 35. παραχρημα
20 *add.* E. — 36. Δωσα E. — 37. εἶπει *add.* E.

3. — 1. τιμίαν καὶ ἐνδοξον *add.* E. — 2. Δωσα E. — 3. καὶ *add.* E. — 4. ἀγία *1α *add.* E. — 5. Ἰησοῦ *add.*
E. — 6. ἐξησκημένη E. — 7. περὶ E. — 8. καὶ ὅλη E. — 9. ἀντιπίπτοντι E. — 10. τοῖς τοῦ Χριστοῦ δούλοις E. —
11. *om.* E. — 12. αὐτοῖς *add.* E. — 13. Θεοῦ E. — 14. *om.* E. — 15. Χριστοῦ E. — 16. τῶν εἰδωλῶν E. —
17. εἰς χ. ἐπέστρεφεν E. — 18. *om.* E. — 19. ἡ μακαρία μάρτυς τοῦ Χριστοῦ *1α *add.* E. — 20. δὲ *add.* E. — 21. ἐν
25 τῇ Οὐζαίνων χώρᾳ E. (*Cf. infra n. 11.*) — 22. ἐν ἀγάπῃ *add.* *hic* E. — 23. τῶν μεγάλων *add.* E. — 24. καὶ
ἐδ., αὐτάς τ. λ. τ. Θ. E. — 25. (ἐν. καὶ π. α.) ἔλεγεν αὐταῖς E. — 26. ἐκεῖναι *add.* E.

regnum. Singulis autem diebus hoc faciunt. Admonui * ipsos ne hoc facerent * Fol. 89
et non quiescunt. At enim vehementius etiam dedecore afficiunt vestram re-
giam magnitudinem, et non parum blasphemant contra deos Persarum. Haec
ubi audisset rex iussit caput beati Dossae episcopi amputari.

5 3. Post certamen vero beati episcopi Dossae, delata est Dei ancilla,
quae erat ex captivitate, quae tenebatur, ut quae magno erga fidem salvatoris
nostri Christi studio flagrabat. Erat autem in sacris scripturis accurate exer-
citata per desiderium, quod habebat erga Christum Dominum. Nam Christi
amore succensa, adversabatur omni resistenti et odienti christianum po-
10 pulum se opponebat, docens verbum Christi, et auribus eius inferens doc-
trinam Dei. Multas igitur ex errore idololatrigo gentilitatis convertit ad
christianismum. Per illud autem tempus habitabat in Zaïnorum regione, et
multos adducebat ad Christum. Ipsa vero sancta ad mulieres veniebat semper
in charitate, et verbum Dei illas docebat, et ex sanctis scripturis admone-

101. 80 πρὸς τὴν ἀγίαν Ἰλιν^{1*} καὶ ἀκούσασαι τὸν μαχαρισμένον αὐτῆς λόγον². ὁ δὲ αὐτὸν
 προσεδέχοντο³, * καὶ ἐνώπιον τῶν ἀνδρῶν αὐτῶν προσεκάμεινον⁴ αὐτὸν διαγογγίζον⁵ τὰς
 διδασχάς καὶ τοὺς λόγους τῆς ἀγίας⁶.

4. Οἱ δὲ ἀνδρες αὐτῶν ἀκούσαντες⁷, ὀργῆς μεγάλῃς μεστὴ γενόμενοι, καὶ ἑτέρως τῷ
 ἑτέρῳ ἐλέγε τὰ ῥήματα τὰ λεγθέντα ὑπὸ τῆς ἀγίας Ἰλιν⁸ τῆς γυναικὸς αὐτῶν, βρασμοντες
 πρὸς ἀλλήλους καὶ λέγοντες⁹ ὅτι· « Ἦ γυνὴ αὕτη, διὰ τῆς μαγείας αὐτῆς τὰς γυναικὰς
 ἡμῶν ἀποστρέφει καὶ ἀλλοτριεῖ ἀπ' ἡμῶν¹⁰. » Μετ' οὖν¹¹ γνώμῃ γενόμενοι ἄπαντες¹²,
 ἐνώπιον τοῦ βασιλέως ἐστῆσαν καὶ¹³ εἶπον· « Βασιλεῦ ἡμῶν ἀγαθέ, εἰς τοὺς αἰῶνας¹⁴
 ἔσθ' ἡ γυνὴ ἡμεῶν ἐν τῇ αἰγυπτιᾷ ἡμεῶν, γένος οὖσαν τῶν Ῥω-
 μαίων¹⁵, καὶ¹⁶ μαγείας τελεῖ ἐν ταύτῃ τῇ πατρίδι τῇ οὔσῃ ὑπο τῇ βασιλείᾳ σου¹⁷ καὶ
 πολλὰς ψυχὰς ἀποστρέφει¹⁸ ἀπὸ τῆς προσκυνησεως τῶν θεῶν¹⁹. τοὺς γὰρ²⁰ θεοὺς ἡμῶν²¹
 στυγνῶσι, καὶ καταφρονεῖ πάντων τῶν νόμων ὑμῶν²². » Ἰταῦτα ἀκούσας ὁ βασιλεὺς μεγάλως
 ὀργισθεὶς καὶ θυμῷ πολλῷ πικρῶς ἐκείλευσεν, καὶ ἐκλήθησαν δύο ἀγγέλων, ὧν ἓν ἦν προσε-
 γκαῖα αὐτῇ²³. ὁ μὲν εἰς²⁴ ἐκάλειτο· Ἀδερσαβὼρ, ὁ δὲ²⁵ ἑτέρως· Ἀδελφάρ²⁶, καὶ εἶπεν
 αὐτοῖς ὁ βασιλεὺς²⁷. « Ἰκεῖναι²⁸, περὶ τῆς λέγουσιν, ἔχον μὲν²⁹ προσκυνεῖ τοὺς θεοὺς καὶ
 τὰ κατὰ τὸν νόμον καὶ τὸ πῦρ καὶ τὸ ὕδωρ καὶ τὸ κράτος μου³⁰ καὶ τὴν βασιμειάν,
 15

1. τὸν λόγον αὐτῆς L. — 28. ὅσα πρὸς καὶ μαχαρισμένοι add. L. — 29. καὶ-αὐτῆς. om. F. — 30. προσεδέ-
 χοντο L. — 31. ἐνκαμεινον L. — 32. ἀκούσας L. — 33. Ἰλιν add. F.

4. — 1. ταῦτα add. F. — 2. τὰ ῥήματα λέγοντες, om. F. — 3. ἀπ' ἡμ. καὶ ἀλλ. τότε F. — 4. om. L. — 5. οἱ
 πάντες F. — 6. καὶ γυνή add. L. — 7. τὸν αἰῶνα F. — 8. αἰγ., ἡγίας τῶν Ῥωμαίων ἐστῆσαν F. — 9. πολλὰς
 add. F. — 10. ἐν τῇ βασιλείᾳ F. — 11. καὶ διδάσκει θεῶν ἐστῆσαν add. F. — 12. om. F. — 13. ὅς σε δεῖται το
 νόμος ὑμῶν καὶ τὰ ἀποστρέφει add. F. — 14. καὶ τοὺς μαγιστοὺς F. — 15. om. L. — 16. καὶ-ὑμῶν) καὶ το
 νόμος ὑμῶν ἀνέπτει καὶ το πῦρ καὶ τὸ ὕδωρ καὶ τὸν ἥλιον καὶ τὴν σελήνην καὶ τὴν ἀστέρων βασιμειάν διουῶς
 ἀπομειν καὶ καταφρονεῖ πάντων F. — 17. αἱ προσήγαται L. — 18. εἰς μεν F. — 19. καὶ ὁ F. — 20. Ἀδερσαβ
 ὦρ L. — 21. om. L. — 22. ἡ γυνή F. — 23. θεοὺς καὶ τὸ ὕδωρ καὶ τὰ κατὰ καὶ το πῦρ καὶ τὸ κράτος μου om. ἀπομα-
 ρει L.

bat et consolabatur eas. Mulieres autem lenitate visa sanctae lae, et audito
 101. se gratioso illius sermone, libenter eam admiserunt, * et coram viris suis adduxe-
 runt, doctrinas et sermones sanctae < lae > narrantes.

4. Viri autem illarum haec audientes, ira magna repleti sunt, et alter
 alteri retulit verba dicta a sancta la uxoribus suis, habito inter se sermone
 dicentes : Mulier illa per magiam suam uxores nostras avertit et abalienat a
 nobis. Eiusdem igitur sententiae facti omnes coram rege steterunt, et dixe-
 runt : Rex noster bone, in saecula vive. Mulierem unam ex captivitate ad-
 duxit maiestas vestra, genere Romanam, quae magias perficit in hac patria,
 quae est sub regno tuo et multas animas avertit ab adoratione decorum ; deos
 10 enim nostros dedecore afficit et contemnit omnes leges vestras. Haec audiens
 rex, magnopere iratus est, et furore multo repletus praecepit ; et vocati sunt
 duo magorum principes, quorum erat haec appellatio : unus quidem voca-
 batur Adersabor, alter vero Adelpher. Et dixit illis rex : Illa de qua lo-
 quuntur, siquidem adorat deos, et honorat solem et ignem et aquam et poten-
 15

ἡν²⁴ διδύσκει, οὐ²⁵ πρυτταί²⁶, οἰκήσει ἐν τῇ πατρίδι τούτῃ²⁷ καὶ²⁸ τιμὴν ἔξει παρ' ἡμῶν· εἰ δὲ²⁹ οὐ προσκυνᾷ τοὺς θεοὺς³⁰ καὶ τὸ πῦρ καὶ τὸ ὕδωρ³¹ καθὼς κελεύουσιν οἱ θεοὶ * *add. om.* ἡμῶν καὶ³² οἱ ἡμέτεροι νόμοι, πᾶσαν τιμωρίαν³³ ἐπαγγέλεται αὐτῇ³⁴. »

5 Ὡς Δεζήμενοι δὲ¹ τὸ κέλευμα τοῦτο², ἐξελθόντες προσέταξαν³ κατασχεθῆναι τὴν ἀρίαν δούλην τοῦ Θεοῦ⁴. Ἐνεχθείσης⁵ δὲ⁶ αὐτῆς⁷, κραυγὴν καὶ θόρυβον ἐπ' αὐτῇ⁸ ἐποίησαν. Καὶ εἶπον αὐτῇ⁹· « Χριστιανὴ ὑπάρχεις; » Ἡ ἀρία¹⁰ ἀποκριθεῖσα εἶπεν¹¹· « Χριστιανὴ εἰμι¹². » Καὶ¹³ ἀπεκρίθησαν¹⁴ οἱ παράνομοι¹⁵ λέγοντες¹⁶· « Θύνηκτον γραυστέϊς, ὅτι ἔρης εἶναι χριστιανή¹⁷. » Ἡ δὲ ἀρία¹⁸ ἰα ἱερᾷ φωνῇ ἐβόησεν λεγούσα· « Χριστιανὴ ὑπάρχω καὶ ἐνὶ ζῶντι Θεῷ δουλεύω, τῷ πᾶσαν ὕλην κτίσαντι, ἐξ οὗ καὶ οὗς λέγετε θεοὺς ὡμῶν

10 κατασκευάσθησαν. Ὁ ἥλιος καὶ ἡ σελήνη καὶ τὸ πῦρ καὶ τὸ ὕδωρ πάντα γὰρ ἔργα χειρῶν αὐτοῦ ὑπάρχουσιν¹⁹. »

6. Τότε¹ ἐκέλευσαν ἀποδύθηναι τὴν² ἀμνάδα τοῦ Χριστοῦ, καὶ σχοίνους ἔβαλον³ ἐν ταῖς χερσὶν αὐτῆς καὶ ἐν τοῖς ποσίν, καὶ πέντε ἄνδρες πάνυ⁴ ἰσχυροὶ ἕκαστον μέλος αὐτῆς εἶλον, καὶ ἄλλοι ἄνδρες⁵ νεανίσκοι μετὰ σαρακηνικῶν μαστίγων τύπτοντες τὸ σῶμα αὐτῆς

15 24. ἐπιστάται· οὐ *add.* E. — 25. *om.* E. — 26. τῇ πύρῳ *add.* E. — 27. εὐχάλει καὶ τὴν πρέπουσαν *add.* E. — 28. ἡμῶν *add.* E. — 29. οὐ τὰ *add.* E. — 30. τοῖς καὶ *om.* E. — 31. καὶ κόλασιν ἣν παρακελεύονται οἱ νόμοι *add.* E. — 32. ἐπάτατε αὐτήν E.

5 5. — 1. οἱ ἀσεβεῖς ἀρχιερεῖς *add.* E. — 2. παράνομον τοῦτο κ. E. — 3. ἐκέλευσαν παρασχεῖν E. — 4. Ἰαν *add.* E. — 5. καὶ ἐνεχθῆναι E. — 6. *om.* E. — 7. αὐτὴν εἰς τὸ δεσμότηριον· μετὰ δὲ ὀλίγαις ἡμέραις καθεστῆντες οἱ ἀρχιερεῖς ἐκέλευσαν ἀγῆναι τὴν ἀρίαν ἐμπροσθεν αὐτῶν· ἀγείσης δὲ αὐτῆς E. — 8. κατ' αὐτῆς E. — 9. ἡρεῖραν E. — 10. αὐτῇ τῇ φωνῇ *add.* E. — 11. ἡ δὲ ἀρία τοῦ Χριστοῦ μάρτυς· ἰα E. — 12. αὐτοῖς *add.* E. — 13. τότε *add.* E. — 14. *om.* E. — 15. ἐπαρθεντες τῷ θυμῷ εἶπον αὐτῇ *add.* E. — 16. χρ. εἶναι E. — 17. τοῦ Χριστοῦ μάρτυς *add.* E. — 18. δουλεύω-ὑπάρχουσιν, λατρεύω καὶ αὐτῷ μόνῳ προσκυνῶ καὶ σέβωμαι πάντα ἐκ μὲν ὧντων συστήσασθαι E.

25 6. — 1. ἐμμανεῖς γενόμενοι οἱ τύραννοι σφοδρὰ *add.* E. — 2. ἐσθῆτα αὐτῆς καὶ ἐκταθῆναι τὴν *add.* E. — 3. ὡς ἐπὶ πικρὸν καὶ εἰθ' οὕτως ἔβαλον σχοίνους E. — 4. *om.* E. — 5. πέντε πάνυ ἰσχυροὶ καὶ *add.* E.

tiam meam, et maleficium, quod docet, non facit, habitabit in hac patria et honorem habebit a nobis. Si vero * non adorat deos et ignem et aquam * *add. om.* sicut dii nostri ac nostrae leges praecipiunt, omnem poenam ei inferte.

5 Cum accepissent hoc mandatum, egressi iusserunt comprehendi sanctam ancillam Dei. Adducta illa, clamorem et tumultum adversus illam concitarunt, et dixerunt ipsi : Christiana es? Sancta respondens dixit : Christiana sum. Et responderunt iniqui dicentes : Mortis rea es, quia dixisti te esse christianam. Sancta vero la sacra voce exclamavit dicens : Christiana sum et uni viventi Deo servio, qui omnem materiam creavit, a quo,

10 quos deos vestros dicitis, constructi sunt sol, luna, ignis et aqua. Omnia enim opera manuum eius sunt.

6. Tunc iusserunt exui agnam Christi, et iunceos luncs iniecerunt manibus illius et pedibus; et quinque valde fortes viri omnia eius membra trahebant et alii viri iuvenes saracenicis flagellis verberantes, corpus illius labe-

διέφθειρον⁶. Ἡ δὲ ἀγία⁷ Ἰα ὠδήν⁸ ἀνέπειμπεν⁹ πρὸς τὸν Κύριον¹⁰. Καὶ γὰρ¹¹ εἰς τὸ
 ὕψος τοῦ οὐρανοῦ ἐπῄρκασα τοὺς ὀφθαλμούς¹². μετὰ παρησίας τὸν ἑαυτῆς δεσπότην¹³
 ἐπεκαλεῖτο λέγουσα· « Κύριε Ἰησοῦ Χριστέ, υἱὲ τοῦ ἀληθοῦς¹⁴ Θεοῦ, ἐνδυναμώσων¹⁵
 Fol. 90^v τὴν δουλίην σου εἰς τὸν ἀγῶνα τούτου¹⁶, εἰς ὃν νῦν εἰσῆλθον¹⁷, καὶ ῥύσαι με ἀπὸ * τῶν¹⁸
 λύκων¹⁹ τῶν διασπαρχττόντων με²⁰. »

7. Ὅτε δὲ ἐτυπτήθη¹ ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε γενέσθαι αὐτὴν ἄλλαν, ἐκέλευσαν²
 ἐμβληθῆναι αὐτὴν εἰς τὴν πυλακίην³. Καὶ μετὰ δύο μῆνας ἐκέλευσαν, καὶ ἤχθη ἐνώπιον
 αὐτῶν ἡ ἀγία Ἰα, καὶ λέγουσιν αὐτῇ· « Ἐν ποίᾳ δεικνύεις⁴ ἔμμενας τὸν⁵ τοσοῦτον χρόνον
 ἐν τῇ εἰρετῇ; ἄρα ἐνούθευσας ἑαυτὴν εἰς τὸ⁶ θῆσαι τοῖς θεοῖς καὶ σέβεσθαι τὸν βασιλέα καὶ
 τὸ πῦρ καὶ τὸν ἥλιον καὶ σέβῃς ἐν τῇ πατρίδι ταύτῃ καὶ παρ' ἡμῶν δέξασθαι δωρεάς⁷
 καὶ δόματα μεγάλα, ὥστε⁸ τιμὴν σοι παρεσχέσθηναι κατὰ τὸ θέμισμα τοῦ βασιλέως τῶν⁹
 βασιλευόντων⁹, ἥ εἶναι χριστιανήν; » Τότε ἡ¹⁰ πιστοτάτη καὶ ἀγία¹¹ ἀποκριθεῖσα εἶπεν¹²·
 « Ἐγὼ τὴν δεικνύω ἔσχατον¹³, ἵνα εἰς τὴν χάριν, ἣν ἐκλήθην, ἰσχυρῶς ἀγωνίσωμαι καὶ τὸν
 Θεόν μου τὸν ἀληθινόν μὴ ἀντικαταλλάξω¹⁴ τοῖς δοκῶσι¹⁵ θεοῖς· τοῖς γὰρ¹⁶ ματαίοις¹⁷
 ὕμνων σεβάσμευσιν οὐ προσκυνῶ¹⁸. »

8. Ταῦτα ἀκούσαντες οἱ¹ ἀρχιμάγοι, μετ' ὀργῆς² καὶ θυμοῦ μεγάλου ἐκέλευσαν ἐνε-

6. διασχίζον καὶ κατεδαπύον. E. — 7. μάρτυς τοῦ Χριστοῦ. *add.* E. — 8. ὅλα. E. — 9. *om.* E. — 10. ἡμῶν
 Ἰησοῦν Χριστόν. *ην* *add.* E. — 11. *om.* E. — 12. εἰπ. τ. ὁ. ἠτένιζεν καὶ E. — 13. Χριστόν *add.* E. — 14. καὶ
 ζῶντος. *add.* E. — 15. ἕως τέλους *add.* E. — 16. *om.* E. — 17. ἐστῆκα. E. — 18. πικρῶν καὶ πονηρῶν *add.* E.
 — 19. τούτων *add.* E. — 20. τὰς σάρκας μου ὅτι ἐβλογητός εἰ εἰς τοὺς αἰῶνας ἀμήν. E.

7. — 1. ἡ μακαρία *add.* E. — 2. οἱ μάγοι πάλιν *add.* E. — 3. ἐν τῇ τρουρά. E. — 4. καὶ ἤχθ. αὐτῇ. οἱ
 τύραννοι ἀβλήναι πάλιν ἐπ' αὐτῶν τὴν ἀγίαν Ἰαν. τῆς δὲ ἀχθείσης εἶπον αὐτῇ· εἶπε ἡμῖν τὸ ἀληθές γυῖναι. E. — 5. οὐσα
add. E. — 6. ἔμμενας. E. — 7. (ἄρα-τὸ) ἐπεισθῆς ἄρα. E. — 8. καὶ. E. — 9. *om.* E. — 10. ὁντως *add.* E. — 11. τοῦ
 Χριστοῦ μάρτυς *add.* E. — 12. τοῖς ἀρχιμάγοις *add.* E. — 13. ἣν εἶχον ἐξ ἀρχῆς τὴν αὐτὴν καὶ ἔχω. E. — 14. ἀντι-
 καταλλάξομαι. E. — 15. οὐκ οἶσι. E. — 16. *om.* E. — 17. καὶ βεβήλους *add.* E. — 18. ὕμνων-προσκυνῶ. *om.* E.

8. — 1. δέσποται καὶ ἐμβρόντητοι *add.* E. — 2. καὶ ἀπειθή. *add.* E.

factabant. Sancta vero la canticum transmisit ad Dominum. Etenim sublatis
 in altitudinem caeli oculis, cum fiducia Dominum suum invocabat, dicens :
 Domine Iesu Christe, fili veri Dei, corrobora ancillam tuam ad certamen istud,
 Fol. 90^v in quod nunc ingressa sum, et erue me * a lupis illis, qui me discerpunt.

7. Cum autem verberaretur eo usque ut loqui non posset, iusserunt
 immitti illam in custodiam. Et post duos menses iusserunt, et adducta est
 coram illis sancta Ia, et dicunt ipsi : Quaenam tibi fuit mens tanto tempore in
 carcere? Num in animum induxisti tuum sacrificare diis et honorare regem,
 ignem ac solem, et habitare in hac regione nec non accipere a nobis dona et
 magnas domos, ut honor tibi detur iuxta mandatum regis regnantium, an esse
 potius christianam? Tunc fidelissima et sancta mulier respondens dixit :
 Ego mentem habui ut per gratiam, qua vocatus sum, fortiter certem et Deum
 meum verum non commutem cum falsis diis; nam vana vestra simulacra
 non adoro.

8. Haec audientes magorum principes, ira et furore magno iusserunt

γένηται ἀπὸ τοῦ παραδείσου κλάδης¹ ῥιζῶν μεστωτέραι² ἀκαθάριστα³ τεσσαράκοντα⁴, καὶ⁵
 ἐξέτειναν αὐτὴν ἄνδρες δώδεκα καὶ ἔτυπτον αὐτὴν δεινῶς⁶ ἔμπροσθεν καὶ ὀπίσθεν· καὶ
 τὸ σῶμα αὐτῆς⁸ ἔρρεεν⁹ τὸ αἷμα ἐπὶ τὴν γῆν¹⁰, ὁμοίως καὶ αἱ σάρκες αὐτῆς¹¹, μέχρις οὗ¹²
 οἱ ἐκτείνοντες αὐτὴν ἐπληρώθησαν¹³ τοῦ αἵματος αὐτῆς· καὶ¹⁴ θεασάμενοι¹⁵, ὅτι ὅλη αἷμα- * Fol. 91
 5 τωμένη¹⁶ ἐστὶν καὶ αἱ σάρκες αὐτῆς ἐδαπανήθησαν¹⁷, ἐκέλευσαν αὐτὴν ἵσθῃναι ὥσπερ
 σκῆνωμα νεκρὸν¹⁸, καὶ ῥιζῆναι αὐτὴν¹⁹ εἰς τὴν φυλακὴν. Καὶ μετὰ ἕξ μῆνας ἐκέλευσαν
 αὐτὴν²⁰ ἵσθῃναι πρὸς αὐτοὺς²¹, καὶ μετακκλησάμενοι οἱ ἀρχιερεῖς τὴν ἁγίαν μάρτυρα
 τοῦ Χριστοῦ Ἰαν, ἠρώτησαν αὐτὴν²² λέγοντες· « Ἔτι τῷ φρονήματι τῶν χριστιανῶν δια-
 μένεις²³; » Ἡ δὲ ἀποκριθεῖσα εἶπεν αὐτοῖς²⁴. « Χριστιανὴ ὑπάρχω καὶ Θεὸν ἀληθινόν
 10 φοβούμαι καὶ²⁵ προσκυνῶ²⁶. »

9. Οἱ ἀρχιερεῖς εἶπον· « Οὐκοῦν ἀληθινὰ ἐστίν, ἃ ἤκουσται περὶ σοῦ, ὅτι διδάσκεις ἐν
 τῇ πατρίδι ταύτῃ ἐναντία τοῦ βασιλείως τῶν¹ βασιλευμένων²; » Ἡ δὲ ἁγία³ ἀποκριθεῖσα
 εἶπεν⁴. « Ἐγὼ⁵ εἰμὶ ἐρρήθη περὶ ἐμοῦ ὑπὲρ⁶ Χριστοῦ, ἀληθὲς τυγχάνει⁷, ἀσφαλῶς δὲ εἶναι
 Θεὸν μόνον κηρύττω τοῖς ἀνθρώποις⁸, ἵνα μετανοήσωσι καὶ ἐπιστρέψωσι πρὸς αὐτόν ἀπὸ τῶν
 15 ὁδῶν αὐτῶν⁹ τῶν¹⁰ πονηρῶν¹¹, καθὼς περιέχουσιν αἱ ἁγία ἡμῶν γραφαί. » Καὶ¹² ταῦτα¹³
 ἀκούσαντες οἱ ἀρχιερεῖς ἐθυμώθησαν οὐ μικρῶς¹⁴ καὶ ἐκέλευσαν τοῖς ὑπαρχαῖς καὶ ἐπύθη-

1. κλάδους E. — 2. μεστωτέρους E. — 3. ἀκαθάριστους E. — 4. τότε E. — 5. καὶ ἀπανθρώπως *add.* E.
 8. (καὶ-αὐτῆς) *om.* E. — 9. δὲ *add.* E. — 10. αἷμα ἐκ τοῦ σώματος αὐτῆς ποταμῆδον E. — 11. ἐπιπτον κατ'
 ἔμπροσθεν ἐπὶ τῆς γῆς *add.* E. — 12. καὶ *add.* E. — 13. ἐκ *add.* E. — 14. *om.* E. — 15. ὅτι οἱ ἀρχιερεῖς καὶ
 20 αἰμοχαρεῖς ἀρχιερεῖς *add.* E. — 16. αἱμαχμένη E. — 17. ἀπὸ τῶν ἀκαθάριστων ῥιζῶν *add.* E. — 18. νεκρὸν
 E. — 19. *om.* E. — 20. πάλιν *add.* E. — 21. ἐπὶ αὐτῶν E. — 22. (καὶ-αὐτῇ) τῆς δὲ ἐλθοῦσης ἐρώτησαν αὐτὴν
 οἱ ἀρχιερεῖς E. — 23. παραμένεις ὡ γύναι E. — 24. ἐγὼ εἶπον ὑμῖν καὶ πάλιν ἤδη λέγω ὅτι *add.* E. — 25. αὐτόν
 μόνον *add.* E. — 26. καὶ σέβουμαι *add.* E.

9. — 1. *om.* E. — 2. μάρτυς τοῦ Χριστοῦ Ἰαν *add.* E. — 3. αὐτοῖς *add.* E. — 4. ἂν E. — 5. τοῦ *add.* E.
 25 — 6. ἐγὼ γάρ *add.* E. — 7. πιστεύειν *add.* E. — 8. κακῶν αὐτῶν ὁδῶν E. — 9. καὶ E. — 10. πράξεων *add.* E.
 — 11. *om.* E. — 12. τοῖς *add.* E. — 13. ἵκαν E.

afferri ex pomario ramos malorum punicearum densiores et immundos quadra-
 ginta. Et extenderunt eam viri duodecim et verberabant eam graviter antro-
 sum et retrorsum, et ex corpore eius fluebat sanguis in terram; similiter et
 carnes ipsius, donec qui illam extendebant * impleti sunt sanguine ipsius. Et * Fol. 91
 5 conspicati quod tota sanguinolenta esset et carnes illius consumerentur,
 iusserunt eam tolli sicut cadaver mortuum et proici in custodiam. Et post sex
 menses iusserunt illam adduci ad se. Et postquam accessivissent magorum
 principes sanctam Christi martyrem Iam, interrogaverunt eam dicentes :
 Etiamnum in opinione christianorum permanes? Illa vero respondens dixit
 10 ipsis : Christiana sum, et Deum verum timeo et adoro.

9. Principes magorum dixerunt : Nam igitur vera sunt, quae audita
 sunt de te, quod hac in regione doceas contraria regi regnantium? Sancta
 vero respondens dixit : Si quid de me dictum sit super Christo, verum est;
 certe unum Deum solum praedico hominibus, ut poenitentiam agant, et con-
 15 vertantur ad ipsum a viis suis malis, sicut complectuntur sacrae nostrae
 scripturae. His auditis magorum principes non parum commoti sunt ira.

συν¹⁴ καλάρους ἐνεχθῆναι μεγάλους καὶ διασχισθῆναι αὐτοὺς καὶ ἐπιτεθῆναι¹⁵ τῇ ἀγίᾳ καθ' ὅλου τοῦ σώματος αὐτῆς καὶ¹⁶ στρογγύως λεπτοτέροις¹⁶ σφιγγθῆναι αὐτήν¹⁷, μέχρις ὅτε ἀρμονίαι αὐτῆς μετὰ τῶν μελῶν¹⁸ ψόρον¹⁹ ἐποίησαν. Καὶ²⁰ ἐκέλευσαν²¹ ἕνα καθ' ἓνα κάλαμον ἀποσύρεσθαι ἀπ' αὐτῆς.

10. Καὶ¹ ἡ σάρξ μετὰ τοῦ αἵματος κατέρρει ἐπὶ τὴν γῆν, ἕως οὗ τὰ ὅσπ' αὐτῆς καὶ τὰ ἐντὸς ἐφάνη· μετὰ δὲ ἡμέρας δέκα ἐκέλευσαν ἐκταθῆναι τὴν ἀγίαν καὶ ἐν σφαγγέλλαις χαλκαίς τὰ ὅσπ' αὐτῆς κατακλυσθῆναι. Ἦν αὐτῇ δὲ τῇ ὥρᾳ εἰς τὸ ἔδαφος ὡς νεκρὰ ἔκειτο πρὸ αὐτῶν²· καὶ ἐκέλευσαν³ ἐνεχθῆναι πραισώριον⁴ καὶ⁵ ἐκρέμασαν αὐτήν ἐν αὐτῷ καὶ ἐκόντων⁶ ἄνδρες σφιγγοντες ἐπὶ πόδι, ἕως ὅτου⁷ τὰ μέλη αὐτῆς χωρισθέντα ἀπ' ἀλλήλων ἔπεσον χαλκαί.

11. Θεωσάμενοι δέ¹, ὅτι λοιπὸν ἀλλοῦς ὑπῆρχεν² καὶ³ τὰ μέλη αὐτῆς⁴ διαλυθέντα ἔπεσον⁵, τότε τὴν κεφαλὴν αὐτῆς ἀποτμηθῆναι ἐκέλευσαν εἶπαι. Παρήγγειλαν δέ⁶ τοῖς τετρασι φυλαχθῆναι⁷ τὸ⁸ λείψανον αὐτῆς⁸, ἵνα μηδεὶς ἐνταριάσῃ αὐτήν, ἕως οὗ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατέλθωσι καὶ τὸ σῶμα αὐτῆς καταράωσιν, ἐπειδὴ περ οὐκ ἦν⁹ ἔθνος⁹ Πέρσαις

14. ἐπιεντεθῆναι E. — 15. ἐπὶ-καὶ τὴν ἀγίαν E. καὶ εἰθ' οὕτως E. — 16. λεπτοτέροις E. — 17. ἐπὶ τοσοῦτον *add.* E. — 18. καὶ τὰ μέλη E. — 19. μέγιστον *add.* E. — 20. μετὰ δὲ ταῦτα E. — 21. οἱ ἄνθρωποι *add.* E.

10. — 1. Τοῦτου δὲ γενομένου ὁμοίως πάλιν καὶ E. — 2. ἕως-αὐτῶν ὅθεν ἐκ πολλοῦ καὶ ἀνυπόιστου πόου καὶ τῆς ὀρυμνίτης ἀληθείας ἔπεσαν τῇ ὥρᾳ ἐκείνῃ ἐπὶ τὴν γῆν καὶ ἐκεῖτο ὡς περ νεκρὰ εἰς τὸ ἔδαφος· ἐπ' αὐτὸν τῶν τετρακῶν καὶ τοῦ αἵματος τοῦ ἐκρέμασαντος ἐξ αὐτῆς μετὰ δὲ ταῦτα πάλιν E. — 3. οἱ ὦμοι ἀσπλαγγνοὶ ἐκείνοι θῆρες *add.* E. — 4. ὑπὸ πιστήριον E. πραισώριον *est pressorium*. — 5. τοῦτου ἐν τάχει ἐνεχθέντος *add.* L. — 6. οἱ *add.* E. — 7. ἐπὶ-ἡτοῦ, αὐτήν ἐπὶ τοσοῦτον ἕως οὗ E.

11. — 1. αὐτήν οἱ τρεῖς κατάρτοι ἀρχιμάγοι *add.* E. — 2. ἐκ τῆς βίαις τῶν ἀνυπόιστων κοιλίσεων *add.* E. — 3. ὅτε *add.* E. — 4. παντελῶς θρασυθέντα καὶ *add.* E. — 5. χαμαὶ *add.* E. — 6. τότε-δὲ τότε ἐκέλευσαν τὴν κεφαλὴν αὐτῆς εἶπαι ἀποτμηθῆναι τοῦτου δὲ μετὰ πολλοῦ τοῦ τήχους γενομένου καὶ τῆς τιμῆς καὶ ἀγίας αὐτῆς ψυχῆς εἰς χεῖρας τοῦ ἀπενεχθείσης ἐκέλευσαν οἱ αἰμοδόροι ἀρχιμάγοι E. — 7. φυλάξαι E. — 8. *om.* E. — 9. ἐστὶν *add.* E.

et praeceperunt ministris et curarunt arundines magnas inferri, easque discindi, et infigi sanctae per totum corpus suum et funibus tenuioribus eam stringi donec corporis compages una cum membris strepitum facerent. Et iusserunt arundinem * unam post alteram ab ipsa avelli.

10. Et caro cum sanguine diffuebat in terram, donec ossa illius et intestina apparerent. Post decem vero dies iusserunt extendi sanctam, et flagellis acreis ossa illius frangi. In illa autem hora in pavimento quasi mortua iacebat ante ipsos. Et iusserunt afferri pressorium, et suspenderunt eam in illo. Et in orbem agebant viri stringentes multum, donec membra illius separata a se invicem humi deciderent.

11. Dum autem viderent quod deinceps profari non posset, quodque membra illius dissoluta cecidissent, tunc caput illius amputari iusserunt gladio. Praeceperunt vero custodibus ut custodiretur corpus eius, ut nemo sepeliret illam, donec volatilia caeli venirent et corpus illius comederent, quandoquidem Persis non erat in more positum sepelire mortuos, ut non con-

ὀκνεῖν νεκρὸς¹⁰, ἵνα μὴ μολύνῃται, φησὶν¹⁰, ἡ γῆ. Τινὲς δὲ ἄνδρες χριστιανοὶ κρυφῇ¹¹ τὸ¹² λείψανον τῆς ἁγίας¹³ Ἰας χρήματα δόντες ἐξηγοράσαντο παρὰ τῶν τηρούντων καὶ ἐνεταφίασαν¹⁴ μετὰ τιμῆς, καθὼς ἔπρεπεν. Ἐμαρτύρησεν δὲ ἡ ἁγία Ἰα¹⁵ ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ τῇ Ἰουδαϊνῶν¹⁶, τῇ οὔσῃ ἐν Περσίδῃ, μηνὶ αὐγούστῳ πέμπτῃ¹⁷, βασιλεύοντος τῶν Περσῶν Σαθωρίου, κατὰ δὲ ἡμᾶς βασιλεύοντος¹⁸ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

10. om. E. — 11. χρήματα δόντες ἐπιμελῶς *add.* E. — 12. τίμιον καὶ χαρτερικὸν αὐτῆς *add.* E. — 13. μάρτυρος *add.* E. — 14. αὐτὸ *add.* E. — 15. καὶ ἐνδοξος μάρτυς τοῦ Χριστοῦ Ἰα μηνὶ αὐγούστῳ τετάρτῃ E: Ἰα *supra lin.* 1. — 16. Ἰουδαϊνῶν E: *cf. supra* n. 3. — 17. (μ. αὐγ. ε'), om. E. — 18. μὲν *add.* E.

taminetur, inquiunt, terra. Quidam vero viri christiani occulte corpus sanctae Iae, pecunias dantes, redemerunt a custodibus et sepelierunt eo, quo decebat, honore. Martyrio autem affecta est sancta Ia in regione Iudaeorum, quae est in Perside, mense augusto die quinta, regnante apud Persas Sapore, apud nos vero regnante Domino nostro Iesu Christo, cui gloria et potestas in saecula saeculorum. Amen.

VIII

10 ΜΑΚΑΡΙΟΥ ΜΟΝΑΧΟΥ ΚΑΙ ΠΡΕΣΒΥΤΕΡΟΥ ΓΕΝΟΜΕΝΟΥ ΜΑΡΤΥΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ
ΚΑΙ ΕΝΔΟΞΟΥ ΜΑΡΤΥΡΟΣ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΙΑΣ.

1. Ἦς τῶν Ῥωμαίων ἀρχῆς εἰς μέγα δυνάμειος ἀριγμένης, ἥδη τῆς τῶν Μακεδόνων παυσαμένης, *F, fol. 21v
ὡς μὴ μόνον τοῦδε τοῦ ἔθνους ἡ τοῦδε κατάρχειν δυνάμειος ἀλλὰ σχεδὸν παγκόσμιον τὸ κράτος
κεκτημένης. Ὁκταβίου τοῦ τηνικαῦτα, ὃς καὶ Αὐγούστος ἐκαλεῖτο, τὴν δυναστείαν ταύτης περιεζωσμένον,
15 ἦν δὴπου καὶ βράβδον σιδηρᾶν ἄνωθεν ὁ θεὸς προεῖπε Δαβίδ, πεντακοσιοστοῦ πρὸς τοῖς πεντακισχιλίοις
ἀπὸ κτίσεως κόσμου, ἀπὸ δὲ γε Ἀλεξάνδρου ἀρχῆς ἑξακοσιοστοῦ ἔτους συμπερανομένου¹, ὁ συναίδιος
καὶ παντέλειος καὶ ὁμοούσιος τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ Θεὸς λόγος ὁ δημιουργὸς πάσης ὁρατῆς καὶ ἀοράτου
φύσεως ἐκ πνεύματος ἁγίου καὶ τῆς ἀειπαρθένου Μαρίας ὑπὲρ ἡμᾶς γέγονε καθ' ἡμᾶς καὶ τὴν ἐν σαρκὶ
γέννησιν ἐσχίχε καὶ πᾶσαν τὴν οἰκονομίαν ἀναμαρτήτως τετελεσθῆναι καὶ εἰσειργάσασθαι θρυμασίως²
20 Θεὸν ἑαυτὸν ἀριδύλως ἀποδείξας, εἴτα καὶ σταυρὸν τῷ φθόνῳ τῷ Ἰουδαϊκῷ ὑπομείνας ἐκουσίως διὰ
τὴν τοῦ κόσμου σωτηρίαν καὶ τριήμερος τῶν νεκρῶν ἀναστὰς καὶ τοῖς οἰκείοις ὀφθεῖς μαθηταῖς καὶ ἐξ'
ἱκανὸν αὐτοῖς συναλισθεῖς χρόνον καὶ τρανοτέραν τὴν περὶ αὐτοῦ γινῶσιν ἐνθὺς αὐτῶν ταῖς ψυχαῖς, εἴτα
καὶ εἰς οὐρανὸς ἀναληφθεὶς καὶ ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς καθεσθὲς ἐκεῖθεν κατὰ τὴν ἐπαγγελίαν
τὸ πανάγιον αὐτοῦ πνεῦμα τοῖς ἑαυτοῦ ἐπεμψε³ μαθηταῖς, ὃ δὴ καὶ ὡς ἐν εἶδει πυρίνων γλωσσῶν αὐτοῖς
25 ἐπελθὼν καὶ ἐπικαθίσαν καὶ πάσης σοφίας καὶ τῆς τῶν σημείων δυνάμειος ἐμπλήσαν αὐτοὺς πρὸς
πᾶσαν ἀπέσταλκε τὴν ὑπ' οὐρανόν, ὃ δὴ καὶ ταύτην διαδοραμόντες, πᾶσαν μὲν τὴν τῶν θαιμόνων κατήρ-
γησαν δυναστείαν καὶ τὴν τῶν εἰδώλων λατρείαν ἠφάνισαν, τὰ ἔθνη δὲ πάντα πρὸς τὴν ἀληθινὴν ἐχειρ-
γώγησαν πίστιν, ἀημεῖσι καὶ τέρασι τὸν τῆς εὐσεβείας πιστωσάμενοι λόγον.

2. Ἐπεὶ δὲ χρόνος παρίππευσε συγχρόως, συνεστάλη * μὲν ἡ τῶν Ῥωμαίων ἀρχή, ἡβξήθη δὲ ἡ τῶν * Fol. 21v

30 1. — 1 καὶ *add.* E. — 2. θρυμασίως F. — 3. Kurlz, πέμφε F.

Περσῶν· ἦνίκα καὶ Διοκλήτιανόν μὲν τὸν κάκιστον συνέβη οἷς οἷδε Θεὸς κρίμασιν ἐπειληφθαι τῆς τῶν Ῥωμαίων ἀρχῆς, τῆς τῶν Περσῶν δὲ Σαβώριον τὸν μακρὸν. Τοῦ θυσὶν τοίνυν βασιλέως παρὰ νόμῳ τε καὶ ἀθείᾳ τῆς ἀρχῆς Ῥωμαίων τε καὶ Περσῶν ἐπειληγμένον, βαρὺς διωγμὸς κατὰ τῶν εὐσεβούντων ἀνὰ πᾶσαν ἐκινεῖτο τὴν οἰκουμένην. Τότε τοίνυν καὶ ἡ καλλιπαρθένος καὶ θαυμαστὴ μάρτυς Ἰα — δεῖ γάρ με πρὸς αὐτὴν ἐλθεῖν, δι' ἣν περ καὶ τὸν παρόντα ἰ λόγον ἐνεστησάμεν — ἱστορεῖται τοῖς πρὸς ἡμῶν μὴ μόνον ἐν παρθενίᾳ καὶ τῇ προσηκούσῃ ἡδῇ² διηγουμέναι τὸν βίον, ἀλλὰ γε δῆπου καὶ τὸν μαρτυρικὸν ἀνδρικῶς διακύλον ὑπὲρ τε τῆς τοῦ Χριστοῦ δόξης διαδραμεῖν καὶ διπλοῦν τὸν τῆς δικαιοσύνης κομίσασθαι στέφανον.

11. Ταύτης τοίνυν τὴν ἀρετὴν, τὴν παρθενίαν καὶ ἀσκησιν καὶ οἱ ὑπὲρ τῆς ἑοσεβείας ἀγῶνες ὑπερφυεῖς καὶ ἄθλοι μαρτυρικῶς συνεστήσαντο, προηγημένως ὑπογράφαι τῷ λόγῳ καὶ οἷς ἀρχέτυπόν τινα πύνακα τοῖς μεθ' ὕστερον παρὰδοῦναι, ὥς ἂν ἕκαστος πρὸς αὐτὴν βλέπων ἀπευθύνῃ τὸν βίον, πρῶτον μὲν εὐχαρίστησιν ἂν τῷ Θεῷ αἰσίως μοι συμπερᾶναι τὸν λόγον καὶ κατὰ σκοπὸν τῆς ψυχῆς καὶ τῶν ἀξιώσαντων ἐκπληρῶσαι τὸ βούλευμα· ἔπειτα δὲ συμβουλεύσασθαι ἂν καὶ πᾶσι τοῖς τῶν καλῶν ἐρασταῖς προσεσχέ- κέναι τῷ λόγῳ τὸν νοῦν· καὶ γὰρ ἂν θαυμάσαιεν καὶ τὸν Θεὸν ἐπὶ τούτῳ δοξάζσαιεν διηγουμένῳ τῆς θαυμαστῆς μάρτυρος Ἰας τὰ κατορθώματα καὶ πρὸς τὸν ὁμοῖον διεγερόμεναι ζῆλον θελήσαιεν, οὐ μόνον διὰ τὸ ὑπερφυῆ ταῦτα εἶναι, ἀλλὰ γε πολλῶ μᾶλλον διὰ τὸ καὶ θῆλος καὶ ἐπὶ τοσοῦτον εἰς ἀνδρίας ἐκείσθαι ὑπερβολὴν τῷ τε τῆς ψυχῆς εὐσταθεῖ καὶ τῷ τῆς προαιρέσεως εὐγενεῖ, ὥς καὶ πολλοὺς τῶν ἐν τοῖς μαρτυρικοῖς ἄθλοις διαλαμπάνοντων θείων ἀνδρῶν ὑπερβαλεῖν· εἰ δέ γε καὶ οἱ ἄλλως ἔχοντες βούλη- θεῖεν διαναστῆναι καὶ πρὸς τὸ ψῶς διαβλέψαι τῆς μαρτυρικῆς ἀρετῆς, ἀποτιναζάμενοι ὅσῃν ἐπιζά- * Fol. 21v νουσάν ταῖς ψυχαῖς κέκλινται ῥαθυμίαν, ἵνα γὰρ ἂν καὶ οὗτοι τὸν βίον πρὸς τὸ κρεῖττον δυνηθέντες μεταθεῖ- ναι γένοντ' ἂν³ ἀξιοὶ τῆς θείας χάριτος μετασχεῖν.

1. Ἔστι μὲν οὖν τῆς ἀρετῆς δῆπου τῶν ὄντων κρεῖττον οὐδέν, ἀλλ' οὐδὲ τῷ Θεῷ οἰκειότερον τῶν μετιόντων αὐτήν· ἐπαινέτης δὲ ταύτης ὁ λόγος, συνεπαίρων καὶ τοὺς κατορθούντας αὐτήν· καὶ γὰρ οὐδέν οὕτω διατίθῃσιν ἀρετῆς φίλον ἄνθρωπον καὶ πρὸς πόθον ταύτης ἀνγκτει, ὥς λόγος δῆπουθεν ὑπεξαίρων αὐτήν καὶ οἰκειότατον δείκνυς εἶναι κτήμα Θεοῦ, ὥς καὶ τὰ τοῦ σώματος ἐντεῦθεν ὑπερορᾶν καὶ συνωρᾶ τῷ προφῆτῃ βοᾶν, οὐ μόνον τοῦθ' ὅτι « ἐν τῷ τοῦ Θεοῦ ἐξελεξάμεν οἴκῳ παραρριπτέσθαι » ἀλλ' ὅτι καλ- λίστων διηγημάτων μᾶλλον ἀκηκοέναι, ὅσα περ τὸ κέρδος οἷδε φέρειν ἐς τὴν ψυχὴν. ἥπερ ἱστορικῶν, αἷς οἰκοδόμων μεγέθη καὶ πώλων θέσεις καὶ ἀέρων κράσεις καὶ εὐθηνίαι πραγμάτων ἐκφέρονται· οὕτω μὲν οὖν ὁ τῆς ἀρετῆς φίλος ἄνθρωπος καλῶς ἐννοήσας λέξει καὶ ἑαυτὸν ἀναπτέρωσει πρὸς ἀρετὴν· ἂν δὲ καὶ γυναῖκα μάθοι ἐργάτιν γεγονέναι τῆς ἀρετῆς ἐπὶ τοσοῦτον, ὥς καὶ μαρτυρικοῖς στεφάνοις κοσμηθῆναι ταύτην πρὸς τοῦ Θεοῦ, ὅσῃν ἂν τὴν ἡδονὴν κτήσαιο καὶ πρὸς ἀρετὴν ἐπίδοσιν; Ἡμεῖς δὲ ἐπειδὴ περ προϋθέμεν τῆς θαυμαστῆς καὶ καλλιπαρθένου μάρτυρος Ἰας τὴν ἀρετὴν τῷ λόγῳ διαλαβεῖν καὶ ὥς ἐνὸν ὑπογράφαι ταύτην τοῖς βουλομένοις οἰκειωθῆναι Θεῷ, ἡδῇ πρὸς αὐτὴν βαδισῶμαι τὴν τῆς ὑποθέσεως ἀρχήν.

2. Σαβωρίου τοῦ ἀσεβοῦς βασιλέως Περσῶν διωγμὸν κατὰ πᾶσαν τὴν ὑπ' αὐτὸν χώραν κεκινηκό- τας, τῇ τοῦ πονηροῦ μανίᾳ συνισχυμένου, ὥς ἡρημένου τὸ τῶν χριστιανῶν ἅπαν ἐκτρέψαι γένος, μάλιστα μὲν καὶ δι' ἑαυτοῦ τοῦτο ποιεῖν ἔσπευδε, μάλιστα δὲ καὶ διὰ τῶν ὑπηρετουμένων αὐτῷ, ἔτι γε μὴν καὶ διὰ τῶν μάγων, ὧν ὁ τοῦ πυρὸς ζῆλος περιφρονουμένου τὰς ἀσεβεῖς ἐξέκαie ψυχάς. Ἐντεῦθεν ἦν ὁρᾶν θέαμα ἐλεεινὸν καὶ οὐδ' αὐτοῖς τοῖς κακοῖς φορητόν, μὴ ὅτι γε τοῖς ἀγαθοῖς καὶ ἐπιεικέσι τὸν τρόπον· ὥς γὰρ ὑπὸ θηρῶν τῶν ἀσεβῶν Περσῶν συνηρπάζοντο μὲν τοῖς ἀνδράσιν ὁμοῦ καὶ γυναῖκες καὶ παρθένοι σὺν νεανίσκαις· καὶ οὐδ' αὐτὴ τῶν βρεφῶν ἡ ἄωρος ἡλικία φειδοῦς ἤξιούτο, ἀλλὰ μυρίαίς ὑπεβάλλοντο ταῖς κολάσεσι καὶ πικροῖς θανάτοις τῆς ζωῆς ἀπηλλάττοντο. Ὅσοι δὲ διαδρᾶναι τὴν ἔφοδον τῆς τῶν ἐκείνων χειρὸς ἰσχυσαν, τὴν ἔρημον ἐποιοῦντο πατρίδα καὶ τὴν μετὰ τῶν θηρῶν ἡσπάζοντο οἰκησιν, θηρσὶ μᾶλλον κρίνοντες συνοικεῖν, ὀλίγα ἢ οὐδὲν τὰ σώματα βλάπτουσιν, ἢ ἀνθρώποις μὲν τὴν φύσιν θηρῶν δὲ χαλεπωτέροις οὖσι, σὺν τοῖς σώμασι καὶ τὰς ψυχὰς χωρίζουσι τοῦ Θεοῦ.

2. — 1. παρὸν P. — 2. *ita V*; ἀσκήσει *vel quid simile exspectes*.

3. — 1. τῆς ὑπὲρ P. — 2. γένοντ' ἂν P.

6. Οὕτω μὲν οὖν ἐχούσης τῆς τῶν Περσῶν ἀρχῆς καὶ οὕτω πασχόντων ὑπόσον ὑπάρχον ἦν, οὕτω δὲ καὶ εἰ κρατηθεῖεν αἰχιζομένων, εἰς δύο μὲν τὸ πρῶτον¹ ἐτέμνοντο τότε ἀσεβές τε καὶ εὐσεβές· καὶ τὸ μὲν κολάζον² ἦν, τὸ δὲ κολαζόμενον· καὶ τῶν κολαζομένων, ὡς ὑπὲρ εὐσεβείας ἀγωνιζομένων, οἱ μὲν ἀθλίως ὑπέκυπτον τὰς ἀνυποίστους βασάνους καὶ τοὺς δεινοὺς θανάτους μὴ φέροντες· οἱ δὲ τὰς ἐρήμους ἐπόλιζον, οἱ δὲ τοῖς ἀσεβέσιν γενναίως ἀντιταττόμενοι καὶ τὰ πολυειδῆ τῶν τιμωριῶν μηχανήματα ὡς οὐδὲν λογιζόμενοι ἀλλὰ καὶ μέχρι θανάτου τὴν καρτερίαν ἐπιδεικνύμενοι τοὺς τῆς νίκης στεφάνους ἀξίως ἐλάμβανον πρὸς Χριστοῦ.

7. Τότε τοίνυν καὶ ἡ θαυμαστὴ καὶ καλλιπάρθενος μάρτυς Ἰα ἐν τοῖς μεθορίοις Ἀρμενίων τε καὶ Περσῶν ἐγνωρίζετο ἐν τούτοις· καὶ γάρ, ὡς φασιν, ἐστὶ φρούριον, ᾧ Βυζαντίς μὲν τούνομα, θέ-
10 σεως δὲ καὶ τόπου καὶ ἐρυμνότητος εὖ ἔχον. Τοῦτο τὴν μακαρίαν ἤνεγκεν Ἰαν καὶ ὅσα καὶ πατρί· αὐτῇ ἐχρημάτισε, καθὼς ἄρα καὶ ἡ περὶ αὐτὴν ἱστορία δηλοῖ· ἐν τούτῳ τοίνυν γεννηθεῖσα, πατρῷσι μὲν ἐχρήσατο τῆς ἀρετῆς ταύτης ἀξίως, εἶπερ δὴ ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἐκ τοῦ καρποῦ τὸ δένδρον γινώσκει-
ται. Αὐξηθεῖσα δὲ καὶ παιδευθεῖσα καὶ πρὸς ὥραν ἡλικίας ἐλθοῦσα, τὰ πάντα ἦν εὐγενής, τὴν ὄψιν περικαλλής, τὴν τῆς ἡλικίας ἀναδρομὴν ἰθυτενής, καὶ ἔτι γε μὴν τὴν τῆς ψυχῆς ἀρετὴν διαυγής, ὡς
15 καὶ διὰ ταύτην πρὸς τὴν ἀρετὴν εὐσθενής.

8. Οὕτω μὲν οὖν ἐχούσης, καὶ ὅσα δὴ τῷ Θεῷ οἰκείοι³ τὸν φιλοῦντα τὴν ἀρετὴν, συνέδραμεν ὡς * Pol. 216 αὐτήν. Καὶ γὰρ ὥσπερ τι θεμέλιον πρῶτον μὲν τὴν εὐσεβείαν ὑποθεμένη, ἔπειτα δὲ τὰς ἀρετὰς ἐπι-
θεμένη, οἷόν τινα συνεστήσατο θάλαμον, ὥσπερ τινὰς χρυσοῦς κίονας τὴν παρθενίαν τε καὶ τὴν μαρ-
τυρικὴν ἀθλήσιν πηξάμενη. Ἐν τούτοις γὰρ οὖν οὖσα καὶ οὕτω τὸν βίον ἀνύουσα, ὡς δοκεῖν ἐνδαιτυῖσθαι
20 ταῖς ἀρεταῖς καὶ τὴν ζωὴν τὴν ἀμείνω φαντάζεσθαι καὶ προσκαῖσθαι ταῖς τῶν καλῶν ἀναβάσεις· κἀν-
τεῦθεν καὶ πρὸς τὸ ἄκρον τῶν ἐρετῶν ἐπανάγεσθαι καὶ τούτῳ μάλιστα καλῶς οἰκαιοῦσθαι, οὐ μόνον εἰς
τὸ μέτρον τῆς κατὰ Χριστὸν ἐφθασεν ἡλικίας, ἀλλὰ γε καὶ τῆς τοῦ σώματος, ὡς αὐτὸν ἤδη τὸν θαυ-
τικὸν τῆς ζωῆς ὅρον ἐλθοῦσα.

9. Τηνικαῦτα τοίνυν, ὡς μοι καὶ λέλεκται, Σαβωρίου τοῦ δυσσεβοῦς τὸν διωγμὸν κατὰ τῶν εὐσε-
25 βούντων κινούντος, καὶ τὸ φρούριον, ὃ φθλίσαντες ἔφαμεν, ἐφ' ᾧ καὶ ἡ ἀγία Ἰα ἐποιεῖτο τὴν οἴκησιν, τοῖς Πέρσαις ἐάλω, καίπερ οὕτως ἔχον θέσεώς τε καὶ ἐρυμνότητος. Ὁ γὰρ τοι⁴ μικρὸς ἐκείνος Σαβώ-
ριος παρά τισιν ἀναμαθῶν, ὅτι οὐ μόνον πολλὸν φέρει τὸν πλοῦτον, ἀλλ' ὅτι καὶ χριστιανῶν πολὺ τι
κέκτηται πλῆθος, ἐκστρατεύει κατ' αὐτοῦ καὶ συγχαῖς ἡμέραις χύμασί τε καὶ πολλοῖς ἑτέροις μηχανή-
μασι πολιορκήσας⁵ καὶ ἐγκρατὴς γενόμενος — τῆς ἀνοχῆς σου, Χριστέ βασιλεῦ, καὶ τῶν ἀνεφίκτων σου
30 καὶ ἀκαταλήπτων κριμάτων, οἷς προνοίας χαλινοῖς διεξάγεις τὰ πάντα — καὶ πολλῶν ἀνδρῶν χιλιάδας
ἀνδραποδισάμενος σὺν γυναιξὶ καὶ παισὶ καὶ τοὺς μὲν αἰχμαλώτους θέμενος τοὺς δὲ παρναλάωμα ξιφῶν
ποιησάμενος, οὕτω πρὸς τὴν ἰδίαν ἐπανεξέυξε χώραν⁶. Ἐντεῦθεν καὶ ἡ παρθένος Ἰα, γηραιὰ ἤδη οὖσα
τὴν ἡλικίαν, αἰχμαλῶτος ἀπήχθη σὺν τοῖς λοιποῖς.

10. Ἄλλ' οἱ μὲν ἄλλοι πρὸς δουλείαν, οἷα τὰ τῆς αἰχμαλωσίας, διεσπάρησαν· ἡ δὲ θαυμαστὴ μάρ-
35 τυς, μαρτυρηθεῖσα τῆς τε ἀρετῆς καὶ τῆς εὐσεβείας εἰς ἄκρον ἐληλακέναι καὶ ὅτι τῶν ἀμφοτέρων κέ-
κτηται * τὴν διδασκαλίαν καὶ ὡς οὐ μόνον τὰ τῶν οἰκείων τῆς πίστεως φρονήματα ἐπιστηρίζει, ὡς * Pol. 216⁷
γενναίως τῆς τε ἀρετῆς καὶ εὐσεβείας ἀντέχεσθαι καὶ μέχρι θανάτου ὑπὲρ τούτων διαγωνίζεσθαι, μάλιστα
μὲν οὖν καὶ δι' αὐτὸ δῆπου τὸ καλὸν καὶ τὸ αὐτῶν ἐπιθυμητόν τε καὶ ἐπέραστον, μάλιστα δὲ καὶ διὰ
τὴν τῶν ἐλπιζομένων ἀγαθῶν ἀμοιβήν, ὥστ' ἐν μηδενὶ τῶν παρόντων ἡττᾶσθαι⁸· μήτε τοῖς τρεπνοῖς⁹
40 ἐπιγᾶσκειν μήτε μὴν τοῖς λυπηροῖς ἐπιπάσκειν ἀλλ' ἐπιθυμητικῶς¹⁰ πρὸς τὴν ὄντως ζωὴν ἐπερείδειν
τὸν νοῦν, ὥσπερ τὸ κάλλος ἀμάραντον καὶ ἡ τῆς ἡδονῆς ἀπολαυσις καθάπερ ἀπέραντος, ἀλλὰ καὶ τινὰς
τῶν Περσῶν ἀπὸ γε τῆς σφετέρας θρησκείας ταῖς συνεχέσι διδασκαλίαις μεθαρμόζουσά τε καὶ μετα-
βάλλουσα, πείθει ἐκείνην¹¹ μὲν χαίρειν μᾶλλον δὲ οἰμώζειν ἑᾶν, τῆς δὲ γε εὐσεβείας, ἧς αὐτὴ διδά-
σκαλος εἶναι βούλεται, ἀντιποιεῖσθαι καὶ χριστιανούς ἀντὶ πυρσολάτρης τε καὶ ἡλιολάτρης γίνεσθαι, ὡς

6. — 1. πρῶπον? P. — 2. κολάζειν P.

8. — 1. οἰκιοῦν P.

9. — 1. τι P. — 2. πολιορκήσας P. — 3. χώρα P.

10. — 1. ἡττᾶσθαι P. — 2. τρεπνοῖς P. — 3. ἀλεπιθυμητικῶς P. — 4. ἐκείνη P.

έντεῦθεν καὶ τῶν ἀθέσμων ἔργων ἀπέχεσθαι, οἷς ρῆσι συμβαίνει καὶ τοὺς μάρτυρας καὶ τοὺς λοιποὺς τῶν Περσῶν ἀλίσκεσθαι καὶ τὴν ὀργὴν έντεῦθεν τοῦ ὄντως Θεοῦ εἰς ἑαυτοὺς ἐπισπάσασθαι.

11. Ταῦθ' ὁ τύραννος¹ ὁ κατάρατος τε καὶ ἀσεβέστατος Σαθωρίος ἀκηκόως, πρὸς ἐξέτασιν τοῖς μαρτύροις ἐκδίδωσι τὴν ἀγίαν· οὗτοι γὰρ τὸ τηνικαδὲ ἐτίλξιν τε καὶ ἐξετάξιν τὴν ἐξουσίαν εἰλήφεσαν² πρὸς τοῦ Σαθωρίου. Ἐδόκει καὶ γὰρ δεισιδαιμονεστέρους εἶναι τῶν ἄλλων. Ἀγθεῖσα τοίνυν ἡ μάρτυς³ καὶ κατενώπιον τοῦ πρώτου τῶν ἄλλων σταθεῖσα — καὶ γὰρ ἦν οὗτος τῶν πάντων μιαινότερος τε καὶ ἀσεβέστερος καὶ πρὸς τὸ κολάζειν πικρότερος καὶ τοῖς τῶν χριστιανῶν αἵμασι μᾶλλον τερπόμενος — καὶ γὰρ εἰκὸς ἦν πλείω τοῦ ἀπ' ἀρχῆς ἀνθρωποκτόνου διαβόλου τὴν ἐνέργειαν εἰς τὴν μιαινὰν φέρειν⁴ ψυχὴν· τούτῳ τοίνυν βήματος ἀρθέντος, ἡ καλλιπάρθενος Ἰα παρασταθεῖσα ἡρωτάτο καὶ ἐξητάζετο, οὐχ ὅτι τι τῶν ἀθέσμων πεποιήκεν ἢ συνήργησέ τισιν εἰς τὸ πράττειν κακῶς, ὧν δὲ τῶν ἀμαρτημάτων τὸ πλήθος εἰσάγεται, ἀλλ' ὅτι μᾶλλον καὶ διδάσκουσα ἦν καὶ ἔργοις καὶ λόγοις παραινοῦσα τοῖς πᾶσι κακίας μὲν καὶ ἀσεβείας ἀπέχεσθαι, ἀρετῆς δὲ καὶ εὐσεβείας ἀντιποιεῖσθαι.

12. Ἐκείνῳ μὲν γὰρ λόγος ὅλως οὐκ ἦν τῷ κατάρατῳ τυράννῳ· οἷς γὰρ ἐκεῖνος συνισχημένος ἦν, ἡγάπα μᾶλλον τούτων καὶ τοὺς ἄλλους ἀντέχεσθαι. ὧν δὲ μακρὰν ἀπὴν, τούτοις ἐμβλέπειν οὐδαμῶς ἐκεῖνοις¹ προσῆν· διὸ καὶ πρὸς τὸ κολάζειν μᾶλλον ἡπειλέετο ἐλεγχόμενος, οἷς ἡ μάρτυς πράττουσα καὶ διδάσκουσα ἦν. Ἠτάζετο οὖν ἡ ἀγία τοῖν θυοῖν εὐθυνομένη, ὅτι τε οὐ λατρεύει τῇ κτίσει ἀφισταμένη Θεοῦ καὶ ὅτι πρὸς ἀρετὴν ἀλείφει καὶ διερεῖρει τοὺς τῆς ἀληθείας προσκυνητάς.

13. Διὰ τοι τοῦτο ὁ πονηρὸς ἐκεῖνος διχαστής, τῆς οἰκείας ἀσεβείας καὶ τῶν αἰσχρῶν ἐκείνου πράξεων ἀντιποιούμενος, πρὸς τὴν πανθαύμαστον μάρτυρα τῷ θυμῷ τὴν καρδίαν πυρούμενος καὶ τὴν γλῶτταν ὀξεῖαν μάχιστον φέρων ἡκονημένην θρασύτερον ἔλεγε· « Ἰηραίων γύναιον καὶ ὡς ὁρῶ πονηρὸν » ὁ μικρὸς πρὸς τὴν καθαρὰν, ὁ ἐναγὴς τε καὶ βέβηλος πρὸς τὴν ἀγίαν τὴν καὶ εὐωδίαν ἡγιασμοῦ σαφῶς ἀποπνέουσαν « τί, ρῆσιν, οὐ προσκυνεῖς, οἷς ὁ βασιλεὺς αὐτὸς ἀπηνέμει τὸ σέβας καὶ τὴν τιμὴν καὶ ἡ περὶ αὐτὸν σύγκλητος καὶ ὁ τῶν Περσῶν ἅπας λαός· ἀλλὰ ξένον καὶ τῶν συνήθων παρελλοχθέν¹ εἰς τὸν βίον εἰσάγεις δόγμα, ἐσταυρωμένον Θεὸν ἀνακηρύττουσα καὶ τοῦτον τοὺς πολλοὺς ἀναπεύθουσα σέβεσθαί τε καὶ προσκυνεῖν, ὡς ἐγὼ μὰ τὸ πῦρ καὶ τὸν ἥλιον, οἷς τὸ πᾶν διακυβάζεται, αἰσχύνομαι Θεὸν ἐσταυρωμένον ἀκούειν. Εἰ μὲν οὖν ἔχσεις κηρύττειν, οἷς τοὺς πολλοὺς ἀπατῆς καὶ ἃ δὲ ὡσπερ κωθωνίζομένη κλῶθι, συμπληκτούσα γραῶδη λογύδορι, ὡς έντεῦθεν βούλεσθαί σε μεγαλύνειν ὡς Θεὸν ἀντικρὺς ἀνθρωπινον βιοθανῆ, ὃν παῖδες Ἰβηραίων ὡς κακοῦργον μυρίοις καθυπέσθαι τοῖς δεινοῖς καὶ τελευταῖον σταυρῷ προτηλώσαντες θανάτῳ παρέδωκαν· εἰ δ' οὖν, ἀλλ' ἐγὼ σε καὶ ἄκουσαν ἀναγκάσω ἐκεῖνον μὲν ἀπαρνήσασθαι, τοῖς ἡμετέροις δὲ συνθέσθαι²· καὶ τῷ θεῷ πυρὶ καὶ τῷ φανοτάτῳ ἡλίῳ ἀποδοῦναι τὸ σέβας. »

14. Οὕτω μὲν οὖν ὁ κάκιστος ἐκεῖνος διώκτης¹ διέβαλλέ τε καὶ ἡπειλεῖ τὴν τοῦ Θεοῦ δοῦλῃν καὶ μεταθέσθαι πείσειν δισχυρίζετο, ἀνοηταίνων ἢ μᾶλλον τῷ σκότῳ τῆς ἀσεβείας τυφλώττων καὶ μηδὲ εἰδέναι θυνάμενος, ὅση τις ἦν ἡ δύναμις τοῦ Χριστοῦ· διὸ καὶ τοῦτο μὲν ἐπαγγελίας ἀγαθῶν τὴν παρθένον ἀπατᾶν ἐπεχείρει, δόξαν καὶ πλοῦτον ἐπαγγελλόμενος² καὶ σωρείαν μυρίων ἀγαθῶν καὶ βασιλείας οἰκειότητα μητρικὴν καὶ τὰ πρωτεῖα φέρειν εἰς τὴν βασιλικὴν μεγαλειότητα καὶ μηδὲν παριστῆσθαι³ τῶν ἄλλων. Τοῦτο δὲ τὰ τῶν κολάσεων εἶδη τῷ λόγῳ προῦβάλλετο, λιμόν, στρεβλώσεις σώματος, βασανισμούς, ξέσεις σαρκὸς καὶ τᾶλλα « οἷς ἡμεῖς οἶδαμεν κολάζειν τοὺς ἀπειθοῦντας, φοβερά, ὧ γύναι, εἰς ὄβιν καὶ μόνον ἐρχόμενα ». Ταῦθ' ὁ μὲν ἔλεγε καὶ δι' ἀμφοῖν τὴν ἀπάτην πλέκων, τὴν μάρτυρα συνθέσθαι τῇ ἀσεβείᾳ κατήπειγεν.

15. Ἢ δὲ πρῶτον μὲν ἡσπάζετο τὴν σιωπὴν καὶ τὴν πρέπουσαν θεοσεβείᾳ γυναιξίν ἡσυχίαν ἐρύλατταν· ἐπεὶ δὲ πλειστυχὴς ἡναγκάζετο λέγειν καὶ πρὸς βίαν ἔνθεν ἀνέειθεν εἴλκετο¹ τοῖς δολοῖς ἢ σεμνῇ παρθένος, σεμνῶς τὸ στόμα διέρασα καὶ τὴν θεῖαν ἐκείνης καὶ ἡγιασμένην γλῶτταν κινήσασα, ἥτις καὶ

11. — 1. τύραννος F'. — 2. Kurlz, εἰληρέναι F'. — 3. φέρει F'.

12. — 1. ἐκεῖνος F'.

13. — 1. παρελλοχθέν F'. — 2. συνθέσαι F'.

14. — 1. καὶ add. F', delet. — 2. ἐπαγγελλόμενος F'. — 3. περιστῆσθαι F'.

15. — 1. Kurlz, εἴλκετο F'.

πολλὰ μὲν ἐν τε τοῖς κρίμασι καὶ δικαιώμασιν ἐμελέτησε τοῦ Θεοῦ, μυρίαι δὲ τῶν ἀγαθῶν καὶ τοῖς ἄλλοις ὑπέθετο καὶ τὴν δοξάν διετράνωσε τοῦ ὄντως Θεοῦ ἡγεμονεύοντος τοῦ Θεοῦ ταύτης νοῦ, ἐκείνα διελάλησε καὶ διεβεβαιώσατο, οἷς καὶ ἄγγελοι προσσχόντες² ἡδέσθησαν ἅν, καὶ ὁ ἀνόητος ἐκεῖνος δικαστὴς ἀσπίς ἦν ἀντικρυς βύων τὰ ὧτα καὶ οὐκ ἐθέλων αἰσθῆσθαι τῶν λεγόμενων. « Ἐγὼ μὲν, »
 5 ἡ μάρτυς πρὸς τὸν δικάζοντα ἔφη, « κρείττων ἡγοῦμαι σιωπᾶν ἐφ' οἷς ἀναγκάζεις ἡμᾶς ἀποκρίνασθαι. Ἐν γὰρ τοῖς ἀνόητοις ἐρωτήμασιν ἡ σιωπὴ κρείττων τοῦ λέγειν καὶ τοῦ ἐσπεύδειν πρὸς ἀντιλογίαν χωρεῖν. Τῶν γὰρ βδελυρῶν λόγων καὶ ἀνοσίμων — τί δὲ βδελυρότερον ἀσεβείας — τὸ ὅπως ἀκούειν τοῖς ἐθέλουσιν εὐσεβεῖν οὐ φορητόν, μὴ ὅτι γε καὶ πρὸς ἀντιλογίαν ἐκείνων ἐθέλω³ ἐντιτάττεσθαι, οἴκοθεν * Fol. 218
 ἐχόντων τὸν ἔλεγχον.

16. « Ἐπεὶ δὲ αὐτὸς σπεύδεις, ὦ δικαστῆ, ἀπαιτῶν τὴν ἀπόκρισιν, ἐκείνῃ ~~σε~~ πρῶτον ἀποκρίνοῦμαι, ὃ καὶ πάλαι τοῖς θεοσεβέσι τρισὶ παισὶν ἤρκεσεν εἰς ἀπολογία, ὅτι τῷ Θεῷ ~~σε~~ πύτοι τῷ ἀναισθητῷ πυρὶ οὐ λατρεύσω· μωρία γὰρ ἀντικρυς, μᾶλλον δὲ καὶ ἐσχάτη παραπληξία ~~τῇ~~ ~~μηδὲ~~ αἰσθησὶν ἔχοντι, ὁποῖαν δὲ καὶ ἡ τῶν ἀλόγων ζώων ἔλαχε φύσις, θεϊκὴν ἀπονέμειν τιμὴν· ὅτι ~~εἰ~~ ~~καὶ~~ τῶν δύο εἰ θατέρω χρήσαιτό τις, δύναιτ' ἂν αὐτὸ ἀφανίσαι, ὅτλην ἐκείθεν ἂν τε γὰρ αὐτῷ μὴ ~~προσέξῃ~~ τὴν ἀρμόζουσαν ὕλην, ἂν τε ὕδωρ ἐπαρῇ, οἴγεται καὶ ἀπόλλυται. Ἐπειτα δὲ οὐδὲ τῷ ἡλίῳ ~~προσπνέσαιμι~~ ἂν, εἰ καὶ κάλλιστον ἄστρον ὁράται, χτίσματι ὄντι τοῦ ἐμοῦ Θεοῦ. Ἐγχεῖς τοίνυν τὴν ~~ἐπιδόξιν~~ τῆς σῆς παραπληξίας. Λέξω σοι δὲ καὶ περὶ τοῦ ἐμοῦ Θεοῦ, τοῖς αὐτοῦ ἐκουσίως ἐγκαταρκένῃ παθήμασιν, ὅτι Θεὸς ὢν ἀναρχὸς τε καὶ αἰδίας, αἰτίαν ἔχων μόνην ἀρχῆς τὸν γεγεννηκότα ~~Θεόν~~ καὶ πατέρα ἀνέφραστον καὶ ἀκατάληπτον, οὗτος τὰ πάντα ἐκ τοῦ μὴ ὄντος πεποίηκε τὰ τε ~~ἐκείνα~~ ~~τῶν~~ σωματίων καὶ τὰ ἐξ αὐτῶν γεγεννημένα.

17. « Οὗτος τὸν ἄνθρωπον ἐδημιούργησε καὶ βασιλέα τῶν ὁρωμένων κατέστησε αὐτὸν ὑπὸ τοῦ πονηροῦ δαίμονος ἀπατηθέντα καὶ τῆς ἀθανάτου δοξῆς στερηθέντα οὗτος δ' ἐμὸς ~~Ἰσχυρὸς~~ ὡς ἀγαθὸς ὢν καὶ φιλόανθρωπος ἐλεήσας, ἥδη πρὸς τὰ τέλη τῶν εἰδῶν ἐκ παρθένου ἀγίας καὶ ~~ἀνέστη~~ ~~αἰ~~ ἀγίου Θεὸς ὢν τέλειος καὶ ἀψευδὴς τέλειος γέγονεν ἄνθρωπος καὶ μυρίοις θαύμασι σημείοις ~~τε~~ καὶ τέρασιν υἱὸν Θεοῦ καὶ Θεὸν εἶναι ἑαυτὸν τοῖς πᾶσι παρέστησεν, εἴτα καὶ σταυρὸν ἐκουσίως ~~κτελέσας~~, τῷ φόβῳ καὶ τῇ κακίᾳ τῶν πονηρῶν Ἑβραίων εἰς σωτηρίαν τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως ~~χρησάμενος~~, οὐ μὲν δὲ ἀλλὰ καὶ τῷ σταυρῷ προσηλωμένος ἐκλόνησε μὲν τὴν γῆν, διέρρηξε δὲ τὰς πέτρας ἐπέτισε δὲ τὸν ἥλιον, ὃν καὶ αὐτὸς ὡς Θεὸν προσκυνεῖς, καὶ εἰς νύκτα τὴν ἡμέραν * μετέβαλε, καὶ νεκροὺς τῶν τάφων * Fol. 218^v
 ἀνέστησε καὶ τριήμερος τῶν νεκρῶν ἀναστὰς καὶ εἰς οὐρανοὺς ἀνελθὼν καὶ ~~ἐν~~ ~~ἐξ~~ ἐξῴων τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς καθεσθείς καὶ τὸ πανάγιον αὐτοῦ πνεῦμα ἐξαποστείλας τοῖς ἑαυτοῦ μαθηταῖς δι' αὐτῶν τῆς τῶν δαιμόνων μανίας τὴν οἰκουμένην ἐλυτρώσατο καὶ πρὸς ἑαυτὸν ἐπεσπίσατο. ~~Τῶν~~ τοίνυν, ὦ δικαστῆ, οὐ διαβολῆς ἀλλ' ἐπαίνων ἄξια πέφυκεν ὁρᾶς, ὅσον γέγονε τὸ τῆς οἰκονομίας ~~κέρους~~ ὁρᾶς, πῶς τῆς πλάνης ἀπέστημεν καὶ ἔμπροσθεν τῆς ἀληθείας ἔστημεν ὁρᾶς, πῶς ἡμῖν τὸ ~~τῆς~~ ~~ἐκ~~ ἐκγνωσίας φῶς ἀνέτειλε καὶ τὸν ποιητὴν οὐρανοῦ τε καὶ γῆς διεγνώκαμεν. Νῦν ἡμῖν ἥλιος οὐ ~~προσπνέεται~~, νῦν σελήνη οὐ δοξάζεται, νῦν τὸ πῦρ οὐ λατρεύεται⁴.

18. « Τί δ' ἂν εἴπης περὶ τῆς τῶν ἄλλων χτισμάτων εὐτελείας, ἐφ' οἷς ~~ἡ~~ ~~ἐκείνοις~~ τοὺς ἀνόητους ἀπατήσαντες εἰς λατροὺς¹ τοῦ Θεοῦ τὴν τιμὴν ἐπεσπίασαντο; μὴ τοίνυν, δικαστῆ, ~~ἅπτερ~~ ἐθέλεις δίκαιος εἶναι δικαστῆς, ἐξ ὧν ἀκήκασας παρ' ἡμῶν, παρίδης μὲν τὴν ἀλήθειαν, ἀντιπαρῆς δὲ τῆς ἀσεβείας τοῦ ψεύδους, ἀλλὰ διανάστηθι καὶ πρὸς τὸ τῆς εὐσεβείας βλέπον φῶς· καὶ ~~ἀποβάλλῃς~~ μὲν τὴν ἀπάτην, ἐθέλησον δὲ συνθέσθαι τῇ εὐσεβείᾳ καὶ σὺν ἡμῖν δοξάσαι τὸν ὄντως ὄντα Θεόν. Εἰς οὖν, σὺ μὲν ἔχου τῆς οἰκείας δοξῆς, ἵνα μὴ λέγω καὶ ἀνόητου ~~ἀκάτης~~, ἡμᾶς δὲ ἔασον μένειν ~~ἐν~~ ~~ἐξ~~ μεμαθήκαμεν καὶ τῆς οἰκείας ἔχειναι σωτηρίας. »

19. Οὕτω γοῦν τῆς μάρτυρος ἀπολογισαμένης καὶ τοὺς φληνάφους λόγους ~~ἐκείνου~~ ἀνασκευασάσης καὶ διελεγξάσης τῶν σεβασμάτων αὐτοῦ τὴν ἀπάτην, ἐκεῖνος πολλοῦ γε καὶ ~~ἐν~~ ~~ἐπεί~~ εἶπεν, ὅτι συνῆκεν
 40 οἷς ἡ μάρτυς εἶρηκε πρὸς αὐτόν, ὅπου γε ἀνοσιάνων ὅσα καὶ ὄνος πρὸς λόγον ~~ἐν~~ τοῦ λόγου ἐδόκει.

2. προσσχόντες P'.

17. — 1. (νῦν-λατρεύεται) *bis scribit* P'.

18. — 1. *ita* P'.

καὶ πῶς γὰρ ἐμεῖλα συνιέναι, ἀσύνετος ὢν καὶ ὥσπερ τις παραπλήξ ἔκφρων καὶ μηδὲ ἐπιστροφὴν
 * Fol. 21v ὢν ἔροιο τῇ μάρτυρι ποιεῖσθαι βουλόμενος; σὺ τω κακῷ ἦν οἴκοθεν καὶ τὸ συνοῖσόν μὴ ἐθέλων κα-
 τασχεῖν εἰς ψυχὴν. Ἐπιστραφεὶς γὰρ πρὸς τοὺς συνόντας αὐτῷ διηρώτα, ὥσπερ εἰ μὴ παρὼν τοῖς
 λεγομένοις τῇ μάρτυρι, « Τί βούλεται τῷ γυναιῷ ταυτί καὶ τὸ εἰρῆσθαι ταύτῃ τοσοῦτον ὄγλον βήμα-
 τιν, ὡς καὶ τὰς ἀκοὰς ἐμοῦ βαρυνθῆναι; καὶ νῆ τὸν ἥλιον τὸν ἐμοὶ προσφιλῆ, μικροῦ δεῖν καὶ εἰς
 ὕπνον κατενεχθῆναί μοι γέγονε. »

20. Οἱ δὲ μὴ εἰδότες οἷς ἐκεῖνος ἔπασχε, πρὸς ἀλλήλους διηπόρουν· ὁρῶντες ὁμῶς μέντοι πρὸς αὐτὸν
 ἀπεκρίναντο· « Οὐκ οἶδαμεν, ὅπως προβάλλῃ τὴν ἀγνοίαν· δοκεῖς ἡμῖν πρὸς δοκιμὴν οὕτω προσποιεῖ-
 σθαι τὸν ἀγνοοῦντα· εἰ δ' οὖν, ἀλλ' ἔγγιστα τὸ γύναιον ἔστηκε καὶ εἰ βούλει ταύτην καὶ αὐθις ἄγε
 πρὸς τὴν ἐρώτησιν· καὶ γὰρ πάρεστιν ὁρᾶν, ὅτι ἐμφρόνως τὴν ἀπολογίαν ἐποιήσατο· καὶ πάντως οὐκ
 ἀπορήσει καὶ αὐθις, ὡς εἰκός, ἀπολογηθῆναι. » Καὶ ὅς· « Ἐγὼ μὲν ἡρώμην ταύτην, διὰ τί σὺ νέμει
 τιμὴν τοῖς ἡμετέροις θεοῖς καὶ διὰ τί τὸν ἐσταυρωμένον ὡς Θεὸν θέλει τιμᾶν; Αὐτὴ δὲ τὸ πρῶτον
 μὲν τὴν σιωπὴν ἡσπάζετο ὡς ὑπεκρίνετο καὶ ἀναυδὸς ἦν, ἔπειτα δὲ τὰ χεῖλη διάρασσε καὶ ὡς γυνὴ
 τὴν ἀπολογίαν δόξασα ποιήσασθαι ῥήτορος ἀντικρυς μεγαλόφωνίαν καὶ πιθανολογίαν ἐπεδείξατο, ὢν
 ἐγὼ τοῖς λόφοις τὰ ὦτα καταβροντηθεὶς ὀλίγου δεῖν ἑτέρος γέγονα ἀνθ' ἑτέρου, ὡς μοι καὶ λέλεκται ». 15
 « Ἀλλ' ὦ γύναι ». ἐπιστραφεὶς πρὸς τὴν μάρτυρα εἶρηκεν, « εἰ μὴ θελήσεις τὴν πλάνην καταλιπεῖν,
 ἧ² συνισχημένη τυγχάνεις, καὶ τὴν πολυθρύλλητον ταύτης κακόνοιαν, εἰς πείραν πάντως ἤξεις ὢν σοι
 καὶ πρότερον κολάσεων εἶργκα. »

21. Ἦ δὲ μάρτυς· « Οὐδαμῶς, δικαστά, δεῖ με πάντως τὸ τῆς εὐσεβείας καταλιπεῖν φῶς, πρὸς δὲ
 τὸν ζόφον τῆς σῆς ἀσεβείας ἐλθεῖν καὶ ἀψύχοις κτίσμασι θεϊκὴν ἀποδοῦναι τιμὴν. » Ἦν τεύθεν ὁ δικάζων 20
 * Fol. 21v τῷ θυμῷ ὑπερξέσας καὶ ἤττων τῆς ὁρμῆς γεγονώς· « Πονηρότατον, ἔφη, γύναιον, ὃ οὐ βούλει τὸ καλὸν
 συνιδεῖν· οὐχ ὁρᾷς βασιλέα ἐμφρόνα καὶ μέγαν τὴν τιμὴν τοῖς θεοῖς ἀπονέμοντα κἀν τεύθεν τὴν εὐχμερίαν
 λαμβάνοντα καὶ δόξῃ καὶ πλούτῳ βριθόντα καὶ αὐξανομένην ἔχοντα τὴν ἀρχήν, ὡς πᾶσι περιρρεῖσθαι
 τοῖς ἀγαθοῖς, καὶ μὲν δὴ καὶ τοὺς ὑπ' αὐτὸν τεταγμένους ὅσοις φαιδρύνονται τοῖς τερπνοῖς; ἀλλὰ δὴ καὶ
 αὐτοὺς ἡμᾶς οὐχ ὁρᾷς ὁπόσῃν πλουτοῦμεν σοφίαν, δι' ἧς τὰ ὄντα γινώσκουμεν καὶ ὅσα ἐξ αὐτῶν τίκτεται· 25
 εἰ γοῦν βασιλεὺς αὐτῆς καὶ ἡμεῖς, οἱ τοσαῦτα εἰδότες καὶ τηλικαῦτα, τοῖς θεοῖς ὑποκύπτουμεν καὶ τὸ σέβας
 αὐτοῖς ἀπονέμομεν, σὺ τίς εἶ καὶ πρὸς τίνα θαρροῦσα τοσοῦτον ὑποδεδέχθαι πόλεμον βούλει, λόγοις
 ματαίοις ἡπατημένη καὶ ὑποτυφομένη, καὶ τῆς τῶν παρόντων γλυκειᾶς ἡδονῆς κολάσεις ἀνθαιρῆ, αἱ σε
 ὑποδέχονται πάντως, εἰ μὴ προσελθοῦσα τοῖς ἀθανάτοις θύσεις θεοῖς· πρόσσελθε τοίνυν, ἵνα μὴ πειραθεῖσα
 ὢν εἴρηται καὶ ἀκουσα τηνικαῦτα ποιήσεις τὸ κελευόμενον, ἥνικα τάχα οὐδὲ χάρις σοι κείσεται παρ'
 ἡμῶν. » Καὶ ταῦτα μὲν ὁ τῆς κακίας ἐργάτης.

22. Ἦ δὲ γενναία καὶ μεγαλόφρων ἐκείνη παρθένος· « Τί σοι ἡ ταυτί βούλεται, φησί, δικαστά;
 ὡς γὰρ ὁρῶ καθάπερ παιδίῳ τισὶ προσομιλῶν κάθη μορμολύττων ἡμᾶς καὶ οἶει ἡμᾶς ἀπατήσιν
 τοῦτο μὲν ἐπαγγελίαις ἀγαθῶν, τοῦτο δὲ φοβήσιν κολάσεων ἀπειλαῖς· κἀν τεύθεν φαίνει μᾶλλον παίζων,
 οὐ σπουδάζων, οἷς ἔδει σε μᾶλλον αἰσχύνεσθαι ἢ παρρησιάζεσθαι· ὢν γὰρ τὸ φρονεῖν ἀπερίτρεπτον 35
 καὶ ὢν ἡ ψυχὴ ἐπὶ τῇ τῆς πίστεως πέτρᾳ ἰσχυρῶς ἡδρασταί, τούτοις οὐδὲν τῶν παρόντων μέγα ἡ
 φοβερὸν εἶναι δοκεῖ· ἐπίσης γὰρ τὰ τε ἡδέα τὰ τε λυπηρὰ τοῦ παρόντος ἡγνῶνται βίου, τῆς πρὸς
 Θεὸν εὐσεβείας μόνῃς ἀντιποιούμενοι καὶ τῆς ἐλπίδος τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν, ὢν καὶ αὐτὴ εἶναι
 σπεύδουσα μετὰ τοῦ προφήτου βοῶ· οὐ μόνον ἀπηνήνατο παρακληθῆναι ἡ ψυχὴ μου ἐν τοῖς ὑμετέ-
 * Fol. 22v ροῖς ἀγαθοῖς, ἀλλὰ καὶ τῶν ἐναντίοις ἰσχυροτέρα καὶ σιδήρου παντὸς εὐρεθήσεται. *Τοιγαροῦν μὴ 40
 μέλλε, ἀλλὰ κόλαζε· ἡμᾶς γὰρ οὐχ αἰρήσεις, ὅτι δ' ἂν καὶ ποιήσης. » Ἐπεὶ δὲ καὶ ἔτι τῆς μάρτυρος
 ἐχομένης τοῦ λόγου ἐγκόψας καὶ ἐπιγελάσας ὁ ἀσεβὴς δικαστής· « Τί ταῦτα, ὦ γύναι; ὥσπερ, ἔφη,
 νήθουσα ἀναλύειν ἐθέλεις τοὺς λόγους καὶ τὰ ἡμέτερα μὲν ἐξουδενεῖν τὰ οἰκεία δὲ υπερθαυμάζειν
 σπουδάζεις; πρόσσελθε τοίνυν², θῶσον μεθ' ὅσης τῆς εἰλικρινείας, ἵνα μὴ πειραθῇσθαι ὢν πολλάκις
 εἰρήχειν. »

20. — 1. δοκεῖ F. — 2. ἦς F.

21. — 1. περιρεῖσθαι F.

22. — 1. τί σοι F. — 2. τοίνυν F.

23. Εἶπε καὶ ὑπ' ἀπορίας ἤττων γενόμενος τοῦ θυμοῦ διαταθῆναι κελεύει τὴν μάρτυρα καὶ
 ῥαβδοῖς ἀνηλεῶς ὄλον τὸ σῶμα μαστίζεσθαι. Ῥαβδιζομένης τοίνυν σφοδρῶς καὶ τοῦ αἵματος τοῦ
 σώματος καταρρέοντος, καὶ τούτῳ φοινισσομένης τῆς γῆς, μετάμελον λαμβάνειν ὁ τύραννος συνεχῶς
 ἐπεβόα, εἰ βούλοιτο συγγνώμης τυχεῖν καὶ μὴ κακῶς ἀπολέσθαι. Ἡ δὲ οὔτε φωνὴν ἤφριε οὔτε στε-
 ναγμὸν οὔτε δάκρυον, ἀλλ' ὥσπερ ἐτέρου πάσχοντος οὕτω διέκειτο καὶ τὸν νοῦν¹ εἶχε πρὸς τὸν Θεὸν
 κακείνῳ προσομιλεῖν ἐώκει καὶ τὴν βοήθειαν παρ' ἐκείνου ἐπιζητεῖν, τοῦ ταχينوῦ πρὸς ἀντίληψιν,
 τοῦ ἀγαθοῦ πρὸς ἐπικουρίαν, τοῦ ὑπερασπίζοντος καὶ χεῖρα ὀρέγοντος τοῖς ἐκζητοῦσιν αὐτόν.

24. Ἐπεὶ δὲ ἡ τιμωρία ἐφ' ἱκανὴν ὥραν ἐπιταθείσα, νεκρωθῆναι τὴν μάρτυρα ἔδοξε, τοῖς μαστί-
 ζουσιν ὁ τύραννος ἀνεθῆναι ταύτην ἐκέλευσεν, οὐκ ἔλεος ταύτης λαβὼν, οὐ συμπάθειαν οὔτε μὴν
 10 σπλάγγνα οἰκτιρμῶν — πῶς γὰρ ἀπηνῆς ὢν καὶ πρὸς τὸ κολάζειν θηρίου παντὸς ἀγριώτερος; —
 ἀλλὰ θατέρου προσδοκῶν τοῖν δυοῖν ἐπιτεύξασθαι· καὶ γὰρ ὑπελάμβανε¹ ἡ λόγους αὐτῆς τῆς ἐν-
 στάσεως καθυφεῖναι πείσαι ἢ μὴ ἀπὸ πρώτης βρασάνου ἀποθανεῖν², πρὶν πολλαῖς τιμωρίαις πρόσμι-
 λήσασαν οὕτω τῆς παρούσης ἀπαλλαγῆναι ζωῆς. Τοιγάρτοι καὶ φυλακῇ ταύτην δίδωσι καὶ βραχύν τινα
 πρὸς διάσκεψιν χρόνον³...

25. Ἡ δὲ καθειροχθεῖσα τῶν συνήθων πρὸς Θεὸν εἶχετο εὐχῶν τε καὶ ψαλμοῶν, ἐν συνετριμμένη
 καρδίᾳ καὶ πνεύματι ταπεινώσεως * ἱερομένη τοῦτον, ὥστε πρὸς τοὺς προκειμένους ἀγῶνας δύναμιν * Fol. 220^v
 χορηγῆσαι εἰς τὸ εὐψύχως τὸν τοῦ μαρτυρίου δίαυλον διανύσαι καὶ πρὸς αἴσιον τέλος καταντῆσαι καὶ
 μὴ ἀποστοχῆσαι τὸν τῆς δικαιοσύνης ἀναδῆσασθαι στέφανον· οὕτως οὖν τὸν Θεὸν ἐξευμενισαμένη, εἰς
 δεξιὸν τέλος ἀπέβη ταύτῃ τὰ τῆς εὐχῆς· οὕτω γὰρ εὐεπῆκοον τὸν ταύτης νομφίον ἔσχε Χριστόν, ὡς καὶ
 20 τῶν πληγῶν καὶ τῶν μολώπων τῇ τούτου δυνάμει ἀπαλλαγῆναι καὶ ὅλην ἀνθρωπὴν καταστῆναι καὶ
 εὐψυχίαν ἀναλαβεῖν καὶ ἰσχυροτέραν γενέσθαι πρὸς τὰς μελλούσας ἐπάγεσθαι ταύτῃ κολάσεις. Ἀλλ'
 οὕτω μὲν ἡ παρθένος καὶ μάρτυς θαυμασίας τῆς ἀντιλήψεως ἔτυχε τοῦ Χριστοῦ.

26. Ὁ δὲ γε δεισιδαίμων ἐκεῖνος δικαστὴς μεθ' ἡμέρας τινὰς συνδιασκαψάμενος μεθ' ὧν καὶ τὴν
 ἀρχὴν εἶχεν, εἰς ἐξέτασιν καὶ αὐθις ἐξίγχι τῆς φυλακῆς καὶ τῷ οἰκείῳ παρίστησι βήματι· ἡ δὲ καὶ
 25 κατενώπιον στᾶσα τοῦ ἀπηνόους δικαστοῦ, ὅλη φαιδρὰ καὶ ἐνδοξος τοῖς παροῦσιν ἐδείκνυτο, ὅλη χαρίεσσα,
 ὅλη ἀτεχνῶς ὑπερφυῆς καὶ τὴν ὄψιν περικαλλής. Οὕτως οὖν ἔχουσιν ὁ τύραννος ταύτην ἰδὼν ἐκπλήτ-
 τεται μὲν τοῦ κάλλους αὐτῆς καὶ ἐν θαύματος λόγῳ ποιεῖται, καὶ μὴν δὲ καὶ οἱ συμπαρόντες οὕτω
 συνδιατίθενται, ὡς καὶ¹ ὑπολογίζεσθαι μὴ ταύτην ἐκείνην εἶναι δοκεῖν τὴν διενεχοῦσαν τὴν πικρὰν
 βράσανον.

30 27. Ὅμως μέντοι τῆς ἐκπλήξεως ἀνενεγῶν ὁ μυρόνους ἐκεῖνος δικαστὴς τοιαύδε πρὸς τὴν μάρτυρα
 εἶρηκεν· « Ἴί τοῦτο, γύναι; πολλὴν σοι βλέπω τὴν λαμπρότητα μετὰ τὴν βράσανον γενομένην, οὐκ οἶδ'
 ὅθεν καὶ ὅπως. Λέγε τοίνυν αὐτῇ, πῶς οὕτω ῥαδίως μεταβληθεῖσα πρὸς τὴν φαίνῃ κατέστης εὐπρέ-
 πειαν· καὶ γὰρ ὑπόνοιαν ἡμῖν δίδως ὑπολαμβάνειν μαγγανείαις σέ τισι χρῆσασθαι· ἔπειτα δὲ λέγε
 καί, εἰ μεταμέλειά τις ὑπεισῆλθέ σοι εἰς τὸ ἀποθέσθαι μὲν τὴν πλάνην ὑφ' ἧς κατέγχε, συνθέσθαι δὲ
 35 τῇ τοῦ βασιλέως ἀληθεστάτῃ θρησκείᾳ¹. Δύο καὶ γὰρ σοι τὰ κάλλιστα² ἔσται, εἰ τὸ ἀληθὲς ἐξείπης * Fol. 221^v
 ἡμῖν, ἐν μὲν ὅτι τῶν μελλουσῶν σε βρασάνων ἐκδέχεσθαι ἐκφύγῃ τὴν πείραν, δευτέρον δὲ ὅτι καὶ ὧν
 πολλάκις εἰρήκειν ἀγαθῶν ἐπιτεύξῃ. »

28. Οἷς ἡ μάρτυς προσσχοῦσα¹ τὸν νοῦν, συνετῶς μάλα τοῦτο πρὸς αὐτὸν ἀπεκρίνατο· « Αὐτό
 σε², ὦ δικαστά, τὸ παρ' ἐμοῦ ζητεῖν τὸ ἀληθὲς μαθεῖν παρίστησι μηδέποτε κρεῖττον ἢ κάλλιον ἢ
 40 διανοηθῆναι ἢ καὶ εἰπεῖν. Λέγω γοῦν σοι, ὃ καὶ πολλάκις ἀληθεύουσα εἶρηκα, ὅτι θεοσεβὴς ἐγὼ καὶ
 μόνῳ τῷ ζῶντι λατρεύω Θεῷ, μαγγανείας³ δὲ οὐ γινώσκω· αὐταὶ γὰρ τῶν ὑμετέρων⁴ εἰσὶ θεῶν, παρ'
 ὧν ὑμεῖς διενεργούμενοι καταλιμπάνετε μὲν τὸν ἀληθῆ Θεόν, αὐτοῖς δὲ ὅσα καὶ θεοῖς προσανέχετε. »
 Τούτων ὁ κάκιστος ἐκεῖνος δικαστὴς ἀκηχώως, καίπερ τὸ ἀληθὲς μαθεῖν ἐπιζητῶν, μᾶλλον ὅλος ἐφωράθη

23. — 1. τὸ νοῦν F.

45 24. — 1. ὑπελάμβανε, εν F. — 2. ἀποθανοῦσαν F. — 3. nonnulla decesse videntur.

26. — 1. μὴ add. F.

27. — 1. θρησκείαν F.

28. — 1. προσχοῦσα F. — 2. αὐτός σε F. — 3. μαγγανείαις F. — 4. ὑμετέρων F.

τοῦ ψεύδους· οὐ γὰρ ἀπεύθυνε τὸν νοῦν πρὸς τὸ φέγγος τῆς ἀληθείας, ἀλλ' ὡς τὸ ζῶν στρεβλὸν πρὸς τὴν ἰδίαν μετεστρέφη κακόνοιαν· ἔδει μὲν γὰρ ἐκεῖνον μαθόντα τὸ ἀληθές ἢ πιστεῦσαι καὶ τῆς οἰκείας μεταβάλλεσθαι δυσσεβείας ἢ τὴν μάρτυρα ἑάσαι ἀπιέναι, ὅποι καὶ βούλοιτο.

29). Ὁ δὲ τοῦτο μὲν οὐ πεποίηκε τῷ πονηρῷ διενεργούμενος δαίμονι, τὰ χαλεπώτατα δὲ τῇ μάρτυρι προσαπειλησάμενος καὶ τοῖς θυμοῖς ὥσπερ τις λέβης ἀνακαγγάσας καὶ ἥπτων τοῦ πάθους γενόμενος σφοδρῶς ἀνεβόα· « Πῶς ταῦτα, ὦ γύναι, πῶς ταῦτα λέγεις; ἕτερα ἀνθ' ἑτέρων ἀποκρίνη, οὐ δέδοικας οὐδὲ τρένεις, ἀλλὰ τῆς ἡμετέρας ἐθέλεις κατατρυφᾶν ἡμερότητος καὶ τὸ τοῦ δικαστηρίου φιλόανθρωπον ἐξουθενεῖν; ἢ οὐκ οἶσθα, ὅτι δι' ἅπερ λέγεις παρ' ἡμῶν κολάζῃ καὶ ἔτι σε καὶ αὐθις κολάζειν βουλόμεθα; ἡμεῖς γὰρ καταλιπεῖν σε τὸν ἐσταυρωμένον καὶ τὰς μαγγανείας δμολογῆσαι καὶ συγγνώμης τυχεῖν ἀναγκάζομεν, σὺ δὲ τὸνναντίον ἅπαν ποιεῖς· καὶ γὰρ κρύπτεις μὲν ταύτας, αὐτὸν δὲ ἀνακηρύττεις καὶ Θεὸν ὁμολογεῖς ἀντικρυς. »

* Fol. 221^v 30). Πρὸς ταῦτα ἡ μάρτυς συνετῶς ἅμα καὶ πεπαιδευμένως καὶ τῆς ἐκείνης μεγαλονοίας ἀξίως ἀπεκρίνατο· « Ἡιστά μοι δοκεῖς, ὦ δικαστα, εἰπεῖν τὸ ἀληθές ἐθέλεις μαθεῖν ἢ παντελῶς ἀπηλλάχθαι τοῦ ψεύδους, ἀλλὰ τοῦ μὲν ὥσπερ τινὶ ἀμβλυωπία πονηρᾷ συνισχυμένος τὸ φῶς οὐκ ἐθέλεις ἰδεῖν, τοῦ δὲ ἀσπάζῃ τὸ σκότος¹ καὶ μινύειν σπεύδεις· τὰ ἄμικτα, ἐμὲ μὲν ἀναγκάζων καταλιπεῖν τὸν ἐντὶ Θεὸν ἀψύχοις δὲ καὶ ἀναισθήτοις κτίσμασι τὴν θεϊκὴν ἀπονείμει τιμὴν, σὲ δὲ πείθων ὅλως ἰσχύσειν ἡμᾶς μεταπείσειν· καίτοι γε ἔδει σε τῆς οἰκείας αἰσθῆσθαι ρύσεως, μᾶλλον δὲ τῆς κοινῆς, καὶ δι' αὐτῆς τὸν ταύτης ἐπιγινῶναι δημιουργόν, ὅτι διὰ ταύτην τὴν ὀρωμένην οὗτος ἐτεκμήνατο κτίσιν· καὶ γὰρ τῷ ὄντι ἐκ ταύτης ἐθαυμαστώθη ἡ τοῦ ὄντως Θεοῦ γνῶσις· σὺ δὲ τοσοῦτον ἀπέχεις τοῦ ἐπιγινῶναι τὸν ὄντα Θεόν, ὅτι καὶ ἡμᾶς ἀναγκάζεις τῇ σῇ συνθέσθαι μανίᾳ. Μαινομένων γὰρ οὐκ ἀπέοικας οὕτω τῆς ἀσεβείας ἀντιποιούμενος. »

31). Ἐνταῦθα ὁ μιὰρὸς σφοδρότερον κινηθεὶς, πρὸς τὸ κολάζειν καὶ αὐθις ἐχώρει. Κελεύει¹ τοίνυν πρῶτον μὲν βουνέροις ταύτης τὰς σάρκας καταξανθῆναι, ἔπειτα δὲ καὶ καλάμοις περιδεθεῖσαν καὶ εἰς τὸ ἄκρον τούτοις πιεσθεῖσαν — πονηρὰ δέ τις περσικὴ τοῦτο βάσανος — ἐπὶ τοσοῦτον ἐλθεῖν, ὥς καὶ τὴν ψυχὴν ἀποβάλεῖν. Ἀλλ' ἡ δύναμις τοῦ Χριστοῦ, ὑπὲρ οὗ καὶ ἀποθανεῖν εἴλετο, καὶ αὐθις ταύτην ἐνδυναμοῦσα ἀνωτέραν ἐφύλαττε τῆς τοιαύτης κολάσεως ἐπεὶ δὲ ἱκανῶς ἐδόκει τῷ τυράννῳ² τὴν βάσανον ἔχειν, λύειν μὲν τῶν πιεζόντων καλάμων, μεταφέρειν δὲ καὶ αὐθις πρὸς τὴν φρουρὰν ὥσπερ τινὰ ἄψυχον φορτὸν βασταζομένην ἐκέλευε.

32). Ἀλλ' οὐκ ἡμέλει σου πάντως Θεός, ἀξιόγαστε μάρτυς, ἐφ' ὃν ἤλπισας καὶ οὗ τὸν ἔρωτα διηνεκῶς εἰς τὴν ψυχὴν ἔσχηκας· καὶ πῶς γὰρ ἔμαλλε, φιλόανθρωπος ὢν καὶ τοὺς δοξάζοντας ἀντιδοξάζειν εἰδώς; παρῇν τοίνυν καὶ αὐθις ἀοράτως καὶ θεραπείας ὑπερφυοῦς ταύτην ἡξίωσε· διὸ καὶ ὅλη τῆς θείας ἀπολαύσασα χάριτος * φαῖδρoτέρα καὶ ὠραιoτέρα κατέστη καὶ τὴν ἐκείνου ἐδόξαζεν ἀκαταμάχητον δύναμιν· « Εὐλόγω ἔτι σε, λέγουσα, καὶ δοξάζω τὸ ὄνομά σου, πολυύμνητε κύριε, ὅτι ἐξήγαγες ἐκ τῶν ἀναγκῶν τὴν ψυχὴν μου καὶ ἐρρύσω με ἐκ χειρὸς ἐχθρῶν μου τῶν τὴν σὴν δόξαν ἀθετούντων¹ καὶ τοῖς δαίμοσι ταύτην περιεπτόντων. Καὶ νῦν, φιλανθρωπότατε κύριε, καὶ ἔτι μου πρόστηθι καὶ εἰς τέλος ἐνίσχυσόν με καταβάλεῖν τὸν ἐχθρὸν καὶ τῆς σῆς ἀξιοῦσθαι χαρᾶς. »

33). Οὕτως οὖν τῆς θείας μάρτυρος εὐχομένης καὶ τὸν ἀπάντων δοξαζούσης Θεόν, ἤδη τοῦ ἡλίου ἀνίσχοντος, ταύτην ἀποθανεῖν ὁ δικάζων¹... ἔδοξε μὲν αὐτῇ ἔξω που τῆς πόλεως ρίψαι ταύτην βορὰν τοῖς κυσὶ καὶ πρὸς τοῦτο τοὺς δημίους προσέτατταν. Οἱ δὲ ἐλθόντες καὶ ὑγιῇ ταύτην εὐρόντες καὶ ὅλην φαίδραν καὶ τοῦ θείου προσώπου φῶς ἀπαστρέπτουσιν, μετ' αἰδοῦς καὶ ἐκπλήξεως πρὸς τὸν δικάζοντα ἤγαγον. Ὁ δὲ ταύτην ἰδὼν καὶ ὡς εἰκὸς ἐκπλαγείς, τῷ οἰκείῳ βήματι καὶ αὐθις ταύτην παρίστησιν, οὐκ ὀλίγους καὶ τῶν μάγων συνέδρους ποιούμενος· καὶ γὰρ ὑπελάμβανε πρότερον ἐν τοῖς ζῶσι μὴ εἶναι· εἰ δὲ καὶ τοῦτο, ἀλλὰ μὴ μέντοι καὶ ὅλως δύνασθαι κινεῖσθαι, ἐδόκει γοῦν αὐτῇ παρὰ-δοξὸν τὸ πραχθὲν καὶ φυσικῆς ἀνώτερον πύσης δυνάμεως· καὶ ὅπως ἔχει, ἀκριθέστερον κατεμάνθανε καὶ

30. — 1. τοῦ σκότους F.

31. — 1. καὶ λέγει F. — 2. τυράνῳ F.

32. — 1. ἀθετούντων F.

33. — 1. *atiquid deest* F, i. g. ἐκέλευσε κ. τ. λ.

τοίνυν ἐν θαύματος λόγῳ ταύτην² ἐποιεῖτο· ἔπειτα δὲ καὶ τοὺς οἰκείους ὥμῳ θεοὺς ὡς ἐκείνους εἶναι τὸ αἴτιον τοῦ³ παραδόξως οὕτω συμβαίνειν τῇ μάρτυρι θεραπείας ἀξιοῦσθαι, ὡς καὶ τῶν θυγιαίνοντων κριπτόνως ἔχειν ὁρᾶσθαι, ἢ, εἰ μὴ τοῦτο, γοητείαις τισὶ καὶ περιεργίαις πρὸς ὃ φαίνεται μεταβάλλεσθαι.

34. Πρὸς ἅπερ εἶπεν ἂν ὁ τῆς ἀληθείας πρὸς αὐτὸν λόγος· «Ψευδεῖς τὰς δόξας τοῦ σοῦ νοός ἡ ματαιότης κέκτηται, μάταιε. Τῆς γὰρ ἀληθοῦς δόξης ἡ πλάνη σε τοῦ ψεύδους μακρὰν ποῦ ἀπεσκοράκισεν· οὔτε γὰρ ἀναισθήτων στοιχείων τοῦτο οὔτε περιεργίων ἢ μαγγανειῶν, ἀλλὰ τοῦ ζῶντος Θεοῦ ἔργον τοῦ τὰ μὴ ὄντα ὡς ὄντα καλοῦντος καὶ ζῶν τοῖς πᾶσι παρέχοντος. » Ἀλλ' ὁ μὲν τῆς ἀληθείας λόγος οὕτως. Ὁ δὲ πόθεν ἂν ἀλλαχόθεν, εἰ μὴ ἐκ τῶν ἀναισθήτων αὐτοῦ *θεῶν, ὅμοιος ἐκεῖ· * Iol. 222^v

10 νοῖς σχεδὸν ὣν, ὠρμήθη ἕτερον ἄττα ἢ ἐννοῆσαι ἢ εἰπεῖν τῆς ἀληθείας ἐχόμενα, εἰ μὴ τὰ τῇ ἀναισθησίᾳ ἐκείνου προσήκοντα; Ὁ μὲν οὖν οὕτως ἐπὶ τοῖς ὁρωμένοις εἶχε καὶ οἱ συμπαρόντες αὐτῷ.

35. Ἡ δὲ μάρτυς οὕτως αὐτοὺς ἔχοντας καθορῶσα καὶ τὴν γλῶτταν κινήσασα, ἐκεῖνα πάντως ἐφθέγγετο, ἅπερ ὁ τὸν θεῖον ταύτης κινῶν νοῦν ἡ αὐτοσοφία Χριστὸς ἐδωρήσατο· αὐτὸς γὰρ ἐπηγγέλατο λόγον καὶ σοφίαν διδόναι, ἥνίκα πρὸς ἡγεμόνας καὶ βασιλεῖς ἀχθήσονται οἱ τῆς πρὸς ἐκείνον 15 πίστεως ἐχόμενοι, οἷς οὐ δυνήσονται ἀντειπεῖν πάντες οἱ ἀντικείμενοι· ὃ ὅττα καὶ ἐπὶ τῆς ἁγίας γέγονε τηνικαῦτα.

36. «Ἐμοὶ μὲν, ἔφησεν, ὦ διχαστά, ἔπεισι θαυμάζειν, ὅπως ἐχὼν τῆς ἀληθείας ἐκπίπτειν ἐθέλεις καὶ ἀπιστεῖν ἐπὶ τοῖς οὕτω καὶ τυφλῷ τὸ τοῦ λόγου δόλοις τυγχάνουσι, καὶ ταῦτα ἑαυτὸν σοφὸν οἰόμενος καὶ τῶν πολλῶν ἀμείνω τὴν γνῶσιν κεκτησθαι, ὡς καὶ τὴν τῶν μεταρσίων εἰδέναι φύσιν καὶ ἐτέρων 20 δόπου πολλῶν ἀδῶλων ὄντων, εἶτα ἐν μὲν τοῖς τοιούτοις οἶει εὐδοχιμεῖν, ἐν δὲ τοῖς ἀληθέσι καὶ φανεροῖς τὸν ἀγνοοῦντα ὑποκρίνη· ἢ οὐχ ὁρᾷς ἐν ἐμοὶ τὸν ἐμὸν ἐνεργοῦντα Χριστόν; ἀλλ' ἡλίως καὶ πυρὶ καὶ γοητείαις ἀθήη περιάπτων τὴν ἐν ἐμοὶ φαινομένην θεῖαν ἰσχύν· ἅπαγε τῆς τοιαύτης ἐρεσυχείας· μὴ τοῦτο οἶου, τὸ τῷ ψεύδει περικαλύπτειν τὸ τῆς ἀληθείας φῶς· τὸ μὲν γὰρ σὸν ψεῦδος μακρὰν ἀπελήλαται, τὸ δὲ τῆς ἡμετέρας ἀληθείας φῶς τοῖς βουλομένοις πάρεστι καθορᾶν.

37. «Ποῦ γὰρ σοι τῶν μαστίγων οἱ μώλωπες, ποῦ τῶν ῥαβδισμῶν αἱ πληγαί, ποῦ τῶν αἱμάτων οἱ ῥύακες, ποῦ τῶν ἄρθρων καὶ τῶν συνδέσμων καὶ τῶν ἰνῶν αἱ παραλύσεις καὶ συντριβαί; πάντα οἴχεται, πάντα ἡφάνισται, τῆς κρείττονος¹ δυνάμεως καὶ θεϊκῆς ἐπιλαμπάσσης ἡμῖν· εἰ μὲν οὖν ἐθέλεις, πρόσθι τῇ ἀληθείᾳ, τὸ τῆς πλάνης σκότος μακρὰν ἀποθέμενος· εἰ δ' οὖν, αὐτὸς μὲν τῶν οἰκείων 30 ἔργων ἔχου, παρ' ὧν πάντως *τὰ ἔσχατα πείσῃ, ἀλλὰ μὴ ὀργίζου, ἥνίκα γυμνὸς καὶ τετραχῆλις· * Iol. 223^v

38 μένος ἐπὶ τοῦ φοβεροῦ τοῦ τῶν ὅλων Θεοῦ στήση βήματος καὶ τοὺς λόγους ὑψέξεις οὐ μόνον² ὧν διεπράξω κακῶν ἀλλὰ καὶ ὧν εἰς τοὺς εὐσεβοῦντας εἰργάσω δεινῶν, καὶ σε τὸ μὴ σθεννύμενον αἰώνιον ἐκδέξεται πῦρ, ὡς μὴ ἐθελήσαντα ἐπιγνῶναι τὸν ὄντως Θεὸν καὶ ἀποστῆναι τοῦ φθαρτοῦ καὶ ἀναισθήτου πυρός. »

38. Τούτων ἀκούσας ὁ παράφρων ἐκείνος καὶ βδελυρὸς καὶ μὴ ἐνεγκλὼν τὴν τῶν λόγων ἀλήθειαν, μᾶλλον δὲ τῶν πραγμάτων αὐτῶν, πρὸς τὸ κολάζειν καὶ αὐθις ἐχώρει τὴν μάρτυρα, ὥσπερ ἐπίτηδες τῆς οἰκείας μανίας ἀντιποιούμενος, κάλαμος ὥσπερ πρὸς πῦρ ἢ κατὰ πρανοῦς ὥσπερ ῥύαξ φερόμενος· ἀμέλει τοι καὶ μικροῦ καὶ αὐτοχειρὶ τιμωρεῖσθαι ἡπέιγετο τὴν ἁγίαν· ὅμως μέντοι ἔκ τε τοῦ οἰκείου 40 ἀξιώματος κωλυθεὶς, ταύτην καὶ αὐθις παραδίδωσι τοῖς δημίοις καὶ καινότεραν προστάττει κόλασιν εἰς τιμωρίαν ταύτης εὐρεῖν.

39. Τί οὖν τὸ ἐντεῦθεν; οἱ πονηροὶ καὶ πρόχειροι πρὸς τὸ κολάζειν καὶ τοῖς σφετέροις¹ ἀμύνειν θεοῖς, φοβερὰν καὶ πικρὰν τὴν βράσανον ἐξευρίσκουσι· φακέλοις γὰρ χαλκοῖς ὅλον τὸ σῶμα περιλαβόντες συνθλάττουσι μὲν ἐντεῦθεν τῆς σαρκὸς τὴν διάπλασιν, συντρίβουσι δὲ τὰ ὅσῃ καὶ ἰσχυρῶς 45 ὅλου τοῦ σώματος τὴν ἀρμονίαν πιέζουσιν, ὡς μηδέ τι μέρος τούτου ὅλως τῆς βασάνου ἐκτὸς εὐρεθῆναι· οἷδ' ὅτι καὶ οἱ παρόντες ἐκεῖσε ἔπαθον ἂν τὰς ψυχὰς καὶ οὐδὲ τῶν νῦν² ἀκουόντων ἐκτὸς πάθους γένοιντ' ἂν³ αἱ ψυχαί· ἀλλ' οὐχὶ καὶ ἡ μάρτυς, ὡς ἐγώμαι, μᾶλλον δὲ καὶ τὸ τῆς ἀληθείας

2. ταύτης F. — 3. τὸ F.

37. — 1. κρείττων F. — 2. μόνως F.

39. — 1. σφετέροις F. — 2. νῦν F. — 3. γένοιντ' ἂν F.

παρίστανται ὥς, ὄντας· τί καὶ ἀνάνδρην ἔπαθεν, ἀλλ' ἐρρωμένῃ· μὲν ἔφερε τὴν ψυχὴν, εἰ καὶ τὸ
 σῶμα κατακλυπτοῦ ἦν. τὸν δὲ νοῦν ἀνέχετο πρὸς τὸν Θεόν· χεῖρας γὰρ ἐπαίρειν οὐκ ἦν οὐδ' ὀφθαλμοῦς
 ὑπὸ τοῦ σκαιοῦ πιεζομένη καὶ ὀλεθρίου ἐκείνου μηχανήματος· ἐπεκαλεῖτο δὲ τὸν Θεὸν ἀσράτως αὐτῆς
 * 101. 223 ἐπιλαθέσθαι καὶ κουφίσαι· τῶν ὀδυνην καὶ τῆς τοιαύτης ἀνωτέρας δεῖξαι βασάνου καὶ θαυμαστὸν ἐν-
 τεῦθεν φανῆναι καὶ Θεὸν ἀληθῆ κηρυχθῆναι καὶ τινὰς πρὸς τὸ τῆς ἀληθείας βλέψαι ὥς· ὁ δὲ ὅλητα κατ'
 εὐχὴν ἀπηντήκει τῇ μάρτυρι.

40. Λύεται μὲν γὰρ αἴφνης — τῆς θαυμαστῆς σου, Χριστέ, δυνάμει — δεσμοῦ τοῦ πιεζόντος·
 ἀνίσταται δὲ καὶ τοῖς πᾶσιν ὑγιῆς καὶ φαιδρὰ καθαῖται· ἐντεῦθεν ὑψίστει τῷ σεσωκότι Θεῷ·
 « Ἐὐχαριστῶ σοι, λέγουσα, ποιητὰ τῶν ὅλων καὶ δημιουργέ, ὅτι καὶ αὖθις ἐκ θανάτου ἐρρώσω μου
 τὴν ψυχὴν, καὶ τὴν θαυμαστὴν σου ἐδείξω δυνάστείαν ἐν ἐμοί. » Καὶ ἔτι· « Ἀγαθότατε, εἰς τέλος
 ἀντιλαβὸν καὶ ἐνίσχυτον τὸν τῆς ἐμῆς ἀθλήσεως τελειῶσαι δορόμεν καὶ πρὸς σὲ καταπαῦσαι τὴν ἀλη-
 θινὴν ζωὴν καὶ ἐπέραστον. » Οὕτω τῆς μάρτυρος εὐχομένης καὶ τὸν τῶν ὅλων ὑμνούσης καὶ δυσσι-
 πούσης Θεόν, συναρπάζεται τοῖς δοκίμοις καὶ πρὸς τὸ τῆς ἀσεβείας ἀνδράποδον τὸν πονηρὸν καὶ αὖθις
 φημι· δικαστὴν ἄγειται.

41. Καὶ ὅς ταύτην ἰδοὺν, τοῦ ὀρωμένου μόνον ἐγένετο, καίτοι γε καὶ πρὸς τὸ νοούμενον ἔδει δια-
 βλέψαι καὶ ἐπιγινῶναι ὥσπερ τὴν φύσιν τοῦ σώματος ὑγιαίνουσιν, οὕτω καὶ τὴν θεῖαν ἐνέργειαν,
 ἥτις αὐρατως καὶ τὸ σῶμα ἐνήργησε, καὶ ἀποθέσθαι μὲν τὸ δυσσεβὲς φρόνημα, ἐλῆσθαι δὲ τὸ σεβα-
 σθῆναι τὸν ὄντα Θεόν· ὁ δὲ πολλοῦ γε καὶ δεῖ, μάταιος ὢν καὶ ταῖς ματαιότησι συνισχημένος τοῦ
 ψεύδους, ὅθεν καὶ μᾶλλον ἐπὶ πλέον ἐγένετο τῆς κακίης ἥπερ τῆς ἀληθείας· διὸ καὶ πῇ μὲν ὑπὸ τῆς
 ἀληθείας ἐλεγχόμενος ἐπειρᾶτο καὶ ἄκων ταύτην ὁμολογεῖν, πῇ δὲ ὑπὸ τῆς ἀνάγκης κρατούμενος καθῆστο
 ἀμνηστων.

42. Ἐἴς· αὖθις ἀναλαμβάνων ἑαυτὸν· « Ἐἰπέ μοι », ἔλεγε πρὸς τὴν μάρτυρα, « πῶς ταῦτα ποιεῖς,
 ὦ γύναι· καὶ αἴφνης τῶν πληγῶν μεταβάλλῃ καὶ βραδίως οὕτως ὑγιαίνοντα φαίνῃ καὶ πάντα ἐκπλήτ-
 τεις, καὶ ὁ μὲν τοὺς θεοὺς καὶ ἐμὲ δὴπου τὸν ἔμφορον νοῦν ἔχοντα, ὡς μικροῦ με μηδὲ δύνασθαι
 * 101. 224 ἐσκέφθαι, πῶς σοι συμβαίνει τὸ μετεστράφθαι οὕτω βραδίως ἀπὸ τῶν χειρόνων· πρὸς τὰ βελτίω· εἰ
 οὖν θέλῃσεις τὸ ἀληθὲς ἡμῖν ἐξεπεῖν καὶ ἀφελῆσθαι τῶν ἡμετέρων ψυχῶν τὸ περὶ αὐτὸ ἐσφάλλθαι,
 χάρις ἔσται σοι παρ' ἡμῖν, μᾶλλον δὲ παρὰ τε βασιλεῖ καὶ αὐτοῖς δὴπου τοῖς θεοῖς· εἰ δ' οὖν, ἐπεὶ
 οὐ δυνατόν μοι, ὡς γε ὁρῶ ἐξ ὧν ἐργάζῃ, μήτε μὴν πείσαι σε μεταβάλλεσθαι μήτε μὴν ἐξαρκεῖν με
 κολάσεις ἐπινοεῖν, τῇ τελευταίᾳ τιμωρίᾳ τῇ θανάτῳ σε παραδώσω· τυγλὸν γὰρ ἂν οὕτως ἡμῖν συμβαίῃ
 ἀπὸ ἀλλήλων σου τῶν τε ἐπινοητῶν καὶ μαγγανειῶν· καίτοι γε δέδοικα καὶ οὕτω μοι περιεργείαις τιτὶ
 χρησαμένη, ζῶσα καὶ αὖθις ὀφθῆσθαι καὶ τοὺς πλείους ἐντεῦθεν ἐξαπατήσεις. »

43. Οὕτω μὲν οὖν ὁ κατάρματος ἀστρολόγος ἐκεῖνος, τοῖς οἰκείοις διενεργούμενος δαίμονσι, φλυαρός
 τις εἶναι ἐξ ὧν ἔλεγεν ἐγνωρίζετο, ἐπεὶ περ πολλάκις οὐ μόνον ἐωράκει ἀλλὰ καὶ ἠκηκόει τῆς μάρτυ-
 ρος περὶ τῶν τοιούτων ποιουμένης τὴν ἀπολογίαν, ὥστε οὔτε μαθεῖν οὔτε ἐπιγινῶναι ἕνεκά γε τὸ
 ἀληθὲς προεβάλετο τὴν ἐρώτησιν, ἀλλ' ἐπαπορῶν ἐφ' οἷς οὐκ ἠδύνατο ἐπιτυχεῖν, ὥσπερ ἐν κύκλοις
 τιτὶν ἑαυτὸν συστρέφων, τὰ αὐτὰ καὶ περὶ τῶν αὐτῶν διηρώτα.

44. Ἦ δὲ γε καλλιπάρθενος μάρτυς· « Τί πλείστακις περὶ τῶν αὐτῶν ἐρωτᾷς, ἀσυνείδητος ὢν
 καὶ μὴ θέλων τὸ ἀληθὲς συνιδεῖν· οὔτε γὰρ διὰ τὸ μαθεῖν προβάλλῃ τὸ ἀγνοεῖν οὔτε διὰ τὸ ἐπιγινῶναι
 τὸ ἀληθὲς ἐρωτᾷς, ἀλλ' ὥσπερ ἐθέλεις λαβὼν λαμβάνειν πρὸς τὸ τιμωρεῖσθαι ἡμᾶς καὶ τὴν οἰκείαν
 ἀσεβειαν συνιστᾷν, ἐπεὶ πολλάκις ἔγνωες τὴν τοῦ ἐμοῦ Χριστοῦ δύναμιν, ἐφ' οἷς σὺ μὲν ὡμῶς καὶ ἀπαν-
 θρώπως ἡμᾶς ἐτιμωρήσω, ἐκεῖνος δὲ εὐεργετῶν οὐ διετίπεν, ὡς καὶ πᾶσαν πρόφασιν τῆς σῆς κακομη-
 γήσεως ψυχῆς ἀφαιρεῖσθαι· ἢ τίνα γὰρ λόγον ἔχειν δοκεῖς ἐμὲ ὑπολαμβάνειν, ἐν δεσμοῖς οὖσαν καὶ τὰ
 ἀνήμεστα πάσχουσαν, μαγγανείαις ἢ περιεργίαις ἀποτίθεσθαι μὲν τοῦ σώματος τὰς πληγὰς, ἐπενδύεσθαι
 δὲ τὸ ὑγιαίνειν ἐξαίφνης καὶ κρείττω φαίνεσθαι ἥπερ καὶ πρότερον; ποίαι τοίνυν ὁ βούλει, ἐπεὶ γε, ὡς
 * 101. 225 ὁρῶ, ἐκὼν τυφλώττων τυγγάνεις· ἐπεὶ τίνα εὐεργεσίαν αὐτὸς· πρὸς τῶν σὺν λαμβάνεις θεῶν, ὥσπερ
 ἄρα ἐμὲ ὁρᾷς πρὸς τοῦ ἐμοῦ εὐεργετουμένην Χριστοῦ; τάχα γάρ, ἂν ἐγνωρίσαμεν· σε εὐεργε-

4. ἀγανες Γ'. — 5. ἐρωμένην Γ'.

44. — 1. ἐγνωρίσαι μὲν Γ'.

τούμενον παρ' αὐτῶν, εἵπομεν ἄν, ὅτι εἰκότως τῆς ἐκείνων ὑπεραγωνίζῃ δόξης· πρόσελθε τοίνυν τῷ
 σῷ θεῷ καὶ ἔκτεινόν σου τὴν δεξιὰν καὶ πάντως οἴμαί γε λήψῃ, εἰ μὴ τί γε ἄλλο, τὴν αὐτῆς ἀπώ-
 λειαν· εἰ δέ γε καὶ σεαυτὸν ἐμβαλεῖν βουληθείης, ταχὺ πάντως τροφή ἐκείνῳ γενήσῃ καὶ τὴν² ἀμοιβὴν
 πάντως ἔξεις ἀξίαν τοῦ σοῦ θεοῦ. Πῶς οὖν τῷ τοιούτῳ φθαρτικῷ πυρὶ ὅσα καὶ θεῷ προσανέχεις,
 5 καὶ ταῦτα ἐν καλῷ σοι διίσχυρίζῃ ἐστάναι τὴν γνώσιν; ἐμοὶ γάρ, ὡς πολλάκις εἰρήκειν, τὰ πάντα
 Χριστὸς ἐστὶν ὁ τοῦ Θεοῦ υἱὸς καὶ Θεός, καὶ οὐκ ἄν ποτε τὸν ἐμὸν ἀρνηθείην δεσπότην καὶ κύριον,
 καὶ δέῃ εἰ οἷόν τε μυρίους θανάτους ὑπὲρ τῆς δόξης ἐκείνου ἀποθανεῖν. »

45. Ὑπολαβὼν δὲ ὁ δικαστής· « Ὅρᾳς », ἔφη, « ὦ γύναι », ἐν πολλῷ θυμῷ, « ὁρᾳς, ὅπως ἡμᾶς
 ἐρεθίζεις τῷ θανάτῳ σε τάχιον παραπέμψαι· καὶ γὰρ παρ' ἡμῶν ἡμέρως ἐρωτωμένη, θρασεῖς αὐτῇ
 10 τοὺς λόγους ποιῇ. » « Οὐ θρασεῖς », ἔφη, « δικαστά », ἡ μάρτυς, « ἀλλ' ἀληθεῖς, εἰ καὶ αὐτὸς δι-
 βάλλειν ἐθέλεις¹ ἡμᾶς. » « Πῶς οὖν, φησί, διαβάλλω, γύναι; αὐτὴ μὲν γὰρ τὴν οἰκείαν ἀγωνίζῃ
 συνιστᾷ δόξαν καὶ ὅλη ὑπὲρ ταύτης γίνῃ, τὰ δὲ ἡμέτερα ἐξουθενεῖς καὶ τῷ τοῦ σοῦ Θεοῦ διίσχυρίζῃ
 κολασθησομένους πυρί, καὶ ταῦτα οὐκ ἐνταῦθα, ἀλλ' ὥσπερ ὀνειρώττους ἕτερόν τινα μέλλοντα αἰῶνα,
 ἀδηλόν τε καὶ ἀφανῆ, συνιστῶσα· κίχκεισε ἡμᾶς κολασθῆναι δεδίττῃ· εἰ μὲν οὖν τὸν βαθὺν ὕπνον τῆς
 15 ἀνοίας ἀποτιναχάμενη καὶ τῆς τοιαύτης ὀνειρώξεως ἐκτὸς γινομένη, προσελθοῦσα τοῖς θεοῖς θύσεις, εὖ
 ἂν ἔξεις πρὸς πάντα· εἰ δ' οὖν, ὡς καὶ πολλάκις εἰρήκειν, τῇ ἐσχάτῃ τιμωρίᾳ παραπέμψω, καὶ τότε
 ἂν τυχὸν ἡμᾶς ἔτι μαθήσῃ ἀπειλεῖν καὶ κολάζειν. »

46. « Ὅτι μὲν οὖν », ἡ μάρτυς ἔφη πρὸς τὸν δικάζοντα, « εἰ μὴ τῆς πλάνης ἀπαλλαγῆναι
 θελήσειας καὶ τῆς σῆς διανοίας τοὺς σοὺς θεοὺς ἀποπτύσειας * καὶ τῷ μόνῳ ζῶντι προσελθεῖν Θεῷ, τῷ * Fol. 225
 20 ἐμῷ ὀηλαδὴ Χριστῷ, εὐδοκήσειας, τὰ ἔσχατα πείσῃ καὶ δίκην δώσεις ἐν τῷ τῆς γεέννης πυρί, ὀηλον
 ἐκεῖθεν· ἀφ' ὧν¹ καὶ γὰρ ἔγνως εἰς ἐμὲ θαυμασίων τῷ ἐμῷ τελεσθέντων Θεῷ, τὸν ἐμὸν συνίστημι
 λόγον. Ὁ γὰρ οὕτως εὐεργετῶν κἄντεῦθεν ἑαυτὸν τῶν ὅλων δημιουργὸν παριστῶν, εὐδῆλον ὀηπου
 ὅτι καὶ κολάζειν δύναται, καὶ ἐν τῷ παρόντι μακροθυμῶν φαίνεται, ἀγαθὸς ὢν καὶ πάντας ἐθέλων
 σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας ἔλθειν, ὥσπερ ἄρα καὶ σέ, εἰ βουληθείης ἐπιγνῶναι τὸ ἀληθές· ἡ
 25 τί ἂν ἀπειρῇ τὸν πάντα δυνάμενον, δεηθείσης ἐμοῦ, χάναι σοι τὴν γῆν; καὶ πρὸς τὰ κατώτατά σε
 ταύτης διαβιβάσειεν, ὥσπερ ἄρα καὶ τὸν Δαθᾶν καὶ Ἀβειρῶν παθεῖν ἐγνώκαμεν παρ' αὐτοῦ· τὸ δὲ
 γέ με ἀποθανεῖν, καὶ μὴ αὐτὸς ἐπενέγκῃς, ἀλλ' ἡ φύσις πάντως ἐποιήσει μοι, τοὺς οἰκείους νόμους
 φυλάττουσα, ὥστε, καὶ αὐτὸς καὶ ἐκείνη τοῦτο ποιήσῃτε, τὸ ἐμοὶ ποθεῖνδόν πληρωθῆναι συμβήσεται·
 τοῦ γὰρ σώματος χωρισθεῖσα γενήσεται πάντως πρὸς τὴν ὄντως ζωὴν ἐπανελθεῖν καὶ τῷ Θεῷ μου
 30 ἐντεῦθεν πάντως συνέσομαι καὶ τῆς παρ' ἐκείνου εἰς τὸ διηνεκές ἀπολαύσομαι² χαρᾶς. »

47. Οὕτω μὲν οὖν ἡ καλλιπάρθενος μάρτυς μετὰ παρρησίας ἀκριβοῦς καὶ γνώμης εὐσεβοῦς τὴν
 οἰκείαν ὁμολογίαν ἐμπροσθεν πάντων διαβεβαιωσαμένη ὥσπερ τις εἰστήκει ὀλυμπιονίκης, τὸν τῆς δι-
 καιοσύνης στέφανον ἐκδεχομένη παρὰ τοῦ δικαίου κριτοῦ, τὸν ὑπὲρ ἐκείνου θάνατον ὑπομένουσα. Ἡ
 δὲ γε φαύλη ψυχὴ, ὁ ἐναγὴς δικαστής, ὅσα καὶ βέλη εἰς τὴν ἀσύνετον καρδίαν τοὺς λόγους δεξάμενος
 35 ἐξωγχοῦτο μὲν τῇ τῆς ἀλαζονείας ἐπάρσει, ἐξεκαίετο δὲ τῷ θυμῷ καὶ πῦρ ἀποπάλλειν ἐδόκει τῶν
 ὀφθαλμῶν καὶ πρὸς τοὺς συνόντας συνεχῶς ἐπιστρεφόμενος ἔλεγεν· « Ὅρᾳτε, ὦ παρόντες, τοῦ γυναιίου
 τούτου τὸ ἀναιδές· ὁρᾳτε, ὁπόσῃς μὲν τυγχάνει τῆς ἡμερότητος παρ' ἡμῶν, ὁπόσας δὲ ἡμῶν καταχέει
 τὰς λοιδορίας * καὶ ἀντιρρητορεύειν πειρᾶται καὶ διδάσκειν καὶ μεταφέρειν πρὸς τὴν οἰκείαν θρησκείαν· * Fol. 225
 40 τούτων δὲ πάντων οὐκ ἄλλος ἄλλ' αὐτὸς ἐγὼ εἰμι αἴτιος· φιланθρωπίᾳ γὰρ χρώμενος καὶ δι' ἡμερότητος
 καὶ συμπαθείας ἐθέλων τοῦ γραῖδιου τούτου περιγενέσθαι, ἐμπαίζομαί τε παρ' αὐτοῦ καὶ καταγελῶμαι·
 ἀλλ' οὐ μὰ τὴν ἔφορον δίκην τῶν σφετέρων θεῶν τὴν ἐμὴν ἐκφύγῃς, γύναιον, ἐσχάτην ἀπόφασιν,
 ἀλλὰ τὸ ξίφος σοι πάντως ἐπιστομίσει τὴν γλῶτταν· καὶ τότε γνώσει σαφῶς τὸν τῆς σῆς παραφροσύνης
 καρπὸν. »

48. « Εὐξαίμην ἄν », ἡ μάρτυς ἔφη, « τοῦτό μοι τάχιον γενέσθαι καὶ πρὸς τὸν οἰκεῖον ἐπανελθεῖν
 45 με δεσπότην. » « Γενήσεταιί σοι », φησὶν ὁ χάριστος δικαστής. Καὶ τοῦτ' εἰπὼν τοῖς ὀημίσις κελεύει

2. τὸν F.

45. — 1. ἐθέλειν F.

46. — 1. ἀφ' ὧ F. — 2. ἀπολαῦσαι F.

λέγων· Λάβετε ταύτην τῶν ἑμῶν μακρὰν ὀφθαλμῶν· οὐ γὰρ ὅλως ἀνέχομαι τοιαύτην οὖσαν ὁρᾶν· καὶ τῇ ξίφει τὴν ταύτης ἀρέλῃσθε κεφαλὴν, ἵν' οὕτω τὴν ἐσχάτην σιωπὴν σιωπήσασα οὐκ ἔνδονηθεῖ κατὰ Θεῶν καὶ βασιλείας καὶ ἡμῶν πολλὰ βλασφημῶς φθέγγεσθαι. Ταῦθ' ὁ μισθὸς ἐκεῖνος καὶ φονικὸς κελεύσας καὶ ἀναστὰς ὤχετο κατησχυμένος¹ καὶ ἡττημένος, ἐσχάτην ὀφλήσας αἰσχύντην, μὴ δυνηθεὶς περιγενέσθαι γηραιᾶς γυναικὸς καὶ πρὸς τὸ ἴδιον ἐπαγαγέσθαι βούλημά τε καὶ σέβασμα.

49. Ἡ δὲ καλλιπάρθενος μάρτυς πρότερον μὲν τοὺς δημίους αἰτησαμένη δοῦναι χαίρον πρὸς τὸ δευθῆναι τοῦ ὄντως Θεοῦ καὶ λαβομένη κῆρυγμα ἔλεον γενόμενον, τὸ ταύτης δεξιόμενον αἷμα, ἀνωτέραν μὲν γενέσθαι ποιῆσαι¹ τῶν ἀρχῶν τε καὶ ἐξουσιῶν τοῦ σκότους καὶ τῆς αὐτοῦ δοξῆς τυχεῖν ἀξιῶσαι², ἔπειτα δὲ καὶ τοῖς τηνικαῦτα πειραζομένοις χριστιανοῖς ἄνεσιν παρασχεῖν καὶ πάσης αὐτοῦς ἐξελέσθαι δυσχερείας τε καὶ κακώσεως, οὐ μὴν δὲ ἀλλὰ καὶ τοῖς ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ οὔσι καὶ αὐτὸν προσκυνοῦσι καὶ μόνον Θεὸν γινώσκουσι καὶ λατρεύουσι· καὶ οὕτω μετὰ τὴν εὐχὴν ἐπὶ τοῖς παρελθούσιν ἀγῶσι τὴν τελευταίαν δεξιόμενη πληγὴν, τὸν τῆς ἀθλήσεως ἀνεόχαστο στέφανον. Καὶ οὕτω χερσὶν ἀγγέλων τὸ ταύτης θεῖον πνεῦμα πρὸς τὸν³ πατέρα τῶν φώτων ἀνενέχθη Θεόν, χοροῖς ἀγγέλων τε καὶ ἀρχαγγέλων καὶ τῶν λοιπῶν δυνάμεων συνεσόμενον, καὶ τοῦ ἀκροτάτου ἀπολαύει³ τῶν ἐρετῶν.

50. Τὸ δὲ γε θεῖον καὶ πολυάθλον ταύτης σῶμα μετὰ γε τὴν ἐκτομὴν τῆς τιμίας κεφαλῆς χρι-
στιανοὶ τινες ἀνελόμενοι κάκεινῃν αὐτῇ συναρμόσαντες, ἐν ἐπιστημῇ τόπῳ κατέθεσαν· ὑπερφυῖ
δὲ τινα καὶ θαύματος ἄξια ἐκτεκηθείσης τῆς ἱερᾶς παρηκολούθησε κεφαλῆς· τὸ καταρρεῦσαν θεῖον αἷμα
ἐκ τῆς πληγῆς ἤρδευσε μὲν τὴν γῆν καὶ ὥσπερ σπόνγον διέθηκε· τοὺς δὲ γε παρόντας καὶ ὁρῶντας
τρόμος εἶλε καὶ συνεκλόνησεν· οὐ μὴν δὲ ἀλλὰ καὶ ὁ ἀὴρ εὐωδίας ἐπληρώθη ξένης καὶ θαυμαστῆς. Ὁ δὲ
γε ἥλιος ἀνώθεν ὥσπερ ἐπιστυγνύσας τῇ μαρτυρικῇ καὶ θεῇ σφαγῇ ἐφ' ἱκαναῖς ταῖς ὥραις τὰς ἰδίαις
ἀκτῖνας ἀπέκρυψε καὶ ἔτι γε μὴν ἐπαυζών τὴν στυγνότητα ζόφον περιεβάλετο. Οὕτως οἶδε δοξάζειν
Θεὸς τοὺς αὐτὸν δοξάζειν προσηρημένους.

51. Ἡ μὲν οὖν καλλίνικος μάρτυς Ἰα οὕτω ξένως καὶ ὑπερφυῖς βιώσασα, ὥσπερ ὁ λόγος ὑπέγραψε, καὶ οὕτω τὸν τῆς ἀθλήσεως δρόμον τελέσασα καὶ τοὺς ὁρατοὺς καὶ ἀοράτους ἐντεῦθεν ἐχθροὺς καται-
σχύνασα καὶ μετὰ τελευτὴν πολλοῖς τοῖς τῶν ἱαμάτων χαρίσμασι δοξασθεῖσα πρὸς τοῦ Θεοῦ, οὕτω
πρὸς ἣν ἐπόθει ἐπανῆλθε ζωὴν. Μεθ' ὕστερον δὲ παρὰ τοῦ τῶν εὐσεβῶν βασιλέων, ἡνίκα ἡ πυρκαϊὰ
μὲν ἐσθῆσθη τῆς ἀσεβείας τῇ δυνάμει Χριστοῦ, τὸ τῆς εὐσεβείας δὲ κῆρυγμα φῶς, πρὸς τὴν ὀλιγωρίαν
ἀνεκομίσθη Κωνσταντινούπολιν τὸ ταύτης πολυάθλον λείψανον· καὶ ναὸς αὐτῇ ἰδρύνθη περικαλλὲς καὶ
ἐν αὐτῇ κατετέθη, πολλὰς τῶν ἱαμάτων τοῖς αὐτῇ προσερχομένοις πιστῶς χάριτας ἀναδύζων.

52. Ἐπεὶ δὲ κρίμασιν οἷς οἶδε Θεὸς ἡ πόλις ἑάλω τοῖς Ἰταλοῖς, Ἀλεξίου μὲν, οὗ ἐπώνυμος
Ἀγγέλως, τηνικαῦτα τῆς τῶν Ῥωμαίων ἐπειλημμένου ἀρχῆς, τὸν ἴδιον δὲ ἀδελφὸν Ἰσαάκιον ταύτης
ἐξοστρακίσαντος, ἅπαν μὲν τὸ κάλλος ἀπέσθη τῆς πόλεως, ὅσον ἐν οἴκοις λαμπροῖς, ὅσον ἐν οἴκοις
ἱεροῖς, ὅσον ἐν εὐαγέσι σεμναῖσι· σὺν τούτοις πᾶσι καὶ τὸ ἱερὸν τέμενος τῆς μάρτυρος Ἰας διαφθαρέν,
ἐπὶ τῇ τῶν Μαγγάνων μονῇ, τὸ θεῖον ταύτης λείψανον μετετέθη, ἡνίκα καὶ αὐτῇ Θεὸς τοῖς Ῥωμαίοις
τὴν πόλιν ἀπέδωκεν, ὅσα καὶ σπαράχτας κόρυκας ταύτης ἐκδιώξας τοὺς Ἰταλοὺς, τῆς αὐτοκρατορικῆς
ἀρχῆς τοῦ Παλαιολόγου Μιχαὴλ κατέχοντος τὰς ἡνίας. Τούτου δὲ τῆς βασιλείας διάδοχος, οὐμενοῦν
τῆς γνώμης καὶ τῆς περὶ τὸ θεῖον σέβας δοξῆς, γέγονεν υἱὸς ὁ μεγακλεὲς καὶ μέγας Ἀνδρόνικος. τὸ
τῆς εὐσεβείας ὡραιότατον στήριγμα, τὸ τῆς ἐκκλησίας ἀσφαλέστατον καὶ περικαλλὲς ἑδραῖωμα, τὸ
πάσης ἀρετῆς καὶ καλοκαγαθίας περίδοξον ἄκουσμα.

53. Τηνικαῦτα τοίνυν καὶ ὁ παρὼν τῇ θεῇ μάρτυρι λόγος ἐγράφη, τοῦ γράψαντος ἐν τῇ τῶν
Μαγγάνων περικαλλεῖ εὐρισκομένου μονῇ, ἐπειδὴ τὸ τοῦ χρόνου μῆκος τὰ μὲν ὑπομνήματα, ὅσα
ἐγράφη τῇ μάρτυρι, ἴσχυσε διαφθεῖραι, τὸ δὲ ταύτης θεῖον λείψανον οὐκ ἠδυνήθη λυμῆνασθαι, καὶ
ταῦτ' ἐννακυσίων ἡλιακῶν κύκλων περιδραμόντων, οὕτω τοῦ Θεοῦ τὴν καλλίνικον μάρτυρα καὶ πρὸ
τῶν τῆς ἀθλήσεως ἀγώνων κἂν τοῖς ἀγῶσι καὶ μετὰ τούτους δοξάσαντος, δεικνύντος οἶμαι, οἷας ἔτυχε
παρ' αὐτοῦ δοξῆς ἡ θεῖα ταύτης ψυχὴ· εἰ γὰρ ὁ πῆλινος χρός οὕτω καὶ ἐπὶ τοσοῦτον ἐδοξάσθη, ὥς
ἐπὶ τοσοῦτοις χρόνοις μονοῦ καὶ ἑμψυχος εἶναι δοκεῖν, — ὅς γε καὶ μετὰ πολλάκις ἐξέπληξεν, ὥς ζῶντα

48. — 1. κατησχυμένος P.

49. — 1. ποιήσοι P. — 2. ἀξιῶσει P. — 3. ἀπολαύειν P.

τοῦτον θεασάμενον, ἀσινεῖς τοὺς ὄνυχας ἔχοντα — καὶ πολλαῖς ταῖς χάρισιν ἐλλαμπρύνεσθαι, πόσης εἰκὸς ἐννοεῖν χρὴ τὴν ἱερὰν ψυχὴν τῆς δόξης ἀπολαύειν παρὰ Θεοῦ; ἐγὼ μὲν οἶμαι, οὐκ ἀγγελικῆς οὐδ' ἀρχαγγελικῆς μόνον, ἀλλὰ καὶ γερουσικῆς καὶ τῶν ὑψηλοτέρων ταγμάτων, ὡς καὶ ἐκ δεξιῶν ἐστάναι οἱ παρθένοι καὶ μάρτυς τοῦ ταύτης νυμφίου Χριστοῦ.

5 54. Ταύτης τοίνυν ἡμεῖς, ὅσοι ἐν μεθέξει βουλόμεθα τῆς δόξης γενέσθαι Θεοῦ, τὴν ἀρετὴν μιμούμεθα καὶ τὴν ἀθλήσιν· καὶ γὰρ καὶ νῦν πάρεστιν ὁ διώκτης καὶ ἐχθρὸς τῶν ἡμετέρων ψυχῶν, ὁ ἀπ' ἀρχῆς ἀνθρωποκτόνος διάβολος, ὁ ἀοράτως διηνεκῶς ἡμῖν ἐπάγων τὸν πόλεμον· εἰ γοῦν ἐβελήσαιμεν νικηταὶ τοῦ πονηροῦ φανῆναι, τὸ ἐμποδὼν * ἔσται οὐδέν· καὶ γὰρ πρῶτον μὲν τὴν τοῦ Θεοῦ χεκτήμεθα * Fol. 227
χάριν, βοηθοῦσαν ἡμῖν καὶ πρὸς τὴν ἐκείνου συμπλοκὴν ὑπαλείφουσαν καὶ τῇ πίστει καὶ ἐλπίδι βρυν-
10 νύουσαν, ἔπειτα δὲ καὶ τὴν θεῖαν μάρτυρα¹ ἡμῖν συνεργοῦσαν καὶ τὸν κοινὸν ὑπὲρ ἡμῶν δυσωποῦ-
σαν δεσπότην· ἀλλ' ὣςδε τοῦ λόγου γενόμενον καὶ πρὸς τὸν τῆς σιωπῆς λιμένα τὸ τοῦ λόγου ἰστίον χαλάσαι βουλόμενον, ὀλίγ' ἄττα δεῖ με πρὸς τὴν ὁσιμὰ μάρτυρα φθέγγασθαι.

55. Ὡς σεβασμιωτάτη καλλιπάρθενε μάρτυς· δεῖ γὰρ με ὡς παροῦσάν σε προσφωνῆσαι· καὶ γὰρ ἀοράτως ἡμῖν ὡς πιστεύομεν πάρει· ὦ σεμνῶν παρθένων ἀγλαΐσμα, ὦ μαρτύρων ἐνθέων ὠράϊσμα,
15 ὦ ἀσκητῶν ἐντρύφημα χαριέστατον, ὦ νοερᾶς πάσης τε καὶ θείας φύσεως ἰσοστάσις, δέδεξο τὸν παρόντα λόγον, ὃν σοι¹ ὥσπερ τι δῶρον προσφέρομεν, τῆς ἀσκητικῆς σου καὶ μαρτυρικῆς διὰ Χριστὸν ἀθλήσεως τὰ παλαίσματά τε καὶ ἀγωνίσματα ὡς ἐνὸν ἱστορήσαντες, καὶ ἴλεον ἡμῖν δυσώπει γενέσθαι ὃν τοῖς ἰδίοις ἀγῶσι καὶ καμάτοις ἐθεράπευσας φιλανθρωπότατον κύριον, νῦν τε καὶ εἰς τὸν αἰῶνα τὸν μέλλοντα, ἵνα καὶ πάντες ὁμοθυμαδὸν τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν ἐπιτύχοιμεν τῇ αὐτοῦ φιλανθρωπίᾳ
20 καὶ χάριτι, ὃ πρέπει πᾶσα δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις, σὺν τῷ ἀνάρχῳ αὐτοῦ Πατρὶ καὶ τῷ πανα-
γίῳ καὶ ἀγαθῷ καὶ ζωοποιῷ Πνεύματι, εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

54. — 1. μάρτυραν F.

55. — 1. ὅσοι F.

IX

MARTYRION¹ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΒΑΔΗΜΟΥ ΑΡΧΙΜΑΝΔΡΙΤΟΥ.

25 1. * Ἐν τῷ χειρῷ τῆς τελειώσεως τῶν τεσσαρῶν ἀγίων μαρτύρων, συνελήφθη ὁ * V. Fol. 191
ἅγιος Βάδημος ὁ ἀρχιμανδρίτης σὺν μαθηταῖς αὐτοῦ τισιν ἐπτὰ καὶ κατεκλείσθη ἐν φυλακῇ κατὰ κέλευσιν τοῦ βασιλέως Σαβωρίου. Ὡς μᾶλλον οὗτος ὁ ἅγιος Βάδημος ἀπὸ πύλεως Βηθλαπᾶτ, γένους πλουσίου σφόδρα ὑπάρχων· ἀζιωθεὶς δὲ τῆς πολιτείας τῶν μοναχῶν, πάντα τὰ ὑπάρχοντα αὐτῷ διένειμεν πτωχοῖς καὶ οἰκοδομήσας μοναστήριον ἔξω τῆς

30 1. — 1. *praeit* μηνὶ τῷ αὐτῷ η' (*scil. april. 8*) V.

PASSIO SANCTI BADEMI ARCHIMANDRITAE.

1. * Quo tempore quadraginta illi sancti martyres interfecti sunt, com- * Fol. 191
prehensus fuit Bademus, sanctus archimandrita, una cum septem quibusdam suis discipulis, et regis Saporis iussu in carcere conclusus. Bademus autem
5 ille ortum ducebat ab urbe Bethlapat, ex familia admodum divite. Cum vero monachorum institutionem sequi coepisset, omnia sua pauperibus distribuit.

πόλως ἐκαθέζετο ἐκεῖσε ἐν αὐτῷ, ἐν ᾧ πασι σπουδάζων εὐαρεστεῖν τῷ Θεῷ καὶ τὸ θελημα αὐτοῦ πληροῦν². ἦν γὰρ πλήρης χάριτος καὶ ἀληθείας ὑπάρχων ὁ ἀνὴρ καὶ σκευὸς ἐκλογῆς ἐτύγγανεν τοῦ Θεοῦ.

2. Οὗτος οὖν ὁ ἅγιος ἐν τῇ φρονήσει αὐτοῦ τῇ θεῷ καὶ τελείᾳ ἀνῆλθεν εἰς τὸ ὄρος τοῦ Κυρίου καὶ κατεσκήνωσεν ἐν τόπῳ ἁγίῳ αὐτοῦ καὶ εὐλογίαν ἐδέξατο παρὰ Θεοῦ³

* Fol. 191^r σωτήρος αὐτοῦ καὶ ἐθεάσατο τὸ πρόσωπον * τοῦ Θεοῦ Ἰακώβ. Οὗτός ἐστιν ὁ καταλειφθεὶς μικρὸν ἄζυμον ἐν τοῖς καιροῖς ἡμῶν ἀπὸ τῆς τελείας ἐκείνης ζύμης τῶν ἐν ἀρχῇ τελειωθέντων ἁγίων μαρτύρων· ἐστερεώθη δὲ διὰ τοῦ αἵματος τῆς σφαγῆς αὐτοῦ τοῦ ἁγίου ἡ χαυνότης τοῦ καιροῦ ἡμῶν. Οὗτός ἐστιν ὁ ὄντως λίθος πιστός, ὁ λατομηθεὶς ἀπὸ τοῦ ὄρους τῶν ἀρχῆθεν πιστῶν· ἡρπάγη γὰρ ἐπὶ τὸ μυστήριον, ἵνα γένηται πᾶσιν ἡμῖν⁴ σωτηρίας ὁδός. Τοιαύτην γὰρ γενναίαν τὴν προαίρεσιν αὐτοῦ περὶ τὸ μαρτύριον ἐπεδείξατο καὶ τοιοῦτον ζῆλον παρέστησεν εἰς Θεὸν καὶ οὕτως ἀπὸ παντὸς ῥύπου καὶ σπύλου καὶ μολυσμοῦ διὰ τῶν ἔργων καθαρὸν ἔδειξεν ἑαυτόν, ὥς μὴ δύνασθαι λοιπὸν τὰς πονηρὰς πράξεις ἀντοφθαλμίσαι εἰς αὐτόν. Ἡ γὰρ ἀρπαγὴ εἶδεν αὐτόν, καὶ ἔφυγεν· ἡ ἐπιθυμία ἐθεάσατο αὐτόν, καὶ ἐτελεύτησεν· ὁ μαμωνᾶς ὁμοίως κατανόησας αὐτόν, ἐπτοήθη· ὁ⁵ χρυσὸς εἶδεν αὐτόν, καὶ ἀπεκρύβη· ὁ πλοῦτος ἐνέβλεψεν εἰς αὐτόν, καὶ συνετρίβη παρευθύ·

* Fol. 192^r ἡ ἀλχζονία κατεῖδεν¹ * αὐτόν, καὶ κατεκλάσθη παρ' αὐτῆς· ἡ ὑπερηφανία ἀντοφθαλμίσεν αὐτόν, καὶ ἐταπεινώθη παρευθύ· ἡ ὑψηλοφροσύνη καθόρασεν εἰς αὐτόν, καὶ ὡς κόνις συνε-

2. πληροῖν V.

2. — 1. καθεῖδεν V.

20

Cumque monasterium extra urbem aedificasset, illic residebat, studens in omnibus Deo placere, et quae divinae voluntati grata sunt, ea perficere; erat enim vir ille gratiae et veritatis plenus, et divinae electionis vas¹.

2. Hic igitur vir sanctus, divina quadam et perfecta prudentia ductus, ascendit in montem Domini et habitavit in loco sancto eius, benedictionem-⁵
* Fol. 191^r que accepit a Deo Salvatore suo, et aspexit faciem * Dei Iacob². Hic, qui nostris temporibus fermenti loco relictus fuit, ex perfecto illo sanctorum martyrum fermento³, qui ab initio perfecti fuerunt; eius autem sancti viri caede ac sanguine nostrorum temporum imbecillitas firmata est. Hic vere lapis fidelis sectus est a monte⁴ illorum, qui a principio fideles extiterunt;¹⁰
aptus enim fuit mysterii causa, ut nobis omnibus esset salutis via. Ita generosum et constans propositum in martyrio subeundo praestitit, ac talem animi ardorem in Deum ostendit, sicque ab omni sorde, labe ac macula purum se praebuit, ut prava facinora adversus illum nihil loci habere possent. Rapina ipsa statim procul ab eo fuit; cupiditates omnino extinctae nihil contra illum¹⁵
poterant; mammonas eius virtutem cognoscens, obstupuit; aurum se ab eo abscondit, divitiae statim ab eo spretae sunt; arrogantia confestim apud illum
* Fol. 192^r fracta est, superbia in eius conspectu * subito humiliata; tumor et animi elatio, ut pulvis, in eius oculis conculcata est; paupertas vero ad eius pedes

1. Io., I, 14; Act., IX, 15. — 2. Psalm. XXIII, 3-6. — 3. Gal., v, 9. — 4. Dan., II, 34.

πατήθη· ἡ μὲντοι πενία περὶ τοὺς πόδας αὐτοῦ ἐπάγη δυνάμει διόλου καὶ ἡ πρῶτης
 ταῖς πλευραῖς αὐτοῦ περιεσφίγγθη ἥ τε ἀλήθεια ἐπ' αὐτὸν ἀνέτειλεν καὶ ἡ δικαιοσύνη
 διέκυψεν εἰς αὐτόν, ἡ ἀγάπη αὐτὸν περιεπτύξατο καὶ ἡ εἰρήνη κατεφίλησεν αὐτόν καὶ
 ἔχρισεν· ἡ δὲ ὁμόνοια ἐν τῇ μένδρῳ αὐτοῦ ἐρυτεύθη· καὶ πάντων τῶν καρπῶν τῆς
 5 δικαιοσύνης πλήρης ὑπῆρχεν ὁ ἀνὴρ, πᾶσαι τε αὐταὶ αἱ ἀρεταὶ ἐνώκουν² ἐν αὐτῷ, ἐπειδὴ
 ἡ ὁσμη τῆς εὐωδίας τῆς ψυχῆς αὐτοῦ ὑπερβαλλόντως καθεκάστην εὐφραίνει αὐτῆς, καὶ
 τὸν καρπὸν αὐτοῦ τῶν ἀγαθῶν ἡδέως ἥσθιον.

3. Ὡς οὖν τετραμηνιαῖον χρόνον ἐν τῷ δεσμοπηρίῳ ἐποίησεν δεδεδεμένος σὺν τοῖς
 ἐπὶ μαθηταῖς αὐτοῦ, θλιβόμενος καὶ μαστιζόμενος συνεχῶς, πάντα δὲ προθύμως ὑπο-
 10 μένων διὰ τὴν εἰς τὸν Κύριον ἐλπίδα καὶ διὰ τὴν πίστιν τῆς ἀληθείας αὐτοῦ, ἣν τις * Fol. 192^v
 κατ' ἐκείνου καιροῦ ὀνόματι Νηρσάν ἀρχὼν τῆς πόλεως Ἀρίων τυγχάνων οὕτω λεγομένης,
 ἐνορίζε δὲ Βηδγερμῇ. Οὗτος τοίνυν ὁ Νηρσάν χριστιανὸς ὑπάρχων ἠναγκάζετο παρὰ τοῦ
 βασιλέως τοῦ προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, μὴ βουλόμενος δὲ ἀθετῆσαι τὴν πίστιν τοῦ Χριστοῦ
 ἐν δεσμοῖς γενόμενος κατὰ κλειστός ἐτύγγχανεν· ὕστερον δὲ χυνωθεὶς τὸν λογισμὸν αὐτοῦ
 15 καὶ πτοηθεὶς τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ, δειλία τοῦ μαρτυρίου κρατηθεὶς, διὰ τὰς μελλούσας ἐπὶ-
 γεσθαι αὐτῷ τῶν βασάνων ἀνάγκας οὐ συνεφώνησεν ἕως τέλους τῇ ἀγαθῇ αὐτοῦ ἀρχῇ,
 ἀλλ' ἐπεθύμησεν μᾶλλον τὸν πρόσκαιρον τοῦτον κτήσασθαι κόσμον, ἀποφυγὼν τὰς θλίψεις
 τῶν βασάνων. Ἀλλ' ὅμως ἀμφοτέρω ἐνθυμούμενος ὁ ἄθλιος, τῶν ἐκατέρων ἐξέπεσεν· καὶ
 γὰρ τὴν εἰς Θεὸν ζωὴν ἀπώλεσεν, ἀποφυγὼν τὸ μαρτύριον, τοῦ κόσμου τούτου οὐκ

20 2. ἐνώκουν V.

omnino fixa et corroborata est; mansuetudo latera ipsius fuit amplexa, veri-
 tas in eo exorta, et iustitia erecta; caritas illum amplexata et pax osculata
 coque gavisata est; concordia in ipsius ovili posita, omnibusque iustitiae
 5 fructibus vir ille plenus fuit. Omnes hae virtutes in eo viro habitabant,
 quoniam odor suavis ipsius animae mirum in modum singulis virtutibus iu-
 cundus erat, et ex illius candore animi tanquam fructum quemdam libenter
 percipiebant.

3. Cum igitur quattuor menses in carcere confecisset una cum septem
 illis discipulis vinctus, afflictus et assiduis flagellis verberatus, omnia prompto
 10 animo perpessus est, propter suam * in Deum spem, veritatis fiduciam. Erat * Fol. 192^v
 autem tempore illo quidam, nomine Nersan, princeps urbis, quae Aria dice-
 batur, in territorio Bedgerme. Hic Nersan, cum esset christianus, a rege
 ipso cogebatur solem adorare; sed cum nollet contra Christi fidem facere,
 in vinculis detinebatur. Postea vero animo remissiore factus, et corde percul-
 15 sus, martyriique formidine detentus, propter tormenta quae violenter in
 illum inferenda erant, non ita ut coeperat ad extremum usque perseveravit;
 sed mortalis et brevis huius mundi amore captus, tormentorum angustiis
 succubuit; sicque miser ille, cum utrumque appeteret, ab utroque excidit.
 Nam divinam vitam perdidit, martyrium fugiens, et huius mundi volupta-

1. Psalm. LXXXIV, 11, 12.

ἀπελκυσεν, τῆς ἐπιγείου δόξης ἐρασθείς. Τὴν γὰρ τοῦ προσκαίρου καὶ ἐπιγείου βασιλείας
 * Fol. 101 τολμᾶν ἀγαπήσας ἡ μάλλον ὑπὲρ τὴν τοῦ αἰωνίου καὶ ἐπουρανίου Θεοῦ, ὡμολόγησεν ποιεῖν
 τὸ θέλημα τῆς ἀποστασίας καὶ ὑπέειπεν εἰς πάντα τὰ θελήματα αὐτοῦ.

4. Ὡς δὲ ἔγνω ταῦτα ὁ βασιλεὺς περὶ τοῦ Νηρσά, ἐχάρη σφόδρα καὶ παρευτὴ ἐν
 τῷ λαβῶν τὸν ἄξιον Βάδτημον, ἐκέλευσεν λυθέντα αὐτὸν τῶν δεσμῶν εἰς τὴν αὐλὴν
 ἀγῆσθαι τοῦ παλατίου διὰ τῆς πλεονείας θύρας. Εἰσῆλθον οὖν, ἐνθα ἦν ὁ Νηρσάν δεδε-
 μένος, καὶ λέγει ὁ βασιλεὺς πρὸς δύο τινὰς τῶν ἀρχόντων ὅτι· « Ἐάν ἀποκτενεῖ
 Νηρσὰς τὸν Βάδτημον, λυθήτω τῶν δεσμῶν καὶ ἀπολαβέτω τὰ ὑπάρχοντα αὐτοῦ »· ἦν
 γὰρ κελεύσας τὰ αὐτοῦ πάντα τῷ ταμείῳ παραπεμθῆναι. Καὶ ἔστησαν παρὰ τὸν
 ἄξιον Βάδτημον πρὸ τοῦ Νηρσά· ὁ δὲ ἄθλιος τοῦτο ἀκούσας παρὰ τοῦ βασιλέως λεγθὲν
 καὶ ἐρεγόμενος τῶν προσκαίρων, λαβὼν τὸ ξίφος ἦλθεν τοῦ ἀποσφάξαι τὸν μαρτυρα τοῦ
 Χριστοῦ. Ἐντρομος δὲ γενόμενος, θέλων κατὰ γὰρ εἶν κατὰ τοῦ ἁγίου τὴν πληγὴν, ἐπάγη
 * Fol. 102 ὥσπερ λίθος εὐθύς. Ἀνέβλεψεν δὲ εἰς αὐτὸν ὁ τοῦ Χριστοῦ δοῦλος καὶ εἶπεν· « Ἔως τούτου
 ἐφύλασεν τὸ τέλος τῶν κακῶν σου, ὦ Νηρσά, ὥστε μὴ μόνον ἀρκεῖσθαί σε τὸν Θεόν σου
 ἀρνήσασθαι, ἀλλ' ἤδη καὶ τοὺς δούλους αὐτοῦ ἀποσφάττειν ἀγωνίζεσθαι· οὐαὶ σοι. οὐαὶ σοι,
 15 ταλαίπωρε, τί ποιήσεις ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ; ἢ ποῦ φύγῃς ἀπὸ τῆς φοβερᾶς κρίσεως, ὅταν σπῆς
 ἐνώπιον τοῦ φοβεροῦ ἐκείνου βήματος, τῷ μεγάλῳ καὶ αἰωνίῳ Θεῷ ἀπολογούμενος;
 Ἐγὼ μὲν τόνον, ὦ τρισάθλιε, ἐν τῷ μαρτυρίῳ τοῦ Χριστοῦ μου προθύμως τελειοῦμαι,
 πλὴν δὲ διὰ τῆς χειρὸς σου οὐκ ἤθελον ἀποθανεῖν, διὰ δὲ τινος ἄλλου ἤθελον ὑπομείναι. »

tibus frui non potuit, terrenam gloriam appetens. Cum enim caduci et terreni
 * Fol. 103 regis magis quam aeterni et caelestis Dei honorem amaret, se a Deo ipso
 velle deficere professus est, et omnibus quae rex vellet se obtemperare.

4. Rex igitur, ut audivit Nersan eo animo esse, valde gavisus est et
 statim de sancto Bademo cogitavit iussitque illum vinculis exsolutum in atrium
 palatii per obliquam ianuam duci. Bademo autem eo ingresso ubi Nersan
 vincetus detentus fuerat, rex duobus quibusdam principibus viris haec dicit :
 Si Nersan Bademum interficit, a vinculis solvatur et accipiat eius bona.
 Iusserat enim rex ipse omnia ipsius bona in fiscum conferri. Confestim igitur
 sanctum Bademum in medium constituerunt. Ille autem miser Nersan, ut
 10 audivit quod a rege dictum fuerat, cum caduca mundi bona appeteret, stricto
 ense ad Christi martyrem interficiendum profectus est. Sed tremore quodam
 correptus, cum plagam in virum sanctum infligere vellet, tamquam lapis
 * Fol. 103 statim immotus permansit. At Christi servus ad eum oculos erigens : * Usque
 eo, inquit, o Nersan, malitia tua progressa est, ut non solum tibi satis sit
 15 quod Deum tuum negaveris, sed et servos ipsius interficere contendas? Vae
 tibi, infelix. Quid facies in die illo, aut quo fugies a terribili iudicio, cum
 steteris ante horrendum illud tribunal, magno et aeterno Deo rationem red-
 diturus? Ego quidem, o miserrime, martyrio Christi mei prompto animo
 conficiar; at nollem tamen manu tua confici, sed ab alio quopiam mortem
 20 sustinere voluissem.

5. Ὁ δὲ μήτε τοῖς λόγοις τούτοις καμφθεὶς μήτε τὸ κελευσθὲν αὐτῷ ἰσχύων τελείως ἐργάσασθαι, παρέστησεν μὲν τὸ πρόσωπον αὐτοῦ ὡσεὶ λίθον καὶ τὰ σπλάγγνα αὐτοῦ ἔθετο σιδηρᾶ· ἐκρυσεν δὲ τὸν ἅγιον τετράκις τῷ ξίφει καὶ οὔτε ἅπαζ ἐπέτυχεν καιρίαν δοῦναι αὐτῷ τὴν πληγὴν καὶ ἀνελεῖν αὐτόν· λίαν γὰρ ἔτρεμεν ἡ χεὶρ αὐτοῦ. Ἐν μὲν οὖν τοιαύτῃ θλίψει παρέδωκεν * τὸ πνεῦμα αὐτοῦ ὁ μακάριος Βάδημος, κακινκάκως¹ ταῖς * Fol. 194
πληγαῖς ἀποθανὼν τοῦ ξίφους, ὡς πάντας τοὺς παρεστῶτας ἑλληνας θαυμάσαι τὴν ἄροβον ὑπομονὴν τοῦ ἁγίου μάρτυρος, ὅτι οὕτως ἐστὼς ὡς στύλος ἀσάλευτος τὰς βιχαῖς τῶν πληγῶν ἐπιφορὰς ἐδέχετο καὶ ἔμενεν τῇ καρδίᾳ ἀκίνητος· τὸν δὲ φονέα ἐκείνον διὰ τὴν ἀδράνειαν αὐτοῦ καὶ χυνότητα ἐξεμυκτήρισαν καὶ ἐβδελύζαντο. Ἀλλὰ δὴ καὶ
10 οὗτος ὁ Νηρσάν μετ' οὐ πολὺ τῆς ἀξίας ἀμοιβῆς ἀπῆλαυσεν, ἧς ἐπεδείξατο εἰς τὸν μάρτυρα τοῦ Χριστοῦ, πολλοῖς κακοῖς καὶ διαφοροῖς συσχεθεὶς καὶ διὰ ξίφους δεινῶς ἀπολλύμενος.

6. Ἐτελειώθη δὲ ὁ ἅγιος Βάδημος μηνὶ ἀπριλλίῳ ὁγδόῃ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν. Τὸ δὲ ἅγιον λείψανον αὐτοῦ ἔξω ῥιπνὸν τῆς πόλεως, ἀνείλαντο αὐτὸ ἄνδρες εὐλαβεῖς
15 λαθραίως καὶ κατέθεντο μετὰ πάσης ἐπιμελείας. Οἱ δὲ ἐπτά μαθηταὶ αὐτοῦ ἐποίησαν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ ἐγκατὰκλειστοὶ ἔτη¹ τέσσαρα· καὶ μετὰ τὴν τελευτὴν Σαβωρίου * ἐν * Fol. 194
εἰρήνῃ ἀπελύθησαν ἐν τῇ πίστει αὐτῶν, χάριτι Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

5. — 1. κακινκάκως V.

20 6. — 1. ἔτη V.

5. Ille vero neque his sermonibus erubescens, neque quod iussus fuerat valens perficere, faciem suam, ut lapidem, firmavit, et cor ferreum ac durum habens, sanctum virum saepius ense illo percussit. Sed nec semel opportu-
5 nam plagam infligere neque eum interficere potuit, eius enim manus valde tremebat. At beatus Bademus, cum eiusmodi angustiis affligeretur, * spiritum * Fol. 194
suum emisit, ensis ictibus tot tantisque confectus, ut omnes gentiles firmam sancti martyris patientiam admirarentur, quod velut columna quaedam im-
mobilis persistens, violentos plagarum impetus exciperet et corde stabilis maneret, homicidam vero illum propter imbecillitatem et lentitudinem irri-
10 derent et execrarentur. Sed et hic Nersan non multo postea mercedem recepit his dignam, quae in martyrem Christi commiserat, multis et diversis malis oppressus, et ense male perditus.

6. Sanctus autem Bademus martyrio consummatus est mense aprili, die octavo, in Christo Iesu Domino nostro. Eius vero reliquias extra urbem
15 eiectas sustulerunt clam viri religiosi, et omnem diligentiam adhibentes illas reposuerunt. Eius autem septem discipuli in carcere conclusi quattuor annos manserunt, et post mortem Saborii regis * in pace dimissi sunt; permis- * Fol. 194
sumque fuit ut in sua ipsorum fide permanerent, gratia domini nostri Iesu Christi, cui gloria est in saecula saeculorum. Amen.

X

MARTYΡΙΟΝ¹ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ² ΑΚΕΨΙΜΑ³ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΚΑΙ⁴ ΙΩΣΗΦ⁵
ΠΡΕΣΒΥΤΕΡΟΥ ΚΑΙ ΑΕΙΘΑΛΑ⁶ ΔΙΑΚΟΝΟΥ⁷.

* Fol. 53 * Ἰδοὺ⁸ δὴ εἰσέρχομαι εἰς φοβερόν τοῦ μαρτυρίου πέλαγος, εἴ γε δυνήθῃ διαπεραιωθεῖς
ῥθῆσαι εἰς τὸν τούτου λιμένα, καὶ εἰς τὰ μεγάλα αὐτοῦ περιπλέω κύματα, εἴ γε καταντήσω
εἰς τὸν αἰγιαλὸν αὐτοῦ. Ἐπεὶ δὲ τὸ βάθος αὐτοῦ ἄπειρον καὶ ὁ χειμὼν φοβερός, εἰς τὸ
σκάφος τῆς πίστεως τῶν γενναίως ἀλλήσάντων τούτο τὸ μαρτύριον καταρεύγω καὶ εἰς
τὰ ὄπλα τῆς νίκης αὐτῶν, ἵνα σωθῶ ὄντως γὰρ σκάφος τοῦτο στερρόν, ὅπερ οἱ τρεῖς σοφοὶ
κατασκεύασαν τέκτονες καὶ τρεῖς πρεσβύτεροι ἑντεχνον αἰσίστως ἐτελείωσαν διὰ τῶν οὐρανίων
βασάνων γενναίως κατασκευάσαντες· καὶ ἔχρισαν μὲν αὐτὸ ἔσθλην καὶ ἔζωθεν τῷ κύματι τῆς
σφαγῆς αὐτῶν, ἵνα μὴ κινηθῇ ὑπὸ τῆς ζέλης τοῦ πελαγίου διωγμοῦ· ἐστήσαν δὲ κατάρτιον¹⁰
ἐν αὐτῷ τὴν ἀλήθειαν τοῦ Χριστοῦ, ἵστίον τὴν πίστιν αὐτοῦ. κυβερνήτην τὴν ἀγάπην
αὐτοῦ· διὸ καὶ ἀκινδύνως ἔπλει ἐν τῷ κλύδωνι τοῦ σφοδρότατου πελάγους καὶ ἔνθα πλοῖα
πολλὰ καὶ σκάφη διεσπάγη⁹ καὶ ὑποβρύχια ταῖς κατακυγίσιν τῶν σφοδρῶν ἀνέμων τοῦ
διωγμοῦ κατέστη, εὐμαρῶς τούτο καὶ ἀσφόδως ἔδραμεν διὰ τῶν κυμάτων διὰ¹¹ τὴν
σπερρότητα αὐτοῦ. (Οἱ γὰρ τέκτονες· τούτου τοῦ σκαφους παρὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος τοῦ ποιήσαν-¹⁵
τος τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν τὴν κατασκευὴν αὐτοῦ¹¹ μεμαθήκασιν.

1. *proit* μηνὶ νοεμβρίῳ γ' ὁ γότος γ' K, μηνὶ νοεμβρίῳ γ' H. — 2. τοῦ ἀγίου ἱερομάρτυρος G. — 3. Ἀκεψίμα H, τοῦ *add.* G. — 4. *om.* H. — 5. τοῦ ἁγιοτάτου *add.* G. — 6. Ἀειθαλά H, K, τοῦ ἁγιοτάτου *add.* G. — 7. εὐλόγησον πάτερ *add.* K, κύριε εὐλόγησον πάτερ *add.* H. — 8. *prologum om.* G. — 9. διεσπάγη H *et prius* K, *qui postea scripsit* διεσπάγησαν. — 10. *om.* H. — 11. αὐτὸν H.

PASSIO SANCTORUM ACEPSIMAE EPISCOPI, IOSEPH
PRESBYTERI ET AEITHALAE DIACONI.

* Fol. 53 * Ecce iam tremendum martyrii pelagus ingredior siquidem transfretare
et ad portum appellere contigerit; et magnis eius fluctibus me committo,
siquidem accedam ad litus. Cum autem eius altitudo immensa sit et tempestas
terribilis, ad navigium fidei eorum, qui hoc certamen fortiter sustinuerunt, et
ad arma victoriae eorum confugio, ut salvus sim. Vere enim firma est illa ratis,
quam sapientes tres architecti et in arte industrii senes optime et fortissime
suis tormentis construxerunt; et linierunt illam intrinsecus et extrinsecus¹
suae mactationis sanguine ne procella persecutionis quateretur; et posuerunt¹⁰
in illa malum veritatem Christi, velum autem fidem eius, gubernatorem eius-
dem charitatem. Quare secura navigavit in saevissimi maris tempestate, et
ubi multae naves et cymbae diffractae dissipataeque sunt, obluctantibus per-
secutionis procellis, feliciter illa et intrepide per fluctus cursum tenuit propter
firmitatem eius. Qui enim navigium construxerant * ab architecto, qui fecit¹⁵
caelum et terram, artem didicerunt.

1. Gen., VI, 14.

- Ὁ μὲν οὖν κύριος αὐτῶν καὶ τῆς οἰκουμένης ἀπάσης Χριστὸς λόγῳ ἐπετίμησεν τῇ καταιγίδι καὶ τῇ θαλάσῃ, καὶ εἰσέγησεν· αὐτοὶ δὲ διαγωνισάμενοι πρὸς τὴν ζάλην καὶ τὰς καταιγίδας τοῦ διωγμοῦ διὰ τῆς δυνάμεως αὐτοῦ περιεγένοντο τῶν ἀντιπάλων. Τῶν δὲ τριῶν τούτων ἀθλητῶν ἦν τὸ σκάφος, ἐπειδὴ καὶ ἡ πίστις αὐτῶν ὑπῆρχεν μία· εἷς ἦν ὁ βοηθὸς αὐτῶν, ἐπειδὴ καὶ οἱ τρεῖς ἓνα σταυρὸν ἐβάσταζον· καὶ ἄμα¹² ἡ ὁδὸς αὐτῶν, ἔν γὰρ τὸ πνεῦμα τὸ ἅγιον ἐξ οὐρίας ἔπνει ἐν αὐτῷ· καὶ τρεῖς οἱ ἔμποροι οἱ ἐν αὐτῷ ἐμπορευόμενοι, ἐπειδὴ καὶ ὁ πλοῦτος αὐτῶν ἦν ἡ τριάς· ἐπληθύνθη ἡ ἐνθήκη αὐτῶν, ὥσπερ οὖν καὶ αἱ βράσανοι αὐτῶν ἐπλεόνασαν· καὶ ἐμεγαλύνθη ἡ ἐμπορία αὐτῶν, ὃν τρόπον ἐμεγαλύνθησαν καὶ αἱ θλίψεις αὐτῶν· ἐλιπάνθη τὸ κέρδος αὐτῶν, ὥσπερ οὖν ἐπιάνθησαν καὶ αἱ ἀνάγκαι αὐτῶν· ἐφαιδρύνθη καὶ ἐδοξάσθη ὁ θησαυρὸς αὐτῶν, ἐπειδὴ καὶ λίαν ἐδάμασεν αὐτοὺς τὸ δεσμωτήριον ἐν τῷ σκότει αὐτοῦ διὰ δὲ τὴν σπουδὴν τῆς προθέσεως αὐτῶν σὺν ἀγαλλιάσει καὶ πολλῇ παρησίᾳ ὑπεισῆλθεν τὸν τῆς ζωῆς λιμένα, ὃν οὐκ ᾤκοδόμησαν¹³ ἐν πολυτελείᾳ * βα- * Pol. 54
σιλεῖς τῆσδε τῆς οἰκουμένης οὐδὲ τεχνῖται τῆς γῆς τῇ ἑαυτῶν πολυπειρίᾳ εἰς ὕψος ἀνήγειραν οὐδὲ ἐδόξασαν αὐτὸν σαρκικοί· εἷς δὲ ἔστι σταυρὸς ὁ κοσμήσας αὐτὸ καὶ ὑψώσας εἰς πάντων ἀνθρώπων σωτηρίαν διὰ τούτων τῶν τριῶν ἐγαληνίασε τὸ μακρόμενον τοῦ διωγμοῦ πέλαιρος· διὰ τούτων κατεστρεφῆθη¹⁴ τὰ κορυφούμενα τῆς μαγίας αὐτοῦ κύματα· καὶ διὰ τούτων ἐδέθη τὰ στόματα τῶν θηρίων τῶν ἐν αὐτῷ, ἵνα μὴ ἀποκτένωσιν, καθάπερ ἀπέκτενον· διὰ τούτων ἐφράγη τὸ στόμα τοῦ δράκοντος, ὅπως μὴκέτι διαφθείρῃ¹⁵, καθάπερ διέφθειρεν· διὰ τούτων ἐσθέσθη ὁ θυμὸς αὐτοῦ τῶν ἀσπίδων τοῦ μὴκέτι ἀπολλύειν. ὥσπερ οὖν
- 20 12. ἄμα K, II. — 13. *corr. prius* ᾠκοδόμησεν II. — 14. κατεστρεφῆθη II. — 15. διέφθειρε II.

- Illorum quippe et totius mundi dominus Christus verbo imperavit procellae et mari, et siluit¹; illi vero contra motum procellasque persecutionis luctantes eius fortitudine adversarios superaverunt. Iam, horum trium athletarum, una fuit navis quia et una fides erat; unus erat auxiliator, quia unam crucem omnes gestabant; una quoque erat via quia unus Spiritus sanctus eisdem afflabat; tres etiam erant mercatores simul negotiabantur, quia una erat rerum copia, videlicet Trinitas; tantum multiplicata est sors eorum quantum tormenta augebantur; et cum angustiis crescebat eorum negotiatio, et lucrum cum suppliciis dilatabatur. Splendebat et celebrabatur thesaurus eorum, quia carcer suis tenebris eos vehementer afflixerat; per studium autem propositi eorum cum gaudio et fiducia magna intravit in portum vitae, quem non extruxerunt in magnificentia sua * reges terrae, neque huius * Pol. 54
mundi artifices peritia sua in altum excitarunt neque laudarunt homines carnales; una est crux quae illum ornavit et exaltavit ad salutem omnium hominum. Per illos tres furens persecutionis mare quievit; per illos sedati sunt eius furoris fluctus altissimi; per illos ligata sunt ora marinarum bestiarum ne homines occidere pergerent; per illos obstructum est os draconis ut eius infestationes cohiberentur; per illos extincta est ferocia serpentium eius ne interitum amplius inferrent. Ex profundo huius maris varias

1. Matth., VIII, 26.

ἀπώλλυνεν· ἐκ δὲ τοῦ βυθοῦ τοῦ πέλγους τούτου πολυτίμους ἀπηνέγκαν μαργαρίτας¹⁶ καὶ ἐν τῇ μεγίστῃ αὐτοῦ ζάλῃ ἐντίμους ἀνεκομίσαντο λίθους καὶ ἐν τῇ σφοδρᾷ αὐτοῦ καταιγίδι ἀμέτρητον ἐμπορίαν ἐκομίσαντο· οὗτοι ἔμποροι σοφοὶ εἰθισμένοι εἰς τὴν αἰώνιον ζωὴν ἐμπορεύεσθαι· οὗτοι ἐκεῖνοί εἰσιν οἱ κατελθόντες εἰς θάλασσαν ἐν πλοίοις καὶ ποιήσαντες ἐργασίαν ἐν ὕδασι πολλοῖς· ὧν εἰς τοὺς τραχεῖς καὶ φοβεροὺς τόπους ἐπλάνυνθη καὶ ὑψώθη ἡ ἐμπορία. 5

* Fol. 54^v Τοιγαροῦν ἱκετεύω σε, Κύριε, διὰ τοὺς οἰκτιρμούς σου, δὸς μικρὸν συνέσεως καὶ σοφίας διηγήσασθαι τὸ πάθος τοῦ μαρτυρίου αὐτῶν, οὐχ ἵνα δοῶμαι, δέσποτα ἀγαθέ, ἀλλ' ὅπως ὠφεληθεὶς ὠφελήσω, οὔτε ἵνα καυχῆσωμαι, ἀλλ' ἵνα οἰκοδομηθῶ καὶ οἰκοδομήσω καὶ φωτισθῇ ἡ διάνοιά μου ἢ ἐσκοτισμένη καὶ ὁ λόγος μου σχοιή πλάτος τε καὶ εὐροίαν, πλησθεὶς συνέσεως τῆς παρὰ σοῦ καὶ γνώσεως, ἀγάπης τε καὶ προθυμίας καὶ ἐλπίδος κτήσωμαι δύναμιν 10 καὶ βοήθειαν καὶ ὑπερασπισμὸν σωτηρίου καὶ ἐκ τοῦ παρχδείσου τῶν βασάνων αὐτῶν λάβω ἄνθη καὶ πλέξω στέφανον τῆς ἀλλήσεως αὐτῶν, ἔκ τε τοῦ θησαυροῦ τῆς ἐρωτήσεως αὐτῶν ἄρω¹⁷ χρώματα καὶ τελείαν εἰκόνα γράψω τῆς ἀνδρείας αὐτῶν.

Πῶς ὑμᾶς καλέσω, μαχηταὶ γενναῖοι, καὶ πῶς ὑμᾶς ἰνομάσω, ὧ ἀθλοφόροι πρεσβῦται καὶ ἰσχυροὶ ἀγωνισταί; οὔτινες στεφάνους ἰδόντες καὶ δόματα βασιλικὰ ἐνεδύσασθε νεότητα 15 εἰς πόλεμον καὶ θεασάμενοι βραβεῖα καὶ δῶρα ἐπουράνια εἰσῆλθατε¹⁸ προθύμως εἰς τὸν ἄγωνα τὸν δι' αἵματος· ἡ σμικρότης μου οὐ χωρεῖ τὰ νεανικὰ παλίσματα ὑμῶν διη-

16. πολυτίμους μαργαρίτας ἀπηνέγκαντο II. — 17. ἄρω K, II. — 18. εἰσῆλθετε II.

margaritas extulerunt, et in vehementissima procella collegerunt gemmas et immensas opes in violenta tempestate congregarunt. Hi sapientes negotiatores in vitam aeternam negotiationem exercere solebant. Ili sunt qui descendunt mare in navibus et laborant in aquis multis', quorum negotiatio dilatata est et elevata in asperis et horrendis locis. 5

* Fol. 54^v Quapropter, supplico te, Domine, per misericordiam tuam, da mihi parum intelligentiae et * sapientiae ad narrandam passionem martyrii eorum, non ut laudem colligam, magister bone, sed ut ipse utilitatem colligens aliis et praestem; non ut inani gloria fruam, sed ut ipse aedificatus alios aedificem et illuminetur mens mea obscurata et sermo meus copioso et facili cursu fluat, 10 repletus intelligentiae, quae est a te et scientia; amore et studio et spe concilium mihi fortitudinem et auxilium et defensionem salutaris et ex horto cruciatuum eorum colligam flores et coronam certaminis eorum texam, et ex thesauro quaestionis eorum desumam colores, perfectamque fortitudinis eorum imaginem depingam. 15

Quomodo vos vocabo, bellatores egregii, et quo nomine vos compellabo, o invicti senes et athletae fortissimi? qui videntes coronas et dona regia induistis iuventutem ad bellum, et aspicientes praemia et bona caelestia, alacri animo inistis certamen per sanguinem. Parvitas mea iuvenilia vestra

1. Psalm. cvi, 23.

γήσασθαι, ἀλλ' οὐδὲ τῆς νίκης ὑμῶν ἐφικέσθαι δύνανται· ὑμεῖς γὰρ ἐστε οἱ μεγιστᾶνες
 τῆς καθολικῆς ἐκκλησίας, οἵτινες διὰ τοῦ μαρτυρίου εἰς τὴν τιμὴν τῆς βασιλείας προεκάψατε·
 καὶ εἰ καὶ¹⁹ ἐγὼ τὸν ἀγῶνα ὑμῶν καθὼς ἐστὶν οὐχ οἷός τέ εἰμι διηγήσασθαι, ἀλλ'
 ἰδοὺ ἡ σφαγὴ ὑμῶν²⁰ καὶ τὸ αἷμα *ὑμῶν²¹ ὑπὲρ ὑμῶν φθέγγεται· καὶ ἐπεὶ περ τέλειοί * Fol. 55
 ἐστε²², οὐκ ἀθετεῖται μοι ἡ σπουδὴ τῆς προθέσεως οὐδὲ ἡ ιδιωτεία μου ἐξουθενεῖται· εἰ
 γὰρ καὶ τὰ χρώματά μου στυγνά, αὕτη ἡ εἰκὼν τῆς ἀθλήσεως ὑμῶν τελεία καὶ φαιδρὰ
 ὑπάρχει.

Ἀρχομαι τοίνυν ζωγραφεῖν τὴν εἰκόνα τοῦ νεανικοῦ φρονήματος ὑμῶν καὶ ὑψώσας ταύτην
 τῇ οἰκουμένῃ²³ ἀναστήσω, ἵνα προσέχωσιν αὐτῇ γενεαὶ αἱ ἐρχόμεναι καὶ δοξασθῇ ὁ Θεὸς
 διὰ τῆς ὑπομονῆς ὑμῶν, ἐπαινεθῇ δὲ καὶ τὸ γῆρας ὑμῶν μετὰ τῆς προθέσεως καὶ
 10 μεγαλυνθῇ²⁴ ἡ ἀθλησις ὑμῶν, ἵνα ἡ διήγησις ὑμῶν εἰς προθυμίαν ἐγείρῃ σοφοὺς πολλοὺς
 καὶ γνωρισθῇ ὁ πόλεμος ὑμῶν τῇ οἰκουμένῃ καὶ κηρυχθῇ ὁ ἀγὼν ὑμῶν εἰς τὰ πέρατα τῆς
 γῆς δυναμωθῶσί τε πολλοὶ καὶ ὀλιγόψυχοι πολλοὶ στεροποιοιθῶσιν καὶ οἱ πεπτωκότες
 ἀναστῶσιν.

Δεῦρο οὖν ἄκουσον σὺν πολλῇ προθυμίᾳ, ᾧ ἀκροατά, καὶ καμῶν ψήρισον ὥρας τε καὶ
 15 ἡμέρας καὶ μῆνας τριῶν ἡμισυ ἐνιαυτῶν, ὧν ἐν τοῖς δεσμοῖς ἐποίησαν, καὶ κατέχων τὴν
 ποσότητά τοῦ χρόνου ἐν τοῖς δακτύλοις σου μακροθύμως ἄκουσον παρ' ἐμοῦ μετὰ συνέσεως,
 ὅτι οὐ παρῆλθεν ἡμέρα²⁵ χωρὶς θλίψεως αὐτῶν οὐδὲ ἐπληρώθη ἄνευ βασάνων αὐτῶν· καὶ

19. *supra lin.* II. — 20. *corr. prius* σφαγὴ μῶν II. — 21. *om.* II. — 22. *τελειόιστε* II. — 23. *τὴν οἰκουμένην*
 20 K. II. — 24. *μεγαλυνθῇ* II. — 25. *om.* II.

certamina narrare nequit, sed neque assequi vestram victoriam. Vos enim
 estis principes catholicae ecclesiae, qui per martirium ad honorem regni
 pervenistis; et si ego quoque vestro certamini enarrando impar sum, ecce
 caedes et sanguis *vester pro vobis loquitur; et siquidem perfecti estis, * Fol. 55
 5 propositi mei studium non spernetur neque imperitia mea contemnetur. Si
 enim colores mei exsanguis, ipsa imago vestri certaminis perfecta et splen-
 dida est.

Incipio igitur simulacrum pingere iuvenilis animi vestri, illudque elevans
 in orbe terrarum constituam, ut in illud intendant generationes venturae et
 10 glorificetur Deus propter vestram patientiam, laudeturque senectus vestra
 cum proposito et magnificetur certamen vestrum, ut vestra narratio ad ala-
 critatem excitet multos sapientes et cognoscatur bellum vestrum toto orbe
 et praedicetur praelium vestrum usque ad fines terrae, corroborentur et fir-
 mentur multi pusillanimes et surgant qui ceciderunt.

15 Tu igitur, sedulo ausculta, o auditor; adesto animo et diligenter supputa
 horas et dies et menses annorum trium cum dimidio quibus in custodia detenti
 sunt; et postquam numerum digitis computatum tenueris, patienter a me au-
 sculta et intellege nullum praeterisse diem sine vexatione eorum neque cru-

* Fol. 55 ἐσπέραν γὰρ ἀπειλή σὺν αὐτοῖς ἐκθέουθεν καὶ πρῶτ' ἀσπίδας αὐτοῖς * διεδέχοντο· τοῦ δὲ
 μηχανὸς ἀρχιμέδου καὶ μεσοῦντος, περιβάλλοντες αὐτοῖς σχοινία κατὰ τῶν ψυῶν καὶ κνημῶν
 καὶ ὤμων μετὰ ξύλων ἄνδρες ἰσχυροὶ περισφίγγοντες ἀνθρώπων αὐτοῖς, ὥστε τὰ ὅσα
 αὐτῶν πάντα συντρίβεσθαι καὶ τὰ μέλη αὐτῶν ἀπ' ἀλλήλων διασπείσθαι ἐν ἡμέρᾳ τε καὶ
 δίψει ἐδάμαζον αὐτοῖς καὶ ἐκάστην τῇ ἀπὸ ἄρτου καὶ ὕδατος ἐνδείξιν συνεχῶς τε τοῖς
 λίθοις ἔβαλλον. Τούτων οὖν, ὧν τοσαύτη ἡ ὑπομονή, πόση ἄρα ἡ ἀνταπόδοσις; καὶ ὧν
 τοσαύτη ἡ καρτερία, πόσος ὁ μακαρισμὸς αὐτῶν; ὧν τε τοιαύτη ἡ ἀγάπη, πόση ἡ κληρο-
 νομία τῆς βασιλείας τῶν οὐρανῶν; καθὼς ὁ κύριος εἶπεν· Μακάριοι οἱ διωγμένοι ἕνεκεν
 ἐμοῦ, ὅτι αὐτῶν ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

1. Ἐν τῷ τριακοστῷ καὶ ἐβδόμῳ ἔτει τοῦ διωγμοῦ ἡμῶν ἀνεκαίνισθη¹ τὰ τῶν
 συμφορῶν ἡμῶν². Ἐξῆλθεν γὰρ δόγμα σκληρότατον³ καὶ ἐξουσία ἐδόθη⁴ τοῖς ἀρχιμάχοις,
 ἵνα πάντας τοὺς χριστιανοὺς τιμωρήσονται κατὰ τὸ ἄρεσκον αὐτοῖς. Οἱ μὲντοι⁵ ἄγιοι⁶ καὶ
 γενναῖοι τοῦ Χριστοῦ ἀγωνιστὰί⁷ κατεσφρόνησαν⁸ καὶ τοῦ βασιλέως καὶ τῶν διατάξεων αὐτοῦ
 καὶ τῶν ἀρχόντων πάντων⁹, ἐγκαρτεροῦντες τοῖς διωγμοῖς καὶ πάσχον βίας ὡς¹⁰ οὐδὲν
 λογιζόμενοι. Θεασάμενοι οὖν οἱ ἀρχιμάχοι, ὅτι τὸ τοῦ βασιλέως ἐξουθενεῖται δόγμα πολ-
 λὰ τε¹¹ ψυχὰ ἀπὸ τῆς πλάνης αὐτῶν ὑπὸ τῶν τοῦ κυρίου δούλων ἐπὶ τὸν Θεὸν ἐπι-
 στρέφουσιν¹², * διδασκόμενοι¹³ αὐτῷ μόνῳ λατρεύειν καὶ μήτε τῷ ἡλίῳ μήτε τῇ σελήνῃ

* Fol. 56 στρέφουσιν¹², * διδασκόμενοι¹³ αὐτῷ μόνῳ λατρεύειν καὶ μήτε τῷ ἡλίῳ μήτε τῇ σελήνῃ

1. — 1. πάλιν *add.* (i). — 2. καὶ ἀνερεπίσθη τὰ τῆς παραχρῆς καὶ ἀνέστη κατὰ ἡμῶν ἡ πονηρὰ τῶν ἀρχόντων
 μηχανή *add.* (i). — 3. ἐχθρότατον (i). — 4. παρὰ τοῦ βασιλέως Περσῶν πάσι *add.* (i). — 5. (ἀρέσκον-μὲντοι) ἀρεστοὶ
 τῇ ψυχῇ αὐτῶν· τούτου οὖν οὕτως τοῦ ἀνόμου ἐκφωνηθέντος δόγματος οἱ (i). — 6. οὗτοι *add.* (i). — 7. οὐκ ἐρυθρίασαν
 τὸ σύνολον ἐν τινὶ ἀλλὰ *add.* (i). — 8. ἔτι *add.* (i). — 9. ἀπάντων (i). — 10. εἰς (i). — 11. καὶ πολλὰ (i). — 12. αὐ-
 τῶν ἀποστρέφουσι καὶ ὑπὸ τῶν τοῦ Χριστοῦ δούλων κατηγούμενοι ἐπὶ τὸν Θεὸν ἐπιστρέφουσι (i). — 13. παρ' αὐτῶν
 τοῦ *add.* (i).

ciatu; singulis enim vesperis minae cum ipsis decumbebant, et mane flagella
 * Fol. 55 ipsos excipiebant. Mense autem incunte et mediante, iniciantes ipsis funes in
 lumbis et tibiis et umeris cum lignis, viri validi eos constringebant suspende-
 bantque, ita ut omnia ossa eorum contererentur et membra eorum discerperen-
 tur; in fame et siti eos cotidie panis et aquae penuria cruciabant, atque assidue
 lapidibus contundebant. Illorum igitur, quorum tanta fuit patientia, quanta est
 merces? et quorum tanta fuit tolerantia, quanta est beatitudo? Quorum tan-
 tus amor, quanta hereditas regni caelorum? Sicut dicit Dominus: Beati qui
 persecutionem patiuntur propter me, quia ipsorum est regnum caelorum¹.

1. Trigesimo septimo contra nos persecutionis anno, iterata est calami-
 tatum nostrarum series. Emissum enim est decretum durissimum et potestas
 a rege Persarum archimagis facta est ut in omnes christianos animadver-
 terent prout sibi visum fuerit. Sancti autem et ingenui Christi athletae et
 regem et edicta et magistratus omnes spreverunt, forti animo persecutiones
 sustinentes omnemque cruciatum pro nihilo reputantes. Videntes ergo archi-
 magi nihili fieri regis decretum et multas animas ab eorum errore converti

* Fol. 56 ad Deum, a Christi servis * edoceri Deum unum colere et nec solem neque

1. Matth., v, 10.

προσκυνεῖν μήτε τὸ πῦρ καὶ τὸ ὕδωρ τιμᾶν, μὴ¹⁴ γαμεῖν¹⁵, ἀλλὰ μᾶλλον ἀγνείαν χίρεισθαι¹⁶ καὶ ταύτην φυλάττειν¹⁷ καὶ μετὰ βασιλέως εἰς πόλεμον μὴ ἐξίέναι μήτε¹⁸ χρόνους μαιίνεσθαι καὶ αἵμασιν ἀνθρώπων¹⁹, πάντα δὲ τὰ εἰς βρωσιν τῶν τετραπόδων νενομισμένα καὶ²⁰ πετεινῶν χωρὶς διαλογισμῶν θύειν τε καὶ ἐσθίειν, ἀλλὰ μὴν καὶ τοὺς νεκροὺς θάπτειν καὶ γνωρίζειν²¹, ὅτι περ καὶ τὰ ἄγρια ζῶα καὶ πάντα τὰ τετράποδα²² καὶ ἐρπετὰ μὴ τὸν σατανᾶν πεποιηκέναι, ἀλλὰ τὸν Θεόν²³, εἰσελθόντες²⁴ πρὸς τὸν βασιλέα καὶ τοὺς ἄρχοντας καὶ τοὺς μέγιστᾶνας αὐτοῦ²⁵ πάντα αὐτοῖς ἀνέθεντο.

2. Οἱ δὲ ἀκούσαντες¹, ὥσπερ πῦρ ἐν δρυμῷ οὕτω² τῷ θυμῷ κατὰ τῶν χριστιανῶν ἐξεκάζησαν³. Ἐν τῷ καιρῷ οὖν τούτῳ⁴ κατεσχέθη ὁ ἀγιώτατος ἐπίσκοπος Ἀκεψιμάς⁵, ἀπὸ πατρίδος Ἀνίθα⁶ καλουμένης⁷, πρεσβύτης πένυ⁸, ὀγδοηκοστὸν⁹ ἔτος¹⁰ ἄγων¹¹ τῷ μέντοι σώματι ἰσχυρὸς¹² καὶ ὠραῖος τῷ εἶδει σφόδρα¹³, γένους τε μεγάλου¹⁴ καὶ¹⁵ πλουσίου, καὶ ἀγάπην¹⁶ πολλὴν πρὸς τε ξένους καὶ¹⁷ πτωχοὺς κεκτημένος καὶ διὰ¹⁸ τῆς συνούσης αὐτῷ χάριτος πολλοὺς ἑλληνας ἐπέστρεφεν εἰς τὴν γνῶσιν τῆς ἀληθείας· ἦν δὲ καὶ εἰς πάσας¹⁹ τὰς ἐντολάς τοῦ κυρίου ἄμειπτος²⁰, ἐγκρατὴς τε²¹ οὐκ ἀπὸ ἄρτου καὶ ὕδατος μόνον, * ἀλλὰ καὶ ἀπὸ παντὸς πονηροῦ²² πράγματος. Ἐν δὲ τῇ κατανύξει τοσοῦτος²³ ἦν ἐν ταῖς * Pol. 56^r προσευχαῖς²⁴, ὥστε πάντα τρόπον²⁵ βρέχειν²⁶ τοῖς δάκρυσιν²⁷ εὐχόμενον.

14. μήτε G. — 15. μήτε ἄλλο τι εἰς ἀρετὴν τοῦ Θεοῦ συντείνων ποιεῖν *add.* G. — 16. προαιρεῖσθαι G. — 17. ἀσφαλῶς *add.* G. — 18. καὶ G. — 19. ἐγκυλίεσθαι *add.* G. — 20. τῶν *add.* G. — 21. τοῦτο *add.* G. — 22. τε *add.* G. — 23. δεδημιουργηκέναι αὐτὰ *add.* G. — 24. οἱ μισοὶ ἀρχιερεῖς *add.* G. — 25. αὐτῶν G.

20 2. — 1. ταῦτα *add.* G. — 2. ἢ ὡς θηρίον ἀπάνθρωπον αἷμα δειψῶν οὕτως G. — 3. ἐξεκαύθησαν G. — 4. τοῦ διωγμοῦ *add.* G. — 5. ἦν δὲ οὗτος ὁ ἅγιος *add.* G. — 6. Ἀνθηθᾶ G. — 7. οὕτω G. — 8. τῇ πολυῖα καὶ τοῖς χρόνοις ὑπάρχων G. — 9. γὰρ *add.* G. — 10. ἔτος ἦν G. — 11. ἐν τῇ ἡλικίᾳ αὐτοῦ *add.* G. — 12. ὑπῆρχεν *add.* G. — 13. σφ. τ. εἶδη ἐτύγγανεν G. — 14. ἦν *add.* G. — 15. σφόδρα *add.* G. — 16. ἀγάπην τε G. — 17. τοὺς *add.* G. — 18. ἦν διὰ δὲ G. — 19. (ἦν-πάσας) καὶ εἰς G. — 20. ἀμέμπτους εἶναι παρασκεύαζεν αὐτοὺς G. — 21. δὲ ἦν ἅγιος οὗτος G. — 22. κακοῦ G. — 23. αὐτοῦ τοσοῦτον G. — 24. ἐν ταῖς προσευχαῖς *om.* G. — 25. σχεδόν *add.* G. — 26. αὐτόν *add.* G. — 27. αὐτοῦ *add.* G.

lunam adorare, neque ignem et aquam honorare neque uxorem ducere, sed potius castitatem eligere eamque custodire, nec ad bellum cum rege proficisci nec homicidiis nec hominum sanguine inquinari, omnia vero quae cibandis quadrupedibus et avibus usui veniunt absque dubitatione immolare et etiam edere, sed et mortuos sepelire et exploratum habere fera animalia et quadripedia et reptilia non a satana sed a Deo creata esse; ingressi ad regem et magistratus eiusque primates, omnia eis exposuerunt.

2. Quae cum audissent, sicut ignis in silva ita iracundia adversus christianos accensi sunt. Hoc ergo tempore arreptus est sanctissimus episcopus Aceptsimas, ex patria quae dicitur Anitha, provecta aetate, octogesimum annum agens; corpore tamen robustus erat et forma admodum decorus; generis autem excelsi erat et divitis; amore magno erga advenas pauperesque tenebatur, et propter insitam sibi gratiam multos convertit gentiles ad veritatis cognitionem; irreprehensibilis erat in omnibus Domini mandatis, neque tantum modice pane et aqua utebatur * sed et ab omni opere malo abstinebat. In com- * Pol. 56^r punctione vero tantus erat ut, cum oraret, totum locum lacrimis rigaret.

3. Πρὸ δὲ τοῦ κρατηθῆναι αὐτόν¹ ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν συνέβη παιδίον μικρὸν ἀνατι-
 θραμμένον² ὑπ' αὐτοῦ, λεγόμενον Πάπαν, φθειρίζειν τὴν κεφαλὴν τοῦ μακαρίου³ καὶ φιλεῖν
 αὐτὴν καὶ εἰπεῖν· « Μακαρίη αὕτη ἡ φαλάκρα⁴, ἥτις διὰ τὸν Χριστὸν εἰς μαρτύριον⁵ ἔχει
 προχωρῆσαι », καὶ⁷ γὰρ ἦν⁸ φαλακρὸς⁹ ὁ ἄγιος. Ὁ δὲ περιλαβὼν ἐφίλησεν¹⁰ τὸ παιδίον καὶ
 εἶπεν· « Εἰσακουσθείης, τέκνον, καὶ ταχέως πληρώσει ὁ Θεὸς τὴν προφητείαν σου¹¹, καὶ
 δώῃ μοι τὴν μερίδα τούτην τὴν μεγάλην¹² τὴν ἐξεληθούσαν ἐκ¹³ τοῦ στόματός σου¹⁴. »
 Ἄλλος δὲ ἐκάθητο ἐκεῖ¹⁵ ἐλθὼν εἰς ἐπίσκεψιν τοῦ μακαρίου¹⁶ καὶ ἀκούσας ταῦτα¹⁷, ἐγέ-
 λασεν¹⁸ καὶ εἶπεν πρὸς τὸ παιδίον· « Τέκνον, εἰ οὖν¹⁹ οἶδας²⁰ καὶ περὶ ἐμοῦ, εἰπέ²¹, τί μοι
 ἀπόκειται. » Καὶ²² λέγει πρὸς αὐτόν τὸ παιδίον²³· « Ὡς ἀπέρχῃ αὐτὸς εἰς τὴν πόλιν σου,
 οὐκ ἔχεις φθάσαι εἰς αὐτήν, ἀλλ' ἐν τῇ ὁδῷ²⁴ τῇ καλουμένῃ Ἀθραδαρα²⁵ ἐκεῖ ἔχεις τελευ-
 τῆσαι. » Καθὼς δὲ²⁶ εἶπεν τὸ παιδίον, οὕτως ἐξέβη²⁷. Ὁ μὲν γὰρ μακάριος Ἀκεψιμᾶς
 ἐμαρτύρησεν²⁸ ὁ δὲ²⁹ κατὰ τὴν ὁδὸν ἐτελεύτησεν³⁰.

4. Ὑστερον δὲ μετὰ τὸ κρατηθῆναι αὐτόν¹, παρῇ δεδεμένος διὰ τῆς οἰκίας αὐτοῦ.
 * Fol. 57 Καὶ² λέγει τις³ πρὸς αὐτόν ἐν μυστηρίῳ· « Ἐντειλαι περὶ τῆς οἰκίας σου, ἵνα μὴ ἐρη-
 μωθῇ. » Καὶ⁴ ἐκτείνας τὴν χειρὰ αὐτοῦ⁵ εἶπεν· « Αὕτη ἡ οἰκία οὐκ ἔστιν ἔτι⁶ οἰκία μου
 καὶ αὕτη ἡ κληρονομία μου οὐκ ἔστιν⁷ κληρονομία μου, ἀλλ' οἰκία καὶ κληρονομία μου ὁ
 Χριστὸς ἐστιν, ὅτι πλὴν αὐτοῦ ἕτερον οὐδὲν ἠγάπησα. »

3. — 1. τὸν μακάριον Ἀκεψιμᾶν *add.* G. — 2. ἀναθρεπτάριον αὐτόν ὡς ὀνόματι G. — 3. αὐτοῦ G. —
 4. φθειρίζων *add.* G. — 5. ἡ γ. αὕτη G. — 6. καλὸν *add.* G. — 7. *om.* G. — 8. ἦν γὰρ G. — 9. ἀναράλας G. —
 10. κατεφίλησε G. — 11. εἰς ἐμέ *add.* G. — 12. σχεῖν *add.* G. — 13. διὰ G. — 14. τοῦ ἁγίου *add.* G. — 15. ἐκεῖσε
 ἐπίσκοπος G. — 16. τούτου Ἀκεψιμᾶ *add.* G. — 17. τὰ λεχθέντα *add.* G. — 18. ἴδαν *add.* G. — 19. *om.* G. —
 20. τοῦτο ἀκριβῶς μέλλειν συμβαίνειν αὐτῷ εἶπε *add.* G. — 21. *om.* G. — 22. ἀποκριθὲν δὲ G. — 23. τὸ π. λ. π.
 αὐτόν G. — 24. μονῇ G. — 25. Ἀδραν G. — 26. οὖν G. — 27. καὶ συνέβη γενέσθαι τοῖς ἐκατέροις G. — 28. κατὰ
 τὸν λόγον τοῦ παιδίου *add.* G. — 29. ἄλλος *add.* G. — 30. κατὰ τὸν λόγον αὐτοῦ τοῦ παιδίου *add.* G.

4. — 1. τὸν Ἀκεψιμᾶν *add.* G. — 2. τις τῶν συναπερχομένων αὐτῷ *add.* G. — 3. *om.* G. — 4. τοῦτο εἰπόν-
 τος ἐκείνου *add.* G. — 5. ὁ ἄγιος ἐπὶ τὴν οἰκίαν αὐτοῦ *add.* G. — 6. (ο. ἐ. ε.) οὐκέτι G. — 7. οὐκέτι G.

3. Antequam apprehenderetur, quadam die contigit puerulum quendam eius
 alumnum, nomine Papan, a pediculis purgare caput beati illudque osculari et
 dicere : O beatum calvitium quod propter Christum ad pulchrum martyrium
 incedet. Erat enim calvus sanctus. Qui puerum complectens deosculatus est
 et dixit : Exaudiaris, puer, et mox impleat Deus prophetiam tuam et det mihi
 partem illam magnam quam expressit os tuum. Alter vero sedebat illic qui
 venerat ad invisendum beatum; hisque auditis risit et dixit puero : Fili, si et de
 me nosti, dic quid mihi reservetur. Et dixit ei puer : Cum abieris tu ad civita-
 tem tuam, ad ipsam non pervenies, sed in via, quae dicitur Athradara, moritu-
 rus es. Sicut autem locutus est puer, ita res evenit. Beatus enim Acepsimas
 martyrium subiit secundum verbum pueri; alter vero per viam mortuus est.

4. Ulterius, postquam captus fuisset <Acepsimas>, vinctus transibat per
 * Fol. 57 domum suam. Et dixit ei aliquis secrete : Cave ne domus tua deseratur. Et
 extendens manum suam dixit : Haec domus non amplius est domus mea,
 et haec hereditas mea non amplius hereditas mea; sed domus et hereditas
 mea Christus est, quia praeter ipsum nihil aliud dilexi.

5. Ὡς δὲ παρέστησαν αὐτὸν ἐν¹ πόλει Ἀρβήλ ἐνώπιον Ἀδαρχώσχαρ² τοῦ ἀρχιμάγου, εἶπεν πρὸς αὐτόν³· « Χριστιανὸς εἶ; » Ὁ δὲ⁴ φωνῇ μεγάλῃ ἀποκριθεὶς εἶπεν⁵· « Χριστιανὸς εἰμι, καὶ ἓνα Θεὸν τὸν ἀληθινὸν προσκυνῶ. » Καὶ⁶ ὁ ἀρχιμάγος· « Οὐκοῦν⁷ ἀληθὴ ἐστὶ⁸ πάντα ὅσα⁹ ἤκουσα περὶ σοῦ, ὅτι πρὸς ἐναντίωσιν ἕκαστα διαπράττει τοῦ βασιλέως Σαβωρίου ἐν τῇ γῇ ταύτῃ, διδάσκων ἓνα σέβεσθαι Θεὸν καὶ αὐτῷ μόνῳ προσκυνεῖν; » Ὁ¹⁰ ἐπίσκοπος¹¹ εἶπεν¹²· « Πάντα, ὅσα ἤκουσας περὶ ἐμοῦ, ἀληθὴ¹³ ἐστὶν καὶ ἐν παρρησίᾳ ἓνα Θεὸν τὸν ἀληθινὸν κηρύσσω¹⁴ προσκυνεῖν αὐτόν¹⁵ καὶ σέβεσθαι¹⁶ καὶ μετανοεῖν¹⁷ καὶ τὰ ἀρεστὰ αὐτῷ πράττειν¹⁸ καθὼς¹⁹ γέγραπται ἐν ταῖς ἁγίαις ἡμῶν γραφαῖς. »

6. Ὁ¹ ἀρχιμάγος² εἶπεν³· « Ἐγὼ περὶ σοῦ ἤκουσα, ὅτι περὶ ἀνὴρ φρόνιμος εἶ καὶ τέλειος⁴· καὶ πρὸς τούτοις δὲ νῦν γηράσας ὀφείλεις ἐν τελειωτέρῳ τυγχάνειν καταστάσει· καὶ πῶς καθάπερ παιδίον πλανᾶσαι καὶ οὐ προσκυνεῖς τῷ ἡλίῳ οὔτε τιμᾷς τὸ πῦρ καὶ τὰ ὕδατα⁵ ὃν τρόπον ἡ γῇ τῶν Περσῶν πᾶσα⁷ σέβεται αὐτά; » Ὁ⁸ ἁγιώτατος ἐπίσκοπος⁹ * εἶπεν¹⁰· « Πολλὰ μωραίνει ἡ γῇ τῶν Περσῶν¹¹· ἐγκαταλείψασα γὰρ τὸν ποιητὴν¹² τῷ * Fol. 57^v ποιήματι αὐτοῦ καὶ κτίσματι προσκυνεῖ· ἐπειδὴ ἐπλανήσατε αὐτὴν ὕμεις¹³ ἐν τῇ ἀκαθάρτῳ ὕμῶν¹⁴ διδασχῇ ψευδίζοντες θεοὺς πολλοὺς, κτίσματα ὑπάρχοντας¹⁵ τοῦ μόνου Θεοῦ καὶ ποιητοῦ τῶν ἀπάντων. »

5. — 1. (α. ἐν) αὐτῷ οἱ δῆμοι ἐν τῇ G. — 2. Ἀδραχουσίθ G. — 3. ὁ ἀρχιμάγος *add.* G. — 4. ἅγιος *add.* G. — 5. (α. ε.) λέγει πρὸς αὐτόν G. — 6. ἔρη πρὸς αὐτόν G. — 7. χριστιανὸς εἶ καὶ *add.* G. — 8. εἰσὶν G. — 9. ἃ G. — 10. καὶ ἀποκριθεὶς ὁ G. — 11. Ἀχεψιμάς *add.* G. — 12. αὐτῷ *add.* G. — 13. ἀληθεῖς G. — 14. καὶ αὐτόν μόνον *add.* G. — 15. *om.* G. — 16. παραγγέλω *add.* G. — 17. ἀπὸ τῆς πλάνης ὕμῶν τοὺς ἀνθρώπους διδάσκω καὶ ἐπιστρέφειν πρὸς τὸν Θεὸν *add.* G. — 18. διαπράττειν καὶ καταγγέλειν G. — 19. καὶ *add.* G.

6. — 1. δὲ *add.* G. — 2. ἀκούσας ταῦτα *add.* G. — 3. αὐτῷ *add.* G. — 4. ὅτι G. — 5. περὶ τὸ νοεῖν *add.* G. — 6. τὸ ὕδωρ G. — 7. *om.* G. — 8. καὶ ὁ G. — 9. Ἀχεψιμάς *add.* G. — 10. αὐτῷ *add.* G. — 11. ἀρχιμάγε *add.* G. — 12. τῶν ἀπάντων *add.* G. — 13. οἱ ἀκάθαρτοι μάγοι *add.* G. — 14. καὶ βλαθερᾶ *add.* G. — 15. ὑπάρχοντα H. G.

5. Cum autem sisterent eum in urbe Arbel coram Adarchoschar archimago, dixit ille ad sanctum : Christianus es? Qui voce magna respondens dixit : Christianus sum et unum Deum verum adoro. Et archimagus : Nonne igitur vera sunt omnia quae de te audiavi te omnia fecisse Saborio regi adversa in hac terra, docendo unum colere Deum et eum solum adorare? Episcopus dixit : Omnia, quaecumque audisti de me, vera sunt, et aperte unum Deum verum praedico, ipsumque adorare et colere hominesque poenitere et quae placita sunt ei facere doceo, sicut scriptum est in nostris sanctis scripturis¹.

6. Archimagus dixit : Ego audiavi te hominem prudentem esse et perfectum. Nunc vero senex factus debes in perfectiore versari statu. Quomodo ergo tanquam puer in errorem induceris et non adoras solem neque colis ignem et aquam sicut universa terra Persarum? Et sanctissimus episcopus * dixit : Multa stulte agit terra Persarum; derelicto enim auctore, opus eius * Fol. 57^v et creaturam adorat. Vos namque decepistis eam impura vestra doctrina, statuantes deos multos esse quae creaturae solius Dei et auctoris omnium sunt.

7. Ὁ ἀρχιμάγος λέγει². « Ἀκάρτατον λέγεις τὴν ἀγνὴν καὶ ἀληθῆ διδασχὴν. ἢ ὁ βασιλεὺς κατέχει πάσης τῆς γῆς, ὦ κακοθάνατε; » Ἐπεὶ πρὸς αὐτὸν ὁ ἐπίσκοπος¹. « Καὶ ποῦ ἐστὶν ἡ ἀγνότης καὶ ἡ ἀλήθεια καθὼς φῆς τῆς διδασχῆς ὑμῶν. ὅποτε³ τὸν ἀληθῆ Θεὸν ἀρνεῖται καὶ τὰ κτίσματα αὐτοῦ θεοῦ ὀνομάζουσιν⁴ προσκυνεῖ; » Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν⁵. « Τέως ἄρτι ποίησον τὸ θέλημα⁶ τοῦ βασιλεῖος καὶ προσκύνησον τῷ ἡλίῳ· φεῖδουμαι γὰρ τοῦ γήρους σου. Εἰ δὲ μὴ ποιήσεις⁷ σὺν αἵματι αὐτὸ⁸ καταφέρω εἰς τὸν ἄδην. » Ὁ ἀγιώτατος ἐπίσκοπος⁹. Ἀκεψιμάς εἶπεν. « Φράζον τὸ στόμα σου, κύον ἀκάρτα, καὶ μηκέτι προσθήῃς¹² λαλῆσαι τοῦτο τὸ δυσσεβὲς ῥήμα. Ἐγὼ γὰρ ἀπὸ νεότητός μου ἐν τῇ ἀληθείᾳ τῆς¹³ Χριστοῦ πίστεως ἀνεστράφη¹⁴, καὶ νῦν περισσώ¹⁵ ἐν τῷ γήρα¹⁶ μου στεροποιουῦμαι καὶ ἐξουθενῶ τοὺς λόγους σου καὶ βδελύττομαι¹⁷, ἵνα 10
λάβω τὸν ἀκαρτὸν στέφανον¹⁸ εἰς ζωὴν αἰώνιον. »

* Fol. 58

8. Ἀπεῖρου δὲ¹ θυμοῦ πλησθεὶς ὁ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν τείνεσθαι² αὐτὸν εἰς μάστιγας. Καὶ οὕτως³ δεινῶς καὶ ἀπανθρώπως ἐμάστιζεν, ὥστε⁴ τὸ αἷμα αὐτοῦ τὴν γῆν πληρῶσαι⁵, καὶ δῆσας⁶ αὐτὸν ἀλύσει δυσὶν ὁ μακρότατος⁷ λέγει πρὸς αὐτόν. « Ποῦ ἐστὶν ὁ Θεός σου⁸; ἐλθέτω καὶ ῥυσάσθω σε⁹ ἐκ τῶν χειρῶν μου. » Καὶ ὁ¹⁰ μακάριος Ἀκεψιμάς εἶπεν¹¹. 15
« Ὁ Θεός μου. ὦ¹² ἀκάρτα, ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ ἐν τῇ γῇ ἐστὶν καὶ δυνατός ἐστι

7. — 1. ὁ δὲ (C). — 2. αὐτῷ *add.* (C). — 3. Ἀκεψιμάς *add.* (C). — 4. (καθὼς-ὅποτε) τῆς διδ. ὑμ. καθὼς σὺ λέγεις ἢ τίς (C). — 5. ὀνομάζει καὶ (C). — 6. δὲ *add.* (C). — 7. αὐτῷ *add.* (C). — 8. πρόσταγμα (C). — 9. (γήρους-ποιήσεις) γήρους εἰ δὲ μὴ ποιήσεις τοῦτο αὐτῷ τὸ γήρας σου (C). — 10. *om.* (C). — 11. ὁ ἀγ. ἐπ. *om.* (C). — 12. μὴ προσθεῖς ἐτι τοῦ (C). — 13. τοῦ *add.* (C). — 14. ἀνεστράφη (C). — 15. περισσώτερος (C). — 16. γήρει (C). — 17. αὐτοὺς *add.* (C). — 18. παρὰ Θεοῦ *add.* (C).

8. — 1. (ἀ. δὲ) ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου (C). — 2. οὕτως δὲ (C). — 3. (ἔμ. ὥστε) αὐτὸν ἐμάστιξαν οἱ δῆμοι καὶ ἐπὶ τοσοῦτον αὐτὸν ὡμῶς ἐδάσανησαν ἕως ὅτε] (C). — 4. ἐπλήρωσαν (C). — 5. κελεύσας δεθῆναι (C). — 6. ἀρχιμάγος *add.* (C). — 7. Ἀκεψιμά *add.* (C). — 8. νῦν *add.* (C). — 9. ὁ δὲ (C). — 10. αὐτῷ *add.* (C). — 11. *om.* (C).

7. Archimagus autem dixit : Impuram dicis sanctam veranque doctrinam, quam rex tenet omnis terrae, o misere moriens ! Dixit ei episcopus : Et ubi est puritas et veritas, sicut dicis, doctrinae vestrae, quae Deum verum negat et creaturas eius deos nominat et adorat ? Archimagus dixit : Usque modo fac voluntatem regis et adora solem ; parco enim senectuti tuae. Nisi vero hoc feceris, cum sanguine illam dimitto ad infernum. Sanctissimus episcopus Acepsimas dixit : Obtura os tuum, canis impure, et noli amplius hoc impium verbum loqui. Ego enim a iuventute mea in veritate fidei Christi nutritus sum, et nunc in senectute mea magis stabilior et nihili facio sermones tuos, et execror eos, ut accipiam incorruptibilem coronam in vitam aeternam. 10

* Fol. 58

8. Iracundia autem repletus impius iussit eum extendi * ad flagra ; et adeo atrociter et inhumaniter eum flagellavit ut sanguine eius terra impleretur. Et cum iussisset eum ligari catena duplici homo scelestissimus dicit ad eum : Ubi est Deus tuus ? Veniat et cripiat te ex manibus meis. Beatus autem Acepsimas dixit : Deus meus, impure, in caelo et in terra est et potens 15
est eripere me ex manibus tuis. Nunc autem de quo te iactas, superbus et

ἐπισκοπῇ με ἐκ τῶν χειρῶν σου¹². νῦν δὲ κατὰ τίνος ἀλαζονεύῃ καὶ ὑπερηφανεύῃ¹³
νεκρὸς ὢν καὶ ἐν τῇ ζωῇ σου¹⁴ μὴ πιστεύων Θεῷ¹⁵ ζῶντι μήτε¹⁶ προσκυνῶν αὐτῷ;
Ὡς περ δὲ ἄνθρωπος¹⁷ ἀγροῦ, οὕτως ἐκπέσῃ¹⁸ καὶ ξηρανθήσῃ καὶ ἀποθανεῖ¹⁹ τοῦτον τὸν
φαινόμενον θάνατον· καὶ πάλιν ἐγερεῖ σε ὁ Θεός μου εἰς αἰωνίαν δόλῃσιν²⁰, ὥστε ἐν τῷ
πυρί, ὃ²¹ νῦν σέβῃ, θαυμάζεσθαι καὶ κατακαίεσθαι²² τὴν ψυχὴν σου²³ καὶ τὸ σῶμα. »
Καὶ²⁴ λίαν θυμωθεὶς²⁵ ὁ ἀσεβέστατος²⁶ ἐκέλευσεν ἐν²⁷ ἐτέραις ἀλύσεσιν βαρεῖαις²⁸
σφόδρα δεθέντα αὐτὸν βληθῆναι εἰς τὴν σκοτεινὴν²⁹ φυλακὴν³⁰.

9. Τῇ δὲ ἐξῆς¹ κατεσχέθη Ἰωσήφ ὁ ὀσιώτατος πρεσβύτερος, ἀπὸ κώμης Βηθγαθωβᾶ
ἐρμηνευομένης² Καλλιγράφου, καὶ αὐτὸς³ γέρον ὑπάρχων⁴· ἐβδομηκοστὸν⁵ γὰρ ἔτος
ἦγεν⁶, ὥραϊος⁷ ὢν⁸ πάνυ τῷ εἶδει, μέγαν τε⁹ ζῆλον ἔχων εἰς¹⁰ τὸν Θεὸν καὶ εἰς τὴν
λειτουργίαν τῆς ἱερατείας αὐτοῦ. Ἐν ταύτῃ τῇ¹¹ ἡμέρᾳ κατεσχέθη καὶ ὁ εὐλαβέστατος
διάκονος Ἀειθαλᾶς, ἀπὸ κώμης¹² λεγομένης Βηθνωεδαρᾶ¹³, καὶ αὐτὸς πρεσβύτερος¹⁴, ἐξῆ- * Fol. 38v
κοστὸν ἄγων ἔτος πλήρης¹⁵ ὑπάρχων τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ· ἐξ ὅλης γὰρ¹⁶ ψυχῆς ἡγά-
πησεν σφοδρῶς¹⁷ τὸν κύριον, ζῶν¹⁸ τῷ ἁγίῳ πνεύματι¹⁹, αὐστηρὸς δὲ²⁰ καὶ ἐλεγκτικὸς
τῷ λόγῳ καὶ τῷ²¹ προσώπῳ²² φαιδρὸς²³ καὶ τῇ διανοίᾳ²⁴ ἐπιεικής. Παρέστησαν δὲ
ἀμφοτέρους²⁵ ἐνώπιον τοῦ ἀρχιερέως ἐν τῇ αὐτῇ πόλει Ἀρβελῇ.

12. τῶν ἀνόμων καὶ οὐκ ἀδυνατεῖ ἐν τινι G. — 13. ὑπ. καὶ ἄ. εἰπέ μοι G. — 14. ταύτη add. G. — 15. τῷ
Θ. τῷ G. — 16. εἰς τοὺς αἰῶνας μηδὲ G. — 17. τοῦ add. G. — 18. ἐκπέσῃ K, ἐκπέσης G. — 19. ἀποθανεῖ G. —
20. κρίσιν G. — 21. οὕτω δ G. — 22. (χ. γ.) om. G. — 23. αὐτὴν add. G. — 24. ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου add.
20 G. — 25. κατ' αὐτοῦ add. G. — 26. ἀρχιερέως add. G. — 27. om. G. — 28. βαρυτέραις G. — 29. σκοτεινότεραν
G. — 30. οἱ δὲ δῆμιοι ἐποίησαν τὸ προσταχθέν add. G.

9. — 1. ἡμέρα add. G. — 2. (ἀπὸ-ἐρμ.) ὁ ἀπὸ τῆς πόλεως Βηθγαθουβᾶ, ἥτις ἐρμηνευομένη λέγεται G. — 3. δὲ
ὁ ἄγιος Ἰωσήφ add. G. — 4. ὑπῆρχεν G. — 5. ἐβδομηκοστοῦ G. (sic). — 6. ἐν τοῖς χρόνοις αὐτοῦ add. G. —
7. δὲ add. G. — 8. ἦν G. — 9. δὲ G. — 10. εἶχεν πρὸς G. — 11. τῇ αὐτῇ δὲ G. — 12. ὑπάρχων add. G. —
25 13. Βηθνωεδαρᾶ G. — 14. πρεσβύτερος ὢν G. — 15. ἔχων ἔτος ἐν τοῖς χρόνοις αὐτοῦ πεπληρωμένος G. — 16. αὐτοῦ τῆς
add. G. — 17. σφόδρα G. — 18. ζῶν G. — 19. αὐτοῦ add. G. — 20. πάνυ add. G. — 21. (χ. γ.) αὐτοῦ περὶ
τοὺς ἁμαρτάνοντας καὶ ἀδικούντας ὑπῆρχεν· τῷ δὲ G. — 22. αὐτοῦ add. G. — 23. ἐτόγγανεν add. G. — 24. αὐτοῦ
σφόδρα add. G. — 25. οἱ δῆμιοι add. G.

mortuus cum sis, nec in vita tua Deo viventi credens in saeculo nec adorans
eum? Sicut autem flos agri sic excides et arebis, et morieris hanc visibilem
mortem; et iterum suscitabit te Deus meus ad supplicium aeternum, ita ut
in hoc igne, quem nunc colis, affligantur et comburantur anima tua ipsa et
corpus. Et valde iratus impiissimus iussit aliis catenis gravioribus vinctum
eum proici in obscurum carcerem.

9. Postridie autem comprehensus est Ioseph sanctissimus presbyter ex
pago Bethchathoba, quod interpretatur Calligraphi, et ipse senex; septua-
gesimum enim annum agebat, eratque forma valde decorus, magnumque
studium in Deum habebat et in officium sacerdotii sui. Eadem vero die ap-
prehensus est et religiosissimus diaconus Aeithalas, a pago oriundus dicto
Bethnoedara. Et ipse senex erat sexagesimum agens aetatis annum, repletus * Fol. 38v
amore Dei; ex tota enim anima diligebat vehementer Dominum, sancto Spi-
ritu vivens, austerus, potens in reprehensione, facie vero hilaris et animo
lenis. Stiterunt autem utrumque coram archimago in eadem civitate Arbel.

10. Ὁς ἔφη πρὸς αὐτούς· « Ὡ κακοθάνατοι, ἵνα τί πλανᾶτε τοὺς ἀδρανεῖς¹ τῆς γοητείας τῆς ὑμῶν διδασκαλίας² ποιῶντες³ αὐτοὺς χριστιανούς; » Ἀποκριθεὶς ὁ ἄγιος Ἰωσήφ εἶπεν· « Ἡμεῖς ἀληθεῖς ἐσμεν⁴ καὶ γοητεῖαν οὐκ οἶδαμεν. ἀλλὰ⁵ ἀληθεῖαν πάντα ἄνθρωπον διδάσκουμεν, ἐπὶ τὸ γινῶναι⁶ τὸν ζῶντα⁷ Θεόν. » Ὁ⁸ ἀρχιμάρχος εἶπεν· « Καὶ⁹ ποία διδασχὴ μεγάλη¹² ἐστίν, ὧ ἀνόητοι; αὕτη ἦν ὁ βασιλεὺς κρατεῖ¹³ μετὰ¹⁴ τῶν μεγιστάνων αὐτοῦ, ἢ ἡ ὑμετέρα ἢ¹⁵ τῶν εὐτελῶν καὶ μετρίων; » Ἐφη δὲ¹⁶ ὁ μακάριος Ἰωσήφ· « Ὁ Θεὸς ἡμῶν οὐκ εὐδοκεῖ ἐν τῇ ἀλαζονείᾳ καὶ ὑπερηφανείᾳ καὶ¹⁷ ἐν τῷ πλούτῳ τοῦ κόσμου τούτου· διὰ τοῦτο¹⁸ ἡμεῖς ταπεινοῦμεν ἑαυτοὺς καὶ πτωχεύομεν, ἵνα εἰς τὴν δόξαν αὐτοῦ καὶ¹⁹ ζωὴν τὴν αἰώνιον καταξιωθῶμεν <εἰσελθεῖν²⁰>. »

11. Ὁ ἀρχιμάρχος εἶπεν· « Ἐπειδὴ διὰ τὴν ὀκνηρίαν ὑμῶν οὐ θέλετε ἐργάζεσθαι¹⁰ ἀλλὰ περιέρχεσθαι οἰκίαν ἐξ οἰκίας, τούτου χάριν καυχᾶσθε εἰς τὴν πτωχείαν ὑμῶν. » Καὶ πάλιν¹¹ ὁ ἄγιος Ἰωσήφ πρὸς αὐτόν¹²· « Ἐπειδὴ ὠνείδισας ἡμᾶς¹ καὶ ἐκάλεσας² ὀκνηρούς, ἐρώτησον, ὧ³ ταλαίπωρε, καὶ μάθε, ὅτι εἰ ἠθελήσαμεν κτήσασθαι⁴ τὸν κάματον μόνον τὸν ἀπὸ τῶν χειρῶν ἡμῶν, μείζων ἦν τοῦ πλούτου σου τούτου τοῦ συναχθέντος⁸ ἀπὸ τῆς⁹ ἀρπαγῆς¹⁰ τῶν πενήτων· ἡμεῖς μὲν γάρ¹¹ διὰ τὸν Χριστὸν διδόμεν¹² τοῖς πτωχοῖς¹³,¹⁵

10. — 1. καὶ ἰδὼν αὐτοὺς ὁ ἀρχιμάρχος G. — 4. ἀνθρώπους *add.* G. — 3. διδ. ὑμ. G. — 4. καὶ ποιεῖτε G. — 5. αὐτῶ *add.* G. — 6. χριστιανοὶ *add.* G. — 7. ἀλλ' G. — 8. ἐπιγινῶναι αὐτοὺς G. — 9. καὶ ἀληθινὸν *add.* G. — 10. καὶ ὁ G. — 11. αὐτῶ G. — 12. μείζον G. — 13. πάσης τῆς οἰκουμένης *add.* G. — 14. πάντων *add.* G. — 15. *om.* G. — 16. πρὸς αὐτόν G. — 17. ὑπ. καὶ ἀλ. οὐδὲ G. — 18. ὁ δ. τ.) ἀλλ' ἐν τοῖς ταπεινοῖς καὶ εὐτελεῖς καὶ τοῖς ἐπὶ τῇ πόλει αὐτοῦ οὐκ ἔνεκεν G. — 19. τὴν *add.* G. — 20. G. *om.* K.

11. — 1. ἀπεκρίθη ὁ ἀ. καὶ εἶπεν αὐτοῖς G. — 2. (κ. π.) ἀπεκρίθη G. — 3. (π. α.) καὶ εἶπεν αὐτῶ G. — 4. *om.* G. — 5. ἡμᾶς *add.* G. — 6. *om.* G. — 7. κτήσασθαι G. — 8. ὅνπερ ἐπερείδη ἔχειν τὸ συναχθέν σοι G. — 9. *om.* G. — 10. καὶ πλεονεξίας *add.* G. — 11. (μὲν γάρ) τοῖνον G. — 12. δίδωμεν G. — 13. τὰ ἡμέτερα *add.* G.

10. Qui dixit eis : O misere morientes, quare in errorem inducitis infirmos homines doctrinae vestrae praestigiis, facientes eos christianos? Respondens sanctus Ioseph dixit : Nos veri sumus et praestigias nescimus, sed veritatem omnem hominem docemus ut cognoscant Deum viventem. Archimagus dixit ei : Qualis doctrina maior est, o stulti? ipsane quam rex tenet cum omnibus suis magnatibus, an vestra quae hominum vilium et mediocrium est. Dixit autem beatus Ioseph : Deus noster non gloriatur in arrogantia nec in fastu nec in divitiis mundi huius. Quapropter nos humiliamus nosmetipsos et pauperes sumus, ut in gloriam suam et in vitam aeternam digni iudicemur ingredi.

11. Archimagus dixit : Quoniam propter pigritiam vestram non vultis laborare sed circumitis de domo in domum, propter hoc gloriamini in paupertate vestra. Et rursus sanctus Ioseph dixit ei : Quoniam vituperasti nos et pigros vocasti, interroga, miser, et disce quia si voluissemus comparare solum fructum laboris manuum nostrarum, maiorem futurum fuisse his tuis divitiis ex rapina in pauperes collectis. Nos enim propter Christum pauperibus nostra damus; vos vero propter avaritiam vestram rapitis res pau-

ὁμοῖς δὲ διὰ τὴν πλεονεξίαν ὁμῶν ἀρπάζετε τὰ τῶν πτωχῶν. » (1) ἀρχιμάγος εἶπεν·
 « Πολὺ ἐπιθυμητόν ἐστιν ὁ πλοῦτος, καὶ οὐδεὶς ἐστιν¹⁵ ὁ μισῶν αὐτόν· ἀλλ'¹⁶ ἀγαπᾶται
 παρὰ πάντων¹⁷. Τίς οὖν σοι πιστεύει¹⁸ λέγοντι μισεῖν αὐτόν; »

12. Ἰωσήφ¹ εἶπεν· « Οἱ² μαθόντες, ὅτι οὐ μένει³ ἀλλ' ὥσπερ σκιὰ⁴ παρέρχεται·
 οὔτε γὰρ προσμένει τὸν ἀγαπῶντα⁵ αὐτόν⁶, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τῶν πλουτούντων⁷ φεύγει⁸.
 ὁμοίως δὲ καὶ ἀπὸ τῶν ἀρχόντων ἢ ἐξουσίᾳ¹⁰, καὶ¹¹ γίνεσθε ἐν τῷ ἄδῃ γῆ καὶ σποδός¹². »

13. Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν¹· « Ἐάσον ταῦτα πάντα, ὅτι² ἐμοὶ³ περισσά ἐστιν⁴, ἀλλ'
 ἐν τούτῳ ὅπερ ἐρωτῶ⁵ σε, εἰπέ μοι· ποιεῖς τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνεῖς τῷ
 μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ καὶ σφύξεις σεαυτὸν ἀπὸ πικρῶν βασάνων, ὧν ἐτόίμως ἔχω προσενέγκαι
 10 σοι, ἢ οὐ; » Καὶ ἀπεκρίθη ὁ μακάριος Ἰωσήφ· « Εἰς⁶ τοῦτο μόνον μὴ πλανῶ, ὃ τρισάθλιε,
 ἵνα ἐγὼ⁷ τὸν Θεὸν μου καταλείψας⁸ τῷ κτίσματι αὐτοῦ⁹ προσκυνήσω¹⁰, ὅτι δὴ τῷ ἡλίῳ,
 περὶ οὗ¹¹ πλείστους ἐδίδαξα ἐγὼ ἀποδεικνύων¹² μὴ εἶναι αὐτὸν Θεόν¹³. »

14. Τότε¹ θυμοῦ μεγάλου πλησθεὶς ὁ ἀσεβέστατος, καλεῖται αὐτὸν ταθῆναι εἰς μάστι- * Fol. 59v

14. πρὸς αὐτόν *add.* G. — 15. ἐν ἀνθρώποις *add.* G. — 16. ἀλλὰ G. — 17. ὡς ἔτε καὶ δι' αὐτοῦ πάντων δου-
 15 κουμένων *add.* G. — 18. πιστεύσει G.

12. — 1. ἀπεκρίθης ὁ ἄγιος I. G. — 2. αὐτῷ G. — 3. ἐν τοῖς ἀνθρώποις οὐδὲ ἴδρυται ἐν τούτῳ τῷ κόσμῳ *add.* G.
 — 4. ὅτι G. — 5. καὶ ὡς σκιὰ διληγὴ παρατρέχει *add.* G. — 6. τῷ ἀγαπῶντι G. — 7. οὔτε πρὸς τὸν μισοῦντα αὐτόν
 ἀπέρχεται ὁλοφύγως εἰδώς, ὅτι μισεῖται παρ' αὐτοῦ, ἀλλὰ πρὸς πάντας τέχνη καὶ δόλῳ ἀπέρχεται καὶ πᾶσιν ἀπάτην
 20 καὶ πλάνην συντυγχάνει τοῖς μὲν ἀγαπῶσιν αὐτόν εὐλαχρῶς σπανιοτέρως ἐγγίξει πρὸς τὸ πλεον ποθεῖσθαι ὑπ' αὐτοῦ,
 τοῖς δὲ μισοῦσιν αὐτόν θαυματοτέρως πολὺ καὶ συχνωτέρως σπουδάζει ὁρᾶσθαι παρ' αὐτῶν πρὸς τὸ εἰς πόθον αὐτοῦ διε-
 γείρειν αὐτούς· καὶ οὐ μόνον δὲ τούτοις οὐ προσπαράμενη τελείως *add.* G. — 8. αὐτῶν *add.* G. — 9. πολλάκις δὲ
 καὶ ἐπιβουλεύσας αὐτοῖς ἀναγορεῖ *add.* G. — 10. ἀποδρά *add.* G. — 11. ἀποθνήσκειτε πάντες οἱ μεγιστάνες γυμνοὶ
 μηδὲν ἐπιφέρεισθαι δυνάμενοι τοῦ πλοῦτου τούτου καὶ τῆς δυναστείας καὶ ἀποθνήσκοντες *add.* G. — 12. μηδὲν ὁραθη-
 θέντας ὑπὸ τοῦ πλοῦτου ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Ἰωσήφ εἶπεν πρὸς αὐτόν *add.* G.

13. — 1. *om.* G. — 2. Ἰωσήφ G. — 3. γὰρ *add.* G. — 4. ὅσα λαλεῖς *add.* G. — 5. ὃ ἐπερωτῶ G. —
 6. (καί-εἰς) ὁ δὲ μακάριος I. ἀποκρίθης εἶπεν αὐτῷ εἰ καὶ εἰς ἄλλα πολλὰ πλανᾷς ὃ ἀρχιμάγε εἰς δὲ G. — 7. (ὃ
 ἐγὼ) ἐγὼ γὰρ G. — 8. οὐκ ἐγκαταλείπω καὶ G. — 9. οὐ G. — 10. προσκυνῶ αὐτοῦ G. — 11. καὶ *add.* G. —
 12. *om.* G. — 13. μήτε προσκυνεῖσθαι ὡς Θεόν *add.* G.

14. — 1. ταῦτα ἀκούσας ὁ ἀρχιμάγος G.

perum. Archimagus dixit : Valde desiderabiles sunt divitiae et nemo est qui
 oderit eas, sed amantur ab omnibus. Quis igitur tibi credit dicenti te ipsas
 odisse?

12. Ioseph dixit : Qui didicerunt eas non permanere sed tanquam uni-
 5 bram praeterire. Non enim permanent illi qui eas amat, sed et a divitibus
 fugiunt; similiter autem et a magistratibus potestas, et fiunt in inferno terra
 et pulvis.

13. Archimagus dixit : Omitte haec omnia, mihi enim redundantia
 sunt; sed hoc unum quod a te peto, dic mihi : facisne voluntatem regis et ado-
 10 ras magnum deum solem salvasque teipsum ab acerbis tormentis, quae pa-
 ratus sum tibi inferre an non? Et respondit beatus Ioseph : In hoc uno non
 errabo, miserrime, quod Deum meum non derelinquam nec opus eius ado-
 rabo, solem, inquam, quem plurimos docui non esse Deum.

14. Tunc iracundia magna repletus impiissimus, iubet eum *extendi ad * Fol. 59v

γας· καὶ ἔτειναν αὐτὸν δέκα ἄνδρες ἰσχυροὶ καὶ ῥάβδοις ῥοῶν ἐχούσαις τὰς ἀκάνθας ἐτυπτον αὐτὸν οὕτω² δεινῶς³, ὥς μικροῦ καὶ ἀποπνεῦσαι αὐτόν. Ὁ δὲ γενναῖος ἀθλητὴς τοῦ Χριστοῦ⁴ οὐδὲν ἐλάλει τὸ σύνολον, ἀλλὰ μόνον εἰς τὸν οὐρανὸν ἑώρα καὶ τὸν Κύριον ἐν τῇ διανοίᾳ αὐτοῦ ἐπεκαλεῖτο εἰς βοήθειαν, ἵνα παράσχῃ αὐτῷ ὑπομονὴν⁵ καὶ δύναμιν.

15. Ὡς δὲ ἐξάρη ὅλον τὸ σῶμα αὐτοῦ τῇ χύσει τοῦ αἵματος, ὑψώσας⁶ τὴν φωνὴν αὐτοῦ εἶπεν· « Εὐχαριστῶ σοι, Κύριε⁷ ἡ ἐλπίς μου⁸, ὅτι κατηξίωσάς με τοῦ δευτέρου βαπτίσματος⁹, ἵνα λουσάμενος καθαρισθῶ¹⁰ ἀπὸ πασῶν τῶν ἁνομιῶν μου¹¹. » Οἱ δὲ βασανίζοντες αὐτὸν ταῦτα ἀκούοντες¹², λίαν ἐθυμώθησαν¹³ καὶ¹⁴ ἐπὶ τοσοῦτον¹⁵ αὐτὸν ἐμύστιζαν¹⁶, ἕως ὅτε¹⁷ οὐκ ἔμεινεν τόπος ὑγιᾶς τοῦ σώματος¹⁸ αὐτοῦ. Εἶτα¹⁹ δῆσαντες αὐτὸν ἀλύσεσιν εἰσῆνεγκαν αὐτόν²⁰ εἰς τὸ δεσμωτήριον²¹ εἰς²² τὸν τόπον, ἐν ᾧ ὁ ἄγιος ἐτύγγανεν ὦν²³ Ἀκεψίμας.

16. Καί ῥησιν αὐθις¹ πρὸς τὸν ἄγιον Ἀειθαλᾶν ὁ τύραννος². « Σὺ τί λέγεις³; ποιεῖς τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνεῖς τῷ μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ καὶ τρώγεις αἷμα⁴· λαμβάνεις τε⁵ γυναῖκα καὶ σώζεις σεαυτὸν⁶ ἀπὸ θλίψεων καὶ ἀναγκῶν⁷ ἢ τοῖς ὁμοίοις⁸ ἐπιμένεις⁹ τῷ πρὸ σοῦ¹⁰; » Ἀποκριθεὶς δὲ¹¹ ῥωντῇ μεγάλῃ ὁ ἄγιος Ἀειθαλᾶς¹²

2. *om.* G. — 3. οὕτως δὲ ἐτύπτησαν αὐτόν οἱ δῆμοι *add.* G. — 4. *hæc* G. — 5. καὶ ἰσχυροὶ ἀγωνιστῆς οὕτως ἀπείρως βασανιζόμενος *add.* G. — 6. ἐν τοῖς ἀγῶσι *add.* G.

15. — 1. τότε *add.* G. — 2. Ἀρστέ G. — 3. οὐ τοῦ θεοῦ τοῦ ζῶντος *add.* G. — 4. ἐμπλήσθηναι *add.* G. — 5. ὑπ' αὐτοῦ *add.* G. — 6. καὶ τῶν ἁμαρτιῶν μου *add.* G. — 7. παρ' αὐτοῦ *add.* G. — 8. κατ' αὐτοῦ *add.* G. — 9. ἐπέμειναν ἰσχυρῶς αὐτόν βασανίζοντες *add.* G. — 10. δὲ *add.* G. — 11. ἐμ. αὐτόν G. — 12. ἵδον ὅτι G. — 13. ἐν τῷ σώματι G. — 14. μετὰ δὲ τὸ μαστιγῆσαι αὐτοὺς ἀπορίτως τὸν ἄγιον G. — 15. *om.* G. — 16. καὶ ἐνέδαλον αὐτόν *add.* G. — 17. ἐκείνον *add.* G. — 18. *om.* G.

16. — 1. βλήθετος οὖν τοῦ ἁγίου Ἰωσήφ εἰς τὴν φυλακὴν, λέγει πάλιν G. — 2. ἴδε, Ἰωσήφ, μὴ θελήσας ποιῆσαι τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, ποίας μάλιστα ἐμαστιγῆθαι πονηραῖς *add.* G. — 3. πρὸς ταῦτα *add.* G. — 4. καὶ *add.* G. — 5. *om.* G. — 6. ἐαυτὸν G. — 7. πολλῶν *add.* G. — 8. λογισμοῖς *add.* G. — 9. καὶ σὺ καὶ ἐξομολοῦσαι *add.* G. — 10. βασανισθέντι γέροντι *add.* G. — 11. *om.* G.

flagra; et extenderunt eum decem homines robusti et virgis malorum puni-
carum spinas habentibus eum tam atrociter ceciderunt, ut parum abfuerit quin
animam eflaret. Ingenuus vero athleta Christi nihil proferebat omnino,
sed tantum ad caelum aspīciebat et Dominum in mente sua invocabat ad auxi-
lium obtinendum, ut praestaret sibi patientiam et robur.

15. Cum autem totum corpus eius effuso sanguine tinctum esset, ele-
vans vocem suam dixit : Gratias ago tibi, Domine, spes mea, quod me
altero baptismo dignum iudicasti, ut lotus munder ab omnibus iniquitati-
bus meis. Qui eum torquebant, his auditis, multum irascebantur, et adeo
illum flagellaverunt ut non permaneret locus sanus in corpore eius. Postea
autem, ligaverunt eum catenis, induxeruntque in carcerem in quo detine-
batur sanctus Acepsimas.

16. Et ait iterum sancto Aeithalae tyrannus : Tu quid dicis? facisne
praeceptum regis adorasque magnum deum solem et comedis sanguinem et
ducis uxorem et salvas teipsum ab afflictionibus et calamitatibus, an in si-
milibus consiliis perseveras quibus ille qui praecessit? Respondens autem

εἶπεν¹².οὕτω¹³.

τὸ λῆμ

ἐμοὶ δὲ

17.

καὶ ἐγχα

τὸν θά

προθήση

αὐτόν· «

10 Ὁ γὰρ

λέγετε.

18.

ξύλον πα

ἐντεῦθεν

15 δὲ ἦν⁸ ὁ

12. αὐτ

νος G.

17. —

3. μάλλον

20 — 10. ἐγν

18. —

αὐτόν κατο

6. *om.* G.

voce m

et tu *

aspicere

cuius e

5 mori ut

17.

dixit ei

det iis

o stulti

10 non cog

amare v

vitam v

18.

per man

15 et alii s

Horrend

εἶπεν¹². « Σὺ φάγε αἷμα, κύον ἀκάνθαρε, καὶ σὺ * προσκύνησον τῷ ἡλίῳ, τυφλὲ¹³ ἀνόητε. * Fol. 60
οὕτω¹⁴ γὰρ ἐτυφλώθηκες, ὅτι οὐκ ἠδυνήθης κατανοῆσαι εἰς τὸ φαιδρὸν καὶ ἑνδοξόν ὥς¹⁵
τὸ λαμπρῶν εἰς τὴν οἰκουμένην, οὐπερ¹⁶ ἐξῆλθεν τὸ εὐαγγέλιον εἰς τὰ πέρατα τῆς γῆς·
ἐμοὶ δὲ συμφέρει διὰ τῶν χειρῶν σου ἀποθανεῖν, ἵνα ζήσω εἰς τὸν αἰῶνα. »

17. Ἐπὶ τούτοις¹, ἡλλοιώθη ὁ ἀσεβέστατος² τῷ προσώπῳ αὐτοῦ ἀπὸ τοῦ θυμοῦ·
καὶ ἐγκρατευσάμενος ἀπὸ τῆς ὀργῆς εἶπεν πρὸς αὐτόν· « Ὁ³ μισῶν τὴν ζωὴν καὶ ἀγαπῶν
τὸν θάνατον, τίς ἀκούων πιστεύει⁴ τοῖς ὑπὸ σοῦ λεγομένοις, ἵνα τὴν ζωὴν ἀποστραφῆς
ποθήσῃ⁵ τὸν θάνατον, καθάπερ ὑμεῖς⁶, ὦ ἀνόητοι; » Ὁ δὲ ἅγιος Ἀειθαλᾶς⁷ πρὸς
αὐτόν· « Σεαυτὸν⁸ κάλει ἀνόητον καὶ μωρόν, μὴ⁹ γνωρίσας¹⁰ τὴν ἀλήθειαν τοῦ Χριστοῦ.
Ὁ γὰρ κύριος ἡμῶν¹¹ οὕτως ἔγραψεν ἡμῖν ἀγαπῆσαι¹² τὴν ζωὴν, ἣν ὑμεῖς θάνατον
λέγετε, καὶ μισῆσαι¹³ τὸν θάνατον, ὃν ὑμεῖς ζωὴν προσαγορεύετε. »

18. Τότε¹ ἐκέλευσεν² ὁ δυσσεβὴς καὶ δεσμεύουσιν³ αὐτοῦ τὰς χεῖρας ὑπὸ τὰ γόνατα καὶ
ξύλον παχὺ εἰσενέγκαντες διὰ τῶν χειρῶν αὐτοῦ πατοῦσιν⁴ ἄνδρες ἰσχυροὶ ἐξ ἐντεῦθεν καὶ⁵
ἐντεῦθεν ἐξ⁶, καὶ ἕτεροι ἐξ ἐμάστιζον αὐτόν ῥάβδοις ῥοῶν ἐχούσαις τὰς ἀκάνθας⁷. Δεινὴ
δὲ ἦν⁸ ὄντως ἡ θλίψις αὐτῇ καὶ ἄνευ οἰκτιρμῶν. Καὶ ὁ⁹ ἅγιος Ἀειθαλᾶς ὁ ἀκαταγώνιστος

12. αὐτῷ *add.* G. — 13. καὶ *add.* G. — 14. οὕτως G. — 15. τοῦ Χριστοῦ ἡμῶν *add.* G. — 16. πᾶσαν οὕτι-
νος G.

17. — 1. ταῦτα ἀκούσας παρ' αὐτοῦ G. — 2. ἀσεβεῖς G. — 3. ὦ Ἀειθαλᾶ G. — 4. ἀκούσας πιστεύσει G. —
5. μᾶλλον *add.* G. — 6. ποιεῖτε *add.* G. — 7. λέγει *add.* G. — 8. σεαυτὸν G. — 9. ὦ ἀρχιμάγε ὅτι οὐκ G.
— 10. ἐγνώρησας G. — 11. μου G. — 12. μισῆσαι K, ἀγαπῆσαι ἡμᾶς μᾶλλον G. — 13. ἀγαπῆσαι K, μισῆσαι G.

18. — 1. *om.* G. — 2. ταῦτα εἰπόντος τοῦ ἁγίου Ἀειθαλᾶ κέλευσε G. — 3. (κ. δ.) τοῖς ὑπερέταις αὐτοῦ δεσμοῖς
αὐτὸν καταδῆσαι· αἱ δὲ εὐθέως δεσμοῦσιν G. — 4. καὶ ἐπάτησαν εἰς αὐτὸ δώδεκα G. — 5. τοῦ ξύλου καὶ ἐξ G. —
6. *om.* G. — 7. αὐτῶν *add.* G. — 8. ὄντως ἦν G. — 9. ἡ μάστιξ αὐτῇ ἐτύγχανεν ὁ δὲ G.

voce magna sanctus Aeithalas dixit : Tu sanguinem comede, canis impure,
et tu *adora solem, caece insensate; sic enim excaecatus es ut non possis * Fol. 60
aspicere fulgentem gloriosamque lucem quae splendet in orbe terrarum et
cuius evangelium exivit ad terminos terrae; mea vero interest tuis manibus
mori ut salver in aeternum.

17. His auditis iracundia mutatus est vultus impiissimi; et cohibens iram
dixit ei : Tu qui oderis vitam et mortem amas, quis, cum, te audierit, cre-
det iis quae dixisti ut, vita contempta, potius appetat mortem sicut vos,
o stulti? Cui sanctus Aeithalas : Teipsum appella stultum et fatuum, quod
non cognoveris veritatem Christi. Dominus enim noster sic nobis praescripsit
amare vitam, quam vos mortem dicitis, et odio habere mortem quam vos
vitam vocatis.

18. Tunc, iubente impio, ligant manus eius sub genibus et, trabe crassa
per manus eius illata, homines robusti sex hinc et inde trabem calcaverunt
et alii sex flagellaverunt eum virgis malorum punicarum spinas habentibus.
Horrenda plane vexatio ista et absque misericordia. Sanctus autem Aeithalas

* Fol. 60^r ἀγωνιστής¹⁰ ἐβόα¹¹ ἐξυβρίζων τὸν ἀρχιμάχον ἐπιλέγων¹² οὕτως· « Μιὰρὲ καὶ αἰμοπότα¹³,
κύον ἀκάρτα καὶ κόραξ¹⁴, ἀνοσίως τρώγων πᾶν σκῆνωμα¹⁵. οὐ φοβοῦμαι τὰς βασάνους
σου, οὔτε¹⁶ σοῦ αὐτοῦ τινὰ ποιῶμαι λόγον, μιμνήσκω καὶ τριστήλια. »

19. Ἐβρυχεν¹ δὲ² τοὺς ὁδόντας ὁ ἀσεβὴς καὶ³ ἄνομος καὶ⁴ πρὸς τοὺς μαστίζοντας⁵
ἔλεγεν⁶. « Διὰ τί πεφεισμένως⁷ μαστίζετε⁸ καὶ παρασκευάζετε αὐτὸν ἐξυβρίζειν οὕτως⁹
ἀναιδῆν ἡμᾶς¹⁰; » Τοῦ δὲ τρισμακαρίου¹⁰ ἀπὸ τῆς τάσεως τῶν¹¹ δεσμῶν καὶ τῶν πληγῶν¹²
οἱ βραχίονες¹³ κατεκλίσθησαν καὶ πᾶσαι αἱ τῶν ὀστέων ἀρμονίαι ἀπ' ἀλλήλων διεσπάρ-
σθησαν. Βαστάσαντες οὖν¹⁴ αὐτὸν¹⁵ εἰσήνεγκαν καὶ ἔρριψαν¹⁶ ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ, ἐνθα καὶ
οἱ ἐταῖροι αὐτοῦ ἐτύγγανον ὄντες¹⁷.

20. Καὶ πάλιν μετὰ¹ ἡμέρας πέντε ἐξαγαγόντες αὐτοὺς ἐκ² τοῦ δεσμωτηρίου, ἔγαγον³
εἰς τὸν παρὰ δεισον, οὗ³ πλησίον ὑπῆρχεν ναὸς⁴ πυρός, ἐνθα⁵ προσεκύλισεν ὁ ἀσεβὴς⁶ καὶ
παυμνίαν ἀρχιμάχου τοῦ ἐρωτῆσαι⁷ αὐτούς. Καὶ φησὶ⁸ πρὸς αὐτούς· « Εἴπατε δὴ
μοι, ἔτι⁹ εἰς τὸν κλέιστον ἐκείνον ἐγκαρτερεῖτε λογισμὸν, τοῦ μὴ ὑπακούειν¹⁰ τῷ θεσπίσ-
ματι τοῦ βασιλέως, ὧ κακογόητες; » Οἱ δὲ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος ἀπεκρίθησαν ἅμα καὶ

10. (ἀκ. ἀγ.), ἀληθινὸς γῆρας ὑπάρχων τοῦ Χριστοῦ ἐν ταῖς ἀπορήτοις ταύταις βασάνοις γενόμενος G. — 11. λέ-
γων καὶ *add.* G. — 12. παραρησία *add.* G. — 13. καὶ *add.* G. — 14. ταλαίπωρε *add.* G. — 15. ἀνθρώπου *add.*
G. — 16. μὴ νομίσῃς ὅτι 17.

19. — 1. ταῦτα ἀκούσας παρ' αὐτοῦ. καὶ μάλιστα ἐν τοσούτοις βασάνοις ὑπάρχοντος αὐτοῦ ἔβρυχεν G. — 2. *om.*
G. — 3. (ἀ. κ.) *om.* G. — 4. ἄθεος *add.* G. — 5. αὐτὸν καὶ μετὰ ἀπειλῆς *add.* G. — 6. αὐτοῖς *add.* G. —
7. φειδομένως G. — 8. αὐτὸν *add.* G. — 9. ἡμᾶς οὕτως ἀναιδῶς G. — 10. καὶ ἁγίου Ἀειθαλῆ *add.* G. — 20
11. βραχίων ἐκείνων *add.* G. — 12. τῶν ἀπορήτων *add.* G. — 13. αὐτοῦ *add.* G. — 14. λελυμένον *add.* G. —
15. οἱ δῆμοι *add.* G. — 16. αὐτὸν *add.* G. — 17. *om.* G.

20. — 1. (κ. π. μ.) μετὰ δὲ G. — 2. *om.* G. — 3. (τ. π. οὐ) εἰς κλῆρον τινα οὐτινος G. — 4. τοῦ *add.* G. —
5. καὶ *add.* G. — 6. δυσσεβὴς G. — 7. ἐπερωτῆσαι G. — 8. (κ. φ.) εἰσαχθέντων δὲ τῶν ἁγίων ἐνώπιον αὐτοῦ
λέγει G. — 9. εἰ ἀκμήν G. — 10. ὑπακούσαι G.

invictus athleta, clamabat, conviciis afficiens archimagum, et dicebat : Sceler-
* Fol. 60^r rate et *potor sanguinis, canis impure et corve, qui impie rodīs omne taberna-
culum; non timeo tua tormenta, neque te alicuius facio, sceleratissime et
miserrime. »

19. Frendebat autem dentibus impius et iniquus et eis a quibus caede-
batur dicebat : Quare parce caeditis et inducitis eum ad nos tam impuden-
ter convitiis afficiendos? Viri autem beatissimi intensione vinculorum et
plagis brachia confracta et omnes ossium compages distracti erant. Por-
tantes igitur eum intulerunt detruseruntque in carcerem ubi et socii eius
versabantur.

20. Et rursum post dies quinque educentes eos e carcere, duxerunt ad
hortum quemdam, iuxta quem erat templum ignis, ubi impius scelestissimus-
que archimagus ad interrogandos eos in conspectu consedit. Et ait eis : Di-
cite mihi utrum adhuc in illo pessimo constantes maneatis consilio non obse-
quendi oraculo regis, o pravi incantatores? Sancti vero uno veluti ore simul
responderunt et dixerunt : Nos in uno consilio optimo et in uno studio
bono perseveramus et in sola vera fide Dei nostri strenue sistimus, unum

εἶπον¹¹. « Ἡμεῖς¹² εἰς ἓνα λογισμόν τὸν κάλλιστον καὶ εἰς μίαν προθυμίαν ἀγαθὴν ἐγκαρτε-
ροῦμεν καὶ εἰς τὴν μόνην ἀληθῆ πίστιν τοῦ Θεοῦ ἡμῶν στήκομεν ἐν¹³ Θεῷ¹⁴ ποιητῇ οὐρανοῦ
τε¹⁵ καὶ γῆς λατρεύοντες· τῶν δὲ ἐντολῶν τοῦ ἀσεβοῦς¹⁶ βασιλέως¹⁷ οὐκ ἀκούομεν· ὅσας
δὲ εἰς¹⁸ θελήσει¹⁹ ἐν τῇ πικρίᾳ σου ἐπενεγκεῖν²⁰ * ἡμῖν θλίψεις²¹ καὶ βασάνους, ἐτοιμῶς * Pol. 61
ἔχομεν ταύτας ὑποδέξασθαι καὶ νικῆσαι σου πάντα τὰ ἐπιτηδεύματα, ὦ τύραννε. »

21. Λίαν δὲ ἐπὶ τούτοις ταραχθεὶς¹ ὁ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν ἐνεχθῆναι σχοινία λεπτὰ καὶ
περιέβαλον² αὐτὰ κατὰ τῶν ὤμων καὶ³ ψυῶν καὶ κνημῶν τῶν ἁγίων, οὗτοις τε⁴ ἔσφιγγον⁵
ἄνδρες ἰσχυροὶ ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε τὰ ὅσῃ αὐτῶν πάντα συντρίβηται καὶ ρωνὴν τρισημοῦ
ἀποτελέσσει. Ἐπέλεγεν δὲ⁶ αὐτοῖς ὁ παμμίαρος⁷. « Ποιήσατε τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ
ζήσεσθε. » Οἱ δὲ ἅγιοι⁸ ἀντιφθεγγόμενοι φωνῇ μεγάλῃ ἔλεγον⁹. « Ἡμεῖς τὸ θέλημα τοῦ
Θεοῦ ἡμῶν καὶ σωτῆρος τῶν ψυχῶν ἡμῶν ποιοῦμεν, τοῦ δὲ βουλήματος τοῦ ἀνόμου
βασιλέως¹⁰ κατὰπύομεν. »

22. Ἀπὸ δὲ τρίτης ὥρας ἕως ἑκτης στρεβλοῦντες αὐτούς¹ τῇ τῶν σχοινίων ἀνάγκῃ
τὴν ἐρώτησιν αὐτῶν ἐποιοῦντο· καὶ ὅμως εἰς τὰς τοσαύτας² ἀνάγκας τὰς δυσυποπίστους³
ἡ ὑπομονὴ αὐτῶν ἐμεγαλύνθη καὶ ἡ νίκη αὐτῶν ἐθαυμάσθη⁴, καὶ ὁ Θεὸς αὐτῶν⁵ ἐδοξάζθη.
Βαστάσαντες οὖν⁶ αὐτούς πάλιν διὰ τὸ ἥδη⁷ νεκροὺς⁸ ὑπάρχειν, ἔρριψαν οἱ ἀκάθαρτοι

11. corr. ex εἶπαν K, εἶπον αὐτῶ G. — 12. ὑμεῖς G. — 13. (στ. ἐν) γενναίως ἰσχυράτα ἐν τῇ G. — 14. μόνῃ
add. G. — 15. om. G. — 16. ἀσεβοῦ σου G. — 17. ὑμεῖς add. G. — 18. om. G. — 19. θέλεις G. —
20. ἐπενέγκαι G. — 21. τε add. G.

21. — 1. ὀργισθεὶς G. — 2. αὐτοὺς add. G. — 3. τῶν add. G. — 4. δὲ G. — 5. πῶτος add. G. — 6. δια-
φθειρομένων δὲ αὐτῶν ὑπὸ τῶν πικροτάτων βασάνων, ἐπέλεγεν G. — 7. τύραννος οὗτος add. G. — 8. μάρτυρες add.
G. — 9. αὐτῶ add. G. — 10. σου add. G.

22. — 1. οἱ δῆμοι add. G. — 2. καὶ τοιαύτας add. G. — 3. (τ. δ.) δυσυποστάτους G. — 4. θαυμαστώθη G. —
5. ἐν αὐτοῖς add. G. — 6. ἐπάρατες οὖν αὐτοὺς οἱ δῆμοι τοῦ ἐδάφους βαστάσαντες G. — 7. (2. τ. ἡ.) δὴ τῷ εἵδη
G. — 8. αὐτοὺς add. G.

Deum factorem caeli et terrae colentes; mandatis autem impī tui regis non
obtemperamus. Quae vero volueris in amaritudine tua nobis inferre * afflictio- * Pol. 61
nes cruciatusque parati sumus suscipere, et superare omnes artes tuas, o
tyranne.

21. Multum autem hisce turbatus impius, iussit adhiberi funiculos tenues
et circumiecerunt eos circa umeros et lumbos tibiasque sanctorum, eosque
trabibus homines robusti ita strinxerunt, ut ossa eorum omnia contunderentur
et sonum stridoris emitterent. Dicebat autem eis scelestissimus: Facite
voluntatem regis et vivetis. Sancti autem martyres respondentes voce magna
dicebant: Nos placitum Dei nostri et salvatoris animarum nostrarum faci-
mus; voluntatem vero iniqui regis tui despuimus.

22. A tertia autem hora usque ad sextam funiculorum supplicio eos dis-
torquentes quaestionem in eos exercebant; ad tanta vero supplicia pa-
tientia eorum magnificabatur et victoria eorum mirabilis erat, et Deus eorum
glorificabatur. Portantes igitur eos iterum, quia iam videbantur mortui, in-

μάχοι ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ καὶ οὐ συνεχώρουν τινὶ εἰσελθεῖν πρὸς αὐτοὺς τοῦ δοῦναι ἄρτον αὐτοῖς⁹ ἢ περιβόλαιον¹⁰, τοῦ ἀρχιμαγού τοῦτο¹¹ προστάξαντος καὶ ὅρον ἐπιθέντος, ὅτι, * Vol. 61^a ἐάν τις εὐρεθείη¹² πρὸς αὐτοὺς εἰσερχόμενος ἐπισκεψέως¹³ χάριν, λαμβάνειν αὐτὸν μάστιγας ἕως ἑκατὸν ῥάβδων καὶ κόπτεσθαι αὐτοῦ τὰ δύο ὠτία καὶ τὴν ῥίνα.

23. Ἀλλ' οἱ γενναῖοι ἀθληταὶ τοῦ Χριστοῦ¹ προθύμως ὑπέμεινον τὰς διαφόρους ἀνάγκας τε καὶ θλίψεις, γυμνητεύοντές τε² καὶ διψῶντες, ἐπὶ τριετῇ χρόνῳ³ κατὰ κλειστοὺς ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ ὄντες⁴. Πρὸς παραμυθίαν δὲ τοῦ λιμῶ⁵ ἐξερχόμενοι καὶ προσαιτουῦντες, οἱ σὺν αὐτοῖς⁶ δεσμῶται μετεδίδουν⁷ αὐτοῖς δι' οἶκτον⁸ ἅψ' ὧν⁹ συνῆγον¹⁰ καθ' ἑκάστην μικρὰν τινα καὶ εὐτελῆ τροφήν¹¹, ὥς καὶ τοὺς φύλακας¹² τοῦ δεσμωτηρίου ἠρῶντας αὐτῶν τὰς θλίψεις καὶ τὸ ἐλεεινὸν γῆρας ἀποδύρεσθαι καὶ κλαίειν αὐτούς¹³.

24. Μετὰ δὲ τὰ δεσμὰ καὶ τὰς ὁδύνας αὐτῶν τοῦ τριετοῦς χρόνου παραγίνεται Σαβώριος¹ ὁ βασιλεὺς εἰς τὴν² καλουμένην πατρίδα³ Βηθμαδάη⁴, καὶ ἐκβαλὼν αὐτοὺς οὕτως ἐν τοῖς δεσμοῖς⁵ σχεδὸν μῆτε ἀνθρώπου ἔχοντας εἰδέαν ὁ ἀρχιμαγός⁶ διὰ τὸ ἐκτακῆναι⁷, ὥστε καὶ τοὺς πάντας ἀσπλάγγοντας θεασαμένους⁸ κλαίειν ἐπ' αὐτοῖς⁹, ἀπήγαγεν αὐτοὺς ἐν τῷ πελάτῳ καὶ ἔστησαν¹⁰ ἐνώπιον Ἀδερσαβωρίου¹¹ τοῦ ἀρχιμαγού πάσης τῆς γῆς τῶν

9. δ. αὐτοῖς ἄρτον εἰς διατροφήν (i). — 10. τῶν σωμάτων αὐτῶν *add.* (i). — 11. τοῦτο G. — 12. εὐρεθῆ (i).

23. — 1. τ. X. ἀθλ. ταῦτα τοῦ τυράννου προστάξαντος περὶ αὐτῶν (i). — 2. πεινῶντες (i). — 3. χρόνῳ (i). — 4. ὄντες ἐν τῷ δ. (i). — 5. διὰ τὸ μὴ δύνασθαι τινα ἐνέγκαι αὐτοῖς εἰς διατροφήν, μῆτε αὐτοὺς πάλιν δύνασθαι ἐξελθεῖν καὶ περινοῆσαι *add.* (i). — 6. ὄντες *add.* (i). — 7. μετεδίδον (i). — 8. κατ' οἶκτον μικρὰν τινα καὶ εὐληπτον τροφήν (i). — 9. αὐτοῖ *add.* G. — 10. ἄρτον *add.* (i). — 11. (μικρὰν-τροφήν) τοσοῦτον δὲ ἐξετάκυσαν τῷ λιμῷ (i). — 12. αὐτοὺς *add.* (i). — 13. καθ' ἡμέραν *add.* (i).

24. — 1. Σαβώριος K. — 2. πατρίδα (i). — 3. *om.* (i). — 4. Βηθμαδάν (i). — 5. (i. e. τ. δ.) ὁ ἀρχιμαγός οὕτως αὐτοὺς ὄντας (i). — 6. (τ. δ.) εἴτε μορφήν (i). — 7. ἐκτετῆχθαι αὐτοὺς εἰσάπαξ τῷ λιμῷ καὶ βασάνῳ, τοσοῦτον γὰρ ἐξετάκυσαν (i). — 8. αὐταῶς *add.* (i). — 9. αὐτοὺς (i). — 10. παρέστησαν αὐτοὺς (i). — 11. Ἀδερσαβῶρ (i, *et infra* K.

iecerunt eos impuri magi in carcerem nec permiserunt aliquem ad eos ingredi qui daret eis panem vel pallium, praecipiente archimago legemque imponente * Vol. 61^a ut, si quis inveniretur ad eos ingredi invisendi gratia, * flagrorum centenis plagis alliceretur et amputarentur eis auriculae et nasus.

23. Sed ingenui Christi athletae alaeri animo diversa supplicia cruciatuque sustulerunt, nudī et sitientes per triennii spatium in carcere inclusi. Ad levandam autem famem egrediebantur et mendicabant qui cum ipsis erant captivi et impertiebantur eis misericorditer ex iis quae cotidie congregabant modicum et vilem cibum, eo pacto ut custodes carceris videntes eorum cruciatus et miserabilem senectutem lamentarentur et flerent.

24. Post vincula autem et aerumnas eorum per triennium, advenit Saborius rex in patriam quae dicitur Bethmadae. Et eiciens eos qui in vinculis erant vixque, tabe consumpti, hominis speciem habebant, ita ut etiam homines plane immites ex eorum aspectu flerent, adduxit eos archimagus in palatium et stiterunt eos coram Adersabor archimago totius regionis Persarum. Sedebant autem prope ipsum omnes magnates regis aliique archimagi multi:

Περσῶν. Ἐκαθέζοντο δὲ ἔγγιστα αὐτοῦ¹² πάντες οἱ ἀρχιμεγιστᾶνες¹³ τοῦ βασιλέως καὶ ἕτεροι ἀρχιμάχοι πολλοί καὶ εἰσελθόντες αἱ ἅγιοι οὐ προσεκύνησαν αὐτούς. Εἶπεν δὲ πρὸς αὐτούς ὁ¹⁴ ἀσεβὴς Ἀδερσάβωρ¹⁵· « Λέγετέ μοι¹⁶, χριστιανοὶ ἐστε¹⁷; » * Καὶ οἱ¹⁸ ὅπαι καὶ * Pol. 62 γενναῖοι μάρτυρες ἀποκριθέντες εἶπαν¹⁹· « Ναί, χριστιανοὶ ἐσμεν καὶ τῷ²⁰ ἐνὶ καὶ ἐμώμῳ λατρεύομεν Θεῷ²¹ καὶ αὐτῷ μόνῳ προσκυνῶμεν. »

25. Ὁ δὲ πάλιν πρὸς αὐτούς ἔφη¹· « Ἴδου δὴ ἄνδρες πρεσβύται ἐστὲ καὶ ἡρώ², θλίψεις μεγάλας καὶ πολλὰς παρεληλύθασι³ δι' ὑμῶν, καθὼς αὐτὸ⁴ τὸ εἶδος⁵ ὑμῶν μαρτυρεῖ⁶. διὸ δὴ συμβουλεύω ὑμῖν ~~κατα~~ μου⁷ φείσασθαί τε⁸ ἐαυτῶν καὶ μὴ ~~ἀπο~~θανεῖν πικρῷ⁹ θανάτῳ, ἀλλ' ὑπακούσαι¹⁰ τοῖς τοῦ βασιλέως προσταγμασι¹¹ καὶ προσκυνῶντας τῷ ἡλίῳ ζῆσαι· ἀπόφασις γὰρ δέδοται ~~ζήσας~~ κατὰ παντὸς ἀνθρώπου περιπατοῦντος ἐν τῇ ὁδῷ ταύτῃ τῶν χριστιανῶν¹². »

26. Ἀποκριθεὶς¹ ὁ ἅγιος Ἀχεψίμας εἶπεν²· « Ἐπίσταμαι, ὅτι πολλὴν σπουδὴν καὶ φροντίδα ἔχεις ἐν³ τῇ ἐξουσίᾳ ταύτῃ⁴ τῇ καταργουμένῃ⁵· μὴ οὖν ἐνδιατρίψῃς μήτε ~~χαλίσσης~~ εἰς τὴν⁶ παράνομόν σου ταύτην βουλὴν μήτε⁸ ὁλως ἔλθῃ εἰς τὴν δίκαιοσίν σου ταύτην ὅτι ἐξ ἡμῶν τις χαυνωθείς ἀκούει⁹ σου τῶν ταῦτων λόγων· ἀλλὰ εἴτε¹⁰ βούλει εἰς θάνατον εἴτε εἰς μάστιγας ἀγειν ἡμᾶς¹¹, μὴ βραδύνῃς ὥστε γὰρ αἱ ἀπειλαί σου φοβοῦσιν ἡμᾶς, ὥστε αἱ

12. τοῦ ἀρχιμάχου *add.* G. — 13. μεγιστᾶνες G. — 14. (αὐτοὺς ὁ) αὐτῷ ὁ δὲ G. — 15. ἰδὼν ὁ ~~ἐπείσθεν~~ οἱ ἅγιοι εἶπεν πρὸς αὐτούς *add.* G. — 16. ~~ὑμῖς~~ *add.* G. — 17. ἡ οὗ *add.* G. — 18. οἱ δὲ G. — 19. εἶπαν αὐτῷ G. — 20. *om.* G. — 21. (ἀμ. λ. Θ.) μόνῳ Θ. πανταγῶστει λατρεύομεν G.

25. — 1. ἔφη πρὸς αὐτούς λέγων G. — 2. ~~ὅτι~~ *add.* G. — 3. μεγάλοι καὶ πολλὰ παρεληλύθασι G. — 4. *om.* G. — 5. αἱ εἰδέαι G. — 6. μαρτυροῦσι G. — 7. τοῦ *add.* G. — 8. *om.* G. — 9. ~~κακῶς~~ πικροτάτῳ G. — 10. ἡμᾶς μᾶλλον *add.* G. — 11. ἤξει ὑμᾶς *add.* G. — 12. τοῖς ἀποθνήσκουσιν ὑπ' αὐτοῦ *add.* G.

26. — 1. δὲ *add.* G. — 2. πρὸς αὐτὸν *add.* G. — 3. ταύτη *add.* G. — 4. σου G. — 5. τοῦ ἀπολέσαι ἡμᾶς *add.* G. — 6. διατρίψῃς μηδὲ ἐγγρονίσῃς G. — 7. ~~κατα~~ *add.* G. — 8. (τ. β. μ.) συμβουλὴν μηδὲ G. — 9. (ἔλθῃ ἀκούει) μηδεὶς ἀκούσει G. — 10. εἴ τι G. — 11. (εἰς-ἡμᾶς) εἰς μάστιγας ἀγειν ἡμᾶς εἴτε εἰς θάνατον ~~κατα~~ *add.* G.

et ingredienti sancti eos non adoraverunt. Impius autem Adersabor dixit eis : Dicite mihi, christiani estis? Sancti ingenuique martyres respondentes * Pol. 62 dixerunt : Utique, christiani sumus et unum immaculatumque Deum colimus eumque solum adoramus.

25. Qui vero iterum dixit eis : Ecce senes estis et video vos afflictiones magnas et multas sustinuisse sicuti ipsae facies vestra testatur. Quapropter igitur vobis suadeo ut me audiat et vobis ipsis parcatis nec obeatis acerbissimam mortem. Sed obtemperate potius regis praeceptis solemque adorantes vivete; mors enim gladii indicitur in omnem hominem qui ambulaverit in via ista christianorum.

26. Respondens sanctus Acepsimas dixit : Scio te magnum studium curasque habere in hac vana potentia; ne ergo tempus teras neque cuncteris improbum hoc tuum consilium exsequi, neque omnino in mentem tibi veniat fore ut glorietur aliquis nostrum tales sermones tuos audiendo; sed si vis ad mortem vel ad flagra nos ducere, ne moreris; etenim minae tuae terrorem nobis non iniciunt neque tormenta tua nos terrent, sed in sancta fide

βασανοὶ πτοοῦσιν¹² ἡμᾶς, ἀλλ'¹³ ἐδραῖοι ὄντες καὶ σταθεροὶ¹⁴ εἰς τὴν ἀθλήσιν τοῦ κυρίου¹⁵ ἡμῶν ἐγκαρτεροῦμεν καὶ τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως σου οὐ ποιοῦμεν. »

* Fol. 62^v

27. Λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ ἀσεβής¹. * « Οἶδα, ὅτι ὁ θάνατος ἀνάπαισις ὑμῶν² ἐστίν, καὶ ἐπίσταμαι, ὅτι τοῦτο ποθεῖτε· ἀλλὰ³ τοῦτο οὐ δίδωμι⁴ ὑμῖν, ἕως οὐ ποιήσω⁵ τοῖς ὀφθαλμοῖς ὑμῶν θεάσασθαι τὸν πικρὸν ὑμῶν βίον. Καὶ μετὰ ταῦτα⁶ ξίφει ὑμᾶς ἀποκτενῶ, ἵνα πάντες οἱ γόητες οἱ⁸ χριστιανοὶ ἀπ' ὑμῶν⁹ φθῇθῶσιν. » Καὶ ὁ ἅγιος πρὸς αὐτὸν Ἀκεψιμᾶς· « Οὐτε¹⁰ τὰς βασάνους σου δεδίδαμεν οὔτε τὸν θάνατον¹¹ ξίφους θανάτου ἀπειλούμενον ἡμῶν ὑπὸ¹² τοῦ πτοοῦμεθα. Ὁ γὰρ Θεὸς ἡμῶν ὁ δυναμώσας¹³ ἡμᾶς εἰς τὰς θλίψεις καὶ¹⁴ βασάνους τῶν ἀκαθάρτων σου ἐταίρων¹⁵ ἕως¹⁶ σήμερον καὶ τὰ νῦν αὐτὸς βοηθεῖ ἡμῖν εἰς τὰ παρὰ σοῦ καθ' ἡμῶν μηχανώμεντα· πείρασον τοιγαροῦν¹⁷ τὸ γῆρας ἡμῶν τὸ ἐν Θεῷ δυνατὸν καὶ¹⁸ λάβε τὴν δοκιμὴν ἡμῶν¹⁸, ὃ τολαίπωρε, καὶ ἔργῳ μαθήσῃ, ὡς νικηθῇσῃ τῇ ὑπομονῇ τῆς ἐλπίδος ἡμῶν καὶ καταισχυνθῇ¹⁹ τῇ ἀσθενείᾳ στερεόταται ἡμῶν, ἥ τε πλάνη σου ἐλεγχθῇσεται²⁰ ὑπὸ τῆς ἀληθοῦς πίστεως ἡμῶν²¹. »

28. Τότε ὁ ἀσεβής μεγάλου πλησθεὶς θυμοῦ¹ ἐκέλευσεν ἐνεχθῆναι ἐπὶ τὰ ζυγὰς ὠμοθυρσῶν² καὶ λέγει πρὸς αὐτόν· « Ὁμολογεῖς τὸν μέγαν θεὸν ἥλιον καὶ τὴν τύχην τοῦ βασιλέως³ τῶν βασιλέων Σαβωρείου⁴, ὅτι, εἰ μὴ ποιήσῃτε⁵ αὐτοῦ τὸ πρόσταγμα, εἰς ταῦτα ὑμᾶς⁶

12. σου πτοοῦσιν G. — 13. ἡμεῖς *add.* G. — 14. (καὶ σ.) ἐν τῇ πίστει τῇ ἀγία στερεώμεθα G. — 15. θεοῦ G.

27. — 1. ἀρχιμέγας *add.* G. — 2. ἡμῶν G. — 3. (τοῦτο-ἀλλὰ) τοῦτο χάριν ζητεῖται αὐτόν· ἀλλ' ὅπερ ποθεῖται G. — 4. παρέχω G. — 5. ἀλλ' ἕως τοσούτου ἐκθ' ὀφθαλμοῦ ὑμᾶς *add.* G. — 6. ὑμᾶς *add.* G. — 7. ἐν τῷ ὀλοφύρεσθαι ὑμᾶς τότε *add.* G. — 8. οὐκ G. — 9. ἡμῶν G. — 10. (πρὸς-οὔτε) Ἄ. ἐστὶ πρὸς αὐτόν οὔτε G. — 11. τοῦ *add.* G. — 12. (ἡμῶν ὑπὸ) ἀπὸ G. — 13. ἐνισχύσας G. — 14. τὰς *add.* G. — 15. ἐργῶν G. — 16. τῆς *add.* G. — 17. ὃ ἀσεβέστατε καὶ μιαιώτατε *add.* G. — 18. αὐτοῦ G. — 19. (καὶ κατ.) ἵνα γινῶς ὅτι νικά σε τῇ ἐλπίδι Χριστοῦ τῇ ὑπομονῇ ἡμῶν καὶ καταισχύνῃ G. — 20. ἵνα ἐλεγχθῇ G. — 21. ἡμῶν π. G.

28. — 1. ἀκούσας ταῦτα παρὰ τοῦ ἁγίου Ἀκεψιμᾶ θυμοῦ πλησθεὶς G. — 2. ὠμοθυρσίνων G. — 3. Σ. τ. β. τῶν β. G. — 4. ποιεῖτε G. — 5. *om.* G.

constantes et firmiter in certamine Domini nostri perseveramus, nec preceptum regis tui exsequimur.

* Fol. 62^v

27. Dicit ei impius : * Scio mortem requiem vobis esse et video vos eam desiderare; sed illam non dabo vobis antequam oculis vestris contemplandam prae buero acerbam vitam vestram. Et post haec gladio vos interficiam, ut omnes incantatores christiani a vobis terreantur. Sanctus vero Acepsimas respondit ei : Neque tormenta tua timemus neque necem per gladium, quam nobis minaris, pavemus. Deus enim noster qui nobis vires dedit ad cruciatus et tormenta impurorum sociorum tuorum usque ad hodiernam diem ferenda, etiam nunc nos adiuvat ad sustinenda quae contra nos machinatus es. Tenta proinde senectutem nostram in Deo potentem et nos proba, o miserrime; et re ipsa cognosces te vinci patientia spei nostrae et erubesces invisibili firmitate nostra, et error tuus vera nostra fide redarguetur.

28. Tunc impius, ira vehementi repletus, iussit septem gemina flagra e rudi corio adhiberi, et dicit ei : Iuro per magnum deum solem et fortunam Saborii regis regum, nisi praeceptum eius feceritis, me vos perditurum esse

διαφθε

καὶ τὰ

τὰ σώ

ὄντα

μὲν ἡ

τὰς δ.

ἐτοιμο

2

νοῦσιν

ἐκαστο

τοῦ ν

ρευσαν

ἅγιος

ἐξουθε

λαλεῖν

ἐγκαρ

6. δ.

δὲ G.

τύχην

add. G.

G. —

σοῦ ἐπα

29.

G. —

add. G.

G. —

16. καρ

G. —

et sa

citium

Resp

raver

stare

Quoc

2

diste

ad u

in de

clam

poter

lunta

innu

veran

διαφθερῶ⁶ καὶ μολύνω τῶν αἱμάτων⁷ τὰς πολὺς ὑμῶν ~~μαρτίαν~~ φειδῶ⁸ ποιούμενος ὑμῶν⁹. καὶ τὰ τάχιον¹⁰ ἀπορρήξῃτε τὰς ψυχὰς * μαστιζόμενοι¹¹, νεκρὰ¹² ἐν αὐτοῖς ὑμῶν¹³ κατακόπτω * Fol. 63 τὰ σώματα. » Ἀπεκρίθη ὁ ἅγιος¹⁴ Ἀκεψιμᾶς καὶ λέγει¹⁵ πρὸς αὐτόν· « Ἐπειδὴ εἰς μὴ ὄντα Θεὸν ὥμοσας¹⁶, φοβοῦμαι μὴ¹⁷ οὐ πληρώσῃς τὸν ὅρκον σου· ἰδοὺ¹⁸ ἤκουσας¹⁹ ὅτι ἐν μιᾷ ἡμεῖς²⁰ τῇ ἀληθείᾳ πίστει²¹ ἐστήκαμεν καὶ ὅτι τὰ σώματα ἡμῶν παραδίδομέν σοι²²; τὰς δὲ²³ ψυχὰς ἡμῶν ὁ Θεὸς λαμβάνει. Ὁ θέλεις οὖν²⁴ ποιῆσαι²⁵ συντόμως²⁶, ἡμεῖς γὰρ ἔτοιμοί ἐσμέν²⁷. »

29. Ἐκραξεν δὲ ὁ μιαρὸς¹ σὺν ὀργῇ μεγάλη κινηθεὶς τῷ ἐκτεῖναι² αὐτόν³. καὶ⁴ τείνουσιν⁵ αὐτὸν τριάκοντα ἄνδρες ἰσχυροί, δεκαπέντε ἐντεῦθεν καὶ δεκαπέντε ἐντεῦθεν⁶ κατ' ἕκαστον βραχίονα⁷ εἰς ὀρθὸν καὶ ἔτυπτον αὐτόν⁸; δύο κατὰ τῆς γαστρὸς καὶ δύο κατὰ τοῦ νώτου, ἐπὶ τοσοῦτον⁹, ἕως οὗ αἱ σάρκες αὐτοῦ σὺν τῇ αἱματι¹⁰ ἐπὶ τὴν γῆν¹¹ κατέρρευσαν. Ἄλλοι δὲ¹² ἐπεφώνουν¹³. « Ποίησον τὸ θέλημα τῷ βασιλέως καὶ ζῇθι. » Ὁ δὲ ἅγιος μέχρις ὅτε¹⁴ ἠδύνατο λαλεῖν, ἐβόα λέγων· « Ἐγὼ τὸ θέλημα τοῦ ἀνόμου βασιλέως¹⁵ ἐξουθενῶ καὶ εἰς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ μου ἐγκαρτερῶ¹⁶. » Καὶ μετὰ¹⁷ τὸ μὴ δύνασθαι¹⁸ λαλεῖν, τοῖς ὀφθαλμοῖς αὐτοῦ ἐνένευσεν¹⁹ τὴν εἰς Θεὸν ἐκλινῆ²⁰ ὁμολογίαν²¹, ἕως οὗ ἐγκαρτερῶν ταῖς βασάνοις μακαρίως παρέδωκεν²² τὴν ὁσίαν αὐτοῦ²³ ψυχὴν.

6. διαφθερῶ τὰ σώματα ὑμῶν G. — 7. τῷ αἱματι G. — 8. φειδῶ G. — 9. εἰς ὑμᾶς G. — 10. καὶ εἰ τάχιον δὲ G. — 11. ὑμῶν add. G. — 12. ὑμῶν add. G. — 13. om. G. — 14. μαρτύριος G. — 15. εἶπεν G. — 16. καὶ τὴν ταλαίπωρον ὀνόμασας add. G. — 17. ἐν ὅτε add. G. — 18. γὰρ add. G. — 19. πλιστάκις παρ' ἡμῶν add. G. — 20. ἡμ. ἐν μ. G. — 21. π. τ. ἀληθινῇ G. — 22. εἰς χρῆσιν τοῦ σου βουλήματος add. G. — 23. γὰρ G. — 24. ποιῆσαι add. G. — 25. μόνον add. G. — 26. ποιῆσον add. G. — 27. πάντα γενναίως δέχεσθαι τὰ ὑπὸ σου ἐπαγόμενα add. G.

29. — 1. ταῦτα ἀκούσας παρ' αὐτοῦ ὁ δυσσεβὴς ἀρχιμάχος ἔκραξεν G. — 2. ἐκταθῆναι G. — 3. εἰς μάστιγας add. G. — 4. τοῦτο εἰπόντος αὐτοῦ εὐθέως add. G. — 5. ἐκτείνουσιν G. — 6. ἐκτεῖν G. — 7. σπάντες ἔτειναν δὲ αὐτὸν add. G. — 8. τέσσαρες add. G. — 9. δὲ ἐμάστιξαν αὐτόν add. G. — 10. αὐτοῦ add. G. — 11. ὡς ὕδωρ add. G. — 12. τυπτομένου δὲ αὐτοῦ ἄλλοι G. — 13. λέγοντες add. G. — 14. ὅτου G. — 15. ὑμῶν add. G. — 16. καρτερῶ G. — 17. μετὰ δὲ G. — 18. αὐτόν add. G. — 19. λοιπὸν ἔπειτα δεσπνύων αὐτοῖς G. — 20. αὐτοῦ add. G. — 21. τοῦτο δὲ ἐποίει add. G. — 22. τῷ κυρίῳ add. G. — 23. καὶ ἐγὼν add. G.

et sanguin canos vestros polluturum, nec ullo modo vobis parciturum; et si citius sub flagris animas vestras efflaveritis, * cadavera vestra iisdem concidam. * Fol. 63 Respondit ei beatus Acepsimas et dixit ei: Cum per deum, qui non est, iuraveris, timeo ut iuramentum tuum serves; ecce ~~amisti~~ nos in vera fide nostra stare et nos corpora nostra tibi tradere; animas ~~autem~~ nostras Deus accipit. Quod igitur vis, fac breviter, nos enim parati sumus.

29. Clamavit autem sceleratus ira magna commotus illum extendi. Et distenderunt eum triginta homines robusti, quindecim hinc et quindecim inde, ad utrumque brachium arrectum, et caedebant eum duo in ventre et duo in dorso, donec carnes eius cum sanguine super terram defluerent. Alii autem clamabant: Obsequere voluntati regis et vive. Sanctus autem donec loqui poterat clamabat dicens: Ego voluntatem iniqui regis nihili facio et in voluntate Dei mei persevero. Postquam vero iam loqui non valebat, oculis suis innuebat suam in Deo immobilem confessionem, donec in tormentis perseverans feliciter sanctam animam tradidit.

30. Μετὰ δὲ τὸ ἀναλῦσαι πρὸς τὸν ποθούμενον Ἰησοῦν τὸν ἀκαταμάχητον ἀριστεῖα
 * Fol. 63^v τὸν πανχοῖδιμον ἅγιον Ἀκεψιμᾶν¹ ἠλλάχθησαν οἱ τύπτοντες, καὶ ἕτεροι ἔπεισελθόντες² τὸ
 σκήνωμα ἐμάστιζον³, ἕως οἷ ὅλον κατεκόπη καὶ κατέρρευσεν, καὶ ῥίψαντες αὐτὸν ἐπὶ κεφαλὴν⁴,
 τὸν σπόνδυλον αὐτοῦ κατέαξαν⁵. Σύραντες δὲ⁶ αὐτὸν ἔρριψαν εἰς τὴν πλατεῖαν καὶ
 φύλακας κατέστησαν⁷ ἐπ' αὐτῷ. Μετὰ δὲ ἡμέρας τρεῖς⁸ ἐκλάπη τὸ ὅσιον αὐτοῦ λεί- 5
 ψανον¹⁰ ἀφορμῇ¹¹ θυγατρὸς βασιλίσκου τινὸς¹² τῶν Ἀρμενίων, δεδομένης εἰς ἐνέχυρον εἰρήνης.
 Ἐτελειώθη ὁ ἀγιώτατος ἐπίσκοπος¹³ Ἀκεψιμᾶς μηνὸς ὀκτωβρίου¹⁴ δεκάτῃ.

31. Καὶ μετ' αὐτὸν εἰσῆχθη ὁ ἅγιος Ἰωσήφ². Ἔφη δὲ³ πρὸς αὐτὸν ὁ δυσσεβής⁴
 ἀρχιμάχος· « Ἐθεάσω⁵ τὸν ἀνόητον ἐταῖρόν σου, ἐν ποίᾳ θλίψει ἀπέθανεν μὴ θελήσας
 ἀκοῦσαι ἡμῶν καὶ ποιῆσαι τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ; 10
 τοίνυν ποίησον αὐτὸς τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως⁶, ἵνα ζήσῃ⁷ ἡ ψυχὴ σου⁸ καὶ ῥυσθῇς ἀπὸ τοῦ
 προκειμένου σοι πικροῦ⁹ θανάτου. » Ὁ δὲ ἀκούσας¹⁰ εἶπεν· « Ἐγὼ τῷ ἡλίῳ οὐ προσκυνῶ·
 οὐ γὰρ ἐστὶ θεός, καὶ τὸ κελευσθὲν ὑπὸ τοῦ ἀνόμου βασιλέως¹¹ οὐ ποιεῶ, διότι κακῶς καὶ
 παρὰ νόμους ἐκέλευσεν· οὔτε μὲν¹² τὸν Θεόν μου τὸν ζῶντα εἰς τοὺς θεοὺς σου¹³, κτίσματα

30. — 1. (ἀναλῦσαι-Ἀκ.) ἀποθανεῖν αὐτὸν G. — 2. ὑπεισελθόντες G. — 3. αὐτοῦ λοιπὸν ἐθασάνησαν· ἕως δὲ 15
 τοσούτου τὸ σκήνωμα αὐτοῦ ἐθασάνησαν G. — 4. ὡσεὶ ὕδωρ εἰς γῆν καὶ τὰ ὅσα αὐτοῦ πάντα συνετρίβη· μετὰ δὲ
 τοῦτο G. — 5. εἰς τὸ ἔδαφος add. G. — 6. μετὰ [δ]ὲ τὸ κατεαγῆναι αὐτὸν add. G. — 7. om. G. — 8. ἐκάθησαν
 G. — 9. τ. ἡμ. G. — 10. τὰ ὅσια αὐτοῦ λείψανα G. — 11. ὑπὸ ἀφορμῆς τινὸς οὕτω καλουμένης G. — 12. om. G.
 — 13. om. G. — 14. μηνὶ ὀκτωβρίῳ G.

31. — 1. μετὰ δὲ G. — 2. εἰσαχθέντος δὲ αὐτοῦ add. G. — 3. om. G. — 4. δυσσεβέστατος G. — 5. Ἰω- 20
 σῆφ add. G. — 6. σοι δὲ νῦν ἐγὼ ὡς φρονίμῳ ὄντι συμβουλεύσω ποιῆσαι τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως add. G. —
 7. (τοίνυν-ζήσῃ) ἵνα ζ. πᾶν σοῦ G. — 8. om. G. — 9. πικροτάτου G. — 10. ἅγιος Ἰωσήφ ἀποκριθεὶς G. —
 11. σου add. G. — 12. πάλιν add. G. — 13. τὰ add. G.

30. Postquam autem invictus heros et celebratissimus sanctus Acepsi-
 * Fol. 63^v mas ad desideratum Iesum abierat, iis qui caedebant alii *suffecti sunt, qui
 corpus eius caedere pergebant, donec totum concisum esset et deflueret;
 et deicientes illum in capite vertebrae eius fregerunt, traxeruntque et in pla-
 team deiecerunt custodesque iuxta illum collocarunt. Tribus autem elapsis 5
 diebus, surreptae sunt sanctae eius reliquiae industria filiae reguli cuius-
 dam Armeniorum, quae pacis obses detinebatur. Consummatus est sanctis-
 simus episcopus Acepsimas die mensis octobris decimo.

31. Post cum introductus est sanctus Ioseph. Dixitque ei impiissimus
 archimagus : Contemplatus es dementem socium tuum, in quanta afflictione 10
 mortuus sit, cum nos audire noluerit nec voluntatem regis exsequi nec
 solem adorare? Fac ergo ipsam regis voluntatem, ut vivat anima tua et eri-
 piaris ab imminente acerbissima morte. Qui haec audiens dixit : Ego solem
 non adoro; non enim Deus est, et quod iubetur ab iniquo rege non facio,
 quia mala et illicita iussit; nec profecto Deum meum viventem cum dis tuis, 15
 qui eius opera et creaturae sunt, permutabo. Quod ergo vis facere, fac.

αὐτοῦ καὶ ποιήματα ὄντας¹⁴ καταλλάσσω. Ὁ τοίνυν¹⁵ θέλεις παιεῖν, ποίει¹⁶. » Θυμωθεὶς οὖν ὁ μικρὸς¹⁷ κελεύει καὶ αὐτὸν¹⁸ ἐκταθῆναι. Καὶ¹⁹ τείνουσιν²⁰ αὐτὸν τριάκοντα ἄνδρες κατὰ τὸ αὐτό²¹ καὶ ἕτεροι ἐτυπτον²² τοῖς ὤμοις δέρματιν²³, ἕως ὅτου²⁴ τὸ σῶμα αὐτοῦ * ὅλον ἐγένετο * Fol. 64 τραῦμα ἓν. Ἕτεροι δὲ ἐπεφώνουν αὐτῷ· « Ποίησον τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ σώθητι²⁵. »

32. Ὁ δὲ ὅσιος¹ ἀνεβόα φωνῇ μεγάλῃ λέγων· « Εἰς Θεὸς ἐστὶ μόνος² ὁ ποιήσας τὰ πάντα καὶ ἕτερος οὐκ ἔστι πέραξ αὐτοῦ. Καὶ ἡμεῖς δὲ εἰς μίαν πίστιν τὴν αὐτοῦ³ καὶ εἰς μίαν ἀλήθειαν καὶ προθυμίαν ἰστάμεθα. » Ὡς δὲ⁴ πολὺ αὐτὸν παῖς μάστιγι κατήκτιζον, οὐκέτι⁵ ἠδύνατο λαλεῖν⁶ αὐτοῖς. Νομίσαντες δὲ⁷ αὐτὸν τεθνήκναι⁸ ἀπέστησαν τοῦ μαστίζειν⁹, καὶ κατέπεσεν ἡμιθανής. Σύραντες οὖν καὶ¹⁰ αὐτὸν ἔρριψαν ἔξω¹¹. Μαθόντες μέντοι¹², ὅτι ζῇ ἔτι¹³, ἐκέλευσαν αὐτὸν τηρεῖσθαι¹⁴.

33. Καὶ μετ' αὐτὸν¹ προσήχθη τρίτος ὁ ἅγιος Ἀειθαλῆς. Καὶ πρὸς αὐτὸν ὁ ἀσεβής²· « Ἀκουσόν μου³, καὶ μὴ στήσης τὸν κέκλιτον λογισμὸν τοῦτον, καθάπερ οἱ ἐταῖροί σου, οἵτινες πικρῶ⁴ θανάτῳ ἀπώλοντο· ἀλλὰ πείησον τὸ θέλημα⁵ τοῦ βασιλέως καὶ προσκύνησον τῷ μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ καὶ ζῆθι, καὶ δόξῃ καὶ⁶ δόματα βασιλικά κομίση παρ' ἐμοῦ. »

15 Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Ἀειθαλῆς ἔφη⁷ πρὸς αὐτόν· « Θαυμάζω, ὦ ταλαίπωρε καὶ τυφλὲ

14. ὑπάρχοντα G. — 15. ἀνταλλάξομαι· ὁ οὖν G. — 16. εἰς ἐμὲ ταχέως πείησον G. — 17. (ο. ὁ. μ.) δὲ ὁ μικρὸς ταῦτα ἀκούσας ὁμοίως καὶ αὐτόν G. — 18. (π. α.) om. G. — 19. εἰς μάστιγας G. — 20. οὖν add. G. — 21. σχῆμα add. G. — 22. αὐτόν add. G. — 23. ἐπὶ τοσοῦτον δὲ αὐτὸν ἐβασάνησαν add. G. — 24. οὗ G. — 25. σωθήσῃ G.

32. — 1. Ἰωσήφ τυπτόμενος add. G. — 2. π. ε. θ. G. — 3. αὐτὴν τῇ προδασανησθέντι ἡμῶν πατρὶ G. — 4. ἐπὶ add. G. — 5. λοιπὸν add. G. — 6. ἀποκρίσθαι G. — 7. οὖν G. — 8. τεθνηκέναι ἐκ τοῦ μὴ δύνασθαι αὐτὸν λαλεῖν G. — 9. αὐτόν add. G. — 10. om. G. — 11. μετ' οὐ πολὺ δὲ add. G. — 12. om. G. — 13. ἔτι ζῇ G. — 14. ὑπὸ φυλακῶν add. G.

33. — 1. μετὰ δὲ τοῦτον τὸν ὅσιον G. — 2. (πρὸς-ἀσεβής) ὁ δὲ ἀρχιμάγος ἰδὼν αὐτόν ἔφη πρὸς αὐτόν G. — 3. Ἀειθαλῆ add. G. — 4. πικροτάτῳ G. — 5. πρῶτον G. — 6. τιμὴν καὶ δόξα add. G. — 7. εἶπεν G.

Incensus ergo sceleratus illum quoque iubet distendi; et extendunt eum triginta viri eadem ratione, et alii caedebant eum crudis coriis donec * totum eius * Fol. 64 corpus unum vulnus fieret. Alii vero clamabant ei : Exsequere voluntatem regis et salvus eris.

32. Sanctus autem clamabat voce magna dicens : Unus solus est Deus qui fecit omnia et alius non est extra eum. Et nos in una fide eius et in una veritate ac studio consistimus. Cum autem eum diu virgis cecidissent, iam non poterat eis loqui. Existimantes autem eum obiisse, flagellare eum destiterunt, et procubuit semimortuus. Illum ergo quoque traxerunt et foras eiecerunt. Cum autem audivissent eum adhuc vivere, iusserunt eum custodiri.

33. Post hunc autem adductus est tertius sanctus Aeithalas. Et dixit ei impius : Audi me, et noli pessimum consilium hoc retinere, sicut socii tui, qui acerba morte perierunt; sed exsequere voluntatem regis et adora magnum deum solem et vive, et gloriam et dona regia accipies a me. Respondens autem sanctus Aeithalas dixit ei : Miror, o miser et caece, qui oculis mentis

καὶ μὴ βλέπων τοῖς τῆς διανοίας ὀφθαλμοῖς. ὥντως ζῶον ἄλογον τυγχάνων⁸ καὶ ἀνόητον· εἰ⁹ γὰρ ἐκεῖνοι¹⁰ παλαιότεροί μου ὑπάρχοντες οὕτω¹¹ γενναίως ἐγκαρτερήσαντες¹² δόξαν τὴν ἀγῆρω εἰς αἰῶνα¹³ ἐκληρονόμησαν διὰ τοῦ θανάτου τοῦ διὰ τῶν χειρῶν σου ἐπελθόντος

* Fol. 64^v αὐτοῖς, οὐ πολλοὶ μᾶλλον ἐγὼ ἅτε δὴ¹⁴ νεώτερος ὑπάρχων πρὸ αὐτῶν ὀφείλω ἀνδρω-
θῆναι¹⁵ καὶ λαθεῖν δόξαν σὺν αὐτοῖς¹⁶ στέφανον καὶ ζωὴν¹⁷ ἀφθαρτον εἰς ζωὴν αἰώνιον; 5
διότι, ὦ πανάγλιε¹⁸, καὶ γὰρ ὁμοίως ἐν τῇ ἀληθείᾳ μου καρτερῶ¹⁹, μὴ ποιῶν τὸ θέλημα τοῦ
ἀκαθάρτου σου²⁰ βασιλέως· ἐχθρὸς γάρ ἐστι παντὸς ἀγαθοῦ καὶ ἀλλότριος τοῦ αἰωνίου φωτός. »

34. Ἀκούσας δὲ ὁ ἀκάθαρτος¹ τὰς ὕβρεις τοῦ βασιλέως, λίαν ἐταράχθη καὶ ἐτρεμεν²
τῷ προσώπῳ αὐτοῦ ἀλλοιωθεὶς³. Καὶ κελεύει αὐτὸν ταθῆναι καὶ τείνουσιν αὐτὸν τεσ-
σαράκοντα ἄνδρες ἰσχυροί, καὶ ἕτεροι ὁμοίως δυνατοὶ ἰσχυρῶς ἐτυπτον⁴ ἄνευ σικιτριμῶν ὡς 10
ἐπὶ λίθον καὶ ξύλον⁵ καταφέροντες τὰς μάστιγας⁶. Ὁ δὲ ἅγιος⁷ ἀληθῶς γενναίως ἀθλητῆς
τοῦ Χριστοῦ⁸ ἐξέτα φωνῇ μεγάλῃ λέγων· « ὦ μιὰ καὶ ἀκάθαρτε κύον καὶ πάντων
ἀνθρώπων ἀθλιώτατε⁹ καὶ ταλαιπωρότατε¹⁰, ὥσπερ¹¹ σὺ ἀσθενὴς καὶ χαῦνος, ὁμοίως¹² καὶ
αἱ βάραι σου¹³ οἷ τε¹⁴ ὑπηρεταὶ σου ἀσθενεῖς καὶ ἄνανδροι¹⁵. Βλέπε οὖν, εἴ που ἔχεις¹⁶
ἄνδρας ἰσχυροτέρους¹⁷ καὶ βασάνους πικροτέρας, φέρε ἐπ' ἐμὲ, ἵνα διὰ τῆς τοῦ σώματός 15
μου ὑπομονῆς ἡ ψυχὴ μου μεγαλυνθεῖσα ζωοποιηθῇ. »

8. τυγχάνης G. — 9. μιαιώτατε καὶ δυσσεβέστατε μὴ δοκιμάζων τὸ σαρῆς· οἱ G. — 10. οἱ προεβασανισθέντες
πρὸ ἐμοῦ *add.* G. — 11. οὕτως G. — 12. ἐνεκαρτερήσαν καὶ G. — 13. αἰῶνας G. — 14. ἅτε δὴ *om.* G. —
15. αὐτῶν ὅρ. ἀνδρωθῆναι G. — 16. καὶ *add.* G. — 17. κ. ζ. *om.* G. — 18. δ. ὦ π. *om.* G. — 19. ἐγκαρτερῶ G.
— 20. *om.* G.

34. — 1. παρὰ τοῦ ἁγίου Ἀειθαλᾶ *add.* G. — 2. ἀλωθεὶς *add.* G. — 3. *om.* G. — 4. αὐτὸν *add.* G. — 5.
λίθου καὶ ξύλου τινὸς τῆς ἀθέου ἐκείνης G. — 6. αὐτῷ πληγὰς G. — 7. ὡς *add.* G. — 8. τυπτόμενος *add.* G. —
9. ἀθεότατε G. — 10. ταλαιπωρότατε καὶ ἀσθενὴ καὶ σαθρότατε *add.* G. — 11. γὰρ *add.* G. — 12. εἰ οὕτως G. —
13. τυγχάνουσι ἀσθενεῖς *add.* G. — 14. δὲ G. — 15. εἰσὶν *add.* G. — 16. ἄλλους *add.* G. — 17. ἰσχυροὺς G.

non intueris et profecto animal rationis expers es et stupidum; si enim illi, qui
me maiores nati sunt, tam nobili animo perseverarunt, et gloriam perennem
in aeternum sortiti sunt propter mortem, quae tuis manibus eis obvenit,
* Fol. 64^v nonne potius * ego, qui minor sum aetate, ab eis animo confirmari debeo et
cum eis gloriam capere et coronam incorruptibilem in vitam aeternam? 5
Quapropter, o miserrime, ego similiter in veritate mea permaneo nec facio
voluntatem impuri regis tui; inimicus enim est omnis boni et alienus ab
aeterna luce.

34. Cum autem impurus contumelias in regem audisset, valde turbatus est
et tremuit et vultu immutatus est. Et iubet eum extendi, et extendunt eum 10
quadraginta viri robusti, et alii pariter viribus potentes caedebant eum absque
misericordia tanquam in lapidem et lignum virgas inferentes. Sanctus autem,
vere ingenuus athleta Christi, clamabat voce magna dicens : O scelerate et
impure canis et omnium impiissime et miserrime, sicut tu imbecillis et mollis
es, ita et cruciatus tui; ministri autem tui imbecilles et effeminati sunt. Vide 15
ergo utrum uspiam viros robustiores habeas, et tormenta acerbiora irroga in
me, ut per corporis patientiam anima mea magnificata vivificetur.

35. Ἐκθαμβος δὲ γενόμενος ὁ ἀρχιμάγος τοῖς ἔγγιστα αὐτοῦ καθημένοις μεγιστᾶσιν εἶπεν¹ ὅτι· « Ἦ γόητες οὗτοι² οἱ χριστιανοὶ οὕτω διψῶσι τὸν θάνατον καὶ τὴν σφαγὴν, ὥσπερ³ τις ἐπιθυμῶν⁴ ἄρτου καὶ ὕδατος ». » Λέγουσιν αὐτῷ⁵· « Τὴν διδασκαλίαν αὐτῶν πληροῦσιν. Γέγραπται γὰρ αὐτῶν εἰς τὰς γραφάς⁷ ἄλλον εἶναι⁸ κόσμον⁹ καὶ ζωὴν * Fol. 65 ἀτελεύτητον. » Τοῦ δὲ ἁγίου¹⁰ πάντα τὰ μέλη ἀπεξάνθη¹¹ καὶ τὰ ὅσα πάντα τῶν ἀρμῶν¹² αὐτοῦ διεσπάρθη¹³ ἀπὸ¹⁴ τῆς¹⁵ ἀνάγκης καὶ¹⁶ βίας τῶν μαστίγων καὶ τῆς τῶν τεινόντων τάσεως.

36. Ἀναβασταζόμενος δὲ ὑπὸ ἀνδρῶν δύο¹ ἔστη ἐνώπιον τοῦ ἀρχιμάγου², καὶ λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ ἀρχιμάγος· « Κἂν νῦν³ ποιήσον τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως καὶ κελεύω ἰατροῖς σοφοῖς καὶ ἐπιμελοῦνται σοι καὶ τάχιον ὑγιαίνεις. » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος⁴ Ἀειθαλᾶς εἶπεν⁵· « Μιχρὲ καὶ ἀκάθαρτε⁶, πάντων ἀνθρώπων ἀθλιώτατε⁷, ἔασόν ὅτι λέγεις περὶ ἰατρῶν ὑγείας⁸ λόγῳ μόνον⁹. Εἰ ἔλεγες καὶ ἔμελλον παραχρῆμα ἰαθῆναι, οὐκ ἂν ἔπεισάς με¹⁰ χωρισθῆναι τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ μου τοῦ ποιήσαντος τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν καὶ τῷ κτίσματι αὐτοῦ προσκυνῆσαι¹¹, τῷ ἡλίῳ τῷ πρὸς ὑπηρεσίαν κτισθέντι τῶν ἀνθρώπων. » Λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ ἀσεβής· « Τί γὰρ ἔμεινεν εἰς σέ ὑγιές; εἰ γὰρ καὶ θελήσης¹² ποιῆσαι τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως, οὐ δύνασαι ζῆσαι ἀπὸ τῶν κολάσεων¹³. Καὶ

35. — 1. τί ἄρᾳ ἐστὶ τοῦτο *add.* G. — 2. *om.* G. — 3. ἄρτου καὶ ὕδατος *add.* G. — 4. ἐν καιρῷ λιμοῦ ἐπιθυμεῖ G. — 5. ἅ. κ. ὅδ *om.* G. — 6. ἐκείνοι *add.* G. — 7. εἰς τ. γρ. αὐτῶν G. — 8. τινὰ *add.* G. — 9. μετὰ τοῦτον ἀόρατον *add.* G. — 10. τυπτωμένου *add.* G. — 11. αὐτοῦ κατεξάνθη ὡσεὶ ἔριον G. — 12. ἀρμογῶν G. — 13. ὡς σχοινία σεσημμένα διεσπάρθησαν G. — 14. ὑπὸ G. — 15. ἀράτου *add.* G. — 16. τῆς μεγάλης *add.* G.

36. — 1. δύο ἀνδρῶν G. — 2. αὐτῶν G. — 3. Ἀειθαλᾶ *add.* G. — 4. ἀπ. ὁ μακάριος G. — 5. ἔφη πρὸς αὐτὸν G. — 6. καὶ *add.* G. — 7. ἀθλίων ἀθλιώτερε G. — 8. καὶ ὑγίας G. — 9. μόνω G. — 10. (εἰ-με) εἰ ἡδύνω εἰπεῖν ἵνα ἰαθῶ καὶ οὕτως ὑγιῆς καταστῶ τῷ σώματι ὡς εἶμην πρὸ τῶν βασάνων οὔτε οὕτως ἐπιθές με G. — 11. λέγω δὲ *add.* G. — 12. θελήσῃ K, κἂν γὰρ θέλῃς G. — 13. τῶν ἐπενεχθησῶν σοι *add.* G.

35. Stupore percussus archimagus illis qui proxime eum sedebant magnatibus ait: Incantatores illi christiani ita mortem et caedem sitiunt ut ceteri panem et aquam desiderant. Dicunt ei: Doctrinam * suam perficiunt; scriptum * Fol. 65 enim est in suis scripturis alium esse mundum et vitam aeternam. Membra autem sancti dilaniata sunt et omnia compagum ossa divulsa sunt supplicio et flagrorum violentia et contentione eorum qui corpus eius distendebant.

36. Gestatus autem a duobus viris stabat coram archimago, et dixit ei archimagus: Etiam nunc facito praeceptum regis, et iubeo medicis peritis ut tui curam habeant, et velociter sanaberis. Respondens autem beatus Aei-
thalas dixit: Scelerate et impure et omnium hominum miserrime, omitte quod verbo solo dicis de medicorum sanitate. Etiamsi diceres me confestim sanandum, non suaderes me separari ab amore Dei mei, qui fecit caelum et terram, et eius opus adorare, solem, inquam, qui ad usum hominum creatus est. Dicit ei impius: Quid igitur remansit in te sanum? nam etiamsi velles voluntatem regis facere, vivere non posses a suppliciis. Sed nunc ego te

νῦν δὲ ἐγὼ σε ποιήσω κάλλιστον παράδειγμα τοῖς χριστιανοῖς, ἵνα μηδεὶς πολυμήσῃ ποτὲ οὕτως ὑβρίσαι <τὸν βασιλέα¹¹>. »

37. Καὶ¹ πρὸς αὐτὸν ὁ μακάριος². « ὦ τρισάθλιε, πόθεν σοι τοῦτο, ὅτι περ μὴ θέλων προεφήτευσας; ὑπόδειγμα γὰρ γινόμεθα καλὸν³ τοῖς χριστιανοῖς⁴, ἵνα θεασάμενοι ἡμᾶς θαρρήσωσι * καὶ καταπατήσωσι τὴν ἀλογίαν⁵ ὑμῶν⁶. Ὄνομα γὰρ καταλιμπνόμεν καὶ μνημόσυνον⁷ κάλλιστον τῇ γενεᾷ πάσαι⁸ τῇ ἐρχομένῃ τοῦ ἀγῶνος τῆς ἀθλήσεως ἡμῶν καὶ⁹ ἐπομονῆς καὶ νίκης τῆς πρεσβυτείας ἡμῶν καὶ τοῦ ἀφθάρτου στεφάνου¹⁰, οὗ ἀποληψόμεθα μετὰ δόξης¹¹ ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ κυρίου ἡμῶν¹². » Ὁ δὲ μισρὸς καὶ ἄνοσιος¹³ καλέσας Ἀδαρχώσχαρ¹⁴ τὸν ἀρχιμάγον¹⁵ πατρίδος Ἀδιὰβ¹⁶ εἶπεν αὐτῷ¹⁷. « Ἐὰν ζῶσιν οἱ πλάνοι οὗτοι, ἀπάγαγε αὐτοὺς εἰς τὴν πόλιν σου καὶ ποίησον αὐτοὺς λιθοβοληθῆναι¹⁸ διὰ χειρὸς τῶν χριστιανῶν. Τοῦτου γὰρ χάριν εἶσα¹⁹ αὐτοὺς καὶ οὐκ ἔδωκα κατ' αὐτῶν τὴν διὰ ξίφους ἀπόφασιν²⁰. »

38. Παραχρῆμα δὲ ἤγαγεν¹ δύο ζῶα καὶ λαβὼν αὐτοὺς ἔμπροσθεν αὐτοῦ ἐπέθηκεν αὐτοὺς ἐπ' αὐτά· καὶ πανταχόθεν σχοινίοις κατέσφιγγον αὐτούς, ἵνα μὴ πέσωσιν διὰ τὸ παραλελύσθαι πάντα τὰ μέλη αὐτῶν καὶ συντετριῖσθαι τὰ ὀστέα αὐτῶν. Φθάζοντες² δὲ κατὰ μονὴν οὕτως αὐτοὺς³ ἔρριπτον ἀπὸ τῶν ζώων διὰ τὸ μῖσος, ὃ εἶχον πρὸς αὐτοὺς οἱ μάγοι, ὥσπερ ἂν τις ῥίψῃ γόμον ξύλων⁴. Καὶ γενόμενοι⁵ εἰς τὴν πόλιν

17. τ. β. G, om. K.

37. — 1. ἐρη G. — 2. Ἀειθαλᾶς *add.* G. — 3. καλὸν γ. πάντων G. — 4. τῶν χριστιανῶν G. — 5. ἀλογίαν G. — 6. ἀπάσαν *add.* G. — 7. καὶ μν. κατ. G. — 8. πάσαι. G. — 9. τῆς *add.* G. — 10. ἡμῶν *add.* G. — 11. καὶ νίκης πολλῆς *add.* G. — 12. Ἰησοῦ Χριστοῦ *add.* G. — 13. ταῦτα ἀκούσας ὁ μισρὸς καὶ δυσσεβὴς ἀρχιμάγος G. — 14. Ἀδωσχορχάρ G. — 15. τῆς *add.* G. — 16. Ἀδείαβ K. Ἐδιὰβ G. — 17. πρὸς αὐτὸν G. — 18. ἐκείσε λιθοις βλήθηται G. — 19. εἶσα G. — 20. τιμωρίαν G.

38. — 1. ὁ ἀρχιμάγος *add.* G. — 2. φθάνοντες G. — 3. ἐκάστην οὕτως αὐτὸν G. — 4. γόμου ῥίψη ξύλων G. — 5. (x γ.) δὲ G.

ponam pessimum exemplum christianis, ut nemo unquam audeat ita regem contumeliis afficere.

37. Dixit ei beatus : O miserrime, unde tibi hoc quod etiam nolens vaticinatus es? Exemplum enim pulchrum sumus christianis, ut nos intuentes forti sint animo * et conculcent stultitiam vestram. Nomen enim et memoriam optimam omni generationi futurae relinquimus certaminis pugnae nostrae et patientiae victoriaeque senectutis nostrae, et incorruptibilis coronae quam accipiemus cum gloria in adventu Domini nostri. Sceleustus autem et nefarius vocavit Adarchoschar archimagum ex patria Adiab, et dixit ei : Si vivunt impostores isti, abduc eos in tuam civitatem et fac eos lapidari per manus christianorum. Idcirco enim eos servavi nec in eos gladio animadverti iussi.

38. Statim autem egit duo iumenta, et cum illos coram se vocasset, imposuit eos super illa et undique eos funiculis constrinxit ne caderent, quia omnia eorum membra dissoluta et eorum ossa contrita erant. Cum autem ad mansionem perveniebant, ita eos a iumentis deiciebant, prae odio quod in eos

λμύσῃ ποτὲ

, ὅτι περ μὴ

α θεασάμενοι

αλιμπάνομεν 5

λήσεως ἡμῶν

10, οὐ ἀπο-

καὶ ἄνόσιος 13

Ἐὰν ζῶσιν

δοβληθῇν 18 10

κατ' αὐτῶν

τοῦ ἐπέθηκεν

σωσιν διὰ τὸ

Φθάζοντες 2 15

εἶχον πρὸς

τὴν πόλιν

— 5. ἀλαζονίαν

10 αὐτῶν add. G. —

20 σσιβῆς ἀρχιμάχος

18. ἐκεῖσε λίθοις

ρίψη ξύλον G. —

25

t ita regem

holens vati-

s intuentes

t memoriam 5

nae nostrae

ronae quam

et nefarius

: Si vivunt

i per manus 10

adverti iussi.

se vocasset,

derent, quia

m autem ad

quod in eos 15

Ἀρβήλ τῆς ἐνορίας Ἀδιὰβ⁶, κατέλειψαν αὐτοὺς ἐν τῷ σκοτεινῷ⁷ δεσμοτηρίῳ⁸, ἐνθα αἷμα καὶ ἀκαθαρσία πολλή ἦν ὑποκάτω αὐτῶν, ἀπὸ δὲ τῶν⁹ πλῆθους καὶ τῶν πινυμάτων¹⁰ ἰχώρ πολὺς¹¹ κατέρρεεν· ἐκάθισεν¹² * τε¹³ φύλακας ἐν τῇ φυλακῇ¹³, ἕνα ἀπὸ τῶν¹⁴ γρι- * Fol. 66
στιανῶν¹⁵ εἰσέλθῃ πρὸς αὐτούς.

39. Γυνὴ δέ¹ τις μεγάλῃ καὶ σφόδρα χριστιανὴ ἦν ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ, ἧς τὸ μνημό-
συνον ἐν εὐλογίαις². καὶ τὸ ὄνομα αὐτῆς³ ἐγνωρίσαμεν⁴ ἐν ἐτέρῳ μαρτυρολογίῳ
Ἰησδανδούχ⁵, διότι ἐτίμα πάντας⁶ τοὺς χριστιανοὺς καὶ πάντας⁷ τοὺς διὰ⁸ Χριστὸν
κατακλείστους ὑπάρχοντας⁹ ἔτρεψεν αὐτὴ¹⁰ καὶ ἐπεμελεῖτο¹¹. Ὡς τὴν ἡμέραν¹² περὶ τῶν
ἀγίων Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ, ὅτι μεγάλως θλίβονται¹³, ἐπεμύσεν καὶ ἐκτίσεν τὴν φύλακα¹⁴
καὶ ἔδωκεν¹⁵ χρυσίον ἱκανὸν παραλαβούσα¹⁶ αὐτὸν ὥστε ποιῆσαι αὐτὴν¹⁷ ἰδεῖν αὐτούς.
Ὁ δὲ μετὰ φόβου ὑπέσχετο αὐτῇ. Καὶ¹⁸ πέμψασα τοὺς ἀδελφούς αὐτῆς νεκρούς, ἤνεγκεν
αὐτοὺς βαπταγμῷ εἰς τὸν οἶκον¹⁹ αὐτῆς. Ὡς δὲ ἐθεάσατο πρὸς αὐτὰς ἀνθρώπους²⁰
ἡλωμένους, λαβοῦσα ὀθόνια κάθισεν²¹ ἐαυτῆς ἐπέδθησεν τὰ τράχηλά²² αὐτῶν²³ ἀπο-
μάσσουσα τὸ αἷμα καὶ τὴν κατὰ τὴν ἡλαιοφάνην²⁴ ἡλειφέν τε²⁵ τῷ λυθρῷ τῷ ἑπ' αὐτῶν²⁶ τὸ σῶμα

15 6. Ἐδεῖάμ K, Εἶδε ἰάβ G. — 7. ἐκεῖσε ὅπου G. — 8. τῷ λίαν σκοτεινῷ καὶ ἐν τοιαύτῳ τόπῳ πρὸς ἀπέθαντό
add. G. — 9. ἐστρωμένη ἀπὸ δὲ τῶν G. ἐπὶ τε τῶν K. — 10. αὐτῶν add. G. — 11. ἐπ' αὐτῶν add. G. — 12. δὲ
καὶ G. — 13. ὁ θυσιεὶς ἀρχιμάχος add. G. — 14. μή τις G. — 15. τὸ σῶμα add. G.

39. — 1. τούτων δὲ οὕτως γενομένων πρὶν G. — 2. ἔσται add. G. — 3. ἐν αὐτῇ περιεβλήθη παρὰ Θεοῦ,
ἦντινα θαυμασίαν γυναῖκα add. G. — 4. καὶ add. G. — 5. λεγομένην Εἰσδανδούχ. ἦσαν τὰς μετὰ ἀγίων εἶναι τὸ
μνημόσυνον αὐτῆς G. — 6. σφόδρα G. — 7. πρὸς ἀγίους G. — 8. τὸν add. G. — 9. καὶ add. G. — 10. αὐτοὺς ἐκ
τῶν οἰκείων δαπανημάτων G. — 11. αὐτῶν τῆς οἰκείας χειρὸς add. G. — 12. πρὶν add. G. — 13. ὄντας ἐν τοῖς
δεσμοῖς τῆς φυλακῆς add. G. — 14. δεσμοφύλακα G. — 15. αὐτῷ add. G. — 16. παραλαβούσα G. — 17. (ὥστε
αὐτὴν) ἐπὶ τὸ G. — 18. λαβοῦσα οὖν πρὶν αὐτοῦ τὴν ὑπόσχεσιν G. — 19. τῷ οἴκῳ G. — 20. ἢ ὅτι αἱ. οὕτως G.
— 21. καὶ add. G. — 22. (καὶ-τε) ἐπὶ τῇ G. — 23. ἐξερχομένῳ ἅπαν G.

habebant magi, quasi fascem ligni proicerent. Et cum ad urbem Arbel perve-
nissent, quae est intra terminos Adiab, incluserunt eos in carcere valde tene-
broso, in quo sanguis et immundities magna subter eos erant strata; e plagis
autem et vulneribus sanies multa defluebat. Posuit * etiam custodes in carcere * Fol. 66
ne quis christianorum ad eos ingrederetur.

39. Mulier autem quaedam illustris et christiana valde in hac urbe erat,
cuius memoria in benedictione; et nomen eius cognovimus ex alio martyro-
logio Iesdanduch, quia in honore habebat omnes christianos et omnes qui
propter Christum in carcere detinebantur; et ipsa eos nutrebat eorumque cu-
ram gerebat. Ut autem de sanctis Ioseph et Aeithala audivit eos vehementer
affligi, misit et vocavit custodem et dedit ei pecuniam multam, eum depre-
cando ut illos videre permitteret. Ille cum timore rem pollicitus est. Et mittens
noctu servos suos, lectica ad suam domum devexit. Cum autem contemplata
esset eos ita inhumaniter tortos, sumens linteola munda, suis manibus eorum
vulnera obligavit, et cum sanguinem abstersisset et sporcitiam, liniebat corpus

αὐτῆς καὶ κατεφύλει²¹ τὰς παραλελυμένας αὐτῶν χεῖρας καὶ τοὺς συντετριμμένους αὐτῶν βραχίονας. Καὶ ἐπαλείφουσα αὐτοὺς ῥύρω²⁵ ἐκλαίεν ὅλην τὴν νύκτα πικρῶς²⁶. οὕτως γὰρ ἔκειντο οἱ ἅγιοι ἔμπροσθεν αὐτῆς ὥσπερ τινὰ²⁷ τῶν ἀψύχων καὶ ἀναισθητῶν²⁸.

* Fol. 66^v 40. Μόλις δὲ¹ ἀναψύξας μικρόν² * καὶ ἀναλαβὼν ἑαυτὸν ὁ ἅγιος Ἰωσήφ εἶπεν αὐτῇ·
« Διὰ τί οὕτω κλαίεις πικρῶς³; οὐ ποιεῖς⁴ ὡς χριστιανὴ⁵ τελεία⁶. » Ἡ δὲ⁷ εἶπεν αὐτῷ·
« Οὐ τοίνυν⁸ δὲ ὑμᾶς κλαίω, κύριέ μου· ἐμοὶ γὰρ ἄμετρος ἦν χαρὰ, εἰ προαχρητῆμα
εἶδον ὑμᾶς τελειωθέντας⁹. ἀλλὰ χάριν τούτου κλαίω καὶ στεναίζω πικρῶς, διότι ὁρῶ
ὑμᾶς εἰς τὰς θλίψεις ταύτας καὶ εἰς τὰς πικρὰς¹⁰ ἀνάγκας¹¹. »

41. Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος¹ εἶπεν αὐτῇ². « Αἱ θλίψεις αὐταὶ καὶ αἱ ἀνάγκαι
πλήρεις χαρᾶς καὶ ἀναπαύσεως³ τυγχάνουσιν. Ὁ γὰρ σωτὴρ ἡμῶν Χριστὸς εἶπεν⁴, ὅτι⁵
στενὴ καὶ τεθλιμμένη ἡ ὁδὸς ἡ ἀπάγουσα εἰς τὴν ζωὴν καὶ ὀλίγοι εἰσὶν οἱ εὐρίσκοντες
αὐτήν. Καὶ πάλιν εἶπεν· Ὁ δὲ⁶ ὑπομείνας εἰς τέλος οὗτος σωθήσεται. Καὶ ὁ μακάριος
Παῦλος⁷. Τρίς, ρησὶν⁸, ἐρροχθδίσθη, ἅπαξ ἐλιθάσθη, καὶ πάλιν⁹ εἶπεν περὶ πολλῶν¹⁰
θλιβέντων¹¹, ὧν οὐκ ἦν ἄξιος ὁ κόσμος. Καὶ σὺ οὖν ὡς πιστὴ καὶ τελεία¹² ὅταν ἰδῇς
χριστιανούς θλιβομένους καὶ¹³ ὑπομένοντας¹⁴, χαῖρε μᾶλλον καὶ εὐχαρίσται τῷ Θεῷ¹⁵.

21. γνησίως μετὰ πόθου πολλοῦ *add.* G. — 25. εὐτόνως *add.* G. — 26. π. ὁλ. τ. υ. G. — 27. τι G. —
28. πραγμάτων *add.* G.

40. — 1. τούτου δὲ γενομένου ὑπ' αὐτῆς μόλις G. — 2. μ. ἀν. G. — 3. π. οὕτως κλ. G. — 4. (οὐ π.) ὁ θυγάτηρ
τῶν ἁγίων καὶ μήτηρ ἡμῶν τῶν ταπεινῶν καὶ διὰ τί οὕτως ποιεῖς ὡς εὐσεβὴς καὶ ἐνάρετος δοῦλη Χριστοῦ, ὡς μὴ χρῆ
ποιεῖν. τοῦτο γὰρ ποιοῦσα οὐχ G. — 5. καὶ *add.* G. — 6. οὐσα εἰς Θεὸν ποιεῖς· καὶ διὰ τί οὕτως ἀπειδῶς κλαίεις δὲ
ἡμᾶς ὡς αἱ ἐπὶ πονηρῷ καὶ ἀθεμῆτῳ πράγματι ἐλικοχότων ἡμῶν *add.* G. — 7. ἀποκριθεῖσα *add.* G. — 8. οὐχὶ
G. — 9. ἰνῆκα κρατιθέντες ταῖς βασάνοις ὑπεισῆλθατε *add.* G. — 10. τηλικαύτας ἀφορήτους G. — 11. ἀκμήν ὑπάρ-
χοντας *add.* G.

41. — 1. Ἰωσήφ *add.* G. — 2. πρὸς αὐτήν G. — 3. ἡμῶν *add.* G. — 4. ἐρη G. — 5. τί K. — 6. *om.* G. —
7. δὲ ἀπόστολος λέγει G. — 8. *om.* G. — 9. πρὸς τούτοις G. — 10. ἄλλων *add.* G. — 11. ἄλλων λέγων οὕτως
θλιβόμενοι κακοχούμενοι *add.* G. — 12. γυνή *add.* G. — 13. τὰς θλίψεις *add.* G. — 14. ἐν κυρίῳ *add.* G. —
15. κυρίῳ G.

suum eorum cruore et deosculabatur confractas eorum manus contritaque
brachia. Et cum eos aromate inunxisset, flevit amare per totam noctem: sic
enim iacebant sancti ante eam tanquam inanimum quid sensuque carens.

* Fol. 66^v 40. Vix autem paululum recreatus * reffectusque sanctus Ioseph dixit ei:
Quare tam acerbe lacrimaris? Non agis ut christiana perfecta. Quae dixit ei:
Non equidem propter vos fleo, domine mi; mihi enim immenso esset gaudio
si statim viderem vos consummari. Sed propter hoc amare fleo gemoque, quia
vos video in his cruciatibus et in acerbis suppliciis.

41. Respondens autem sanctus dixit ei: Illi cruciatus et supplicia plena
gaudii et quietis sunt. Salvator enim noster Christus dixit: Arcta et angusta
est via quae ducit ad vitam et pauci sunt qui inveniunt eam¹. Et iterum dixit:
Qui autem perseveraverit usque in finem, hic salvus erit². Et beatus Paulus:
Ter, inquit, flagellis caesus sum, semel lapidatus sum³, et iterum dixit de mul-
tis afflictis quibus mundus non erat dignus⁴. Tu ergo cum fidelis et perfecta
sis, si videas christianos afflictos et patientes, gaude potius et gratias age

1. Matth., vii, 14. — 2. Matth., x, 22. — 3. II Cor., xi, 25. — 4. Hebr., xi, 38.

ους αὐτῶν
οὕτως γὰρ

ὅσον γὰρ θλίβονται, τοσοῦτον πληθύνεται¹⁶ ὁ μισθὸς αὐτῶν καὶ ὁ στέφανος αὐτῶν¹⁷ μεγαλύνεται. »

πεν αὐτῇ·
ἔπεν αὐτῷ·
παρὰ χρεῖμα
διότι ὁρῶ

42. Περὶ δὲ τὸ διάφχυμα² βαστάσαντες αὐτοὺς πάλιν ἀπήγαγον³ ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ, καὶ διετέλεσαν ἐκεῖ ἄλλους ἕξ μῆνας⁴ ἐν σκότῳ⁵ καθειργμένοι καὶ θλίψεσι μεγάλαις, ἃς οὐ μὴ δυνήθῃ⁶ ἄνθρωπος διηγέσασθαι. Ἐν δὲ τῷ μεταξύ συνέβη τὸν παραλαβόντα αὐτοὺς ἀρχιμάχον * διαδεχθῆναι καὶ ἕτερον ἀντ' αὐτοῦ γενέσθαι, ὀνόματι Ζεράθ⁷, σφύδρα δεινὸν καὶ * Fol. 67
πονηρὸν μᾶλλον ἢ τὸν ἔμπροσθεν αὐτοῦ καὶ⁸ πρόσταγμα ἀπηνές εἰληφότα⁹ καὶ λίαν ἀνιχρόν¹⁰ παρὰ τοῦ ἀνόμου βασιλέως κατὰ τῶν χριστιανῶν, περιείχετο δὲ ὥστε τοὺς χριστιανούς αὐτοὺς δι' ἑαυτῶν τοὺς ἰδίους αὐτῶν ἡγουμένους λιθάζειν¹¹.

ἰ ἀνάγκαι
πεν', ὅτι³
εὐρίσκοντες
μακάριος
πολλῶν¹⁰
ὅταν ἰδῇς
Θεῷ¹⁵.

43. Ἐγένετο δὲ ἐκεῖ τάραχος καὶ θλίψις μεγάλη· ἔφυγον δὲ πάντες οἱ χριστιανοὶ ἐλεύθεροί τε καὶ δοῦλοι καὶ ἐν τοῖς ὄρεσι κατεκρύβησαν, ἵνα μὴ ἀναγκασθῶσιν ἐκχεῖν αἷμα² ἀθῶν· καὶ γὰρ εὐθέως ὡς ἐπέστη ὁ ἀρχιμάχος³ τῇ πόλει⁴, εἰσῆλθεν εἰς τὸν ναὸν τοῦ πυρὸς ἐπὶ τῷ προσκυνησάμῳ⁵ καὶ λέγουσιν αὐτῷ οἱ ὑπηρέται τοῦ πυρὸς· « Εἰσὶν ἐνταῦθα δύο⁶ γόητες τῶν λεγομένων χριστιανῶν κατὰ κλειστοὶ ἐν⁷ δεσμοῖς⁸ τρία ἡμισυ ἔτη ἔχοντες⁹· οὗς ἐπὶ πολὺ πολλὰκις¹⁰ βασανίσας Ἀδαρχώσχαρ¹¹ ὁ ἀρχιμάχος οὐκ ἴσχυσεν¹² χαυνῶσαι¹³ εἰς

27. τι (i). —

16. παρὰ τῷ Θεῷ *add.* G. — 17. πλείω *add.* G.

2. ὁ θυγάτερ
3. ὡς μὴ χρῆ
4. ὡς κλαίεις δι'
5. — 8. οὐχί
6. ἀκμήν ὑπάρ-

42. — 1. τούτων δὲ οὕτως λεχθέντων περὶ G. — 2. αὐτῷ *add.* G. — 3. οἱ αὐτοὶ παῖδες αὐτῆς ἀπήνεγκαν αὐτοὺς (i). — 4. ἐγκατάκλειστοι ὄντες *add.* G. — 5. σκότει (i). — 6. αἷς οὐ δύναται G. — 7. Ζεράθ (i). — 8. (μᾶλλον καὶ) ὑπάρχοντα παρὰ τῶν πρὸ αὐτοῦ διαδεχθέντα ἀρχιμάχον· οὗτος τοῖνον ὁ πονηρὸς ἀρχιμάχος Ζεράθ (i). — 9. ἀνόσιον εἰσηγε G. — 10. α. λ. (i). — 11. (περιείχετο-λιθάζειν) ὅπως αὐτοὶ οἱ χριστιανοὶ τοὺς ἡγουμένους αὐτῶν λιθάσωσιν (i).

3. om. G. —
λέγων οὕτως
add. G. —

43. — 1. τούτου οὖν ἐξελθόντος τοῦ ἀνόμου προστάγματος, ἐγένετο ἐκεῖ τάραχος καὶ θλίψις πολλή· ἔφυγον γὰρ (i). — 2. αἷμα ἐ. (i). — 3. om. G. — 4. ὁ δυσσεβὴς οὗτος ἀρχιμάχος *add.* G. — 5. τῷ πυρὶ *add.* G. — 6. τινὲς *add.* G. — 7. τοῖς *add.* G. — 8. τῆς φυλακῆς *add.* G. — 9. ἔχοντες ἔτη G. — 10. om. (i). — 11. Ἀδεσχορχάρ G. — 12. ὅλως *add.* G. — 13. αὐτοὺς *add.* G.

tritaque
tem; sic
ns.

Deo; quantum enim affliguntur, tantum augetur eorum praemium eorumque corona amplificatur.

dixit ei :
dixit ei :
et gaudio
que, quia

42. Iam ad auroram, gestantes illos iterum reduxerunt in carcerem; et exegerunt ibi martyres alios sex menses, in tenebris coartati et cruciatibus magnis, quos nemo narrare valet. Interea accidit archimagum, qui eos suscepit, magistratu abire, * et alium nomine Zerath eius locum tenere, qui * Fol. 67
atrocitate et sceleribus priorem superabat, et mandatum saevum et moestissimum acceperat ab iniquo rege adversus christianos, ut scilicet ipsi christiani proprios praesules lapidibus obruerent.

cia plena
angusta
m dixit :
Paulus :
t de mul-
perfecta
tias age

43. Facta est autem ibi turbatio et afflictio magna; et fugerunt omnes christiani, tam liberi quam servi, et in montibus sese abdiderunt, ne cogerentur sanguinem innocentem effundere. Etenim statim ac archimagus in urbem advenit, exivit ad fanum ignis ad adorandum; et dicunt ei ministri ignis : Sunt hic duo impostores ex iis qui christiani dicuntur in vinculis inclusi iam tres annos et dimidium, quos, cum multum saepius cruciasset Adarchoschar

τὸ ὑπακούσαι τῷ προστάγματι τοῦ βασιλέως. » Ὁ δὲ ταῦτα ἀκούσας ¹¹ παραγγέλημα κελεύει ¹² ἀχθῆναι αὐτοῦς ¹³ ἐνώπιον αὐτοῦ. Καὶ ¹⁴ μετ' ὀργῆς ¹⁵ ἀπειλῶν ἤρξατο ¹⁶ αὐτοὺς φοβεῖν καὶ λέγειν ¹⁷. « Ὁ λαὸς τολμητίας ¹⁸ καὶ σκληροτράχηλος, οὐπω καὶ νῦν ¹⁹ κατέπτηξεν ἡμᾶς ²⁰ τὸ πρόσταγμα τοῦ ²¹ βασιλέως Σαβωρίου καὶ δεσπότου πάσης τῆς γῆς ²², ὅς ἡρήμωσε βασιλείας μεγάλας καὶ ²³ κατέσχε ²⁴ πόλεις ὀχυράς καὶ ὑπέταξε πατρίδας πολ- ²⁵ λὰς ²⁶ ὑπὸ τοῦς πόδας * αὐτοῦ. Ὑμεῖς τε ²⁷ καθεζόμενοι εἰς τὴν γῆν καὶ ²⁸ τὰς πόλεις αὐτοῦ τυραννεῖτε καὶ ἐξουθενεῖτε τὸ πρόσταγμα ²⁹ αὐτοῦ διαπτύοντες τὸν νόμον αὐτοῦ ³⁰. »

44. Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἄγιος ³¹ Αἰθθαλᾶς εἶπεν πρὸς αὐτόν. « Εἰ κατὰ τοῦ βασιλέως ³² τυραννεύμεν καὶ ἐχθροὶ αὐτοῦ, καθὼς ἐμαρτύρησας κακηγορῶν ³³, τυγχάνομεν, διὰ τί σὺ παρετάξατο εἰς ³⁴ πόλεμον καὶ μετὰ στρατείας καὶ ὅπλων ἦλθεν πολεμῆσαι καθ' ἡμῶν, ὃν ³⁵ τρόπον καὶ μετὰ τῶν ἄλλων βασιλέων, ὥνπερ ³⁶ ἐμνημόνευσας ³⁷; ἀλλὰ σὲ τὸν ταλαίπωρον καὶ ἀνάνδρον ἐπεμύσεν, οὐπερ τρέμει ἡ καρδία * ὥσπερ φύλλον ³⁸ σκαλευόμενον ³⁹. Οὐδέποτε σύ, ἀνόσιε ⁴⁰, ἐθέλῃς πόλεμον ἐν ἐρήμῳ ⁴¹, ἀλλὰ ⁴² πᾶσα ἡ αἰσχύνη σου καὶ ἡ ἀργία ⁴³ μετὰ γυναικῶν ἐν τῷ ταμιείῳ ἐγένετο· διὸ καταισχύνθητι καὶ μετέτι λαλήσης, ὃ κύον ⁴⁴ ἀκάθαρτε· οὐκ ἦλθες γὰρ ἐνταῦθα πλανῆσαι ⁴⁵ ἡμᾶς τοὺς ἐν τῇ ⁴⁶ ἀληθείᾳ τοῦ Θεοῦ ἡμῶν ἐστώτας ⁴⁷. —

11. ἐκέλευσεν αὐτοὺς *add.* G. — 12. *om.* G. — 13. *om.* G. — 14. ἀχθέντων δὲ αὐτῶν G. — 15. πολλῆς *add.* G. — 16. αὐτοῖς ἤρξ. αὐτοῖς (*sic*) G. — 17. λέγει πρὸς αὐτοὺς G. — 18. τολμηρός G. — 19. (ο. κ. ν.) οὐ G. — 20. ἡμᾶς ἐτι G. — 21. μεγάλου καὶ φοβεροῦ G. — 22. κ. θ. π. τῆς γ. *om.* G. — 23. *om.* G. — 24. κατέσχον G. — 25. καὶ ἐθήχεν ἐθνη ἱκανά *add.* G. — 26. δὲ G. — 27. εἰς *add.* G. — 28. ἐξουθενεῖτε τοὺς νόμους G. — 29. (τ. ν. α.) τῶν βασιλικῶν αὐτοῦ προσταγμάτων G.

44. — 1. *om.* G. — 2. μακάριος G. — 3. εἰ τὸν βασιλέα σου G. — 4. (ἐμ. κ.) λέγεις σήμερον G. — 5. παρέταξεν G. — 6. ἐπολέμησεν ὧν G. — 7. πρὸς ἡμᾶς *add.* G. — 8. σου *add.* G. — 9. ὑπὸ ἀνέμου *add.* G. — 10. ὅτ' ἂν φυσίσῃ εἰς αὐτὸ *add.* G. — 11. ὡ ἀνόητε G. — 12. καὶ πῶς περὶ πολέμων λαλεῖς *add.* G. — 13. πάντοτε *add.* G. — 14. σου *add.* G. — 15. λαλήσης κύον G. — 16. νικῆσαι G. — 17. *om.* G. — 18. ἐστηκότας G.

archimagus, non valuit eos emollire ut praecepto regis oboedirent. Quae cum audisset, statim iussit illos adduci in conspectum suum et cum ira minari coepit eisque terrorem inicere et dicere : O genus audax et obstinatum, nonne vos adhuc terruit praeceptum regis Saborii et totius orbis domini, qui regna magna vastavit, expugnavit urbes munitas et subiecit regiones multas sub ⁵ pedibus * suis? Vos autem in terra et urbibus eius commorantes spernitis nihilque facitis mandatum eius, praecepta eius despuentes.

44. Respondens autem sanctus Aeithalas dixit ei : Si regem spernimus et inimici eius, sicut convinciando testatus es, hodie sumus, quare non paravit bellum et cum copiis et armis non venit bellum nobis illaturus quo ¹⁰ modo et aliis regibus quorum mentionem fecisti? Sed te sceleratum et effeminatum misit cuius cor tremit tanquam folium vento agitaturn. Nunquam tu, impie, vidisti bellum in deserto, sed omnis ignominia et segnitie tua cum mulieribus in thalamo fuit. Ideo erubescere et noli amplius loqui, canis impure; non enim huc venisti ad decipiendum nos qui in veritate Dei nostri stamus. ¹⁵

μὴ καλῶς
εἰς τὸν
καὶ ὁ λ

45

ἐμοῦ με
σοι ὅ
ψυχῇ μ

ἀσπίς
ὑπάρχει

ὡς ὄρα
ὦ ταλα

φονεῦ,
κριθῆς
τῶν σ

ὑμῶν

19.
πην αὐ

45.

— 6. ἐ
18. πα

Ne t
nost

omni
4

5 vicia
tibus

te, p
dixit

ama

10 totu
te s

oste
iran
dem
15 coele
et p

μὴ καλῶς σοι εἶη, — ἀλλὰ πλανῆσαι¹⁹ τοὺς ὁμοίους σου παναθλίους²⁰. Ἡμεῖς γὰρ²¹ εἰς τὸν Θεὸν ἡμῶν ἔχοντες τὴν ἐλπίδα²² ἐγκαρτεροῦμεν αὐτοῦ τῇ πίστει καὶ τῇ ἀγάπῃ²³ καὶ ὁ λόγος²⁴ σου ὁ πάσης πικρίας πεπληρωμένος εἰς τὰς ἀκοὰς ἡμῶν οὐκ εἰσέρχεται. »

45. Ὁ¹ ἀρχιμάγος εἶπεν². « Ὡ³ γόη⁴ καὶ ἀσεβῆ, διὰ τί οὕτω⁵ φλυαρεῖς καὶ ὑβρίζεις με, ἐμοῦ μακροθυμοῦντος⁶, ἵνα ἐφ'⁷ ἅπαξ⁸ ἀπαλλαγῇς πολλῶν θλίψεων καὶ βασάνων; οὐκ ἔσται σοι⁹ οὕτως¹⁰, ἀλλὰ μακροθυμῶ¹¹ ἐπὶ σοὶ καὶ κατ' ὀλίγον ἀναλίσκω σε¹², καθὼς ἐπιθυμεῖ * ἡ * Fol. 68
ψυχὴ μου, ὥσπερ οὖν¹³ καὶ ἐκελεύσθην¹⁴. » Ὁ ἅγιος Ἰωσήφ¹⁵ εἶπεν¹⁶. « Οἶδ' αὖτε ὅτι, ὥσπερ ἀσπίς βύουσα τὰ ὦτα αὐτῆς καὶ ἔσωθεν πάσης πικρίας γέμουσα, οὕτω καὶ σοῦ ἡ καρδία ὑπάρχει πλήρης¹⁷ πικρίας καὶ δόλου¹⁸, καὶ ὅλον τὸ σῶμά σου ἔβαψας εἰς τὸν θυμὸν¹⁹ καὶ ὡς δράκων φθορεὺς²⁰ οὕτω διψᾷ τοῦ διαφθεῖραι. Λοιπὸν οὖν φανέρωσον τὸν δόλον σου²¹, ὦ ταλαίπωρε, καὶ δεῖξον τὴν ἐξουσίαν σου, ὦ τύραννε, καὶ σπάσαι τὴν μύχαιράν σου²², ὦ φονεῦ, καὶ τὸν θυμὸν σου ἀνάπαυσον εἰς τὸ ἀθῶον αἷμα ἡμῶν, ὦ χίμοπότα²³, ἵνα κατακριθῇς εἰς κρίσιν καὶ πῦρ αἰώνιον· καὶ πέμψον ἡμᾶς ἐν πλούτῳ καὶ δόξῃ²⁴ εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν, εἰς ἣν²⁵ ἐλπίζομεν καὶ ἐπιθυμοῦμεν εἰσελθεῖν, ἥτις καταργεῖ τὴν βασιλείαν ἡμῶν ταύτην καὶ τὴν ἐξουσίαν ἡμῶν²⁶ τὴν πρόσκαιρον. »

19. ἡλθε add. G. — 20. παναθλίως ὑπάρχοντα G. — 21. δὲ G. — 22. τὰς ἐλπίδας εἰς τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγάπην αὐτοῦ τὴν ἀγίαν G. — 23. (αὐτοῦ-ἀγάπῃ) om. G. — 24. δὲ add. G.

45. — 1. δὲ add. G. — 2. αὐτῷ add. G. — 3. om. G. — 4. ἀλάζων G. — 5. διὰ τοῦτο φησὶν τοσοῦτον G. — 6. ἐπὶ σέ add. G. — 7. θυμῶν G. — 8. τὴν κεφαλὴν σου λάβω καὶ add. G. — 9. δεινῶν οὐχ G. — 10. σοὶ ἔσται μὴ νομίσης add. G. — 11. μακροθυμίσω G. — 12. ἀναλώσω σε ταῖς βασάνοις καὶ ταῖς πληγαῖς G. — 13. ὡς G. — 14. παρὰ τοῦ βασιλέως ἀπεκρίθη add. G. — 15. καὶ add. G. — 16. αὐτῷ add. G. — 17. πάσης G. — 18. παντός add. G. — 19. σου τὸν χύμην add. G. — 20. διαφθορεὺς G. — 21. σου τ. δ. G. — 22. (σπάσαι σου) σπεῦσον G. — 23. καὶ ἀναιδὴ add. G. — 24. δόξα G. — 25. καὶ add. G. — 26. om. G.

Ne tibi bene sit, sed decipe miseros illos similes tui. Nos enim cum in Deo nostro spem habeamus, in eius fide et amore perseveramus et sermo tuus, omnis amaritudinis plenus, in aures nostras non ingreditur.

45. Archimagus dixit: O incantator et impie, quare ita nugaris et conviciaris mihi, qui tecum mansuete ago, ut semel libereris a multis cruciatibus et tormentis? Non sic tibi erit; sed patienter feram te et sensim destruiam te, prout cupit * anima mea et etiam iniunctum mihi est. Sanctus Ioseph * Fol. 68
dixit: Scimus sicut aspidem aures eius obturantem¹, et intrinsecus omnis amaritudinis plenam, ita et cor tuum amaritudinis et doli plenum esse, et totum corpus tuum te immersisse in iram, et tanquam draconem pestilentem te sitire corruptionem. Ceterum manifestum fac dolum tuum, o miser, et ostende potentiam tuam, o tyranne, et gladium tuum stringe, o homicida, et iram animi tui in sanguine innoxio nostro satia, o sanguinis potor, ut condemneris iudicio ignis aeterni; et mitte nos in divitiis et gloria ad regnum coelorum, in quod speramus et desideramus ingredi, et quod regnum vestrum et potentiam momentaneam dissipabit.

1. Psalm. LVII, 5.

46. Τότε λίαν θυμωθεὶς ὁ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν κρεμάσθηναι αὐτὸν κατὰ κεφαλὰ ἐξ ἄκρων ποδῶν καὶ τοῖς ὤμοις δέσμασι τύπτεσθαι κατὰ τῶν πρώτων πληγῶν καὶ τραυμάτων. Καὶ ἐπὶ τοσοῦτον αὐτὸν ἐμάστιζαν, ἕως ἀπὸ παντὸς τοῦ σώματος αὐτοῦ τὸ αἷμα ὡς ἀπὸ πηγῆς κατέρρεεν. Ἐκλαίεν δὲ τὸ περιστῶς πλῆθος διὰ τῆς θλίψεως καὶ βασάνους τοῦ τιμίου τούτου πρεσβύτου. Οἱ δὲ μάγοι ἔλεγον λεληθότως τῷ ἁγίῳ· « Ἐάν αἰσχρὴν διὰ τὸ περιστῶς
 * Fol. 68^v πλῆθος προσκυνῇσαι¹, εἰσφέρομέν σε εἰς τὸν ἵναόν τοῦ πυρός· κάκει προσκύνησον, ἵνα ῥυθῇς ἀπὸ τῶν ἀναγκῶν τούτων. »

47. Ὁ δὲ μακάριος Ἰωσήφ ἐπ' ὅσον ἴσχυεν ὡμολόγησεν¹ καὶ εἶπεν· « Ἀπόστητε ἀπ' ἐμοῦ, μικρότατοι καὶ ἐργάται τῆς ἀνομίας, ἀπελθόντες εἰς τὸ πῦρ τὸ αἰώνιον· ἐκεῖ καὶ μὴ βουλόμενοι ὥσπερ ξύλα καιόμενοι θρέψετε τὸ πῦρ, ᾧ νῦν τὸ σέβας προσφέρετε. Αὐτὸ γὰρ
 εἰ ἴσθι τιμωρήσεται ὑμᾶς ἐν τῷ καιρῷ τῆς ἀνταποδόσεως. » Ἦν δὲ ὁ ἅγιος κρεμάμενος καὶ τιμωρούμενος κατὰ κεφαλῆς ἕως ὠρῶν τριῶν καὶ χαίρων ἐπὶ τούτοις ἑκατέρει. Κελεύσας δὲ αὐτὸν κατενεχθῆναι, ῥησὶ πρὸς αὐτόν· « Κἂν νῦν πείθῃ ζῆσαι ἐκτελῶν τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως, ᾧ φλύαρε; » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος εἶπεν· « Τοιαύτην ζωὴν μηδέποτε
 ζήσω. » Ὁ ἀρχιμάρχος εἶπεν· « Ἐάν δω σοι θάνατον, ἡδέως λαμβάνεις; » Ἀποκρίνεται
 ὁ μακάριος· « Ὁ παρὰ σοῦ θάνατος ἐμοὶ καὶ τοῖς εἰς φρονούσιν² ζωὴ αἰώνιος ἐστίν, ἡ δὲ παρὰ σοῦ³ ζωὴ θάνατος αἰώνιος ὑπάρχει. »

46. — 1. τὸν περιστῶτα ὄχλον (1).

47. — 1. λαλῆσαι μεγάλως ἔκραξεν (1). — 2. εὐφρονούντας (1). — 3. σοὶ (1).

46. Tunc vehementer incensus impius iussit eum capite inverso suspendi per extremos pedes et crudis coriis in primas plagas et vulnera caedi. Et in tantum eum flagellaverunt ut ab omni corpore eius tanquam a fonte sanguis deflueret. Lugebat autem adstans multitudo propter angustias et tormenta venerandi senis. Magi vero furtim dicebant sancto: Si adorare
 * Fol. 68^v erubescis propter circumstantem turbam, inducimus te in *fanum ignis et ibi adora ut ex istis suppliciis eripiaris.

47. Beatus autem Ioseph quantum valebat confessus est et dixit: Recedite a me, sceleratissimi et operarii iniquitatis, discedentes in ignem aeternum; ibi etiam inviti velut ligna urentes, ignem, cui nunc reverentiam
 adhibetis aletis; ab ipso enim bene sciatis vos puniendos esse in tempore retributionis. Erat autem sanctus suspensus et castigatus capite inverso per tres horas, et gaudens in his perseverabat. Cum autem iussisset eum deponi, dixit ei: Saltem nunc persuadearis vivere exsequendo praeceptum regis, o vane. Respondens vero sanctus dixit: Talem vitam nunquam vivam.
 Archimagus dixit: Si tibi mortem intulero, an libenter accipies? Respondet beatus: Mors a te inflicta mihi et recte sapientibus vita aeterna est: vita autem a te data mors aeterna est.

48. Λέγει ὁ ἀρχιμάγος· « Ἴδού τέως τὸ σῶμά σου διαφθείρεται ἄπο τῆς ζωῆς· ἡ δὲ ψυχὴ σου βραχέα ἀναπνέει εἰς σέ, ἥντινα εἰς τὰς ἐτέρας βασάνους ἀποκτενῶ. » Καὶ πρὸς αὐτὸν ὁ μακάριος· « Ψυχῆς ἐξουσία σοι οὐ δέδοται, ὥστε ἀπολέσαι αὐτήν, μὴ σοι καλῶς εἴη· γέγραπται γάρ² ἡμῖν· μὴ φοβεῖσθε ἀπὸ τῶν ἀποκτενόντων τὸ σῶμα τὴν δὲ ψυχὴν μὴ δυνάμενων ἀπολέσαι, φοβήθητε³ δὲ μᾶλλον τὸν δυνάμενον καὶ ψυχὴν καὶ σῶμα ἀπολέσαι * ἐν * Fol. 69
γεέννῃ. Καὶ σὺ μὲν διέφθεις¹ τὸ σῶμα τοῦτο τῇ ἐξουσίᾳ σου τῇ καταργουμένῃ· τὴν δὲ ψυχὴν οὐ δυνήσῃ συμποδίσαι ἀποστῆναι τῆς ἐλπίδος αὐτῆς καὶ τῆς ἀναστάσεως καὶ τῆς αἰωνίου ζωῆς, ἔνθα τετάρηται ὑμῖν τοῖς ἀσεβέσι πῦρ ἄσβεστον, κλαυθμὸς καὶ βρυγμὸς ὀδόντων εἰς αἰῶνα αἰῶνος⁵. »

49. Ὁ δὲ ἀσεβὴς μυκτηρίζων αὐτὸν¹ εἶπεν· « Εἰ οὕτως ἐστὶν ἐκεῖσε, καθὼς λέγεις, ἐμοὶ χάριτας ὀφείλεις ἔχειν. » Ὁ² μακάριος ἔφη· « Ὁ κύριος ἡμῶν καὶ δεσπότης ὁ³ φιλάνθρωπος Χριστὸς ἐνετείλατο ἡμῖν, ἵνα περὶ τῶν ἐχθρῶν ἡμῶν εὐχόμεθα καὶ εὐλογῶμεν⁴ τοὺς καταρωμένους ἡμῖν καὶ⁵ ἀγαπῶμεν τοὺς μισοῦντας ἡμᾶς καὶ καλῶς ποιῶμεν τοῖς διώκουσιν⁶ ἡμᾶς. » Ὁ δὲ ἀνόσιος ἔφη γελάσας· « Τοιγαροῦν ἐκεῖ πολλά μοι ἀγαθὰ χρεωστεῖς ὑπὲρ ὧν ἐνταῦθα πολλά σοι⁷ κακὰ ἐνδείκνυμι. » Καὶ ὁ ἅγιος πρὸς αὐτόν· « Οὐχ οὕτως ὡς⁸ ὑπέλαβες, πηνάθλιε· ἐν γὰρ τῷ κόσμῳ ἐκείνῳ οὐχ οἷόν τέ τινι ποιῆσαι ἔλεος μετὰ τοῦ ἐταίρου ἢ ἀδελφοῦ αὐτοῦ· ἄλλ' ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ, ὡς⁹ οἷός τέ εἰμι, εὐχόμεαι, ἵνα ἀποστῇς

48. — 1. διέφθαρται G. — 2. ἐν *add.* G. — 3. φοβεῖσθαι G. — 4. διέφθεις G. — 5. αἰῶνα αἰώνων G.

49. — 1. αὐτῷ G. — 2. δὲ *add.* G. — 3. *om.* G. — 4. εὐλογῶμεν K, εὐχόμεθα καὶ εὐλογῶμεν G. — 5. γίνωσκε μὲν ὡς G. — 6. τοὺς διώκοντας G. — 7. μοι G. — 8. *om.* G. — 9. *om.* G.

48. Dixit archimagus : Vide quantum corpus tuum a vita corrumpatur, anima autem tua in te vix respirat, et eam aliis tormentis interficiam. Dixit ei beatus : Potentia tibi data non est animam perimendi; noli bono animo esse; scriptum enim nobis est : Ne timeatis eos qui occidunt corpus, animam autem non possunt occidere; sed timete magis eum qui potest animam et corpus perdere * in gehenna¹. Et tu quidem interfecisti corpus hoc vana tua² potentia, animam autem non poteris vincere ut ei eripias spem hanc resurrectionis et vitae aeternae, ubi reservantur vobis impiis ignis inextinguibilis, fletus et stridor dentium in saecula saeculorum. * Fol. 70

49. Impius autem deridens eum dixit : Si ita res est illic sicut dicis, mihi gratias referre debes. Beatus autem ait : Dominus noster et benignus magister Christus maudavit nobis ut oremus pro inimicis nostris; benedicamus maledicentibus nobis, amemus eos qui nos odio habent et beneficiamus illis qui persequuntur nos³. Impius autem ridens dixit : Igitur multa mihi illic bona debes pro malis multis quae tibi hic praebeo. Dixit ei sanctus : Non sicut coniecisti, miserrime; in illo enim mundo fieri non potest ut quis misericors sit in socinm vel fratrem suum; sed in hoc mundo, quantum possum oro ut desistas ab errore isto et agnoscas verum et viventem Deum qui

1. Matth., x, 28. — 2. Matth., v, 44.

τῆς πλάνης ταύτης καὶ ἐπιγνῶς τὸν ἀληθῆ καὶ ζῶντα Θεὸν τὸν ποιήσαντα τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν πιστεύσης τε εἰς αὐτὸν ἐν ὅλῃ καρδίᾳ σου· ἐὰν γὰρ τούτῳ¹⁰ πιστεύσης ἐλεήσει σε διὰ τὴν αὐτοῦ ἀγαθότητα καὶ συγχωρήσει σοι πάντα τὰ ἀμαρτήματά σου. »

* Fol. 69^v 50. Λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ ἀσεβής· « Τέως ἔασον ταῦτα· καὶ ἀπελθὼν ἐκεῖ ἐκείνῳ * προσομιλεῖ αὐτὰ τῷ κόσμῳ, ἐνθα προσδοκᾷς ἀπιέναι. Ἐὰν δὲ μὴ ποιήσης τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως, σὺν μεγάλῃ θλίψει πέμπω σε ἐκεῖ. » Λέγει ὁ μακάριος πρὸς αὐτόν· « Ἡ ἐμὴ ἐπιθυμία αὕτη ἐστίν, ἵνα τάχιον πέμψῃς με¹ ἐκεῖσε· διὸ καὶ ταῦτα ὑπομένω πάσχων παρὰ σοῦ. » Ἔφη πρὸς αὐτόν ὁ ἀρχιμάχος· « Οὐ ποιῶ τοῦτο ὃ ποθεῖς, ἀλλὰ διὰ τῶν ποικίλων αἰκισμῶν, ὧνπερ ἐπάγω σοι, φοβῶ πάντας τοὺς χριστιανούς. » Ἀπεκρίθη ὁ ἄγιος καὶ εἶπεν· « Εἰς τοὺς αἰκισμοὺς καὶ τὰς ἀνάγκας, ὥσπερ ἐπήγαγόν μοι οἱ πρὸ σοῦ καὶ σὺ² αὐτός, διὰ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ μου τέλειος ἠύρεθην· καὶ ἔτερα οὖν δεινὰ, ὅσα ἂν ἐπαγέγῃς μοι³ τῇ σεαυτοῦ⁴ πικρίᾳ καὶ ὠμότητι, ἔχω τὸν ἐνισχύοντά με Θεὸν τὸν παρέχοντά μοι καρτερίαν καὶ ὑπομονήν. Ὅσοι δὲ τῶν χριστιανῶν καθορῶσι τὸ γῆρας μου ταῦτα πάσχον⁵, ὑπόδειγμα λαμβάνουσι μέγιστον ἐνδυναμούμενοι τοῦ καταπατεῖν καὶ διαπτύειν τὸν τύρον καὶ τὴν ἀλαζονίαν σου, ἥνπερ ἐγὼ ἐνίκησα⁶ καὶ κατεπλήτησα⁷ ἐν τῷ γῆρα⁸ μου διὰ τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ τοῦ ἐνισχύσαντός⁹ με¹⁰. ὥσπερ ἐμμένων τῇ πίστει εὐπρέσχον σοι τὴν ἐπιθυμίαν μου¹¹ οὔτε μὴ παρέξω ἕως τῆς τελευτῆς μου. » Τότε

10. αὐτῷ G.

50. — 1. με π. G. — 2. σοι G. — 3. με G. — 4. ἐαυτοῦ G. — 5. πάσχοντα K, πάσχοντα G. — 6. νικῆσαι G. — 7. καταπατῆσαι G. — 8. γῆρι G. — 9. ἐνισχύοντος G. — 10. σπουδᾶσω add. G. — 11. idu K, G, forsan legendum σου. 20 20

fecit caelum et terram, in eumque credas ex toto corde tuo; si enim in eum credideris, miserebitur tui propter suam bonitatem et dimittet tibi omnia peccata tua.

* Fol. 69^v 50. Dicit ei impius: Interea haec sine; et cum illuc abieris, *tracta haec in mundo in quem exspectas abire. Si vero non obtemperas praecepto regis, magna afflictione illuc te mittam. Dicit ei beatus: Hoc meum desiderium est ut citius me mittas illuc; ideo et ista sustineo quae a te patior. Ait ei archimagus: Non facio quod cupis, sed diversis suppliciis, quae tibi infero, omnes christianos terreo. Respondit sanctus et dixit: Ad sustinendas contumelias et supplicia, quae mihi intulerunt qui te praecesserunt et tu ipse, per gratiam Dei mei perfectus inventus sum; ad alia vero dira quaecumque in me invehas in acerbitate et crudelitate tua, Deum qui me corroboret mihi patientiam et constantiam praebeat, habeo. Quicumque enim christiani senectutem meam haec patientem contemplantur, exemplo corroborantur optimo ut conculcent et despuant iactantiam et arrogantiam tuam, quam ego vici et conculcavi in senectute mea per potentiam Dei, qui me confortat; cuius in fide perseverans non tribui tibi desiderium meum neque tribuam usque ad finem meum. Tunc praecepit sceleratus eum a praesentia sua

προσέταξεν ὁ μιὰρὸς ἄραι αὐτὸν ἐκ τῶν ἐμπροσθεν αὐτοῦ· καὶ βαστάσαντες αὐτὸν διὰ τὸ μὴ δύνασθαι * βαδίζειν, ἔρριψαν εἰσεπάγοντες ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ.

* Fol. 70

51. Μετὰ δὲ τούτων εἰσηνέχθη ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς, καὶ φησι πρὸς αὐτόν· « Λέγε μοι σύ¹· ἔτι εἰς τὸν πυρηνικὸν λογισμὸν ἐνίστασαι καὶ οὐ πείθῃ σὺν ἡμῖν προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, ἵνα ζήσης; » Ἀπεκρίθη αὐτῷ· « Ζῇ μου ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος, εἰς ὃν μετὰ ἀληθείας ἤλπιχα· ~~μᾶλλον~~ ἐγὼ εἰς τοῦτον ἵσταμαι τὸν πυρηνικόν, ὡς ἔφης, λογισμὸν καὶ τὸν πάντων κτίστην ~~οὐκ ἀνταλλάσσω~~ εἰς τὸ κτίσθαι αὐτοῦ· οὔτε δίδωμι τὴν προσκύνησιν τοῦ ποιητοῦ τῶν ὅλων τῶς ἔργois αὐτοῦ. » Ὡς δὲ ~~πῦρ~~ ἤκουσεν, παραχρῆμα ἐκέλευσεν καὶ αὐτὸν κατακράτῃ ~~κατακράτῃ~~ ἐξ ἄκρων² πυλῶν καὶ θρασυζέσθαι εὐτόνως. Βασανιζόμενος δὲ ἔκραζεν ὁ μακάριος³ καὶ ἔλεγεν· « Χριστιανός εἰμι, χριστιανός εἰμι⁴, καὶ πᾶς ἄνθρωπος ἀκούτω, ὅτι χριστιανός εἰμι⁵ καὶ διὰ τὸν Χριστὸν ταῦτα πάσχω. »

52. Μανιχαῖος δὲ τις ἦν ἐκεῖ δεδωμένος· ὃν ἐκέλευσεν ἀχθῆναι ἐνώπιον αὐτοῦ, καὶ τὸν ἅγιον Ἀειθαλᾶν ἐκέλευσεν κατενεχθῆναι, ὥπως ἴδῃ τὸν Μανιχαῖον ἀκούμενον τὴν πίστιν αὐτοῦ¹· καὶ ἐνάγκαζον αὐτὸν ἀνησυχῆσαι καὶ θῆσαι. Καὶ παρὶς² τὴν ἀρχὴν ἀντέλεγεν. Κελεύει δὲ αὐτὸν εὐτόνως μαστίζεσθαι. Ἐπὶ ὀλίγον³ οὖν ἀντισχὼν ἔκραζεν⁴ λέγων· « Ἀνάθεμα Μάνη καὶ τῇ πίστει αὐτοῦ καὶ πάσῃ τῇ διδασκῇ αὐτοῦ. » Παρρησιᾷ δὲ ἤνεγκαν αὐτῷ * μύρμηκα, ἵνα φονεύσῃ αὐτόν. Οἱ γὰρ Μανιχαῖοι τὸν μύρμηκα θεὸν εἶναι λέγουσιν *Fol. 70'

51. — 1. σοι G. — 2. G. σπινάχοις K. — 3. ὁ π. ἔκραζεν G. — 4. K. ἐλ. om. G. — 5. *semel tantum* G. —

6. (καὶ-εἰμι) om. G.

52. — 1. αὐτοῦ G. — 2. παρὰ δὲ G. — 3. ἐπὶ ὀλίγον G. — 4. ἔκραξε G.

abduci; et portantes eum, quia incedere * non valebat, intulerunt detruserunt- que in carcerem. * Fol. 70

51. Post eum vero introductus est sanctus Aeithalas, et ait illi: Dic mihi tu, utrum in hoc factioso consilio persistas nec persuadearis nobiscum solem adorare ut vivas. Respondit ei: Vivat Christus meus, filius Dei viventis, in quo cum veritate speravi; potius in hoc persisto factioso, ut dicis, consilio, nec omnium conditorem commuto cum creatura eius nec operibus suis adorationem, creatori omnium debitam, tribuo. Ut autem haec audivit, statim iussit et eum capite inverso suspendi per extremos pedes et acriter flagellari. Dum autem flagellabatur beatus clamabat dicens: Christianus sum, christianus sum, et omnis homo audiat me christianum esse, et propter Christum haec pati.

52. Manichaeus quidam ibi in vinculis erat, quem iussit coram se duci, et sanctum Aeithalam iussit deponi ut Manichaeum videret suam fidem negantem. Et coegerunt eum abnegare et sacrificare. Primo quidem recusabat. Iubetur autem acriter virgis caedi. Cum paulisper sustinisset, clamavit dicens: Vae Mani eiusque fidei et omni eius doctrinae. Illico autem attulerunt * formicam, ut eam occideret. Manichaei enim formicam deum esse * Fol. 70'

σέβονταί τε αὐτόν. Ὁ δὲ Μανιχαῖος εὐθέως ἀπέκτεινεν αὐτόν. Ὡς δὲ εἶδεν ταῦτα αὐτὸν ποιήσαντα ὁ ἅγιος, ἡλλοιώθη τῷ προσώπῳ αὐτοῦ ἀπὸ τῆς χαρᾶς καὶ ἐγένετο ὥσπερ ῥόδον. Μὴ δυνάμενος δὲ στήναι, ἐκάθισεν· οἱ γὰρ βραχίονες αὐτοῦ ἤρτηντο τῶν ὤμων αὐτοῦ ὥσπερ χειρίδια ἱματίου. Καὶ σκιρτήσας φωνῇ μεγάλῃ λέγει· « Ἐταλαιπώρησε Μάνης καὶ ἀπέκτεινεν τὸν θεὸν αὐτοῦ. Μακχάριος δὲ εἰμι ἐγὼ καὶ τρισμακχάριος, ὅτι ἐνίκησα διὰ τοῦ Χριστοῦ μου τοῦ υἱοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου, ὃς ὑπάρχει πρὸ τῶν αἰώνων καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας αὐτός ἐστιν. »

53. Ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ δυσσεβὴς ἡλλοιώθη ἀπὸ τοῦ θυμοῦ καὶ κελεύει αὐτὸν μαστίζεσθαι ῥοῶν ῥάβδοις. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ αὐτὸν ἐμάστιζαν, ἕως ὅτε ἑαυτὸν γινῶναι οὐκ ἠδύνατο. Καὶ σύραντες αὐτὸν ἔρριψαν ἐκ τοῦ συνέγγυς ἐν ἐτέρῳ τόπῳ. Καταμαθὼν δὲ τις ἱερυνωθέντα τὸν μακχάριον, ἔπλθεν ὡς ἄνθρωπος σπλαγχνισθεὶς καὶ λαθὼν τὸ ἑαυτοῦ σαγίον² ἐσκέπασεν αὐτόν. Οἱ δὲ ἀκάλαστοι ἐταῖροι αὐτοῦ μάχοι θεασάμενοι αὐτόν, κατηγόρησαν αὐτοῦ ἐπὶ τοῦ ἀρχιμάγου· καὶ κελεύει αὐτὸν ἐκταθῆναι εἰς μάστιγας καὶ λαμβάνει εἰς³ διακοσίους ῥάβδους, ὡς τοῦ λοιποῦ μήτε ἑαυτὸν γινώσκειν· ἐνὶ ᾧ δὲ διὰ τοῦτο ὁ μάχος οὗτος λαμβάνει καὶ ἓν μίαν * σταγὸνα οἰκτιρμοῦ ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ· τὸν δὲ ἅγιον βαστάσαντες εἰσήνεγκαν καὶ ἔρριψαν εἰς τὴν εἰρκτὴν πρὸς τὸν ἐταῖρον αὐτοῦ.

54. Μαθὼν δὲ ὁ ἀρχιμάχος, ὅτι Σαθώριος¹, εἷς τῶν ἀρχόντων παρεγένετο εἰς τὴν κώμην αὐτοῦ τὴν λεγομένην Μακελλαρίαν — καλῶς γὰρ ἐπωνομάσθη Μακελλαρία· οἱ γὰρ

53. — 1. τε G. — 2. σαγεῖν K. — 3. om. G.

54. — 1. Σαθώρις K.

dicunt eamque colunt. Manichaeus autem statim eam occidit. Ut autem sanctus cum haec facientem vidit, vultus eius mutatus est prae gaudio et factus est tanquam rosa. Cum autem stare non posset, sedit; nam brachia eius ab umeris dependebant tanquam manicae vestimenti. Et saliens dicit voce magna: Afflixit Manem et occidit deum suum. Beatus autem ego sum terque beatus, quod vicerim per Christum meum, filium Dei altissimi, qui est ante saecula et ipse in saecula est.

53. Cum vero haec audisset impius, mutatus est prae ira; et iubet eum virgis malorum punicarum caedi. In tantum vero eum flagellaverunt, ut eum animus relinqueret. Quem trahentes detruserunt ex vicino in alium locum. Cum aliquis animadvertisset beatum nudum esse, dolore tactus est tanquam homo misericordia motus, et accepto proprio pallio operuit eum. Impuri autem socii eius magi ut eum viderunt, coram archimago accusarunt; et iubet eum distendi ut flagelletur; et accepit ducentas circiter plagas, ita ut ceterum animo linqueretur. Fieri autem potest ut propter hoc magus ille unam etiam * guttam misericordiae illa die acceperit. Sanctum vero deportantes induxerunt detruseruntque in carcerem ad socium suum.

54. Cum autem audivisset archimagus Saborium unum ex praefectis advenisse in suum pagum, qui dicitur Macellaria — egregie vero nominatus

ἄρχοντα
αὐτόν.

ἀπολύει

φωνῇ

αὐτῆς

δὲ αὐτῆς

55

« Θεὸς

ἀποθνήσκει

ἡμῖν μ

πῶν

σαράκ

θυτον

ἐκ το

ἐστίν·

τοῦ θε

5

χριστι

2. c

55

20 20

est

duxi

ador

Sanct

poto

eis u

5

Vult

ipso

Absi

tater

virgi

suffo

ei sa

serm

vaca

5

muli

ἄρχοντες αὐτῆς² χεῖρους ὑπῆρχον τῶν μακελλαρίων — ἔλαβεν αὐτοὺς καὶ ἐκόμισεν πρὸς αὐτόν. Ἰδὼν δὲ αὐτοὺς ὁ ἄρχων ἔφη· « Φάγετε αἷμα καὶ προσκυνήσατε τῷ ἡλίῳ καὶ ἀπολύω ὑμᾶς, ἵνα μὴ ἀποθάνητε· φεῖδόμεαι γὰρ τοῦ γήρους ὑμῶν. » (Οἱ δὲ ἅγιοι μετ' φωνῇ εἶπαν πρὸς αὐτόν· « Σὺ ῥά γε αἷμα, κύον αἰμοπότα, ὅτι καὶ φανερώς καὶ κρυπτῶς αὐτά σου ἐστὶν τὰ ἔργα. » Ὁ δὲ πικρῶς ἐπέκειτο αὐτοῖς τοῦτο ποιῆσαι. Μὴ θελόντων δὲ αὐτῶν ὑπακούσαι, ἐκέλευσεν αὐτοὺς μαστίζεσθαι.

55. Τινὲς δὲ τῶν περιεστώτων, φειδόμενοι αὐτῶν, ἔλεγον λαθραίως πρὸς αὐτούς· « Θέλετε φέρωμεν ὑμῖν ἔψημα εἰς τύπον αἵματος; καὶ πίνετε ἔμπροσθεν αὐτοῦ καὶ οὐκ ἀποθνήσκετε εἰς τὰς ἀνάγκας ταύτας; » Ἐβόων δὲ οἱ ἅγιοι λέγοντες· « Μὴ γένοιτο ἡμῖν μιᾶναι τὸ γῆρας ἡμῶν καὶ καλύψαι τὴν πίστιν ἡμῶν καὶ τὴν ἀλήθειαν ἐνεκεν ἀνθρώπων ἀνόμων καὶ παραπικραίνοντων. » Καὶ πάλιν ἐκέλευσεν αὐτοὺς μαστίζεσθαι πρὸς σαράκοντα¹ καὶ λέγει αὐτοῖς· « Κελεύω ἐνεχθῆναι κρέας καθαρὸν οὐχὶ πνικτὸν ἢ² εἰδωλόθυτον * καὶ φάγετε καὶ ἀπολύω ὑμᾶς. » Εἶπον αὐτῷ οἱ ἅγιοι· « Καὶ ἔστιν καθαρὸν τι * Fol. 71^v ἐκ τῶν χειρῶν σου τῶν ἀκαθάρτων; καὶ ὅπως τὸν λόγον σου ἀκοῦσαι πληῆρες³ ἀνομίας ἐστίν; καὶ πάντα δὲ ὅσα λέγεις ἡμῖν περισσά ἐστιν. Δὸς συντόμῳς τὴν ἀπόφασιν περὶ τοῦ θανάτου ἡμῶν. »

56. Καὶ ἐποίησαν ἀμφοτέρωτεροι συμβούλιον. ὃ τε ἄρχων καὶ οἱ ἀρχιμάχοι, συνάξαι χριστιανούς ἀνδρας τε καὶ γυναῖκας ἐλευθέρους, ἵνα λήθῃς βάλωσιν ἐν αὐτῶν ἀγίων ἐκεί.

2. om. G.

55. — 1. σαράντα G. — 2. om. G. — 3. πλήρης G, πλήρης K.

est Macellaria, praefecti enim optimi lanionum erant, — accepit illos et adduxit ad eum. Videns autem eos praefectus dixit: Comedite sanguinem et adorate solem, et vos dimitto ne moriamini; parco enim senectuti vestrae. Sancti autem una voce dixerunt ei: Tu sanguinem comede, canis sanguinis potor, quia et manifeste et occulte haec sunt opera tua. Ille presse instabat eis ut hoc facerent. Cum autem nollent obtemperare iussit eos virgis caedi.

55. Quidam autem circumstantium misericordia moti, furtim eis dicebant: Vultisne ut vobis afferamus sapatam ad formam sanguinis, et bibatis coram ipso nec moriamini suppliciis istis? Clamabant autem sancti dicentes: Absit ut nostram senectutem foedemus nostramque fidem ecclesiam et veritatem, propter homines iniquos qui nos exacerbant. Et iterum iussit eos virgis caedi ad quadraginta et dicit eis: Iubeo afferri carnem puram non suffocatam vel idolis immolatam; * hanc comedite et vos absolvam. Dixerunt ei sancti: Num exivit purum quid ex tuis manibus impuris? Et audire tuos sermones iniquitatis iam plenum est. Et omnia quaecumque dicis nobis supervacanea sunt; paucis dic sententiam mortis nostrae. * Fol. 71^v

56. Et inierunt consilium praefectus et archimagi ut christianos viros mulieresque liberas congregarent ad ibidem obruendum lapidibus unum ex

Κελεύουσιν οὖν ἄχθῆναι ἀπὸ τῆς πόλεως καὶ τῶν περὶ γυρίων· καὶ ἤχθησαν ἐκαστοί. Ἠνάγκασαν οὖν αὐτοὺς τοῦ ἐξαμαρτεῖν καὶ αἶμα ἐκχεῖν ἀθῶον. Κατεσχέθη δὲ καὶ ἡ θυμωσίστα¹ γυνὴ Ἰησοδανδοῦχ²· καὶ κρατοῦσι τὸν μακάριον Ἰωσήφ καὶ ἱστυῶσιν αὐτὸν ὁρθὸν ἐν μέσῳ πάντων μὴ ἔχοντα εἰδέαν ἀνθρώπου. Κατείχετο δὲ ὑπὸ δύο, ἵνα μὴ πέσῃ, καὶ διανεύει τῷ ἀρχιμαγῷ ἐλθεῖν πρὸς αὐτόν.

57. Ὁ δὲ ἀνόσιος μετὰ σπουδῆς μεγάλης³ ἀναστὰς ἤγγισεν τῷ ἀγίῳ νομίσας ἀπόρητόν τι ἀκούειν παρ' αὐτοῦ. Πληρώσας οὖν τὸ στόμα αὐτοῦ πτυέλου, ὡς εἶδεν ἐγγίσαντα αὐτόν ὁ ὁσιος, ἐνέπτυσεν εἰς τὸ πρόσωπον αὐτοῦ καὶ ἐπλήρωσεν αὐτὸ ὄλον⁴ καὶ λέγει αὐτῷ· « Μισρὲ καὶ ἀκάθαρτε, οὐκ αἰσχύνῃ, ὅτι νεκρός εἶμι καὶ πάλιν ἵσταμαι ἐρωτηθῆναι; οὐκ ἔγνων ἀπὸ τῶν τοσούτων βασάνων, ὧν ἐνεδείξω μοι, ὅτι ἐν τῇ ἀληθείᾳ⁵ μου ἵσταμαι καὶ καρτερῶ ἕως θανάτου; » Πάντες δὲ οἱ ἄρχοντες καὶ οἱ μάγοι, ὅσοι συνεκαθέζοντο τῷ παρανόμῳ ἄρχοντι, ἐγένεσαν μεγάλως καὶ ὠνείδισαν τὸν ἐμπτυσθέντα λέγοντες· « Τίς γὰρ σε ἠνάγκασεν ἀπελθεῖν⁶ ἔγγιστα αὐτοῦ; » καὶ κατησχύνθη αἰσχύνῃ μεγάλῃ ἐνώπιον αὐτῶν⁷. Παραχρῆμα δὲ ἐξέβαλον τὸν ἅγιον λιθασθῆναι καὶ μετ' αὐτοῦ χριστιανούς ὡς πεντακοσίους μετὰ θλίψεως καὶ πολλῶν ἀναγκῶν· καὶ ὀρύξαντες τόπον⁸ μικρὸν ἕως τῶν ψυῶν αὐτοῦ, δέξαντες ἐκάθισαν αὐτόν ἐν αὐτῷ καὶ τύπτειν ἤρξαντο⁹ τοὺς ὀφθαλμούς, ἵνα λιθοβολήσουσιν αὐτόν.

56. — 1. μακαρία (C). — 2. Ἰησοδανδοῦχ (C).

57. — 1. *bis scriptum* (C). — 2. πτυέλου *add.* (C). — 3. καταλθεῖν (C). — 4. αὐτοῦ (C). — 5. ἡρᾶτο (C).

sanctis. lubent ergo adduci ab urbe et vicinis locis; adductique sunt sat multi. Coegerunt igitur eos peccare et sanguinem innocentem effundere. Detenta etiam est admiranda mulier Iesdanduch, et apprehendunt beatum Ioseph, et cum, qui hominis figuram iam non habebat, producunt erectum in medium omnium. Retinebatur autem a duobus ne caderet. Et innuit archimago ut ad se veniret.

57. Impius autem magna cum festinatione surrexit et sancto appropinquavit, putans se ab eo secretum quid auditurum. Cum autem implesset sanctus os suum sputo, et vidisset eum accedentem, inspuit in faciem eius eamque totam perfudit, et dixit ei : Miser et impure, non erubescis me mortuum ad quaestionem revocare? Non agnovisti e talibus tormentis, qualia mihi inflixisti, me in veritate mea stare et perseveraturum usque ad mortem?

* Fol. 72 * Omnes autem praefecti et magi, qui una sedebant, improbum praefectum riserunt vehementer, eumque cuius faciem sputo foedata erat, exprobrarunt dicentes : Quis enim te coegit ad eum accedere? et pudore magno suffusus est in conspectu eorum. Illico vero eiecerunt sanctum ut lapidaretur et simul christianos quingentos multiplici afflictione et vexatione; et cum serobem parvam effodissent in altitudinem lumborum, eum vinctum in hac collocarunt, et multitudinem cadere coeperunt ut eum lapidibus obrueret.

58. Ἡνάγκαζον δὲ καὶ τὴν μακαρίαν Ἰησοῦνδον¹ ρίπτειν κατὰ τοῦ ἁγίου λίθους. Ἡ δὲ καρτερικῶς ἐνισταμένη ἐβόα λέγουσα πρὸς τοὺς ἄρχοντας· « Οὐδέποτε γυναῖκες ἄνδρας ἀπέκτειναν, καθὼς ὑμεῖς οἱ ἀκάθαρτοι ἀναγκάζετε ἡμᾶς² ποιῆσαι. Ἀφέντες γὰρ τὸν πόλεμον τῶν ἐχθρῶν³ μετὰ γυναικῶν πολεμεῖτε καὶ τῇ ἀργίᾳ ὑμῶν πλήρη⁴ εἰρήνης οὖσαν τὴν πατρίδα ἡμῶν διαφθείρετε αὐτὴν ἐν τῇ ἐκχύσει τοῦ ἁθώου καὶ ὁσίου αἵματος. » Οἱ δὲ ἀκούσαντες ταῦτα δῆσαντες ὀβελίσκον εἰς μακρὸν κίλαμον λέγουσιν αὐτῇ· « Εἰ σὺ θέλεις ρίψαι λίθον κατ' αὐτοῦ, κἄν ἐν τούτῳ κέντησον αὐτὸν ὀλίγον, ἵνα ἀπαγγείλωμεν τῇ βασιλεῖ, ὅτι ἐποίησας αὐτοῦ τὸ θέλημα. » Ἡ δὲ θαυμασία γυνὴ πάλιν ἐβόησεν φωνῇ μεγάλῃ⁵ λέγουσα· « Μὴ γένοιτό μοι τοῦτο ποιῆσαι· * μᾶλλον γὰρ ἐν τῇ καρδίᾳ μου αὐτὸ ἐμπήσσω⁶ ἢ περ κατὰ * Fol. 72^v

10 τοῦ σώματος τοῦ ἁγίου ἱερέως τοῦ Χριστοῦ ὡθῶν αὐτὸν ἐκ μέντοι ἐξουσίαν ἐλάβετε τοῦ καμὲ ἀποκτεῖναι, ἰδοὺ προθύμως σὺν αὐτῷ ἀποθνήσκω καὶ σὺ κοινωνῶ εἰς τὴν ἀδικίαν ταύτην τοῦ ἁθώου αἵματος. » Καὶ ἐν τούτῳ ἐκαρτέρησεν.

59. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ τὸν ἅγιον ἐλιθοβόλησαν, ἕως οὗ ὑπερῆραν οἱ λίθοι τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ. Ἡ δὲ κορυφὴ αὐτοῦ μόνη¹ ὥσπερ αἷμα ἐθεωρεῖτο καὶ ὁ ἐγκέφαλος αὐτοῦ κατέρρει. Εἷς οὖν τῶν ἀρχόντων θεασάμενος τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ κινουμένην, ὡς δῆθεν ἐντολὴν ποιῶν ἐκέλευσεν τῷ δημίῳ καὶ λαβὼν λίθον μέγαν² ἔρριψεν κατ' αὐτῆς καὶ παραχρῆμα παρέδωκεν τὸ πνεῦμα. Ἐκτίθισάν³ τε φύλακας ἐπ' αὐτῷ ἕως ἡμερῶν τριῶν καὶ τῇ τετάρτῃ σεισμὸς ἐγένετο ἕωθεν καὶ ἤχρος μέγας καὶ ἀστραπαὶ φοβεραί, βρονταὶ τε καὶ χιλαζα καὶ

58. — 1. Ἰησοῦνδον G. — 2. ὑμᾶς G. — 3. ἐθνῶν G. — 4. πλήρης G. — 5. φωνὴν μεγάλην G. — 6. ἐμπίσσω G. — 20 G. ἐμπίσσω K.

59. — 1. om. G. — 2. μέγα G, K. — 3. ἐκτίθησεν G.

58. Coegerunt autem et beatam Iesdanduch lapides in sanctum proicere. Quae viriliter obsistens clamabat praefectis dicens : Nunquam mulieres viros occiderunt sicut vos impuri compellititis nos facere. Omisso enim bello adversus hostes, cum mulieribus bellum geritis, et vestra socordia patriam nostram, quae pace fruebatur, effuso sancto innocenteque sanguine disturbatis. Quibus auditis, verulum ad longum calamum ligantes, dicunt ei : Si non vis in eum lapidem proicere, hoc saltem punge eum paululum, ut regi annuntiemus te eius exsecutam esse voluntatem. Admirabilis autem mulier iterum clamavit voce magna dicens : * Absit ut hoc faciam ; potius enim in cor meum illud infigam * Fol. 72^v

10 quam eo pungam corpus sancti athletae Christi. Si autem facultatem accepistis me etiam occidendi, ecce alacri animo cum eo morior nec partem habeo in illa iniquitate effundendi sanguinis innocentis. Et in hoc perseveravit.

59. In hunc autem modum sanctum lapidaverunt ut lapides caput eius attingerent. Caput autem eius solum tanquam sanguis videbatur et cerebrum defluebat. Unus itaque ex praefectis eum vidisset eius caput hinc inde moveri, quasi praecepto facto, satelliti innuit ; qui acceptum lapidem ingentem in illud proiecit ; et statim sanctus reddidit spiritum. Collocarunt autem custodes ad corpus in tertium diem ; quarto autem die mane ortus est terrae motus

ἄνεμοι σφοδρόι¹, ὥστε πάντα ροδῆσθῆναι καὶ προμάσαι², τοὺς τε ρύλακας πρὸς κατελθόν ἐξ οὐρανόθεν κατέκλυσεν· καὶ ὁ βουνὸς τῶν λίθων διεσπάρη καὶ τὸ κτενὸν τοῦ μακαρίου λαΐψανον ἐλήφθη, εἴτε ὑπὸ Θεοῦ εἴτε ἀπὸ ἀνθρώπων, ὁ Θεὸς οἶδεν· οὕτε γὰρ εὗρέθη³ οὐτε ἠκούσθη πώποτε.

60. Ἐτελειώθη ὁ ἅγιος μάρτυς καὶ πρεσβύτερος⁴ Ἰωσήφ ἡμέρα πρᾶσκευτῇ τῇ πρώτῃ⁵ ἐβδομάδῃ τῆς ἁγίας πεντηκοστῆς, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν. Τὸν δὲ ἀλλοφύρον τοῦ * Fol 73 Ἰ. Χριστοῦ Λειθαλᾶν ἔλχον⁶ ὁ τε ἀρχιμάγος καὶ ὁ ἄρχων εἰς πατρίδα λεγομένην Βηθνοαδαρα⁷ εἰς κώμην μεγάλην σφοδρὰ ὀνόματι⁸ Ρησθιγάρδ⁹· καὶ συνάξαντες ὁμοίως χριστιανούς ἄνδρας τε καὶ γυναῖκας ἀνήγαγον σὺν τῷ ἁγίῳ εἰς βουνὸν ὑψηλόν· καὶ βύψαντες αὐτὸν¹⁰ ἐκεῖ δεδεμένον χειρὶ. Ἀνάγκη τὸ πλεῖθος τῶν ἡθροισμένων χριστιανῶν βάλειν αὐτὸν τοῖς λίθοις καὶ ἔριπτον κατ' αὐτοῦ, ἕως ὅτε ὡς¹¹ βουνὸν μέγαν ἀνέβη καὶ οὕτω μακαρίως παρέδωκεν τὴν ψυχὴν. Ἐκάλυσάν τε καὶ ἐπ' αὐτῷ ρύλακας δύο ἡμέρας· ἐν δὲ τῇ τρίτῃ νυκτὶ ἐλθόντες¹² μοναχοὶ ἐκλεψάν αὐτοῦ τὸ ὄσσην λαΐψανον· καὶ μετὰ πολλὰς τιμὰς καθεύδοντες κατέθεντο· ἦσαν γὰρ πολλοὶ ἀσκητὰὶ κεκρυμμένοι ἐκεῖ. Σημεῖον δὲ μέγα καὶ θαυμαστὸν ἐγένετο ἐκεῖ διὰ τὸν ἅγιον· ἐν γὰρ τῷ τόπῳ, ἐν ᾧ ἐβλήσθη, ἀνεβόη δένδρον μέγα μωρσίνης¹³, ὅπερ εἰς 15 θεραπείαν ἐγένετο¹⁴ πάσῃ τῇ γόρῃ ἐκείνῃ. Μετὰ δὲ πάντα ἔτη φθόνῳ βλαπέντες οἱ Ἕλληνες

1. ῥοδονται-σφοδρόι om. G. — 2. προμάσαι G. — 3. εὗρέθη G.

60. — 1. p. u. p. om. G. — 2. εὐχέν G. — 3. Βηθνοαδουρά G. cf. supra u. 11. — 4. om. G. — 5. Πεντηκστή II, om. G. — 6. om. G. — 7. εἰς G. — 8. οἱ add. G. — 9. μωρσίνης K. — 10. ἐγένετο L.

et fulgura tremenda, tonitrua, grando et venti terribiles ita ut omnes terrentur et trepidarent; custodes vero ignis de caelo descendens concremavit. Et acervus lapidum dispersus est, et sacrae beati reliquiae ablatae sunt, utrum a Deo an ab hominibus. Deus scit; neque enim inventae sunt nec aliquid de his unquam auditum est.

60. Obiit sanctus martyr et presbyter Ioseph feria sexta primae hebdomadis sanctae Pentecostes, in Christo Iesu Domino nostro. Invictum autem * Fol 73 Christi martyrem Aeithalam duxerunt archimagus et praefectus ad patriam quae dicitur Bethnoadara, in pagum valde magnum Rhisthigard nomine, et congregatos similiter christianos viros et mulieres eduxerunt cum sancto in altum collem. Et cum illum ibi proiecissent in terram vinctum, coegerunt multitudinem christianorum congregatorum eum lapidibus obruere; totque proiecerunt ut magnum acervum aggererent; sicque sanctus feliciter efflavit animam. Collocarunt etiam ad eum custodes per duos dies. Tertia vero nocte monachi venientes furati sunt eius sanctas reliquias, magnoque cum honore in sepulchro condiderunt; erant enim multi ascetae ibi absconditi. Miraculum autem magnum et admirandum ibi per sanctum evenit. In loco enim ubi lapidatus est crevit magna myrtus, quae medelae fuit toti huic regioni. Quinque autem post annos, invidia moti ethnici eam secuerunt. Multi

ἔκοψαν αὐτό· πολλοὶ δὲ χριστιανοὶ ἐμαρτύρησαν καὶ εἶπαν ὅτι· « Ἐπὶ πλείστας εἶδομεν
νύκτας ἐν αὐτῷ τῷ τόπῳ φανερώς πλήθος ἀγγέλων ἀνιόντων καὶ κατιόντων καὶ δοξαζόντων
τὸν Θεόν. » Ἐτελειώθη ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς μηνὶ ἰουνίῳ τεσσαρεσκαίδεκάτῃ¹¹ εἰς τὴν συμπλή-
ρωσιν τῆς ἀγίας πεντηκοστῆς¹², ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος
καὶ ἡ προσκύνησις εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν¹⁴.

11. νοεμβρίῳ τρίτῃ G. — 12. (εἰς-πεντηκοστῆς) om. G. — 13. μαρτύριον τοῦ ἁγίου Ἀχεψιμά καὶ τῆς συνοδίας
add. G.

autem christiani testimonium perhibuerunt et dixerunt : Plurimis noctibus
manifeste vidimus in eodem loco multitudinem angelorum ascendentium et
descendentium Deumque glorificantium. Obiit sanctus Aeithalas decimo
quarto mensis iunii, in fine sanctae Pentecostes, in Christo Iesu Domino
nostro, cui gloria et potestas et adoratio in saecula saeculorum. Amen.

XI

ΑΘΛΗΣΙΣ³ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ ΙΕΡΟΜΑΡΤΥΡΩΝ² ΑΚΕΨΙΜΑ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ,
ΙΩΣΗΦ ΠΡΕΣΒΥΤΕΡΟΥ ΚΑΙ ΑΕΙΘΑΛΑ ΔΙΑΚΟΝΟΥ³.

10 1. * Ἐν ἔτει τριακοστῷ ἐβδόμῳ τοῦ διωγμοῦ ἡμῶν πρόσταγμα σκληρὸν ἐξῆλθεν καὶ ἐξουσία τοῖς ἀσε- * N, fol. 45
βέσις ἀρχιμάχοις¹ ἐδόθη κατὰ παντὸς τοῦ γένους τῶν χριστιανῶν, ὥπως ἐν παντοίοις εἶδεσιν βα-
σάνων καὶ χολαστηρίων τιμωρήσωνται² αὐτοὺς καὶ λιθασμῷ³ καὶ πυρὶ⁴ θανατώσωσιν⁵ αὐτούς· δια-
βλήσκονται⁶ δὲ τῷ βασιλεῖ ποιμένες γενναῖοι, οἵτινες οὐκ ἔκρυψαν τὴν διὰ τὸν⁷ Χριστὸν παρρησίαν
αὐτῶν ἐν τῷ διωγμῷ τούτῳ ἀπὸ τῶν ἀνόμων καὶ λειτουργῶν τῆς ἀσεβείας. Οἱ δὲ διαβάλλοντες
15 ἀσεβεῖς ταῦτα ἔλεγον τοῖς ἄρχουσιν αὐτῶν ὅτι· « Οἱ χριστιανοὶ ἀνατρέπουσιν ἡμῶν⁸ τὴν διδασκαλίαν⁹
καὶ οὕτως¹⁰ διδάσκουσιν τοὺς ἀνθρώπους ἐνὶ Θεῷ πιστεύειν¹¹ καὶ τὸν ἥλιον μὴ προσκυνεῖν καὶ τὸ
πῦρ μὴ τιμᾶν μήτε τὸ¹² ὕδωρ καὶ ὑπὲρ τὸν γάμον¹³ ἀγνείαν αἰρεῖσθαι¹⁴ καὶ ταύτην φυλάττειν
καὶ μετὰ βασιλείας εἰς πόλεμον μὴ¹⁵ ἐξιέναι μήτε φόνοις μαινεσθαι καὶ¹⁶ αἵμασιν ἀνθρώπων¹⁷,
πάντα δὲ τὰ¹⁸ εἰς βρώσιν τῶν τετραπόδων νομισμένα καὶ τῶν πετεινῶν χωρὶς διαλογισμῶν θύειν
20 τε¹⁹ καὶ ἐσθίειν, ἀλλὰ μὴν καὶ τοὺς νεκροὺς θάπτειν καὶ γνωρίζειν²⁰ ὅτι περ²¹ καὶ²² τὰ ἄγρια
ζῶα καὶ πάντα²³ τὰ τετράποδά τε²⁴ καὶ τὰ²⁵ ἔρπετά μὴ τὸν σατανᾶν πεποιηχέναι ἀλλὰ τὸν
Θεόν. »

2. Καὶ ὅτε ταῦτα ἤκουσαν ἐκεῖνοι¹ οἱ ἄρχοντες τῆς ἀσεβείας, θυμῷ μεγάλῳ κατεπλέγοντο² καὶ

25 Tit. — 1. μηνὶ νοεμβρίῳ γ' μαρτύριον (μαρτύρων B) N, D, L, Q, B. — 2. om. L, μαρτύρων D, καὶ ἐνδόξων
μαρτύρων Q, καὶ ἐνδ. τοῦ Χριστοῦ μ. B. — 3. (Ἀχεψιμά-διακόνου) Ἀχεψιμά, Ἀηθαλα καὶ Ἰωσήφ Q, Ἀχ. Ἰωσήφ,
Ἀειθαλᾶ ἐν περσίδι μαρτυρησάντων ἐπὶ Σαβωρίου βασιλέως D, L, κύριε εὐλόγησον add. B, D, L.

30 1. — 1. καὶ add. Q. — 2. τιμωρήσοντα Q. — 3. λιθασμῶν corr. L. — 4. φόνῳ Q, L, D. — 5. θανατώσουσιν
Q. — 6. B, D, L, Q, διαβάλλοντι N. — 7. om. D. — 8. ἡμῶν Q. — 9. τὴν διδ. ἡμῶν B. — 10. om. Q, οὕτω
D, L. — 11. λατρεύειν L, D, Q. — 12. om. L. — 13. τῶν γάμων Q. — 14. προαιρεῖσθαι D, L, Q. — 15. om.
D. — 16. om. D, Q. — 17. om. D, μολύνεσθαι add. L. — 18. α N, D; om. Q. — 19. om. B. — 20. γνωρίζειν
Q. — 21. ὅτι D, L. — 22. om. D, L. — 23. om. B. — 24. om. B, Q. — 25. om. B.

2. — 1. (ὅτε-ἐκεῖνοι) ὅτι πάντα ἠκούσαμεν παρ' αὐτῶν λεγόντων ταῦτα ἀκούσαντες Q. — 2. κατεπλέχθησαν
D, L.

ὡσπερ <πῦρ³> ἐν ὀρυμῷ θυμῷ⁴ ἀσχέτω κατὰ τῶν χριστιανῶν ἐξεκαίοντο⁵. Ἐν τῷ καιρῷ οὖν τούτῳ κατεσχέθη ὁ ἀγιώτατος ἐπίσκοπος Ἀχεψιμᾶς ἀπὸ πατρίδος Νησηὸν⁶ καλουμένης, πρεσβύτης πάντο, ὁγδοηκοστὸν ἔτος ἁγίων, τῷ μὲν⁷ σώματι ἰσχυρὸς καὶ ὠραίος τῷ εἶδει σφόδρα γένους τε⁸ μεγάλου καὶ πλουσίου καὶ ἀγάπην πολλὴν πρὸς τε⁹ ξένους καὶ πτωχοὺς¹⁰ κεκτημένος, ὃς καὶ διὰ¹¹ τῆς συνούσης αὐτῷ χάριτος πολλοὺς ἑλληνας ἐπέστρεφεν¹² εἰς τὴν γνῶσιν τῆς ἀληθείας· ἦν δὲ εἰς πᾶ-
 5 5 σας¹³ τὰς ἐντολὰς τοῦ κυρίου ἄμεμπτος¹⁴, ἐγκρατὴς δὲ¹⁵ οὐκ ἀπὸ ἄρτου καὶ ὕδατος μόνον¹⁶ ἀλλὰ καὶ ἀπὸ παντὸς πονηροῦ πράγματος¹⁷, ἐν δὲ τῇ¹⁸ κατανύξει τσοῦτος ἦν ἐν ταῖς προσευχαῖς, ὥστε πάντα τὸν τύπον βρέχειν τοῖς δάκρυσι¹⁹ προσευχόμενον²⁰.

3. Πρὸ δὲ τοῦ κρατηθῆναι αὐτὸν¹ ἐν² μιᾷ τῶν ἡμερῶν συνέβη παιδίον μικρὸν³ ὀνόματι Πάπαν φθειρίζειν αὐτοῦ τὴν κεφαλὴν, φιλήσαι τε αὐτὴν καὶ εἰπεῖν⁴· « Μακαρία ἡ βαλάνκρη αὕτη, ἥτις διὰ τὸν⁵ Χριστὸν εἰς μαρτύριον καλὸν ἔχει προχωρήσαι »· ἦν γὰρ ἀναφάλας ὁ ἅγιος. Ὁ δὲ περιλαβὼν ἐφίλησε⁶ τὸ παιδίον⁷ καὶ εἶπεν· « Ἰέναιτό⁸ σου⁹ ἡ προφητεία ἀληθῆς, τέκνον, καὶ ταχὺ ἀκούσοι¹⁰ αὐτῆς ὁ Θεὸς καὶ δώῃ μοι τὴν ἀγαθὴν¹¹ μερίδα ταύτην τῇ¹² ἐξελθοῦσαν¹³ ἐκ τοῦ στόματός σου. » Ἄλλος δὲ τις ἐπίσκοπος ἐκάθητο ἐκεῖ¹⁴ ἐλθὼν εἰς ἐπίσκεψιν τοῦ μακαρίου· καὶ ἀκούσας ταῦτα ἐγέλασε καὶ εἶπε πρὸς τὸ παιδίον· « Τέκνον, εἰ οὖν ταῦτα οἶδας, εἰπέ καὶ περὶ ἐμοῦ, τί
 10 10 μοι ἀπόκειται. » Καὶ λέγει πρὸς αὐτὸν τὸ παιδίον· « Ὡς ἀπέρχῃ καὶ αὐτὸς εἰς τὴν πόλιν σου, οὐκ ἔχεις φθάσαι εἰς αὐτήν· ἀλλ' ἐν τῇ ὁδῷ τῇ καλουμένῃ Ἀθραδάρα¹⁵ ἐκεῖ ἔχεις τελευτῆσαι. » Καὶ καθὼς εἶπεν τὸ παιδίον, οὕτως καὶ συνέβη¹⁶. Ὁ μὲν γὰρ μακάριος¹⁷ Ἀχεψιμᾶς ὁ ἐπίσκοπος ἐτελειώθη ἐν τῷ ὑπὲρ Χριστοῦ μαρτυρίῳ· ὁ δὲ ἄλλος ἀπερχόμενος ἐν τῇ ὁδῷ τῇ ἀπαγούσῃ Ἀθρα-
 20 20 δάρα¹⁸ ἐτελεύτησεν¹⁹.

4. Ὅτε δὲ κατεσχέθη¹ ὁ ἅγιος Ἀχεψιμᾶς ὁ ἐπίσκοπος, ἀπῆκει ἐδεσμένος ἀλύσει καὶ διήρχετο κατέναντι τοῦ οἴκου αὐτοῦ. Καί τις τῶν συναπερχομένων αὐτῷ² εἶπεν αὐτῷ ἐν μυστηρίῳ· « Ἐντείλαι περὶ τῆς οἰκίας σου, ἵνα μὴ³ ἐρημωθῇ. » Καὶ ἐκτείνας τὴν χεῖρα αὐτοῦ εἶπεν· « Αὕτη ἡ οἰκία οὐκ ἔστι⁴ μου οἰκία⁵ καὶ αὕτη ἡ κληρονομία οὐκ ἔστιν⁶ κληρονομία μου· ἀλλ' οἰκία καὶ⁷ κληρονομία μου⁸ ὁ Χριστὸς ἐστίν, ὅτι πλὴν αὐτοῦ ἕτερον οὐδὲν⁹ ἠγάπησα. »
 25 25

5. Ὅτε δὲ ἤνεγκαν αὐτὸν εἰς πόλιν λεγομένην Ἀρβήλ¹, προσήνεγκαν αὐτὸν² ἀρχιμάγῳ τινὶ λεγομένῳ Ἀδραγουσῇ³· καὶ ἐπηρώτησεν αὐτὸν λέγων⁴· « Χριστιανὸς εἶ; » Ἀπεκρίθη αὐτῷ⁵ ὁ ἅγιος μεγάλη τῇ φωνῇ καὶ εἶπεν· « Ἐγὼ Χριστιανὸς εἰμι καὶ τὸν Θεὸν τὸν ἀληθινὸν προσκυνῶ. » Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν· « Οὐκοῦν ἀληθῆ⁶ εἰσιν⁷ ἃ ἤκουσα⁸ περὶ σοῦ, ὅτι διδάσχεις τοὺς ἀνθρώπους τὰ ἐναντία⁹ τοῦ βασιλείως τῶν¹⁰ βασιλευόντων; » Ὁ ἅγιος¹¹ Ἀχεψιμᾶς εἶπεν· « Ὅσα ἐλέγχθη σοι περὶ ἐμοῦ¹², ἀληθῆ¹³ εἰσιν¹⁴. Ἐπ' ἀληθείας γὰρ ἓνα Θεὸν μόνον κηρύσσω τοῖς ἀνθρώποις, ὅπως μετανοήσωσι καὶ ἐπι-
 30 30

3. *om.* B, N. — 4. θ. ἀ. *om.* D, L, Q. — 5. ἐξεκαύθησαν Q, ἐξεκαύθησαν D, L. — 6. Νησηὸν D, Νησηὸν L, Νη εἰς ὦν Q. — 7. μέντοι D, L. — 8. τοῦ D. — 9. *om.* D. — 10. καὶ *add.* Q. — 11. (ὃς καὶ διὰ) διὰ δὲ L, D, Q. — 12. ἐστρεφεν B. — 13. (τὴν-πάσας) εἰς δὲ Q, καὶ εἰς D, L. — 14. γὰρ ἦν *add.* Q, D. τε ἦν *add.* L. — 15. ἐγ. τε L, καὶ ἐγκρ. D. — 16. μόνου Q. — 17. (π. π.) πράγματος κακοῦ Q, κακοῦ πράγματος L, πράγματος D. — 18. *om.* D, L, Q. — 19. ὕδασι B. — 20. εὐχόμενος Q, εὐχόμενον D, L.

3. — 1. τὸν μακάριον D, L, Q. — 2. *om.* D, L, Q. — 3. (π. μ.) ἀδελφὸν τινὰ D, L, Q. — 4. (φιλ.-εἰπεῖν) καὶ φιλήσας αὐτήν εἶπεν Q. — 5. *om.* D. — 6. κατεβλήθη D, L, Q. — 7. αὐτὸν D, L, Q. — 8. γέννηται D, L, Q. — 9. σοι Q. — 10. ἀκούσει B, ἀκούσει *mg.* ἀκούει L, ἀκούστη D, εἰσακούσει Q. — 11. *om.* D, L, Q. — 12. *om.* D, L, μεγάλην τὴν *add.* Q. — 13. ἐπελθοῦσαν Q. — 14. δὲ ἐκασθ. ἐκεῖ (ἐκεῖσε Q) ἐπίσκοπος D, L, Q. — 40 40 15. Ἀθραδαρα B. — 16. (ἐγέλασεν-συνέβη) εἶπεν τῷ ἀδελφῷ τούτῳ ὡς ἐν γέλωτι ὡς ἐν γέλωτι ὡς ἐν γέλωτι ὡς ἐν γέλωτι καὶ (ἐμοὶ *add.* D) τί μέλλει συμβαίνειν· καὶ εἶπεν αὐτῷ· ἀπερχόμενος ἐν τῇ ὁδῷ τῇ ἀπαγούσῃ εἰς (τὴν *add.* L, D) χώραν τὴν καλουμένην Ἀδρανῆς (Ἀδραν L, D) τελεῖται (τελειοῦσαι L, D) καὶ καθὼς εἶπεν οὕτως καὶ γέγονεν L, D, Q. — 17. ἅγιος L, D, Q. — 18. Ἀθραδαρα B. — 19. (ἐν-ἐτελ.) ἐτελεύτησεν ἐν τῇ Ἀδρα (Ἀδραν L) D, L, Q.

4. — 1. κατεσχέθη Q. — 2. *om.* L. — 3. μοι Q. — 4. ἔτι N, B. — 5. ο. μ. B, D, L, Q. — 6. ἔτι N, B. — 7. ἡ *add.* Q. — 8. (ἀλλ'-μου) *om.* B. — 9. ο. ἔ. Q.

5. — 1. Ἀρβηλ L. — 2. D, L, αὐτῷ B, N, Q. — 3. Ἀδραγουσῇ B, Ἀντραγουσῇ B. — 4. (ἐπ.-λέγων) ἐρωτήσεν αὐτὸν καὶ εἶπεν αὐτῷ D, L, Q. — 5. αὐτός B, *om.* Q, L. — 6. ἀληθῆς Q. — 7. ἐστίν L, Q. — 8. ἤκουσαμεν B, D. — 9. ἐναντίου Q. — 10. *om.* Q. — 11. ὁ ἅγ. *om.* D, L, Q. — 12. μου D. — 13. ἐστίν D. 50 50

στρέψουσιν¹

ἐν ταῖς ἀγ

6. Ὁ

καθάπερ π

πᾶσα ἡ γῆ

Περσῶν· ἐ

ἐπειδὴ ἐπλ

ἐστὶν ποιή

7. Ὁ

τῆς γῆς τ

τῆς διδασκ

ματα ἐκεῖ

καὶ προσκ

γῆρους⁷ σ

σου τὸ σ

λόγον τοῦ

μᾶλλον¹⁵

παρὰ τοῦ

8. Τ

οὕτως δεῖ

λέγει αὐτ

μου. » (

νος βύσας

κατὰ τίν

μήτε προ

τον¹⁶ θά

σέβει δαμ

ἀσεβῆς²²

9. Τ

μένης² R

μέγαν τε

αὐτοῦ πα

κονος ἀπὸ

14. ἐπι

6. —

3. ἐγκαταλ

L, Q.

7. —

6. κολ. τὰ

— 11. ἐμο

— 16. ὁπε

8. —

6. εἰς μά

-άσ.) ἀποκ

14. (ἐν-σο

— 18. γῶν

23. (ἐμδλ

9. —

λίστράφου

— 9. (ὁ ἀ

ὅν τούτῳ
της πάνυ,
μεγάλου
ἀ¹¹ τῆς
εἰς πᾶ-
16 ἀλλὰ
ἰς, ὥστε

Πάπαν
τη, ἥτις
επιλαβὼν
10 αὐτῆς
σου. »

ἀκούσας
ἐμοῦ, τί
15 αἰν σου,
τῆσαι. »

πίσκοπος
Ἀθρα-

20 οὔτως
διήρχετο
λαί περὶ
κ ἔστι
μου⁸ ὁ

25 γῶ τι
μεγάλῃ
ρχιμάγος
α⁹ τοῦ

ἀληθῆ
καὶ ἐπι-

Ναησῶν
) διὰ δὲ
ῆν add.

35 L, πράγ-

-εἰπεῖν)
α D, L.

Q. —
Q. —

40 40 ὄν. εἰπέ
add. I.,

γέγονεν
ν L) D,

45 N, B.

-λέγων)
Q. —
στιν D.

στρέψουσιν¹⁴ ἐκ¹⁵ τῶν δόδων αὐτῶν τῶν πονηρῶν καὶ τὰ ἀρεστὰ αὐτῷ ποιήσωσι, καθὼς γέγραπται ἐν ταῖς ἀγίαις ἡμῶν¹⁶ γραφαῖς. »

6. Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν. « Ἦκουσταί μοι ὅτι φρόνιμος εἶ καὶ ἀνὴρ παλαιὸς ἐν ἔτεσι, καὶ πῶς καθάπερ παιδίον πλανᾷσαι καὶ οὐ προσκυνεῖς τῷ ἡλίῳ, οὔτε τιμᾷς τὸ πῦρ καὶ τὰ ὕδατα, ὃν τρόπον πᾶσα ἡ γῆ¹ τῶν Περσῶν σέβεται αὐτά; » Ὁ ἅγιος Ἀκεψιμάς² εἶπεν. « Πολλὰ μωραίνει ἡ γῆ τῶν Περσῶν· ἐγκαταλείψασα³ γὰρ⁴ τὸν ποιητὴν τοῖς ποιήμασιν αὐτοῦ⁵ καὶ τοῖς⁶ κτίσμασι⁷ προσκυνεῖ, ἐπειδὴ ἐπλανήσατε αὐτὴν ὑμεῖς ἐν τῇ παρανόμῳ ὑμῶν διδασκαλίᾳ, ἀριθμοῦντες θεοὺς πολλούς, ἅτινά ἐστὶν ποιήματα τοῦ ἐνὸς κτιστοῦ, ὅς ἐστιν Θεὸς ὁ⁸ ἐπὶ πάντων. »

7. Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν. « Παράνομον καλεῖς τὴν ἀληθινὴν¹ διδασκαλίαν, ἐν ᾗ ὁ βασιλεὺς πάσης τῆς γῆς πέποιθεν², ὃ κακοῦ θανάτου ἄξιε; » Ὁ ἅγιος Ἀκεψιμάς³ εἶπεν. « Ποῦ ἐστὶν ἡ ἀλήθεια τῆς διδασκαλίας ὑμῶν; ἰδοὺ γὰρ τὴν ἀλήθειαν ἀρνεῖσθε καὶ λογίζεσθε τὰ κτίσματα καὶ τὰ⁴ ποιήματα ἐκεῖνα εἶναι προσκυνητά. » Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν. « Τέως ποιήσον τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ προσκύνησον τῷ ἡλίῳ καὶ διασώζῃ καὶ φεύγεις⁵ τὰς περιμενούσας σε κολάσεις⁶. Φείδομαι γὰρ τοῦ γήρους⁷ σου, ἵνα μὴ κατέλθῃ⁸ ἐν αἵματι εἰς τὸν ἄδην. » Ὁ ἅγιος⁹ Ἀκεψιμάς εἶπεν. « Φράζον σου τὸ στόμα, ἀσεβέστατε καὶ πονηρέ, καὶ μὴ προσθήσῃς¹⁰ τοῦ δευτερώσαί μοι¹¹ τὸν παράνομον λόγον τοῦτον¹², ἐπειδὴ ἐκ νέας μου ἡλικίας¹³ ἐν τῇ τιμᾷ¹⁴ καὶ¹⁵ ἀληθινῇ πίστει ἐτράφην καὶ μάλλον¹⁵ νῦν ὀφείλω ἐν τῷ γήρει μου¹⁶ ἐν καλῇ ὁμολογίᾳ στήναι ἀνδρείως, ὥστε με στεφανωθῆναι παρὰ τοῦ ἀγωνοθέτου καὶ ἀληθινοῦ Θεοῦ¹⁷. »

8. Τότε¹ θυμοῦ πολλοῦ² πλησθεὶς³ ὁ ἀσεβὴς⁴ ἀρχιμάγος⁵ ἐκέλευσεν τείνεσθαι αὐτόν⁶ καὶ οὔτως δεινῶς⁷ καὶ ἀπανθρώπως αὐτόν⁸ ἐμάστιξαν⁹, ὥστε τὸ αἷμα αὐτοῦ τὴν γῆν πληρῶσαι. Καὶ λέγει αὐτῷ ὁ ἀσεβὴς¹⁰. « Ποῦ ἐστὶν ὁ Θεός σου; Ἐλθέτω¹¹ καὶ¹² ῥυσάσθω σε ἐκ τῶν χειρῶν μου. » Ὁ¹³ ἅγιος Ἀκεψιμάς εἶπεν. « Ἔστιν Θεὸς ὁ ἐμὸς ἐν οὐρανῷ καὶ ἐν τῇ γῇ, ὁ δυνάμενος ῥύσασθαι με ἐκ τῶν χειρῶν σου τῶν μιαρῶν. Σὺ οὖν μὴ κρυχθῇς, ἐπειδὴ ἄνθος εἶ μαραινόμενον· κατὰ τίνος γὰρ ὑπερηφανεύει καὶ ἀλαζονεύει νεκρὸς ὢν ἐν τῇ ζωῇ σου¹⁴, μὴ πιστεύων τῷ ζῶντι Θεῷ¹⁵ μήτε προσκυνῶν αὐτῷ; ὥσπερ δὲ χόρτος ἐν ἀγρῷ οὔτως ξηρανθήσῃ καὶ ἀποθάνῃς τὸν φαινόμενον τοῦτον¹⁶ θάνατον καὶ πάλιν ἐγείρῃ¹⁷ σε ὁ Θεός μου εἰς αἰωνίαν κρίσιν, ὥστε ἐν τῷ πυρὶ ᾧ νυνὶ¹⁸ σέβει δαμάζεσθαι καὶ κατακαίεσθαι¹⁹ τὴν ψυχὴν σου²⁰ καὶ τὸ σῶμά σου²¹. » Τότε θυμωθεὶς ὁ ἀσεβὴς²² ἐκέλευσεν αὐτόν ἀλύσει βαρεῖαις δεθῆναι καὶ ἐμβληθῆναι ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ²³.

9. Τῇ δὲ ἐξῆς κατεσχέθη Ἰωσήφ ὁ ὀσιώτατος πρεσβύτερος ἀπὸ κώμης Βηθλαβουθά¹, ἐρμηνευομένης² Καλλιγράφου³, καὶ αὐτὸς γέρων ὑπάρχων· ἐβδόμηχοστὸν γὰρ ἔτος ἦγεν, ἐντιμος ὢν⁴ πάνυ, μέγαν τε ζῆλον ἔχων⁵ εἰς τὸν Θεὸν καὶ σπουδαῖος⁶ καὶ ἀκατάγνωστος ἐν τῇ λειτουργίᾳ τῆς ἱερατείας αὐτοῦ παρὰ πᾶσι δεικνύμενος· ὅθεν⁷ ἐν τῇ αὐτῇ⁸ ἡμέρᾳ κατεσχέθη πάλιν Ἀειθαλᾶς ὁ ἀοίδιμος⁹ διάκονος ἀπὸ κώμης τῆς λεγομένης Βιθνεεδρά¹⁰, καὶ αὐτὸς πρεσβύτερος¹¹, ἐξηχοστὸν ἄγων¹² ἔτος, πλήρης

14. ἐπιστρέφουσιν Q. — 15. πρὸς αὐτόν ἀπὸ D, L, Q. — 16. om. Q.

6. — 1. (π. ἡ γῆ) ἡ γῆ πᾶσα D, L, Q. — 2. (ὁ-Ἀ.) ὁ (δὲ add. Q) ἀγιώτατος ἐπίσκοπος D, L, Q. — 3. ἐγκαταλείψας N, Q. — 4. om. N, Q. — 5. om. Q. — 6. om. B, L, D, Q. — 7. αὐτοῦ add. Q. — 8. om. D, L, Q.

7. — 1. πίστιν καὶ add. D. — 2. ἔστηκεν D, L, Q. — 3. om. D, L, Q. — 4. om. Q. — 5. φάγεις Q. — 6. κολ. τὰς π. σε D, L, Q. — 7. γήρως N. — 8. κατέλθης D, L, Q. — 9. ὁ ἀγ. om. L, Q. — 10. προσθεῖς Q. — 11. ἐμοῖ D, L, Q. — 12. τ. λ. D, L, Q. — 13. ἡλ. μου D, L, Q. — 14. om. D, L, Q. — 15. μάλιστα D. — 16. ὀφείλω hic add. B. — 17. μου add. D, L, Q.

8. — 1. ὅτε Q. — 2. om. D, L, Q. — 3. πληρωθεὶς D. — 4. ἀσεβέστατος D, om. B. — 5. om. D, L, Q. — 6. εἰς μάστιγας add. D, L, Q. — 7. αὐτόν add. D, L. — 8. om. D, L, Q. — 9. ἐμάστιξεν D. — 10. (καὶ -ἀσ.) ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἀσεβὴς εἶπεν αὐτῷ D, L, Q. — 11. ἐλθάτω B. — 12. om. L, D. — 13. ὁ δὲ D, L, Q. — 14. (ἐν-σου) καὶ μὴ Q. — 15. Θεῷ τῷ (om. D) ζῶντι D, L, Q. — 16. τοῦτον τ. φ. D, L, Q. — 17. ἐγερεῖ D. — 18. νῦν D, L, Q. — 19. κ. κ. om. D. — 20. om. D, L. — 21. om. Q. — 22. om. D, L, ὁ ἀρχιμάγος Q. — 23. (ἐμβλ.-δεσμ.) εἰς κωτινὸν δεσμωτήριον (οἶκον δεσμίων D) βληθῆναι (ἐμβληθῆναι L) D, L, Q.

9. — 1. Βηθλαβουθᾶ D, L, Βηθλαβουθά Q. — 2. ἐρμηνευομένη B. — 3. Καλλιγράφου B, Καλιγράφου D, L, Καλιστράφου Q. — 4. ὑπάρχων Q. — 5. εἶχεν B. — 6. κ. σ. om. Q. — 7. om. D, L, Q. — 8. δὲ add. D, L, Q. — 9. (ὁ ἀ.) om. D, L, Q. — 10. B, N, Βιθνεεδρέ D, L, Q. — 11. πρεσβύτερος D. — 12. ἔχων D, L, Q.

υπάρχων τῆς ἀγάπης ¹³ τοῦ Θεοῦ. Ἐξ ὅλης γὰρ αὐτοῦ τῆς ψυχῆς ¹⁴ ἠγάπησεν σφοδρῶς τὸν Κύριον, ζέων τῷ ἁγίῳ πνεύματι, αὐστηρὸς τε ¹⁵ καὶ ἐλεγκτικὸς τῷ λόγῳ ¹⁶, τῷ προσώπῳ παῖδρός, καὶ τῇ διανοίᾳ ¹⁷ ἐπεικῆς, παρέστησαν δὲ ἀμφοτέρους ἐνώπιον τοῦ ἀρχιερέως ἐν τῇ αὐτῇ πόλει Ἀρβήλ ¹⁸.

10. Καὶ ¹ ἔφη πρὸς αὐτούς· « Ὡ κακοθάνατοι, ἵνα τί πλανᾶτε τοὺς ἀδρανεῖς ἀνθρώπους τῇ γοητεία τῆς διδασκῆς ὑμῶν, ποιῶντες αὐτοὺς χριστιανούς; » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Ἰωσήφ εἶπεν· « Ἡμεῖς ἀληθεῖς ἐσμεν, καὶ γοητεῖαν οὐκ οἶδαμεν, ἀλλὰ ἀλήθειαν πάντα ἀνθρώπων διδάσκουμεν ἐπὶ τὸ γινῶναι ² τὸν ζῶντα Θεόν. » Ὁ ἀρχιερέως εἶπεν· « Καὶ ποία διδασκῆ μεγάλη ἐστίν, ἀνόητοι ³; αὐτῇ ἦν ὁ βασιλεὺς ⁴ πάσης τῆς γῆς κρατεῖ ⁵ μετὰ τῶν μεγιστάνων αὐτοῦ ἢ ἡ ὑμετέρα ⁶ τῶν εὐτελῶν καὶ μετρίων; » Ἐφη πρὸς αὐτὸν ὁ μακάριος Ἰωσήφ· « Ὁ Θεὸς ἡμῶν οὐκ εὐδοκεῖ ἐν τῇ ὑμετέρᾳ ⁷ ὑπερήφανίᾳ καὶ ⁸ ἀλαζονείᾳ καὶ ἐν τῷ πλούτῳ τοῦ κόσμου τούτου· διὰ τοῦτο ἡμεῖς ταπεινοῦμεν ἑαυτοὺς καὶ ⁹ πτωχεύομεν, ἵνα εἰς τὴν δόξαν αὐτοῦ καὶ ζωὴν τὴν αἰώνιον καταξιωθῶμεν. »

11. Ὁ ἀρχιερέως εἶπεν· « Ἐπειδὴ διὰ τὴν ὀκνηρίαν ὑμῶν οὐ θέλετε ἐργάζεσθαι, ἀλλὰ περιέρχεσθαι οἰκίαν ἐξ οἰκίας, τούτου χάριν καυχᾶσθε εἰς τὴν πτωχείαν ὑμῶν. » Καὶ πάλιν ¹ ὁ ἅγιος Ἰωσήφ ἔφη πρὸς αὐτόν ²· « Ἐπειδὴ ὠνειδίσας καὶ ἐκάλεσας ἡμᾶς ὀκνηρούς, ἐρώτησον, ὦ ταλαίπωρε, καὶ μάθε, ὅτι εἰ ἠθελήσαμεν κτήσασθαι τὸν κάματον μόνον τὸν ἀπὸ τῶν χειρῶν ἡμῶν, μείζων ἦν τοῦ πλούτου σου τοῦ ³ του τοῦ συναχθέντος σοι ⁴ ἀπὸ τῆς ἀρπαγῆς ⁵ τῶν πενήτων. Ἡμεῖς μὲν γὰρ διὰ τὸν Θεόν ⁶ διδόμεν ⁷ τοῖς πτωχοῖς ἅπερ ⁸ κερκτῆμεθα ⁹, ὑμεῖς δὲ διὰ τὴν πλεονεξίαν ὑμῶν ἀρπάζετε τὰ τῶν πτωχῶν. » Ὁ ἀρχιερέως εἶπεν· « Πολυεπιπόθητός ¹⁰ ἐστὶν ὁ πλοῦτος, καὶ οὐδεὶς ¹¹ ἐστὶν ὁ μισῶν αὐτόν· ἀλλὰ ἀγαπᾶται παρὰ πάντων· τίς οὖν ¹² σοι πιστεύσει λέγοντι μισεῖν ¹³ αὐτόν; »

12. Ὁ ἅγιος Ἰωσήφ εἶπεν· « Μαθόντες, ὅτι οὐ μένει οὐδὲ ἰδρυταί ² ἐν τῷδε τῷ κόσμῳ ἀλλ' ³ ὡς περ σκιά παρέρχεται, καὶ ⁴ οὔτε πρὸς σὲ μένει ⁵ τὸν ἀγαπῶντα αὐτόν, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τῶν πλουτούντων ρεύγει. Ὁμοίως δὲ καὶ ἀπὸ τῶν ἀρχόντων ἢ ἐξουσία, καὶ γίνεσθε ἐν τῷ ᾧδε γῆ καὶ σποδός. Διὰ τοῦτο οὐκ ἐπιθυμοῦμεν τὴν δόξαν τὴν παρερχομένην, ἀλλὰ τὴν μένουσαν εἰς αἰῶνα αἰῶνος ⁶, ἣν ὁ Θεὸς ἡτοίμασεν ⁷ ὑμῖν ⁸ τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν. »

13. Ὁ ἀρχιερέως εἶπεν· « Ἔασον ταῦτα πάντα, ὅτι ἐμοὶ περιττά ¹ ἐστίν. Καὶ ἐν τούτῳ ὅπερ ² ἐπερωτῶ σε ³, εἰπέ μοι, ποιεῖς τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνεῖς τῷ μεγάλῳ ⁴ θεῷ ⁵ ἡλίῳ ⁶ καὶ σφύξεις σεαυτὸν ⁷ ἀπὸ πικρῶν βασάνων ⁸, ὅν ἐτοίμως ἔχω προσενέγκαι σοι, ἢ οὐ; » ⁹ Καὶ ¹⁰ ὁ μακάριος Ἰωσήφ ἀποκριθεὶς εἶπεν· « Μὴ πλανηθῆς ἐν τούτῳ, ἀσεβέστατε, καὶ νομίσῃς, ὅτι ἐγὼ τῷ ἡλίῳ προσκυνῶ, περὶ οὗ πολλοὺς ἐδίδαξα, ὅτι οὐκ ἔστι Θεός, ἀλλὰ κτίσμα ¹¹. »

14. Τότε θυμοῦ μεγάλου ¹ πλησθεὶς ὁ ἀσεβέστατος καλεῖται ² αὐτὸν ταθῆναι ³ εἰς μάστιγας. Καὶ ⁴ ἔτειναν αὐτόν ὅσκα ἄνδρες ἰσχυροὶ καὶ ἔτυπτον ⁵ αὐτόν ⁶ ῥάβδοις ῥοῶν ἐχούσαις τὰς ἀκάνθας ⁷ οὕτως δεινῶς ⁸ καὶ ἀπανθρώπως ⁹, ὥς μικροῦ ¹⁰ καὶ ἀποπνεῦσαι αὐτόν. Ὁ δὲ γενναῖος ἀθλητὴς τοῦ Χριστοῦ ¹¹ οὐδὲν ἐλάλει τὸ σύνολον, ἀλλὰ μόνον εἰς τὸν οὐρανὸν ἐώρα καὶ τὸν Κύριον ἐν τῇ διανοίᾳ ¹² αὐτοῦ ¹³ ἐπεκαλεῖτο εἰς βοήθειαν, ἵνα παράσχη αὐτῷ ὑπομονὴν ¹⁴ καὶ δύναμιν.

15. Ὡς δὲ ἐβάφη ὅλον τὸ σῶμα αὐτοῦ ἐν τῇ χύσει τοῦ αἵματος, ὑψώσας τὴν ρωνὴν αὐτοῦ ¹

13. τῆς *add.* L. — 14. τῆς ψ. αὐτοῦ B. — 15. δὲ D. L. Q. — 16. καὶ *add.* D, L, Q. — 17. τὴν δὲ διάνοιαν Q. τῇ διανοίᾳ D, L. — 18. *om.* Q.

10 — 1. ὁ δὲ ἀρχιερέως Q. — 2. (ἐ. τ. γ.) ἐπιγινῶναι D. — 3. ὡ ἀνόητοι D. L. Q. — 4. κρατεῖ *add. hic* D, L, Q. — 5. *om.* D, L, Q. — 6. ἢ *add.* D, L, Q. — 7. ἅγιος B. — 8. *om.* D, L, Q. — 9. ἐν τῇ *add.* Q.

11. — 1. κ. π. *om.* Q. — 2. (ἐ. π. α.) εἶπεν Q. πρὸς αὐτόν ἔφη D, L. — 3. *om.* D, L. — 4. διαρπαγῆς N. — 5. Χριστὸν D, L, Q. — 6. δίδομεν N, αὐτὰ *add.* Q. — 7. *om.* D, L, Q. — 8. πολλοὶ ἐπιπόθητος Q, πολυπόθητος N. — 9. ἐστὶν ὁ πλοῦτος καὶ οὐδεὶς *perperam add.* N. — 10. σοὺν Q. — 11. μισῶν L.

12. — 1. ὁ ἅγ. *om.* D, L, ὁ δὲ Q. — 2. ἰδρυταί Q. — 3. ἀλλὰ L. — 4. *om.* D, L, Q. — 5. οὔτε γὰρ προσμένει πρὸς σὲ μένει D, L) D, L, Q. — 6. εἰς αἰῶνας D, L, Q. — 7. B, D, L, Q, *om.* N.

13. — 1. περισσά D, L, Q. — 2. σοι N. — 3. *om.* Q. — 4. Θεῷ *add. hic* Q. — 5. ἑαυτὸν D, L. — 6. β. πικρῶν D, L. — 7. B, L, D, *om.* N. — 8. ὁ ἅγιος Q. — 9. κτίσματα Q.

14. — 1. *om.* Q. — 2. ἐκέλευσεν D. — 3. ταθῆναι Q. — 4. *om.* D, L, Q. — 5. *om.* D, L, Q. — 6. ταῖς ἀκάνθαις B, ἔτυπτον αὐτόν *add.* D, L, Q. — 7. οὕτως δὲ δεινῶς αὐτόν ἔτυπτον D. — 8. κ. ἀ. *om.* D, L, Q. — 9. μικρόν Q. — 10. τοῦ X. ἀθλητῆς D, L, Q. — 11. B, D, L, Q, *om.* N. — 12. ἰσχύον D.

εἶπεν· «
βαπτίσμ
νομοι ³

τῷ σώμ
οὔ ἦν ⁸
16.

ποιεῖς τ
γυναῖκα

Ἀποκρ
προσχύ
φοβερό

πέρατα
17

ἀπὸ τ
τὸν Θε

καὶ γ
οὔτως
καλεῖ
ὑπὲρ

1
εἰσεν
ἕτερο

καὶ ἰ
ἐπὶ

οὐ
τοῦ
ἡμῶ

σαν
καὶ

ὑπὲ
τοῦ

35
4.

σώ
D.

ἀπ
7.

αὐ

οἱ

1
D.

τὸν Κύριον,
δρὸς, καὶ τῇ
Ἀρβήλ¹⁸.

νθρώπους τῇ
ωσὴφ εἶπεν·

κομεν ἐπὶ τὸ
ῆτοι¹; αὕτη
εὐτελῶν καὶ
έρξ⁸ ὑπερή-

ἑαυτοὺς καὶ

περιέρχεσθαι

Ἰωσήφ ἐφη

μάθε, ὅτι εἰ

σου σου τού-

εὐόν³ διδοῦ-

πτωχῶν. »

ὑτόν⁴ ἀλλὰ

όσμο⁵ ἀλλ³

τῶν πλου-

καὶ σποδός.

αἰῶνος⁶, ἣν

τούτω ὅπερ

ἡλίω⁷ καὶ

μακάριος⁸

προσκυνῶ,

τιγας. Καὶ

ας⁶ οὕτως

Χριστοῦ¹⁰

οἶα⁹ αὐ-

νὴν αὐτοῦ

35

νὴν αὐτοῦ

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

35

εἶπεν· « Εὐχαριστῶ σοι, κύριε¹ ἡ ἐλπίς μου, υἱὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος, ὅτι κατηξίωσάς με τοῦ δευτέρου βαπτίσματος, ἵνα λουσάμενος² καθαρισθῶ ἀπὸ πασῶν τῶν ἀνομιῶν μου. » Ταῦτα ἀκούσαντες οἱ παράνομοι³ ἐθυμώθησαν λίαν⁴ καὶ ἐπὶ τοσοῦτον αὐτὸν⁵ ἐμάστιζαν, ἕως ὅτε⁶ οὐκ ἔμεινεν τόπος ὑγιᾶς ἐν τῇ σώματι αὐτοῦ· καὶ δῆσαντες αὐτὸν ἀλύσεσι, ἤνεγκαν⁷ αὐτὸν εἰς τὸ δεσμωτήριον εἰς τὸν τόπον, οὗ ἦν⁸ ὁ ἅγιος Ἀκεψιμάς.

16. Καὶ τούτου¹ γενομένου¹, φησὶ² πρὸς τὸν ἅγιον Ἀειθαλᾶν ὁ τύραννος· « Σὺ τί λέγεις; ποιεῖς τὸ θέλημα³ τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνεῖς τῷ μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ καὶ τρώγεις αἷμα καὶ λαμβάνεις γυναῖκα καὶ σώζεις σεαυτὸν⁴ ἀπὸ θλίψεων⁵ καὶ ἀναγκῶν ἢ τοῖς ὁμοίοις ἐπιμένεις τῶν πρὸ σοῦ; » Ἀποκριθεὶς δὲ φωνῇ μεγάλῃ, ὁ ἅγιος⁶ Ἀειθαλᾶς εἶπεν· « Σὺ φάγε αἷμα, κύον ἀκάθαρτε, καὶ σὺ⁷ προσκύνησον τῷ ἡλίῳ, τυφλὲ καὶ ἀνόητε· οὕτω⁸ γὰρ ἐτυφλώθης, ὅτι οὐκ ἠδυνήθης κατανοῆσαι τὸ φοβερόν⁹ καὶ ἐνδοξὸν φῶς τὸ λάμπαν εἰς τὴν οἰκουμένην, δι'¹⁰ οὗπερ ἐξῆλθε τὸ εὐαγγέλιον εἰς τὰ πέρατα τῆς γῆς. Ἐμοὶ δὲ συμφέρει διὰ τῶν χειρῶν σου ἀποθανεῖν, ἵνα ζήσω εἰς τὸν αἰῶνα. »

17. Πρὸς τούτοις οὖν ἀλλοιωθεὶς¹ τῷ προσώπῳ ἀπὸ τοῦ θυμοῦ ὁ ἀσεβέστατος² καὶ ἐγκρατευσάμενος ἀπὸ τῆς ὀργῆς εἶπεν³· « Τίς πιστεύσει σοι τοῦτο, ὁ προσομιλεῖς⁴, ἵνα τὴν ζωὴν ἀποστραφῇς ποθέσῃ τὸν θάνατον, καθάπερ⁵ σύ, ὦ ἀνόητε; » Ὁ δὲ ἅγιος Ἀειθαλᾶς⁶ πρὸς αὐτόν· « Σεαυτὸν⁷ κάλει ἀνόητον καὶ μωρόν, μὴ γνωρίσαντα⁸ τὴν ἀλήθειαν τοῦ Χριστοῦ. Ὁ γὰρ κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς⁹ οὕτως ἔγραψεν ἡμῖν φιλεῖν τὴν ζωὴν, ἣν ὑμεῖς θάνατον λέγετε¹⁰, καὶ μισῆσαι τὸν θάνατον, ὃν ὑμεῖς καλεῖτε ζωὴν. Τὸ γὰρ μετὰ ἀσεθείας ζῆν ἐν τῷ νῦν αἰῶνι θάνατον¹¹ αἰώνιον προξενεῖ, τὸ δὲ θανεῖν ὑπὲρ¹² εὐσεθείας ζωὴν αἰώνιον ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν ἐτοιμάζει. »

18. Τότε ὁ δυσσεβὴς κελεύει, καὶ δεσμῶσιν αὐτοῦ τὰς χεῖρας ὑπὸ τὰ γόνατα καὶ ξύλον παχὺ εἰσενέγκαντες διὰ τῶν χειρῶν αὐτοῦ, πατοῦσιν ἄνδρες ἰσχυροί, ἐξ ἐντεῦθεν καὶ ἐξ¹ ἐντεῦθεν², καὶ ἕτεροι ἐξ ἐμάστιζον αὐτὸν ἐν³ ῥάβδοις ῥοῶν ἐχούσαις τὰς ἀκάνθας· δεινὴ δὲ ὄντως ἦν ἡ θλίψις αὕτη καὶ⁴ ἄνευ οἰκτιρμῶν. Καὶ ὁ⁵ ἅγιος Ἀειθαλᾶς ὁ ἀληθῶς γίγας⁶ ἐβόα ἐνυθρίζων⁷ τὸν ἀρχιμάγον καὶ⁸ ἐπιλέγων⁹ οὕτως¹⁰. « Μιαρὲ καὶ αἰμοπότα, κύον ἀκάθαρτε καὶ κόραξ, ἀνοσίως τρώγων πᾶν σκῆνωμα, οὐ φοβοῦμαι τὰς βασάνους σου οὔτε σοῦ αὐτοῦ τινὰ ποιῶμαι λόγον, μιαρώτατε καὶ τρισάθλιε. »

19. Ἐβρου/ε δὲ πρὸς τούτοις τοὺς ὀδόντας¹ ὁ ἄνομος καὶ ἄθεος² καὶ ἔλεγεν μετὰ ἀπειλῆς πρὸς τοὺς μαστίζοντας³. « Διὰ τί πεφεισμένως⁴ μαστίζοντες⁵ παρασκευάζετε⁶ αὐτὸν οὕτως ἀναιδῶς ἐνυθρίζειν ἡμᾶς⁷; » Τοῦ δὲ τρισμακαρίου⁸ ἀπὸ τῆς τάσεως⁹ τῶν δεσμῶν καὶ τῶν πληγῶν οἱ βραχίονες κατεκλάσθησαν καὶ πᾶσαι αἱ τῶν ὀστέων ἄρμογαί¹⁰ ἀπ' ἀλλήλων διεσπάρσθησαν. Βαστάσαντες οὖν αὐτὸν εἰσήνεγκαν καὶ ἔρριψαν¹¹ ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ, ἐνθα καὶ οἱ ἐταῖροι αὐτοῦ ἐτύγγανον.

20. Μετὰ δὲ ἡμέρας πέντε ἐξαγαγόντες αὐτοὺς τοῦ δεσμωτηρίου, ἤγαγον εἰς κῆπὸν τινα, οὗ πλησίον ὑπῆρχε ναός, ἐνθα τὸ πῦρ προσεκύνουν. Ἐκεῖ οὖν προεκάθισεν¹ ὁ δυσσεβὴς² καὶ παμμίαρος ἀρχιμάγος τοῦ ἐπερωτῆσαι³ αὐτούς, καὶ φησι πρὸς αὐτούς· « Εἶπατε ὅτ⁴ μοι, ἔτι εἰς τὸν κάκιστον ἐκεῖνον ἐγκαρτε-

15. — 1. Χριστέ D, L, om. Q. — 2. λουσαμεμένος Q. — 3. βασανίζοντες αὐτὸν πλέον Q. (οἱ π.) λίαν D, L. — 4. om. D, L, Q. — 5. om. L, Q. — 6. οἶον B. — 7. εἰσήνεγκαν Q. — 8. (οὗ ἦν) ἐν ᾧ ἐτύγγανεν D, L, Q.

16. — 1. om. D, L, Q. — 2. πάλιν add. D, L. — 3. πρόσταγμα B, D, L, Q. — 4. σώζει σεαυτὸν D, L. σώζεις ἑαυτὸν Q. — 5. θλίψεως Q. — 6. om. B. — 7. B, D, L, Q. om. N. — 8. οὕτως B. — 9. εἰς τὸ φοβερόν D, L, Q. — 10. καὶ D, L, om. Q.

17. — 1. ἡλλοιωθῇ D, L, Q. — 2. ὁ ἀσεβέστατος τῷ προσώπῳ αὐτοῦ ἀπὸ τοῦ θυμοῦ L. (ῥ, τῷ πρ. αὐτοῦ ὁ ἀσ. ἀπὸ τ. θ. D. — 3. πρὸς αὐτόν add. Q. — 4. B, D, L, Q. λέγεις N. — 5. καὶ add. D. — 6. λέγει add. L, Q. — 7. ἑαυτὸν D, L. — 8. γνωρίσας D, L, Q. — 9. Ἰ. X. om. D, L, Q. — 10. (ἦν-λέγετε) om. Q. — 11. αὐτὸν add. Q. — 12. τῆς add. D, L.

18. — 1. om. hic D, L. — 2. ἐξ add. D, L. — 3. om. B. — 4. om. D, L. — 5. ὁ δὲ Q. — 6. (δ-γίγας) om. Q. — 7. ἐνυθρίζων D, L, Q. — 8. om. D. — 9. λέγων Q, L. — 10. om. D.

19. — 1. αὐτοῦ add. D. — 2. εὐθέως Q. — 3. πρὸς τοὺς μαστιζοντας (καὶ add. D, L), μετὰ ἀπειλῆς ἔλεγεν D, L, Q. — 4. πεφειδόμενοι D. — 5. μαστίζετε D. — 6. παράσκευάζεται Q, παρασκευάζοντες D, L. — 7. ἐνυθρίζειν οὕτως ἀναιδῶς ἡ. Q, οὕτως ἐνυθρίζειν ἀναιδῶς ἡμᾶς (ἡ. ἀ. D) D, L. — 8. τρισμακάρος B. — 9. στάσεως B, L, D. — 10. οἱ ἄρμοι Q, ἄρμοιαι D. — 11. αὐτὸν add. Q.

20. — 1. ἐκάθισεν Q. — 2. B, D, L, Q, ἀσεβὴς N. — 3. ἐρωτῆται D, L, Q. — 4. om. Q.

ρεῖτε λογισμὸν τοῦ μὴ ὑπακοῦσαι τῷ θεσπίσματι τοῦ βασιλέως, ὃ κακογόητες⁵; « Οἱ δὲ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος ἀπεκρίθησαν ἅμα καὶ εἶπον⁶. » Ἡμεῖς εἰς ἓνα λογισμὸν τὸν κάλλιστον καὶ εἰς μίαν προθυμίαν ἀγαθὴν ἐγκαρτεροῦμεν⁷ καὶ εἰς τὴν μόνην⁸ ἀληθινήν⁹ πίστιν τοῦ Θεοῦ ἡμῶν στήκομεν, ἐνὶ Θεῷ¹⁰ οὐρανοῦ τε καὶ γῆς λατρεύοντες, τῶν δὲ προσταγμάτων καὶ¹¹ ἐντολῶν τοῦ παρανόμου καὶ¹² ἀσεβοῦς¹³ βασιλέως οὐκ ἀκούομεν ἢ ποιοῦμεν¹⁴. ὅσας δὲ θελήσεις¹⁵ ἐν τῇ πικρίᾳ σου ἐπενέγκαι¹⁶ ἡμῖν¹⁷ θλίψεις καὶ βασάνους, ἐτοίμως ἔχομεν¹⁸ ὑποδέξασθαι πάντα σου τὰ ἐπιτηδεύματα, ὃ ἄθλιε καὶ θεομάχε τύραννε¹⁹. »

21. Λίαν δὲ ἐπὶ τούτοις ὀργισθεὶς ὁ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν ἐνεχθῆναι σχοινία λεπτὰ καὶ περιέβαλον αὐτὰ κατὰ τῶν ὤμων καὶ τῶν ψυῶν¹ καὶ κνημῶν τῶν ἁγίων, ξύλοις τε ἔσφιγξαν ἄνδρες ἰσχυροὺς² ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε τὰ ὀστέα αὐτῶν πάντα συντριβῆναι καὶ φωνὴν τρισμοῦ ἀποτελέσαι. Ἐπέλεγεν δὲ¹⁰ αὐτοῖς ὁ παμμίαρος· « Ποιήσατε τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ ζήσεσθε. » Οἱ δὲ ἅγιοι μάρτυρες ἀντιφθεγγόμενοι φωνῇ μεγάλῃ³ ἔλεγον· « Ἡμεῖς τὸ θέλημα⁴ Θεοῦ ἡμῶν καὶ σωτῆρος τῶν ψυχῶν ἡμῶν ποιοῦμεν· τοῦ δὲ βουλήματος⁵ τοῦ ἀνόμου βασιλέως καταπτύομεν. »

22. Ἀπὸ δὲ τρίτης ὥρας ἕως ἑκτῆς στρεβλοῦντες αὐτοὺς τῇ τῶν σχοινίων ἀνάγκῃ, τὴν ἐρώτησιν αὐτῶν ἐποιοῦντο¹. ὁμῶς εἰς τὰς² τοσαύτας καὶ δυσυποίστους³ ἀνάγκας ἢ ὑπομονὴ αὐτῶν ἐμεγαλύνθη⁴ καὶ ἡ νίκη αὐτῶν ἐθαυμαστώθη καὶ ὁ θεὸς αὐτῶν ἐδοξάσθη. Βαστίσαντες οὖν αὐτοὺς πάλιν διὰ τὸ ἤδη νεκροὺς ὑπάρχειν, ἔρριψαν οἱ μισοὶ καὶ⁵ ἀκάθαρτοι μάγοι ἐν τῇ δεσμωτηρίῳ καὶ οὐ συνεχώρουν τινὰ⁶ εἰσελθεῖν πρὸς αὐτοὺς⁷ τοῦ δοῦναι ἄρτον αὐτοῖς⁸ ἢ περιβολαῖον, τοῦ ἀρχιμάγου τοῦτο προστάξαντος καὶ ὅρον ἐπιθέντος⁹, ὅτι, εἴαν τις εὔρεθῃ¹⁰ πρὸς αὐτοὺς εἰσερχόμενος ἐπισκέψεως χάριν, λαμβάνειν αὐτὸν μάστιγας ἕως ἑκατὸν ῥάβδων¹¹ καὶ κόπτεσθαι αὐτοῦ¹² τὰ δύο ὄτια¹³ καὶ τὴν ῥίνα¹⁴.²⁰

23. Ἄλλ' οἱ ὄντως¹ γενναῖοι <τοῦ Χριστοῦ²> ἀθληταὶ³ ὥσπερ στερροὶ ἀδάμαντες⁴ προθύμως ὑπέφερον⁵ τὰς διαφόρους ἀνάγκας τε καὶ θλίψεις⁶, γυμνητεύοντες, πεινῶντές τε⁷ καὶ διψῶντες, ἐπὶ τριετῇ χρόνῳ⁸ κατὰ κλειστοὶ ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ ὑπάρχοντες⁹, πρὸς παραμυθίαν δὲ¹⁰ τοῦ λιμοῦ ἐξερχόμενοι καὶ προσαιτοῦντες οἱ σὺν αὐτοῖς δεσμῶται μετεδίδουν¹¹ αὐτοῖς ἄφ' ὧν¹² συνῆγον καθ' ἑκάστην μικρὴν τινα καὶ εὐτελεῖ τροφήν, ὡς καὶ τοὺς φύλακας τοῦ δεσμωτηρίου ὁρῶντας αὐτῶν τὰς θλίψεις²⁵ καὶ τὸ ἐλεεινὸν γῆρας ἀποδύρεσθαι καὶ κλαίειν αὐτούς¹³.

24. Μετὰ δὲ τὰ δεσμὰ καὶ τὰς δάδνας αὐτῶν τοῦ τριετοῦς χρόνου παραγίνεται Σαβώριος ὁ βασιλεὺς τῶν Περσῶν¹ εἰς τὴν καλουμένην πατρίδα Βιθναδάν², καὶ ἐκβαλὼν αὐτούς³ ὁ ἀρχιμάχος⁴ οὕτως ἐν τοῖς δεσμοῖς⁵ ὄντας⁶, ὡς⁷ σχεδὸν μῆτε ἀνθρώπου⁸ ἔχοντος⁹ εἰδέαν διὰ τὸ αὐτοὺς ἐκτετηχέναι¹⁰, ὥστε καὶ τοὺς πᾶν ἀσπλάγχνους θεασαμένους κλαίειν ἐπ' αὐτούς, ἀπήγαγεν αὐτοὺς ἐν³⁰ τῷ παλατίῳ καὶ παρέστησεν αὐτοὺς¹² ἐνώπιον Ἀδερσαβῶρ¹³ τοῦ ἀρχιμάγου πάσης τῆς γῆς τῶν Περσῶν· ἐκαθέζοντο δὲ ἔγγιστα αὐτοῦ πάντες οἱ μεγιστᾶνες τοῦ βασιλέως καὶ ἕτεροι¹⁴ ἀρχιμάγοι

5. B, D, L. κακογόητε Q, γόητες N. — 6. (ἅμα κ. ε.) λέγοντες Q. — 7. προσκαρτεροῦμεν Q. — 8. τὴν *add.* Q. — 9. ἀληθινήν D, L. — 10. ποιητῇ *add.* Q. — 11. πρ. καὶ *om.* D, L, Q. — 12. τυράννου καὶ B, *om.* D, L, Q. — 13. σου *add.* D, L. — 14. ἢ π. *om.* D, L, Q. — 15. θέλεις Q. — 16. ἐπενεγκεῖν Q. — 17. ἡμᾶς B, Q. — 18. ταύτας *add.* Q. — 19. ὃ τύραννε D, L. Q.

21. — 1. ψυῶν Q. — 2. ἰσχυροὶ Q. — 3. ἀντ. φ. μ. *om.* Q. — 4. τοῦ βασιλέως καὶ *add.* Q. — 5. τὸ δὲ βούλημα D, L.

22. — 1. καὶ *add.* D, L, Q. — 2. *om.* D, L. — 3. κ. δ. *om.* Q. — 4. ἐμεγαλύνετο D. — 5. μ. κ. *om.* D, L, Q. — 6. τινι D, L, Q. — 7. π. α. *om.* Q. — 8. αὐτοῖς ἄρτον D. — 9. ἐπιτεθέντος Q, D, L, B. — 10. εὔρεθειν Q. — 11. (μάστιγας-ῥάβδων) ῥάβδους ἑκατὸν Q. — 12. αὐτῶν D. — 13. ὠτία Q. — 14. ῥίναν Q, D, B.

23. — 1. ἀλλ' οἱ D, L. οἱ δὲ Q. — 2. τ. γ. B, D, L, Q, *om.* N. — 3. ἀθλοφόροι B. — 4. ὥσπερ στ. ἀδ. *om.* D, L, Q. — 5. ὑπέμενον D, L, Q. — 6. διαφόρους βασάνους D, L. διαφ. ἀνάγκας καὶ θλ. Q. — 7. *om.* B, L. — 8. χρόνῳ B. — 9. *om.* D, L, ποιήσαντες Q. — 10. τε Q. — 11. μετεδίδου D. — 12. ἐφ' ὅσον Q. — 13. ὡς ἡμεραι *add.* D, L.

24. — 1. τ. π. *om.* D, L, Q. — 2. Βηθμαδάν L, Βηθμαδάν D, Βηθμαδάν Q. — 3. τοὺς ἁγίους Q. — 4. ὁ ἀρχ. *om.* D, L, Q. — 5. (οὕτως-δεσμοῖς) ἐκ τοῦ δεσμωτηρίου Q. — 6. ἦσαν γὰρ Q, *om.* D, L. — 7. *om.* B, D, L, Q. — 8. B, D, L, ἀνθρώπων Q, N. — 9. ἔχοντες Q, ἔχοντος L. — 10. τὸν ἀρχιμάγον ἀντὶ τῆς ἐκτετηχέναι αὐτοὺς Q. ὁ ἀρχιμάχος διὰ τὸ αὐτοὺς ἐκτ. D, L. — 11. *om.* D. — 12. *om.* D, L, Q. — 13. Ἀδερσαβωρίου B, D, L. — 14. ἄλλοι Q.

πολλοί·
Ἀδερσαβ
θέντες εἰ
καὶ αὐτῶν

25.

μεγίστης
ἀκούσαι

λέως π
ἀνθρώπων

26.

φροντίδα
ἐγγυρόν

σου⁸ δ
λεῖ¹¹ α

σιν ἡμῶ
τοῦ κυ

μεν. »

27

τοῦτον
θεάσασ

οἱ γόη
τὰς βα

πτοῦμ
καὶ ἀν

παρὰ
νατὸν

τῆς ὑ
χθήσει

28

βουλεύ
15.

20. κα
D, L,

25

35 — 5. ἡ

26

5. *om.*
— 9.

ἀγειν
18. στ

27

5. ἐπι
Q. —

14. οὐ
18. ὑμ

Q, ἀσ
μενα

πίδος
βασιλε

28

50 ἁγίους

πολλοί· καὶ εἰσελθόντες οἱ ἅγιοι οὐ προσεκύνησαν αὐτῷ¹⁵. Εἶπεν δὲ¹⁶ πρὸς αὐτοὺς ὁ ἄσεβής¹⁷ Ἀδερσαβῶρ¹⁸. « Λέγετε¹⁹ ὑμεῖς, χριστιανοὶ ἐστε; » οἱ δὲ²⁰ ἅγιοι²¹ καὶ γενναῖοι μάρτυρες²² ἀποκριθέντες εἶπον αὐτῷ²³. « Ναί²⁴, χριστιανοὶ ἐσμεν καὶ τῷ ἐνὶ καὶ μόνῳ παντοκράτορι λατρεύομεν Θεῷ²⁵ καὶ αὐτῷ μόνῳ²⁶ προσκυνοῦμεν. »

25. Ὁ δὲ πάλιν πρὸς αὐτοὺς ἔφη¹. « Ἴδου δὴ ἄνδρες πρεσβύται ἐστὲ καὶ ὁρῶ θλίψεις πολλὰς καὶ μεγάλας² παρεληλυθέναι δι' ὑμῶν, καθὼς καὶ³ ἡ εἰδέα ὑμῶν μαρτυρεῖ· διὸ δὴ συμβουλεύω ὑμῖν ἀκοῦσαί μου φείσασθαι τε ἑαυτῶν καὶ μὴ ἀποθανεῖν πικρῷ θανάτῳ· ἀλλ' ὑπακούσατε⁴ τοῖς τοῦ βασιλέως προττάγμασι καὶ προσκυνοῦντες τῷ ἡλίῳ ζῆσαι. Ἀπόφασις γὰρ δέδοται ξίφους κατὰ παντὸς ἀνθρώπου περιπατοῦντος ἐν τῇ ὁδῷ ταύτῃ τῶν χριστιανῶν⁵. »

26. Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Ἀκεψιμᾶς εἶπεν πρὸς αὐτόν· « Ἐπίσταμαι, ὅτι πολλὴν σπουδὴν καὶ φροντίδα ἔχεις ἐν ταύτῃ τῇ ἐξουσίᾳ <σου¹> ταύτῃ² τῇ καταργουμένῃ. Μὴ οὖν ἐνδιατρίψῃς³ μηδὲ⁴ ἐγγχρονίσῃς εἰς⁵ τὴν τοιαύτην παράνομόν σου ταύτην βουλήν⁶, μήτε⁷ ὅλως ἔλθῃ εἰς τὴν ἐσκοτισμένην σου⁸ διάνοιαν⁹ τοῦτο, ὅτι ἐξ ἡμῶν τις χαυνωθείς ἀκούσῃ σου τῶν τοιούτων λόγων. Ἀλλ' εἴ τε¹⁰ βούλει¹¹ εἰς θάνατον εἶτε¹² εἰς μάστιγας ἄγειν ἡμᾶς¹³, μὴ βραδύνῃς. Οὔτε γὰρ αἱ ἀπειλαί σου φοβοῦσιν ἡμᾶς οὔτε¹⁴ αἱ βάσανοί σου πτοοῦσιν¹⁵, ἀλλ'¹⁶ ἐδραῖοι ὄντες καὶ¹⁷ στερεοί¹⁸ εἰς τὴν ἀθλήσιν τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ¹⁹ ἐγκαρτεροῦμεν καὶ τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως σου οὐ ποιοῦμεν. »

27. Λέγει αὐτοῖς¹ ὁ ἄσεβής². « Οἶδ᾽, ὅτι ὁ θάνατος ἀνάπαυσις ὑμῖν³ ἐστίν, καὶ ἐπίσταμαι, ὅτι τοῦτον ποθεῖτε⁴, ἀλλ' ὅπερ ποθεῖτε⁵, οὐ παρέξω⁶ ὑμῖν, ἕως οὔ ποιήσω τοὺς ὀφθαλμοὺς⁷ ὑμῶν θεάσασθαι τὸν⁸ δεινόν⁹ καὶ πικρὸν ὑμῶν βίον¹⁰. καὶ μετὰ ταῦτα ξίφει ὑμᾶς ἀποκτενῶ, ἵνα πάντες οἱ γόητες χριστιανοὶ ἀπ' ὑμῶν φοβηθῶσιν¹¹. » Καὶ ὁ¹² ἅγιος Ἀκεψιμᾶς πρὸς αὐτόν εἶπεν¹³. « Οὔτε¹⁴ τὰς βασάνους σου δειλιόμεν¹⁵ οὔτε¹⁶ τὸν διὰ τοῦ¹⁷ ξίφους θάνατον ἀπειλούμενον ἡμῖν¹⁸ ὑπὸ σοῦ πτοούμεθα. Ὁ γὰρ Θεὸς ἡμῶν ὁ δυναμώσας¹⁹ ἡμᾶς εἰς τὰς βασάνους καὶ θλίψεις²⁰ τῶν ἀσεβῶν καὶ ἀκαθάρτων σου ἐταίρων²¹ ἕως τῆς σήμερον καὶ τανῦν ὁ αὐτὸς²² βοηθήσει ἡμῖν²³ εἰς τὰς²⁴ παρὰ σοῦ καθ' ἡμῶν μηχανωμένας κολάσεις²⁵. πείρασον τοιγαρὺν τὸ γῆρας ἡμῶν τὸ ἐν Θεῷ δυνατὸν καὶ λάβε τὴν δοκιμὴν αὐτοῦ²⁶, ὃ²⁷ ταλαίπωρε, καὶ τότε ἔργῳ μαθήσῃ ὅτι νικηθῇς τῇ ἐλπίδι τῆς ὑπομονῆς²⁸ ἡμῶν <καὶ²⁹> καταισχυνθῇς τῇ ἀσράτῳ στερρότητι ἡμῶν ἢ τε πλάνῃ σου ἐλεγ- γθήσεται³⁰ ὑπὸ τῆς ἀληθοῦς ἡμῶν πίστεως³¹. »

28. Τότε ὁ παράνομος¹ καὶ² ἄσεβής μεγάλου πλησθεὶς θυμοῦ ἐκέλευσεν ἐνεχθῆναι ἑπτὰ ζυγὰς βουνέυρων ὡμῶν καινουργίων καὶ λέγει πρὸς αὐτούς³. « Ὁμνυμι τὸν μέγαν θεὸν ἥλιον καὶ τὴν τύχην

15. αὐτοὺς Q. — 16. τε L. — 17. ὁ ἄσ. om. D, L, Q. — 18. Ἀδερσαβῶρ Q. — 19. μοι add. D, L, Q. — 20. καὶ οἱ L. — 21. ὅσοι D, L. — 22. τοῦ Χριστοῦ add. D. — 23. om. D, L, Q. — 24. καὶ N. — 25. Θ. π. λ. D, L, Q. — 26. om. D, L, Q.

25. — 1. ἔφη αὐτοῖς D, L, Q. — 2. μεγάλως Q. — 3. (παρ.-καὶ) ἐξ' ὑμᾶς καθὼς Q. — 4. ἐπακούσαι D, L. — 5. (προσκυνοῦντες-χριστιανῶν) προσκυνήσατε τοῖς τοῦ βασιλέως θεοῖς καὶ ζήσεσθαι Q.

26. — 1. B, D, L, Q, om. N. — 2. om. D, L, Q. — 3. διατρίψῃς D, L, Q. — 4. μήτε D, L, Q. — 5. om. Q. — 6. (σου-βουλήν, συμβουλὴν D, Q, συμβουλίαν L. — 7. μηδὲ D, L, Q. — 8. (ἐσκ. σου) om. D, L, Q. — 9. σου add. D, L, Q. — 10. om. D, L, τι Q. — 11. εἶτε add. Q. — 12. εἰς θ. εἶτε om. D, L. — 13. ἡμᾶς ἄγειν L. — 14. πάλιν add. Q. — 15. om. D, L, ποιοῦσιν B. — 16. ἡμεῖς γὰρ D, L, Q. — 17. om. D, L, Q. — 18. στερεῶς D, L, Q. — 19. (τοῦ-Χριστοῦ) τὴν διὰ τὸν Θεὸν ἡμῶν D, L, Q.

27. — 1. πρὸς αὐτόν B, D, πρὸς αὐτούς L, Q. — 2. ὁ ἀρχιμάχος Q. — 3. ἡμῖν Q. — 4. ζητεῖτε D, L, Q. — 5. ἐπιποθεῖτε D, L. — 6. παρέξω B, D, L, Q. — 7. τοῖς ὀφθαλμοῖς D. — 8. (ἕως-θεάσασθαι) ἀλλὰ θεάσασθαι ποιήσω Q. — 9. om. D, L, Q. — 10. θάνατον Q. — 11. φοβηθήσονται L. — 12. ὁ δὲ Q. — 13. εἶπεν πρὸς αὐτόν Q. — 14. οὐδὲ D, L, Q. — 15. δειλιώμεν D, L, Q. — 16. πάλιν add. Q. — 17. τὸν τοῦ διὰ Q, τὸν διὰ D. — 18. ὑμῖν L, Q. — 19. ἐνδυναμώσας D, L, Q. — 20. τὰς θλίψεις καὶ βασάνους D, L, Q. — 21. ἀσεβῶν ἐτέρων σου Q, ἄσ. σου ἐταίρων D, L. — 22. ὁ αὐτὸς om. D, L. — 23. αὐτὸς add. D. — 24. τὰ D, L, Q. — 25. μηχανώμενα D, L, Q. — 26. ἡμῶν Q. — 27. om. Q. — 28. (καὶ-ὑπομονῆς) ἵνα κινήθῃς (νικηθῇς L) τῇ ὑπομονῇ τῆς ἐλπίδος D, L, Q. — 29. B, D, L, Q, om. N. — 30. ἐλεγθῇ D, L, Q. — 31. καὶ τὸ δόγμα τοῦ παρανόμου σου βασιλέως καταργηθεῖ add. Q.

28. — 1. ἄνομος B, om. D, L, Q. — 2. om. D, L, Q. — 3. B, λέγει αὐτῷ N, πρὸς αὐτόν D, L, πρὸς τοὺς ἁγίους Q.

Σαβωρίου τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων¹, ὅτι, εἰ μὴ ποιήσητε⁵ αὐτοῦ τὸ πρόσταγμα⁶, εἰς ταῦτα ὑμῶν⁷ διαφθείρω⁸ τὰ σώματα⁹ καὶ μολύνω¹⁰ τῷ αἵματι τὰς¹¹ πολιὰς ὑμῶν, μηδεμίαν φειδὼ ποιούμενος ὑμῶν· καὶ εἰ τάχιον δὲ ἀπορρήξητε¹² τὰς ψυχὰς¹³ μαστιζόμενοι¹⁴, νεκρὰ ἐν αὐτοῖς κατακόπτω ὑμῶν¹⁵ τὰ σώματα. » Ἀπεκρίθη¹⁶ ὁ μακάριος¹⁷ Ἀκεψιμᾶς καὶ¹⁸ λέγει πρὸς αὐτόν¹⁸. « Ἐπειδὴ εἰς μὴ ὄντα θεὸν ὤμωσας καὶ τύχην ταλαίπωρον ὠνόμασας, φοβοῦμαι, μὴ πως¹⁹ ἐνίστε²⁰ οὐ πληρώσης τὸν ὄρκον σου καὶ εὐρεθῇς διαψευδόμενος²⁰. Ἴδου δὴ ἤκουσας καὶ ἄπαξ καὶ οἷς καὶ πολλάκις²¹, ὅτι ἡμεῖς ἐν²² τῇ ἀληθινῇ²³ πίστει ἐστήκαμεν καὶ ὅτι τὰ σώματα ἡμῶν²⁴ παραδίδομέν²⁵ σοι· τὰς γὰρ²⁶ ψυχὰς ἡμῶν ὁ Θεὸς λαμβάνει. Ὁ θελεις οὖν²⁷ ποιεῖν²⁸, ποιεῖ²⁹ συντόμως· ἡμεῖς γὰρ ἔτοιμοί ἐσμεν πρὸς³⁰ πᾶσαν βάσανον καὶ τιμωρίαν³¹. »

29. Ἐκραξεν δὲ ὁ παμμίαιρος¹ μετ' ὀργῆς μεγάλης² τοῦ ἐκτεῖναι αὐτόν³ καὶ τείνουσιν αὐτόν⁴ τριάκοντα⁴ ἄνδρες ἰσχυροί, δεκαπέντε ἐντεῦθεν καὶ δεκαπέντε ἐντεῦθεν, καθ' ἕνα βραχίονα εἰς ὀρθόν⁵ καὶ ἔτυπτον αὐτόν⁶ δύο κατὰ τῆς γαστρὸς καὶ δύο κατὰ τοῦ νώτου, ἐπὶ τοσοῦτον⁷, ἕως οὗ⁸ αἱ σάρκες αὐτοῦ σὺν τῷ αἵματι ἐπὶ τὴν γῆν κατέρρευσαν⁹. Ἄλλοι δὲ ἐπεφώνουν· « Ποίησον τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως¹⁰ καὶ ζήσῃ¹¹. » Ὁ δὲ ἅγιος Ἀκεψιμᾶς¹², μέχρι οὗ¹³ ἠδύνατο λαλεῖν, ἐβόα λέγων· « Ἐγὼ τὸ θέλημα τοῦ ἀνόμου βασιλέως¹⁴ ἐξουθενῶ, εἰς δὲ τὸ¹⁵ θέλημα τοῦ ἁγίου μου Θεοῦ¹⁶ ἐγκαρτερῶ¹⁷. » Καὶ μετὰ τὸ μὴ δύνασθαι λαλεῖν τοῖς ὀφθαλμοῖς αὐτοῦ ἐπένευσεν¹⁸ τὴν ἀκλινῇ αὐτοῦ πρὸς¹⁹ Θεόν²⁰ ὁμολογίαν, ἕως οὗ ἐγκαρτερῶν ταῖς βασάνοις μακαρίως²¹ παρέδωκε²² τὴν ὁσίαν αὐτοῦ ψυχὴν²³.

30. Μετὰ δὲ τὸ ἀποθανεῖν αὐτόν, ἠλλάγησαν οἱ τύπτοντες· καὶ ἄλλοι ἐπεισελθόντες¹ τὸ σκῆνωμα² ἐμάστιζον, ἕως οὗ ὅλον κατεκόπη καὶ κατέρρευσε³. Καὶ ῥίψαντες⁴ αὐτόν ἐπὶ κεφαλὴν⁵, τὸν σπόνδυλον⁶ αὐτοῦ κατέαζαν. Σύραντες δὲ αὐτόν ἔρριψαν εἰς τὴν πλατεῖαν καὶ φύλακας ἐκάθισαν ἐπ' αὐτῷ. Μετὰ δὲ ἡμέρας τρεῖς⁷ ἐκλάπη⁸ τὸ ὄσιον καὶ τίμιον αὐτοῦ λείψανον⁹ ἀπορμῇ θυγατρὸς βασιλίσκου¹⁰ τῶν Ἀρμενίων, δεδομένης¹¹ εἰς ἐνέχυρον εἰρήνης.

31. Ἐτελειώθη δὲ ὁ ἁγιώτατος¹ ἐπίσκοπος Ἀκεψιμᾶς μηνὶ ὀκτωβρίῳ δεκάτῃ καὶ μετ' αὐτόν εἰσῆλθῃ ὁ ἅγιος Ἰωσήφ· ἔφη τε πρὸς αὐτόν ὁ δυσσεβέστατος² ἀρχιμάγος³. « Ἐθεάσω τὸν ἀνόητον⁴ ἐταῖρόν σου, ἐν ποίᾳ θλίψει ἀπέθανεν, μὴ θελήσας ἀκοῦσαι ἡμῶν καὶ ποιῆσαι τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως καὶ προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ⁵; ὅθεν συμβουλεύω σοι φρονίμως, Ἰωσήφ, ποίησον⁶ καὶ⁷ αὐτὸς τὸ θέλημα⁸ τοῦ βασιλέως καὶ προσκύνησον⁹ τῷ ἡλίῳ, ἵνα ζήσῃ ἡ ψυχὴ σου καὶ ῥυσθῇς ἀπὸ τοῦ προκειμένου σοι¹⁰ πικροῦ θανάτου. » Ὁ δὲ ἅγιος Ἰωσήφ¹¹ ἀποκριθεὶς εἶπεν· « Ἰννοστόν σοι ἔστω,

4. βασιλευντων D. — 5. ποιείτε Q. — 6. τὸ πρ. αὐτοῦ D, L. — 7. om. D, L, Q. — 8. B, D, L, διαφθεῖραι 30 ἔχω Q, διαφθερῶ N. — 9. ὑμῶν add. D, L, Q. — 10. μολυνῶ D, L. — 11. τῆς B. — 12. (μηδεμίαν-ἀπορ.) καὶ τάχιον διαπορρήξητε Q. — 13. ὑμῶν D. — 14. καὶ add. Q. — 15. ὑμῶν κ. D, L, Q, B. — 16. om. Q. — 17. ἅγιος Q. — 18. (π. α.) B, D, L, Q, αὐτῷ N. — 19. μὴ D, Q, om. L. — 20. (καὶ-διαψ.) om. D, L, Q. — 21. (καὶ-πολλάκις) om. D, L, Q. — 22. μιᾶ add. D, L, Q. — 23. ἀληθῇ D, L, Q. — 24. ὑμῶν Q. — 25. παραδιδούμεν N. — 26. δὲ Q. — 27. om. Q. — 28. om. D, L. — 29. οὖν add. Q. — 30. πρὸ N. — 31. (πρὸς 35 τιμωρίαν) om. D, L, Q.

29. — 1. μιαιρὸς ἐν ὀργῇ D, L. — 2. κινηθεὶς add. N, μεγάλη κινηθεὶς D, L. — 3. (ἐκραξεν-αὐτόν) ὁ δὲ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν τινεσθαι αὐτόν Q. — 4. δέκα Q. — 5. (ἰσχυροὶ-ὀρθόν) πέντε ἐντεῦθεν καὶ πέντε ἐντεῦθεν Q, ἰσχ. ἀνὰ δεκαπέντε B. — 6. om. D, L. — 7. δὲ add. Q. — 8. om. D, L. — 9. ἔρευσαν D, L. — 10. τῶν βασιλέων D. — 11. ζῆσαι Q. — 12. om. D, L, Q. — 13. ὅτε Q. — 14. οὐ ποιῶ ἀλλὰ μάλλον add. D. — 15. καὶ εἰς τὸ D, 40 L, Q. — 16. Θ. μ. D, L, Q. — 17. καρτερῶ D, L. — 18. ἐνευσεν Q. — 19. τὴν εἰς D, L, Q. — 20. αὐτοῦ add. D. — 21. ὁ μακάριος D, Q. — 22. ἐνδόξως add. D. — 23. τῷ θεῷ add. man. rec. B.

30. — 1. ἐπεισελθόντες D, L, Q. — 2. τοῦ ἁγίου add. Q. — 3. ἔρευσε D; καὶ τὰ ὅσα αὐτοῦ συνετρίβη (συνέτριβησαν Q) add. D, L, Q. — 4. ῥίψαντες Q. — 5. κεφαλῆς Q. — 6. σπόνδυλον D, L. — 7. τρεῖς ἡμ. D. — 8. ἐκλάπεισαν Q. — 9. τὰ ὅσια αὐτοῦ λείψανα D, L, Q. — 10. τίνος add. B. — 11. δεδομένη N, διδομένης D. 45

31. — 1. ἅγιος D, L. — 2. ἀσεβέστατος D. — 3. (ἐτελειώθη-ἀρχιμ.) μετὰ ταῦτα δὲ προσκαλεσάμενος ὁ δυσσεβὴς καὶ παρὰ νόμον ἀρχιμάγος τὸν ἅγιον Ἰωσήφ λέγει πρὸς αὐτόν Q. — 4. (καὶ-ἡλίῳ) om. D, L, Q. — 5. (ὅθεν - Ἰωσήφ) καὶ σὺ νῦν, Ἰωσήφ, φρονίμως συμβουλεύω σοι D, L, Q. — 6. ποιῆται D, L. — 7. καὶ N. — 8. (αὐτός-θέλημα) τὸ κελευσθέν ὑπὸ Q, D, L. — 9. προσκυνῆσαι D, L. — 10. σου Q, om. D, L. — 11. om. L, Q.

ὡς δυσσεβέστατε, ὅτι ¹² ἐγὼ τῷ ἡλίῳ οὐ προσκυνῶ· οὐ γὰρ ἐστὶν θεός, καὶ τὸ κελευσθέν ὑπὸ τοῦ ἀνόμου ¹³ σου ¹⁴ βασιλείῳ οὐ ποιῶ, διότι κακῶς καὶ παρανόμως ἐκέλευσεν· οὔτε μὴν τὸν Θεόν μου τὸν ζῶντα εἰς τοὺς θεούς ¹⁵ σου, κτίσματα αὐτοῦ καὶ ποιήματα ὑπάρχοντα ¹⁶, ἀνταλλάσσω ¹⁷. ὁ τοίνυν θέλεις ποιεῖν, ποίει ¹⁸ διὰ τάχους ¹⁹. » Θυμωθεὶς οὖν ὁ μιαιώτατος ὁμοίως καὶ αὐτὸν κελεύει ἐκταθῆναι ²⁰, καὶ τείνουσιν αὐτὸν τριάκοντα ²¹ ἄνδρες κατὰ τὸ αὐτὸ καὶ ἕτεροι μὲν ²² ἔτυπτον τοῖς ὤμοις δέρμασιν, ἕως οὗ τὸ σῶμα αὐτοῦ ὅλον ²³ ἐγένετο τραῦμα ἓν ²⁴. Ἄλλοι δὲ ἐπεφύνον αὐτῷ· « Ποίησον τὸ πρόσταγμα ²⁵ τοῦ βασιλείῳ καὶ σώθητι ²⁶. »

32. Ὁ δὲ ὁσίος ¹ Ἰωσήφ ² ἀνεβόα φωνῇ μεγάλῃ λέγων ³. « Εἷς μόνος ἐστὶν Θεὸς ὁ ποιήσας τὰ πάντα καὶ ἕτερος οὐκ ἐστὶ παρὲς αὐτοῦ. Καὶ ἡμεῖς δὲ εἰς μίαν πίστιν τὴν ⁴ αὐτοῦ καὶ εἰς μίαν ἀληθεῖαν καὶ προθυμίαν ἰσχυρέμεθα. » Ὡς δὲ ἐπὶ πολὺ αὐτὸν ταῖς μάστιξι κατήχιζον ⁵, οὐκέτι ἠδύνατο ἀποκρίνασθαι ⁶ αὐτοῖς ⁷. Νομίσαντες ⁸ δὲ ⁹ καὶ ¹⁰ αὐτὸν τεθνηκέναι, ἀπέστησαν τοῦ μαστιξεῖν αὐτόν· καὶ κατέπεσεν ¹¹ ἡμεθ' αὐτοῦ. Σύραντες οὖν καὶ ¹² αὐτὸν ἔρριψαν ἔξω. Καὶ μετ' οὐ πολὺ ¹³, μαθόντες, ὅτι ζῇ ἔτι ¹⁴, ἐκέλευσαν αὐτὸν τηρεῖσθαι.

33. <Καὶ ¹> μετὰ ² τοῦτον ³ εἰσῆλθον ⁴ τρίτος ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς καὶ πρὸς αὐτὸν ὁ ἀσεβὴς ἔφη ⁵. « Ἀκουσὼν μου ⁶, μὴ στήῃς εἰς τὸν κακίστον λογισμόν τοῦτον καθάπερ οἱ ἐταῖροί σου, οἵτινες πικρῷ θανάτῳ ἀπόλυντο. Ἀλλὰ ποίησον τὸ πρόσταγμα ⁷ τοῦ βασιλείῳ καὶ προσκύνησον μεγάλῳ ⁸ θεῷ ⁹ ἡλίῳ καὶ ζῆθι καὶ δόξαν καὶ δόματα βασιλικὰ κομίσει παρ' ἐμοῦ. » Ἀποκριθεὶς ¹⁰ δὲ ὁ ¹¹ ἅγιος Ἀειθαλᾶς εἶπεν ¹² πρὸς αὐτόν· « Θαυμάζω, ὅς ταλαίπωρος καὶ τυφλὸς καὶ μὴ βλέπων τοῖς τῆς διανοίας ὀφθαλμοῖς, ὅντως ζῶν ἄλογον ¹³ καὶ ἀνόητον τυγχάνεις ¹⁴. μιαιώτατε ¹⁵, εἰ γὰρ ἐκεῖνοι παλαιότεροί μου ¹⁶ ὑπάρχοντες ὅπως ¹⁷ γενναίως ἐγκαρτερήσαντες ¹⁸ δόξαν τὴν ἀγῆρω εἰς αἰῶνας ¹⁹ ἐκληρονόμησαν διὰ τοῦ θανάτου τοῦτου ²⁰ τοῦ ²¹ διὰ τῶν χειρῶν ὑμῶν ²² ἐπειθόντος αὐτοῖς, οὐ πολλῷ ²³ μᾶλλον ἐγώ, ἄτε δὴ νεώτερος ὑπαρχὼν παρ' αὐτούς ²⁴, ὀφείλω ἀνδρειωθῆναι ²⁵ καὶ λαβεῖν δόξαν σὺν αὐτοῖς ²⁶ καὶ στέφανον ἀφθαρτον ²⁷ εἰς ζωὴν αἰώνιον· διὸ δὴ, ὦ πκνάθλιε, καγὼ ὁμοίως ἐν τῇ ἀληθείᾳ μου ἐγκαρτερῶ ²⁸ μὴ ποιῶν τὸ θέλημα τοῦ ἀσεβοῦς καὶ ²⁹ ἀκαθάρτου σου ³⁰ βασιλείῳ· ἐγθρὸς γὰρ ἐστὶν παντὸς ἀγαθοῦ καὶ ἄλλότριος τοῦ αἰωνίου φωτός. »

34. Ἀκούσας δὲ ὁ παμμύαρος καὶ ¹ ἀκάθαρτος ὁ βασιλεὺς ², λίαν ἐταράχθη καὶ ἔτρεμεν ἄλλοιωθεὶς τῷ προσώπῳ αὐτοῦ καὶ κελεύει ταθῆναι ³ αὐτόν ⁴. Καὶ τείνουσιν αὐτὸν τεσσαράκοντα ⁵ ἄνδρες ἰσχυροὶ καὶ ἕτεροι ἄνδρες ⁶ θύνατοι ⁷ ἔτυπτον αὐτόν ἄνευ οἰκτιρισμῶν, ὥς ἐπὶ λίθου καὶ ξύλου ⁸ καταφέροντες τὰς μάστιγας. Ὁ ⁹ δὲ ἅγιος ¹⁰ καὶ γενναῖος μάρτυς ¹¹ τοῦ Χριστοῦ Ἀειθαλᾶς ¹² εἶβεν φωνῇ μεγάλῃ λέγων· « Ὁ ¹³ μιαιρὲ καὶ ἀκάθαρτε κύον καὶ πάντων ἀνθρώπων ἀθλιώτερε καὶ ταλαίπωρότατε καὶ ἀσθενῇ καὶ σαθρότατε ¹⁴, ὥσπερ γὰρ ¹⁵ σὺ ἀσθενὴς καὶ χαῦνος, οὕτως ¹⁶ καὶ

12. ἄγνωστον·(εἰ) *om.* D. L. Q. — 13. *om.* L. — 14. *om.* D, L, Q. — 15. ἀθέου L. — 16. ὑπάρχοντα N. — 17. H. L. D. Q. ἀνταλλάσσωμαι N. — 18. ποίησον L. — 19. (δ. τ) *om.* D, L, Q. — 20. ἐκταθῆναι D, Q. — 21. *om.* Q. — 22. *om.* D, L, Q. — 23. *om.* D. ὅλον τὸ σῶμα αὐτοῦ Q. — 24. ὅλον *add.* D. — 25. θέλημα D, L. — 26. σωθήσῃ D.

32. — 1. ἅγιος Q. — 2. *om.* D. L. Q. — 3. καὶ ἔλεγεν Q. — 4. *om.* D, L. Q. — 5. ὁ δὲ ἀσεβὴς ἐπὶ πολλῷ μαστιξίων αὐτόν Q. — 6. ἀποκρίνασθαι L. ἀποκριθῆναι D. — 7. αὐτοῖς H. N. — 8. νομίσας Q. — 9. οὖν D. L. Q. — 10. *om.* D. L. Q. — 11. ὁ ἅγιος *add.* Q. — 12. B. D, L, Q. *om.* N. — 13. μετὰ πολλοὶ L. μετὰ πολλῷ Q. — 14. *om.* D.

33. — 1. B. *om.* D, L, N, Q. — 2. *om.* D, L. — 3. ταῦτα δὲ Q. *om.* D, L. — 4. προσήχθη Q. προσήχθη δὲ D, L. — 5. ἔφη τε (καὶ λέγει) Q. πρὸς αὐτόν ὁ ἀσεβὴς D, L. Q. — 6. καὶ *add.* D, L, Q. — 7. θέλημα D. — 8. *om.* Q. — 9. τῷ Q. — 10. *om.* Q. — 11. ὁ δὲ Q. — 12. ἔφη D, L. Q. — 13. τυγχάνων *add.* D, L. — 14. *om.* D, L, Q. — 15. *om.* Q. — 16. *om.* B. — 17. οὕτοι Q. — 18. ἐγκαρτερήσαν N. — 19. αἰῶνα Q. — 20. *om.* B, D, L. Q. — 21. *om.* B. — 22. σου B, D, L, Q. — 23. πολὺ L. — 24. D. αὐτοῖς B, N, L. Q. — 25. ἀνδρειωθῆναι L. ἀνδρυνθῆναι Q. — 26. αὐτῶν Q. — 27. ἀφθαρσίας D. — 28. καρτερῶ D, L, Q. — 29. ἀ. κ. *om.* D, L. Q. — 30. *om.* D, L.

34. — 1. κ. κ. *om.* D, L, Q. — 2. αὐτοῦ *corr. rec.* L. — 3. ταθῆναι Q. — 4. αὐτόν τ. D, L, Q. — 5. δόξα Q. — 6. ὡς L. ὁμοίως D, Q. — 7. ἰσχύει *add.* D, L. ἐν ἰσχ. Q. — 8. ξύλων L. — 9. *om.* Q. — 10. ἀληθῶς *add.* D, L, Q. — 11. ἀθλητῆς *add.* D, L, Q. — 12. *om.* D, L. Q. — 13. καὶ ἀ. καὶ σ. *om.* D, L, Q. — 14. *om.* D, L. Q. — 15. *om.* D, L.

αἱ βάσανοί σου οἷ τε ¹⁶ ὑπηρετάι σου ἀσθενεῖς καὶ ἄνθρωποι· βλέπε οὖν ¹⁷, εἴ που ἔχεις ἄνδρες ἰσχυρούς, καὶ βασίλους πικροτέρας φέρε ἐπ' ἐμέ, ἵνα διὰ τῆς τοῦ σώματός μου ὑπομονῆς ἡ ψυχὴ μου ¹⁸ μεγαλυνθεῖσα ζωοποιηθῇ ¹⁹. »

35. Ταῦτα ἀκούσας ὁ ἀρχιμάχος καὶ ἐκθαμβος γενόμενος ¹, τοῖς ἐγγιστα αὐτοῦ καθημένους εἶπεν μεγιστᾶσιν ². « Τί ἄρα ἔστιν τοῦτο, ὅτι οἱ γόητες οὗτοι οἱ ³ χριστιανοὶ οὕτως διψῶσιν τὸν θάνατον καὶ τὴν σφαγὴν ὥσπερ τις ἄρτου καὶ ὕδατος ἐπιθυμῶν; » Λέγουσιν αὐτῷ ἐκεῖνοι ⁴. « Τὴν διδασκαλίαν αὐτῶν πληροῦσι ⁵. Γέγραπται γὰρ αὐτῶν εἰς τὰς γραφὰς ἄλλον εἶναι κόσμον ἄορατον καὶ ζωὴν ἀτελεύτητον. » Τοῦ δὲ ἁγίου πάντα τὰ μέλη ἀπεξάνθη ⁶ καὶ τὰ ὀστέα αὐτοῦ ⁷ πάντα καὶ αἱ ἀρμονίαι ⁸ διεσπασθησαν ⁹ ἀπὸ ¹⁰ τῆς ἀνάγκης καὶ βίας τῶν μαστίγων καὶ τῆς τῶν τεινόντων τάσεως ¹¹. Ἀνασταζόμενος δὲ ὑπὸ δύο ἀνδρῶν ἔστη ἐνώπιον αὐτῶν.

36. Καὶ λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ ἀρχιμάχος. « Κὰν ¹ νῦν ποιήσον τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως, καὶ κελεύω ἰατροῖς σοφοῖς ², καὶ ἐπιμελοῦνταί σου ³ καὶ τάχιν ὑγιαίνεις ⁴. » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς ἔφη ⁵ πρὸς αὐτόν. « Μιὰρὲ ⁶ καὶ ἀκάθαρτε καὶ πάντων ἀνθρώπων ἀθλιώτατε, ἔασον ὅτι λέγεις περὶ ἰατρῶν καὶ ὑγείας λόγῳ ⁷ μόνον· εἰ ἔλεγες καὶ ἔμελλον παραχρῆμα ἰαθῆναι, οὐκ ἂν ἐπεισάς με ⁸ χωρισθῆναι τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ ⁹ τοῦ ποιήσαντος τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν καὶ τῷ κτίσματι ¹⁰ αὐτοῦ προσκυνῆσαι, τῷ ἡλίῳ τῷ πρὸς ὑπερσεσίαν κτισθέντι τῶν ἀνθρώπων. » Λέγει πρὸς αὐτόν ὁ ἀσεβής. « Τί γὰρ ἔμεινεν εἰς σέ ὑγιές; εἰ γὰρ καὶ θελήσεις ποιῆσαι τὸ θέλημα τοῦ βασιλέως, οὐ ¹¹ δύνασαι ζῆσαι ἀπὸ τῶν χολάσεων ¹² καὶ τῶν τιμωριῶν τῶν ἐπενεχθεισῶν σοι ¹³. καὶ νῦν ¹⁴ ἐγὼ σε ποιήσω κάκιστον παράδειγμα τοῖς χριστιανοῖς, ἵνα μηδεὶς τολμήσῃ ¹⁵ ποτὲ οὕτως ἐνυθρίσαι τοῖς δεσπόταις αὐτοῦ ¹⁶. »

37. Ἐφη πρὸς αὐτόν ὁ μακάριος ¹. « Ὡ τρισάθλιε, πόθεν σοι τοῦτο, ὅτιπερ καὶ ² μὴ θέλων προεζήτησας; ὑπόδειγμα γὰρ καλὸν γινόμεθα τοῖς χριστιανοῖς ³, ἵνα θεασάμενοι ἡμᾶς θαρρήσωσι ⁴ καὶ καταπατήσωσι τὴν ἀλαζονίαν ὑμῶν· ὄνομα γὰρ καταλιμπάνομεν καὶ μνημόσυνον ⁵ κάλλιστον τῇ γενεᾷ πάσῃ τῇ ἐρχομένῃ τοῦ ἀγῶνος τῆς ἀθλήσεως ἡμῶν καὶ τῆς ⁶ ὑπομονῆς καὶ τῆς ⁶ νίκης τῆς πρεσβυτείας ἡμῶν καὶ τοῦ ἀφθάρτου στεφάνου, οὗ ⁷ ἀποληψόμεθα μετὰ δόξης ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ κυρίου ἡμῶν ²⁵ Ἰησοῦ Χριστοῦ ⁸. » Ὁ δὲ μιὰρὸς καὶ ⁹ ἀνόσιος ¹⁰ καλέσας Ἀδοσχωρχὰρ τὸν ¹¹ ἀρχιμάχον πατρίδος Ἀδιὰβ ¹² εἶπεν πρὸς αὐτόν ¹³. « Ἐὰν ζῶσιν οἱ πλάνοι οὗτοι ¹⁴, ἀπάγαγε ¹⁵ αὐτοὺς εἰς τὴν πόλιν σου καὶ ποιήσον αὐτοὺς ¹⁶ λιθοβοληθῆναι ¹⁷ διὰ χειρὸς τῶν χριστιανῶν· τούτου γὰρ χάριν εἶσα ¹⁸ αὐτούς, καὶ οὐκ ἔδωκα κατ' αὐτῶν τὴν διὰ ¹⁹ ξίφους ἀπόφασιν. »

38. Παραχρῆμα δὲ ¹ ἤγαγεν δύο ζῶα καὶ λαβὼν αὐτοὺς ἐνώπιον τοῦ ἀρχιμάχου ² ἐπέθηκεν αὐτοὺς ³ ἐπ' αὐτά. Καὶ πανταχόθεν σχοινίοις κατέσφιγγεν ⁴ αὐτούς ⁵, ἵνα μὴ πέσωσι διὰ τὸ παραλύσθαι ⁶ πάντα τὰ μέλη αὐτῶν καὶ συντετριῖσθαι ⁷ τὰ ὀστέα αὐτῶν. Φθάνοντες δὲ ⁸ καταμονήν, οὕτως

16. ὁμοίως καὶ οἱ Q. — 17. τοίνυν D, L, Q. — 18. om. D, L. — 19. ζ. μ. D, μεγαλυνθῇ σώζω ὁ ποιηθεῖ Q.

35. — 1. (ταῦτα-γενόμενος) ἐκθαμβος δὲ γενόμενος ὁ ἀρχιμάχος D, L, Q, καὶ add. Q. — 2. μ. εἶπεν Q. — 3. om. Q. — 4. om. D, L, Q. — 5. ἐκπληροῦσιν D. — 6. ἀποξανθέντα Q. — 7. D, L, Q. — 8. (π. κ. αἱ ἀ.) π. ἀρμωγῶν αὐτῶν D, L, ἀρμωγονάτων αὐτοῦ Q. — 9. διασπασθέντα Q. — 10. ὑπὸ D, L, Q. — 11. D, L, στάσεως N, B, Q.

36. — 1. B, D, L, καὶ Q, N. — 2. ἰατροὺς σοφοὺς D. — 3. σε B, D. — 4. ὑγ. ταχ. B. — 5. εἶπεν D. — 6. om. Q. — 7. λόγον Q. — 8. μου Q. — 9. B, D, L, Q, om. N. — 10. τὸ κτίσμα D, τῷ κτίσμα B. — 11. om. D, L. — 12. ἀ. τ. κ. om. Q. — 13. (καὶ-σοι) om. D, L, Q. — 14. δὲ add. D, L. — 15. μὴ τολμήσῃ τις B. — 16. (ἐν.-αὐτοῦ) ὑθρίσαι D, L, Q.

37. — 1. ἔφη τε πρὸς αὐτόν ὁ ἅγιος Q. — 2. om. D, L, Q. — 3. πάντων τῶν χριστιανῶν D, L, Q. — 4. καταργήσωσιν Q. — 5. γὰρ καὶ μν. κατ. D, I, Q. — 6. om. D, L, Q. — 7. ὃν D, L. — 8. Ἰ. Χ. om. D, L, Q. — 9. μ. καὶ om. Q. — 10. δυσσεβῆς D, L, Q. — 11. Ἀδοσχορχάρον Q, Ἀδοσχορχα τὸν L, Ἀδοσχορχὰρ τὸν ὃν D. — 12. Ἐλιὰβ B, N, Ἀδειὰβ L, Αἰδειὰβ D, Ἀδειάμ Q. — 13. B, D, L, Q, αὐτῷ N. — 14. πολλοὺς πλανήσουσιν add. Q. — 15. ἀπάγε D, I, ἀπίγε οὖν Q. — 16. αὐτοῖς D, L, N. — 17. λίθοις βληθῆναι D, L. — 18. ἔασα Q. — 19. τοῦ add. L.

38. — 1. τε D, I. — 2. (ἐν. τ. ἀ.) ἐμπροσθεν αὐτοῦ D, L, Q. — 3. αὐτοῖς B, om. D, I. — 4. κατέσφιγγον D, I, Q. — 5. αὐτοῖς N. — 6. παραλυθῆναι D, I, Q. — 7. καὶ καὶ συντριβῆναι ita Q, πάντα add. D. — 8. φθάνοντων δὲ αὐτῶν εἰς Q.

αὐτοὺς ἔρρι-
ξόλων ¹¹

αὐτοὺς ἐν

τε τῶν τ

εἰρχτῇ ²¹

39. Γ

εὐλογίαν,

ἐτίμα πά

καὶ ἐπεμ

10 ἐπεμψε κ

ἰδεῖν αὐτ

νοκτός, ἄ

θρώπως :

τὸ αἶμα

15 σῶμα ²⁰

βραχίονα

ἀγιοὶ ἔμα

40.

οὕτως π

20 αὐτῶν :

τελειωθέ

πικρὰς ὁ

41.

καὶ ἀνα

25 ἐστίν :

ὑπομείνα

ἀπαξ ἐλ

πιστὴ κ

τῷ Θεῷ

42.

λεσαν ἐ

δουγῆσα

ἀντ' αὐ

πρόστα

43.

σι. εἰ

γῆν om.

Q. — 1

D, om.

39.

add. D

9. παρα

— 14.

ἀποστά

40.

L. — 4

41.

add. 1

9. τελεί

42.

παρὰ 1

αὐτοὺς ἔρριπτον ἀπὸ τῶν ζώων διὰ τὸ μῖσος ὃ εἶχον πρὸς αὐτοὺς οἱ μάγοι, ὥσπερ ἄν⁹ τις ῥίψῃ¹⁰ γόμον
ξύλων¹¹ ἐπὶ τὴν γῆν¹²· καὶ γενόμενοι¹³ εἰς τὴν πόλιν Ἀρβήλ¹⁴ τῆς ἐνορίας Ἀδιὰβ¹⁵, κατέκλεισαν
αὐτοὺς ἐν τῷ¹⁶ σκοτεινῷ δεσμωτηρίῳ, ἐνθα αἷμα καὶ ἀκαθαρσίαι πολλὴ ἦν ὑποκάτω αὐτῶν ἀπὸ
τε τῶν πληγῶν καὶ τῶν τραυμάτων ἰχθὺς πολλὰς¹⁷ κατέρρεεν¹⁸, ἐκάθισεν τε¹⁹ φυλακὰς²⁰ ἐν τῇ
εἰρκτῇ²¹, ἵνα μή τις τῶν χριστιανῶν εἰσέλθῃ πρὸς αὐτούς.

39. Γυνὴ δὲ τις μεγάλη καὶ σφόδρα χριστιανὴ ἦν ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ, ἥς τὸ μνημόσυνον εἰς
εὐλογίαν, καὶ τὸ ὄνομα δὲ αὐτῆς ἐγνωρίσαμεν καὶ ἐν ἑτέρῳ μαρτυρολογίῳ, ἥ¹ Ἰσδανδούλ², διότι
ἐτίμα πάντα τοὺς χριστιανούς καὶ πάντα τοὺς³ διὰ⁴ Χριστὸν κατακλείστους ὑπάρχοντας ἔτρεφε⁵
καὶ ἐπεμελεῖτο. Ὡς οὖν⁶ ἤκουσεν⁷ περὶ τῶν ἁγίων Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ, ὅτι μεγάλως θλίβονται,
ἐπεμψε καὶ ἐκάλεσεν τὸν δεσμοφύλακα καὶ ἔδωκε αὐτῷ χρυσίον ἱκανόν⁸, παρακαλέσασα⁹ αὐτὸν τοῦ
ἰδεῖν αὐτούς. Ὁ δὲ μετὰ φόβου ὑπέσχετο αὐτῇ τοῦτο ποιῆσαι¹⁰· καὶ πέμψατα τοὺς δούλους αὐτῆς
νυκτός, ἤνεγκεν¹¹ αὐτοὺς βασταγμῶς εἰς τὴν οἰκίαν αὐτῆς. Ὡς δὲ ἐθεάσατο αὐτοὺς οὕτως¹² ἀπαν-
θρώπως ἡλκωμένους, λαβοῦσα ὀθόνην καθαρὰν¹³, δι' ἑαυτῆς ἐπέδησε τὰ τραύματα αὐτῶν, ἀπομάσσουσα
τὸ αἷμα αὐτῶν¹⁴ καὶ τὴν ἀκαθαρσίαν· ἤλειπεν δὲ¹⁵ τῷ λύθρῳ¹⁶ τῷ ἀπ' αὐτῶν¹⁸ στάζοντι¹⁹ τὸ
σῶμα²⁰ αὐτῆς καὶ κατεφίλει τὰς παραλελυμένας αὐτῶν χεῖρας καὶ τοὺς συντετριμμένους αὐτῶν
βραχίονας καὶ ἐπαλείφουσα αὐτοὺς μύρον²¹ ἔκλαιεν πικρῶς ὅλην τὴν νύκτα· οὕτως γὰρ ἔκειντο οἱ
ἅγιοι ἔμπροσθεν κυτῆς ὥσπερ²² τι τῶν ἀψύχων καὶ ἀναισθητῶν.

40. Μόλις δὲ μικρὸν ἀναψύξας καὶ ἀναλαβὼν ἑαυτὸν ὁ ἅγιος¹ Ἰωσήφ εἶπεν αὐτῇ· « Διὰ τί
οὕτως πικρῶς κλαίεις δι' ἡμᾶς²; οὐ ποιεῖς ὡς χριστιανὴ τελεία, ὅτι οὕτως κλαίεις³. » Ἡ δὲ εἶπεν
αὐτῇ· « Οὐχὶ δι' ὑμᾶς κλαίω, κύριοί μου· ἐμοὶ γὰρ ἄμετρος ἦν⁴ χαρὰ, εἰ παραχρῆμα εἶδον ὑμᾶς
τελειωθέντας, ἀλλὰ χάριν τούτου κλαίω⁵ πικρῶς, διότι ὁρῶ ὑμᾶς εἰς τὰς θλίψεις ταύτας καὶ εἰς τὰς
πικρὰς ἀνάγκας. »

41. Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἅγιος εἶπεν πρὸς αὐτήν¹· « Αἱ θλίψεις αὗται καὶ αἱ² ἀνάγκαι πλήρεις χαρᾶς
καὶ ἀναπαύσεως τυγχάνουσιν· ὁ γὰρ κύριος ἡμῶν καὶ³ σωτὴρ⁴· εἶπεν, ὅτι στενὴ καὶ τεθλιμμένη
ἐστὶν⁵ ὁδὸς ἡ ἀπάγουσα εἰς τὴν ζωὴν καὶ ὀλίγοι εἰσὶν οἱ εὐρίσκοντες αὐτήν. Καὶ πάλιν εἶπεν· Ὁ
υπομείνας εἰς τέλος οὗτος σωθήσεται· καὶ ὁ μακάριος ἀπόστολος Παῦλος⁶ λέγει· Τρὶς ἔρραβδίστην,
ἅπας ἐλιθάσθην. καὶ πάλιν εἶπε περὶ πολλῶν θλιβέντων, ὧν οὐκ ἦν ἄξιος ὁ κόσμος⁷. Καὶ σὺ οὖν, ὧ⁸
πιστὴ καὶ τελεία⁹, ὅταν ἴδῃς χριστιανούς θλιβομένους καὶ υπομένοντας, χαῖρε μᾶλλον¹⁰ καὶ εὐχαρίσται
τῷ Θεῷ· ὅσον γὰρ θλίβονται, τοσοῦτον πληθύνεται ὁ μισθὸς αὐτῶν καὶ ὁ στέφανος αὐτῶν μεγαλύνεται. »

42. Περὶ δὲ τὸ διάφραγμα βαστάσαντες αὐτοὺς πάλιν ἀπήνεγκαν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ· καὶ διετέ-
λεσαν ἐκεῖ ἄλλους ἕξ μῆνας ἐν σκότει καθειργμένοι καὶ θλίψεσι μεγάλαις, ἃς οὐ¹ δύναται² ἄνθρωπος
διηγῆσασθαι· ἐν δὲ τῷ μεταξὺ συνέδη τὸν παραλαβόντα αὐτοὺς³ ἀρχιμάγον διαδεχθῆναι⁴ καὶ ἕτερον
ἀντ' αὐτοῦ γενέσθαι, ὀνόματι Ζερῶθ⁵, σφόδρα δεινὸν καὶ πονηρὸν μᾶλλον ἢ περ⁶ τὸν πρὸ αὐτοῦ καὶ
πρόσταγμα ἀνόσιον εἰληφότα καὶ λίαν ἀνιάρων⁷ παρὰ τοῦ θνόμου βασιλέως κατὰ⁸ τῶν χριστιανῶν, περι-

9. εἰ *add.* D. — 10. ῥίψη B, N, Q, L, ῥίψει D. — 11. (ὥσπερ-ξύλων) *veronit* Q *pro* ζώων. — 12. ἐπὶ τὴν
γῆν *om.* D, L, Q. — 13. γενόμενος B. — 14. Ἀρβήλ Q. — 15. Ἐδιὰβ N, Ἐδιὰμ B, Ἐδιὰβ D, Ἐδιὰβ L, Ἐδιὰμ
Q. — 16. *om.* Q. — 17. (ἐνθα-πολύς) *om.* Q. — 18. κατερρέων B, αὐτῶν κατερρέων L, ἀπ' αὐτῶν κατέρρεεν
D, *om.* Q. — 19. καὶ ἐκάθισεν Q. — 20. φυλάσσειν αὐτούς *add.* Q. — 21. φυλακῇ D, L, Q.

39. — 1. *om.* D, L, Q. — 2. Ἰσδανδούλ Q, Ἰησδανδούλ L, D. — 3. ἁγίους τοὺς *add.* D, L, Q. — 4. τὸν
add. D, L, Q. — 5. αὐτῇ *add.* D, L, Q. — 6. *om.* D, L, Q. — 7. δὲ *add.* D, L, Q. — 8. πολλὸν Q. —
9. παρακαλέσας Q. — 10. τ. π. *om.* D, L, Q. — 11. ἤνεγκαν D. — 12. *om.* D, L. — 13. ὀθόνια καθαρὰ D, L, Q.
— 14. *om.* D, L, Q. — 15. τε D, L. — 16. τὸ λύθρον Q. — 18. ἀ. α. *om.* D, L, Q. — 19. στάζον B, N,
ἀποστίζοντα ἀπ' αὐτῶν Q, ἀπ' αὐτῶν D, L. — 20. τὰ//ώμα Q. — 21. μύρον Q. — 22. ὡς D, L.

40. — 1. ὁ ἅγιος ἑαυτὸν D. — 2. δι' ἡμᾶς *om.* D, L, καὶ Q. — 3. (ὅτι-κλαίεις) *om.* Q. δι' ἡμᾶς *add.* B, D,
L. — 4. ἡ *add.* L. — 5. καὶ στενάζω *add.* D, L, Q.

41. — 1. B, D, L, Q, αὐτῇ N. — 2. *om.* B, D, L, Q. — 3. κ. η. κ. *om.* D, L, Q. — 4. ἡμῶν Χριστὸς
add. D, L, Q. — 5. *om.* Q, ἡ D, L. — 6. *om.* D, L. — 7. (καὶ ὁ μακ.-κόσμος) *om.* Q. — 8. ὡς B. —
9. τελεία B. — 10. χαίρου μάλιστα D.

42. — 1. μὴ *add.* D, L. — 2. δύνηται N. — 3. αὐτοῖς B. — 4. διασχεθῆναι L. — 5. Ζερῶθ Q. — 6. (μ. ἡ.)
παρὰ D, L, Q. — 7. ἀν. λ. D, L, Q. — 8. καὶ τὰ Q.

εἶχεν δὲ τὸ πρόσταγμα ὥστε τοὺς χριστιανούς αὐτοὺς δι' ἑαυτῶν τοὺς ἰδίους αὐτῶν ἡγουμένους λιθάζειν⁹.

43. Ἐγένετο δὲ ἐκεῖ τάραχος καὶ θλίψεις¹ μεγάλη· ἔφυγον γὰρ πάντες οἱ χριστιανοὶ ἐλεύθεροι τε καὶ δοῦλοι² καὶ ἐν τοῖς ὅρεσι κατεκρύβησαν, ἵνα μὴ ἀναγκασθῶσιν ἐκχεῖν αἷμα ἀθῶν³. Καὶ γὰρ εὐθέως ὡς⁴ ἐπέστη ὁ ἀρχιμάγος τῇ πόλει⁵, εἰσῆλθεν εἰς τὸν ναὸν τοῦ πυρός, ἐπὶ τὸ προσκυνῆσαι. Καὶ λέγουσιν αὐτῷ οἱ ὑπηρέται τοῦ πυρός· « Κύριε », εἰσὶν ἐνθάδε⁶ τινὲς δύο γόητες τῶν λεγομένων χριστιανῶν κατὰ κλειστοὶ ἐν τοῖς⁸ δεσμοῖς τρία ἡμῖς ἔτη ἔχοντες⁹, οὓς ἐπὶ πολὺ¹⁰ πολλὰκις βασάνισας Ἀδερχωσχάρ¹¹ ὁ ἀρχιμάγος οὐκ ἴσχυσεν ὅλως χαυνῶσαι αὐτούς¹² εἰς τὸ ὑπακοῦσαι τῷ πρόσταγμα¹³ τοῦ βασιλέως. Ὁ δὲ ἀρχιμάγος¹⁴ ἀκούσας ταῦτα¹⁵ παραχρῆμα ἐκέλευσεν αὐτοὺς ἀγῆσθαι¹⁶ ἐνώπιον αὐτοῦ καὶ μετ' ὀργῆς ἀπειλῶν ἤρξατο αὐτοὺς ἐκφοβεῖν ὡς ἐνόμιζεν, λέγων πρὸς αὐτούς· « Ὡς λαὸς μωρὸς¹⁷ καὶ σκληροτράχηλος, οὐπω¹⁸ κατεπτόησεν¹⁹ ὑμεῖς τὸ πρόσταγμα ἔτι²⁰ τοῦ μεγάλου²¹ βασιλέως Σαβωρίου²² τοῦ²³ δεσπότου πάσης τῆς γῆς, ὃς ἡγήμωσεν²⁴ βασιλείας μεγάλας καὶ κατέστρεψεν πόλεις ὀχυράς καὶ ὑπέταξεν πατρίδας πολλὰς ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ· ὑμεῖς δὲ καθεζόμενοι εἰς τὴν γῆν καὶ εἰς²⁵ τὰς πόλεις αὐτοῦ τυραννεῖτε καὶ ἐξουθενεῖτε τοὺς νόμους αὐτοῦ, διαπτύοντες αὐτοῦ τῶν προσταγμάτων. »

44. Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ μακάριος¹ Ἀειθαλᾶς εἶπεν πρὸς αὐτόν²· « Εἰ τὸν βασιλέα σου τυραννοῦμεν καὶ ἐχθροὶ αὐτοῦ, καθὼς ἐμαρτύρησας³ κατηγορῶν⁴, τυγχάνομεν, διὰ τί οὐ παρετάξατο⁵ πόλεμον καὶ μετὰ στρατείας καὶ ὅπλων ἦλθεν⁶ πολεμῆσαι καθ' ἡμῶν⁷, ὃν τρόπον καὶ μετὰ τῶν ἄλλων βασιλέων, ὧν περ ἐμνημόνευσας· ἀλλὰ σὲ τὸν ταλαίπωρον καὶ ἄνθρωπον ἐπεμψεν, οὗ περ τρέμει ἡ καρδία σου ὥσπερ φύλλον σαλευόμενον⁸ ὑπὸ ἀνέμου, ὅταν φυσήσῃ εἰς αὐτό⁹. οὐδέποτε σύ¹⁰, ἀνόσιε, ἐθέλω πόλεμον ἐν ἐρήμῳ, ἀλλὰ πᾶσα ἡ ἰσχύς¹¹ σου καὶ ἡ ἐργασία σου μετὰ γυναικῶν ἐν τῷ ταμείῳ¹² ἐγένετο¹³. οὐδὲν οὖν¹⁴ κατὰ σὺν ἡμῶν ἐστῶτας, μὴ καλῶς σοι εἴη¹⁵, ἀλλὰ¹⁶ πλανῆσαι ἦλθες τοὺς ὁμοίους σου¹⁷ παναθλίους· ἡμεῖς δὲ εἰς τὸν Θεὸν ἡμῶν²⁰ ἔχοντες²¹ τὰς ἐλπίδας²², εἰς τὴν πίστιν καὶ ἀγάπην αὐτοῦ ἐγκαρτεροῦμεν. Καὶ ὁ λόγος σου ὁ πάσης πικρίας πεπληρωμένος εἰς τὰς ἀκοὰς ἡμῶν οὐκ εἰσέρχεται. »

45. Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν· « Ὡς γόης¹ καὶ ἀσεβῆς, διὰ τί² τοσοῦτον φλυαρεῖς καὶ ὑβρίζεις με, ἐμοῦ μακροθυμοῦντος, ἵνα πάντως³ ἐφ' ἅπαζ τὴν κεφαλὴν σου λάβω⁴ καὶ ἀπαλλαγῆς πολλῶν θλίψεων καὶ βασάνων· οὐχ οὕτως δέ σοι ἔσται, ἀλλὰ μακροθυμήσω⁵ ἐπὶ σοὶ καὶ κατ' ὀλίγον ἀναλώσω σε, καθὼς ἐπιθυμεῖ ἡ ψυχὴ μου, ὥσπερ⁶ οὖν⁷ καὶ ἐκτελεύσῃ. » Ἀπεκρίθη⁸ ὁ ἅγιος Ἰωσήφ καὶ εἶπεν· « Οἶδαμεν, ὅτι ὥσπερ ἄσπις⁹ βύουσα τὰ ὦτα αὐτῆς καὶ ἔσωθεν πάσης¹⁰ πικρίας γέμουσα, οὕτως καὶ σου ἡ καρδία ὑπάρχει πλήρης γέμουσα πικρίας¹¹ καὶ δόλου καὶ ὅλον τὸ σῶμά σου ἔδωψας εἰς τὸν θυμὸν καὶ ὡς δράκων διατρυφεύς οὕτως διψᾷς τοῦ διαφθεῖραι ψυχὰς ἀνταρκειμένας Θεῷ¹². λοιπὸν οὖν φανέ- ρωσον τὸν δόλον σου, ὦ ταλαίπωρε, καὶ δεῖξον τὴν ἐξουσίαν σου, ὦ τύραννε, καὶ σπάσον σου¹³ τὴν μάχαιραν, ὦ φονεὺ, καὶ τὸν θυμὸν σου ἀνάπαυσον εἰς τὸ ἀθῶν ἡμῶν αἷμα, ὦ αἵμοπότα, ἵνα

9. (περιεῖχεν-λιθάζειν) ἵνα αὐτοὶ δι' ἑαυτῶν λιθάσωσιν (λιθάζουσιν Q) D, L, Q.

43. — 1. θλίψεις D. — 2. δοῦλου Q. — 3. αἷμα ἐκχεῖ α. I., α. ἀθῶν ἐκχῶσαι D. α. ἐκχέειν α. Q. — 4. om. Q. — 5. τ. π. ὁ α. D, L, Q. καὶ add. Q. — 6. om. D, L, Q. — 7. ἐνταῦθα B, D, L, Q. — 8. om. D, L. — 9. ἐχ. ἔτη L. — 10. πολλοὶ Q. — 11. Ἀδοσχωσχάρ Q. Ἀδεσχωσχάρ N. — 12. om. D, L, Q. — 13. τῷ προστάγματι D, L. — 14. ταῦτα D, L, Q. — 15. om. D, L, Q. — 16. εἰσαχθῆναι Q. — 17. τολμητίας D, L, Q. — 18. οὐ D, L, Q. — 19. κατέπηξεν D, L. — 20. ἔτι τὸ π. D, L. — 21. καὶ φοβεροῦ add. D, Q. — 22. τοῦ β. τοῦ μεγ. καὶ φοβεροῦ D. — 23. καὶ D, L, Q. — 24. ἐγήμωσεν Q. — 25. om. B.

44. — 1. ἅγιος D, L. — 2. B. D, L, Q. αὐτῷ N. — 3. καὶ add. Q. — 4. κατηγορῶν D, L, κατήγωροι Q. — 5. οὐκ ἐπαρετάξατο εἰς Q, οὐ παρετάξω B. — 6. ἦλθες B. — 7. (ν. ἡ.) ἡμᾶς D. — 8. φύλλον σαλευόμενου D, L. — 9. αὐτόν N, (ὅταν-αὐτὸ) om. Q. — 10. ὦ add. D, L, Q. — 11. αἰσχύνῃ D, L, Q. — 12. ταμείῳ D, L, Q. — 13. γίνεται Q. — 14. καὶ μείνον ἀλλοος Q. — 15. ὦ κύων D, L, Q. — 16. ν. ἐντ. L, Q. — 17. εἰ L, (μὴ-εἴη) om. Q. — 18. καὶ add. D. — 19. οὐ Q. — 20. B. D, L, Q. om. N. — 21. ἔχομεν Q. — 22. καὶ add. Q, L.

45. — 1. γόης Q, γόη L, D. — 2. τοῦτο D, L. — 3. om. D, L, Q. — 4. λάβων Q. — 5. μακροθυμῶ L. — 6. ὡς D, L, Q. — 7. om. D, L, Q. — 8. δὲ add. Q. — 9. νῦν add. L. — 10. om. D, L. — 11. π. γ. D, L. — 12. (ψυχὰς-Θεῷ) om. D, L, Q. — 13. B, D, L, Q. om. N.

κατακριθῆ

πολλῶ¹⁰

αὐτῇ γὰρ

46.

καὶ τοῖς

ἐμάστιξαν

δὲ τὸ π

ἔλεγον λ

σε εἰς τὰ

47.

καὶ ἐργ

ἐκεῖνοι.

ἐπὶ τοσ

ζῆσαι,

εἶπεν·

λαμβάνε

ἔστιν· ἡ

48.

ψυχὴ σ

αὐτόν

γὰρ ἡμ

φοβήθη

τὸ σῶμ

ἀπὸ¹¹

ἀσεβέσ

49

πολλὰς

καὶ δε

εὐχόμε

μοι ἀ

ἐκεῖ π

« Οὐχ

14.

θεῖν D,

46.

α. π.)

τιμωτα

τρέπει

47.

5. ἅγιο

αἰ.) D.

48.

— 6. ε

— 12.

49

5. ἅγιο

11. om

16. ita

Q, κα

23. τιν

κατακριθῆς εἰς τὴν αἰώνιον¹⁴ κρίσιν καὶ τὸ πῦρ τὸ ἄσβεστον¹⁵, καὶ πέμψον ἡμᾶς σὺν πλούτῳ πολλῷ¹⁶ καὶ δόξῃ εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν, εἰς τὴν ζητοῦμεν¹⁷ καὶ ἐπιθυμοῦμεν εἰσελθεῖν¹⁸, αὕτη γὰρ καταργεῖ τὴν βασιλείαν ὑμῶν ταύτην καὶ τὴν ἐξουσίαν ὑμῶν τὴν πρόσκαιρον. »

46. Τότε λίαν θυμωθεὶς ὁ ἀσεβὴς ἐκέλευσεν αὐτὸν κρεμασθῆναι¹ κατακέφαλα² ἐξ ἄκρων ποδῶν καὶ τοῖς ὤμοις δέρμασι τύπτεσθαι κατὰ τῶν πρώτων πληγῶν καὶ τραυμάτων. Καὶ ἐπὶ τοσοῦτον αὐτὸν ἐμάστιξαν, ἕως οὗ³ ἀπὸ παντός τοῦ σώματος αὐτοῦ τὸ αἷμα ὥσπερ ἀπὸ πηγῆς⁴ κατέρρεεν. Ἐκλαιεν δὲ τὸ περιεστὸς πλήθος⁵ διὰ τὰς θλίψεις καὶ βασάνους τοῦ τιμίου τούτου πρεσβύτου⁶. Οἱ δὲ μάγοι ἔλεγον λεληθότως⁷ τῷ ἁγίῳ· « Ἐὰν⁸ αἰσχύνῃ⁹ διὰ¹⁰ τὸ περιεστὸς πλήθος¹¹ προκυνῆσαι, εἰσφέροντες σε εἰς τὸν ναὸν τοῦ πυρὸς χάκει λαθραίως προσκύνησον, ἵνα ῥυσθῇς¹² ἀπὸ τῶν ἀναγκῶν τούτων. »

47. Ὁ δὲ μακάριος Ἰωσήφ ἐφ' ὅσον ἴσχυεν¹, ἐβόησε καὶ εἶπεν· « Ἀπόστητε ἀπ' ἐμοῦ, μιαιφώτατοι καὶ ἐργάται τῆς ἀνομίας, εἰς τὸ αἰώνιον πῦρ· αὐτὸ² γὰρ καὶ τιμωρήσεται³ ὑμᾶς ἐν τῷ καιρῷ ἐκείνῳ. » Ἦν δὲ ὁ ἅγιος κρεμάμενος καὶ στρεβλούμενος κατὰ κεφαλῆς ἕως ὠρῶν τριῶν καὶ χαίρων ἐπὶ τοσοῦτον ἐνεκαρτέρει⁴. Κελεύει δὲ αὐτὸν κατενεχθῆναι καὶ φησι πρὸς αὐτόν· « Κἂν νῦν πείθει ζῆσαι, ἐκτελῶν τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως, ὧ φλύαρε καὶ ταλαίπωρε. » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ὄσιος⁵ εἶπεν· « Τοιαύτην ζωὴν μηδέποτε ζήσω. » Ὁ ἀρχιμάγος εἶπεν· « Ἐὰν δώσω⁶ σοι θάνατον, ἡδέως λαμβάνεις; » Λέγει ὁ μακάριος⁷· « Ὁ παρὰ σοῦ θάνατος ἐμοὶ καὶ⁸ τοῖς εὖ φρονοῦσιν ζωὴ αἰωνίου ἐστίν· ἡ δὲ παρὰ σοῦ ζωὴ θάνατος ὁμοίως⁹ αἰώνιος ὑπάρχει¹⁰. »

48. Λέγει ὁ ἀρχιμάγος¹· « Ἴδού νῦν² τέως³ τὸ σῶμά σου διέφθαρται⁴ ἀπὸ τῆς ζωῆς· ἡ δὲ ψυχὴ σου βραχὺ ἀναπνέει εἰς σέ· ἦντινα εἰς τὰς ἐτέρας βασάνους ἀποκτενῶ. » Καὶ ὁ μακάριος πρὸς αὐτὸν ἔφη⁵· « Ψυχῆς μόνον οὐκ ἔχεις ἐξουσίαν⁶ τοῦ ἀπολέσαι αὐτήν· μή σοι εἴη καλῶς. Γέγραπται γὰρ ἡμῖν· μὴ φοβεῖσθε⁷ ἀπὸ τῶν ἀποκτενόντων τὸ πῦμα, τὴν δὲ ψυχὴν μὴ δυναμένων ἀποκτείνειν⁸. Φοβήθητε δὲ μᾶλλον τὸν θυνάμενον καὶ ψυχὴν καὶ σῶμα ἀπολέσαι ἐν γέννη· καὶ σὺ μὲν διέφθειας τὸ σῶμα τοῦτο τῇ ἐξουσίᾳ σου τῇ καταργουμένῃ, τὴν δὲ⁹ ψυχὴν οὐ δύνασαι συμποδίσαι ἀποστῆναι¹⁰ ἀπὸ¹¹ τῆς ἐλπίδος αὐτῆς¹² καὶ τῆς ἀναστάσεως καὶ τῆς αἰωνίου ζωῆς, ἐνθα τετήρηται ὑμῖν τοῖς ἀσεβέσι πῦρ ἄσβεστον κλαυθμὸς τε¹³ καὶ βρυγμὸς ὀδόντων εἰς αἰῶνα αἰῶνος. »

49. Ὁ δὲ ἀσεβὴς¹ μυκτηρίζων αὐτὸν εἶπεν· « Εἰ οὕτως ἐστίν σοι² καθὼς λέγεις ἐκεῖ³, ἐμοὶ πολλὰς⁴ χάριτας ὀφείλεις δοῦναι⁵. » Ὁ δὲ μακάριος⁶ Ἰωσήφ⁷ λέγει⁸ πρὸς αὐτόν⁹· « Ὁ κύριος ἡμῶν καὶ δεσπότης καὶ¹⁰ φιλόανθρωπος Χριστὸς¹¹ ἐνετείλατο ἡμῖν, ἵνα περὶ¹² τῶν¹³ ἐχθρῶν¹⁴ ἡμῶν¹⁵ εὐχώμεθα καὶ εὐλογοῦμεν¹⁶ τοὺς¹⁷ καταρωμένους ἡμῖν ἀγαπῶμέν τε¹⁸ τοὺς μισοῦντας ἡμᾶς καὶ καλῶς μοι ἀγαθὰ ποιῶμεν¹⁹ τοῖς διώκουσιν ἡμᾶς. » Ὁ²⁰ δὲ ἀνόσιος πάλιν ἔφη αὐτῷ γελάσας· « Τοιγαροῦν ἐκεῖ πολλὰ χρεωστεῖς ὑπὲρ ὧν²¹ ἐνταῦθα²² κακῶν σοι²³ ἐνδείκνυμι²⁴. » Καὶ ὁ²⁵ ἅγιος πρὸς αὐτόν· « Οὐχ οὕτως, ὡς ὑπέλαβες, ἀνόσιε²⁶, ἐν γὰρ ἐκείνῳ τῷ κόσμῳ οὐχ οἷόν τέ τινι²⁷ ποιῆσαι²⁸ ἔλεος

14. *om.* D, L, Q. — 15. αἰώνιον D, L, Q. — 16. *om.* D, L, Q. — 17. ἐλπίζομεν B, D, L, Q. — 18. ἀπελθεῖν D, L.

46. — 1. κ. α. B, L, D, Q. — 2. κατὰ κεφαλῆς B, D, κατὰ κεφαλὴν Q. — 3. *om.* D, L, ὅτου Q. — 4. (ὦ. ἀ. π.) ἐπὶ τὴν γῆν Q. — 5. καὶ τὸ περὶ ἐστὼς πλήθος ἐκλαιεν D, L, τὰ δὲ περιεστῶτα πλήθει ἐκλαιων Q. — 6. τοῦ τιμιωτάτου πρεσβυτέρου Q. — 7. ἔλεγον δὲ λεληθότως (λεληθότες Q) οἱ μάγοι D, L, Q. — 8. εἰ μὲν Q. — 9. διατρέπει D, L, Q. — 10. *om.* D. — 11. (τὸ π. π.) τὸν περιεστῶτα ὄχλον D, L, Q. — 12. ῥυσθήσει Q.

47. — 1. ἴσχυσεν D. — 2. αὐτῷ Q, L, αὐτὸς B. — 3. τιμωρήσει Q. — 4. B, D, L, Q, ἐκαρτέρει N. — 5. ἅγιος D, L, Q. — 6. B, L, D, Q, δὼ N. — 7. ἅγιος Q. — 8. (ἐμοὶ καὶ) ἡμῖν B. — 9. *om.* D, L. — 10. (ὦ. αἰ.) D.

48. — 1. ὁ. ἀ. λ. Q. — 2. *om.* D, L. — 3. τ. ν. Q. — 4. διαφθείρεται Q. — 5. ὁ ἅγιος λέγει πρὸς αὐτόν Q. — 6. ἐξουσίας Q. — 7. φοβήθητε D, L. — 8. ἀποκτείνειν Q. — 9. *om.* D. — 10. *om.* D, L. — 11. *om.* B, Q. — 12. ἀποστῆναι *add.* D, L. — 13. καὶ κλαυθμὸς Q.

49. — 1. ἀσεβέστατος D, L, Q. — 2. ἐκέισε D, L, Q. — 3. *om.* D, L, Q. — 4. ἔχειν Q, *om.* D, L. — 5. ἅγιος Q. — 6. *om.* D, L, Q. — 7. εἶπεν N, *om.* D, L, Q. — 8. αὐτῷ N. — 9. *om.* D, L. — 10. Θεός B. — 11. *om.* D. — 12. εὐλογοῦμεν N, B, L, Q, D. — 13. καὶ Q. — 14. ποιῶμεν B, Q, D, L. — 15. *om.* Q. — 16. *ita prius* ὑπέρανο *corr. rec.* L. — 17. ἐνταῦθεν D. — 18. πολλὰ κακῶν *syn corr. rec.* L; πολλὰ κακά σοι Q, κακά σοι B. — 19. ἐνδείκνυμι Q. — 20. ὁ δὲ Q. — 21. ὦ ἀνάξιε D, L, Q. — 22. *om.* D, L, Q. — 23. τινι *add.* D, L, Q.

μετὰ²¹ ἑταίρου ἧ καὶ ἀδελφοῦ²⁵ αὐτοῦ, ἐν δὲ²⁶ τῷ κόσμῳ τούτῳ, ὅσον οἷός τέ²⁷ εἰμι, εὐχόμεαι, ἵνα²⁸ ἀποστραφῇς ἀπὸ τῆς πλάνης ταύτης καὶ ἐπιγνῶς²⁹ τὸν ἀληθῆ³⁰ καὶ ζῶντα Θεόν, τὸν ποιήσαντα τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν πιστεύσης τε εἰς αὐτὸν ἐν ὅλῃ σου τῇ³¹ καρδίᾳ· καὶ³² ἐὰν³³ οὕτως πιστεύσης, ἐλεήσει σε³⁴ διὰ τὴν αὐτοῦ ἀγαθότητα καὶ συγχωρήσει σοι πάντα³⁵ τὰ ἁμαρτηματά σου³⁶. »

50. Λέγει πρὸς αὐτὸν¹ ὁ ἀσεβής². « Τέως ἔασον ταῦτα παρὰ μίαν³. Καὶ ἀπελθὼν ἐκεῖ προσομίλει⁴ αὐτὰ⁵ ἐν ἐκείνῳ τῷ κόσμῳ, ἕνθα προσδοκᾷς ἀπιέναι· ἐὰν δὲ μὴ ποιήσης⁶ τὸ πρόσταγμα τοῦ βασιλέως, σὺν μεγάλῃ θλίψει πέμπω σε ἐκεῖ⁷. » Λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ μακάριος Ἰωσήφ⁸. « Καὶ ἡ ἐμὴ ἐπιθυμία αὕτη ἐστίν, ἵνα τάχιόν με πέμψῃς⁹ ἐκεῖσε· δι' ὃν¹⁰ καὶ ταῦτα ὑπομένω πάσχων παρὰ σοῦ¹¹. » Ἐφη¹² πρὸς αὐτὸν ὁ ἀρχιμάχος· « Οὐ ποιῶ τοῦτο, ὅπερ ποθεῖς· ἀλλὰ διὰ¹³ τῶν ποικίλων αἰκισμῶν ὧν περ ἐπάγω σοι φόβῳ¹⁴ πάντας¹⁵ τοὺς χριστιανούς¹⁶. » Ἀπεκρίθη¹⁷ ὁ ἅγιος καὶ¹⁸ εἶπεν· « Εἰς τοὺς αἰκισμοὺς καὶ τὰς¹⁹ ἀνάγκας, ὥσπερ ἐπήγαγόν μοι²⁰ οἱ πρὸ σοῦ καὶ σὺ²¹ αὐτός, διὰ τῆς χάριτος²² τοῦ Θεοῦ μου τέλειος εὐρέθην· καὶ ἕτερα οὖν δεινὰ ὅσα ἂν²³ ἐπαγάγῃς μοι τῇ σεαυτοῦ²⁴ πικρότητι²⁵ καὶ ἀπανθρωπίᾳ²⁶. ἔχω τὸν ἐνισχύοντά με Θεὸν²⁷ παρέχοντά μοι χαρτερίαν τε καὶ ὑπομονήν· ὅσοι δὲ τῶν χριστιανῶν²⁸ καθορῶσι²⁹ τὸ γῆράς μου ταῦτα πάσχον, ὑπόδειγμα λαμβάνουσι μέγιστον, ἐνδυναμούμενοι τοῦ καταπτύειν καὶ καταπατεῖν τὸν ὄγκον καὶ τὸν τύφον τῆς σῆς ἀλαζονίας³¹, ἥν περ ἐγὼ κατεπάτησα καὶ ἐνίκησα ἐν τῷ γήρει μου τούτῳ³² διὰ τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ μου τοῦ ἐνισχύσαντός³³ με· οὐ περ ἐμμένων³⁴ τῇ πίστει³⁵ οὐ παρέσχον σοι τὴν προθυμίαν μου οὔτε μὴν παρέξω ἕως τῆς τελευταίας μου ἀναπνοῆς³⁶. » Τότε προσέταξεν ὁ μιᾶρος³⁷ ἄραι αὐτὸν ἐκ τῶν ἐμπροσθεν αὐτοῦ· καὶ βαστάσαντες³⁸ αὐτὸν διὰ τὸ μὴ δύνασθαι αὐτὸν³⁹ βαδίζειν, ἔρριψαν αὐτὸν³⁹ εἰσενέγκαντες ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ.

51. Μετὰ δὲ τοῦτον εἰσῆλθῃ ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς. Καὶ φησιν πρὸς αὐτὸν¹ ὁ ἀκάθαρτος καὶ ἀσεβής². « Εἰπέ μοι, σὺ ἔτι εἰς τὸν τυραννικὸν ἐκείνον λογισμὸν³ ἐνίστασαι καὶ οὐ πείθῃ σὺν ἡμῖν προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ, ἵνα ζήσης; » Ἀπεκρίθη αὐτῷ⁴ ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς⁵ καὶ εἶπεν· « Ζῇ μου ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος, εἰς ὃν μετὰ ἀληθείας ἡλπίσα μᾶλλον⁶, ἐγὼ εἰς τοῦτον⁷ ἐνίσταμαι⁸ τὸν τυραννικόν, ὡς ἔφη⁹, λογισμὸν καὶ τὸν πάντων κτίστην καὶ δημιουργὸν¹⁰ οὐκ ἀνταλλάσσω¹¹ εἰς τὸ κτίσμα αὐτοῦ, οὔτε δίδωμι τὴν προσκύνησιν τοῦ ποιητοῦ τῶν ὅλων τοῖς ἔργοις αὐτοῦ¹². » Ὡς δὲ ταῦτα ἤκουσεν ὁ ἀσεβής¹³ ἀρχιμάχος¹⁴, παραχρῆμα¹⁵ ἐκέλευσε καὶ αὐτὸν κατὰ κεφαλῆς¹⁶ κρεμασθῆναι ἐξ ἄκρων ποδῶν καὶ βασανίζεσθαι εὐτόνως¹⁷. Βασανιζόμενος δὲ¹⁷ ὁ μακάριος¹⁸ ἔκραζε¹⁹ καὶ ἔλεγεν· « Χριστιανός εἰμι²⁰, καὶ πᾶς ἄνθρωπος ἀκουέτω²¹, ὅτι χριστιανός εἰμι²² καὶ διὰ τὸν Χριστὸν ταῦτα²³ πάσχω. »

24. τοῦ *add.* D, L, Q. — 25. *corr. rec.* L, ἀδελφόν. — 26. ἀλλ' ἐν D, L, Q. — 27. ὅσοι ὅστε Q. — 28. ὅπως *add.* L, Q. — 29. ἐπιγνώση B, D, L. — 30. ἀληθινόν B. — 31. ὅλη καρδία Q, ὅλη κ. σου D, L. — 32. *om.* D, L, Q. — 33. γὰρ *add.* D, L, Q. — 34. *om.* D, L. — 35. (σ. σ. π.) συγχωρήσοι D, L, σ. σου πάντα σου Q. — 36. *om.* Q.

50. — 1. B, L, τὸν ἅγιον Q, αὐτῷ N. — 2. δυσσεβής D, L, Q. — 3. π. μ. ἐ. τ. D, L, Q. — 4. ἀπελθὼν δὲ (τε Q) προσομίλει D, L, Q. — 5. ταῦτα L. — 6. ποιεῖς L. — 7. (π. σ. ἐ.) B, L, D, Q, πέμψω N. — 8. λέγει ὁ μακάριος π. α. D, L, λ. αὐτῷ ὁ μ. I. N, ὁ ἅγιος λέγει π. α. Q. — 9. πέμψης μοι Q. — 10. διό Q, δι' ὃ L. — 11. *corr. rec.* L, παρὰ αὐτοῦ. — 12. λέγει Q. — 13. διὰ δὲ D, L, Q. — 14. φόβον Q. — 15. ἀπὸ σοῦ *add.* D, L, Q. — 16. φοβήσω *add.* Q. — 17. ἀποκριθεὶς δὲ Q. — 18. *add.* Q. — 19. *om.* D, L, Q. — 20. με B. — 21. προσεσὺ καὶ ἐσὺ Q. — 22. τὴν χάριν D, L. — 23. ὅσα ἂν δεινὰ D, L, Q. — 24. τῆς αὐτοῦ D, L, Q. — 25. πικρίας L, Q. πικρία D. — 26. καὶ ὠμότητος L, Q. — 27. μου καὶ *add.* D, L, καὶ *add.* Q. — 28. δὲ χριστιανοὶ D, L, Q. — 29. κατανοοῦσιν D, L. — 30. πάσχοντα B, Q, D. — 31. καταπατεῖν τὰς βασάνου σου ἀλλὰ καὶ τὸν τύφον καὶ τὴν ἀλαζονίαν Q. — 32. τούτῳ τῷ γήρει μου D, Q, τῷ γήρει μου L. — 33. ἐνισχύοντος D, L, Q. — 34. ἐμμένω D, L, Q. — 35. τῇ ἀγάπῃ L, τὴν ἀγάπην D, Q. — 36. (αὐ — ἀναπνοῆς) *om.* Q. — 37. ἀσεβής Q. — 38. βαστάζ///ντες Q. — 39. *om.* Q.

51. — 1. (μετὰ-αὐτὸν) ἔφη τε πάλιν πρὸς τὸν ἅγιον Ἀειθαλᾶν D, L, Q. — 2. (κ. ἀ.) λέγων Q. — 3. λογισμὸν τοῦτον π. τ. D, L, Q. — 4. ἀποκριθεὶς δὲ D, L, Q. — 5. *om.* D, L, Q. — 6. μάλιστα D, L, Q. — 7. δὲ *add.* D, L. — 8. ἵσταμαι D, L. — 9. ὡς ἐ. *om.* Q, ὡς φῆς D. — 10. κ. δ. *om.* D, L, Q. — 11. οὐ καταλάσω Q. — 12. (οὔτε-αὐτοῦ) *om.* N. — 13. (ὡς-ἀσεβής) παραχρῆμα δὲ D, L. — 14. καὶ αὐτὸν D, L, Q. — 15. *om.* D, L, Q. — 16. (καὶ-κεφαλῆς) ὁμοίως κατακέφαλα D, L, Q. — 17. *om.* Q. — 18. ὁ ἅγιος Q, *om.* D, L. — 19. ὁ μακάριος *add.* D, L. — 20. *his scriptum* B. — 21. ἀκουσάτω L. — 22. (καὶ-εἰμι) *om.* Q, D. — 23. πάντα *add.* L.

52. M
αὐτοῦ κα
τὴν πίστι
Κελεύει⁸

5
θεμα τῷ
μύρμηκα
αὐτόν. (C
Ἀειθαλᾶς
δὲ στήνα

10
Καὶ σκιρ
αὐτοῦ. M
τοῦ Θεοῦ

53.

15
βάβδοις
σύραντες
θέντα τῷ
αὐτόν. C
ἐπὶ τοῦ
ὡς τοῦ
σταγόνα
καὶ ἔρρι

54.

25
τὴν λεγ
ὑπὴρζον
αὐτοῖς··
γὰρ τοῦ
ὅτι φαν
ποιῆσαι.

55.

30
ὡμῖν ἐλ
ταύτας.
τὴν πίσ

Καὶ πᾶ

52.

35
Q. — 6
ὀλίγον I
16. πρὸς
add. Q
25. ἐφόν

53.

40
Q. — 5
10. *om.*
D, L. —
D, L. C

54.

45
5. αὐτο
Q. — I

55.

— 5. π

52. Μανιχαῖος δέ τις ἦν ἐκεῖ δεδεμένος· ὃν καὶ ¹ ἐκέλευσεν ὁ ἀρχιμάγος ² ἀχθῆναι ἐνώπιον αὐτοῦ καὶ τὸν ἅγιον δὲ ³ Ἀειθαλᾶν ἐκέλευσεν κατενεχθῆναι· ὅπως ἴδῃ τὸν Μανιχαῖον ἀρνούμενον τὴν πίστιν αὐτοῦ. Ὡς οὖν ἠνάγκασεν ⁴ αὐτὸν ἀρνήσασθαι ⁵ καὶ θῦσαι, παρὰ μὲν τὴν ἀρχὴν ἀντέλεγεν. Κελεύει ⁸ δὲ αὐτὸν εὐτόνως μαστίζεσθαι· ὅθεν ⁹ ἐπ' ὀλίγον ¹⁰ οὖν ἀντισχὼν ¹¹ ἔκραζε ¹² λέγων· « Ἀνά-
⁵ θεμα τῷ Μάνῃ ¹³ καὶ τῇ πίστει αὐτοῦ καὶ ¹⁴ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ. » Παραυτὰ δὲ ἤνεγκαν αὐτῷ ¹⁵ μύρμηκα ¹⁶, ἵνα φονεύσῃ αὐτόν ¹⁷. οἱ γὰρ Μανιχαῖοι τὸν μύρμηκα θεὸν εἶναι λέγουσι καὶ ¹⁸ σέβονται ¹⁹ αὐτόν. Ὁ δὲ ²⁰ δεξιόμενος εὐθέως ἀπέκτεινεν αὐτόν· ὥς δὲ εἶδεν ταῦτα αὐτὸν ποιήσαντα, ὁ ἅγιος Ἀειθαλᾶς ²¹ ἡλλάγη τὸ πρόσωπον ²² αὐτοῦ ἀπὸ τῆς χαρᾶς καὶ ἐγένετο ὥσπερ ῥόδον. Μὴ δυνάμενος δὲ στῆναι ἐκάθισεν· οἱ γὰρ βραχίονες αὐτοῦ ἥρτηντο ²³ τῶν ὤμων αὐτοῦ ὥσπερ χειριδάρια ἱματίου.
¹⁰ Καὶ σκιρτήσας φωνῇ μεγάλη λέγει ²⁴· « Ἐταλαιπώρησε Μάνης καὶ ἡττηθεὶς ἀπέκτεινε ²⁵ τὸν θεὸν αὐτοῦ. Μακάριος δὲ εἰμι ἐγὼ καὶ τρισμικχάριος, ὅτι ἐνίκησα διὰ τοῦ ἁγίου μου ²⁶ Χριστοῦ τοῦ υἱοῦ τοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου, ὃς ὑπάρχει Θεὸς ²⁷ πρὸ ²⁸ αἰώνων καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας αὐτός ἐστιν. »

53. Ἀκούσας δὲ ταῦτα ¹ ὁ δυσσεβὴς ² ἡλλοιωθὴ ἀπὸ τοῦ θυμοῦ καὶ κελεύει αὐτὸν μαστίζεσθαι ῥάβδοις ῥοῶν ³. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ αὐτὸν ἐμάστιζαν, ἕως ὅτε γινῶναι ἑαυτὸν ⁴ οὐκ ἠδύνατο· καὶ
¹⁵ σύραντες αὐτὸν ἔρριψαν ἐκ τοῦ σύνεγγυς ἐν ἐτέρῳ τόπῳ. Καταμαθὼν ⁵ δὲ τις ⁶ τῶν μάγων γυμνω-
²⁰ θέντα τὸν μακάριον, ἔπαθεν ⁷ ὡς ἄνθρωπος σπλαγγνισθεὶς καὶ λαθὼν τὸ ἑαυτοῦ σαγίον ⁸ ἐσκέπασεν αὐτόν. Οἱ δὲ πονηροὶ καὶ ⁹ ἀκάθαρτοι ἐταῖροι αὐτοῦ μάγοι θεασάμενοι αὐτόν ¹⁰ κατηγόρησαν αὐτοῦ ¹¹ ἐπὶ τοῦ ἀρχιμάγου· καὶ κελεύει αὐτὸν ἐκταθῆναι ¹² εἰς μάστιγας καὶ λαμβάνει διακοσίους ῥάβδους, ὡς τοῦ λοιποῦ μήτε ἑαυτὸν γινώσκειν ¹³. ἐνὶ δὲ ὅτε ¹⁴ διὰ τοῦτο ὁ μάγος οὗτος λαμβάνει ¹⁵ καὶ μίαν σταγόνα οἰκτιρισμῶν ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ τῆς ἀνταπυδόσεως ¹⁶. τὸν δὲ ἅγιον βαστάσαντες εἰσήνεγκαν καὶ ἔρριψαν ἐν τῇ εἰρκτῇ ¹⁷ πρὸς τὸν ἐταῖρον ¹⁸ αὐτοῦ.

54. Μαθὼν δὲ ὁ ἀρχιμάγος, ὅτι Σαβώριος ¹ εἷς τῶν ἀρχόντων παρεγένετο εἰς τὴν χώραν αὐτοῦ ² τὴν λεγομένην Μακελλαρίαν, — καλῶς δὲ ³ καὶ ἐκλήθη Μακελλαρία· οἱ γὰρ ἀρχοντες αὐτῆς χείρους ὑπῆρξον τῶν μακελλαρίων. — ἔλαθεν αὐτοὺς καὶ ἐκόμισε ⁴ πρὸς αὐτόν. Ἰδὼν δὲ αὐτοὺς ὁ ἀρχὼν ἔφη
²⁵ αὐτοῖς· « Φάγετε αἷμα καὶ προσκυνήσατε τῷ ἡλίῳ καὶ ἀπολύω ὑμᾶς, ἵνα μὴ ἀποθάνητε· φεῖδομαι γὰρ τοῦ γήρους ὑμῶν. » Οἱ δὲ ἅγιοι μιᾷ φωνῇ εἶπον πρὸς αὐτόν ⁶. « Σὺ φάγε αἷμα, χύον αἱμυπότα, ὅτι φανερώς καὶ χρυπτῶς αὐτά ⁷ σου εἰσὶ ⁸ τὰ ἔργα. » Ὁ δὲ ἀρχιμάγος ⁹ πικρῶς ἐπέχειτο αὐτοῖς τοῦτο ποιῆσαι. Μὴ θελόντων δὲ αὐτῶν ¹⁰ ὑπακοῦσαι, ἐκέλευσεν αὐτοὺς μαστίζεσθαι.

55. Τινὲς δὲ τῶν περισσώτων φειδόμενοι αὐτῶν ἔλεγον λαθραίως πρὸς αὐτούς ¹. « Θέλετε ² φέρομεν ὑμῖν ἔψημα ³ εἰς τύπον αἵματος καὶ πίνετε ἔμπροσθεν αὐτοῦ, καὶ οὐκ ἀποθνήσχετε εἰς τὰς ἀνάγκας ταύτας. » Ἐβόησαν δὲ οἱ ἅγιοι ⁴ καὶ εἶπον· « Μὴ γένοιτο ἡμῖν μιᾶναι τὸ γῆρας ἡμῶν καὶ καλύψαι τὴν πίστιν ἡμῶν καὶ τὴν ἀλήθειαν ἕνεκεν ἀνθρώπων ἀνόμων ⁵ καὶ παραπικραινόντων τὸν Θεόν ⁶. » Καὶ πάλιν ἐκέλευσεν αὐτοὺς μαστίζεσθαι πρὸς τεσσαράκοντα καὶ ⁷ λέγει αὐτοῖς· « Κελεύω ἐνεχθῆναι

52. — 1. *om.* D, L, Q. — 2. ὁ δ. *om.* D, L, Q. — 3. δὲ *om.* D, L, Q. — 4. ἀχθῆναι Q. — 5. τ. π. α. ἀ. Q. — 6. ἠνάγκαζεν B. ἠνάγκαζον D, L, Q. — 7. ἀρν. αὐτόν D. — 8. καὶ λέγει Q. — 9. *om.* D, L, Q. — 10. εἰς ὀλίγον D, L. — 11. *om.* D. — 12. ἔκραζεν Q. — 13. μάνεντι N. — 14. πάση *add.* D, L, Q. — 15. *om.* D. — 16. πρὸς αὐτόν *add.* D. — 17. αὐτῷ Q. — 18. *om.* D, L, Q. — 19. δὲ *add.* Q, τε *add.* D, L. — 20. μανιχαῖος *add.* Q. — 21. *om.* D, L, Q. — 22. τῷ προσώπῳ D, L. — 23. ἥρτηντε D, ἀπὸ *add.* Q. — 24. εἶπεν D. — 25. ἐφόνενυσεν L. — 26. ἁγίου μου B, D, L, Q. — 27. *om.* Q, ἐμοῦ N. — 28. τῶν *add.* Q.

53. — 1. (δ. τ.) οὖν D, L, Q. — 2. ταῦτα *add.* D, L, Q. — 3. ῥοῶν ῥάβδοις D, L, Q. — 4. αὐτόν γινῶναι Q. — 5. καταμαθόντα Q. — 6. αὐτῶν *add.* D. — 7. παθόντι Q. — 8. σαγὴν D. — 9. π. κ. *om.* D, L, Q. — 10. *om.* D, L. — 11. αὐτόν B. — 12. ἐκτανθῆναι D, L, Q. — 13. μηδὲ γινώσκειν ἑαυτόν D, L. — 14. ἐνίοτε δὲ D, L. — 15. βλέπει D, L. — 16. τῆς ἀ. ἡμ. D, L, (λαμβάνει-ἀντάπ.) λαβεῖν ῥάβδους ρ' Q. — 17. εἰς τὴν εἰρκτὴν D, L, Q. — 18. μετὰ τοῦ ἐτέρου Q.

54. — 1. τοῦ μεσθῶρ *add.* D, L. — 2. αὐτῶν B. — 3. γὰρ Q. — 4. λαθὼν τοὺς ἁγίους ἀπήγαγεν Q. — 5. αὐτοὺς B, πρὸς αὐτούς Q. — 6. B, D, L, Q, αὐτῷ N. — 7. ταῦτα D, L. — 8. ἐστὶν D, L. — 9. *om.* D, L, Q. — 10. *om.* N.

55. — 1. τοὺς μάρτυρας Q. — 2. καὶ *add.* Q. — 3. ἔψημα D, L, B, ἔψεμου N. — 4. αἱ δὲ ἅγιοι ἐβόησαν Q. — 5. παρανόμων N. — 6. τ. θ. *om.* D, L, Q. — 7. (καί-καί) ὁ δὲ ἀρχιμάγος Q.

κρέας⁸ καθαρὸν, οὐχὶ πνικτὸν ἢ εἰδωλόθυτον· καὶ φάγετε καὶ ἀπολύω ὑμᾶς. » Εἶπον δὲ πρὸς αὐτὸν οἱ ἅγιοι· « Καὶ ἔστι καθαρὸν κρέας¹⁰ ἐκ τῶν χειρῶν σου¹¹ τῶν μεμιασμένων καὶ ἀκαθάρτων· ὅπως γὰρ τῶν λόγων, σου ἀκοῦσαι οὐκ ἀνεχόμεθα, ὅτι πλήρεις ἀνομίας εἰσὶ καὶ δόλου, καὶ πάντα θὲς ὅσα λέγεις ἡμῖν, περιττὰ ὑπάρχουσιν.¹² Δὸς οὖν συντόμως τὴν¹³ ἀπόφασιν περὶ τοῦ θανάτου ἡμῶν¹⁴. »

56. Τότε¹ ἐποίησαν ἀμφότεροι συμβούλιον, ὃ τε ἄρχων καὶ ὁ ἀρχιμάχος², συναῖσαι χριστιανούς ἀνδρας τε καὶ γυναῖκας, ἐλευθέρους³ καὶ δούλους, ἵνα λίθους⁴ αὐτοῖς⁵ βάλῃσιν⁶, καὶ κελεύουσιν⁷ ἀγθῆναι ἀπὸ⁸ τῆς πόλεως καὶ τῶν πέριξ χωρίων⁹. ὡς δὲ¹⁰ ἤχθησαν ἱκανοί, ἠνάγκαζον¹¹ αὐτοὺς τοῦ ἐξκαρτεῖν καὶ ἐκχεῖν αἷμα ἀθῶν¹². κατεσχέθη δὲ καὶ ἡ θαυμασία ἐκεῖνη¹³ γυνὴ ἡ μακαρία Ἰσδανδοῦλ¹⁴. ὅθεν¹⁵ κρατοῦσι¹⁶ τὸν μακάριον Ἰωσήφ, ἱστώσιν¹⁷ αὐτὸν ὀρθὸν ἐν μέσῳ¹⁸ πάντων¹⁹ μὴ ἔχοντα εἰδέαν ἀνθρώπου. Κατείχεται δὲ ὑπὸ δύο²⁰, ἵνα μὴ πέσῃ. Καὶ διανεύει τῷ ἀρχιμάχῳ ἐλθεῖν πρὸς αὐτόν²¹.

57. Ὁ δὲ ἀνόσιος μετὰ σπουδῆς μεγάλης ἀναστὰς ἤγγισε τῷ ἁγίῳ, νομίσας ἀπόρρητόν τι¹ ἀκοῦσαι² παρ' αὐτοῦ. Τότε³ πληρώσας ὁ ἅγιος⁴ τὸ στόμα αὐτοῦ πτυέλου, ὡς εἶδεν ἐγγίσαντα αὐτόν⁵, ἐνέπτυσεν εἰς⁶ τὸ πρόσωπον αὐτοῦ⁸ καὶ ἐπλήρωσεν αὐτὸ⁹ ὅλον πτυέλου¹⁰ καὶ λέγει αὐτῷ· « Μισρὲ¹¹ καὶ ἀκάθαρτε, οὐκ αἰσχύνῃ, ὅτι νεκρός εἰμι καὶ πάλιν ἵσταμαι ἐρωτηθῆναι; οὐκ ἔγνωσ ἀπὸ τῶν τοιούτων καὶ¹² τοσούτων βασάνων, ὧν ἐνεδείξω μοι, ὅτι ἐγὼ ἐν τῇ ἀληθείᾳ μου ἵσταμαι καὶ καρτερῶ ἐν αὐτῇ¹³ ἕως θανάτου; » Πάντες δὲ οἱ ἄρχοντες καὶ οἱ¹⁴ μάγοι, ὅσοι συνεκαθέζοντο τῷ παρανόμῳ ἄρχοντι, ἐγέλασαν μεγάλως καὶ ὠνεῖόσαν τὸν ἐμπτυσθέντα¹⁵ λέγοντες αὐτῷ· « Τίς σε ἠνάγκασεν¹⁶ ἀπελθεῖν ἐγγιστα αὐτοῦ καὶ καταισχυνθῆναι¹⁷ αἰσχύνῃν μεγάλην¹⁸ ἐνώπιον πάντων¹⁹; » Παραγρῆμα δὲ ἐξέβαλον τὸν ἅγιον λιθασθῆναι καὶ μετ' αὐτοῦ χριστιανούς ὡς πεντακοσίους μετὰ²⁰ θλίψεως καὶ πολλῶν ἀναγκῶν· καὶ ὀρύξαντες τόπον μικρὸν ἕως τῶν ψυῶν αὐτοῦ, δῆσαντες αὐτόν²⁰ ἐκάθισαν²¹ ἐπ' αὐτῷ²² καὶ ἤρξαντο τύπτειν²³ τοὺς ὄχλους ἵνα λιθοβολήσωσιν²⁴ αὐτόν.

58. Ἠνάγκαζον δὲ¹ καὶ τὴν μακαρίαν Ἰσδανδοῦλ² ῥίπτειν κατὰ τοῦ ἁγίου λίθους. Ἡ δὲ καρτερικῶς καὶ γενναίως³ εἰς τὴν ἀλήθειαν τῆς πίστεως αὐτῆς ἐνισταμένη⁴, ἀνεβόησεν φωνῇ μεγάλῃ λέγουσα πρὸς τοὺς ἄρχοντας· « Οὐδέποτε γυναῖκες ἀνδρας ἀπέκτειναν, καθὼς ὑμεῖς οἱ ἀκάθαρτοι ἀναγκάζετε ἡμᾶς ποιῆσαι ἀφέντες γὰρ⁵ τοὺς πολέμους⁶ τῶν ἐχθρῶν⁷, μετὰ τῶν γυναικῶν πολεμεῖτε καὶ ἐν τῇ ἀργίᾳ ὑμῶν, πλήρης εἰρήνης οὔσης τῆς πατρίδος⁸ ἡμῶν, διαφθείρετε ταύτην⁹, εἰς τὴν ἐκχυσιν τοῦ δαίμου καὶ ἀθώου αἵματος ἀσχολούμενοι. » Οἱ δὲ ἀκούσαντες ταῦτα¹⁰ ἔδωκαν ὀφελίσχον εἰς μακρὸν κάλαμον καὶ λέγουσιν αὐτῇ· « Εἰ οὐ θέλῃς ῥῦψαι, κατ' αὐτοῦ λίθον¹¹, καὶ ἐν τούτῳ κέντησον αὐτόν¹² ὀλίγον, ἵνα ἀπαγγείλωμεν¹³ τῷ βασιλεῖ, ὅτι ἐποίησας αὐτοῦ τὸ θέλημα¹⁴. » Ἡ δὲ θαυμασία ἐκεῖνη¹⁵ γυνὴ πάλιν ἐβόησε φωνῇ μεγάλῃ καὶ εἶπεν· « Μὴ γένοιτό μοι τοῦτο ποιῆσαί ποτε¹⁶. μᾶλλον

8. κρέα Q. — 9. αὐτῷ N. — 10. κρέα B, D, N, Q. — 11. ὑμῶν Q. — 12. (μεμ.-ὑπάρχουσιν) om. L, ἀκ. καὶ μ. πάντα γὰρ ὅσα ἂν λέγεις ἡμῖν περισσά ἐστιν Q, ὡ παμμίαρε καὶ ἀκάθαρτε D. — 13. om. D, L, Q. — 14. om. N.

56. — 1. καὶ D, L. — 2. (ἐποίησαν-ἀρχ.) ὁ ἄρχων καὶ ὁ ἀρχιμάχος σ. ποιήσαντες τοῦ Q. — 3. τε add. Q. — 4. D, L, λίθοις B, N. — 5. om. D, L. — 6. ἕνα τῶν ἁγίων ἐκεῖ add. D, L, λιθᾶσαι ἕνα τ. α. ἐκεῖ Q. — 7. καὶ κελεύει Q, κελεύει οὖν D, L. — 8. om. D, L, Q. — 9. χριστιανούς add. D. — 10. (ὡς δὲ) καὶ D, L, Q. — 11. ἠνάγκασαν οὖν D, L, Q. — 12. αἷμα ε. ἀ. Q, L, ἀ. ἐκχεῖ D. — 13. om. D, L, Q. — 14. (ἡ μ. 'Ι.) Ἰσδανδοῦλ Q, Ἰησδανδοῦλ L, Ἡἰσδανδοῦλ D. — 15. καὶ D, L, Q. — 16. κρατήσαντες Q. — 17. ἱστώσιν Q. — 18. εἰς τὸ μέσον D, L, Q. — 19. πάντων Q. — 20. ἀνδρῶν add. Q. — 21. ὁ ἅγιος add. L, Q.

57. — 1. om. L. — 2. ἀκούειν B, L, Q, ἀκούειν ἀπόρρητόν τι D. — 3. om. D, L, Q. — 4. (ὁ ἅγ.) δὲ D, L, Q. — 5. ὁ δόσιος add. D, L, ὁ μάρτυς add. Q. — 6. αὐτοῦ Q. — 7. om. Q. — 8. αὐτόν Q. — 9. π//// πτελου N, om. D, L, Q. — 10. ἀσεβῇ Q. — 11. τ. κ. om. D, L, Q. — 12. ἐν αὐτῇ om. B, Q. — 13. om. D, Q. — 14. ἐμπτυσμένον D, L. — 15. ἠνάγκαζεν D, L, Q. — 16. κατησχύνθη D, L, Q. — 17. αἰσχύνῃ μεγάλη D, L. — 18. αὐτῶν D, L. — 19. τε L, om. D, Q. — 20. αὐτόν add. D, L, Q. — 21. ἐν D, L, Q. — 22. τ. ἡ. D, L. — 23. λιθοβολώσιν L.

58. — 1. αὐτοὺς τοὺς χριστιανούς add. D. — 2. B, D, Εἰσδανδοῦλ Q, Ἰσδανδοῦλ N, Ἰησδανδοῦλ L. — 3. μεγάλως D, L, Q. — 4. ἐνισταμένης Q. — 5. δὲ Q, D, om. L. — 6. τὸν πόλεμον D, L, Q. — 7. ἐθνῶν B. — 8. τὴν πατρίδα D, L, Q. — 9. om. D, L, Q. — 10. αὐτὰ Q. — 11. λ. ρ. κ. αὐτοῦ D, L, Q. — 12. αὐτῷ B, καὶ add. D, L. — 13. ἀποστείλωμεν D, L, Q. — 14. τ. θ. αὐτοῦ D, L, Q. — 15. om. D, L, Q. — 16. δὲ D, L, Q.

γὰρ¹⁷ ἐ
ὠθῶ αὐ
σχω, ἐπ
ἐνεκαρτε

59]

καὶ ἐγέ
ὁ ἐγκέ
θεασάμε
καὶ λα
Τότε¹²
ἔωθεν

πάντας
ὁ βρουν
εἴτε ὑπ

60]

ἐβδομά
τοῦ Χ
καλουμ
χριστι
βουνόν
χριστι
ἕως ὅ

ἅγιος
ἐπ' αὐ

25 25

τὸ τί
τόπον

σημεῖ
μέγα

φερόμ
νύκτα

30 30

17.
D, L

L, ἐκ

59

ἐκατέρ
Q. —

δὲ ad

18. τ.

Q, (ε

40 40

60

καὶ ὁ

8. καὶ
νων L

15. κα
αὐτόν
ρίως L
Q, D
29. δ
33. om
ιδωμε

γὰρ ¹⁷ ἐν τῇ καρδίᾳ μου αὐτὸν ¹⁸ ἐμπήσσω ἥπερ κατὰ τοῦ σώματος τοῦ ἁγίου ¹⁹ ἀθλητοῦ τοῦ Χριστοῦ ὥθῳ αὐτόν ²⁰. Ἐὰν οὖν ²¹ ἐλάβετε ἐξουσίαν ²² τοῦ καμῆ ἀποκτείνειν, ἰδοὺ προθύμως σὺν αὐτῷ ἀποθνήσκω, ἐπεὶ ²³ οὐ κοινωνῶ εἰς τὴν ἀδικίαν ταύτην τοῦ δικαίου καὶ ἀθώου αἵματος. » Καὶ ²⁴ ἐν τούτῳ ἐνεκαρτέρησεν ²⁵.

59. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ τὸν ἅγιον ¹ ἐλιθοβόλησαν ², ἕως οὗ ὑπερῆραν οἱ λίθοι τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ καὶ ἐγένοντο ³ ὥσπερ βουνὸς κύκλῳ αὐτοῦ. Ἡ δὲ κεφαλὴ αὐτοῦ μόνη ὥσπερ αἷμα ἐθεωρεῖτο καὶ ὁ ἐγκέφαλος αὐτοῦ ⁴ <κατέρρει ⁵>. Οὕτως οὖν βασανιζόμενος καὶ ἐγκαρτερῶν ⁶, εἰς ⁷ τῶν ἀρχόντων θεασάμενος ⁸ ἐτι τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ κινουμένην, ὡς δῆθεν ἐντολὴν ποιῶν, ἐκέλευσε τῷ δημίῳ ⁹, καὶ λαβὼν λίθον μέγαν ¹⁰ ἔρριψε κατ' αὐτῆς, καὶ παραχρῆμα παρέδωκεν τὴν ψυχὴν τῷ Κυρίῳ ¹¹. Τότε ¹² ἐκάθισαν ¹³ φύλακας ἐπ' αὐτῷ ἕως ἡμερῶν τριῶν, καὶ τῇ τετάρτῃ ἡμέρᾳ ¹⁴ σεισμὸς ἐγένετο ἑωθεν καὶ ἦχος μέγας καὶ βροντή ¹⁵, καὶ χάλαζα καὶ ἀνεμοὶ σφοδροὶ καὶ ἀστραπαὶ φοβεραί, ὥστε πάντας πτοηθῆναι καὶ τρομάσαι ¹⁶. τοὺς δὲ ¹⁷ φύλακας πῦρ κατελθὼν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ κατέκαυσε καὶ ὁ βουνὸς τῶν λίθων διεσπάρη καὶ τὸ τίμιον καὶ ¹⁸ ὄσιον λείψανον ¹⁹ ἀνελήφθη ²⁰, εἴτε δὲ ὑπὸ Θεοῦ εἴτε ὑπὸ ἀνθρώπων ²¹ ἐλήφθη ²², ὁ Θεὸς οἶδεν· οὔτε γὰρ εὗρεθῇ που οὔτε ἠκούσθη εἶναι ²³ πούποτε ²⁴.

60. Ἐτελειώθη δὲ ¹ ὁ ἅγιος μάρτυς καὶ πρεσβύτερος Ἰωσήφ ἡμέρᾳ παρασκευῇ, ἐν τῇ πρώτῃ ἐβδομαῇ τῆς ἁγίας πεντηκοστῆς, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν ². Τὸν δὲ ἅγιον ³ ἀθλοφόρον ⁴ τοῦ Χριστοῦ Ἀειθαλᾶν ἔλαβον ⁵ τε ἄρχων καὶ ὁ ἀρχιμάχος ⁶, καὶ ἀπήγαγον αὐτὸν εἰς πατρίδα καλουμένην Βιθναδαρᾶ ⁷ εἰς κώμην μεγάλην σφόδρα ὀνόματι Ῥισγαθάρ ⁸ καὶ συναγαγόντες ὁμοίως χριστιανούς, ἄνδρας τε καὶ γυναῖκας ⁹, δούλους τε καὶ ἐλευθέρους ¹⁰, ἀπήγαγον σὺν τῷ ἁγίῳ ¹¹ εἰς βουνὸν ὑψηλόν· καὶ ῥίψαντες αὐτὸν ἐκεῖ ¹² δεδεμένον χαμαί, ἠνάγκαζον τὰ πλήθη τῶν ἀθροισθέντων ¹³ χριστιανῶν βάλλειν κατ' αὐτοῦ ¹⁴ τοὺς λίθους ¹⁵ καὶ τοσοῦτον ἔρριψαν ¹⁶ τοὺς λίθους κατ' αὐτοῦ ¹⁷, ἕως ὅτου ¹⁸ ὥσπερ βουνὸν μέγαν ¹⁹ συνῆξαν ἐπ' αὐτόν ²⁰. Καὶ οὕτως ἐντίμως καὶ ²¹ μακαρίως ²² ὁ ἅγιος μάρτυς τοῦ Χριστοῦ Ἀειθαλᾶς ²³ παρέδωκεν τὴν ψυχὴν τῷ ²⁴ Χριστῷ ²⁵. Ἐκάθισαν δὲ καὶ ²⁶ ἐπ' αὐτόν ²⁷ φύλακας ἡμέρας δύο ²⁸. Ἐν δὲ τῇ τρίτῃ νυχτὶ ἐλθόντες μοναχοὶ ²⁹ τινες ³⁰ ἔκλειψαν αὐτοῦ τὸ τίμιον καὶ ὄσιον ³¹ λείψανον, καὶ μετὰ πολλῆς ³² τιμῆς κηδεύσαντες κατέθεντο ³³ εἰς ἐπίσημον τόπον — ἦσαν γὰρ πολλοὶ μοναχοὶ ³⁴ καὶ ³⁵ ἀσκηταὶ κεκρυμμένοι ἐκεῖσε ³⁶ — ὅθεν ³⁷ μέγα καὶ θαυμαστὸν σημεῖον ³⁸ ἐγένετο ἐκεῖ ³⁹ διὰ τὸν ἅγιον. Ἐν γὰρ τῷ τόπῳ, ἐν ᾧ ἐλιθάσθη ⁴⁰, ἀνεφύη ⁴¹ δένδρον μέγα μυρσίνης, ὅπερ εἰς θεραπείαν ἐγένετο πάσῃ τῇ γῶρᾳ ἐκείνῃ. Μετὰ δὲ ἔτη πέντε ⁴² φθόνῳ φερόμενοι οἱ Ἕλληνες ἔκοψαν αὐτό. Πολλοὶ δὲ χριστιανοὶ ἐμαρτύρησαν καὶ εἶπον ὅτι· « Ἐπὶ πλείστας νύκτας εἶδομεν ⁴³ ἐν αὐτῷ τῷ τόπῳ φανερώς πλήθος ἀγγέλων ἁγίων ⁴⁴ ἀνιόντων ⁴⁵ καὶ κατιόντων ⁴⁶

17. αὐτῷ *add.* Q, D. — 18. τούτου *add.* B. — 19. ὡ. αὐτόν *om.* D, L, Q. — 20. *om.* D, L, Q. — 21. ἐξ. ἐλ. D, L, Q. — 22. καὶ D, L, Q. — 23. τ. δ. *om.* D, L, Q. — 24. τοῦ ἀθ. α. κ. D, L, *om.* Q. — 25. ἐκαρτέρησεν L, ἐκ. ἡ γυνὴ D, δὲ οὐκ ἐβιάσαντο αὐτήν Q.

59. — 1. αὐτόν L, D, *om.* Q. — 2. αὐτόν *add.* Q. — 3. ἐγένετο Q. — 4. ὅτι D, L. — 5. L, Q, *om.* B, N, ἐκατέρρει D. — 6. (οὕτως-ἐγκ.) *om.* D, L, Q. — 7. οὖν *add.* D, L. — 8. θεασάμενος δὲ εἰς τῶν ἀρχόντων Q. — 9. ἐνὶ τῶν δημίῳ D. — 10. μέγα B. — 11. τ. κ. *om.* D, L, Q. — 12. *om.* D, L, Q. — 13. ἐκάθισαν D, δὲ *add.* D, L, Q. — 14. *om.* D, L. — 15. βρονταὶ D, L, Q. — 16. τρομάξει D, L. — 17. καὶ τοὺς D, L. — 18. τ. κ. *om.* D, L, Q. — 19. τοῦ ἁγίου *add.* D, L, Q. — 20. ἀνελήφθη Q, ἐλείφθη B, D, L. — 21. ἀνθρώπου Q, (εἴτε-ἀνθ.) *om.* D. — 22. *om.* Q, D. — 23. *om.* D, Q, L. — 24. πούποτε D, ποτε L.

60. — 1. *om.* L. — 2. (ἐν-ἡμῶν) *om.* Q. — 3. *om.* D, L, Q. — 4. *corr. rec.* L, ἀθλοφόρου. — 5. ἀρχιμ. καὶ ὁ ἀρχων Q. — 6. Βιθναδαρᾶν B, Βιθνοαδαρᾶ D, L, Βιθνωαδαρᾶί Q. — 7. Ῥισθιγάρ D, L, (ὁ. Ῥ.) *om.* Q. — 8. καὶ *add.* L. — 9. ἐλ. καὶ δούλους L, Q. — 10. σ. τ. ἁ. *om.* D. — 11. ῥίψαντες ἐκεῖ αὐτόν Q. — 12. ἀθροισμένων D, ἠθροισμένων L. — 13. βαλεῖν κ. α. B, βαλεῖν ἐπ' αὐτόν Q, βάλλειν αὐτόν D, L. — 14. τοῖς λίθοις D, L. — 15. καὶ ἔρριπτον D, L, Q. — 16. αὐτόν L. — 17. οὗ D, L, Q. — 18. μέγαν β. Q, βουνὸς μέγας D, L. — 19. (ἐπ' αὐτόν) καὶ ἀνέστησαν ἐπ' αὐτῷ D, L. καὶ ἐπανέστησαν ἐπάνω αὐτοῦ Q. — 20. (ἐ. κ.) *om.* D, L, Q. — 21. μακαρίως D, L, ὁ μακάριος Q. — 22. (ὁ-Ῥ.) καὶ αὐτὸς D, L, Q. — 23. *om.* D, L, Q. — 24. *om.* D, L. — 25. αὐτῷ Q, D, L. — 26. δύο ἡμέρας D, L, Q. — 27. *om.* D, L. — 28. αὐτοῦ τὸ ὄσιον D, L, τὸ ὄσιον αὐτοῦ Q. — 29. δόξης καὶ *add.* B. — 30. *om.* B. — 31. *om.* D, L. — 32. ἐκεῖ D, L. — 33. (εἰς-ὅθεν) σημεῖον δὲ Q. — 34. *om.* Q. — 35. ἐκεῖσε D, L, Q. — 36. ἐλιθάσθη Q. — 37. ἐφύει Q. — 38. πέντε ἔτη L. — 39. εἶδαμεν ν. D, ἰδωμεν ν. Q, οἶδαμεν ν. L. — 40. *om.* D, L, Q. — 41. ἀνιόντων Q. — 42. κ. κ. *om.* Q.

καὶ δοξαζόντων τὸν Θεόν. « Ἐτελειώθη δὲ ⁴³ ὁ ἅγιος καὶ ἐνδοξος ἱερομάρτυς τοῦ Χριστοῦ ⁴⁴ Ἀειθαλᾶ μηνὶ ἰουνίῳ τεσσαρεσκαίδεκάτῃ ⁴⁵ εἰς τὴν συμπλήρωσιν τῆς ἁγίας πεντηχοστῆς ⁴⁶, βασιλεύοντος μὲν ⁴⁷ τῶν Περσῶν Σαβωρίου ⁴⁸, κατὰ δὲ ἡμᾶς ⁴⁹ βασιλεύοντος τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος καὶ ἡ προσκύνησις ⁵⁰ ἄμα ⁵¹ τῷ ἀνάρχῳ πατρὶ καὶ τῷ παναγίῳ καὶ ⁵² ζῶσιν Πνεύματι νῦν καὶ ἀεὶ καὶ ⁵³ εἰς τοὺς ⁵⁴ αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν ⁵⁵.

43. *om.* L. — 44. (καὶ-Χριστοῦ) *om.* L. D. — 45. τεσσαρισκαίδεκάτῃ B. D. — 46. (ἐτελ.-παντ.) ἐτελειώθησαν δὲ οἱ ἅγιοι μάρτυρες τοῦ Χριστοῦ Ἀκεψιμάς, Ἀειθαλᾶς καὶ Ἰωσήφ μηνὶ νοεμβρίῳ Q. — 47. *om.* Q. — 48. Σ. τῶν Π. Q. — 49. ἡμῶν, *om.* B. — 50. κ. ἡ π. *om.* Q. — 51. σὺν Q. — 52. ζ. καὶ παναγίῳ Q. — 53. (βασιλεύοντος μὲν-καὶ) ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος καὶ ἡ προσκύνησις (νῦν καὶ *add.* D.) D. L. — 54. ἐξῆς καὶ ἀτελευτήτους ἅπαντας *add.* D. — 55. (πνεύματι-ἀμήν) *om.* Q *until*.

XII

MARTYRIUM TΩΝ ΑΓΙΩΝ ΚΑΙ ΕΝΔΟΞΩΝ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΜΑΡΤΥΡΩΝ ΑΚΕΨΙΜΑ, ΙΩΣΗΦ ΚΑΙ ΑΕΙΘΑΛΑ

* I. fol. 31v 1. * Ἐν ἔτει ἐβδόμῳ καὶ τριακοστῷ τοῦ καθ' ἡμᾶς διωγμοῦ ἐξῆλθε δόγμα καθ' ὅλης τῆς ὑπὸ Πέρ-
σας τελούσης γῆς, ὥστε πάντας τοὺς εὐρισκομένους χριστιανούς ἐπιμένοντας τῇ οἰκείᾳ θρησκείᾳ ποικί-
λαις καὶ διαφόροις κολάσεσιν αἰχιζομένους τῇ τοῦ θανάτου ψήφῳ ὑπάγεσθαι. Τοῦ διωγμοῦ τοίνυν ¹⁵ ²⁰
κραταιωθέντος τῇ τῶν λεγομένων παρ' αὐτοῖς μάγων ὡμότητι — αὐτοῖς γὰρ τὸ περὶ ταῦτα κράτος παρὰ
τοῦ τῆνικαδὲ βασιλεύοντος Σαβωρίου ἐνεχειρίσθη, — οὐκ ὀλίγοι τὸ τοῦ δόγματος θεοστυγὲς καταπτύ-
σαντες στεφάνῳ τῷ τοῦ μαρτυρίου ¹ δι' ὑπομονῆς κατεκοσμήθησαν. Οἱ οὖν ἀρχηγοὶ τῶν μάγων τὸ τοῦ
βασιλέως ἐξουθενούμενον δόγμα βλέποντες καὶ τὰ τῆς πλάνης αὐτῶν ἔθιμα παρὰ τῶν τῆς εὐσεβείας
ἀγωνιστῶν κατὰλύμενα ἐπιστρέφοντάς τε πολλοὺς τῆς οἰκείας ἐξαπάτης πρὸς τὴν ἐν Χριστῷ ἀληθῇ ²⁰ ²⁵
λατρείᾳ, ἡλίου τε καὶ πυρὸς τῶν παρ' αὐτῶν σεβομένων τὴν προσκύνησιν ἀθετουμένην, ἀντὶ δὲ
ἀκολασίας ἀγνείαν ἀσπαζομένην καὶ μισοφονίαν μὲν ἐξουθενούμενην, εἰρήνην δὲ ἀντισταγομένην, παντὸς
δὲ ζώου καθαρῶς θυσίαν τε καὶ σφαγὴν ἀποδοχῆς ἀξιουμένην, κατὰ τὸ δὴ λεγόμενον, ὅτι πᾶν κτίσμα
Θεοῦ καλὸν καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον· αὐτοὶ γὰρ οὗτοι οἱ τῆς εἰδωλομανίας προασπισταὶ μετὰ τῆς ἄλλης
ἀσεβείας καὶ διττὰς πρεσβεύοντες ἀρχὰς κατὰ τοὺς τῶν Μανιχαίων λήρους τῇ μὲν πονηρᾷ τὰ ² ὁρώ- ²⁵ ³⁰
μενα, τῇ δὲ ἁγνῇ τὰ νοούμενα ³ ἰδιαζόντως ἐκάστη χώρα ἀπένεμον.

2. Ὡς οὖν εἴρηται, ἅπαντα ταῦτα σὺν ἀκριθείᾳ μαθόντες ἀνήνεγκαν τῷ κρατοῦντι καὶ τοῖς περὶ
αὐτὸν ἄρχουσιν· οἱ καὶ τῶν λεγομένων ἀκούσαντες, οὐδὲν ἔλαττον τῆς ἐν δορυμῷ ἀμφιλαφοῦς ἐκφλο-
γώσεως τῷ κατὰ χριστιανῶν θυμῷ ἐξεκαύθησαν. Ἐν τῷ καιρῷ οὖν τούτῳ κατεσχέθη ὁ μακαριώτατος
ἐπίσκοπος Ἀκεψιμάς, ἐκ πατρίδος μὲν ὀρμώμενος Ναησὸν καλουμένης, πρεσβύτης δὲ λίαν καὶ προ- ³⁰ ³⁵
βεβηκόως, ὀγδοηκοστὸν ἔτος ἁγίων, ἀστείος μὲν τῷ σώματι, ἐρραυμενέστερος δὲ τῇ ψυχῇ καὶ τῶν
ἀφ' ἡλίου ἀνατολῶν εὐγενεῖα τιμώμενος, φιλόξενος κατὰ τὸν Ἀβραάμ, καὶ πᾶσι πένησι καὶ δεομένοις
τὰ δέοντα ἐπιχορηγῶν, τῇ δὲ χάριτι τοῦ ἐνοικοῦντος αὐτῷ ⁴ πνεύματος πολλοὺς μὲν ἑλληνας ἐκ τῆς
ἐν ἀγνοίᾳ περιπλανήσεως πρὸς τὴν ἀληθῆ τοῦ Χριστοῦ γνῶσιν μετήγαγε καὶ ταῖς ἐντολαῖς αὐτοῦ
ἀμέμπτως ἐμπολιτεύεσθαι ἐδίδασκεν· ἐγκρατὴς δὲ ἦν οὐ μόνον κατὰ τὴν σωματικὴν ἀσκησιν, ἀρτῷ ³⁵ ⁴⁰
καὶ ὕδατι ἀρκούμενος, ἀλλὰ καὶ πάσης κακίας καὶ παντὸς ἀπεχόμενος πονηροῦ πράγματος κατὰ τὸν
δίκαιον Ἰώβ· ἐν δὲ ταῖς προσευχαῖς τοσοῦτον τὸ εὐκατάνυχτον ἐκέκτητο, ὥς μὴ μόνον τὰς ὀφείας
ἀλλὰ καὶ τὸ ἔδαφος, ἐν ᾧ τὴν στάσιν ἐποιεῖτο, τοῖς δάκρυσιν καταβρέχειν.

3. Πρὸ δὲ τοῦ κατασχέθηναι αὐτὸν συνέβη ὑπὸ παιδὸς ἀνατεθραμμένου παρ' αὐτοῦ, ὥς τοῖς
πολλοῖς εἴθισται, τὴν κεφαλὴν ψηλαφῶντος φθειρῶν ἀποκαθαίρεσθαι, ἀσπᾶσασθαί τε αὐτὴν καὶ ὥς ἐν ⁴⁰
προοράσει ἀναιπεῖν· « Μακαρία ἡ φαλάκρα αὕτη, ἥτις διὰ μαρτυρίου τελειωθείσα ἀθλοφορικὸν ⁴⁵

1. — 1. μαρτυρίῳ C. — 2. *om.* C. — 3. νοούμενα U.

2. — 1. αὐτοῦ C.

Ἀειθαλᾶ
τος μὲν ἰδ
ᾧ ἡ δόξα
Πνεύματι

ἐλειώθησαν
48. Σ. τῶν
53. (βασι-
i add. 1).

IMA,

ὑπὸ Πέρ-
ῖα ποικί-
οῦ τοίνυν

ἄτος παρὰ
καταπτύ-
ον τοῦ
εὐσεβείας
τῷ ἀληθῇ
ἀντὶ δὲ

ν, παντός
ἐν χτίσμα
τῆς ἄλλης
τὰ ὁρώ-

τοῖς περὶ
ὅς ἐκφλο-
αριώτατος
καὶ προ-
καὶ τῶν
δεομένοις
ἐκ τῆς
αἰς αὐτοῦ
σιν, ἄρτω
κατὰ τὸν
τὰς ὀφεί

ὥς τοῖς
καὶ ὥς ἐν
ἄλοφορικόν

στέφανον ἀναδῆσεται. » Ὁ δὲ ἀντασπασάμενος τὸ παιδίον. « Εἰσακουσθεῖς¹, ἔφη, ὦ τέκνον, καὶ τάχιον πληρωθεῖς, τὸ διὰ τοῦ στόματός σου προφητικῶς εἰρημένον καὶ τῆς μερίδος ταύτης καὶ τοῦ κλήρου γένοιτό μοι καταξιωθῆναι. » Ἐπεὶ δὲ συμπάρῃν καὶ ἑτέρας τις τῶν πλησιοχώρων ἐπισκώπων ἐν τῷ ταῦτα λέγεσθαι, ἅτε δὴ συνήθης καὶ φίλος τυγγάνων τοῦ μακαρίου Ἀκεψιμᾶ, ὡς ἐν παιδιᾷ πρὸς τὸ παιδίον ἐν μειδιήματι ἔφη. « Εἰ γινώσκεις, ὦ τέκνον, καὶ περὶ ἐμοῦ, τί μοι ἀποθήσεται, σὺν ἀληθείᾳ μὴ ἀποκρύψῃς. » Λέγει πρὸς αὐτὸν τὸ παιδίον. « Ὑποστρέφοντός σου πρὸς τὴν οἰκίαν πάλιν, οὐδαμῶς ἔτι ταύτης θεατῆς γενήσῃ· κατὰ γὰρ τὴν μονὴν τὴν λεγομένην Ἀθραδάραν τὸν βίον καταλύσεις μεθιστάμενος τῶν ἐνθένδε. » Ὁ δὲ καὶ τέλος εἴληφεν, ἐκατέρων τούτων τῆς ζωῆς τὸ πέραν δεξαμένων τρόπον ᾧ προειρήκει. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν πρὸ τῆς κατασχέσεως.

4. Μετὰ δὲ τὸ συλληφθῆναι τὸν μακαριώτατον πρεσβύτερον παριόντα διὰ τῆς οἰκίας, ἐν ᾗ τὰς μονὰς ἐποιεῖτο, εἶπέν τις αὐτῷ τῶν γνωρίμων ἐν χρυφίῳ. « Ἐντειλαί τι περὶ τοῦ οἴκου σου καὶ τὸν ὀφείλοντα τούτου ἐν περιλήψει γενέσθαι. » Ὁ δὲ ἐκτείνας τὴν χεῖρα εἶπεν πρὸς αὐτόν. « Οὐκ ἔστι μοι μερίς οὐδὲ κλῆρος ἔτι ἐπίγειος· ταῦτα γὰρ πάντα ὁ Χριστὸς μοι¹ γενήσεται, ὃν ἐκ ψυχῆς ἠγάπησα. »

5. Ἀπαχθέντος δὲ αὐτοῦ ἐν τῇ πόλει Ἀρθῆλ καὶ τῷ τῶν μάγων ἀρχηγῷ, ὃν ὄνομα Ἀδραχοσγάρ, παραστάντος, εἶπεν πρὸς αὐτόν. « Χριστινὸς εἶ; » Ὁ δὲ φωνῇ μεγάλῃ ἐκραύγασε. « Χριστιανὸς εἰμι καὶ ἐνὶ μόνῳ Θεῷ ἀληθινῷ λατρεύω. » Ὁ τῶν μάγων ἀρχηγὸς ἔφη. « Οὐκοῦν ἀληθῆ εἰσι τὰ περὶ σοῦ ἠκουσμένα, ὅτι τῷ βασιλικῷ δόγματι, ὡς οὐκ ὤφειλες¹, ἀντιτάσσει διδάσκων ἕνα σέβειν Θεὸν καὶ αὐτῷ μόνῳ προσκυνεῖν; » Ὁ ἅγιος εἶπεν. « Πάντα ὅσα ἠκουσας περὶ ἐμοῦ ἀληθῆ εἰσιν· καὶ ἐν παρρησίᾳ ἕνα Θεὸν ἀληθινὸν κηρύσσω καὶ αὐτῷ προσκυνεῖν καὶ λατρεύειν καὶ τὰ ἀρεστὰ ἐνώπιον αὐτοῦ ποιεῖν πάντα ἀνθρώπων ἐκδιδάσκω, καθὼς αἱ παρ' ἡμῖν θεῖαι γραφαὶ διαταρεύουσιν. »

6. Ὁ δὲ ἀρχιεπίσκοπος πρὸς τὸν ἅγιον ἔφη. « Φρονήσεως τελείας περὶ σοῦ φήμη μέχρι τῶν ἡμετέρων ἀκουῶν ἐλήλυθεν, ἥτις τῷ βαθεῖ γήρα μᾶλλον δοκιμωτέρᾳ καθίσταται· τὸ γὰρ πολυχρόνιον πλείονα καὶ πείραν καὶ σύνεσιν εἴωθεν ἐπισπᾶσθαι· καὶ πῶς ἀρτίως καθάπερ παιδίον ἀνοητῆρον καὶ περιπλανώμενον τῷ παρὰ πίστεως Περσῶν κραταιᾷ βασιλείᾳ προσκυνουμένῳ ἡλίῳ καὶ πρὸ θρησκαύειν εἰς τὸ παντελὲς ἀνανεύεις; » Ὁ τοῦ Θεοῦ ἀρχιερεὺς εἶπεν. « Εἰς ἀδόκιμον νοῦν ἢ τῶν Περσῶν ἀρχὴ διελθοῦσα πολλὰ τῶν μὴ καθηκόντων διαπραττεται· ἐγκαταλιποῦσα γὰρ τὸν δημιουργήσαντα πάντα Θεὸν τοῖς ποιήμασιν αὐτοῦ λατρεύειν ταῖς ὑμετέραις εἰσηγήσεσιν καὶ ἐξαπάταις. ὅρ' ὦν τὸ τῆς πολυθείας ἀνόσιον¹ ἐξήπλωται, διαφερόντως ἀποπεπλάνηται. »

7. Ὁ τῆς κακίας εὐρετῆς καὶ τῆς ἀσεβείας ἄρχων ἔφη. « Τὴν παρὰ τοῦ μεγίστου βασιλέως κρατουμένην ἀγνὴν καὶ ἀληθείας ἐχομένην λατρείαν, ᾧ δῶσμορε, σὺ ἀνόσιον καὶ πεπλανημένην ἀποκαλεῖς; » Ὁ τοῦ Θεοῦ λάτρης Ἀκεψιμᾶς εἶπεν. « Ἐν τίνι οὖν ἀναφαίνεται ἡ καθαρότης καὶ ἡ ἀλήθεια τῆς καθ' ὑμᾶς διδαχῆς καὶ τίς ἀνθρώπων σώας ἔχων τὰς φρένας τὸν ἀληθῆ Θεὸν ἀρνούμενος καὶ τοῖς χτίσμασιν αὐτοῦ θεῖον σέβας περιτιθεῖς ὡς θεοὺς προσκυνήσῃ; » Ὁ τῆς πλάνης ἀρχηγὸς ἀποκρίνεται. « Ἐν τῷ ἅπαξ τῷ βασιλικῷ ὑποκύψας θεσπίσματι προσκυνῆσαι τῷ ἡλίῳ πείσθητι· φείδομαι γὰρ σου ἔτι τῆς πολιᾶς, ὡς τὸ αἰδέεσθαι προβαλλομένης¹· εἰ δὲ μὴ βουληθῆς πεισθῆναι, μετὰ πολλὰς τιμωρίας τὸ ἄθλιον γῆρας σου τῷ ἄδῃ παραπέμψω. » Ὁ ἱερεὺς πρεσβύτης λέγει. « Ἐμφοραγείῃ σου τὸ ἀπύλωτον στόμα, κύον ἀντιδέσσετε, ἵνα μὴ προσθεῖης ἐπὶ τοῦ λαλεῖν τοιαῦτα ἀσεβῆ ῥήματα· ἐγὼ γὰρ ἀπὸ νεότητός μου ἐν τῇ τοῦ Χριστοῦ ἀληθείᾳ ἀνατεθραμμένος πίστει καὶ νῦν πρὸς βαθὺ γῆρας ἐλάσας, ὡς ὄρᾳς, φρόνημά τε στερρότερον τῇ πολυχρόνιῳ πείρᾳ προσείληφα καὶ τῇ τῆς αἰωνίου ζωῆς ἐλπίδι, τῶν τε σαρκῶν σου λογίων καταφρονῶ καὶ τὰ σεβάσματα σου βδελυσσόμενος ἀποστρέφομαι. »

8. Καὶ θυμοῦ πλησθεὶς ὁ μιαιώτατος κελεύει τεινόμενον αὐτὸν ἀνηλεῶς μαστίζεσθαι ἐπὶ τοσοῦτον δὲ ὡμότητος οἱ αἰκίζοντες προῆλθον, ὥστε τὸ ὑποκείμενον ἔδαφος τῇ τοῦ αἵματος πορὰ φοινισσό-

3. — 1. εἰσακουσθεῖς C.

4. — 1. *supra lin.* U.

5. — 1. ὤφειλες C, ὀφείλες U.

6. — 1. *in marg. prima manu* U.

7. — 1. προβαλλόμενος U.

μενον περιλιμνάζεσθαι. Καὶ δὴ ἐπὶ μικρὸν ἀνεθέντα τοῦτον δεδεμένον ἀλύσεισι δυοὶ προσταττει παρα-
στῆναι τῷ βήματι καὶ πρὸς αὐτὸν λέγει· « Ποῦ ἐστὶν ὁ Θεὸς σου, ὃν σέβῃ. Ἀκεψιμαῖ· ἐλθέτω καὶ
ῥυσάτω σε ἐκ τῶν χειρῶν μου. » Ὁ μακάριος εἶπεν· « Ὁ ἐμὸς Θεός, βδελυρώτατε, τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν
γῆν πληρῶν δυνατός ἐστιν καὶ ἐκ τῶν μαιφόνων σου χειρῶν ἐξελέσθαι με· σὺ δὲ κατὰ τίνος ὑπερη-
φανεύῃ ἀντιδευόμενος, ὁ τεθνηκώς κύων καὶ τῆς ἀληθοῦς ἐστερημένος ζωῆς, οἷα δὴ τῷ ζῶντι Θεῷ
μὴ προσκυνῶν; διὰ τοῦτο ὡσεὶ ἄνθος τοῦ ἀγροῦ ἐκπεσὼν ξηρανθήσῃ καὶ τὸν αἰσθητὸν ὑπομείνας
θάνατον μετὰ τῶν ἀσεβούντων ὑπὸ τοῦ Θεοῦ μου ἐξαναστήσῃ τῇ αἰωνίᾳ κρίσει καὶ τῷ ἀσθέστῳ
πυρί, ἐφ' ᾧ σὺ πέποιθας, ψυχὴν καὶ σάρκα κολασθήσεσθαι παραδιδόμενος. » Ἐπὶ πλείον δὲ θυμω-
θεὶς ὁ ἀλειψήριος κελεύει μεθ' ἐτέρων ἀδροτέρων ἀλύσεων ἐπιδοθέντα τῇ ἐσωτέρᾳ καὶ ἀφεγγεὶ κατα-
κλεισθῆναι φυλακῇ.

9. Τῇ δὲ ἐξῆς κατεσχέθη ὁ τιμιώτατος πρεσβύτερος Ἰωσήφ ἐν κώμῃ καλουμένῃ Βιθλαθουβὰ τὴν
παροικίαν ἔχων, ἣ διερμηνεύεται τοῦ γράφοντος καλῶς, καὶ αὐτὸς γηραιὸς πάνυ, ἐβδομηκοστὸν
γὰρ ἔτος τῆς ἡλικίας ἦγεν, εὐοπτος μὲν τῷ τοῦ σώματος εἶδει, ὡραιότερος δὲ τὴν ψυχὴν καὶ ζήλου
πνέων ἀπεραδλήτου ὑπὲρ τε τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως καὶ τῆς περὶ αὐτὴν τὴν ἱερατείαν ἀκριβεστάτης
διακονίας. Τῇ δὲ αὐτῇ ἡμέρᾳ συνελήφθη καὶ ὁ εὐλαβέστατος διάκονος Ἰλειαλᾶς, ἀπὸ κώμης
ὀρμώμενος λεγομένης Βιθνοαδορχά, καὶ αὐτὸς πολὺς μὲν τὴν τρίχα, πολὺς δὲ τῷ φρονήματι, ἐξήκοστον
ἄγων τῆς ζωῆς αὐτοῦ ἔτος, ἀνὴρ ζέων τῷ πνεύματι καὶ τῆς τοῦ Χριστοῦ θείας πεπληρωμένος ἀγάπης,
δραστήριός τε ὢν φύσει καὶ ἐλεγκτικὸς ἐν οἷς ἔδει τοὺς ἐλέγχους ἐπιφέρειν, φαιδρὸς τῷ προσώπῳ
τὴν δόξαν αὐτοῦ ἐπιεικὴς καὶ διὰ πάντων τὸ σεμνὸν ἐνδείκνυμενος.

10. Ἀμεινότερον δὲ κατενώπιον τοῦ τῶν μάγων ἀρχηγοῦ παραστάντων, φονίῳ τῷ ὄμματι πρὸς
αὐτοὺς ἀπειδὼν ἔφη· « Ὡ γένος δυστιμώρητον, ἵνα τί τοὺς τῶν ἀνθρώπων ἀφελεστερούς ἐξαιπατώντες
ταῖς τῶν διδασκῶν ὑμῶν γοητείαις τῇ τῶν χριστιανῶν θρησκείᾳ προσάγετε; » Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ πανήσιος
Ἰωσήφ εἶπεν· « Ἡμεῖς, ὧ δικαστά, οὔτε γοητεύειν ἐπιστάμεθα οὔτε ψευδολατρεῖν ἀνεμάθομεν, ἐν τῇ ἀλη-
θείᾳ δὲ ἐσθηκότες, πάντα ἄνθρωπον διδάσκουμεν ταύτης ἔχειν καὶ τὸν ὄντως ὄντα Θεὸν ἐπιγινώ-
σκειν. » Ὁ ἀρχιμάγος ἔφη· « Καὶ ποία δοκεῖ ὑμῖν, ὧ ἀνόητοι, διδασχὴ τῆς ἀληθείας ἔχειν; ἦν ὁ
βασιλεὺς πάσης γῆς μετὰ τῶν αὐτοῦ μεγιστάνων ἀποδέχεται, ἣ ἦν περ ὑμεῖς οἱ εὐτελεῖς καὶ ἀπερριμ-
μένοι κηρύσσετε; » Ὁ τοῦ Χριστοῦ ἱερεὺς ἀποκρίνεται· « Ἐπειδὴ οὐκ εὐδόκησεν ὁ Θεὸς ἡμῶν ἐν
τῇ ὑπερηφανίᾳ καὶ τῷ πλούτῳ τοῦ αἰῶνος τούτου ὁδὸν ἀνθρώπου εὐθύνεσθαι, διὰ τοῦτο ἡμεῖς ἑαυ-
τοὺς ταπεινῶντες ἐκουσίως πτωχεύομεν σώματι καὶ πνεύματι, ὡς ἂν καὶ τῆς ἀκηρύχτου δόξης καὶ
τῆς ἀδικόχου τύχοιμεν ἀπολαύσεως. »

11. Ὁ ἀρχιμάγος ἔφη· « Ἐπειδὴ ἀσθενεῖς φύσεως τὸν ὄκνον περιθάλλοντες ἀποποιεῖσθε τὸ ἐργά-
ζεσθαι, οἰκίαν ἐξ οἰκίας ἐν σχήματι προσαιτῶν περιερχόμενοι, τούτου χάριν ὡς καύχημα τὴν πενίαν
καὶ τὸ μέτριον περιφέρετε. » Ὁ τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος ἔφη· « Ἐπειδὴ ὠνειδίσας ἡμᾶς ὁκνηροὺς ἀπο-
καλῶν ἣ ἀργούς, ὧ ταλαίπωρε, ἐρώτησον παρὰ τῶν εὖ εἰδότην καὶ μάθε, ὅτι εἰ ἐθελήσαμεν πλοῦτον
περιποιήσασθαι ἐκ τῶν ἡμετέρων χειρῶν, ἐπορισάμεθα ἂν τοῦτον, ὅς τοῦ παρὰ σοὶ ἐξ ἐράνου τῆς τῶν
πτωγῶν ἐργασίας ἐπισυνηγμένου τιμιώτερος ἂν τῷ ὄντι ὑπῆρξεν· ἡμεῖς μὲν γὰρ ἐργαζόμενοι ταῖς
ἰδίαις χερσὶ Θεῷ δανείζομεν μεταδιδόντες τοῖς χρεῖαν ἔχουσιν· ὑμεῖς δὲ τῇ πλεονεξίᾳ κρατούμενοι,
οὐ μόνον οὐκ ἐργάζεσθε ἀλλὰ καὶ τὰ τῶν πενήτων ἀδελφῶν ἀρπάζετε. » Ὁ τῆς ματαιότητος θερα-
πευτῆς ἀνταποκρίνεται· « Ὁ πλοῦτος παρὰ πᾶσιν ἐπιθυμητός ἐστι καὶ οὐδεὶς ἐστὶν ὁ τούτου μὴ
ἐφίεμενος. Τίς οὖν σοι πιστεύσει λέγοντι μηδ' ἀμῶς ἐρᾶν χρημάτων; »

12. Ὁ ἅγιος εἶπεν· « Οἱ ἀκριβοῦς εἰδότες μᾶλλον δὲ πείρα μεμαθηκότες, ὡς οὐ παραμένει τῷ
βίῳ ὧδε κακείσε βίον καὶ μετερχόμενος καὶ οὐδ' αὐτῷ τῷ ἀγαπῶντι προσμένων, ὥσπερ οὐδὲ τὸ

8. — 1. U, om. C.

9. — 1. διάκονος om. C. in marg. U.

10. — 1. κακοθάνατοι ἵνα τί πλανᾶτε τοὺς ἀδρανεῖς ἀνθρώπους τῇ γοητείᾳ τῆς διδασχῆς ὑμῶν ποιοῦντες αὐτοὺς
χριστιανούς; ἀποκριθεὶς ὁ ἅγιος Ἰωσήφ εἶπεν· ἡμεῖς ἀληθεῖς ἐσμεν καὶ γοητείαν οὐκ οἶδαμεν ἀλλὰ ἀλήθειαν πάντα
ἄνθρωπον διδάσκουμεν ἐπὶ τὸ γινῶναι τὸν ζῶντα Θεόν. Ὁ ἀρχιμάγος ἔφη· καὶ ποία διδασχὴ μεγάλη ἐστὶν ὡ ἀνόητοι·
αὕτη ἦν ὁ βασιλεὺς κρατεῖ πάσης τῆς γῆς ἣ ἡ ὧ C. cetera usque ad c. 52 desunt. — 2. τούτου U.

κενὸν δολ
ἔχοντα.

13.

ἀναμεταβ

νεῖς τῷ μ

ἣ οὐ; »

ἵνα τὸν θ

14.

τοὺς ἐν

ἀποστεροῦ

ἀλαλήτου

15.

εἶπεν, ἡ

βαπτίσμ

ὀργῆς ἀ

ὁπωσοῦν

εἰσάγουσ

16.

πληροῖς

γυναικα

ὁμοίως

τοῦτο,

προσκυν

θεῖς κα

λάμψαν

ἀπειλού

17.

ἐγκρατε

τοῖς οὐ

καθάπερ

διαπορε

κύριος ὁ

ἀπολέσσ

18.

ξύλον δ

φέροντα

τὸ τοῦ

τιμωρί

πληγῇ

ματι τῷ

οὐδεμία

οὖν, ὡς

19.

ἀπειλῶν

καὶ ὕβρ

τῶν ἐπ

τοῦ ἱερα

δὲ ἀλλή

κενὸν δοξάριον τῇ τῶν ἀρχόντων ἐξουσίᾳ, οἷα γῆ καὶ σπῆδος πατούμενα καὶ εἰς ἄδου τὴν κατασκήνωσιν ἔχοντα. »

13. Ὁ θεοστυγὴς ἔφη· « Ἐάσθωσαν τὰ τοιαῦτα λεγόμενα· περιττὴν γὰρ ἡγοῦμαι καὶ τὴν φθάσασαν ἀναμεταξὺ ἡμῶν ἐρώτησιν γενέσθαι· τοῦτό μοι μόνον ~~ἐπιμένει~~ ποιεῖς τὸ τοῦ βασιλέως θέλημα καὶ προσκυ-
νεῖς τῷ μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ, σφάζων σεαυτὸν ἀπὸ τῶν ~~καρπῶν~~ βασάνων, ἃς ἐτοίμως ἔχω τῷ ἐπενεγκεῖν σοι,
ἢ οὐ; » Ὁ τρισάθλιος Ἰωσήφ ἀπεκρίθη· « Χάριν τῇ ~~καρπύτῃ~~ δεισιδαιμονίας μὴ πλῆνῃ, ὧ τρισάθλιε,
ἵνα τὸν Θεὸν μου καταλιπὼν τῷ αὐτοῦ ποιήματι προσκυνῶ, τῇ ἐμῇ ἐναντιούμενος διδασκῶ. »

14. Τότε θυμοῦ πλησθεὶς ὁ ἀσεβέστατος κελεύει καὶ αὐτὸν τεινόμενον μαστίζεσθαι, ἄνδρας δὲ δυνα-
τοὺς ἐν ἰσχυρῇ ~~ράβδῳ~~ ἐκ ῥοῶν ἡκανθωμέναις τύπτει αὐτὸν ἀφειδῶς οὕτως, ὥστε καὶ τῆς ἐνούσης
ἀποστερεῖται πνοῆς. Ὁ δὲ τοῦ Χριστοῦ γενναῖος ἀθλητὴς εἰς ἄβυσσον ἀνατείνας τὸ ὄμμα, τὸν βυβόμενον κύριον
ἀλαλήτως κατὰ διάνοιαν εἰς βοήθειαν ἐξεκαλεῖτο, δύναντο αὐτῷ εἰς ὑπομονὴν τῶν δεινῶν ~~παρασχεθῆναι~~.

15. Βλέπων δὲ τὸ σῶμα αὐτοῦ τῇ τοῦ αἵματος ἐγγύῃ δι' ὅλου πορφυρούμενον· « Εὐχαριστῶ σοι,
εἶπεν, Ἰησοῦ Χριστέ, υἱὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος, ἡ ~~ἐλπίς~~ μου, ὅτι κατηξίωσάς με τῷ διὰ μαρτυρίου
βαπτίσματος, ἵνα τῷ οἰκείῳ αἵματι λουσάμενος τὸν ἐν ἐμῇ τῆς ἁμαρτίας ῥύπον ἀποκαθάρσω. » Οἱ δὲ δῆμιοι
ὀργῆς ἀναπλησθέντες τῇ τοιαύτῃ δοξολογίᾳ, ἐπὶ τοσούτων τὰς μαρτυρικὰς κατέζαινον ~~σάβκας~~, ὥστε μὴδ'
ὅπως οὖν ἐν τῷ σώματι αὐτοῦ τόπον ὑγιῆ ἐπαφεῖναι. ~~Εἶτα~~ οὖσιν ἀλύσεισι δεσμήσαντες πρὸς τὴν ἐσωτέραν
εἰσάγουσιν εἰρκτήν, ἐν ἣ ὁ μακάριος Ἀχεψιμᾶς ἐτύγγεν.

16. Πρὸς δὲ τὸν τιμιώτατον Ἀειθαλᾶν ἐπιστραφείς ὁ τύραννος ἔφη· « Σὺ τί λέγεις περὶ σεαυτοῦ;
πληροῖς τὸ τοῦ βασιλέως πρόσταγμα καὶ προσκυνεῖς τῷ μεγάλῳ θεῷ ἡλίῳ ἀπογεύῃ τε αἵματος καὶ
γυναικᾶ πρὸς γάμον εἰσοικίζῃ, ἵνα ῥυσθῇς ἀναγκῶν τε καὶ θλίψεων, ἢ τῇ ἀπειθείᾳ τῶν ~~πρὸ~~ σοῦ καὶ αὐτὸς
ὁμοίως ἐπιμένεις; » Ἀποκριθεὶς δὲ μετὰ παρρησίας ὁ τῆς ~~ἐπιθαλοῦς~~ φυτείας τοῦ Χριστοῦ γεωργός· « Ἔργον
τοῦτο, ἔφη, τῆς σῆς ἀκαθαρσίας ἢ κυνώδους ὀρεξέας τὸ καὶ αἷμα ἀπογεύεσθαι καὶ ~~πισμασιν~~ ἀναιδῶς
προσκυνεῖν, ὧ πεπρωμένε καὶ νοῦν καὶ διάνοιαν· ὥστε γὰρ ἔμυσας τοὺς ὀφθαλμοὺς πνεύματι παραδο-
θεὶς κατανύξως προφητικῶς εἰπεῖν, ὥστε μὴδὲ τὸ ἀκαρπώτατον τοῦ εὐαγγελίου φῶς, τὸ πᾶσαν κατα-
λάμπαν τὴν οἰκουμένην, καὶ ἐπὶ μικρῷ ἐναυγασθῆναι τῇ ἐσκοτισμένῃ σου ψυχῇ· ὁ δὲ παρὰ σοῦ μοι
ἀπειλούμενος θάνατος ζωὴ αἰώνιος μοι γενήσεται. »

17. Ὁργιλωτέρων δὲ κινηθεὶς ὁ δυσμενέστατος, ὡς καὶ τὰς ὄψεις ἀλλοιωθῆναι, εἶτα ἐν ἑαυτῷ αὐθις
ἐγκρατευσάμενος, λέγει πρὸς τὸν ἅγιον· « Πᾶς ἄνθρωπος ~~προσὼν~~ τὴν ζωὴν μᾶλλον ἢ τὸν ~~ἐνέκτον~~ ἀσπάζεται·
τοῖς οὖν ὑπὸ σοῦ λεγομένοις τίς ἂν πιστεύσειεν, ἵνα τῇ ζωῇ καταφρονήσας τῷ θανάτῳ προσδράμῃ,
καθάπερ ὑμεῖς οἱ ἀνόητοι. » Ὁ θεοφιλὴς Ἀειθαλᾶς ~~ἀπεκρίθη~~· « Ὁ ἐν ἀγνοίᾳ τῆς ἀληθείας ὡς ἐν σκότει
διαπορευόμενος, καθάπερ ἡ σὴ καχοδαίμων ψυχὴ, ~~ἀφῆκε~~ καὶ κληθεῖη μωρός καὶ ἀνόητος. Ὁ δὲ ἡμέτερος
κύριος διαρρήδην ἐμθεᾶ, ὡς ὁ φιλὼν τὴν ψυχὴν αὐτῷ ἐν τῇ προσχαίρῳ ζωῇ ἀπολέσει αὐτήν, ὁ δὲ
ἀπολέσας ταύτην ἐν τῷ παρόντι βίῳ εἰς ζωὴν αἰώνιον ~~ἐκτρέφει~~ αὐτήν. »

18. Τότε κελεύει ὁ ὀμότατος θῆρ τὰς χεῖρας αὐτοῦ ~~ἐπὶ~~ τὰς ἰγνύας δεθείσας κατὰ τὸ μέσον ἀμφοτέρων
ξύλον διαπερνεθῆναι, ἀμφοτέροις μέρεσι μηχανούμενον ἐκ τοσούτων, ὥστε ἄνδρας ἀνὰ ~~ἐξ~~ δυνάμει δια-
φέροντας ἐντεῦθεν καὶ ἐντεῦθεν ἐπιθάντας τῷ ξύλῳ ~~τῇ~~ βεβήτῃ τῆς τάσεως ἢ τῶν ~~ἐκπύτῃ~~ ἀλμάτων
τὸ τοῦ ἁγίου ἱερὸν ἐκπιάζειν σῶμα· ἕτεροι δὲ ῥοπαλίας ἐκ ῥοῶν ἡκανθωμένοις κατὰ τὴν προγεγενημένην
τιμωρίαν εἰς τὸν τοῦ Θεοῦ ἱερέα τύπτειν ἀφειδῶς ~~προσέτισσοντο~~· ἵστε δὲ πάντες, ὡς δυσφόρητος ἢ
πληγὴ οἰκτιρμῶν ἄνευ προσαγομένη. Ὁ δὲ καρτερικὸς ~~ἀδελφὸς~~ τοῦ Χριστοῦ ἐν γενναίῳ ~~ψυχῇ~~ παραστή-
ματι τῷ τυράννῳ ἐπεφώνει· « Ὡς εἴκειν, καὶ κυνῶν καὶ ~~καρκίνων~~ τὸ ἀναιδὲς ἢ ἀχόρεστον ἐπιδεικνύμενος,
οὐδεμίαν φειδῶ ποιῇ τῶν ἀνθρωπίνων σωματίων ὁμοίως ~~ἐπείνοις~~ οἰκείῳ βρῶμα ταῦτα ~~πλέμμενος~~· γινώθι
οὖν, ὡς οὐδενὸς λόγον ποιῶμαι οὔτε σοῦ οὔτε τῶν ὑπὸ σοῖς προσαγομένων μοι κολαστηρίων. »

19. Ὁ δὲ τῆς ~~θείας~~ ἐμπλεως, βρύχων ἅμα καὶ ~~καρπῶν~~ τοὺς ὀδόντας· « Ἴνα τί τοῖς παῖουσιν
ἀπειλῶν ἐπεφώνει, περαιομένως τὸν ἀνόσιον μαστίζετε; ὡς ~~ἐκ~~ τούτου γὰρ ἀδείας τυγχάνετε, πρὸς λοιδορίας
καὶ ὕβρεις τὰς καθ' ἡμῶν ἀναιδῶς ἐκτρέπεται. » Ἀπὸ ~~ἐξ~~ τῶν τεινόντων ὑπερβαλλούσας βίας καὶ τῆς
τῶν ἐπιθετοχότων τῷ ξύλῳ σφοδρᾶς βαρύτητος ἔτι ~~ἐκ~~ καὶ τῶν ἀνυποίστων ῥαβδισμῶν ~~ἐκ~~ μὲν βραχίονες
τοῦ ἱεροῦ ἐκείνου σώματος τέλεον καταδοθέντες μέγα καὶ ~~αὐτῶν~~ τῶν ὀστέων ὀλοκλήρως ~~ἐκφυμνοῦντο~~· ἢ
δὲ ἄλλη πᾶσα ἀρμονία λυθεῖσα τῆς οἰκείας συμφύσεως ~~ἀνίστατο~~. Βαστάσαντες οὖν αὐτὸν ὡς μὴδὲ κινη-

ἵσταναι δυνάμενον τῷ δεσμωτηρίῳ ἐναπέριψαν, ἐνθα καὶ ἡ λοιπὴ τῶν μαρτύρων οὐκ ἐναπεκέκλειστο.

20. Μετὰ δὲ πέντε ἡμέρας ἐκβαλόντες τοῦ δεσμωτηρίου, ἄγουσιν αὐτοὺς εἰς τόπον λεγόμενον Παρά-
δεισον, οὗ πλησίον καὶ ναὸς ὑπῆρχε τοῦ παρ' αὐτῶν σεβομένου πυρός· ἐν ᾧ καὶ προκαθεσθῆεις ὁ παμμύαρος
πρὸς τοὺς ἁγίους ἔφη· « Εἴπατέ μοι συντόμως· ἔτι τῷ αὐτῷ τῆς κακίας ἐπιμένετε λογισμῷ μὴ πειθα-
ρχοῦντες τοῖς τοῦ αὐτοκράτορος θεσπίσμασιν, ᾧ γοητείας ἀνάμεστοι; » Οἱ δὲ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος
εἶπον· « Ἡμεῖς τοῦ ἀγαθοῦ λογισμοῦ, ὃν ἀρχῆθεν ἐκεκτήμεθα, καὶ τοῦ ἐνὸς φρονήματος σύμφυτοι
ὄντες, τῆς ἀληθινῆς πίστεως οὐδαμῶς ἐκπεπτώκαμεν, ἐν οἷς Θεῷ ποιητῇ οὐρανοῦ τε καὶ γῆς λατρεύομεν,
τὰ δὲ τοῦ ἀσεβοῦς βασιλέως ὑμῶν προστάγματα ἐν οὐδενὶ τιθέμεθα· καὶ εἶδος ἅπαν βασανιστηρίων ἐπαγά-
γοις, εὖ ἴσθι ὡς ἀμετάθετοί ἐσμεν, τῆς αὐτῆς γνώμης καὶ προαιρέσεως ἐχόμενοι. »

21. Αἶψαν δὲ ἀγθεσθῆεις ἐπὶ τοῖς ῥήμασιν ὁ τύραννος κελεύει αὐτοὺς μὲν κατὰ τῶν μασχαλῶν καὶ τῆς
ὁσφύος καὶ τῶν κνημῶν σχοινίοις περιζωσθέντας ἰσχυρῶς, κατὰ δὲ τὰ τῶν σχοινίων ἄκρα ξύλοις ἐνδῆσαντας
τοὺς ὑπηρετοῦντας δίκην στρεβλωτηρίων περιελίσσειν ἐν δυνάμει. Οὗ γενομένου, ἐπὶ τοσοῦτον τὰ ὅσα
τῶν ἁγίων συνέθλιψαν, ὥστε καὶ τοὺς πόρρωθεν ἀφεστηκότας τοῦ κρότου τῆς συντριβῆς ἐνωτίζεσθαι. Ὁ δὲ
παμμύαρος ἐπεφώνει τούτοις· « Τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως μὴ ἀντιτάσσεσθε. » Ἀντιφθέγγονται οἱ ἅγιοι
τοῦ Χριστοῦ ἀθλοφόροι· « Οἱ τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως ὑμῶν ὑπεύχοντες ὑποταγῆναι τῷ θεῷ βουλήματι
οὐ δυνήσονται. »

22. Ἀπὸ δὲ τρίτης ὥρας ἕως ἑκτῆς τῇ τοιαύτῃ τῆς βασάνου στρεβλώσει τῶν ἀθλητῶν ἐγκαρ-
τεροῦντων καὶ διὰ τῆς ὑπομονῆς τὸν Θεὸν μεγαλυνόντων, αὐτοὶ τὰς ἐρωτήσεις οἱ ὁμότατοι μαιφόνοι
πρὸς αὐτοὺς ἐποιοῦντο. Πάλιν οὖν βαστάσαντες αὐτοὺς ταῖς ἀφορήτοις πληγαῖς οἷα δὴ νενεκρωμένους
τῷ δεσμωτηρίῳ ἐγκατακλείουσι, μὴ συγχωροῦντές τινι τῇ τοῦ τυράννου προστάξει τῶν ἀναγκαίων τι
διατροφῆς ἢ σκεπάσματος ἐπιχορηγηθῆναι αὐτοῖς· « Εἰ δέ τις εὐρεθείη τὸν τοιοῦτον ὄρον παραλύων,
ζησίῃ, ὡμοτάταις υποβλήθεις μάστιγι τῶν ὧτων καὶ τῆς ῥινὸς ἀποστερηθήσεται. »

23. Ἄλλ' οἱ γενναῖοι τοῦ Χριστοῦ στρατιῶται πᾶσαν θλίψιν καὶ κάκωσιν δι' αὐτὸν ὑπομένοντες, ἐν
πείνῃ καὶ δίψῃ, ἐν ψυχῇ καὶ γυμνότητι ἐπὶ τριετῇ χρόνον κατάκλειστοι διετέλεσαν, μηδαμῶθεν ἔχοντες
τῆς ἐνδείας παραμυθίαν, πλὴν εἰ μὴ ἀπὸ τῶν συνδουλοῦντων, ἐξερχομένων καὶ προσαιτούντων ἑαυτῶν τε
χαρὶν καὶ τῆς τῶν μαρτύρων ἐλαχίστης ἐπιχορηγήσεως· ὧν καὶ τὰς ἀφορήτους θλίψεις καὶ τὴν τοῦ
λιμοῦ χαλεπότητα καθορῶντες οἱ τῇ εἰρκῇ προσκαθήμενοι φύλακες τό τε βαθὺ γῆρας κατωκτίζοντο
καὶ πρὸς ὀδυρμοὺς καὶ δάκρυα μετεφέροντο.

24. Μετὰ δὲ τὴν τοσαύτην πολυχρόνιον κάκωσιν τῶν τρισολβίων μαρτύρων, Σαβωρίου τοῦ Περσῶν
βασιλέως παραγεγονότος κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον, ἐν ᾧ οἱ ἅγιοι ἐρρουροῦντο, Βιθμαδὰ καλούμενον, ἐξάγει
τούτους τῆς φυλακῆς ὁ πρὸς τὸ χολάζειν τὴν ἐξουσίαν εἰληφώς, ἐπὶ τοσοῦτον ἐκτετηκότας τῇ πολυμέρῳ
κακώσει, ὥστε εἰκόνα μόνον ἀνθρώπου δεικνύναι· καὶ αὐτοὺς τοὺς ὁμότητι διαφέροντας εἰς οἰκτιρμὸν
καὶ ἔλεον τούτων ἐπικλίνεσθαι· καὶ τῷ τοῦ κατάρχοντος πάντων τῶν ἐν Περσίδι μάγων τοῦνομα
Ἀρδασαβῶρ βήματι ἀκριδέστερον ἀνεταζομένους παρίστησι, πάντων ὁμοῦ τῶν μεγιστάνων καὶ παρα-
δυναστευόντων συγκαθεζομένων αὐτῷ. Καὶ τῶν ἁγίων γενναίῳ καὶ ἀκαταπλήκτῳ φρονήματι ἐμπα-
νισθέντων. Ἀρδασαβῶρ ἔφη πρὸς αὐτούς· « Ἀληθῶς χριστιανοί ἐστε; » Ἀπεκρίθησαν οἱ ἅγιοι· « Ναί,
ἀληθῶς χριστιανοί ἐσμεν, καὶ τοῦτο τὸ σέβας ἐκ προγόνων ἐπιγραφόμεθα, μόνῳ Θεῷ ζῶντι καὶ
ἀληθινῷ τὴν λατρείαν προσάγοντες. »

25. Λέγει πρὸς αὐτοὺς ὁ τύραννος· « Καὶ ἡ πρεσβυτικὴ κατάστασις ὅσον εἰκάσαι τις δύναιτο καὶ
τὸ βαθὺ γῆρας τὴν ἐνοῦσαν ἐμφανίζει ἀσθενεῖαν. Ἐπὶ πλεῖον δέ, ὡς οἶμαι, ἡ χρονία κάθειρξις καὶ
ταλαιπωρία τὰς τε μορφὰς ἡλλοίωσε καὶ τὴν ἐπὶ ταύταις σύνταξιν κατειργάσατο· διόπερ εἰ ἐμοὶ
πεῖθεςθε, φείσεσθε ἑαυτῶν καὶ τῷ ἡλίῳ προσκυνήσατε, ἵνα μὴ βιαίῳ θανάτῳ τὰ ὑμῶν σώματα ἀνα-
λωθῇ. Οὐκ ἄγνοεῖτε γάρ, ὡς κατὰ παντὸς χριστιανοῦ τῷ περσικῷ μὴ πειθαρχοῦντος δόγματι ἡ διὰ
ζήφους εἰς κεφαλὴν διώριται τιμωρία. »

26. Ὁ πῶ Θεοῦ ἀρχιερεὺς Ἀχεψιμᾶς λέγει πρὸς αὐτόν· « Ἐπίσταμαι, ὡς οὐκ ὀλίγην σπουδὴν
κέκτησαι ἐν ταύτῃ σου τῇ καταργουμένῃ ἐξουσίᾳ· μὴ οὖν χρονοτριβήσης ἀναβαλλόμενος περὶ τὴν

τοιαύτην σου παράνομον θέλησιν, μηδ' ἐπὶ διάνοιάν σου ἀνέλθῃ, ὥς ἡ θωπείαις ἢ ἀπειλαῖς ὑπαυανώσεις ἢ μεταπείσεις τὸν αὐτοκράτορα ἡμῶν λογισμὸν· ἀλλ' ὁ βούλει ποιῆσαι, τοῦτο διὰ τάχους ἀπόρρινε· ἡμεῖς γὰρ ἐδραῖοι καὶ ἀμετακίνητοι διαμένοντες οὔτε τὰς βιβάντας σου πτοούμεθα καὶ τὸ τοῦ βασιλέως ἡμῶν πρόσταγμα ὡς παράνομον ἀποστρεφόμεθα. »

27. Ὁ δυσμενέστατος πρὸς αὐτοὺς ἀποκρίνεται· « Οὐκ ἄγνοω, ὡς ὑμεῖς οἱ χριστιανοὶ τὴν θάνατον εἰς ἀνάπαυσιν λογιζόμενοι τούτου τυχεῖν διὰ τάχους ἐπισπεύδετε· ἀλλ' οὐκ ἀποδῆσεται ὑμῖν τὸ ζητούμενον, μέχρις ἂν τὴν ζωὴν ὑμῶν κατ' ὀλίγον ἐκδαπανήσας καὶ τελευταῖον παρανάλωμα ζήτους ὑμᾶς ποιησάμενος ἅπαντας τοὺς περὶ ὑμᾶς χριστιανούς δι' ὑμῶν σωρρονισθῆναι παρασκευάσω. » Ὁ ἅγιος Ἀκεψιμᾶς λέγει· « Πολλάκις ἤκουσας παρ' ἡμῶν, ὅτι οὔτε τῶν βασάνων σου λόγον ποιοῦμεθα οὔτε τὸν διὰ ζήτους θάνατον δεδοίκαμεν. Ὁ γὰρ ἐν ταῖς προλαβούσαις θλίψεσι βοηθὸς ἡμῶν γενόμενος Θεός, καὶ τανῦν αὐτὸς ἡμῖν δύναμιν παρέξει εἰς τὸ τὰς μηχανὰς τοῦ πατρὸς ὑμῶν τοῦ Σατανᾶ καταργῆσαι. Δοκίμασον οὖν τὴν ἐν Χριστῷ δυναμουμένην πρεσβυτικὴν ἡμῶν ἀσθένειαν ὡς ἐν χωνεῖα ταῖς βασάνοις, καὶ εὐρήσεις ἀργύριον κεκαθαρμένον ἐπταπλασίως, ἵνα διὰ πάντων κατησχυμμένος τὴν σεαυτοῦ ἐπιγνώσιν περὶ τὴν ἀσέθειαν πλάνην, ὡς ἀνήνυτα καθ' ἡμῶν ἐπιχειρῶν. »

28. Θυμοῦ δὲ πλησθεὶς ὁ τῆς ὠμότητος ἐξάρχων κελεύει παρενεχθῆναι ἐξ ὠμῆς βύρσης μάστιγας τὸν ἀριθμὸν τεσσαρεσκαίδεκα, ἃς καὶ κατενώπιον αὐτοῦ προθεῖς λέγει πρὸς τοὺς ἁγίους· « Ὁμνυμι τὸν μέγαν θεὸν ἥλιον καὶ τὴν τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων Σαθωρίου εὐκλεᾶ τύχην, ὡς εἰ μὴ πεισθείητε τῷ προστάγματι αὐτοῦ, ἐν τούτοις ἐξαναλώσω ὑμῶν τὰ σώματα, ἐν αἵματι δὲ μολυνῶ τὴν ἀνόσιον πολὺν ὑμῶν μηδεμίαν φειδῶν ποιούμενος εἰς ὑμᾶς εἰ δὲ καὶ τάχιον ἀποδώσετε τὰς ψυχὰς ὑμῶν μαστιζόμενοι, καὶ αὐτὰ τὰ νεκρὰ ὑμῶν σώματα κατὰ ἐν μελιζόμενα διασκορπίσας, αἱμοδόροις κυσὶ καὶ ὀρνέοις ἀπορρίψω. » Ὁ ἅγιος Ἀκεψιμᾶς εἶπεν· « Ἐπειδὴ ὠμώσας εἰς μὴ ὄντα θεὸν κτίσμα καὶ δοῦλον τοῦ ὄντος Θεοῦ καὶ εἰς ψυχὴν ἀνθρώπου φθαρτῷ καὶ ἐπικήρου, δέδοικα, μήπως παρορκίσας τὸ ὠμοσμένον οὐκ ἐκπληρώσης. Ἰδοὺ τὰ σώματα ἡμῶν παρὰ σοί ἐστίν· τῶν γὰρ ψυχῶν Θεὸς ἐξουσιάζει· ὁ βούλει τοίνυν ποιῆσαι, τάχιον ποιήσον· ἐν ἐτοίμῳ γὰρ ἡμᾶς διὰ πάντων εὐρήσεις. »

29. Τότε ὁ μικρὸς ἐν κραυγῇ μεγάλη κελεύει ἀμφοτέραις ταῖς χερσὶ τεινόμενον ἐντεῦθεν καὶ ἐντεῦθεν ἄνδρας δυνάμει διακρόνοντας κατὰ τε τῶν στέρνων καὶ τῶν νύτων ἀνηλεῶς ταῖς μάστιξι καταξάινειν. Ἐπὶ τοσοῦτον δὲ προήχθησαν οἱ μαστιζόντες ὠμότητος, ἕως οὗ αἱ σάρκες αὐτοῦ σὺν τῷ αἵματι ἐπὶ τὴν γῆν καταρρέουσαι ἐλεεινὸν θέαμα τοῖς παροῦσιν ἐδείκνυσεν, ἐτέρων ἐπιδοούντων· « Πείσθητι τῷ τοῦ βασιλέως θελήματι καὶ ζῆθι. » Ὁ δὲ τοῦ Θεοῦ ἀμεμπτος ἀρχιερεὺς μέχρι μὲν δυνάμει εἶχεν, ἐπεφώνει ὡς· « Τὸ μὲν βούλημα τοῦ ἐμοῦ Θεοῦ ἐν αὐτῷ δυναμούμενος τελεώσω, τὸ δὲ τοῦ βασιλέως ὑμῶν καὶ ἐξουθενῶ καὶ βδελύσσομαι. » Ἐπειδὴ δὲ τῷ θανάτῳ προσήγγιζε καὶ πρὸς τὸ λέγειν πάντα ἀδυνάτως εἶχεν, τοὺς ὀφθαλμοὺς εἰς τὸν οὐρανὸν ἄρας καὶ τὴν εἰς Θεὸν ὁμιλογίαν διὰ τῆς εἰς αὐτὸν ἀνανεύσεως ἀπαράτρωτον συντηρῆσαι βεβαιωσάμενος, ἐν αὐτῇ τῇ τῶν δεινῶν καρτερίᾳ τὴν ἀκαταγώνιστον καὶ μακαρίαν ψυχὴν τῷ ἀθλοθέτῃ Θεῷ παρέθετο.

30. Μετὰ δὲ τὴν πρὸς κύριον ἐκδημίαν αὐτοῦ τὸ ἱερὸν σῶμα νεκρὸν αὐτοῖς παρακείμενον ἐν παραλλαγῇ τῶν τυπτόντων ἐπὶ τοσοῦτον μαστιζόντες κατήκτισαν, ὥστε τὰς σάρκας αὐτοῦ ἐρίου δίκην καταξανθείσας δι' ὅλου ἐπὶ τῆς γῆς σὺν τῷ αἵματι καταρρεῦσαι ὠμότεραν δὲ καὶ θηρίων γνώμην ἐπιδεικνύμενοι, τὸν μὲν σπόνδυλον ἐπὶ κεφαλῆς σύροντες κατέαξαν· ῥίψαντες δὲ αὐτὸν κατὰ τὰς πλατείας, φύλακας τῷ ἱερῷ σώματι κατεστήσαντο εἰς τὸ μηδὲ ταφῆς δόσιος παρὰ τινος ἀξιωθῆναι. Πλὴν μετὰ τρίτην ἡμέραν τὸ τίμιον αὐτοῦ λείψανον παρὰ τῶν χριστιανῶν ἐκλάπη, τῶν φυλακῶν ἐσχαλακώτων τῇ τοῦ βασιλέως τῶν Ἀρμενίων θυγατρὸς παρουσιάσει, ἕνεκεν σπονδῶν εἰρήνης ὀκνηρὸν ἐπιδοθείσης τῇ τῆς Περσίδος βασιλεύοντι.

31. Τῇ δεκάτῃ δὲ τοῦ ὀκτωβρίου μηνὸς τοῦ μακαρίου τελειωθέντος Ἀκεψιμᾶ, εἰσέχθη μετ' αὐτὸν ὁ ἱερὸς Ἰωσήφ· καὶ πρὸς αὐτὸν ὁ τῆς ἀπανθρωπίας ἔμπλεος ἄρχων ἐκμανῶς ἔφη· « Εὐραχας τὸν σὸν ἐταῖρον, ποίῳ θανάτῳ πικρῶς τὴν ζωὴν χυτέλυσεν; καὶ σὺ τοίνυν, εἰ μὴ τῇ χρηστῇ συμβουλίᾳ μου πεισθῆς, ταῖς ὁμοίαις περιπεσὼν κολάσεσι καχιγνάως τοῦ ζῆν ἀπαλλαγῇς. » Ὁ τοῦ Χριστοῦ ἀνεπίληπτος ἱερεὺς εἶπεν· « Ὁ πολλάκις εἶπον, τοῦτο καὶ πᾶσι φημί· ἐφ' ὅσον κύριός εἰμι τοῦ οἰκείου λογισμοῦ σφας ἐν αὐτῷ τὰς φρένας ἔχων, οὐποτε ἀνταλλάττωμαι τὴν δοξάν τοῦ ζῶντος καὶ ἀφθάρτου

θεοῦ ἐν ὁμοιώματι φθαρτῶν καὶ λυομένων κτισμάτων οὐδὲ τὸν δημιουργήσαντα καταλιπὼν τοῖς ὑπ' αὐτοῦ ποιηθεῖσι προσκυνήσω εἰς τὸν αἰῶνα. Ὁ τοίνυν βούλει ποιεῖν, τάχιον ποιήσον. » Θυμῷ δὲ πολλῷ ζέσας ὁ θηριωδέστατος, κελεύει τεινόμενον αὐτὸν κυκλοτερῶς ἀνδράσι δυνατοῖς δέρρεσιν ὡμοῖς κατατέμεσθαι τὰς σάρκας αὐτοῦ, τῶν κηρύκων ἐπιβοώντιον. « Εἴζον τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως καὶ σώθητι. »

32. Ὁ δὲ τῆς ἀληθείας κῆρυξ φωνῇ μεγάλη ἐκράυγασεν. « Εἷς ἐστὶ Θεὸς ὁ ἐπὶ πάντων καὶ ἐν πᾶσιν, καὶ πλὴν αὐτοῦ οὐκ ἔστιν ἕτερος· ἐν αὐτῷ γὰρ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἰσμεν, ἐν μιᾷ ἐλπίδι τῆς πίστεως τὴν λογικὴν αὐτῷ λατρείαν προσάγοντες. » Ὡς δὲ ἐπὶ πολὺ τυπτόμενος οὐδὲ φθέγγασθαι λειποψυχήσας ἠδύνατο, νομίσαντες αὐτὸν ἤδη τεθνάναι, τοῦ μὲν μαστίζειν ἀπέσχοντο. Σύραντες δὲ αὐτὸν ἐξώθεν, ἐρριμμένον ἐπὶ τῆς πλατείας καταλιμπάνουσιν· εἴτα μετ' οὐ πολὺ μαθόντες αὐτὸν ἔτι 10 ἐμπνέειν, πάλιν τῇ εἰρκτῇ φυλαχθῆσόμενον παραδιδόασιν.

33. Τρίτον δὲ μετὰ τὸν αἰοίδιμον τοῦτον τῆς εὐσεβείας ἀθλητὴν εἰσάγουσι τὸν μακάριον Ἀειθαλᾶν. Πρὸς ὃν ὁ παρμυῖαρος ἔφη· « Ζωῆς καὶ θανάτου ἐν ὀφθαλμοῖς σου προκειμένων δόξης τε καὶ ἀτιμίας τοῖς ἀναλόγως αἵρουμένοις θάτερον τούτων, μὴ προδῶς σεαυτὸν τοῖς ἐναντίοις, καθάπερ οἱ ἑαυτοὺς ἀνοήτως ἐκδεδωκότες ἐταῖροί σου, πικροτάτῳ θανάτῳ τῶν τῇδε μεταχωρήσαντες· εἰσακούων γὰρ μου τῆς 15 πικραινέσεως, καὶ δωρεὰς λήψῃ βασιλικὰς καὶ δόξης τῆς παρ' αὐτῶν μεγαλοπρεπῶς καταξιωθήσῃ· εἰ δὲ τῇ αὐτῇ ἐπιμένεις ἀπειθείᾳ, πρόδῃλά σοι τὰ ἐκ τούτου συμβησόμενα. » Ὁ φερώνυμος Ἀειθαλᾶς, τὸ τῆς εὐσεβείας ἀειθαλὲς φυτόν, ἀντέφησεν· « Θαυμάζω ἐπὶ τῇ ἀλογίᾳ τῆς σῆς ἀναισθησίας, ταλαίπωρε· τοῖς γὰρ ἀνοήτοις κτήνεσι παρασυμβληθεὶς οὐδὲ ὅμοια τούτοις ἀπερεύγεσθαι ἐρυθρίᾳς· εἰ γὰρ οἱ ἐμοὶ 20 σύμβουχοι καὶ συμβυλέται ἤδη προβεβηκότες μου τὰς ἑαυτῶν ψυχὰς ὑπὲρ τῆς εἰς Χριστὸν ἀληθοῦς πίστεως παρέδωκαν, οἱ ᾗς καὶ βασιλείας οὐρανῶν κληρονόμοι γεγονάσιν, οὐ πολλῷ μᾶλλον ἐγώ, ἀνοητότατε, μικρόν τι τῆς ἡλικίας ὑποβεβηκώς καὶ τὸ ἀχμαιότερον διὰ ταύτης κεκτημένος, τὸν ὑπὲρ εὐσεβείας ὑποίσω θάνατον καὶ σὺν αὐτοῖς τῶν ἀφθάρτων καταξιωθήσομαι στεφάνων; »

34. Ταῖς δὲ τοιαύταις ὕβρεσιν ἀλλοιωθεὶς τὸ πρόσωπον ὁ μανιώδης καὶ θυμῷ ὑπερζέσας, κελεύει τεινόμενον αὐτὸν ἐκ τεσσάρων χωρὶς οἰκτιρμῶν ἢ ἐλέους, ὡς ἂν τις ξύλῳ ἢ λίθῳ ἀναισθητοῖς οὔσι 25 γρήσαιοτο, ὁμοιοτρόπως αὐτῷ τὰς πληγὰς ἐπιφέρειν. Ὁ δὲ τοῦ Χριστοῦ ὡς ἀληθῶς γενναῖος ἀθλητὴς ἀποκρίνεται τῷ τυράννῳ μετὰ βροῆς· « Ὡς ἀνόητε καὶ ρυπαρὲς κύων, τὸ πάσης καταγώγιον κακίας, εἴκειν τῇ σαθρότητι τοῦ νοῦς ὑμῶν καὶ τὴν τῶν βασάνων ἐξομοιοῦσθαι ἀσθενεστάτην ἐπίθεσιν· ἀναλόγως δὲ τούτοις καὶ οἱ τοῖς πονηροῖς ἐξυπηρετοῦντές σου προστάγμασιν, ἐν ἀτόνοις καὶ παρειμέναις 30 χερσὶ τὰς τιμωρίας ἡμῖν ἐπάγουσι· καίνωτέρων τοίνυν κολαστηρίων καὶ τῶν τούτοις ὑπουργούντων ἐν δυνάμει πλείονι εὐρεσιν ποιησάμενος, ἔργῳ μαθήσῃ καὶ τὴν ἐμὴν ἐν τῷ ἐνδυναμοῦντί με Χριστῷ καρτερίαν. οἱ ᾗς τὸ νεάζον τῆς ψυχῆς ἀναφαίνεται, καὶ τὴν σὴν ἀδρανῆ καὶ καταγέλαστον ἐπιχείρησιν, οἱ ᾗς τὸ ἐκλελυμένον σου καὶ παράφορον ἐλεγχθήσεται. »

35. Θαμβηθεὶς δὲ ἐπὶ τοῖς λεγομένοις ὁ ἀνοσιουργὸς πρὸς τοὺς συνεδρεύοντας αὐτοῦ μεγιστᾶνας· « Τί τοῦτο ἄρα, ἔφησε, τὸ πάσης ἀνθρωπίνης περινοίας ἐπέκεινα; πῶς οὗτοι οἱ λεγόμενοι χριστιανοὶ 35 τῆς παρούσης καταφρονοῦντες ζωῆς οὕτω διψῶσι τὸν θάνατον ὡς ἂν τις λιμώττων ἄρτου καὶ ὕδατος ἐφιέμενος; » Οἱ συνεδρεύοντες μεγιστᾶνες λέγουσι πρὸς αὐτόν· « Ταῖς ἐκ πατέρων διδασκαλίαις ἀκολουθοῦντες τὰς οἱ αὐτῶν ἐπαγγελίας ὡς βεβαίας ἀσπάζονται· περιέχουσι γὰρ αἱ γραφαὶ αὐτῶν ἄλλον εἶναι κόσμον ἀόρατον καὶ ζωὴν ἀτελεύτητον. » Ἐν ὅσῳ δὲ ταῦτα μεταξὺ αὐτῶν ἐλέγετο, τῇ τε τῆς ὥρας παρατάσει καὶ τῇ τῶν σφοδρῶς αἰκίζόντων ἐπεμβολῇ αἱ μὲν τοῦ πολυάθλου σώματος ἀρμονίαι διε- 40 λύνοντο, αἱ δὲ σάρκες ἅμα τῷ αἵματι καταξαινόμεναι ἐπὶ γῆς ἀπέρρεον.

36. Ἐπ' ὀλίγον δὲ ἀνεθέντος αὐτοῦ καὶ πάλιν τῷ τυράννῳ βήματι ὑπὸ στρατιωτῶν ἀχθέντος, λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ τύραννος· « Εἰ βουλευθείης ὑπεῖξαι τῷ βασιλικῷ προστάγματι, εἰσὶ παρ' ἡμῖν 45 ἰατρῶν ἐμπειρότατοι, οἱ δύνανταί σε καὶ τῶν πληγῶν ἀπαλλάξαι καὶ ταχεῖάν σοι τὴν ἴασιν βραβεῦσαι. » Ὁ μακάριος Ἀειθαλᾶς ἀντέφησεν· « Περὶ ὑγείας καὶ ἰατρικῆς ἐπιστήμης φιλοσοφεῖς, ὦ παράλυτε καὶ σώματι καὶ ψυχῇ· Θεὸς μοι μάρτυς ἡ ἀλήθεια, ὅτι εἰ λόγῳ τὰ πάθη ἐφυγάδευες, τὰ

τραύματα
μου τὸν
παρήχθη
αὐτὸν ὁ
λικῷ πρ
5 παράδει
μάθωσι
οἷς ὡφ
37.
10 βουλόμεν
εἰς ἡμᾶς
ἐκφρασί
ἀληθῶς
πρὸς ταῖ
αἰρέσεως
15 παραλαβ
σον γενέ
38.
ζώοις τῶ
20 τοῖς πλ
αὐτὸ τὸ
σοῦν πο
λύειν, ὁ
καὶ χλε
25 σάντες
καὶ τῶν
ἐκείνοις
μυθόνα
39.
πεποίημ
περιεποι
ἀγίων
τοὺς φυ
νοὺς ὑπ
οἰκίαν.
τῶν τρο
τὴν θερ
ἀγιασμο
μυρίσμα
40 αὐτοῖς
40.
σου συμ
οὕτως
ἐλπίδος
45 τινα π
36.
33.

τραύματά τε καὶ τὰς πληγὰς τοῦ ταπεινοῦ τούτου σώματος αὐθωρὸν ἐθεράπευες, οὐκ ἂν ἐπέκαμψάς μου τὸν λογισμόν τὸν πλάσαντά με καταλιπεῖν Θεόν, δι' οὗ πᾶσα κτίσις ἐκ μὴ ὄντων εἰς τὸ εἶναι παρήχθη, καὶ τῷ ὑπ' αὐτοῦ κτισθέντι εἰς ὑπηρεσίαν ἀνθρώπων ἡλίω προσκυνῆσαι. » Λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ δυσσεβέστατος· « Δοκιμάζων εἰρηκά σοι ταῦτα, ἐπεὶ τάχα καὶ εἰ θελήσειας πείσθῃναι τῷ βασιλικῷ προστάγματι, ἢ τῶν πληγῶν θανατηφόρος ἐπίθεσις οὐδαμῶς σοι τὸ ζῆν παραχωρήσει· διὰ τοῦτο παράδειγμά σε θήσομαι πᾶσι τοῖς χριστιανοῖς, ὅσους ἢ περὶ σέ τῆς κακίας λώβῃ κατεκράτησεν, ὡς ἂν μάθωσι καὶ ἕτεροι διὰ σοῦ σωφρονεῖν καὶ μὴ ἀδεδῶς ταῖς ὕβρεσι χρῆσθαι κατὰ τῶν ἐξουσιαζόντων, οἷς ὡφείλεις μᾶλλον τιμὴν καὶ σέβας προσάγειν. »

37. Ὁ πανίερος Ἀειθαλᾶς ἀντέφησεν· « Εἰ καὶ ἄλλως ἀνοηταίνεις, ἀλλ' οὖν ἐν τούτῳ καὶ μὴ βουλόμενος ἀληθεύσεις. Τῷ ὄντι γὰρ ἀγαθὸν ὑπόδειγμα γεννησόμεθα τοῖς μετέπειτα χριστιανοῖς, οἱ καὶ εἰς ἡμᾶς ἀφορῶντες καὶ τὴν ἡμετέραν ἐν Χριστῷ γενναιότητα, ἐν ὁμοίᾳ προθέσει τὰς μηχανὰς ὑμῶν ἐκφαυλίσαντες δι' ὑπομονῆς καὶ καρτερίας τὸν τῆς δικαιοσύνης στέφανον, ἐν οὐρανοῖς ἀπολήφονται, ὡς ἀληθῶς μνήμην ἀνεπίληστον τῆς ἐπαινουμένης ἀρετῆς τῷ βίῳ καταλιπόντες. » Ἀφωνία δὲ συσχεθεὶς πρὸς ταῦτα ὁ μανιώδης καὶ πολυπλοκος, προσκαλεσάμενος τὸν Ἀδεσχοχάρ τῆς ὁμοίας αὐτῷ μετέχοντα αἰρέσεως, λέγει πρὸς αὐτόν· « Τοὺς δυστιμωρήτους τούτους καὶ ἀκάματον τὴν προαίρεσιν ἔχοντας παραλαβὼν πρὸς τε τὴν ὑμῶν πόλιν καὶ πατρίδα ἀπαγαγὼν λιθολεύστους χερσὶ χριστιανῶν παρασκευάσον γενέσθαι· τούτου γὰρ ἔνεκεν οὐδὲ τὴν διὰ ξίφους κατ' αὐτῶν ἀπόφασιν ποιῆσαι προτεθύμημαι. »

38. Παραυτίκα δὲ κατ' ἐνώπιον τῶν τε δικαζόντων καὶ συνεδρευόντων ἀγχοφόροις ἐπιβιδάσαντες ζῳοῖς τὴν εὐθὺ φέρουσαν Περσῶν πρὸς τὰ ἐνδότερα πορείαν διανύειν κατέσπευδον. Ἐπεὶ δὲ ταῖς ἀφορήτοις πληγαῖς τῇ τε τῶν μελῶν παραλύσει καὶ τῇ τῶν ὁστέων συντριβῇ πιεζόμενοι ἀδυνάτως εἶχον καὶ αὐτὸ τὸ καθῆσθαι, σχοινίοις καταδήσαντες δι' ὅλου ἤγον ὡς ἐν ζῳσι ὁ σώματα νεκρά, μηδὲ τῆς οἰασοῦν παραψυχῆς ἀξιοῦντες οἱ καὶ θηρίων ὁμότεροι, μᾶλλον μὲν οὖν ἐν αἷς καὶ συνέβη μοναῖς καταλύειν, ὥσπερ εἰ τινα² φορτία ξυλαρίων εἰς καῦσιν ἀγομένων ἀτίμως παραρριπτοῦντες τοῦ ἐπιπλήττειν καὶ γλευάζειν οὐδαμῶς ἐνεδίδωσαν. Κατὰ δὲ τὴν πόλιν αὐτῶν Ἀρβήλ ἐν ὅροις διακειμένην Ἐδιέβ φθάναντες κατακλείουσιν αὐτοὺς ἐν σκοτεινῷ δεσμωτηρίῳ, ἐν ᾧ καὶ τῆς ἐκ πληγῶν σήψεως ἐπιγενομένης καὶ τῶν ἐκ ταύτης ἰχώρων ὑποκάτωθεν αὐτῶν καταρρεόντων, οὐ μικρά τις πόνων ἐπιβολὴ τοῖς ἱεροῖς ἐκείνοις καὶ ἀδαμαντίνους ἐνέσκηπτεν σώμασι· πρὸς τούτοις καὶ φύλακας παρακαθῆσθαι προσέταξεν τοῦ μηδένα τῶν χριστιανῶν εἰσιόντα πρὸς αὐτοὺς ἐπιμελείας τινὸς ἀξιῶσαι.

39. Γυνὴ δέ τις, ἐν ὁρίοις τῆς αὐτῆς παροιχοῦσα πόλεως, ἥς καὶ τὴν μνήμην ἐν ἐτέρᾳ συγγραφῇ πεποιήμαι, τοῦνομα Εἰσδανδούλ, πολλῶν ἀγίων ἐγκυατακλείστων σώματα ἐπιμελουμένη παντοίως περιποιεῖτο. Αὕτη τοίνυν ἡ σεμνοπρεπεστάτη καὶ ὄντως τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος ἀκούσασα περὶ τῶν ἀγίων μαρτύρων Ἰωσήφ καὶ Ἀειθαλᾶ, ἁωρὶ τῶν νυκτῶν πρὸς τὸ δεσμωτήριον παραγενομένη καὶ τοὺς φυλάσσοντας ἀργυρίῳ καὶ δώροις δεξιωσαμένη, τῆς εἰρκτῆς ἐξάγει τοὺς μάρτυρας καὶ βασταζομένους ὑπὸ τῶν ἑαυτῆς — οὔτε γὰρ περιπατῆσαι ἰσχύος εἶχον — πρὸς τὴν ἰδίαν διακομίζει μονὴν τε καὶ οἰκίαν. Καὶ ὁῦν προθεῖσα τούτους μηδὲ φθέγγασθαι δυναμένους, ἀπομάσσει μὲν τὸν ἰχώρα, τὴν δὲ τῶν τραυμάτων ἀλγηδόνα παρηγορεῖται μαλάγμασιν, ὀθονίοις τε καθαροῖς ἐπιδεσμοῦσα καὶ διὰ πάντων τὴν θεραπείαν προσάγουσα, ἐκ δὲ τῆς καθαιρομένης ἐλκώσεως καὶ τῶν ἰχώρων ἑαυτὴν ἐπαλείφουσα, ἁγιασμοῦ μεταλαβεῖν ἐντεῦθεν ἰμειρομένη, τὰς παρειμένας χεῖρας καὶ τὰ λελυμένα μέλη ἡλειφέν τε μυρίσμασι μεγαλοπρεπῶς καὶ κατεφίλει δακρυρροοῦσα, οἷα δὲ τὰ τοῦ κυρίου Ἰησοῦ στίγματα ἐν αὐτοῖς καθορῶσα.

40. Πρὸς ἣν ὁ καρτερικώτατος Ἰωσήφ ὁψέ ποτε ἑαυτοῦ γενόμενος ἔφησεν· « Τὸ μὲν περὶ ἡμᾶς σου συμπαθὲς καὶ φιλότιμον, ὦ γύναι, καὶ Θεῷ εὐαπόδεκτον καὶ ἡμῖν τοῖς ὑπὲρ αὐτοῦ ἀθλοῦσι, τὸ δὲ οὕτως ἀποκλαίεσθαι ἡμᾶς ἀφιλοσόφως καὶ ὑπὲρ τὸ μέτρον ἐκτός ἐστι τῆς ἀφευδοῦς τῶν χριστιανῶν ἐλπίδος τε καὶ πίστεως. » Λέγει πρὸς αὐτὸν τὸ πανέντιμον γύναιον· « Τὸ μὲν ὑπὲρ Χριστοῦ τοιαῦτά τινα παθήματα ἀναδέξασθαι τὴν ἡμετέραν ἀκαταγώνιστον σπουδὴν καὶ πάνυ ἀποδοχῆς ἀξιόουσα,

36. — 1. *ita emendandum*, ὡς Ὑ.38. — 1. *ita* V. — 2. *correxī*, ὥσπερ τι Ὑ.

χρᾶς οὐ τῆς τυχεύσεως πληροῦμαι· ἐπὶ πλείον γὰρ εὐφράνθην ἂν δοξάσασα τὸν Θεόν, εἰ καὶ τελειωθέντας εἶδον ὑμᾶς τῷ μαρτυρίῳ· τὸ δὲ κλαίειν καὶ δάκρυον καταχεῖν ἐπὶ τοιούτοις ἀλγεινοῖς καὶ ἀνυποίστοις παθήμασιν ἀνθρώπινον πάθος καὶ τῆς φύσεως ἴδιον. »

41. Ἀποκρίνεται πρὸς αὐτὴν ὁ τληπαθέστατος ἱερεύς· « Αἱ διὰ Χριστὸν θλίψεις βασιλείας οὐρανῶν πρόξενoi γίνονται, πρὸς ἀνάπαυσιν αἰωνίων ἀγαθῶν προπέμπουσai· στενὴ γὰρ καὶ τεθλιμμένη ἡ ὁδός, ὡς φησιν ὁ Κύριος, ἡ ἀπάγουσα εἰς τὴν ζωὴν καὶ οἱ εὐρίσκοντες αὐτὴν ὀλίγοι καὶ ὁ ὑπομείνας εἰς τέλος οὗτος σωθήσεται. Καὶ ὁ μακάριος ἀπόστολος Παῦλος τῶν οἰκείων παθημάτων μνήμην ποιούμενος « αἱ θλίψεις » ἐπιφέρει « ὑπομονὴν κατεργάζονται » ἀλλὰ καὶ τῶν λοιπῶν ἀγίων ἀναγράφων τὰ κατορθώματα, ὧν οὐκ ἔν, φησίν, ἄξιος ὁ κόσμος. Καὶ σὺ οὖν, ὦ πιστότατον γύναιον, χαῖρε μᾶλλον ἐπὶ ταῖς τῶν ἀγίων θλίψεσιν, ὅτι πολλαὶ αἱ θλίψεις τῶν δικαίων καὶ τῷ πληθυσμῷ αὐτῶν ἀναλόγως ἡ τοῦ Θεοῦ παράκλησις χορηγουμένη εὐφροσύνης καὶ ἀγαλλιάσεως ἐμπύμπλησιν. »

42. Τῆς δὲ ἡμέρας ὑπομειδιώσεως ἤδη τοῖς πρὸς τὸν ὀρίζοντα τοῦ ἡλίου ἀπαυγάσμασι, βαστάσαντες αὐτοὺς πάλιν τῇ εἰρκτῇ ἐναποτίθενται. Ἐπὶ δὲ μηνὶν ἑξ ὑπὸ τῶν αὐτῶν ἀλγυδόνων καὶ πόνων καὶ ἀφορήτων ὀδυνῶν κατεσθιομένων, συνέβη ἐν τῷ μεταξὺ διαδεχθῆναι τῆς ἀρχῆς τὸν τούτους ἀνετάζοντα ἡγεμόνα, ἕτερον δὲ ἀντ' αὐτοῦ προχειρισθῆναι δεινόν τινα καὶ σκληρότατον τοῦνομα Ζερῶθ, ὠμότητι καὶ ἀπανθρωπία τοὺς πρὸ αὐτοῦ πάντας ὑπερβαλόντα. Ὁς καὶ πρόσταγμα βασιλικὸν παρανομίας ἐμπλεων εἴληφεν, καθά μοι εἴρηται καὶ πρῶτην, ὥστε τοὺς κατασχεθέντας ἀγίους ὑπ' αὐτῶν τῶν χριστιανικῶν χειρῶν λίθοις βαλλομένους οὕτω βιαίῳ θανάτῳ τὸν βίον μεταλλάττειν.

43. Διαφημισθέντος δὲ τοῦ τοιούτου δόγματος, ἅπαν τὸ τῶν χριστιανῶν σύνταγμα δούλων τε καὶ ἐλευθέρων μειζόνων τε καὶ ἐλαττόνων φυγῇ χρησαμένων, οἱ μὲν σπηλαίοις, οἱ δὲ ὄρεσιν ἑαυτοὺς κατακρύπτοντες, τὸ παράνομον καὶ μυσαρύτατον ἔσπευδον διαδρᾶναί που πρόσταγμα. Τοῦ δὲ τὴν ἀρχὴν ἐγκεχειρισμένου ἐπιχωριάσαντος τῇ αὐτῇ πόλει καὶ πρὸς τὸν ναὸν τοῦ παρ' αὐτῶν τιμωμένου πυρὸς εἰσεληλυθότος εὐξασθαι, λέγουσιν πρὸς αὐτὸν οἱ τοῦ πυρὸς λατρευταὶ καὶ τῆς μελλούσης γεέννης κληρωταί· « Εἰσὶ τινες παρ' ἡμῖν τῆς τῶν λεγομένων χριστιανῶν πολιτείας ἐπὶ τριετῇ καὶ πλείονα χρόνον ἐγκεκλεισμένοι ἐν ἀφεγγεῖ φρουρᾷ, οὓς ὁ πρὸ τῆς ὑμῶν ἐξουσίας κατάρχων αἰκισμοῖς καὶ βασάνοις περιβαλὼν ἀφορήτοις τῆς οἰκείας μεταθέσθαι θρησκείας οὐδαμῶς παρέπεισεν. » Ὁ δὲ ταῦτα ἀκούσας κελεύει παρχυτικά τούτους ἀχθέντας τῷ βήματι αὐτοῦ παρυστῆναι. Ἦς δὲ τάξεως τὸ κελευσθὲν ποιησάσης, ὀργιλώτερον κινήθεις καὶ ἀπειλησάμενος, ὡς ἂν ἐκφοδῶν κατασεῖσῃ τούτων τὸ φρόνημα, λέγει πρὸς αὐτούς· « Ὡς λαὸς τολμητίας καὶ σκληροτράχηλον ἔθνος, οὐ κατέπτηξεν ὑμᾶς ἡ τοῦ μεγίστου βασιλέως Σαβωρίου ἀήττητος ἐξουσία, ὃς πόλεις μὲν ὀχυρὰς κατέστρεψε βασιλείας τε μεγάλας ἡρῆμωσε καὶ πάσας τὰς ὑπ' αὐτὸν τελούσας χώρας τε καὶ ἐπαρχίας τῇ οἰκείᾳ δυναστείᾳ ὑπέταξεν; ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ γῇ αὐτοῦ προσκαθεζόμενοι δίκην προσηλύτων, ἀναπαύσεώς τε καὶ τῶν ἄλλων αὐτοῦ καταπολαύοντες ἀγαθῶν, οὕτως ἀνταίρετε κατὰ τῆς βασιλείας καὶ τῶν διαταγμάτων αὐτοῦ καὶ νόμων καταφρονοῦντες ἐξουθενεῖτε καὶ διαπτύετε; »

44. Ὁ τρισόλβιος Ἰωσήφ ἀπεκρίθη· « Εἰ τυραννίδα κατὰ τοῦ βασιλέως ὑμῶν, ὡς φῆς, μελετήσαντες, ὅπλα κατ' αὐτοῦ ἐκινήσαμεν, θανερῶς ἀναφανέντες πολέμιοι, ἔδει καὶ αὐτὸν στρατιωτικᾶς φάλαγγας ἀναλαβόμενον, οὕτω πρὸς ἡμᾶς χωρῆσαι ἀντιπαραταξάμενον, ὃν τρόπον κατὰ τῶν λοιπῶν ἐναντίων πεποίηκεν· ἐπειδὴ δὲ ἡμεῖς κατὰ τὸν ἡμέτερον καθηγεμόνα ταῖς ἐξουσίαις ὡς ὑπὸ Θεοῦ τεταγμέναις ὑποτάσσεσθαι μεμαθήκαμεν καὶ ἑαυτοὺς παραδιδόαμεν εἰς τὰς ἀνόμους ὑμῶν χεῖρας ὡς θύματα ἐπὶ σφαγὴν ἀγόμενα, διὰ τοῦτο καὶ σὲ βυτράχων δειλότερον ὄντα τὴν τοιαύτην ἐνεχείρισε καθ' ἡμῶν ἐκστρατείαν, οὐ πολέμου νόμῳ συλλαβεῖν, δι' οὗ καὶ νίκης ἐγείρεται τρόπαιον, ἐν οὐδενὶ γὰρ ὁ τῆς ἀνδρείας σου τρόπος ἐτέρῳ τινὶ εὐχρηστος, πλὴν εἰ μὴ κατὰ γυναικῶν θαλαμειομένων ταύτην ἐπιστήσεας, ἀλλ' ἀπάτη καὶ θωπεύσεις δελεάσαι τῶν ἀφελεστέρων τὰς διανοίας τοῖς ὑμῶν ἀσεβέσιν ἐξαχολουθῆσαι θεσπίσμασιν· ἡμῶν δὲ ὅπλα τε καὶ στρατιὰ καὶ παράταξις ἡ πρὸς τὸν ἡμέτερον Θεὸν ἐλπίς καὶ ἀγάπη ἐστίν· καὶ αὐτοῦ τῷ λόγῳ πειθόμενοι τῶν ὑμετέρων καταφρονεῦμεν νόμων καὶ δογμάτων, ἃ καὶ ὡς πικρίας βοτάνην καὶ ἀσεβῆ πόσιν λογιζόμενοι οὐδὲ ταῖς ἀκοαῖς παραδεχόμεθα. »

45. Ὁ τῆς τυραννίδος προκαθήμενος ἀντέφησεν· « Ὡς ἔοικεν, τῇ ἐμῇ μακροθυμίᾳ καταχρώμενος καὶ σπουδάζων ταύτην θυμῷ ἀνταλλάξασθαι, τὰς τοιαύτας ὕβρεις καὶ λοιδορίας ἐπενεγχεῖν μοι διανενόη-

σαι,
οὐχ
ἐξανα
« Οὐ
δὲ σ
πληρ
δξεῖς
εἰπεῖ
ἐλπί
κεφα
Καὶ
τῶν
δὲ π
τιμω
πρὸς
εἰσελ
ἐς θ
δεήσ
κρίμ
τυρα
τὸν
τῆς
χρισ
ὑμεῖ
διαλ
ἡμέτ
δυνα
ἡμῶν
ἡτοι
καθῶ
σοι τ
σιῶν
χεσθ
παρ'
μετα
οὐχ
ζῶντ
ζομέ
νην
ἐκφο
αἶων

σαι, οϊόμενος τάχιον ἀπαλλαγῆναι τῶν μενόντων¹ κολαστηρίων καὶ τῇ διὰ ξίφους τιμωρίᾳ τελειωθῆναι, οὐχ οὕτως δέ σοι ἀποθήσεται, ἀλλὰ τῇ συνήθει χρησάμενος ἀνοχῇ μακροθύμως καὶ κατὰ μικρὸν ἐξαναλώσω σε, καθὼς ἂν ἐπιθυμῇ ἡ ψυχὴ μου. » Ὁ καρτερικὸς ἀδάμας πρὸς τὸν τύραννον ἀντέφησεν· « Οἶδα, φησὶν, ὅτι ὡς ἄσπις τὰ ὄντα βίουσα πρὸς ἀκρόασιν θείων λογίων κωφεύειν προήρησαι· τὸ δὲ στόμα σου ἄρᾶς καὶ πικρίας γέμον σχολιότητός τε καὶ πονηρίας καὶ θυμοῦ ὀρακόντων ἀναπέπλησται· διὰ τοῦτο τὰς μὲν ἀθέους σου χεῖρας ἀκρατῶς πρὸς μισαιφονίαν ἐκτείνεις· οἱ δὲ πόδες σου ὀξεῖς εἰς τὸ ἐκχέαι αἷμα ἀθῶν· σύντριμμα δὲ καὶ ταλαιπωρία ἐν ταῖς ὁδοῖς σου ἀποστολικῶς εἰπεῖν, καὶ ἄδὸν εἰρήνης οὐκ ἔγνωσ, δι' ἧς οἱ ἐν Χριστῷ δικαιούμενοι τῆς ἐκείθεν μακαριότητος ἐπιτυχεῖν ἐλπίζομεν. »

46. Θυμοῦ δὲ πλησθεὶς ὁ ἐπάρατος κελεύει ἐξ ἄκρων τῶν ποδῶν σχοινοῖς ἀναρτώμενον κατὰ κεφαλῆς κρεμασθῆναι, δέρρεσι δὲ ὤμοις παραστάντας τινὰς ἀνηλεῶς ἐπιξάινειν τὰ τῶν πληγῶν τραύματα. Καὶ τοῦ ἔργου τελεσθέντος, ἐπὶ τοσοῦτον ὠμότητος ἤλασαν, ὥστε τοῦ σώματος ὅλου καταδαρθέντος τῶν τε φλεβῶν ἀνευρυσθέντων, ὡς ἐκ πηγῆς τινος καταρρεῖν τὰ τοῦ νικηφόρου μάρτυρος αἵματα. Τὸ δὲ περιστὸς πλῆθος τὴν τυραννικὴν διασύροντες ἀπανθρωπίαν, πρὸς οἶκτον καὶ δάκρυα κινούμενοι, τοῦ τιμιωτάτου πρεσβύτου τὴν καρτερίαν ἐθαύμαζον. Τινὲς δὲ τῶν τῆς μαγίας ἀρχηγῶν κρυφιώτερον ὤθθεν πρὸς αὐτόν· « Εἰ αἰσχύνη τὴν δημοσίαν ὄψιν, ἔλεγον, ἐν τῷ τοῦ θεοῦ ἡμῶν ναῷ λαθραίως σὺν ἡμῖν εἰσελθὼν θύσον καὶ ἀπαλλάγηθι τῶν τοιούτων κολάσεων. »

47. Ὡρῶν δὲ τριῶν διελθουσῶν καὶ τοῦ μάρτυρος ἐν ἀγγαλίᾳ ψυχῆς τοῖς δεινοῖς ἐγκαρτεροῦντος, ἐς ὅσον ἰσχύος εἶχεν, ἀνεβόησεν· « Ἀπόστητε ἀπ' ἐμοῦ οἱ τῆς ἀνομίας ἐργάται, ὅτι κύριος εἰσήκουσε τῆς δεήσεώς μου· ὕλη πυρὸς αἰωνίου, ἐφ' ὅσον ἀσεβείας ἔχeste, τὰ φθαρτὰ ὑμῶν γένοιντο σώματα· τῷ αὐτῷ γὰρ κρίματι κριθήσεσθε ἥτοι τῷ τελευταίῳ πυρὶ βαπτισθῆσόμενοι. » Καὶ δὴ κατενεχθέντος αὐτοῦ κελεύσει τῆς τυραννικῆς παροινίας· « Ὑπείχεις, ἔφη, τῷ τοῦ βασιλέως προστάγματι, ὃ φλῆναφον στόμα, καὶ ζωῇ τὸν θάνατον ἀντικαταλλάσσεις ἢ οὐ; » Ὁ τῆς ἀληθείας ὀπλίτης ἀπεκρίθη· « Μὴ γένοιτό μοι ποτε τοιαύτης ἐπιθυμῆσαι ζωῆς. »

48. Ὁ τῆς κακίας ἀρχιτέκτων ἀνθυποφέρει· « Τί δέ; προτιμητέος παρὰ σοὶ ὁ θάνατος τοῦ ζῆν; » Ὁ χριστομάρτυς πρὸς τὸν τύραννον φησὶν· « Ὁ παρὰ σοὶ θάνατος ζωὴ τοῖς εὖ φρονοῦσι γίνεται· ἡ δὲ ζωὴ, ἣν ὑμεῖς χαρίζεσθε, θάνατον αἰώνιον κατεργάζεται. Τοῦ μὲν γὰρ σώματος ἐξουσιάζεις, ὃ καὶ φθορᾷ παραδίδοται διαλυόμενον, ψυχῆς δὲ τῆς ἀσωμάτου καὶ λογικῆς οὐδαμῶς κυριεύετε ὑμεῖς οἱ τυραννοῦντες, καθὼς καὶ ὁ ἡμέτερος κύριος ἐν εὐαγγελίοις φησὶν· Μὴ φοβηθῆτε ἀπὸ τῶν ἀποκτενόντων τὸ σῶμα τὴν δὲ ψυχὴν μὴ δυνάμενων ἀποκτεῖναι· φοβήθητε δὲ μᾶλλον τὸν δυνάμενον καὶ ψυχὴν καὶ σῶμα ἀπολέσαι ἐν γεέννῃ. Καὶ ἡμῖν μὲν ἐπηγγέλη, ἃ ὀφθαλμοὶ οὐκ εἶδεν καὶ οὐς οὐκ ἤκουσε καὶ ἐπὶ καρδίαν ἀνθρώπου οὐκ ἀνέβη, ἡτοιμασμένα τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, ὑμῖν δὲ πῦρ ἄσβεστον καὶ σκότος ἐξώτερον καὶ κλαυθμὸς ἀπαρακλήτος, καθὼς γέγραπται· ὁ σκόληξ αὐτῶν οὐ τελευτήσει καὶ τὸ πῦρ αὐτῶν οὐ σβεσθήσεται. »

49. Ὁ τῆς ἀσεβείας ἐξαρχος ἔφη· « Ὡς ἔοικεν, μεγάλας ἡμῖν χάριτας ὁμολογεῖν ὀφείλεις, εἰ τοιούτων σοι πρόξενoi ἀγαθῶν γενησόμεθα· πάντως δὲ καὶ μετόχους ποιήσεις ἡμᾶς τῶν τοιούτων μεγίστων εὐεργεσιῶν. » Καὶ ὁ ἅγιος πρὸς αὐτόν· « Τὸ ἀγαπᾶν τοὺς ἐχθροὺς καὶ τοῖς μισοῦσι καλῶς ποιεῖν καὶ προσεύχεσθαι ὑπὲρ τῶν ἐπηρεαζόντων, θεσποτικῆς ἐντολῆς παράγγελμα τυγχάνον, ἀναγκαίως ἐστὶ κεχρεωσθημένον παρ' ἡμῶν ἐκτελεῖσθαι, ἐφ' ὅσον παραμένειν συγχωρούμεθα τῷ παρόντι βίῳ. Διὸ καὶ εὐχόμεθα, ὡς εἴρηται, μεταθεμένους ὑμᾶς τῆς ἀσεβείας πρὸς τὴν ἀμείνω πολιτείαν ἀνθυποστρέψαι, ἐν δὲ τῷ μέλλοντι αἰῶνι οὐχ ἡμῖν δέδοται κολάσεως ἐξαιρεῖσθαι ἢ ἀμοιβὰς ἀποτινύειν, ἀλλὰ μόνῳ τῷ ἐξουσίαν ἔχοντι κρίναι ζῶντας καὶ νεκρούς. Ἀδελφὸς γάρ, φησὶν ἡ γραφή, οὐ λυτροῦται, οὐδὲ ἄνθρωπος ἄρα λυτρώσεται. »

50. Ἀντέφησεν ὁ δυσμενέστατος· « Ἐν τῷ τέως τὰς τοιαύτας ἐρεσχελίας ἀπολιπὼν καὶ πρὸς τὴν ἐλπιζομένην σοι ζωὴν ταμειυσάμενος, τῷ βασιλικῷ πείσθητι προστάγματι, ἐπεὶ τοιαύταις αἰχμαῖς εἰς τὴν λεγομένην παρὰ σοὶ μακαριότητα παραπέμψω τὸ γῆράς σου, ὥστε διὰ σοῦ καὶ τὸ λοιπὸν πλῆθος τῶν χριστιανῶν ἐκφοβῆσαι. » Ὁ τοῦ Χριστοῦ ἀθλητῆς πρὸς αὐτόν· « Ἡ ἐμὴ ἔφρασις αὕτη ἐστὶ τὸ διὰ τάχους πρὸς τὰς αἰωνίους παραπεμψῆναι μονάς· καὶ ἄλλας δὲ τιμωρίας μοι ἐπαγάγῃς μυρίας, καὶ μετὰ σὲ ἕτερος, ἐν τῇ

χάριτι τοῦ Χριστοῦ τετελειωμένος εὐρεθήσομαι. Ἐγὼ γὰρ τὸν ἐνισχύοντά με Θεόν, δι' ὃν καὶ ταῦτα ὑπομένειν εἰλόμην. Οἱ δὲ βλέποντές με χριστιανοὶ ἐν τοιούτῳ βάλει καὶ μακρῷ γήρα τὸν τῆς ἀλιζονείας σου τύπον καταπατοῦντα, τῆς ἀρετῆς ἀγάμενοι καὶ μέγιστον ὑπόδειγμα γενναιότητος καὶ ὑπομονῆς παράδειγμα τῆς πρὸς τὰ δεινὰ καρτερίας ἔχοντες, τῆς ὁμοίας οὐκ ἀπολειφθήσονται μιμήσεως. » Καὶ ὁ πυρσολάτρης τούτων ἀκούσας κελεύει, ἐπεὶ τοῖς προσὶ κινεῖσθαι οὐκ ἠδύνατο, βασταζόμενον ὑφ' ἐτέρων τῶν δεσμωτηρίῳ αὐθις ἐγκατακλεισθῆναι.

51. Πρὸς δὲ τὸν μακάριον ἐπιστραφεὶς Ἀειθαλᾶν¹. « Σὺ δέ², φησὶν, ἔτι τῇ αὐτῇ ἐπιμένεις ἀνοία καὶ τὴν τοῦ μεγίστου φωστῆρος ἀποποιεῖ προσκύνησιν; » Ὁ³ τῆς εὐσεβείας προσκπιστῆς ἀποκρίνεται⁴. « Ζῆ κύριος Ἰησοῦς Χριστός, ὁ τοῦ ζῶντος Θεοῦ υἱός, εἰς ὃν ἐν ἀληθινῇ καρδίᾳ ἤλπισα, ὡς ἀμετάθετον κέκτημαι τὸν λογισμὸν πλεόν ἔγωγε τῶν ἄλλων, σὺν Θεῷ δὲ φάναι, καὶ οὐκ ἄν ποτε τὴν τιμὴν τοῦ πεποιηχότος τοῖς κτίσμασιν ἀπονείμω⁵. » Παραχρῆμα δὲ κελεύει καὶ αὐτὸν τῶν ἀστραγάλων ἐξαρθώμενον καὶ κατὰ κεφαλῆς κρεμασθέντα τοῖς ὁμοίαις αἰκίζεσθαι μάστιξιν. Ὁ δὲ μακάριος⁶ ἐπεφώνει. « Χριστιανός εἰμι καὶ διὰ Χριστὸν ταῦτα πάσχω. Ἀκουσάτω πᾶς ἄνθρωπος ὁ φρονῶν ὅλως. »

52. Ἐπεὶ δὲ μετ' ὀλίγον κατενεχθῆναι τοῦτον¹ τῶν κρεμαστηρίων ὁ μανιώδης προσέταξεν, Μανιχαῖόν τινα δέσμιον ἐπὶ τινι παραπτύματι ἐαλωκότα κατὰ πρόσωπον τοῦ μάρτυρος ἵστησι² καὶ « Ὅρα, φησί, τοῦτον τὴν οἰκείαν πίστιν ἀρνούμενον », εἶτα τοῦ αἰκίζειν τοῦτον προτρεψάμενος, ἐπὶ μικρὸν μὲν ἀνανεύων ἐκεῖνος³ ἀντείχετο μὴ ἔξαρνος⁴ τῆς ἑαυτοῦ⁵ θρησκείας γενέσθαι, τὴν δὲ τῶν αἰκισμῶν πύρρῳσιν μὴ ἐνεγκῶν ἀνάθεμα Μάνεντι καὶ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ καὶ πᾶσι τοῖς βδελυρυτάτοις αὐτοῦ δόγμασι σφοδρῶς ἐπεβόα. Ἐπεὶ δὲ πάσης θυσίας ζήρου ἀπέχονται, ὡς τῆς πονηρᾶς ἀρχῆς ἀποστρεφόμενοι ποιήματα οἱ μιαιφώτατοι, μύρμηκα τῷ Μανιχαίῳ προσάγουσι, προστάσσοντες ἀποκτεῖναι. Ὁ δὲ τὸ κελευσθὲν ποιήσας τὸν μύρμηκα λαβὼν⁶ ἀνείλεν⁷. ὡς ἐν εὐπροσύνῃ δὲ γενόμενος ὁ ἅγιος ἐπὶ τῷ πραχθέντι καὶ τῷ ἐκ βάθους ἀναδοθέντι⁸ ἐρυθήματι τὸ τῆς ὠχριάσεως ὑπόλευκον κερασάμενος, ὑπομειδιάσας παῖδρῳ τῷ προσώπῳ. « Ἐταλαιπώρηκεν, ἔφη, ὁ ἐπάρατος Μάνης καὶ τὴν οἰκείαν φαυλίσας δοῦξαν δυστυχήματι μισαιφονίας περιέπεσεν. Ἐγὼ δὲ μακάριον ἑμαυτὸν⁹ ἡγῆμαι, μᾶλλον δὲ τρισμακάριστον, ὅτι διὰ τοῦ εἰπόντος κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ « ἐγὼ νενίκηκα τὸν κόσμον » ἀήττητος κατενώπιον βασιλέως καὶ δυναστῶν κατεφάνην¹⁰. εἰς γὰρ ἐστὶ Θεός, οὗ τὸ κράτος ἀνείκαστον καὶ ἡ βασιλεία αἰώνιος. »

53. Θυμοῦ δὲ πλησθεὶς ὁ ἀπηνέστατος¹ κελεύει τοῦτον ῥοπάλοις τοῖς² ἐκ ῥοῶν ἡκανθωμένοις³ ῥαβδιζεσθαι. Ἐπὶ δὲ τοσοῦτον⁴ ἡ πληγὴ βαρυνθεῖσα καθήψατο τούτου⁵, ὥστε καὶ τῶν φρενῶν αὐτοῦ ἀλλοιωθεισῶν ἀνεπαισθήτως διαχεῖσθαι πρὸς τὰ τελούμενα. Διὸ καὶ σύραντες αὐτὸν ὡς ἤδη τεθνηκότα τῇ σύνεγγυς δόρῃ παραρριπτοῦσιν. Εἷς δὲ τις, τῶν τῆς μαγικῆς μερίδος τυγχάνων, τὸ τληπαθέστατον ἐκεῖνο σῶμα θεασάμενος γυμνωθὲν καὶ πρὸς τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν ἀπιδὼν σπλάγγνα τε οἰκτιρμῶν ἐνδειξάμενος, τὴν ὡς εἰπεῖν εὐσχήμονα γύμνωσιν τοῦ τρισμακάρος τῷ ἑαυτοῦ σαγίῳ ἐσχέπασεν. Οἱ δὲ τῆς ὁμοίας μετέχοντες μαγικῆς τέχνης ἐταῖροι αὐτοῦ ἐνδιαβάλλουσιν αὐτὸν πρὸς τὸν ταύτης ἀρχηγόν. Ὁ δὲ ταθέντα τοῦτον τετραμερῶς κελεύσας, οὕτω ταῖς μάστιξι κατηκίσαστο⁶ ἀνηλεῶς, ὡς καὶ ἀφωνία τοῦτον παντελεῖ συσχεθῆναι. πλὴν εἰ μὴ τάχα τις ἐξεταστικὸς νοῦς φαίη ἀνθρωπίνην διάνοιαν δοκιμάζων, εἰδὼς ὡς ἄρα ἐνενόει ὁ τοιοῦτος ἔλεον⁷ παρὰ τῆς ἄνω προνοίας ἀντ' ἐλέου λαβεῖν καὶ διὰ τοῦτο τοῖς δεινοῖς ἐνεκαρτέρει. Τὸν δὲ μακάριον Ἀειθαλᾶν ἔτι ἐμπνέοντα τῷ δεσμωτηρίῳ, ἐν ᾧ ἦν ὁ συναθλητῆς αὐτοῦ⁸, κατακλείσαντες ἐπαφιάσιν.

54. Ὁ δὲ τῆς ἀνομίας ἐργάτης μαθὼν τινα τῶν μεγίστων ἀρχόντων Σαβώριον τούνομα τῇ κώμῃ αὐτοῦ¹ Μακελαρία² καλουμένη, τῇ κακίᾳ τῶν ἐνοικούντων φερώνυμον καὶ τὴν κλῆσιν ἐχούσῃ, ἐπιχωριάσαντα, τοὺς ἁγίους παραλαβὼν τῷ νέῳ προσάγει δικαστῇ. Αὐτῶν δὲ παραστάντων, ἔφη ὁ ἄρχων. « Φειδόμενος τῆς πολιᾶς ὑμῶν ἰδοὺ³ παραινῶ προσκυνήσαντας ὑμᾶς⁴ τῷ ἡλίῳ καὶ τοῦ⁵ ἐκ θυσιῶν

51. — 1. εἶπεν *add.* C. — 2. δὲ *om.* C. — 3. ἅγιος Ἀειθαλᾶς ὁ *add.* C. — 4. λέγει C. — 5. ἀπονέμω C. — 6. Ἀειθαλᾶς *add.* C.

52. — 1. *om.* C. — 2. ἵστησι τοῦ μάρτυρος C. — 3. *om.* C. — 4. ἔξαρνον C. — 5. ἑαυτῆς U. — 6. *om.* C. — 7. ἀπέκτεινεν C. — 8. (καὶ-ἀναδοθέντι) *om.* C. — 9. ἑαυτὸν C.

53. — 1. τύραννος *add.* C. — 2. ταῖς C. — 3. ἡκανθωμέναις C. — 4. ἐπὶ τ. δὲ C. — 5. αὐτὸν C. — 6. κατηκίσαντο C. — 7. ἔλαιον C. — 8. καὶ μακάριος Ἰωσήφ *add.* C.

54. — 1. αὐτοῦ κώμη C. — 2. Μακελαρέα C. — 3. *om.* C.

αἵματος
ἅγιοι ὡς
αἱμάτων
κρυφίως

55.

ἔλεγον,

γένοιτο

αἵματος

« Κρέατ

ἀπογεύσ

χειρῶν

τὴν ἀπό

56.

ὡς ἂν ἐ

καὶ τῶν

αὐτουργ

ἐντεῦθεν

τοῦ δικ

κύριον

πάντας

57.

σπουδῆς

σιέλου

καὶ ταλ

περιφέρ

λίκτον

ὑμῶν

δρεύντ

καθέδρο

βόθρον

σαντες,

58.

αὐτόχει

ἡμῶν

« Ἐξ

τὸ ὑμέ

ἡμᾶς ἐ

ἀσθένει

ἐπὶ αἵμ

Οἱ δὲ

χρήσασ

ἐπακού

αὐτὸ τ

σῶμά

1. ὁ

55.

56.

57.

αἵματος ἀπογεύσασθαι, ὡς ἂν τοῦ πικροῦ ῥυσθέντες θανάτου τὴν παροῦσαν ζωὴν ἀποκερδήσητε. » Οἱ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος εἶπον· « Εἴθισται τοῖς σαρκοβόροις μᾶλλον κυσί λάπτοντας τῇ γλώττῃ αἱμάτων ἀπογεύεσθαι· καὶ σὺ τοίνυν, ὅμμα¹ τε καὶ ἀναίδειαν κυνὸς ἐνδεδυμένε, οἷα καὶ φανερώς καὶ χρυφίως ἔργον τοῦτο κτησάμενος, τῶν παρὰ σοῦ προτεινομένων ἐν προτιμῇσει ἔσο. »

55. Ὡς δὲ μαστίζεσθαι τούτους ἐκέλευσεν, οἱ παρεστηκότες πρὸς ἔλεον τραπέντες· « Ἀντὶ αἵματος, ἔλεγον, ἐψήματος ἀπογευσάμενοι σώθητε ἀπὸ τῆς ἀνάγκης ταύτης. » Οἱ δὲ ἅγιοι πρὸς αὐτούς· « Μὴ γένοιτο ἡμῖν¹ ὡς ἐν ἐπικαλύμματι τὴν εἰλικρινῇ προδοῦναι πίστιν ἡμῶν καὶ τὸ πολυχρόνιον γῆρας αἵματος μiasmῶ καταμολῦναι. » Ὁ δὲ ποικίλος ἐν κακίᾳ καὶ θωπευτικὸς ἐν πανουργίᾳ² ἄρχων ἔφη³· « Κρέατος δὴ⁴ καθαροῦ ἐνεχθέντος ὑμῖν, ὥσανεὶ μὴ πνικτοῦ μηδὲ εἰδωλοθύτου τυγχάνοντος, οὐδὲ τούτου ἀπογεύσοισθε; » Οἱ ἅγιοι εἶπον· « Ἐξ ἀκαθάρτου τί καθαρισθήσεται καὶ ἐκ τῶν σῶν μεμιασμένων χειρῶν τίς ὡς καθαρὸν ἀποδέξεται βρῶμα; τὰς τοίνυν περιττολογίας ἐάσας σύντομον καθ' ἡμῶν ποιῆσαι τὴν ἀπόφασιν μὴ ἀναβάλλου. »

56. Συμβούλιον δὲ ἐκάτεροι ποιήσαντες εἰς τὸ χερσὶ χριστιανῶν καθ' ἓνα τούτων καταλευσθῆναι, ὡς ἂν ἐκ τῶν οἰκείων τῆς πίστεως τὸ τῆς μαιριανίας ἐκτελεσθῇ μῦθος, ἐπισυνάγουσιν ἐκ τε τῆς πόλεως καὶ τῶν πέριξ χωρῶν πλῆθος ἱκανὸν χριστιανῶν, μεθ' ὧν καὶ ἡ θαυμασία Εἰσδανδοῦλ κατεσχέθη, αὐτουργοὺς τῆς ἀνοσιουργοῦ ταύτης πράξεως γενέσθαι· καὶ δὴ τὸν ἱερώτατον¹ πρεσβύτερον² Ἰωσήφ ἐντεῦθεν καὶ ἐντεῦθεν ὑπερείδοντες, ὡς ποσὶν οἰκείοις κινήθῃναι μὴ δυνάμενον, ἰστώσιν αὐτὸν ἀπέναντι τοῦ δικαστηρίου, μικροῦ μηδὲ³ εἶδος ἀνθρώπου φέροντα. κατὰ τὸ δὴ λεγόμενον προφητικῶς εἰς τὸν κύριον· « Εἶδομεν αὐτὸν καὶ οὐκ εἶχεν εἶδος οὐδὲ κάλλος, ἀλλὰ τὸ εἶδος αὐτοῦ ἄτιμον² ἐκλείπον παρὰ πάντας τοὺς υἱοὺς τῶν ἀνθρώπων. »

57. Νεύει τοιγαροῦν¹ τῷ τῆς ἀσεβείας ἡγεμόνι πρὸς αὐτὸν ὀῆθεν παραγενέσθαι. Ὁ δὲ μετὰ σπουδῆς ἐξαναστὰς ὡς ἀπόρρητόν τι ἀκουσόμενος προσεγγίζει τῷ μάρτυρι. Αὐτὸς δὲ τὸ στόμα αὐτοῦ σιέλου πληρώσας εἰς τε² τὸ πρόσωπον αὐτοῦ σὺν δυνάμει πάσῃ ἐμπτύσας ἐξεμυκτῆρσεν εἰπόν· « Ἀθλίε καὶ ταλαίπωρε, οὐκ αἰσχύνῃ κατὰ τῆς ταπεινῆς ταύτης φύσεως νεανιευόμενος, ἀλλὰ σῶμα δόικην νεκροῦ περιφέρων πρὸς ἐξέτασιν ἢ παράστασιν ἀνερωτῶν ἅγεις; ὁ τοσοῦτος χρόνος οὐ παρέπεισε τὴν ἀμείλικτόν σου ψυχὴν, ὡς αὐτός εἰμι τῆς ἀληθείας μὴ μετατιθέμενος καὶ μέχρι θανάτου πρὸς τὰς βασάνους ὑμῶν ἀντικαθιστάμενος; » Ὁ δὲ³ τοῖς τοῦ πρεσβύτου νεύμασιν ἀξίως ἀπατηθείς, παρὰ τῶν συνεδρευόντων τῷ ἄρχοντι οὐκ ὀλίγα δεξάμενος ὀνειδῆ, κατησχυμμένος πρὸς τὴν οἰκείαν ἀνθυπέστρεφεν⁴ καθέδραν· τὸν δὲ ἅγιον πορρωτέρω που διαστήσαντες τὰς τε χεῖρας ὀπισθίως ἀπαγκωνίσαντες καὶ βόθρον ὀρύξαντες, μέχρι τῆς ὁσφύος καταχωννύουσιν· εἶτα τοὺς ἐκ τῆς περιοικίδος χριστιανούς ἀθροίσαντες, λίθους κατ' αὐτοῦ βάλλειν τύπτοντες ἠνάγκαζον.

58. Σὺν οἷς καὶ ἡ μακαρία Εἰσδανδοῦλ ὑπ' αὐτῶν κατεβιάζετο τῆς ἀνοσιουργοῦ ταύτης ἐγχειρήσεως αὐτόχειρ γενέσθαι, ἥτις καὶ παρρησιασασμένη ὡς ἐπὶ τῇ ἀμωμότητι καὶ εἰλικρινεῖ πίστει τοῦ σωτῆρος ἡμῶν ἐδραῖον ἔχουσα τὸ φρόνημα, πρὸς τοὺς καταργουμένους ἄρχοντας τοῦ αἰῶνος τούτου ἐβόησεν· « Ἐξ αἰῶνος οὐκ ἠκούσθη καταναγκάζειν γυναῖκας ἐπὶ ἄνδρας δσίοις μαιφόνους χεῖρας ἐκτεῖναι, καθὺς τὸ ὑμέτερον ἀσεβὲς καὶ κενὸν πρόσταγμα ἐκβιάζεται· ἀφέντες γὰρ τὸ κατ' ἐχθρῶν δυσμενῶς πρὸς ἡμᾶς ἐχόντων μάχην ἀναδέχεσθαι, κατὰ γυναικῶν ἀνακινεῖτε τὸν πόλεμον καὶ τὴν πρὸς τὴν ὑμετέραν ἀσθένειαν σχολὴν ἐν εἰρήνῃ διάγουσαν τὴν πατρίδα παντοδαπῶν ἀνεπλήσατε πολέμων, οἷα καὶ τὰ νῦν ἐπὶ αἵματος ἀθώου χολούμενοι τὴν ἐνοῦσαν ἰσχὺν καὶ τὸν θυμὸν ἐν τοιαύτοις ὀλοσχερῶς ἐπιστρέφετε. » Οἱ δὲ ὀβελίσκον ἐν μακρῷ ἐξαρτήσαντες καλὰ μω¹· « Εἰ οὐ βούλει, φασίν, λίθων βολαῖς κατ' αὐτοῦ χρήσασθαι, καὶ ἐν τούτῳ κέντησον αὐτόν, ὡς ἂν τὴν τοῦ βασιλέως ὀργὴν σθέσης, τῶν ἡμετέρων ἐπακούσασα παραινέσεων. » Ἡ δὲ πάλιν· « Μὴ γένοιτό μοι, φησίν, τοῦτο ποιῆσαι· αἰροῦμαι γὰρ μᾶλλον αὐτὸ τῇ οἰκείᾳ καρδίᾳ ἐγκαταπῆξαι ἢ τῷ τοῦ ἀγίου σώματι καὶ ἐπὶ μικρῷ προσψαῦσαι· τὸ μὲν γὰρ σῶμά μου πρόκειται ὑμῖν καὶ τὸ ἄρεστόν ἐν ὀφθαλμοῖς ὑμῶν ποιεῖτε, ὡς τὴν ἐξουσίαν εἰληφότες κατ'

4. ὅμματα C.

55. — 1. om. C. — 2. (δὲ-πανουργία) om. C. — 3. εἶπεν C. — 4. om. C.

56. — 1. μακάριον C. — 2. om. C. — 3. δὲ C.

57. — 1. ὁ ἅγιος *add.* C. — 2. om. C. — 3. ἀνόσιος τύραννος *add.* C. — 4. ἀνθυποστρέφειν U. C.

αὐτοῦ· τὴν δὲ τοῦ λογιζομένου κυριότητα οὐκ ἂν κάμψῃτε ποτε εἰς τὸν αἰῶνα¹· ἀλλὰ τῆς μὲν παναγίας γυναικὸς ἡ ἑνστάσις ἐν τούτοις ἐπεραιούτο.

Ἡ δὲ τὸν δὲ τοῦ πρωτομάρτυρος μιμητὴν ἐπὶ τοσοῦτον ταῖς τῶν λίθων βολαῖς ἐπέθεντο, ὥστε περικύκλω αὐτοῦ σωρείαν μεγίστην μέχρι κεφαλῆς αὐτοῦ διήκουσαν ἀποτελέσαι, ἀφ' ἧς καὶ ὁ μυελὸς ἐκχυνόμενος τῷ ἐκείθεν αἵματι κεραννύμενος καὶ συναπορρέων θέαμα τοῖς ὁρῶσιν ἐλκεϊνὸν παρείχετο. Ἔτι δὲ τὴν μακαρίαν ἐκείνην κεφαλὴν κινουμένην τις τῶν ἀσεβῶν ἀρχόντων θεασάμενος προστάσσει τῶν δημίων ἐνὶ λίθον μέγαν χειροπλήθῃ βαστάσαντα κατ' αὐτῆς ἐπαφεῖναι. Τῆς δὲ τῷ βάρει τελείως συντριβείσης, ὁ τῆς ἀληθείας μάρτυς τὴν αὐτοῦ τιμίαν ψυχὴν αὐτῷ τῷ Χριστῷ παρατίθῃσιν· φύλακας δὲ παρακαταστήσαντές ἐπὶ τρισὶν ἡμέραις, τὸ πολύαθλον ἐκεῖνο σῶμα ἐπιτηρεῖν παρακαλεῦνται. Τῇ δὲ τετάρτῃ σεισμῷ γενομένου μεγάλου ἀνέμου τε σφοδροτάτων κινήθοντων καὶ βροντῶν καὶ ἀστραπῶν κατάρραγόντων, τὸ μὲν ἄλλο πλῆθος πτοηθὲν φυγῇ τὴν σωτηρίαν πορίζονται· πῦρ δὲ οὐρανόθεν κατενεχθὲν τοὺς μὲν φύλακας αὐθιρὸν κατηνάλωσεν· ἡ δὲ σωρὸς τῶν λίθων διασκεδάσθεισα τὴν τοῦ θεοφύρου σώματος ἐκείνου ὑπερανυκισμένην εὐκλειάν τε καὶ τιμὴν ἐν Θεῷ φανεράν τοῖς πᾶσι πεποίηκεν· μέχρι γὰρ τῆς σήμερον εἴτε θεῖα δυνάμει μετατεθὲν εἴτε ἀνθρωπίνῃ celera desunt.

58. — 1. χρόνον *perperam* add. C.

XIII

ΛΘΗΣΙΣ¹ ΤΩΝ ΛΓΙΩΝ² ΤΟΥ³ ΧΡΙΣΤΟΥ³ ΜΑΡΤΥΡΩΝ ΑΚΕΨΙΜΑ, ΙΩΣΗΦ ΚΑΙ ΔΕΙΘΑΔΑ.

* T, fol. 16^v

1. Ἐλύετα κατὰ χριστιανῶν Σαδύριος ὁ Περσῶν βασιλεὺς, τοῖς μάγοις τε μέρος οὖσι Περσῶν τὸν κατ' αὐτῶν ἐπέτρεπε διωγμὸν. Οἱ καὶ ἰταμώτερον, ἅτε ζηλωταὶ τῶν πατρώων ἐθνῶν, τοῖς δικωκομένοις ἐπιτιθέμενοι πυρί τε καὶ ἡλίῳ τὸ σέβας νέμειν ἐξεβιάζοντο.

2. Οὗ δὲ χάριν καὶ Ἀκεψιμᾶς ὁ μακάριος ὑπ' αὐτῶν συλλαμβάνεται· ὅς ἐκ πατρίδος μὲν ὤρμητο¹ Ναησσῶν² — ὑπὸ τὰ Περσῶν ὅρια αὕτη συγγάνει κειμένη, — ἐπισκοπικῷ δὲ τετίμητο ἀξιώματι γηραιὸς τὴν ἡλικίαν, ἔτος που ὀδοσχοστὸν γενόμενος, γηραιὸς τὴν φρόνησιν, πρᾶος, ἀόργητος, ἐγκρατεῖα συζῶν, τοῖς θεομένοις τῶν ὄντων μεταδιδούς³, προσευχῆς ἐπιμελόμενος⁴, χαρίεις τὸ εἶδος χαριέστερος τὴν ψυχὴν, καὶ τῷ ἐκτὸς ἦθει τὴν ἐντὸς κατάστασιν τοῖς ὁρῶσι διασχημαίνων, ἔργῳ τε καὶ λόγῳ τὴν εὐσέβειαν καταγγέλλων, διδάσκαλος χριστιανοῖς καὶ βίου καὶ δογμάτων ὀρθῶν γενόμενος⁵. Ἐξ οὗ καὶ τὴν τῶν ἐναντίων παράταξιν, ἅτε πρὸς ἰσχυρότατον ἀνταγωνιστήν, εἰς ἑαυτὸν ὅλην⁶ ἐξεκαλέσατο· περὶ ὃν δὲ καὶ πρὸ τοῦ συλληφθῆναι τοιοῦτόν τι προφητικῶς γίνεται.

3. Παῖς τις κατέψα τὴν αὐτοῦ κεφαλὴν τῶν διαγλουσῶν φθειρῶν ἐκκαθαίρων. Ταύτην οὖν ἀσπασάμενος· « Μακαρία, εἶπεν, ἡ ψαλίστρα αὕτη, — ἐψύλωτο γάρ — ἥτις ἄρα¹ διὰ Χριστὸν μαρτυρήσει. » Ὁ δὲ ἥσθη τῷ ῥήματι καὶ τὸ παιδίον παρὰυτίκα ἀντασπασάμενος· « Γένειτό μοι, τέκνον, ἔφη, κατὰ τὸ ῥήμά σου. » Ἐπεὶ δὲ τις συνήθης καὶ φίλος τῷ μακαρίῳ Ἀκεψιμᾷ λεγομένων τούτων παρῆν, — ἐπίσκοπος δὲ καὶ αὐτὸς τῆς ἐν² γειτόνων πόλεως ἦν — ἤρετο τὸ παιδίον ὑπομειδιῶν· « Εἰπέ μοι, τέκνον, εἰπών³, εἴ τι καὶ περὶ ἡμῶν ἔγνωκας. » Ὁ δὲ γε θεοφορούμενος πᾶσι· « Καὶ σοί, ἔφη, πρὸς τὴν πόλιν ἐπανιόντι τὴν σὴν οὐκ ἐξέσται ταύτην ἰδεῖν, ἀλλὰ κατὰ τὴν κώμην Ἀθραδαράν⁴ καταλύσεις τὸν βίον. » Ἀ δὲ καὶ ἀμφοτέροις κατὰ τὴν⁵ τοῦ παιδὸς ἐξέβαινε πρόρρησιν. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν πρὸ τοῦ τὸν μάρτυρα συλληφθῆναι.

Tit. — 1. Μαρτύριον Z. — 2. καὶ ἐνδόξων add. Y. — 3. om. Z.

2. — 1. ὤρμη T. — 2. X, Y, Z *prima manu*, corr. Ναισσῶν; Ναησσῶν T. — 3. μεταδιδούσι corr. Z. — 4. ἐπιμελούμενος X. — 5. γινόμενος X, Z. — 6. ὅλον T.

3. — 1. καὶ add. T. — 2. ἐκ corr. Z. — 3. X, Y, Z, εἰπέ T. — 4. Ἀθραδαράν X. — 5. κατὰ τὴν *manu recent*. Z.

4. Ἐπεὶ δὲ καὶ ἐάλω καὶ διὰ τῆς ἑαυτοῦ¹ οἰκίας ἤγετο, τῶν τις συνήθων² πλησίον γενόμενος· « Διάταξά τι περὶ τοῦ οἴκου σου, » πρὸς³ οὓς αὐτῷ ἔφη. Ὁ δέ· « Αὕτη ἡ οἰκία, τῇ χειρὶ δείξας, οὐκέτι⁴ ἐστὶν οἰκία μου· ἐγὼ γὰρ ἤδη πρὸς τὴν ἀνω ὅσον οὐπὼ καὶ μετοικίζομαι. »

5. Ἐν τῇ πόλει δὲ Ἀρβήλ¹ γεγονώς καὶ τῷ τῶν μάγων ἀρχηγῷ παραστὰς — ὄνομα αὐτῷ Ἀδραχοσγάρ² ἦν³ — εἰ χριστιανὸς εἶη, ἐπηρωτᾶτο. Ὡς δὲ μεγάλη τῇ φωνῇ τοῦτο εἶναι διωμολόγησεν· « Οὐκοῦν ἀληθῆ, ἔφη, τὰ περὶ σοῦ φημιζόμενα, ὡς βασιλικῶν τε εἴης προσταζέων καταφρονῶν καὶ ὡς ἓνα κηρύττεις Θεὸν ἀπεναντίας τῷ βασιλικῷ δόγματι; » Τὸ δὲ μακρὸν ἐκεῖνο γῆρας οὐδὲν υποδειλιάσαν· « Πάντα ὅσα, φησί, τοιαῦτα περὶ ἡμῶν ἀκήκοας, ἀληθῆ τυγχάνουσιν ὄντα. Ἐνα γὰρ κηρύσσω Θεὸν κατὰ τὰς παρ' ἡμῖν⁴ θείας γραφὰς καὶ τοῖς ὡς ἐμὲ φοιτῶσι τούτου πρεσβευτὰς εἶναι τοῦ δόγματος ὑποτίθημι. »

6. Καὶ ὁ μάγος· « Φρονήσῃ σε διαφέρειν τῶν πολλῶν ἀκηκόαμεν, ἥτις τῷ μακρῷ χρόνῳ καὶ τῇ πείρᾳ δοκιμωτέρᾳ καθίσταται. Νῦν δὲ οὐχ οὕτως¹, ὥσπερ ἠκούσαμεν, καὶ ὁρᾶν πάρεστι²· διακείσαι γὰρ παιδὸς ἀφραίνοντος κατ' οὐδὲν ἄμεινον· ἐπεὶ ποῦ τοῦτο³ συνέσεως ἢ καλῶς ἐχούσης φρενός, τὸ βασιλικῶν δογμάτων καταφρονεῖν καὶ μὴ προσκυνεῖν ἐθέλειν τῷ τε λαμπροτάτῳ⁴ ἡλίῳ καὶ τῷ πυρί, οἷς δῆτα καὶ βοσιλεὺς αὐτὸς προσκυνεῖ; » Ὁ τοῦ Χριστοῦ ἀρχιερεὺς ἀπεκρίνατο· « Πολλὰ μοι δοκεῖ ἡ τῶν Περσῶν ἀνοηταίνειν ἀρχή, ὅτι τοῦ κτίσαντος ἀφεμένη λατρεύειν ἔγνω τοῖς κτίσμασι. Τίς γὰρ εὔφρων τὸ τοῦ Θεοῦ σέβας τοῖς ὑπὸ Θεοῦ περιθεῖναι πεποιημένοις ἀνέξοιτο⁵, ὥσπερ ὑμεῖς⁶ ποιεῖτε ἀνόσια δρῶντες καὶ αὐτὸς γε οὗτος ὁ ὑμέτερος βασιλεὺς; »

7. Ὁ δέ· « Ἀνόσια δρᾶν ἡμᾶς λέγειν τολμᾷς, ἔφη, τηλικούτῳ προσκυνοῦντας στοιχείῳ καὶ ζωογόνῳ¹ ἡλίῳ λατρεύοντας, ἀνόσιε τὰ ληθῆς σὺ καὶ λῆρε καὶ ματαίου προστάτα θρησκευματος; Ἀλλ' εἰ μὴ τῷ τοῦ βασιλέως εἰς εἰς προσταγμάτων καὶ προσκυνήσεις, οἷς ἄρα καὶ αὐτὸς προσκυνεῖ, οὔτε τὸ γῆρας σε τοῦ μὴ τὰ² ἀνήκεστά σε³ παθεῖν ἐξαίρησεται, οὐθ' ὃν λατρεύεις ἐσταυρωμένον Θεόν⁴. » Εἰτα ὁ θεὸς πρεσβύτης· « Ἐμψραγείη⁵ σου⁶ τὸ μικρὸν στόμα, κατάρατε, ἔφη, εἰ με⁷ δοκεῖς ταῖς ἀπειλαῖς σου μεταπείθειν, ὥστε πατρώου δόγματος ἀποστῆναι, ὃ παιδόθεν⁸ μεμαθηκὼς καὶ εἰς τήνδε τὴν πολιὰν ἔσωσα. Εἰ δέ με οὔτε τὸ γῆρας ἐξαίρησεται, ὡς σὺ ἔφης, οὐθ' ὃν σέβω Θεόν⁹, τῶν ὑμετέρων χειρῶν, οὐ παρὰ τοῦτο τὸ¹⁰ χεῖρον ἐγὼ τοῦ κρείττονος ἀνταλλάξομαι. Τί γὰρ μοι καὶ ταῖς ὀλίγαις τοῦ ζῆν ἡμέραις; Ἐπεὶ μετ' ὀλίγον τὸ κοινὸν τοῦτο τῆς φύσεως χρέος καὶ ὑμῶν ἄνευ ἀπαιτηθήσομαι. Οὐ προσκυνήσω ἡλίῳ, οὐ λατρεύσω πυρί. Οὐδεὶς μου¹¹ καταγέλασει τῆς πολιᾶς, οὐδεὶς ἐγκαλέσει μοι τὸ φιλόζωνον, βραχείας ζωῆς ἀγαθῶν τοσούτων ἀποδομένῳ¹² μακαριότητι. »

8. Θυμοῦ ἐπὶ τούτοις ὁ μικρὸς ὑποπίμπλαται, καὶ μάστιξι τὸ ἱερὸν γῆρας εὐθὺς καταικίζεται οὕτω βαρέως, ὥστε τῷ αἵματι μὲν ἅπαν περιλιμνασθῆναι τὸ ἔδαφος, μὴ καταλειφθῆναι δὲ μηδὲνα τόπον τοῦ σώματος ἀπαθῆ. Βραχὺ δὲ τῶν πληγῶν ἀνεθέντα κελεύει πάλιν δυοὶ περιδεθέντα ἀλύσει¹ τῷ βήματι παραστῆναι, καί· « Ποῦ ὁ Θεός σου, ὃν σέβῃ, Ἀκεψιμᾶ; » ἔλεγεν. « Ἐλθέτω καὶ τῶν ἐμῶν χειρῶν ἐξελέσθω σε ». « Ὁ ἐμός, ἔφη, Θεός, μικρώτατε, τὸν οὐρανὸν πληρῶν καὶ τὴν γῆν δυνατός ἐστι καὶ τῶν σῶν χειρῶν ἐξελέσθαι με. Σὺ δὲ γῆ καὶ σποδὸς ὧν κατὰ τίνος ἄρα καὶ τολμᾷς ὑπερηφανεύεσθαι, οὗ ὑποκάτω στρωθήσεται σῆψις, ᾧ ἡ ζωὴ βαρυτέρα θανάτου. τὸν ζῶντα μὴ ἐγνωκότι Θεόν; Διὰ τοῦτο ὡσεὶ ἄνθος τοῦ ἀγροῦ οὕτως² ξηρανθήσῃ, καὶ τὴν ζωὴν οἰκτρῶς καταστρέψας πυρὶ ἀσθέστῳ παραδοθήσῃ³, ἵν', ὅπερ νῦν προσκυνεῖς, τοῦτο ἐκεῖ κολαζόμενος ἔργῳ μύθης, οὐ τὸ πῦρ εἶναι θεόν, ἀλλὰ καὶ αὐτὸ ἕτερον εἶδέναι δημιουργόν, ὃς καὶ πάντων ἐστὶ τῶν ὀρωμένων⁴ Θεός. »

40 Τούτοις θυμῷ πλείονι τοῦ μάγου διακαυθέντος, βαρύτεραι τὸν ἅγιον περιδέεσθαι ἀλύσεις, καὶ ἡ ἑσώτερα τέως φυλακὴ ὑπεδέετο.

4. — 1. X, Y, Z, αὐτοῦ T. — 2. συνήθων τις T. — 3. τὸ *add.* T. — 4. οὐκ X, Y.

5. — 1. Ἀρβή T. — 2. ἀδραχός γάρ T. — 3. (ὄνομα-ἦν) *du*/// Z. — 4. X, Y, Z, *in rasura* T.

6. — 1. οὕτω/// X. — 2. ///ἀρεστι Z. — 3. τὸ X, Z. — 4. *om.* T. — 5. ἀνέξεται Z. — 6. τε *add.* X.

7. — 1. ζωγόνω X. — 2. *om.* T, Y. — 3. *om.* Z. — 4. ἐσταυρωμένος Θεός Z. — 5. ἐμψραγείη T. — 6. σοι Y, Z. — 7. ἐμέ X, Y. — 8. παιδό/// Y Z. — 9. Θεός *corr.* Z. — 10. *om.* T. — 11. μοι T. — 12. ἀποδομένῳ T.

8. — 1. (κελεύει-ἀλύσει) ἀλύσει δυοὶ περιδεθέντα κελεύει πάλιν T. — 2. οὕτω Y. — 3. (καὶ τὴν-παραδοθήσῃ) *om.* T. — 4. δημιουργός καὶ *add.* Z.

9. Τῷ δὲ ἐξῆς καὶ ὁ τιμιώτατος κατεσχέθη πρεσβύτερος Ἰωσήφ, ἀπὸ κώμης Βηθλαβουθᾶ¹ καλουμένης ὀρμώμενος — ὁ τοῦ γράφοντος καλῶς ἐρμηνεύεται — γηραιὸς καὶ αὐτὸς καὶ τῶν Λαυϊτικῶν ἐντὸς ὄρων, ἐβδόμηκοντούτης² ὑπάρχων. Ἐπέπρεπε³ δέ τις τῷ γῆρα καὶ χάρις ὠραιότης τε τὴν τιμίαν πολιὰν ἐπιμᾶλλον ἐφαίδρυνεν· ὃ ζήλου μὲν ἔπνεεν ἡ ψυχὴ καὶ τοῦ χριστιανῶν ἐκτόπως προΐστατο δόγματος σωφροσύνης τε ἀκριβοῦς εἶχετο καὶ τῷ⁴ θείῳ φόβῳ τὴν καρδίαν συνέιχετο⁵. Πρὸς τούτῳ καὶ ὁ σεβασμιώτατος διάκονος Ἀειθαλᾶς συλλαμβάνεται, — κώμη τοῦτον ἐθρέψατο Βηθροαδαρᾶ⁶, — ἀνὴρ τῷ τε πνεύματι ζέων καὶ τῇ τοῦ Χριστοῦ ἀγάπῃ σφοδρῶς ἐκπυρούμενος· ἐλεγχτικὸν δὲ αὐτῷ τὸ ἥθος καὶ παρρησίας μεστόν, τὸν Ἡλιοῦ τοῦ μεγάλου τρόπον τῷ ἐλευθερίῳ, οἶμαι, τοῦ βίου καὶ τῇ⁷ τῆς ψυχῆς ἐπόμενον καθαρότητι. Ἐπήνθει δὲ τις αὐτῷ καὶ σεμνότης, ἐκ πάντων περιποιούσα τῷ ἀνδρὶ τὸ αἰδέσιμον.

10. Ἐπεὶ δὲ ἄμφω παρέστησαν τῷ δικάζοντι, βλοσυρῷ ὄμματι πρὸς αὐτοὺς ἀποβλέψας· « Ὁ δυσθανάτων¹, ἔφη, γένος, ἵνα τί τοὺς τῶν ἀνθρώπων ἀφελεστέρους ὑπιόντες καὶ τοῖς ὑμῶν διδάγμασι καταγοητεύοντες² τῇ τῶν χριστιανῶν ὑπάγετε θρησκεία; » Ὁ μακάριος ἔφησεν Ἰωσήφ· « Ἡμεῖς οὔτε γοητεύειν οὔτε ἀπατᾶν μεμαθήκαμεν· ἀληθοῦς δὲ καὶ βεβαίου προΐστάμενοι δόγματος τοὺς πλανωμένους περὶ τὸ σέβας χειραγωγοῦμεν πρὸς τὴν ἀλήθειαν, Θεὸν ἓνα διδάσκοντες προσκυνεῖν³ δεσπότην μετὰ τῶν ἄλλων ἡλίου τε καὶ πυρός. » Καὶ ὁ μάγος φησὶν· « Ποῖον δὲ δόγμα ἀληθείας ἐχόμενόν ἐστιν; ὅπερ ὁ πάσης γῆς βασιλεύων αὐτός τε καὶ μεγιστᾶνες αὐτοῦ πρεσβεύουσιν ἢ ὅπερ εὐτελεῖς καὶ ἡμελημένοι καθ' ὑμᾶς τοὺς ἡπατημένους κηρύττουσιν; » « Εὐτελεῖς μὲν ἡμεῖς, ὁ τοῦ Χριστοῦ ἱερεὺς ἀπεκρίνατο, τοῦτο τῆς ἐντολῆς Χριστοῦ κελευούσης· ἐπεὶ οὐκ ἐν πλούτῳ καὶ ὑπερηφανίᾳ εὐδόκησεν ὁ Θεὸς ἡμῶν ἐδὸν ἀνθρώπου κατευθύνεσθαι· διὰ τοῦτο καὶ πολλάκις γοῦν ἐχόντες ἑαυτοὺς ταπεινοῦμεν, τὰ ὄντα πένησι προΐεμενοι, πλοῦτον ἀντιλαβεῖν αἰώνιον ἐκδεχόμενοι καὶ δόξαν τὴν οὐδέποτε διαπίπτουσιν. Σὺ δὲ ὁ ἐπὶ πλούτῳ προσχαίρων καὶ ματαίᾳ δόξῃ τὰ μεγάλα φυσῶν ὡς καπνὸς παρελεύση καὶ ὡς χοῦς ὑπὸ πνεύματος ἐκφυσήθησιν. »

11. Ὁ μάγος· « Ἵμεῖς, εἶπεν, ὅκνῳ δουλούμενοι¹ ἀργίαν τε περὶ πλείονος ἔργου ποιοῦμενοι, περιέρχεσθε τὰς οἰκίας, προσαῖται τινες ἄθλιοι² καὶ χερσὶ προσέχοντες ἀλλοτρίαις. Ἐφ' ὃ δὲ ἐχρῆν ἐπαισχύνεσθαι, τούτῳ μᾶλλον ὑμεῖς ἐγκαυχᾶσθε· ὁ γὰρ πλοῦτος πᾶσιν ἀνθρώποις ἐπέραστός τε δεινῶς καὶ ἀξιοσπούδαστος· οὗ τίς ὑμῖν πιστεύσειε μὴ ἔρᾳ; » Ὁ μακάριος· « Ἐπειδὴ φησὶν, ἀργίαν ἡμῖν ὠνείδισας καὶ προσαίτας ἐκάλεσας, ἐρωτῶν μάνθανε παρὰ τῶν εἰδότων, ὡς, εἶγε πλοῦτον ἀθροῖσαι διὰ σπουδῆς ἡμῖν γέγονε, τοσοῦτον ἂν τῶν ἡμετέρων ἀπωναμέμεθα χειρῶν, ὅσος οὐδὲ σοὶ σχεδὸν πρόσσεστιν, ἀπὸ τῶν πενήτων αὐτὸν ἐρανίζομένῳ πόνους τε ἀλλοτρίου καλαμωμένῳ. Ἡμεῖς μὲν γὰρ ἰδίαις χερσὶ πονοῦμενοι, πορισμοῦ δικαίου κοινωνοῦμεν τοῖς δεομένοις· ὑμεῖς δὲ πλεονεξία προσκείμενοι οὐ μόνον οὐδ' ὁτιοῦν αὐτοὶ ἐργάζεσθε, ἀλλὰ προσαφαιρεῖσθε καὶ τὰ ἀλλότρια. Ὅτι δὲ καὶ³ ἡμᾶς πλούτου ἔφης ἔρᾳ, τί τὸ προσὸν ἐκείνῳ κατανοήσαντες ἀγαθόν, προσδεδέσθαι ἂν αὐτῷ εἶχομεν. »

12. « Οὐχὶ δραπετῆς ἐστὶν καὶ κομιδῇ ἄπιστος; Οὐχὶ τούτῳ μὲν πρόσσεστι νῦν, αὔριον δὲ πρὸς ἄλλον μεταφοιτᾷ¹ τὸν πρὸ τοῦ δεσπότην ὥσπερ ἐξαρνησάμενος; οὐχὶ φθόνον πολὺν ἀνάπτει κατὰ τοῦ κεκτημένου²; Οὐ πόνων οὗτος καὶ πολέμων δημιουργὸς ἀντικρυς; Οὐχὶ ληστῶν καὶ κλεπτῶν ἐφέλκεται ὀφθαλμούς; Εἰ δὲ τὴν ἐκ τούτου φῆς ἡδονὴν ἢ μέγα τὴν δόξαν λογιζῇ, τί τῶν ὀνείρων αὕτη διαφέρει καὶ τῶν σκιῶν; Ὀλίγον εὐφρανεν, εἴθ' ἐσπέρας καταλαβούσης ἀπέσβη καὶ πρὸς τὸ μὴ ὄν ὤχετο. Εἰ δὲ καὶ μικρόν τι τῷ παρόντι βίῳ συμπαραμείνοι, ἀλλ' ὁ θάνατος ἤδη καταλαβὼν καὶ αὐτὴν ἔχει συναπιούσαν, πικραὶ δὲ κολάσεις τὸν ἐνταῦθα ταῖς ἡδοναῖς ἐφέντα διὰ παντὸς ἔξουσιν. »

13. Οὕτῳ¹ λεγομένων, ἐγκόψας ὁ μάγος· « Ἐάσας τοὺς μακροὺς λήρους, φησὶν, τῷ μεγίστῳ θεῷ ἡλίῳ καὶ τῷ φανοτάτῳ πυρὶ τὴν προσκύνησιν ὡς θέμις ἀπόδος². » Πρὸς ταῦτα· « Μὴ πλανῶ, εἶπεν ὁ προσκυ-

9. — 1. X, Y, Βηθλαβουθᾶ T, Βηθλαβουθᾶ Z. — 2. ἐβδόμηκοντα τούτοις T. — 3. ἔπρεπε T. — 4. om. Z. — 5. (καί-συνείχετο) om. T, X. — 6. Βηθροαδαρᾶ T, Βηθροαδαρά X, Βηθροαδαρᾶ Y, Z. — 7. τὴν T.

10. — 1. δυσθανατώτατον Y, Z. — 2. (καὶ τοῖς-καταγοητεύοντες) om. T.

11. — 1. δουλούμεν X. — 2. ἄθ/ /// Z. — 3. om. T.

12. — 1. μετ' φοιτᾶ T. — 2. (οὐχὶ-κεκτημένου) om. Y, Z.

13. — 1. τούτων (alteri manu) οὕτω Z. — 2. ἀπόδους T.

νητής τοῦ Χριστοῦ, μηδὲ τοῦτο οὔου θεάσασθαι ποτε τοῖς σοῖς ὀφθαλμοῖς, καταλιπόντα με τὸν ποιητὴν ἡλίου καὶ τοῦ πυρὸς τοῖς ἐκείνου ποιήμασι προσκυνῆσαι, τοῖς τε λόγοις καὶ τῇ ἐμαυτοῦ διδαχῇ ἀπεναντίας οὕτω γινόμενον. »

14. Ὁ δὲ πολὺς τὴν ὠμότητα μάγος, ἐπεὶ τούτων ἤκουσε τῶν ῥημάτων, διακαυθεὶς τῷ θυμῷ κελεύει παραχρῆμα διαταθέντα ῥάβδοις ῥοῶν θαμινοῖς ὄζοις ἠκανθωμέναις¹ αὐτὸν μαστιζεσθαι.

15. Ὡς δὲ τὰς ἱεράς ἐκείνας σάρκας οἱ τῆς ἀπωλείας υἱοὶ κατέζαινον· « Εὐχαριστῶ σοι, εἶπεν ὁ ἀθλητὴς εἰς οὐρανὸν ἀνατείνας τοὺς ὀφθαλμούς, ὅτι με τῷ ἐμῷ κατηξίωσας αἵματι βαπτισθέντα τὸν τῆς ἁμαρτίας ῥύπον καθαρῶς ἀπολούσασθαι. » Οἱ δὲ δῆμιοι ἐφ' οἷς εἶρηκεν ὀργῆς μᾶλλον ἐπ' αὐτῷ¹ πληρωθέντες οὕτω κατέκοψαν ταῖς πληγαῖς, ὡς ἐγκοπῆναι² τούτῳ καὶ τὴν φωνήν. Εἶτα δυσὶ περιβι-
λόντες ἀλύσει τῷ³ δεσμωτηρίῳ ἐγκατακλείουσι¹ καλὸν αὐτῷ καὶ ἄκοντες παραμύθιον τὸν θεῖον δεδωκότας· Ἀχεψιμᾶν· ἐκεῖ γὰρ ἔτυχε προκατακλεισθεῖς.

16. Πρὸς δὲ τὸν τιμιώτατον ἀποβλέψας Ἀειθαλᾶν, ὁ τὴν ψυχὴν ἀμείλικτος δικαστής· « Σὺ τί λέγεις; ἔφη· πληροῖς τὸ τοῦ βασιλέως πρόσταγμα καὶ προσκυνεῖς τῷ μεγίστῳ ἡλίῳ ἀπογεύη¹ τε αἵματος καὶ² γυναικὶ ὁμιλεῖς καὶ ῥύη τῶν ἐπηρτημένων σοι ἀναγκῶν, ἥ καὶ αὐτὸς ἀπειθεῖς τοῖς ἄλλοις ὁμοίως; » Ὁ δὲ τοῦ Χριστοῦ μάρτυς³ Ἀειθαλᾶς, τὸ τῆς εὐσεβείας ὄντως ἀειθαλὲς φυτὸν καὶ οὐράνιον· « Ἔργον τοῦτο, ἔφη, τῆς σῆς ἀκαθάρτου καὶ κυνώδους¹ ὀρέξεως, τὸ αἱμάτων ἀπογεύεσθαι καὶ ἀντὶ τοῦ⁵ Θεοῦ τὰ τοῦ Θεοῦ σέβεσθαι. Ἐμοὶ δὲ μὴ γένοιτο χαλεπῶς οὕτω τυφλώττειν καὶ τοὺς τοῦ σώματος καὶ τοὺς τῆς ψυχῆς ὀφθαλμούς, ὡς ὀρῶντι τόνδε τὸν ἥλιον μέχρις αὐτοῦ στῆναι καὶ Θεὸν ἀπλῶς ἡγήσασθαι τὸ φαινόμενον καὶ μὴ προσωτέρω χωρῆσαι διανοίας ὀφθαλμῷ τρανοτέρῳ καὶ Θεὸν μὲν τὸ κινεῖν, κτίσμα δὲ λογίσασθαι τὸ κινούμενον. Εἰ δέ μοι οὕτω κρίσεως ἔχοντι καὶ πληγὰς καὶ θάνατον ἀπειλεῖς, οὐ παρὰ τοῦτό με πείσεις τὸ σὸν δόγμα μεταμαθεῖν καὶ τὴν εὐσέβειαν ἀπαρνήσασθαι. »

17. Ὁργισθεὶς¹ ἐπὶ τούτοις ὁ δυσσεβής· « Ἀλλ' οὐδεὶς ἀνθρώπων εὖ φρονῶν, ἔφη, θάνατον ἂν πρὸ τῆς ζωῆς ἐλοιτο, καὶ ταῦτα ματαίας χάριν καὶ οὐ λελογισμένης² ἐνστάσεως· ὅθεν οὐδὲ πιστευτέον σοι λέγοντι προθύμως ἔχειν ὑπὲρ τοῦ δόγματός σου καὶ τῆς θρησκείας ἀποθανεῖν. » Ὁ ἅγιος ἀπεχρίνατο· « Οἱ καθ' ὑμᾶς ἐπὶ κεναῖς αἰωρούμενοι ταῖς ἐλπίσι καὶ μὴ τινα προσδοκίαν μετὰ τὴν ἐντεῦθεν ἀποδημίαν ἔχοντες³ ἀτελευτήτου ζωῆς, εἰκότως ἂν καὶ φιλοζωεῖν οὗτοι⁴ καὶ φιλοσωματεῖν νομίζοιντο. Οἷς δὲ ἀληθεῖς ἐλπίδες καὶ βέβαιαι τὴν ψυχὴν ὑποτρέφουσιν, ὡς αὐτὴ τε ἀθάνατος εἴη καὶ τῷ ἰδίῳ πάλιν σώματι συνελθοῦσα μετὰ τὴν τοῦ θανάτου διάλυσιν αἰωνίου μέλλοι ζωῆς κοινωνεῖν, τούτοις ἄρα καὶ ἡ παροῦσα ζωὴ χρῆμα σμικρὸν⁵ καὶ εὐκαταφρόνητον καὶ ὁ θάνατος ἥμισυ φοβερός. Ἀψευδὴς γὰρ ὁ ἡμέτερος Θεὸς καὶ διδάσκαλος· Μὴ φοβηθῆτε, λέγων, ἀπὸ τῶν ἀποκτεινόντων⁶ τὸ σῶμα, τὴν δὲ ψυχὴν ἀποκτεῖναι μὴ δυνάμενων. »

18. Τότε κελεύει ὁ θηριώδης ἐκεῖνος τὰς μὲν χεῖρας αὐτοῦ ταῖς ἰγνύαις προσδεθῆναι ξύλον τε μακρὸν μέσον ἀμφοτέρωθεν¹ διελαθῆναι, ἐξ δὲ ἀνδρας² ἐξ ἑκατέρων ἄκρων τοῦ ξύλου ἐπιβεβηκότας ἀτεχνῶς ἰσχυροὺς ἐρρωμένως πιέζειν, τοῖς ἐπίτηδες ἄλμασι τὸ ἱερὸν ἐκεῖνο σῶμα καὶ τὰ ὁστᾶ συνθλῶντας καὶ διαλύοντας, ἐπὶ τούτοις καὶ ῥάβδοις ῥοῶν ἀνηλεῶς αὐτὸν τύπτεσθαι. Ὁ δὲ ἀδάμας ἀθλητὴς ἐκεῖνος καὶ τὸ φρόνημα ὑπ' οὐδενὸς ταπεινούμενος ὥσπερ ἀπόνως καὶ ἀναλγήτως πρὸς βασάνου τοιαύτην ὑπερβολὴν διακείμενος, εὐγενὲς τι καὶ μεγαλόφρον³ πρὸς τὸν δικαστὴν ἀποβλέψας· « Ὡς ζοικεν⁶, ἡδονὴν σοὶ τινα τὰ τῶν ἀνθρώπων, ἔφη⁵, σώματα διασπαρασσόμενα ἐμποιεῖ, τὸν κυνῶν ἢ κοράκων τρόπον ἐμπίπλασθαι τούτων ἐφιεμένῳ⁷. Γνωθὶ τοιγαροῦν σαφῶς, ὡς οὐδεὶς μοι λόγος τῶν παρὰ σοῦ τούτων ἐπαγομένων βασάνων. Ἡ τοίνυν καινοτέρας ἐπινόει, ἢ ταύτας ἴσθι τὸ μηδὲν μοι λογιζόμενας. »

19. Ὁ δὲ μάγος αὐτίχα πρὸς τοὺς δημίους ἐπιστραφεὶς· « Ἵνα τί πρὸς ἔλεον, ἔφη, μαστιζετε τὸν

14. — 1. *om.* Z.

15. — 1. ἐπὶ αὐτῷ T. — 2. X, Y, Z. ἐγκοπῆναι T. — 3. *om.* T. — 4. κατακλείουσι T.

16. — 1. ἀπογεύσει T. — 2. *om.* X. — 3. μαθητῆς X. — 4. κτηνώδους (*κτη in rasura*) X. — 5. *om.* Y.

17. — 1. οὖν *add.* Z. — 2. λεγομένης T. — 3. ἔχοντας T. — 4. οὕτω Y, Z. — 5. μικρὸν X. — 6. ἀποκτεινόντων *in ras.* Y.

18. — 1. ἀμφοτέρων X. — 2. ἄνδρες X. — 3. μεγαλόφρονι ψυχῇ X. — 5. ἔφη *add.* Z. — 6. *om.* Y, Z. — 7. ἐφιεμένῳ *corr.* Z, *prius* ἐφιεμένων.

άνόσιον· ὁρᾶτε γάρ, ὅπως φειδῶς ἀξιούμενος πρὸς τὰς καθ' ἡμῶν ὕβρεις κατὰ πολλὴν χωρεῖ τὴν ἐλευθερίαν. » Οἱ δέ, ὥσπερ τινὶ κέντρῳ τῷ λόγῳ διαναστάντες, οὕτως ἐπέθεντο κραταιῶς, ὡς ἐκ τῆς τῶν ἐπιβιβηκότων τῷ ξύλῳ βαρύτητος καὶ τῆς τῶν τεινόντων σφοδρότητος τῆς ὁμότητός τε¹ τῶν μαστιζόντων τέλεον παρεθῆναι μὲν αὐτῷ τὰς ἀρμονίας τοῦ σώματος, συνθλασθῆναι δὲ τὰ ὀστέα καὶ τὰς σάρκας καταξανθῆναι. Διαθασιάσαντες οὖν αὐτόν, ἐπεὶ μὴ χρῆσθαι τοῖς ποσὶν ἠδύνατο, ὥσπερ τι φορτίον τῇ φυλακῇ προσρίπτουσιν, ἐνθα δὴ καὶ ἡ τῶν ἁγίων δυάς κατάκλειστος ἦν.

20. Πέντε διήλθον ἡμέραι, καὶ τούτους τοῦ δεσμοτηρίου ἐξαγαγόντες εἰς τόπον, ὃς ἐκαλεῖτο Παράδεισος, ἄγουσιν, οὗ δὲ καὶ πλησίον ναὸς ἐτύγγανεν ὅν τοῦ παρ' αὐτῶν σεβομένου πυρός· ἐν δὲ προκαθίσας ὁ μικρός· « Εἰπάτέ μοι τὸ πάχος, πρὸς τοὺς ἁγίους, φησὶν, ἐτι τῷ αὐτῷ τῆς ἀνοίας ἐπιμένετε λογισμῷ ἢ τι κρεῖττον ὑμῖν μεταθεβούλευται καὶ² σωτήριον; » Οἱ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος εὐθὺς ἀπεκρίναντο· 10 10
« Ἰννοστὸν ἔστω σοι, δικαστά, ὅτι ὃν ἐξ ἀρχῆς λογισμὸν ἔσχομεν³, τούτῳ καὶ εἰσέτι στοιχοῦντές ἐσμεν καὶ μέγρι⁴ τέλους⁵ τὸν αὐτὸν ἔχομεν, οὐκ ἀπειλαῖς, οὐ βασάνοις, οὐ δουραεῖς, οὐδενὶ ἄλλῳ τὸ παράπαν μετατιθέμενον· ἀλλ' ἓνα⁶ Θεὸν προσκυνοῦμεν καὶ αὐτὸν μόνον κύριον εἶναι τῶν ὄντων πάντων ἐγνώκαμεν. »

21. Τούτων ἀκούσας ὁ μέγας, βασάνου⁷ πάλιν ἐτέραν⁸ ἐπενόει καινοτομίαν καὶ κελεύει σχοινοῖς αὐτοὺς διὰ τῶν μασχαλῶν καὶ τῆς ὀσφύος καὶ τῶν κνημῶν περιζῶσαι, καθ' ἕκαστον δὲ ζωστῆρα 15 15
ξύλον ἐμβάλλεσθαι καὶ περιδινεῖσθαι, καὶ τῷ σχοινίῳ στερεῶς στρεβλοῦσθαι⁹. οὗ γενομένου θέαμα γαλεπὸν ἦν καὶ ὀφθαλμοῖς ἡμέροις¹⁰ δακρύων ἄξιον. Ἐὰ μὲν γὰρ ξύλα περιειλεῖτο, αἱ σχοῖνοι¹¹ δὲ συνεστρέφοντο, κέντεῦθεν σάρκες τε ἐπιέζοντο καὶ ὀστέα συνετρίβοντο¹² καὶ ἡ συντριβὴ μάλα δεινὴ. Καὶ γὰρ καὶ¹³ τοῖς πόρρω διεστηκόσι φῶρος οἶος ἐκ τῶν ὀστέων ἤκούετο. Ἦν δὲ τὸ τῇ βασάνῳ ἐπιλεγόμενον· « Τῷ θελήματι τοῦ βασιλέως μὴ ἀντιτάσσεσθε¹⁴. » Εἴτα τὸ πρὸς τῶν ἁγίων ἀντιφθεγ- 20 20
γόμενον· « Οἱ τῇ τοῦ βασιλέως ὑμῶν θελήματι καθυπεύκοντες τῇ τοῦ Θεοῦ θελήματι ἀντιλέγουσι. »

22. Τρίτη μὲν οὖν ὥρα ἦν, ὅτε ἡ βασάνος ἤρχετο· μέγρι δὲ καὶ ἑκτῆς, οὕτω πασχόντων τῶν ἀθλητῶν, παρεταίνετο. Ἀπαγορεύσας¹⁵ οὖν μᾶλλον ὁ δικαστὴς¹⁶ εἰς τὸ δεσμοτήριον αὐτοὺς πάλιν ἐκέλευσεν ἀπχθῆναι. Διὸ¹⁷ δὲ καὶ ἀπήχθησαν οὐ ποσὶν οἰκείοις, ἀλλ' ὑπ' ἐτέρων αὐτοὶ διαθασταζόμενοι τῷ παντάπασιν νεκρωθῆναι¹⁸. Παρήγγελο δὲ τοῖς φυλάττουσιν, ὡς, εἰ φωραθείη τις τροφῆς 25 25
αὐτοῖς κοινωιῶν ἢ ποτοῦ ἢ ἐνδύματος, ἐσχάταις ὑποβάλλεσθαι¹⁹ τιμωρίαις.

23. Εἰς ταύτην οὖν τὴν εἰρκτὴν οἱ τοῦ Χριστοῦ στρατιῶται, πᾶσαν²⁰ κάκωσιν δι' αὐτὸν ὑπομένοντες, ἐπὶ τρισὶ χρόνοις ἐγκλεισμένοι διέμειναν, οὐδεμίαν ἢ τοῦ λιμοῦ λύσιν ἢ τῶν ἐν τῇ²¹ 30 30
φυλακῇ κακῶν παρσιμύθιν εὐρίσκοντες, εἰ μὴ· τινες τῶν συνδεσμοτῶν κατοικτείραντες βραχύ τι τροφῆς κατὰ τὸ λεληθὸς αὐτοῖς ὠρεῖαν. Οἱ γὰρ τῇ εἰρκτῇ προσκαθήμενοι φύλακες ἠλέουν μὲν αὐτοὺς τῶν συμφορῶν κατὰ τοῦ γήρους²², οὐδὲν δὲ τῶν εἰς θεραπείαν ὁρᾶσαι διὰ τὸν τοῦ δικαστοῦ φόβον δυνάμενοι συνήλθουν αὐτοῖς μόνον καὶ τὸ τῆς συμπαθείας προσέφερον δάκρυον.

24. Εἴτα μετὰ τὴν πικράν²³ ἐκείνην καὶ πολυχρόνιον κάκωσιν Σαθωρίου κατὰ τὸν αὐτόθι τόπον γενομένου — Βιθμαδᾶ²⁴ οὗτος ἐλέγετο — ἐξάγει τῆς φυλακῆς ὁ κολάζειν αὐτοὺς πιστευθείς. Εἵπες ἂν 35 35
ιδὼν ἐκείνους εἰκέναι σκιᾶ· οὕτως²⁵ ἦσαν ὑπὸ τῆς μακρᾶς κακοπαθείας ἐκτετηχότες. Εἴτα τῷ²⁶ τοῦ Ἀρδασαβῶρ παρίστησι βήματι· ἄρχων δὲ οὗτος πάντων τῶν ἐν Περσίδι μάγων ἐτύγγανεν ὢν. Καὶ ὃς εὐθὺς πρὸς αὐτούς· « Τίθαί, χριστιανοὶ ἐστέ; » Καὶ οἱ ἅγιοι· « Ναί²⁷, εἶπον, χριστιανοὶ καὶ τῷ μόνῳ ζῶντι Θεῷ προσκυνοῦντες καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύοντες. »

25. Καὶ ὁ τύραννος· « Ὅρᾳς, εἶπεν, ὅπως αἱ ἐπενεχθεῖσαι²⁸ βασάνοι πολλὴν ὑμῖν τὴν ταλαιπωρίαν

19. — 1. *om.* X.

20. — 1. *om.* Y. — 2. εἶχομεν X. — 3. *om.* X. — 4. μετατιθέμενοι Z. — 5. (ἀλλ' ἓνα) ἓνα γὰρ T.

21. — 1. *corr.* prius βασάνον Z. — 2. ἐτέρας X, ἐτέρων Z. — 3. συστρεβλοῦσθαι X, Z. — 4. ἡμετέροις Y. — 5. σχοῖναι Y. — 6. καὶ ὁ συνετρίβοντο *om.* X. — 7. *om.* T. — 8. ἀντιτάσσεσθαι X, Y, Z *prima manu corr.* ἀντιτάσσεσθε.

22. — 1. ἀπαγορέσας *corr.* T. — 2. καὶ *add.* X. — 3. ὁ δικαστὴς εἰς τόδε *rubrica in margine* Y. — 4. ἐνεκρωθῆναι T, ἐκνεκρωθῆναι X. — 5. ὑποβληθήσεται T.

23. — 1. θλίψιν πᾶσαν *add.* Y. — 2. *om.* Y. — 3. γήρους X, Y.

24. — 1. μακράν Y. — 2. Βιθμαδᾶ δὲ X. — 3. σκιαν οὗτος Y. — 4. τῷ *in marg prima manu* Z. — 5. καὶ Y.

25. — 1. ἐνεχθεῖσαι T.

ἐμπεποιήκασιν, ἐπὶ πλέον δέ, οἶμαι, καὶ ἡ χρονία κάκωσίς τε καὶ κάθειρξις. Αὕτη γὰρ τὰς τε μορφὰς ὑμῶν² ἡλλοίωσε καὶ δεινὴν οὕτω τὴν σύντηξιν ἐνεργάσατο· διὸ καὶ συμβούλεύσαιμι ἂν ὑμῖν πεισθῆναι μοι τὰ λυσιτελοῦντα εἰσηγουμένῳ καὶ φείσασθαι ἑαυτῶν, ἡλίῳ τε τῷ φαινώ προσκυνῆσαι· εἰ δ' οὖν, τὸ λειπόμενόν ἐστι θανάτῳ ὑμᾶς ὑπαχθῆναι χαλεπωτάτῳ. »

26. Ὁ ἅγιος Ἀκεψιμᾶς ἀπεκρίνατο· « Οὐ με διέλαθεν, ὡς ὑπερβάλλουσά σοι σπουδὴ περὶ τὸ πάτριον δόγμα καὶ τοῦτο πρόθεσις, εἴπερ ἄρα καὶ δυνατόν ἦν, ἡ βία ἣ πειθοῖ σοι κατορθωθῆναι τὸ πάντας πρὸς τὴν αὐτὴν ἐλκύσαι θρησκείαν. Τοῦτο δὲ περὶ ἡμῶν¹ μηδὲ εἰς νοῦν ἀναβήτω σοι, ὡς ἡ θωπείαις ἢ ἀπειλαῖς ἢ κακῶν ἄλλαις ἐπιφοραῖς μεταπείσεις ἡμᾶς ἀποστῆναι τοῦ ἅπαξ βεβαίωθέντος ἡμῶν δόγματος καὶ τῆς ὁμολογίας. Ἐτοίμως γὰρ ἔχομεν πάντα παθεῖν μᾶλλον ἢ τῆς πρὸς Χριστὸν² ἀποστῆναι πίστεως. »

27. « Οὐκ ἄγνοῶ, ἔφη ὁ τύραννος, ὡς παρ' ὑμῖν τοῖς χριστιανοῖς, εἰς ἀνάπαυσιν εἶναι τοῦ θανάτου νομιζομένου, σπουδὴ πᾶσα πρὸς τοῦτον¹ διὰ τὴν τῶν ἐλπιζομένων ἀπόλαυσιν· ἀλλ' οὐκ ἐξέσται ὑμῖν εἰς τάχος² τοῦ ποθουμένου μεταλαχεῖν· πρότερον γὰρ ὑμῶν κατὰ βραχὺ τὰς σάρκας ἐκδαπανήσας, οὕτω πικρὸν ὑμῖν τὸ τέλος τῆς ζωῆς ἐπιθήσῃ. » Καὶ ὁ ἅγιος· « Ἦδη παρ' ἡμῶν³ καὶ πρότερον ἤκουσας καὶ νῦν μάνθανε περὶ τούτου βεβαίως, ὡς οὔτε τῶν σῶν⁴ βασάνων οὔτε τῶν ἀπειλῶν λόγος ἡμῖν τὸ παράπαν οὐδ' ὁ τυγχόν. Ὁ γὰρ ἐν τοῖς προλαβοῦσι δεινοῖς χεῖρα βοηθὸν παρασχόμενος, αὐτὸς καὶ νῦν ἐπικουρῶν ἐστὶ καὶ ἀπόνως φέρειν παρασκευάζων τὰ ἐπαγόμενα. Καὶ εἰ βούλει πείραν λαβεῖν τῆς ἐν τῷ βαθεῖ γήρα καρτερίας ἡμῶν, οὐδὲν τὸ κωλύον· εἴση γὰρ ἐπὶ ματαίῳ πονούμενος καὶ ἀνηνύτοις⁵ ἐπιχειρῶν. »

28. Θυμοῦ πληρωθεὶς ἐν τούτοις ὁ δικαστὴς μάστιγας χελεύει βύρσης ὡμῆς ἐνεχθῆναι, τεθῆναι τε κατὰ πρόσωπον· εἶτα πρὸς τοὺς ἁγίους· « Αὐτὸν ὁμνυμι τὸν μέγαν, ἔφη, θεὸν καὶ τὴν εὐκλεῆ τύχην Σαθωρίου¹, εἰ μὴ τῷ αὐτοῦ πεισθῆτε προστάγματι, τούτοις ὑμῶν ἀναλώσω τὰς σάρκας, οὐδένα οἶκτον ποιούμενος. Εἰ δὲ καὶ τάχιον ὑμῖν γένηται μαστιζομένοις ἀποθανεῖν, ἀλλ' ἐγὼ καὶ οὕτως αἰχίσσομαι τοὺς νεκρούς, καὶ κατὰ μέλος² διατεμὼν ὀρνέοις τε καὶ κυσὶν ἐπιρρίψω. » Ὁ ἅγιος εἶπεν Ἀκεψιμᾶς· « Εἰς κτίσμα ὁμόσαντί σοι καὶ οὐ Θεόν, ἀλλὰ καὶ τύχην ἀνθρώπου, δέδοικα, μήπως οὐ μελήσει περὶ τῶν ὀρκῶν οὐδ' ἀπαράβατα φυλαχθήσονται τὰ ὁμωμοσμένα. Εἰ δ' ἀσφαλῶς ἔχεις³ ταῦτα καὶ βεβαίως, ἰδοὺ σοι τὰ ἡμῶν σώματα, χρῶ⁴ κατὰ γνώμην, μηδένα οἶκτον ἡμῶν⁵, ὡς ἔγης, μηδὲ φειδῶ⁶ ποιούμενος. »

29. Οὕτως εἰπόντος, ὁ μιὰρὸς ἐκέλευε¹ δικαστὴς τὰς² χεῖρας διαταθέντα κατὰ τε νώτων καὶ στέρνων ἰσχυρῶς τύπτεσθαι. Εἰς τοῦτο δὲ προῆλθον ὁμότητος οἱ μαστιζόντες, ὡς ἐνδοῦναι μηδ' ὀλως, ἕως αἱ σάρκες ἀποσπώμεναι τῶν ὀστέων εἰς γῆν τῷ αἵματι συγκατέρρευον. Ὁ δὲ κῆρυξ ἐβόα· « Πείσθητι τῷ τοῦ βασιλέως θελήματι, καὶ ζῆθι. » Τῷ δὲ τοῦ Θεοῦ ἀρχιερεῖ ἕως μὲν ἰσχυρὸς ἦν, ἀντεβόα· « Ἐγὼ³ τὸ τοῦ ἐμοῦ Θεοῦ θέλημα μᾶλλον αὐτῷ δυναμούμενος τελειώσω· τοῦ δὲ βασιλέως ὑμῶν οὐδ' ἄκροις ὥσὶ παραδέχομαι. » Ἐπεὶ δὲ τὰ τε τῆς φωνῆς αὐτῷ διεκόπτετο καὶ τὰ τῆς δυνάμεως ἤδη κατὰ βραχὺ διελύετο ὁ θάνατός τε ὅσον οὕτω παρῆν, τὸ ὅμα ὑψοῦ διάρας καὶ τὴν εἰς Θεὸν ὁμολογίαν διὰ τῆς πρὸς αὐτὸν ἀνανεύσεως ἀπαράτρεπτον σώζειν βεβαιωσάμενος, ἐν αὐτῇ τῇ τῶν δεινῶν καρτερίᾳ τὴν ἀήττητον ἐκείνην ψυχὴν τῷ ἀγωνοθέτῃ Θεῷ παρέθετο.

30. Ἐτι δὲ θυμοῦ πνέοντες οἱ πικροὶ κολασταὶ καὶ νεκρὸν ἤδη τὸ σῶμα νόμῳ τῷ τῶν κοράκων ἠκίζοντο. Εἶτα ὠθήσαντες ἐπὶ κεφαλὴν καὶ κατὰ τὴν πλατεῖαν ὡς τι τῶν βεβήλων οἱ μιὰροὶ ῥίψαντες, φύλακας ἐριστῶσι τοῦ μηδὲ ταφῆς ὑπὸ τοῦ τῶν φιλοχρίστων ἀξιωθῆναι, δαιμόνων ἰσχυρότατον δέος ἐκτρίψαι φιλονεικοῦντες οἱ ἐκείνων ὄντες¹ θεραπευταὶ προθυμότατοι. Τρισὶ δὲ ὕστερον ἡμέραις τῶν φυλάκων ἀσχολουμένων ἐπὶ τῇ παρουσίᾳ τῆς θυγατρὸς τοῦ τῶν Ἀρμενίων φημὶ βασι-

2. ὑμῶν Y.

26. — 1. ὑμῶν Y. — 2. τῆς τοῦ Χριστοῦ X.

27. — 1. τοῦτο Y, Z. — 2. τάχους Y. — 3. γὰρ Y. — 4. om. Y. — 5. ἀνονήτοις X, Z *prima manu*.

28. — 1. (καὶ-Σαθωρίου) om. X. — 2. μέρος Y. — 3. ἔχει corr. Z. — 4. om. X. — 5. μὴδ' ἀφειδῶ X.

29. — 1. ἐκέλευσε X. — 2. μὲν add. X. — 3. μὲν add. X.

30. — 1. ὄντως X, Y.

λέως, ἥτις εἰς² εἰρήνης ὁμηρον τῷ τῆς Περσίδος τότε βασιλεύοντι παρεσχέθη, παρὰ χριστιανῶν κλέπτεται³, θησαυρὸς ὄντως οὐδέποτε δαπανώμενος.

31. Οὕτως οὖν τοῦ μακαρίου Ἀλεψιμᾶ, δεκάτην ἄγοντος τοῦ ὀκτωβρίου¹, τρόπον ὃν εἴρηται τὸ πέρας τῆς ζωῆς δεξαμένου, ὁ ἱερώτατος Ἰωσήφ μετ' αὐτὸν εἰσήγετο· ὃ προσσχὼν ὁ βέβηλος δικαστής· « Ἐώραχας, εἶπε, τὸν ἐταῖρον τὸν σόν, οἷω πικρῷ τέλει τοῦ ζῆν ἀπηλλάγη. Καὶ σὺ τοίνυν, 5
εἰ μὴ τοῖς ἐμοῖς λόγοις πεισθῇς, ταῖς ὁμοίαις ὑποβληθεὶς κολάσεις τὸν αὐτὸν² ἐκείνῳ θάνατον ὑποστήσῃ. » Ὁ δὲ τοῦ Θεοῦ θεῖος ἱερεὺς· « Ὁ καὶ πρότερον, ἔφη, τῷ πρὸ σοῦ κρίναι λαχόντι τὰ ἡμέ-
τερα εἴρηκα, τοῦτο καὶ πρὸς σέ νῦν ἐρῶ, ὥς οὐποτε κτίσμα προτιμήσομαι τοῦ δημιουργοῦ οὐδὲ προσκυνήσω κτίσει παρὰ τὸν κτίσαντα, ἕως ὃτ' τοῦ ἐμοῦ κύριός εἰμι λογισμοῦ. » Πολλῇ πρὸς ταῦτα 10
ὁ ἄρχων τῇ λύσει καταληφθεὶς, ἐκέλευσε καὶ αὐτὸν ὁμοίως τῷ προλαβόντι διατεθέντα³ ταῖς βοεῖαις 10
μαστιγέσθαι, κήρυκά τε ἐπιφωνεῖν, τὸ τοῦ βασιλέως ποιῶντα θέλημα σώζεσθαι. »

32. Ὁ δέ· « Εἷς ἐστὶν Θεός, ἀνεθόα, καὶ πλὴν αὐτοῦ οὐδαμῶς ἕτερος, ὃ καὶ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμεν, ὃ καὶ τὴν λογικὴν λατρείαν προσάγομεν, βραχέα τῶν βασιλικῶν φροντίζοντες προσταγμά-
των. » Ὡς δὲ ἐπὶ¹ πολλαῖς ταῖς ὥραις τυπτόμενος σχεδὸν ἤδη καὶ νενέκρωτο, νομίσαντες αὐτὸν τεθνά-
ναι, ἐπὶ τῆς ἀγορᾶς ἄραντες ἔρριψαν. Ἰῆτα μαθόντες ἔτι λείψανόν τι πνεύματος αὐτῷ παραμένειν, 15
ἐπὶ τὴν εἵρκην² κατακλείουσι.

33. Μετὰ δὲ τοῦτον τρίτος Ἀειθαλᾶς ὁ σοφὸς εἰσήγετο, πρὸς ὃν ὁ δικάζων· « Καὶ¹ ζωῆς, ἔφη, καὶ θανάτου προκειμένων ἐν ὀφθαλμοῖς σου θόξης τε καὶ ἀτιμίας, μὴ τὸ χεῖρον ἔλῃ, τὸ κρεῖττον καταλιπὼν, μηδὲ² αὐτὴν βαδίσαι³ τοῖς προλαβοῦσιν, οἱ τῆς ἑαυτῶν ἀφροσύνης ἄξιον ἀπηνέγκαντο καὶ τὸ τέλος. Σὺ δὲ ἀλλὰ τῇ ἐμῇ πειθόμενος συμβουλῇ, τιμῶν τε μεγίστων ἀξιοθήσῃ καὶ βασιλικῶν οἶων 20
ἐπιτεύξῃ τῶν ὠρεῶν. Εἰ δ' οὖν, μυρίων σεαυτῷ γενόμενος τιμωριῶν αἴτιος⁴, εἶτα καὶ⁵ τοῦ ποθεινοῦ πᾶσι φωτὸς βιαιότατα στερηθήσῃ. » Ὁ δέ γε θεῖος Ἀειθαλᾶς· « Ἀισχυναίμην ἄν, ἔφη, τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν, εἰ τῶν ἐμῶν ἐταίρων, καὶ γῆρα τρυχομένων καὶ ἡλικία προβεβηκότων, ἔπειτα καρτε-
ρώτατα διηγωνισμένων. αὐτὸς φίλοζωῶν καὶ ὑποπτήσσιον σου τὰς βασάνους ὀφείλῃν, τὴν ἡλικίαν ἔχων ἀκμασιώτερον. Οὐ μὰ τὸν τοῦ ἐμοῦ Χριστοῦ θάνατον, οὐ φιλοψυχῆσω, οὐ προδώσω τῶν δο- 25
κούντων ἀγαθῶν, οὐ τῶν χαλεπῶν, τὴν⁶ εὐσέβειαν. »

34. Θυμὸς τὸ ἐπὶ τούτοις πολὺς τοῦ ἄρχοντος, μαστίγων ἐπιφοραὶ κατὰ τοῦ ἐγίου. Ὁ δὲ ῥυπαρὸν αὐτὸν ἀπεχάλει κύνα καὶ ἀγεννη καί· « Ὡςπερ ὁ νοῦς ὁ σός, ἔλεγε, σαθρός τε καὶ ἀσθενής, οὕτω δὴ καὶ αἱ βάσανοι μορμολύχεια ψυχῶν ἀθλίων¹ εἰσὶ καὶ ταπεινῶν, ἀλλ' οὐκ ἀνδρῶν γενναίων καὶ Χριστοῦ πόθῳ τὰς ψυχὰς ἐκπεφυρωμένων. » 30

35. Ἐκπλαγεὶς¹ ἐπὶ τούτοις ὁ φρενόληπτος δικαστής· « Τί τοῦτο; πρὸς τοὺς συνεδριάζοντας ἔφη πῶς οἱ λεγόμενοι οὗτοι χριστιανοὶ τῆς παρούσης καταφρονοῦντες ζωῆς, ἐκτόπως αὐτῷ διψῶσι τὸν θάνατον; » Οἱ δέ· « Ὅτι πατροπαραδότοις, ἔφησαν, προσέχοντες διδασκαίς, ἄλλον εἶναι κόσμον πιστεύουσι, τοῦ παρόντος κατὰ² πολὺ βελτίῳ τε καὶ θαυμασιώτερον, οὗ χάριν καὶ τῆς παρούσης ὑπερο-
ρῶσι ζωῆς. » Ἐν ὧσιν δὲ ταῦτα ἐλέγετο, τῇ τε τῆς ὥρας παρατάσει καὶ ταῖς τῶν αἰκιζόντων αὐτὸν 35
σφοδροτάταις ἐπιφοραῖς αἱ μὲν τοῦ πολυάθλου σώματος ἀρμονίαι διελύοντο, αἱ σάρκες δὲ ξέόμεναι αὐτῷ αἵματι κατὰ γῆς ἔρρεον.

36. Ἐπὶ βραχὺ δὲ τοῦτον ἀνεθῆναι κελεύσας, ὥσπερ ἔλεον αὐτοῦ λαβὼν ὁ δικάζων· « Ἀλλ' εἰ βουληθείης, ἔφη, τῷ βασιλικῷ πεισθῆναι προσταγμάτι, εἰσὶ παρ' ἡμῖν ἱατροί, οἳ σου τὸ τάχος ἰάσονται τὰς πληγὰς. » Πρὸς ὃν εὐθὺς ὁ μακάριος· « Εἰ λόγῳ μόνῳ τὰς ἐμὰς εἴχες ἰᾶσθαι πληγὰς, ὧ τραυματία 40
σὺ καὶ φρένας καὶ τὴν ψυχὴν, οὐδ' οὕτως ἄν σοι προσέσχον, ἐφ' οἷς ἀνόητα παραινεῖς. » « Πειράζων

2. om. T. — 3. κλέπτεσθαι Y.

31. — 1. μηνὸς X. — 2. ἐαυτὸν T. — 3. διατεθέντα Y.

32. — 1. δ' ἐπὶ T, Y. — 2. τῇ εἵρκτῃ corr. Z.

33. — 1. om. Y. — 2. τὴν add. Y, Z. — 3. βαδίσσης corr. Z. — 4. αἴτιος τιμωριῶν T. — 5. om. Z. — 6. 45
om. X.

34. — 1. οὔσαι Y.

35. — 1. οὖν add. Y. — 2. τὸ add. Y.

εἶρηκα, φησὶν δὲ διχάζων, ἐπεὶ καὶ θελήσαντί σοι τάχα τῷ τοῦ βασιλέως εἶζει προατάγματι οὐδὲν ἦν παρὰ τοῦτο πλεόν, τῶν πληγῶν ἤδη τὸν θάνατόν σοι μνηστευομένων· ὅθεν ἔγωγε χριστιανοῖς πᾶσιν ἵ υποδείγμα γενέσθαι σε παρασκευάσω τοῦ μὴ ἀδεῶς οὕτως ταῖς κατὰ τῶν ἀρχόντων ὕδρεσι χρῆσθαι. »

37. « Ἄλλ' εἰ καὶ ἐν ἄλλοις, ὁ ἱερώτατος μάρτυς, ἀλλόχοτα ἵ πολλάκις εἶρηκας καὶ ἵ ψευδῇ, νῦν, 5 ἔφη, καὶ μὴ βουλούμενος τὰ ἀληθῆ ἔλεξας καὶ ὁ πάντως οὐκ εἰς μακρὰν ἀποβήσεται· ὑπόδειγμα γάρ με τῷ ὄντι ἀγαθὸν καὶ τοῖς ἔπειτα θήσεις ἵ καρτερίας καὶ γενναιότητος, οἱ καθάπερ εἰς ἀρχέτυπόν τι τὴν ἡμετέραν ἀφορῶντες ὑπομονήν, ῥαδίως σοῦ τε καὶ τῶν ἵ ὁμοίως ἐχόντων τὰς βρασάνους οἴσουσιν. » Ἐκπληξὶς ἐπὶ τοῖς ῥηθεῖσι κατέσχε τὸν δικαστήν, καὶ δὴ τινα τῶν παρ' αὐτῷ μέγα ἵ δυνάμενων προσκαλεσάμενος — ὅς Ἀδεσχεγάρ ἵ μὲν ἐλέγετο, ἐκ πόλεως δὲ ὥρμητο Ἀρβήλ καλουμένης — « Τούτους 10 παραλαβὼν, ἔφη, πρὸς τὴν σὴν ἀπάγαγε πόλιν χριστιανῶν χερσὶ καταλευσθησομένους· τοῦτο γάρ μοι τὸ δικαστήριον ἵ τὸ ἵ σὸν καταπράξασθαι βούλομαι, δι' ἣν αἰτίαν οὐδὲ τὸν διὰ ξίφους αὐτοῖς ἐπενεγκεῖν ἠθέλησα θάνατον. »

38. Παραυτίκα γοῦν ἀχθοφόροις ζώοις ὥσπερ τινὰ τῶν ἀψύχων ἐπιφορτίσας αὐτοὺς καὶ περιδεσμήσας, τὴν ἐπὶ τὴν πατρίδα ἐκείνος ἐστέλλετο, ἐπεὶ μὴ δυνατῶς εἶχον ἐγκαθῆσθαι ταῖς ζώοις, ἐσχάτην 15 ὑποστάντες τῶν μελῶν πάρεσιν· ὅθεν ἐρρίπτοντο κατὰ γῆς, ἐν οἷς ἔδει καταλύειν αὐτούς, οἷά τινα νεκρὰ σώματα. Καὶ ὅτῃ κατὰ τὴν πόλιν ἀγθέντας Ἀρβήλ δεσμοστήριον τι δέχεται τούτους ἵ ζοφῶδες καὶ ἀλαμπές, ἐν ᾧ σήφειος τῶν σαρκῶν ἀπὸ τῶν πληγῶν αὐτοῖς ἐπιγενομένης ἰγῶρ τε πολὺς ἀπέρρει καὶ ὀδύνη ἵ τῶν ἀγίων ὀριμύταται καθικνουῦντο, καὶ μάλιστα τῷ μὴ ἐφείσθαι τινι τῶν χριστιανῶν ὡς αὐτοὺς εἰσελθεῖν καὶ μικρᾶς γοῦν ἵ τινος ἐπιμελείας αὐτοὺς ἀξιώσαι.

39. Ἰυνῆ δὲ τις ἵ εὐσεβὴς καὶ φοβουμένη τὸν Κύριον ἐν τοῖς ὀρίοις τῆς αὐτῆς πόλεως παροι- 20 κοῦσα, ἁωρὶ τῶν νυκτῶν ἀφίκετο πρὸς τὸ δεσμοστήριον καὶ χρήμασι ἱκανῶς ἵ τοὺς φύλακας θερα- πεύσασα κατεπράξτε αὐτῇ τὸ τοὺς ἀγίους οὕτω ἵ λεληθότως ἀναλαθεῖν καὶ πρὸς τὸν αὐτῆς οἶκον οὐ μακρὰν ὄντα χερσὶ τῶν αὐτῆς θεραπόντων διαβασταζομένους ἀγαγεῖν. Ἐῖτα προσθεῖσα ἵ τούτους οὐδὲ φθέγγασθαι δυνάμενους, ἐκμάσσει μὲν αὐτοῖς τὸν ἰγῶρα, ἡπίοις δὲ τισι φαρμάκοις παραμυθεῖται 25 τὰς ἀλγηδόνας, ὁθονίοις περιδεσμεῖ καθαροῖς ἵ, μύροις χρίει πολυτελέσι καὶ οὕτω διὰ πάντων τὸ θεραπευτικόν τε καὶ φιλόχριστον ἐπιδείκνυται, καταφιλοῦσα μὲν τὰ μαρτυρικὰ μέλη καὶ τούτοις ἐπιδακρύουσα, ἰγῶρι δὲ τῷ ἵ ἐξ αὐτῶν ἀποστάζοντι αὐτὴν ὑπαλείφουσα.

40. Ὅψε δὲ καὶ μόλις ἀνενεγκὼν ὁ μακάριος Ἰωσήφ· « Τὸ μὲν περὶ ἡμᾶς σου συμπαθὲς καὶ 30 φιλότιμον, ὃ ἱερώτατον, ἔφη, γύναιον, ἀπόδεκτον καὶ θεῷ καὶ τοῖς ὑπὲρ αὐτοῦ ἀθλοῦσιν ἡμῖν· τὸ δὲ οὕτως ἡμᾶς δακρύειν ἀμέτρως πόρρω τῆς ἀψευδοῦς τῶν χριστιανῶν ἐλπίδος καὶ τῆς ἡμῶν πίστεως. » Πρὸς δὲ ἡ σεμνοτάτη γυναικῶν· « Ἐμοὶ μὲν χαρᾶς ἵ ἡ ψυχὴ πληροῦται λογιζαμένη, ὅπως τοσαύτην ὑμῖν ὁ Χριστὸς ἐνέθηκε τὴν ἀνδρίαν, ὥστε πρὸς τηλικαύτην ὀδυνῶν ὀριμύτητα διακαρτερῆσαι· ἥσθη δ' ἂν ἐπιπλέον καὶ εἰ τῷ μαρτυρίῳ τελειωθέντας εἶδον ὑμᾶς. Τὸ δὲ δακρύειν φύσεως ἀνθρωπίνης 35 ἴδιον, οἷχτον ἐπὶ τῷ συγγενεῖ λαμβανούσης. »

41. « Ἀλλὰ μὴ λυπεῖσθαι σε, ὁ θεῖος Ἰωσήφ ἀπεκρίνατο, μηδὲ δακρύειν ἡμῶν ἕνεκεν γρῆ, ἐπιστα- 40 μένην πάντως, ὡς αἱ διὰ Χριστὸν θλίψεις αἰωνίου πρόξενoi εὐφροσύνης καὶ βασιλείας οὐρανῶν καθίσταν- ται. »

42. Ἦδη δὲ τῆς ἡμέρας ὑπαυγαζούσης, τῇ εἰρκτῇ πάλιν κατὰ τὸ λεληθὸς ἀποδίδονται. Ὁ ἐξ δὲ 45 διεληλυθόντων ἵ μηνῶν, παραλύεται μὲν τῆς ἀρχῆς ὁ τοὺς ἀγίους ἐπὶ τῷ καταλευσθῆναι παραλαβὼν, ἕτερος δὲ τοῦτον δεινότερος διαδέχεται, τοῦνομα Ναζερῶθ, ὃ καὶ πρόσταγμα βασιλεῶν ἦν, ὥστε τοὺς ἵ συλληφθέντας χριστιανούς χερσὶ χριστιανῶν λίθοις βαλλομένους ἀναιρεῖσθαι.

36. — 1. om. X.

37. — 1. ἀλλοχότατα X. Z. — 2. om. X. — 3. τῆς ἐπιταθήσεις X. — 4. τῷ T. — 5. μεγάλα X. — 6. Ἀδέσχε Z. — 7. δραστήριον Y. — 8. τὸν Y.

38. — 1. αὐτοὺς T. — 2. ὀδύ/ T. — 3. om. Z.

39. — 1. ὄνομα τῇ γυναικὶ Ἰσδανδούλ in marg. X. — 2. ἱκανοῖς Z. — 3. om. Y. — 4. προσθεῖσα X. — 5. κανθαροῖς Z. — 6. τῶν Y.

40. — 1. εἶπεν add. X.

42. — 1. διεληθόντων X. — 2. om. Y.

ἀφράστοις τοῦ Θεοῦ ἀγαθοῖς· ἐν δὲ τῷ μέλλοντι οὐχ ἡμῖν δέδοται κολάσεως ἐξαιρεῖσθαι ἢ τὰ ἀγαθὰ διδόναι· τοῦτο γὰρ τῷ Θεῷ κεῖται μόνῳ τῷ καὶ ἐξουσίαν ἔχοντι κρίνειν ζῶντας τε¹ καὶ νεκρούς. »

50. Ὁ ἄρχων ἔφη¹. « Τὰς τοιαύτας ἐρεσχελίας ἐν τῷ παρόντι καταλιπὼν καὶ τὰ ὀνειροπο-
 5 λούμενά σοι ταυτὶ ἀγαθὰ, τῷ βασιλικῷ προστάγματι πείσθητι. Ἐπεὶ τηλικαύταις ὑποβαλῶ σε τιμω-
 ρίαις, ὡς διὰ σοῦ καὶ τοὺς ἄλλους πεισθῆναι χριστιανούς τῶν ἐν χερσὶ τὰ ἐν ἐλπίσι μηδαμῶς
 ἀνταλλάττεσθαι. » Ὁ ἅγιος. « Τοῦτο γὰρ μοι ἔφεσις, εἶπε, καθάπερ δὴ καὶ αὐτὸς ἔγνωκας, τὸ διὰ
 τάχους πρὸς τὰς αἰωνίους παραπεμφθῆναι μονάς. Καὶ ἄλλας δὲ μυρίας ἐπαγάγης μοι τιμωρίας,
 καὶ μετὰ σὲ ἕτερος, τετελειωμένος ἐν τῇ Χριστοῦ ἀγάπῃ² εὐρεύησομαι· ἔχω γὰρ τὸν ἐνισχύοντά με
 10 Θεόν, δι' ὃν καὶ ταῦτα ὑπομένειν προήρημαι. Χριστιανοῖς δὲ οὐ προτροπὴ πρὸς ἄρνησιν εὐσεβείας,
 ὡς σὺ ἔφης, διὰ τῶν σῶν ἔσομαι βασάνων, ἀλλὰ παράκλησις μᾶλλον εἰς θεοσέβειαν· αὐτοὶ³ γὰρ με
 καθορῶντες ἐν γήρᾳ τοιούτῳ τὰς σὰς παρὰ φαῦλον ποιούμενον τιμωρίας, ὑπόδειγμα καλὸν ἐξουσι
 γενναιότητος καὶ τῆς μιμήσεως οὐκ ἀπολειφθήσονται. » Τούτων ἀκούσας ὁ ἄρχων καὶ τὸ τοῦ μακαρίου
 γέροντος ἀκατάπληκτον ἐκπλαγείς, ὑπὸ τινων διαβασταχθέντα κελεύει, ἐπεὶ μὴ⁴ βαδίζειν ἡδύνατο⁵,
 15 τῷ δεσμωτηρίῳ πάλιν κατακλεισθῆναι.

51. Ἐῖτα πρὸς τὸν μακάριον ὑποβλέψας Ἀειθαλᾶν. « Καὶ σύ, φησί, τῆς αὐτῆς ἔχῃ παραπληξίας,
 καὶ τὴν τοῦ μεγίστου φωστῆρος διαπτύεις προσκύνησιν; » Ὁ τῆς ἀληθείας κῆρυξ ἀποκρίνεται. « Ζῇ
 Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς ὁ τοῦ ζῶντος Θεοῦ υἱός, εἰς ὃν ἐκ νεότητος ἠλπισα, ὡς ἀμετάθετον ἔχω
 τὸν λογισμόν· καὶ οὐδεὶς μεταπίσει με τὴν τοῦ Θεοῦ τιμὴν τοῖς αὐτοῦ κτίσμασιν ἀπονεῖμαι. » Ἐπεὶ
 20 τούτων ὁ ἀλαζὼν ἐκεῖνος καὶ βάρβαρος ἤκουσεν, ἐκδεθῆναι τῶν ἀστραγάλων κελεύει τὸν ἅγιον, τῷ
 ξύλῳ τε προσναρτᾶσθαι καὶ ταῖς βοδαῖς μαστίζεσθαι. Ὁ δὲ μεγάλη τῇ φωνῇ χριστιανὸν ἑαυτὸν
 ἀνεκέρυττεν. Ἀπειρήκει μαστίζων ὁ ἀσεβὴς μᾶλλον ἢ ὁ ἅγιος ὑφειμένον τι φθέγγεται¹ καὶ τῆς
 ὑπὲρ Χριστοῦ καρτερίας ἀνάζιον.

52. Κελεύει τοιγαροῦν τοῦ ξύλου κατενεχθῆναι, καὶ τινι Μανιχαῖον ἐπ' ἀτόποις τισὶν ἀλόντα
 25 εἰς τὸ μέσον ἄχθῆναι, καί· « Ὅρα, φησὶ τῷ μάρτυρι, τὴν οἰκειάν αὐτὸν θρησκειάν¹ περιφανῶς
 ἐξομνύμενον. » Αἰκίζεσθαι οὖν ἐπιτρέψας τὸν Μανιχαῖον ἠνάγκαζε πρὸς τὴν ἄρνησιν. Ὁ δὲ ἀντείχετο
 μὲν τὰ πρῶτα καὶ πρὸς τὰς πληγὰς ἐρώκει² διαγωνίζεσθαι. Ἐπεὶ δὲ βιαίτερον οἱ μαστίζοντες
 ἐπετίθεντο καὶ ἰσχυρῶς αὐτοῦ καθίκοντο αἱ πληγαί, ἡττηθεὶς τῶν πόνων ἔξαρνος εὐθὺς γίνεται καί·
 « Ἀνάθεμα Μάνεντι καὶ τοῖς αὐτοῦ δόγμασιν », ἐξεβύα. Καὶ ὁῦτα³ προσάγουσιν αὐτῷ μύρμηκα
 30 προστάσσοντες ἀνελεῖν. Ὁ δὲ ἀπέκτεινε παραχρῆμα λαβὼν. Ἐφ' ᾧ διαχυθεὶς ὁ ἅγιος καὶ οἶον
 ἐπιγέλῃσας τῷ γενομένῳ. « Ἐταλαιπώρηκεν, ἔφη, ὁ τοῦ Μάνεντος λατρευτής, καὶ φόνου ἐάλω τὸν
 ἑαυτοῦ Θεὸν ἀνελών. Ἐγὼ δὲ μακάριον ἑμαυτὸν ἡγήμαι κατὰ Παῦλον, ὅτι Χριστοῦ τῇ δυνάμει
 περιφανῶς κραταιούμενος, τοῦ εἰπόντος· Ἐγὼ νενίκηκα τὸν κόσμον, ἀήττητόν μου τὸ φρόνημα
 συντηρῶ. »

53. Θυμοῦ πληρωθεὶς ἐπὶ τούτῳ ὁ παράφορος δικαστὴς ῥάβδοις ῥοῶν ἐξηκανθωμέναις τύπτειν
 35 προστάττει τὸν ἅγιον. Οὕτω δὲ κατειργάσαντο αὐτὸν· αἱ πληγαί, ὡς καὶ ἄφρωνον σχεδὸν γενέσθαι
 καὶ μηδὲ τῶν ἐπιφανῶν¹ ἐπαισθάνεσθαι· ὅθεν καὶ ὡς ἡδὴ τεθνηκότα σύραντες ἔξω ῥίπτουσιν. Ἐῖς
 δὲ τις² τῶν μάγων τὸ καρτερικὸν ἐκεῖνο σῶμα γυμνωθὲν θεασάμενος καὶ τι φιλάνθρωπον παθὼν
 πρὸς τὴν φύσιν, ῥάκει τοῦτο περικαλύπτει³. Οἱ δὲ τῆς αὐτῆς⁴ ἐκείνῳ θρησκείας τὸ γεγονὸς θεα-
 40 σάμενοι διαβάλλουσιν αὐτὸν πρὸς τὸν ἄρχοντα· καὶ παραχρῆμα πικραῖς αἰκίζεται μᾶστιξι καὶ
 μισθὸν τοῦτο τῆς συμπαθείας παρὰ τοῖν λίαν ἰσυμπαθῶν δέχεται. Τὸν μέντοι μακάριον Ἀειθαλᾶν
 ἐμπνέοντα ἔτι τῷ δεσμωτηρίῳ παραδίδουσι.

54. Μαθὼν δὲ τινι ὁ δικαστὴς ἄρχοντα τῶν μεγίστων Σαβώριον τοῦνομα τῇ αὐτοῦ κόμῃ

49. — 1. om. Y.

50. — 1. εἶπε Z. — 2. χάριτι Y. — 3. αὐτῷ X. — 4. *supra lin.* X. — 5. ἐδύνατο Z.

51. — 1. φθέγγεσθαι *corr.* Z.

52. — 1. θρησκειάν αὐτὸν Z. — 2. ἐδόκει X. — 3. δὴ X.

53. — 1. ἐπιφανῶν X. — 2. om. Z. — 3. καλύπτει Z. — 4. om. X.

ἐπιδεδημηχέναι — Μακελλαρία αὕτη¹ ἐλέγετο φερωνύμως — τούτῳ τὴν τῶν μαρτύρων ἐξέτασιν ἐπιτρέπει. Ὁ δὲ τοῖς προλαβοῦσιν ὁμοίως ἔχων ἀσεβείας καὶ ἀγριότητος, ἀποβλέψας πρὸς τοὺς ἁγίους· « Καὶ τὴν πολιὰν ὑμῶν, εἶπεν, αἰδοῦμενος καὶ τῆς ταλαιπωρίας οἰκτεῖρων ὑμᾶς παραινῶ προσκυνῆσαι ἡλίῳ καὶ τοῦ ἐκ τῶν θυσιῶν αἵματος ἀπογεύσασθαι, ἵνα πικροῦ θανάτου ῥυσθέντες τὴν γλυκεῖαν πᾶσι ζωὴν κερδήσητε. » Οἱ ἅγιοι ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος πρὸς αὐτόν· « Τοῖς σαρκοβόροις, εἶπον, 5 εἴθισται² κυσὶν αἵματος ἀπογεύεσθαι, οὐκ ἀνθρώποις. Σοὶ δὲ μᾶλλον ἐμφορεῖσθαι τοιούτων προσήκει, κυνὸς ἔχοντι λύσσαν καὶ τοῦ πεποιηκότος καθυλακτοῦντι καὶ ἀγριαίνοντι. »

55. Ὡς δὲ καὶ μαστίζεσθαι τοὺς ἁγίους ἐκέλευεν, ἔλεον δῆθεν αὐτῶν οἱ περιεστηκότες λαμβάνοντες· « Ἐψήματος, ἔλεγον, ἀντὶ αἵματος κατὰ τὸ λανθάνον ἀπογευσάμενοι¹ σῶθητε καὶ τῶν ἐπηρτημένων ἀπαλλάγητε τιμωριῶν. » Οἱ δέ· « Μὴ γένοιτο ἡμῖν, ἀπεκρίναντο, μήτε σγήματι μήτε ἄλλως 10 τὸ καθαρὸν ἐπηλυγᾶσαι τῆς ἡμῶν πίστεως καὶ τὸ πολυχρόνιον τοῦτο καταισχῦναι γῆρας. » Ὁ δὲ ποιχίλος ἄρχων ἐκεῖνος καὶ κομιδῇ πονηρός· « Ἄλλ' εἰ κρέας ὑμῖν, ἔφη, καθαρὸν ἐνεχθεῖη, οὐδὲ τούτου ἂν ἀπογεύσισθε; » Οἱ ἅγιοι εἶπον· « Ἐξ ἀκαθάρτου² τί καθαρὸν καὶ ἐκ χειρῶν σῶν τῶν μεμολυσμένων τί ποτε ἂν ἀμολυντον ᾗ; Πασῶν τοίνυν³ τῶν τοιούτων σου⁴ μηχανῶν ἀφέμενος ταχείαν τὴν καθ' ἡμῶν ἀπόφασιν ἐπενεγχεῖν προθυμήθητι· εἰκὴ γὰρ κοπιᾷς, εἰς ἀέρα δέρων καὶ παίων 15 ἀμαθῶς τὸν ἀδάμαντα. »

56. Κοινῇ τοιγαροῦν μετὰ τῶν συνεδρευόντων διασκεψάμενοί τε καὶ ψηφισάμενοι χερσὶ χριστιανῶν τοὺς ἁγίους καταλευσθῆναι, πλῆθος χριστιανῶν συναθροίζουσι, μεθ' ὧν καὶ τὴν θαυμασίαν συνέλαβον¹ Ἰσδανδοῦλ. Καὶ δῆτα τὸν μακάριον Ἰωσήφ πάλιν διαβαστάσαντες, εἰς τὸ κριτήριον παριστῶσι.

57. Νεύει οὖν τῷ ἡγεμόνι ὁ ἅγιος πρὸς αὐτὸν ἐγγίσει, ὡς τι τῶν ἀπορρήτων ἀκουσομένων. Τοῦ δὲ 20 εὐθέως παραγενομένου καὶ πλησιάσαντος, σιέλου τὸ στόμα πληρώσας ὁ μάρτυς, τοῦ μισροῦ ἐκεῖνου καταπτύει προσώπου· « Οὐκ αἰσχύνει, ἐπειπὼν, ἀναιδέστατε, ἀγρίως οὕτω καὶ δυσμενῶς κατὰ τῆς κοινῆς ταύτης νεανιευόμενος φύσεως καὶ σῶμα ἤδη νενεκρωμένον αὐθις εἰς ἐξέτασιν ἁγίων; » Ὁ δὲ καὶ παρὰ τῶν συνεδρευόντων πολλὰ τῆς περιττῆς ταύτης ὠμότητος κατονειδισθεὶς καὶ γέλωτα οὐδὲ ὅσον εἰπεῖν ὀφλήσας, πρὸς τὴν ἰδίαν πάλιν καθεῖδραν ὑποστρέφει κατησχυμμένος. Τὸν δὲ ἅγιον πορρωτέρω 25 διαστήσαντες καὶ ὀπίσω τῷ χεῖρι δεσμήσαντες, βόθρον αὐτῷ διορύσσουσι, καὶ καθέντες μέχρις ὀσφύος αὐτὸν χωννύουσιν. Εἶτα τοὺς συλληφθέντας περιστῶσι χριστιανούς, καὶ παίοντες βάλλειν τὸν αἰδιδίμον λίθοις διεκελεύοντο.

58. Μεθ' ὧν καὶ τὴν ἱερὰν Ἰσδανδοῦλ τὰ ὅμοια ποιεῖν ἐπειγόντων, ἐκεῖνη· « Ἀπὸ τοῦ αἰῶνος, ἔφη, οὐδὲν ἤκουσται τοιοῦτον, ὥστε γυναῖκα κατ' ἀνδρῶν ὁσίων χεῖρα ἐκτείνειν καταναγκάζεσθαι, ὥσπερ νῦν 30 ὑμεῖς ποιεῖτε, ἀποσχόμενοι μὲν τοῦ κατὰ τῶν ἐχθρῶν ἀγωνίζεσθαι, καθ' ἡμῶν δὲ¹ αἶροντες ὅπλα καὶ τὴν πατρίδα εἰρήνην ἄγουσαν αἱμάτων καὶ σφαγῶν ἐμπιπλῶντες. » Οἱ δὲ ὀβελίσχον μακρῷ καλᾷ μῶ παραδεσμήσαντες κεντεῖν αὐτῷ² τὸν ἅγιον διεκελεύοντο. Κακεῖνη· « Μὴ γένοιτό μοι, ἔφη, ὁρᾶσαι τοιοῦτον· ὡς ἔγωγε ἡδέως ἂν πρότερον τῇ ἐμῇ καρδίᾳ τοῦτο ἐγκαταπλήξαιμι³ ἢ πρὸς βραχὺ τοῦ ἁγίου δι' αὐτοῦ ψάύσω σώματος. » Οὕτως ἡ μὲν⁴ ἀνδρικὴν ἐπιδειξαμένη τὴν ἔνστασιν, κρείττων τῆς 35 ἐπινοίας ὤφθη τῶν μισαιφόνων.

59. Τὸν δὲ ἅγιον τοσαύταις νιφάσι λίθων συνέχυσαν, ὡς μόνην ὁρᾶσθαι τὴν κεφαλὴν, τοῦ λοιποῦ σώματος τῇ σωρείᾳ τῶν λίθων συγκεχλωσμένου. Ἦν δὲ τις τῶν ἀσεβῶν ἀρχόντων ἔτι κινουμένην ἐωρακώς, ἐνὶ τῶν δημίων κελεύει χειροπλήθη λίθων λαβόντι ἄνωθεν αὐτῇ ἐπαφεῖναι· οὗ δὲ γενομένου καὶ τῷ τοῦ λίθου βάρει τέλειον αὐτῆς συντριβείσης, τὴν τιμίαν ψυχὴν ὁ μακάριος τῷ Χριστῷ πα- 40 ρατίθησι. Φυλάκων τοίνυν ἐπιστάσις¹ τὸ πολύτιμον ἐκεῖνο σῶμα καθάπερ θησαυρός τις συνετηρεῖτο. Τριῶν δὲ διελθουσῶν ἡμερῶν καὶ τῆς² τετάρτης ἤδη ἐπικαταλαβούσης, σεισμὸς μέγας οἶος καὶ φοβερὸς γίνεται· εἴθ' οὕτως ἀστραπῶν ὑποφαινομένων βροντῶν τε μεγίστων ἐπικαταρρηγνυμένων αὐταῖς,

54. — 1. ταύτη X. — 2. εἴθισται εἶπον Z.

55. — 1. ἀπογευσάμενοι X. — 2. ἐξ ἀκαθάρτου εἶπον Z. — 3. om. X. — 4. σοι T.

56. — 1. κατέλαβον T.

58. — 1. om. T. — 2. αὐτῇ in rasura Z. — 3. ἐγκαταπλήξαιμι X. — 4. ἡ μὲν om. Z.

59. — 1. ἐπιστάσις Z. — 2. om. T.

πῦρ οὐρανόθεν κατενεχθὲν ἀποτεφροῖ μὲν τοὺς φύλακας, τὸν³ σωρὸν δὲ τῶν λίθων οἷά τινα γούν
ἐκφορεῖ, τὴν ἐπὶ τῷ μάρτυρι τιμὴν τοῦ Θεοῦ φανεράν πᾶσι καθιστῶντος· τὸ σῶμα δὲ ἀφανὲς γίνεται,
εἴτε τοῦ Θεοῦ τοῦτο οἷς οἶδε τρόποις μεταθεῖναι οἰκονομήσαντος⁴, εἴτε ἀνθρωπίνων ἀνελομένων χειρῶν.

60. Ἀειθαλᾶν δὲ τὸν τιμιώτατον εἰς κώμην Πατριάς καλουμένην ἀπαγαγόντες, χριστιανῶν χερσὶ
καὶ αὐτὸν καταλευσθῆναι παρασκευάζουσιν· οὗ τὸ σῶμα μοναχοὶ τινες τῶν ἐκεῖ κατοικούντων νυκτὸς
ἀπελθόντες¹ καὶ διαλαθόντες τοὺς φύλακας ὑφαιροῦσι, κλέμμα ὄντως ἐπαινετὸν ἐργασάμενοι καὶ
πρᾶγμα οὐ σκότους, ἀλλὰ φωτὸς ἄξιον. Ἐῖτα καὶ τὰ νενομισμένα δράσαντες ἐπ' αὐτῷ, ἐν τόπῳ τινὶ
τῶν ἐπισήμων κατατιθοῦσιν. Ἐνθα δὲ² τὸν ἅγιον ἀναιρεθῆναι συνέβη, θαυματουργεῖ Θεὸς ἄξιόν τι
καὶ τῆς αὐτοῦ δυνάμεως καὶ τῆς τοῦ μάρτυρος δόξης. Φυτόν γάρ τι μυρρίνη φυεῖσα νοσημάτων γίνεται³
παντοίων ἀπαλλαγὴ. Ἐπὶ πέντε τοιγαροῦν χρόνοις τῶν θαυμάτων οὕτω διὰ τοῦδε τοῦ φυτοῦ τελουμέ-
νων, οἱ τὰ Ἑλλήνων θρησκεύοντες φθόνῳ βαλλόμενοι τὴν ψυχὴν καὶ τὰ παράδοξα δὴ⁴ ταῦτα ἐπ'
ἐλέγχῳ τῆς αὐτῶν θρησκείας οὐ φέροντες καθορᾶν, αὐταῖς ῥίζαις ἐκτέμνουσί τε τὸ φυτόν καὶ πυρὶ
νέμουσι. Πολλοὶ δὲ τῶν τὴν ψυχὴν ἐκκεκαθαρμένων ἐφ' ἱκανὸν χρόνον φῶτα περὶ τόνδε τὸν χῶρον
εὐώρων καὶ δυνάμεις θείας ἀνιούσας ὥσπερ καὶ κατιούσας καὶ δόξαν ἀγαπεμπούσας τῷ τοὺς ἁγίους αὐτοῦ
δοξάζοντι. Ἐτελειώθη δὲ ὁ τοῦ Χριστοῦ μάρτυς Ἀειθαλᾶς κατὰ τὸν ἰούνιον μῆνα, τὴν ἴσην τοῖς πρὶ
αὐτοῦ τελειωθεῖσι μάρτυσιν ἑνστασίᾳ τε καὶ καρτερίᾳ ἄχρι θανάτου ἐπιδειξάμενος βοήθειᾳ καὶ χάριτι
Χριστοῦ τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ ἡμῶν, ᾧ πρέπει⁵ δόξα, τιμὴ⁶ σὺν τῷ ἀνάρχῳ αὐτοῦ Πατρὶ καὶ τῷ
παναγίῳ καὶ ἀγαθῷ καὶ⁷ ζωοποιῷ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων⁸. Ἀμήν.

3. τὴν Υ'. — 4. οἰκονομήσαντο T.

60. — 1. ἐπελθόντες Y, Z. — 2. δὴ T. — 3. om. X. — 4. om. X. — 5. πᾶσα add. T'. — 6. καὶ προσκύνη-
σις add. T. — 7. παναγίῳ κ. ἀ. καὶ om. T. — 8. τῶν αἰώνων om. Z.

INDEX DES NOMS PROPRES

(A = Assémani; Bⁿ = Bedjan; S = Synaxarium; voy. *supra*, p. 420.)

- 'Αβδισσότας pieux chrétien : 485₁₂. — ܐܒܕܝܫܘܬܐ 'Abīōšīā, Bⁿ II; A, 224; 'Abtošat = *Abtusciatas*.
- 'Αβειρών personnage biblique (*Num.*, xvi, 1) : 471₂₃.
- 'Αβίβος martyr : 422₁₇ 426₂ 437₁₅. — ܐܒܝܒ ܐܒܝܒ *Habib*.
- 'Αβραάμ patriarche : 426₇₋₉ 531₃₃.
- 'Αβράμιος évêque d'Arbèle, martyr († 344) : 430-431. 432. 'Αβραάμιος : 452₁₀.
- 'Αδαβος père d'Isaïe : 430₁₂. Voir 'Ησαΐας.
- 'Αδύμ le premier homme : 444₁₀.
- 'Αδαρσαβώρ chef des mages : 433₃₄; 'Αδερσαβώρ : 436₁₁ 494₂₄ 495₃ 522₃₁ 523₂; 'Αδερσαβώριος : 494₁₅ 522₃₀. 'Αρδασαβώρ : 538₃₄. — ܐܕܪܨܐܒܘܪ *Adārsābor*.
- 'Αδαρχώσχαρ chef des mages : 485₁ 502₀ 503₁₅; 'Αδερχωσγάρ : 528₇; 'Αδεσχεγάρ : 553₉; 'Αδεσχογάρ : 541₁₄; 'Αδεσχοργάρ : 503₂₁ 520₂₀; 'Αδοσχοργάρ : 504₂₁ 520₃₄; 'Αδοσχογάρ : 528₃₈; 'Αδραχοσγάρ : 535₁₄ 547₄; 'Αδραχουσήθ : 485₁₇ 518₂₇; 'Αντραχουσήθ : 518₄₈. — A : ܐܕܪܚܘܫܐܬ *Adarkurkašir*; Bⁿ II : ܐܕܪܚܘܫܐܬ *Adorkurkašir*. Arménien : *Adragusith Ադրաղուսիթ*.
- 'Αδειάβ = 'Αδιάβ : 502₂₂ 526₄₅.
- 'Αδείαμ = 'Αδιάβ : 526₄₅.
- 'Αδελφέρ voir 'Αδερφέρ.
- 'Αδερσαβώρ voir 'Αδαρσαβώρ.
- 'Αδερφέρ chef des mages : 434₂₁; 'Αδελφέρ : 434₁₀ 434₁₂ 436₁₁. — 'Αδερφάρ : S, 541. — ܐܕܪܦܗ *Ad(a)rphar*.
- 'Αδερπορᾶς chef des mages : 450₁₈ 450₂₀ 452₁. — S, 445; 'Αδελπορᾶς. — ܐܕܪܦܗ *Adurphareh*.
- 'Αδερχωσγάρ voir 'Αδαρχώσχαρ.
- 'Αδεσχεγάρ, 'Αδεσχογάρ etc. voir 'Αδαρχώσχαρ.
- 'Αδοσχογάρ, 'Αδοσχοργάρ voir 'Αδαρχώσχαρ.
- 'Αδιάβ Adiabène : 502₀ 503₁; 'Αδειάβ : 502₂₂ 526₄₅; 'Αδειάμ : 520₃₅; 'Αδειάβ : 526₄₅; 'Εδειάμ : 503₁₅ 527₃₇; 'Εδειέβ : 527₃₀; 'Εδιάβ : 502₃ 502₂₁ 527₃₆; 'Εδιάμ : 527₃₀; 'Εδιέβ : 527₃₀ 541₂₄; 'Ειδειάβ : 503₁₅; 'Ελιάβ : 526₄₅; 'Ιάβ : 451₁. — ܐܕܝܐܒ *Hadiab*.
- 'Αδραδαράν = 'Αθραδαρά : 546₁₀.
- 'Αδραν = 'Αθραδαρά : 484₂₃ 518₃₃.
- 'Αδρανές = 'Αθραδαρά : 518₃₃.
- 'Αδραχοσγάρ = 'Αδαρχώσχαρ : 535₁₄ 547₄.
- 'Αδραχουσήθ = 'Αδαρχώσχαρ : 518₂₇.
- 'Αειθαλᾶς diacre martyr († 379) : 478-537. — ܐܝܬܐܠܐ *Aithalā*.
- 'Αθλαδαρά = 'Αθραδαρά : 518₄₀.
- 'Αθραδαρά ἑδός : 484₁₀; 'Αθραδάρα : 518₁₇₋₁₀; 'Αθραδαράν μונה : 535₇; 'Αθραδαράν κώμη : 548₁₀; 'Αθλαδαρά ἑδός : 518₄₀; 'Αδραν μונה : 484₂₃; 'Αδραν, 'Αδρανές
- χώρη : 518₁₃. — ܐܬܪܐ *Atrā de Arān*; arménien : *Ադրան* *Adrana*.
- Αἰδειάβ = 'Αδιάβ : 526₄₅.
- Ακεψιμᾶς évêque martyr († 378) : 478-537. — ܐܟܥܥܡܐ *Agebsemā*.
- Αλέξανδρος le Macédonien : 461₁₀.
- Αλέξιος Ἄγγελος empereur (1195-1203) : 472₃₀.
- Ανδρόνικος empereur (1282-1328) : 472₃₇.
- Ανθῶν = 'Ανίθα : 483₂₁.
- Ανίθα contrée : 483₁₀; 'Ανθῶν : 483₂₁. — ܐܢܝܬܐ Bⁿ II : *Honitā*; A, 182 : *Honitā*.
- Αντραχουσήθ = 'Αδαρχώσχαρ : 518₄₈.
- Αραβίας λύκοι : 444₃. — Hab., I, 8 (d'après les LXX) = lupi vespertini.
- Αρβήλ πόλις : 450₁₀ 450₁₈ 485₁ 487₁₀ 503₁ 518₂₀ 520₃ 535₁₁ 541₂₄ 547₄ 553₀ 553₁₀.
- Αρδασαβώρ = 'Αδερσαβώρ : 538₃₄.
- Αρζανινῶν χώρα : 436₁₃. — ܐܪܙܐܢܝܢ *(?)*.
- Αρίων πόλις : 475₁₁. — ܐܪܝܢ *Arnon*. Le traducteur aura lu ܐܪܝܢ *Arion*.
- Αρμένιοι : 463₈ 498₀ 524₂₀ 539₄₁.
- Αύγουστος = 'Οκτάβιος : 461₁₃.
- Βάδημος archimandrite martyr († 375) : 473-477. — ܒܕܡܐ *Badmā*.
- Βαραχίσιος martyr († 327) : 421-439. — ܒܪܝܚܝܫܐ *B(e)rikhišo*.

- Βαρδιαβὼλ χώμη : 422, 437₁₂. —
A, 216 : ܠܒܪܝܐܝܐ in oppi-
dum Hubahum; B^a : ܠܒܪܝܐܝܐ
ܐܕ ܐܝܬܐ ad vicum ubi erat
(altare) illud.
Βεθουζᾶν contrée : 450₇. — ܠܒܐܝܬ
ܠܚܝܐ Bet Huzāie.
Βηθμαδάν = Βηθμαδαή : 494₂₂.
Βηθαδαῖ = Βηθμαδαή : 522₃₇.
Βηθγερμή contrée : 475₁₂. —
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Bet Garmai.
Βηθλαβουθά, Βηθλαθουβά etc.
voir Βηθλαθουβά.
Βηθλαπάτ πόλις : 450₇, 473₂₈. —
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Bet Lāpāt.
Βηθμαδαή contrée : 494₂₁; Βηθ-
μαδάν : 494₂₂, 522₃₀; Βηθμαδαή :
538₃₀, 550₃₄; Βηθμαδάν : 522₂₈. —
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Atrā d(e) Mādai,
la Médie.
Βηθνοαδαραῖ χώμη : 487₂₅, 519₇, 548₁₄;
Βηθνοαδουραῖ : 516₁₈; Βηθνωε-
δαραῖ : 487₁₂; Βηθροαδαραῖ : 548₁₄;
Βηθνοαδαραῖ : 533₁₈; Βηθνοαδαραῖν :
533₁₁; Βηθνεεδρά : 519₃₃; Βηθνεε-
δρέ : 519₃₀; Βηθνοαδαραῖ : 487₂₅;
Βηθνοαδαραῖ : 536₁₀. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ
Bet Nuhadrā. Arménien :
Bithnēbri ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Be-
rebioni ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ.
Βηθροαδαραῖ voir Βηθνοαδαραῖ.
Βηθλαθουβά χώμη : 487₉; Βηθλα-
βουθαῖ : 437₂₂, 519₂₀, 548₁; Βηθλα-
βουθαῖ : 548₃₃; Βηθλαθουθαῖ :
519₁₈, 536₁₁, 548₃₃; Βηθλαβουθαῖ :
519₁₈. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Bet Ka-
tobā. Arménien : Bithla-
tuba ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ.
Βιζαδέον = Βιζαῖδέον : 433₁₇.
Βιζαῖδέον κάστρον : 433₅; Βιζα-
δέον : 453₁₇; Βυζαντίς : 463₁₁.
— S. 35 : Βιζαῖδε. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ
Bet Zubdai.
Βιθλαβουθαῖ, Βιθλαθουθαῖ voir
Βηθλαθουβά.
Βιθμαδαῖ = Βηθμαδαή : 533₃₀, 550₃₄.
Βιθναδάν = Βηθμαδαή : 522₂₈.
Βιθναδαρά, Βιθνοαδαρά voir
Βηθνοαδαρά.
Βιθνεεδρά, Βιθνεεδρέ voir Βηθνοα-
δαρά.
Βισακέρ μονή : 453₁₂; Βισακερθά :
453₂₀. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Dustaqar-
ta; cf. Nöldeke, *Gesch.
der Perser*, 295; Hoff-
mann, *Auszüge*, 120.
Βυζαντίς φρούριον = Βιζαδέον :
463₁₁.
Δαβὶδ le saint roi : 426₁₂, 461₁₅.
Δαθάν personnage biblique
(Num., xvi, 1) : 471₂₀.
Διοκλητιανός : 462₁.
Δόσας prêtre martyr († 362) :
453₉, 453₁₃, 454₂, 455₅, 455₆; Δωσᾶς :
453₁₅. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Dausā.
Δωσᾶς = Δόσας : 453₁₅.
Ἑβραίων παῖδες : 464₂₈.
Ἑδίαβ, Ἑδίαβ voir Ἀδίαβ.
Ἑδειαβ, Ἑδειαβ voir Ἀδίαβ.
Ἑσδανδούλ, Ἑσδανδούλ voir
Ἰησδανδούλ.
Ἑλίας = Ἀδίαβ : 526₁₅.
Ζαῖνων χώρα = Οὐζαῖνων χώρα :
455₁₁.
Ζανίδας = Ζανίθας : 436₂₀.
Ζανίθας martyr : 422₁₆, 436₂, 437₁₄,
437₂₀; Ζανίδας : 436₂₀. — ܠܒܐܝܬ
Zebina.
Ζεράθ chef des mages : 505₆;
Ζερώθ : 505₁₈, 527₃₃; — A :
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Zarhust; B^a II. 380 :
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Zārādhust.
Ἡλίας martyr : 422₁₇, 436₂, 437₁₅.
Ἡλίας prophète : 548₉.
Ἡλιδώρος évêque martyr (†
362) : 453₉, 453₁₃, 454₃.
Ἡσαίας υἱὸς Ἀδάβου : 436₁₂. —
ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Isaias bar-
Hadabo.
Ἡσδανδούλ, Ἡσδανδούλ voir
Ἰησδανδούλ.
Θελάμ χώμη : 451₁₈; Θελάμος :
452₃₁. — B^a II, p. 131 : ܠܒܐܝܬ
Tel(e)iāhā.
Θερβοῦς vierge martyr : 439₁₈,
439₁₇, 439₁₈, 440₅, 441₄, 444₁₂; Φερ-
βουθή : 439₂₁; Φερβουθί : 439₂₁;
Φερβοῦς : 439₂₂, 440₅, 441₁₈, 444₁₂.
— Φερβοῦθα : S. p. 585.
Θέρμος : S. p. 588. — So-
zomène. *H. E.*, II, 12 :
Ταρούλα. — Théophane

(De Boor. 25) : Τερβουλία,
avec les variantes : Τυρ-
βουλία, Τουρβουλία, Περβουλία.
— ܠܒܐܝܬ Tharbu, Tharbo.
— A. 59 = Crescentia.

Ἰα vierge martyr (c. 362) :
453-473.

Ἰάβ = Ἀδίαβ : 451₁.

Ἰακώβ le patriarche : 426₇, 474₆.

Ἰασά χώμη : 421₉; Ἰασσα : 437₉.
— ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Bet Asā.

Ἰησδανδούλ = Ἰησδανδούλ : 527₃₈.

Ἰησδανδούλ pieuse chrétienne :

503₇, 515₁; Ἰησδανδούλ 503₁₉, 541₃₀.

545₁₅, 545₃₂; Ἰησδανδούλ : 532₃₇;

Ἡσδανδούλ : 532₃₈; Ἡσδαν-

δούλ : 532₃₉; Ἰησδανδούλ : 527₃₈,

532₃₉; Ἰσδανδούλ : 515₁₉, 527₇, 532₈,

532₂₃, 536; Ἰσδανδούλ : 527₃₉, 532₄₈.

— A ܠܒܐܝܬ, B^a ܠܒܐܝܬ,
Iazdāndukt(i).

Ἰογναφαῖον = Ἰωνβαφαῖον : 439₂₄.

Ἰουζαῖνων χώρα = Οὐζαῖνων
χώρα : 461₁.

Ἰσαάκ le patriarche : 426₇.

Ἰσδανδούλ, Ἰσδανδούλ voir Ἰη-
σδανδούλ.

Ἰταλοί : 472₃₀, 472₃₅.

Ἰώβ le saint homme : 534₃₇.

Ἰωνᾶς martyr († 327) : 421-439.

— ܠܒܐܝܬ Ionān.

Ἰωνβαφαῖον surnom de S. Sy-
méon : 439₁₆; Ἰογναφαῖον : 439₂₄.

— Pour υἱὸν βαφέων = ܠܒܐܝܬ
Baršabā'e.

Ἰωσήφ prêtre martyr († 379) :
478-557.

Καλλιγράφου χώμη = Βηθλα-
θουθαῖ : 487₉, 519₃₀; Καλιστράφου :
519₁₀.

Κτησιφῶν πόλις : 445₃, 447₁₁.

Κωνσταντῖνος ὁ μέγας : 437₁₁.

Κωνσταντινούπολις 472₂₈.

Λάζαρος martyr : 422₁₀, 436₂, 437₁₁.

Μααρνεσί = Μααρνησί : 434₁₀.

Μααρνησί chef des mages : 423₅,
424₁₄, 434₁₀. — ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Mehar-
narsai; ܠܒܐܝܬ ܠܒܐܝܬ Mehir-
narsai.

- Μαγγάνων μονή monastère à Constantinople : 472₂₄ 472₁₁.
 Μακεδόνες : 461₁₂.
 Μακελλαρία κόμη : 512₁₈ 531₂₃ 544₃₉ 556₁. — ܡܚܠܐ ܡܚܠܐ *Bet tabūhā* = Ianiena.
 Μάνης hérétique : 511₁₇ 512₄ 531₅ 531₁₀ 544₁₈ 544₂₃ 555₂₉ 555₃₁.
 Μαρμάκης prêtre martyr : 453₈. — ܡܪܝܬܐ *Mariahb*.
 Μαρία Mère de Dieu : 461₁₈.
 Μάρις martyr : 422₁₇ 436₂; Μάρης : 437₁₅. — ܡܪܝܬܐ *Mahri*.
 Μαρουθᾶς martyr : 422₁₇ 436₂ 437₁₅; Μαρωθᾶς : 422₁₉. — ܡܪܘܬܐ *Mā-roth*.
 Μασδράθ chef des mages : 423₅ 424₁₄ 434₁₆. — Forme avec Σηρώθ un seul nom, Hormisdatsir, A, 225; Bⁿ, II : ܡܪܘܬܐ .
 Μέρσης = Νέρσης : 437₁₅.
 Μιχαήλ Παλαιολόγος empereur (1261-1282) : 472₂₆.
 Ναζερών = Ζεράθ : 553₃₀.
 Ναησόν contrée : 518₂ 534₃₁; Ναησιών, Ναεισών : 518₂₂ 516₂₂; Ναηασσών : 516₂₁. — *Voir* Ἀνίθα.
 Νέρσης martyr : 422₁₇ 436₂; Μέρσης : 437₁₅. — ܢܪܨܐ *Narsai*.
 Νηρσάν gouverneur : 475₁₁ 475₁₂ 476₁ 476₆ 476₁₀ 476₁₁ 477₁₀. — ܢܪܨܐ *Narsa*.
 Ούζαῖνων χώρα : 453₁₁ 455₂₅ 461₁₁; Ζαῖνων χώρα : 455₁₁; Ἰουζαῖνων χώρα : 461₁. — ܡܚܠܐ ܡܚܠܐ *Bet Husāie*.
 Ὀκτάδιος Αὐγουστος : 461₁₁.
 Παπᾶς enfant : 484₂ 518₁₁. — ܦܦܐ *Pāpā*.
 Παράδεισος τόπος : 518₂ 510₇.
 Πατριάς κόμη : 557₁.
 Παῦλος l'apôtre : 527₂₆.
 Πησθγάρδ κόμη : 516₈; Πισθγάρδ : 516₁₈; Πισγαθάρ : 533₁₈; Πισθιγάρ : 533₁₁. — ܦܝܨܬܐ *Dastag arar*; ܦܝܨܬܐ *Rastgard* Bⁿ II.
 Ρωμαῖοι : 461₁₂.
 Σάβας martyr : 422₁₇ 436₂ 437₁₅.
 Σαβώριος roi de Perse (309-379) : 421₂ 437₂ 447₅ 453₂ 455₄ 524₁ 534₃ 462₂ 473₂₇ 546₁₈.
 Σαδῶθ évêque de Séleucie et Ctésiphon martyr († 342) : 445-450. — S, 478 : Σαδῶγ. — ܣܚܕܘܬ *Šāhdust*, du persan شاه roi et دوست ami.
 Σαλήκ πόλις : 445₄ 447₀. Séleucie. *Voir* Κτησιφῶν.
 Σημβετηθῆς = Σιμβετηθῆς 436₂₀.
 Σηρώθ chef des mages : 423₅ 424₁₄ 434₁₆. *Voir* Μασδράθ.
 Σιμβετηθῆς martyr : 422₁₇ 436₂ 437₁₅. — S, 568 : Σιμιάθης. — ܣܡܒܬܐ *Sēmbaiteh*.
 Σιρώθ = Σηρώθ : 434₁₉.
 Συμεὼν Ἰωνθαφαίων évêque de Séleucie et Ctésiphon martyr († 341) : 430₁₅ 442₂ 445₃ 445₉ 447₁₀. *Voir* Ἰωνθαφαίων.
 Φερβουθή *voir* Θερβοῦς.
 Φερβοῦς *voir* Θερβοῦς.